



MICROFILMED BY

**BYU**

AT:

**CAIRO EGYPT**

OPERATOR

REDUCTION X

**THOTMOSS RAMZY**

**42**

DATE FILMED

LIGHT METER SETTING

**26 OCT 1984**

**25**

FILM EMULSION NUMBER

FILM UNIT SER. NO

**A0 39 4837 09 16 HRP 51568**

PROJECT NUMBER

ROLL NUMBER

**EGYPT 001A**

**17**

LOCALITY OF RECORD

**ST. MARK'S CATHEDRAL,  
CAIRO**

TITLE OF RECORD

**BIBLE MS. 215**

ITEM

**9**



## MANUSCRIPT MICROFILMING PROJECT

COPTIC ORTHODOX CHURCH

Project No. 211  
 Library St Mark's Cathedral, Cairo Manuscript No. Biblic 215  
 Principal Work New Testament  
 Author \_\_\_\_\_  
 Language(s) Arabic Date 18 February 1925 AD  
11 Anisur 1641 MM  
 Material Paper Folia 302 + xxvi (Coptic)  
 Size 35.6 x 23.4 cms Lines 21 Columns 1  
 Binding, condition, and other remarks Cloth covered boards with leather  
spine and corners

|                            |   |                                       |
|----------------------------|---|---------------------------------------|
| Contents                   | Ff. 2a-10b: Introduction to the Gospels | Ff. 293b-297a: Philippians            |
| Ff. 10b-13b                | Enchiridion Canons                      | Ff. 297b-298a: Colossians             |
| Ff. 13b-14b                | Introduction to the four Gospels        | Ff. 298b-299a: I Thessalonians        |
| Ff. 14b-14c                | Gospel of Matthew                       | Ff. 299b-300a: II Thessalonians       |
| Ff. 14c-15a                | Gospel of Mark                          | Ff. 300b-301a: I Timothy              |
| Ff. 15a-105b               | Gospel of Luke                          | Ff. 301b-302a: II Timothy             |
| Ff. 105b-132a              | Gospel of John                          | Ff. 302b-303a: Titus                  |
| Ff. 132a-173b              | Acts                                    | Ff. 303b-304a: Philemon               |
| Ff. 173b-174a              | Introduction to Pauline Epistles        | Ff. 304b-305a: Hebrews                |
| Ff. 174a-175a              | Chapters of Pauline Epistles            | Ff. 305b-306a: Epistle to the Hebrews |
| Ff. 175a-181a              | Old Testament quotations                | Ff. 306b-307a: James                  |
| Ff. 181b-191a              | Romans                                  | Ff. 307b-308a: I Peter                |
| Ff. 191b-212b              | I Corinthians                           | Ff. 308b-309a: II Peter               |
| Ff. 212b-222b              | II Corinthians                          | Ff. 309b-310a: I John                 |
| Ff. 222b-223a              | Galatians                               | Ff. 310b-311a: II John                |
| Ff. 223a-233a              | Ephesians                               | Ff. 311b-312a: III John               |
| Miniatures and decorations | Ff. 233b-234a: Jude                     | Ff. 312b-313a: Apocalypse             |

Marginalia F. 302b: Coptic F. 302b: Notice of ungl







بسم الله القوي  
بسم الله تعالى وحسن توفيقه بنسخ  
الاربعة اناجيل القدسه انوار الحياه متى ومرقس ولوقا  
ويوحنا وشرح المقدمة التي وضعت في البدايه والعشرة قوانين التي  
تورد الى النهايه وشرح فصوله الصغار التي وضعها الابول القديسان  
امونيوس واوسابيوس والفصول القبطي والاصحاحات اليوناني  
نسأل الله العنايه في البدايه والنهايه امين . قال  
الحمد لله منير العقول بهدايته ومرشد النفوس بدلالته وممهد  
الافهام بتعاليم بيعته ومشفق الاذهان بعلوم شريعته وجاعل  
الومنين بابنه الوحيد من صفوة احبته وموسلم للقيام بوظائف  
خدمته بحسب ما جعله لهم من الدرجات وافاضه عليهم من  
العطيات ووجههم اياه من تفاوت الراتب واتكلامهم بروح  
قدسه الواحد من اقسام المواهب بمجده على نعمته التي  
رفعنا الى درجات الكهنوت واحلقتنا النعم الملكوت ومختنا  
نعيم الخلد مع الحي الذي لا يموت تمجيدا نشارك به الملائكه  
الروحانيين وطغيات النورانيين وقوات المسبحين ونسأله



## المقدمة والقوانين

ان يعيننا على كمال الساعي التي ترضيه وحقوق الخدمة التي تستوجب  
منه الغفران وتقضية لخطي بلاجة الوجوه بين يديه ولا يكون  
في خدمتنا عيب لديه ولا نوجد زايغين عن محبة الهدي ولا  
جائحين في اعنة الهوى بل عاملين بالمحبة والتقوى برحمته  
ورافته وتدبيره وعنايته وارشاده وهذا يته فاننا بغيره لم  
نقدر على شيء من الاعمال ولاننا لشيء من الطالب والامال  
فان بدكرة تم الصالحات وتني النعم والبركات اما بعد فان  
اولي ما اقدم امام الكلام المتقن الفصح وافتح به القول البليغ  
الصحيح شكراً لله الظلل السائر لاطق القادر الحي القاهر  
الذي نبه القلوب على ذكره وهدى اللسان الى حمده وشكره  
نحمده على ما اولانا من جميل الاية ونشكره على ما اتانا من  
جزيل نعمائه ونقدس اسمه الكريم تقديساً واجباً لما اطلعنا  
عليه من سراير الايمان بتوحيد جوهه وذاته وتثليث اقايمه  
وصفاته ونحمده تمجيداً وافياً على ما منحنا به من نفي الشهوات  
عنا بما اتى به في اجياله القدس التي تظاهرت اياته وبهرت  
عجائبه ومعجزاته فنسبحه جل جلاله وتعالى ذكره وكماله  
اما بعد هذا فان البواع التي نحتاج الى فهمها والحاجه اليها  
قبل قراءة كل كتاب من الكتب وهي سبعة وقد دعت الحاجه  
الى ايراد ذكرها وشرحها في هذا الكتاب الطاهر الشريف ليكون  
وسيلة للاستيفد وهذاية للطالب الريد وهي غرض الكتاب  
ومنفعة ومربية وسبته ونسبته واسناده وفصوله

الاول

## المقدمة والقوانين

الاول الغرض وغرض هذا الكتاب الحي ان تكتسب به السباه  
المودة لابناء البشر واتصالهم بباريهم قولاً وفعلًا فاما القول  
فانه يدعوا ويمتدب الى معرفة الله تبارك وتعالى وتوحيد  
جوهه وذاته وتثليث اقايمه وصفاته ويصف تجسد الكلمة  
أحد الاقانيم الثلاثة واتحادها بما تجسد به ويشج ما اختصه  
من امر قلبه في العالم من وقت ولادته من العذراء الطاهرة  
والى حين قيامته وصعوده الى السموات واما بالفعل فانه  
بادابه العاليه يودي الى النصال الجليله الكامله والسيره الجليله  
الفاضله وهو اعبيده التي صرخ بها وقال من يحفظ وصاياي  
يعمل الاعمال التي اعلن وافضل منها يصنع وايضا يكون له  
حياة ابدية والشهور ان الذين عملوا الوصايا ظهرت على  
ايدىهم الجراح والايات والبراهين والمعجزات حتى انهم كشفوا  
العمى وظهروا البرص وقهروا الموت فشرفت نفوسهم في الدارين  
العاجله والاجله وبوعيد انتقامه ابتعدوا الابرار من افتعال  
الزوايل والشهوات العاليه غاية البعد واجتنبوا النظر اليها  
والتدكار لها فصفت عقولهم وذكت قلوبهم حتى وصلوا الى المرتبه  
الملائكيه فبادابه ومواعيده ووعيده امكن ابناء البشر للاتصال  
بباريهم وان يفعلوا افعاله ويدخلوا ملكوته والثاني المنفعه  
ومنفعه هذا الكتاب المظهر فانه بما يتلى منه ويفهم حصل  
الخلاص لادم وذريته من سبي الشيطان وتغصوا عن الضلاله  
بالحمايه وصعدوا من الظلمه القصوى الى النور الاعلى وتلذذوا

المقدمة والقوانين

بجلالة الحرية بعد التقمص بمرارة العبودية وذلك ان ابليس كان  
رئيسا كبيرا في ملائكة السماء ولما تعدى طوره بضلالة الكبرياء والتعالم  
خدج عن الحد المرسوم له من باريه سقط من مرتبته وانحوى  
منه جميع الطغمة التي وافقت هواه فصار الى الارض يتصرف فيها  
على حسب اختياره بتيهه واصله كيف يشاء وحيث يشاء لان  
سلطته التي خلق بها في ذاته لم تنزع منه فحينئذ انكشف له  
فيما بعد جلالة المرتبة التي كان فيها وشرفها وتذكر الفرح  
والتهليل الذي كان يختص به مع الملائكة والرؤساء والسلاطين  
السماوية باختلاف اصواتهم واتفاق النغم فضلة عن الانتهاج  
بالسيرة العاليه الفائقة التي هي التقرب من الله تعالى ذكره  
وما صار اليه بعد ذلك من الانخفاض والظلمة المهددة به  
بل والشملة عليه وتعويضه عن الانوار الملائكية البهجة  
بالاشكال الشيطانية السخية فافكر بعظمته وكبرياه وقال ان  
الله مضطرب الى اعادي لي لعمارة المرتبة التي خلقت مني ومن  
اعوان فعمل الله جل ذكره فكرة السوء وعظمته وتذكره الافكار  
الصالحه التي هي التواضع والتفصل مما اجترأه فبكنته بمخلقة  
الانسان بكنيتا ظاهرا بما احسنه في خلقه ادم لانه براه  
من العناصر الاربعة وهي النار والهواء والماء والارض جسما  
مقتضب القامة مالمالك القوتين النباتية والحيوانية فالقوة  
النباتية هي حركه تقبل النمو والاضمحلال على التنااسب  
في جميع الاقطار والقوة الحيوانية هي الحركة الارادية وضرب  
من

المقدمة والقوانين

من الادراك الحسي فبهذه القوة اعني الحيوانية يوجد فيه  
البصر والسمع والذوق والشم واللمس ثم القيام والقعود والحركة  
والسكون والشهوة والتوليد والغضب والرضا والتأمل والانتقام  
والفرح والحزن والنوم واليقظة والحياة والموت ونظاير ذلك  
كما تجده في بقية الحيوان ثم شرفه بعد ذلك بالنفخه التي  
هي نسمة الحياة الروحانية التي فضل بها على سائر المخلوقات  
التي تحت السماء وقابلت تعرف بالقوة النطقية التي هي صورة  
الله وشبهه كما قال الكتاب وهي غير محسوسة ولا منفعله  
ولما ائتمه مالكة الجسم وقواه ومن اجل اتحادها به اتحادا  
اجتماعيا في كل الانحاء وبها يوجد الادراك العقلي والتمييز  
والتحير ومعرفة الزمان والمكان وجميع الامور الممكنة بما هي  
عليه باستطاعته ذاته متصوره بغير انفصال وجعل لها  
السلطة في ذاتها والتصرف بارادتها لا مجبرة ولا مقتسرة  
لتكون فضيلتها وارادتها باختيار عزها ونظير الملائكة فكذلك  
خلقة ادم على هذه السبابة وفيه هذه الثلاث قواة قوة  
نباتية وقوة حيوانية وقوة نطقية وكساه نورا بعبا وجعل  
له سلطانا ذاتيا واعده الموت وصار على جميع المخلوقات  
التي تحت السماء ملكا وخلق من جسده معينه له وسماها  
حوا واسكنها في فردوس عدن النعيم الشرقي وفوض لها  
ان يتعلم جميع اللغات الالهية بلا منغز وحد لها وصية في  
شجرة واحدة فقط وهي شجرة معرفة الخير والشر الا بالاملا

المقدّمه والقوانين

منها وأنه متى اكتمل منها موتاً تموتان ثمواته بقبول الوصيه تكون  
الحياه ومختلفا يكون الموت فلما رأى الشيطان عظم بعثته  
وكرامته والنور الشتمل عليه وعابن ذات نفسه لنفسه بعد  
الجلاله والرتبه الشريفه مطروحاً مطرحة حسده وانقطع  
رجاءه من اضطوار الله اليه فيعيده الى مرتبته ولم يبق له  
ما يمسك به سوى خديعة الانسان ان يخرج من طاعة  
باريه فاتخذ له الاحتيال بالشرو والخبث سلاحاً واقتل حول  
الانسان وهو ضيق الحيله عن سبب يخرج به من تلك  
السيرة الحسنه فرصه فاذا هو ومعينه قد استوليا على  
جميع شجر الفردوس خلا الشجرة المنهي عنها فعظم فرجه  
ووثق بانه قد ظفر بالغلبه في خروج ادم وحواء من نعيمهما  
فاختفى في جسم اللبيه وجعلها آلة التداع وتطام بالنصيه  
المسلوه غشاً لحواء وقال لها لما قال الله لها لا تأكل من كل  
شجر الفردوس فقالت له نحن الكون من الجميع فاما شجرة  
الشجرة التي في وسط الفردوس قال الله لا تأكل منها الا  
تموتان قال لها ليس تموتان لكن الله يعلم انك اليوم تأكلان  
منها تنفتح اعينكما وتكونان كالاله تعرفان الخير والشر  
واقنع ان تأكل من تلك الشجرة وتطمع ادم فيمير ان يعرفان  
الخير والشر فلما جئت الى قوله قويت عليها شهوة الذوق  
مع طمع الكبرياء فاسرعت واكملت من الشجرة والطعمت ادم  
وخرجا عن امر ربهما وخالفا الوصيه وصارا قاتلين  
لنفسهما

المقدّمه والقوانين

لنفسهما فنفيا من الفردوس الى ارض الآلام والرويات الحسيه  
والشقه والعيش الديني وحكم عليها في الانتهاء بالموت بعد  
ان عريا من النور الشتمل عليها وخرج ادم من الله على  
معصيته وقد سبق الايضاح ان النفس الناطقه غير محبوره  
ولامقتسره وانما لدامت على الطاعه كانت منيرة بنور الطاعه  
ولما جئت الى المعصيه اظلمت بظلمة المعصيه لانها لا تجز  
عليها في اذاتها ولذلك يستوجب الانسان النعيم اذا جئ  
الى الخير وعمله ويستحق العذاب اذا جئ الى الشر وعمله  
فخرج ادم الى طاعة الشيطان وبخالفه باريه صار عبداً  
للسيطان وتحت مملكته وبقي في الارض حزينا كئيبا على  
ما قدم عليه من المعصيه ولما الفتة وصية باريه ومن شدة  
ما اصابه من الحزن والعويل وسكب الدموع الحارة نسي  
النعيم الذي كان فيه ولم يكن له مع بكائه على خطيئته فكراً  
اخر فعلم الله تعالى ذكره ندامته وحرقة وشدة مصابه  
تراءى عليه ورحمه وشاء خلاصه من ورطته لنوعين  
الواحد لاجل توبته وشدة بكاءه في طلب الغفران ونسيانه  
الفردوس ولذته ونعيمه والثاني لاجل انه اختلج اختلجاً  
ثم ان الشيطان ملك الغلبه والقوة على ادم واستعبده وصار  
في اسره ومن اجل انه قد صار عبداً للشيطان صار جميع  
نسله للاحقين له في العبودية استولى عليهم الشيطان  
بمداحه بافواح مختلفه وعن متباينه فمنهم من اوجده ان



منها وأنه متى اكتمل منها موتاً تموتان وأنه بقبول الوصية تكون الحياة وظلالها يكون الموت فلما رأى الشيطان عظم بعثته وكرامته والنور الشتمل عليه وعابن ذات نفسه لنفسه بعد الجلاله والرتبه الشريفه مطروحاً مطرحة حسده وانقطع رجاءه من اضطوار الله اليه فيعيدة الى مرتبة ولم يبق له ما يتمسك به سوى خديعة الانسان ان يخرج من طاعة بارية فاتخذ له الاحتيال بالشر والخبث سلاحاً وافبل حول الانسان وهو ضيق الخيلة عن سبب يخرج به من تلك السيرة الحسنه فرصه فاذا هو ومعيته قد استوليا على جميع شجر الفردوس خلا الشجرة النهي عنها فاعظم فرجه ووثق بانه قد طفر بالغلبه في خروج ادم وحوا من نعيمهما فاختفى في جسم العيه وجعلها آلة الخداع وتظاهر بالنصيحه الملوثة غشاً لغوا وقال لها لما قال الله لك لا تأكل من كل شجر الفردوس فقالت له نحن اكلون من الجميع فاما شجرة الشجرة التي في وسط الفردوس قال الله لا تأكل منها لئلا تموتاً قال لها ليس تموتان لكن الله يعلم انك اليوم تأكلان منها تنفتح اعينكما وتكونان كالالهة تعرفان الخير والشر واقنعها ان تأكل من تلك الشجرة وتطعم ادم فيصير ان يعرفان الخير والشر فلما جئت الى قوله قويت عليها شهوة الذوق مع طمع الكبرياء فاسرعت واكملت من الشجرة والطعمت ادم وخرجنا عن امر ربها وخالفنا الوصيه وصارنا قاتلين لنفسيها

لنفسها تفنياً من الفردوس الى ارض الآلام والرويات الحسية والشهوة والعيش الذي وحكم عليها في الانتهاء بالموت بعد ان عريا من النور الشتمل عليها وخرج ادم من الله على معصيته وقد سبق الايضاح ان النفس الناطقه غير مجبورة ولا مقسرة واضاف الامت على الطاعة كانت منيرة بنور الطاعة ولما جئت الى المعصية اظلمت بظلمة المعصية لانها لا اجز عليها في اذاتها وكذلك يستوجب الانسان النعيم اذا جئ الى الخير وعلمه ويستحق العذاب اذا جئ الى الشر وعلمه فجنح ادم الى طاعة الشيطان وبخالفته باريه صار عبداً للشيطان وتحت مملكته وبقي في الارض حزناً كثيراً على ما قدم عليه من المعصية ولما الفتة وصية باريه ومن شدة ما اصابه من الخزن والعويل وسكب الدموع الحارة نسي النعيم الذي كان فيه ولم يكن له مع بكائه على خطيئته فكراً اخذ فعلم الله تعالى ذكره ندامته وحرقة وشدة مصابه تراءى عليه ورحمه وشاء خلاصه من ورطته لنوعين الواحد لاجل توبته وشدة بكاءه في طلب الغفران ونسيانه الفردوس ولذته ونعيمه والثاني لاجل انه اختلج اختلافاً ثم ان الشيطان ملك الغلبه والقوة على ادم واستعبده وصار في اسره ومن اجل انه قد صار عبداً للشيطان صار جميع نسله لاحقين له في العبودية استولى عليهم الشيطان بجداعه بانواع مختلفه ومن متباينة فمنهم من اوجده ان



المقدمة والقوانين

الخليقة منفعله من نفسها بغير مدبر ولا سياسة ومنهم من اوجده  
ان الشمس والقمر والكواكب مدبروا العالم ومنهم من اوجده ان  
عبادة الوحوش والبهائم هي طريق الحق وبعثوا تدرج الحاجات  
وتنجع الطلبات وانساحم الله ربيهم ولجوا في النفاق والزنا وال  
وتعبدوا الخطايا المختلفة من القتل والزنا والكذب والغيرة  
والظلم والخيانة وعبادة الاوثان المصنوعة والكفر بالله  
ونظاير ذلك وصارت الشياطين متوكلين بادم وجميع الذرية  
في الطغيان مثل الاسارى ومن تقضت حياته منهم اعتقلوا  
نفسه في الجحيم وانتهت بهم الحال على هذا النظام الى تمام  
خمس الاف وخمسمائة سنة من خلق آدم وان الله شاء  
برحمته خلاص العالم ورأى صنعة يديه التي اخرجها من  
العدم الى الوجود وشرفها على المخلوقات التي تحت السماء  
قد كثرت وتزايدت في اسر الشيطان وعبوديته المرة فوحى  
بفضله واحسن التدبير في افتكاكهم من اسرة وسبيهم المهلك  
بما يليق بعدله وانصافه ولا يتركهم في الهلاك الى الغاية  
بيد الشيطان بحيث انه لا يقهره بقوته الغالبة ولا باغتيال  
قدرته ولا باجفاف عطشته بل بالتواضع والانصاف والتدبير  
السوي الذي يفوق حكمة كل حكيم وفهم كل عليم فاللازلي الذي  
هو من ازل على غير ابتلاء كلمة الله الذي به كان كل شيء  
ويغيره لم يكن شيئا مما كان لان كلمة كل طبيعة تشبه طبيعتها  
والقياس ان كلمة الانسان ضعيفة مفصلة وحياتها منطوقة

كا

المقدمة والقوانين

كما نراه من تركيبنا المنتفض التلاشي المستحيل الى العدم فاما  
كلمة الله العالیه في صورة انليته خالقه حيه دائمة البقاء  
تابته غير فاسدة واذا كانت هذه الكلمة خالقه حيه جوهريه  
دائمة البقاء فقد وجب بهذه الصفات الجوهرية ان تسمى قوام  
لان لفظة القنوم عند المتكلمين بالعلوم هي ما كان له صفات  
جوهريه اراد بمشيئة ابيه ومسرعة روح قدسه ان يفدي جميع  
النفوس المحصورة في ظلمة الموت وقعر الجحيم بقنومه المقدس  
فجذب نور لاهوته الذي لا يستطيع ان يرى بتجسده من  
روح القدس ومن مريم العذراء حتى يتقرب منه العدو ويدنو  
اليه ويحسبه كبقية البشر الذين في سبيهم ويجرمهم ولا  
ينفر من عظمتهم ومعجزاته اذا شاء هادها فكما ان الشيطان  
بمخديعته استقر باليه حتى استولى وتقلب على جنسنا من  
القديم كذلك كان خلاصنا من الاسر باحتجاب كلمة الله  
بجنسنا واتحاد به حتى فداننا منه وصار الى كل ما هو منسوب  
للشريه ما خلا الخطيه وبعد هذا وقبله لم يفارقا كرسي مجده  
ولا تنجب احدا من هذا القول وذلك ان جنسنا نحن المخلوقين  
لايجوز طبيعة انفسنا النطقية من داخل حدود الجسد  
لاجل انها تنبسط الى علي السموات وترى القوات السمائية  
والمخلوقات العلوية التي راها دانيال النبي ويوحنا ابن  
زبدي وغيرهما ولا تضبط هذه النفوس بشيء من كثيف  
الجسد فلا يقال كيف اتحد قنوم الكلمة بالانسان ولم يفارق

الخليقة منفعله من نفسها بغير مدبر ولا سياسة ومنهم من اوجده  
ان الشمس والقمر والكواكب مدبروا العالم ومنهم من اوجده ان  
عبادة الوحوش والبهائم هي طريق الحق وبما تدرك الحاجات  
وتتبع الطلبات وانساح الله ربحم ولجوا في النفاق والزنا والقتل  
وتعبدوا للخطايا المختلفة من القتل والزنا والكذب والنميمة  
والظلم والخيانة وعبادة الاوثان الصنوعة والكفر بالله  
ونظا يرد ذلك وصارت الشياطين متوكلين بادم وجميع الفريسة  
في الطفيان مثل الاسارى ومن تقضت حياته منهم اعتقلوا  
نفسه في الجحيم وانتهت بهم الحال على هذا النظام الى تمام  
خمس الاف وخمس مائة سنة من خلق آدم وان الله شاء  
برحمته خلاص العالم ورأى صنعة يديه التي اخرجها من  
العدم الى الوجود وشرفها على المخلوقات التي تحت السماء  
قد كثرت وتزايدت في اسر الشيطان وعبوديته المرة فوجعهم  
بفضله واحسن التدبير في افتكاكهم من اسرة وسيده المهلك  
بما يليق بعدله وانصافه ولا يتوكل في الهلاك الى الغاية  
بيد الشيطان بحيث انه لا يقهره بقوته الغالبة ولا باغتصاب  
قدرته ولا باجحاف عظمتته بل بالتواضع والانصاف والتدبير  
السري الذي يفوق حكمة كل حكيم وفهم كل عليم فاللازم الذي  
هو من ازل على غير ابتداء كلمة الله الذي به كان كل شيء  
ويغيره لم يكن شيئا مما كان لان كلمة كل طبيعة تشبه طبيعتها  
والقياس ان كلمة الانسان ضعيفة مضملة وحياتها مظلومة  
كا

كما نراه من تكويننا المنتقص المتلاشي المستحيل الى العدم فاما  
كلمة الله العاليه فهي صورة ازلية خالقه حيه دائمة البقاء  
ثابتة غير فاسدة واذا كانت هذه الكلمة خالقه حيه جوهريه  
دائمة البقاء فقد وجب بهذه الصفات الجوهرية ان تسمى قوت  
لان لفظة القوم عند المتكلمين بالعلوم هي ما كان له صفات  
جوهريه اراد بمشيئة ابيه ومسرة روح قدسه ان يفدي جميع  
النفوس المحصورة في ظلمة الموت وقعر الجحيم بقنومه القدس  
فجذب نور لاهوته الذي لا يستطاع ان يرى بجمسه من  
روح القدس ومن مريم العذراء حتى يتقرب منه العدو ويدنو  
اليه ويحسبه كبقية البشر الذين في سبيهم ويحرره مجرامهم ولا  
ينفر من عظمتهم ومجراته اذا شا هداهم فكم ان الشيطان  
بمديعته استقر بالحيه حتى استولى وتغلب على جنسنا من  
القديم كذلك كان خلاصنا من الاسر باحتجاب كلمة الله  
بجنسنا واتحاد به حتى فدانا منه وصار الى كمالا هو منسوب  
للشريه ما خلا النطية وبعد هذا وقبله لم يفارق كوسي مجده  
ولا يتعجب احد من هذا القول وذلك ان جنسنا نحن المخلوقين  
لا يحوي طبيعة انفسنا النطقية من داخل حدود الجسد  
لأجل اننا تنبسط الى علو السموات وترى القوات السمائية  
والمخلوقات العلوية التي راها دانيال النبي ويوحنا ابن  
زبدي وغيرهما ولا تنبسط هذه النفوس بشيء من كثيف  
الجسد فلا يقال كيف اتحد قنوم الكلمة بالانسان ولم يفارق

المقدمه والقوانين  
كرسي مجده فاذا كان ذلك كذلك للنفس الخلوقة فكر بالحري  
بين الخلوقات الى باربعه اظهر قوته وعظمته بعد ذلك  
بالعجايب التي صنعها من كشف العمى عن العميان وتطهير  
البصر وانعاش الرميين واخراج الجن من العتريين والشفاء  
من الامراض المختلفة وزجر الرياح والمشي على الماء واضباع  
الافول من الخبز اليسير واقامت الموت من القبور وغيرها وهذه  
الايات عملها لعدة انواع احدها ان يشاهد الشيطان عظمت  
وقدرته حتى تكون حخته فيما هو مزعج ان يعتمد معه كسائر  
البشر بله وثانيها ان يكون انتقامه من الذين شاهدوا هذه  
الايات ولم يتبعوه وابتعدوا منه وظاهروا بالنفاق والعدوان  
بحكم عدل وحق والثالث ان يكون للذين امنوا به تقويه  
لنقايتهم وثباتا لعزمهم والرابعه فانها رشدا للذين يرجعون  
عن الضلاله ويتبعون الحق فاما ما كان يظهر من الاعمال  
التي تليق بالبشريه من الحزن والجوع والجوع والنوم واحتمال  
الاذى ونظاير ذلك فانه اراد بذلك نقص حكمة الشيطان  
لانه كما كان يشاهد معجزه وآيه يتهيب ويتقرب عن  
التوكل به والعز عليه ومق شاهد شيئا من النقايت  
والعز يشح ويطيع ويعود الى التوكل به مثل اسير في يديه  
فمعجزه ونقص حكمته بهذه الاحوال التناقضه المختلفه  
النبائيه فانكشف له معجزه وتعمير حكمته وضافت به الخديعه  
والهيلة من تضادد الايات الباهره بالنقايت الظاهره  
وكانت

المقدمه والقوانين  
وكانت العادة جاربه لكهنة اليهود ان يحكموا على المجرمين  
وارباب التبعات والبدع بالصلب فوسوس فيهم الوسواس الناصب  
بان هذا يسوع قد حل الناموس وصنع الايات والمعجزات في يوم  
السبت وقد صار له تلاميذ كثير من اليهود وان تمادت الحال  
على ما هي عليه تبعه اليهود باسره لاجل ما يشاهدونه  
من عظم اياته ومعجزاته وما تجردون عليه حجه اعظم من ان  
تقولوا البيلاطس الوالي ان هذا قد ثبت لنا عليه التجديف  
على الله وعلى الملك لانه تارة يقول انه ابن الله وتارة  
يقول انه ملك اليهود ونحن فالنا ملك الاقيصر وقد حكمنا  
عليه بموت الصليب فانتهمت الحال الى ان بيلاطس مكثهم منا  
حكوا به عليه واجابهم اليه كرها فاسلم ذاته للموت بارادته  
الاختياريه ليفدي آدم من الموت لان آدم قد كان يجب عليه  
ان يموت مصلوبا محتوكا لاجل تجاوزة امر خالقه وصارقاته  
لانه بمشيئته اعد الموت لنفسه والفهم ان المسيح انما كان  
مجنه واتحاده بالبشريه الا يقضي ما وجب على آدم فبعد له  
اوجب على نفسه الموت الذي وجب على آدم وقبله في الجسد  
الذي هو من عنصده حق فداء من الموت وليظهر لنا بذلك  
طريق الفضيله بانه اسلم ذاته للموت بالصلب بعد امتحانه  
في مجلس الديونونه ولم يوجد عليه جرم يدان به ولا عيب  
وذلك ان بيلاطس شهد وقال لليهود ان هذا الانسان زكي  
بار ولا وجب عليه خطية واخذ ماء وغسل به يديه وقال



المقدمة والقوانين

انني بوي من دم هذا الزكي البار كما شهد الكتاب فاذا كان القادر  
على كل شيء لاجل اتحاده بمنسنا رضي الضعف عن قدره ولا تضاع  
عن رفعة الموت عن قوة فاعساء ان نأخذ به بقوتنا الذليل  
الحقيرة ولو كان سيدنا قهر الشيطان بقوة الغالبه لما كان ذلك  
بعجا وكانت الفضيله فيه غير محوده ولا ممدوحة وانما الفضيله  
الممدوحة هي هذه الغلبه على هذا الوجه العجيب المستغرب  
الستصعب جدا الذي صار لنا انموذجا قياسيا مفهوما حتى  
طولينا بالسلوك في هذا الباب الضيق وما اقل من يسلك  
فيه ولما اراد ان يسلم الروح بارادته الاختياريه قصد الشيطان  
اسرها بفرحة وابتهاج فزجره الرب وكشف عنه القطة فراهي  
جميع قوات السمائيين مرتجه حول الصليب المقدس فوجس  
بالضعف الشديد والخوف الزين وتحقق انه ابن الله على  
يتعين بحدة الشاهده ومن الشهاده التي سمعها من السماء  
باعلان عند الاعتماء في نهر الاردن وفي طور تابور ايضا  
ثم انه التهب التها بها منه وبقي موقوفا في جو العوا لا يقدر  
ان يزول وصارت اعماله جميعها واعتماده مع السيد مصورا  
قطره مثل مقاومته التي قاومها مناصبته التي ناصبها  
متوقفا ما ياتي عليه من السخط لاجلها ثم تذكر الكرامه التي  
كانت له اولكم الملائكه وانه مال بارادته حتى سقط وان  
الله ابقى عليه سلطته الذاتيه يتصرف بها وهو قادر على  
انتزاعها منه والاهوال التي قدم عليها مع اليهود وامثال

الله

المقدمة والقوانين

الله له عليها فاستعظم قدر دية ابن الله وان السماء وما فيها  
والارض وما عليها لا تقوم قدر وقوفه بين يدي بيلاطس  
طوفة عين لاسيما ما كان قبله وبعده فلما علم الله بفكرته  
خفف عنه الضيق واللهيب ليكون قيامه بالديه عن رضى  
اختياري فلما اتحل من رباطه وخذ من لهيبه وقف امام السيد  
خاضعا ذليلا راعيا في رفع التهلكه عنه واسمارة على قاعدته  
في الارض ويرفع يده عن ادم وذريته الذين حصلوا في اسره  
برضى غير قليل فاجيب سؤاله واصعد سيدنا ادم وذريته  
جميعا من الجحيم واعاده الى رتبته الاولى في فردوس النعيم  
واجاز الابوار من الذريه معه على حكم الانصاف والعدل  
والاشرار تركهم في التوكيل مع ملاكهم الى يوم الدينونة وبعد  
هذا قام من الاموات ليعلمنا بقيامة اجسادنا من بعد  
الموت للرضا والدينونة والقضاء وصعد الى السماء ليحقق  
لنا صعود القديسين والابرار وبعد القيامه الى الملكوت  
المعد له فارسل روح قدسه ليهتدي به الى سلوك الطريق  
التي تودي الى الخلاص فقد ثبتت منفعة هذا الكتاب المظهر  
وكثرة دعا الحاجه الى تلاوته لمن كان متراضا مديرا والثالث  
الرتبه ومرتبته هذا الكتاب الشريف في مداومه قراءة ومعرف  
الحرمه في حفظ قوانينه واياته والتسك به علما وعلا والقيام  
بفرائضه قولا وفعل والرجوع في لغوه وامثاله الضروب  
الى التفاسير والدونه النسويه فعلى ذلك يتبين للقاري

تفصيل حمل معانيه باوضح البيان ويفوز بتحصيل حكمة كمال ما فيه على غاية البرهان فقد تحققت رتبته وتبينت مرتبته والرابع اسمه وسمة هذا الكتاب المشرف انجيل والا انجيل لفظه يونانيه وتفسيرها البشري ومعنى بشري انه بشر بالسبب في اتحاد كلمة الله بجنسنا وحلول روح القدس علينا وفيها في اعظم هذه البشارة التي بها اهلوا ابناء البشر ان يصيروا هياكل الله ومسكنه مقدسه وصار لهم افضل الشرف بحالة هذا الوفاق في هذا الشرف العظيم والوقار الجسيم وبشرنا ايضا برضى الله تعالى عن ابناء البشر وغفرانه للزلات وابطال العقوبات وقسم شوكه الطاعي المارد وذلة كبرياءه وايضا بما انعم به علينا من دعونا بالابناء والنعم العبد لنا في الملكوت السماويه والحياه السرمديه فقد تبين اسمه وعلة رسمه والخامس النسبه ونسبه هذا الكتاب الكريم الى الله عز وجل وكان الكتاب له اربعة منهم اثنان من الرسل الاثني عشر حواري الذين اختارهم سيدنا من جملة التلاميذ وسماهم رسلا وها متى ويوحنا ومنهم اثنان من تلاميذ الرسل احدهما مرقس وهذا كان تلميذا لبطرس والاخر لوقا وهذا كان تلميذا لبولس وكتبوا ذلك في اقاليم متباينه وازمنه متغيره بالسن مختلفه وانفقت معاني الفاظهم على نظام واحد وكان ذلك افضل البرهان لحيثيتهم واجل من ان يكون الكاتب واحدا وانتشرت هذه البشري في

في اقطار السكونه ودونت ورسمت بغير تغيير ولا تبديل فقد تبينت نسبته الى صاحبه وكتابه والسادس الاسناد وهو لا ياتي امر يصلح ولا ياتي وجهه من انواع الحكمه يقصد فان اسناد هذا الكتاب الكريم وقصده الاجتناب الى تهذيب العقل واستقراره على مرتبته العاليه ويحصل ذلك بالمواظبه الخالصه التي بها يبلغ الى منافع الحق ويقصدها على ما فيه التمام والكمال وذلك ان الكلام الالهي عند اخذه وكسائه باليقين الصالح ينتقل في النفوس الزكيه من العقول الى القبول ويشرف فيها اشراقا حتى يقوم ما فيها من صورة الله تقويما صادقا بالادراك العقلي الذي هو رئيس كل فضيله واذا كان ذلك كذلك صرنا مستعدين لقبول روح القدس بالعنايه الالهيه وبعنا وجب علينا الدوام على غاية النقا والطهاره التي بها صرنا اهلا لقبول هذا الناس الالهي الروحاني الذي نطق به بكل لسان ولغوه في جميع الاقطار على غاية الفصاحه بتأييد روح القدس ويقتطنا ايضا على معرفه ازليه الباري وابديته تبارك وتعالى وعلى ابتداء خلقه العجيبه الباهره وقد يبرسياسته البديعه القاهره فقد تبين اسناد هذا الكتاب ولا ياتي امر يصلح والسادس فصوله وفصول هذا الكتاب الكريم فانها مبينه فيه بيانا صافيا قولوا وفعلا اما بالقول فانها تبهرن على ميلاد سيدنا وخلصنا من السيده البقول مكرم الطاهر وتصرفاته في العالم ويبحث على الافعال

المقدمة والقوانين

الزكية والاعمال الرضية ويدل ايضا على صحة الوعد بموهبة الحياة المؤبدة والعد من الخيرات العتيدة ويذكر بمواعيد الدينونة والانتقام بالعدل على حسب الاعمال والسعي في هذه الدار الزائلة والغص على الضيق الخبيث والافكار الدنسة والالفاظ الفاشة عند تمام ذلك نهاية غايته فاما بالفعل فان كل واحد من البشرين الاربعه فصل في كتابه خلاف فصول غيره من طريق التطويل والاختصار غير ان المعاني والايات والامثال والشواهد والوصايا قصد الجيع فيها واحد وعدد اصاحات المقالات الاربع كما ياتي تفصيل معاني كل مقال منهن في اولها وهي على ما ياتي بيانه مائتان وتسعة عشر فصلا متى ثمانية وستون فصلا مرقس ثمانية واربعون فصلا لوقا ثلثة وثمانون فصلا يوحنا عشرون فصلا وعدد الفصول الصغار التي رتب القوانين بحسبها على ما وضعه الابوان الفاضلان القديسان امونيوس واوسابيوس الف ومائته خمسة وستون فصلا متى ثلثمائة خمسة وخمسون فصلا مرقس مائتان وستة وثلثون فصلا لوقا ثلثمائة اثنين واربعون فصلا يوحنا مائتان واثنان وثلثون فصلا وعدد الفصول قطبيا مائتان وسبعة وثمانون فصلا متى مائة وفصل واحد مرقس اربعة وخمسون فصلا لوقا ستة وثمانون فصلا يوحنا ستة واربعون فصلا وعدد الاصاحات الكبار على ما وجد في النسخة اليوناني اللاتينية الافريجية

المقدمة والقوانين

الافريجية تسعة وثمانون اصحاحا متى ثمانية وعشرون اصحاحا مرقس ستة عشر اصحاحا لوقا اربعة وعشرون اصحاحا يوحنا واحد وعشرون اصحاحا فاذا قد ذكرنا ما وصلت اليه القدرة في شرح الجوامع السبعة التي قدمناها بديا ويثلو ذلك ما قد رتبته الابوان الروحانيان القديسان الفاضلان امونيوس واوسابيوس من القوانين على معنى الاختصار والاجاز من اجل الاربعة الاناجيل المقدسة لوافق معانيها وجعلها بمقتضى ما انساق وفاقها لعا عشرة قوانين تحققت جدا تشمل على الفصول الصغار وعدتها ٤٧٤ فصلا مفصلة جداول التسعة د ج والقانون العاشر ولاه فصلا وفي نسخة ابن العسال د ل ه فصلا تفصيله جداول التسعة ٤٤ فصلا وفصول العاشر ٤٦٠ ب. البجود في هذا الكتاب النسخة ٤٤ والعاشرة ٤٦٠ القانون الاول اتفق فيه متى ومرقس ولوقا ويوحنا ٤٨٠ جداوله القانون الثاني اتفق فيه متى ومرقس ولوقا ٢٨١ جداوله القانون الثالث اتفق فيه متى ولوقا ويوحنا ٤٦٠ جداوله القانون الرابع اتفق فيه متى ومرقس ويوحنا ٤٦٠ جداوله القانون الخامس اتفق فيه متى ولوقا ٤٨٠ جداوله القانون السادس اتفق فيه متى ومرقس ٤٦٠ جداوله القانون السابع اتفق فيه متى ويوحنا ٤٨٠ جداوله القانون الثامن اتفق فيه مرقس ولوقا ٤٨٠ جداوله القانون التاسع اتفق فيه لوقا ويوحنا ٤٦٠ جداوله



القانون العاشر وهو ما انفرد كل واحد منكم وهو لاه وفي  
نسخه اخرى : لا جد ولا متى <sup>سنة</sup> جد ولا مرقب <sup>سنة</sup> جد ولا  
لوقا <sup>سنة</sup> جد ولا يوحنا <sup>سنة</sup> جد ولا ه (انتم تزد)  
القانون الاول ثلثه وسبعون <sup>سنة</sup> جد ولا :

۵۳  
دع  
۵۴  
وہ  
۵۵

میں  
مرقا  
لوتنا  
پوخنا

القانون الأول ثلثه وسبعون جزءاً

[illegible]

## القانون الاول

六

| میت | لوقا | یوحنا |
|-----|------|-------|
| ۵۶  | ۲۵۳  | ۳۵۵   |
| ۵۷  | ۲۵۴  | ۳۵۶   |
| ۵۸  | ۲۵۵  | ۳۵۷   |
| ۵۹  | ۲۵۶  | ۳۵۸   |
| ۶۰  | ۲۵۷  | ۳۵۹   |
| ۶۱  | ۲۵۸  | ۳۶۰   |
| ۶۲  | ۲۵۹  | ۳۶۱   |
| ۶۳  | ۲۶۰  | ۳۶۲   |
| ۶۴  | ۲۶۱  | ۳۶۳   |
| ۶۵  | ۲۶۲  | ۳۶۴   |
| ۶۶  | ۲۶۳  | ۳۶۵   |
| ۶۷  | ۲۶۴  | ۳۶۶   |
| ۶۸  | ۲۶۵  | ۳۶۷   |
| ۶۹  | ۲۶۶  | ۳۶۸   |
| ۷۰  | ۲۶۷  | ۳۶۹   |
| ۷۱  | ۲۶۸  | ۳۷۰   |
| ۷۲  | ۲۶۹  | ۳۷۱   |
| ۷۳  | ۲۷۰  | ۳۷۲   |
| ۷۴  | ۲۷۱  | ۳۷۳   |
| ۷۵  | ۲۷۲  | ۳۷۴   |
| ۷۶  | ۲۷۳  | ۳۷۵   |
| ۷۷  | ۲۷۴  | ۳۷۶   |
| ۷۸  | ۲۷۵  | ۳۷۷   |
| ۷۹  | ۲۷۶  | ۳۷۸   |
| ۸۰  | ۲۷۷  | ۳۷۹   |
| ۸۱  | ۲۷۸  | ۳۸۰   |
| ۸۲  | ۲۷۹  | ۳۸۱   |
| ۸۳  | ۲۸۰  | ۳۸۲   |
| ۸۴  | ۲۸۱  | ۳۸۳   |
| ۸۵  | ۲۸۲  | ۳۸۴   |
| ۸۶  | ۲۸۳  | ۳۸۵   |
| ۸۷  | ۲۸۴  | ۳۸۶   |
| ۸۸  | ۲۸۵  | ۳۸۷   |
| ۸۹  | ۲۸۶  | ۳۸۸   |
| ۹۰  | ۲۸۷  | ۳۸۹   |
| ۹۱  | ۲۸۸  | ۳۹۰   |
| ۹۲  | ۲۸۹  | ۳۹۱   |
| ۹۳  | ۲۹۰  | ۳۹۲   |
| ۹۴  | ۲۹۱  | ۳۹۳   |
| ۹۵  | ۲۹۲  | ۳۹۴   |
| ۹۶  | ۲۹۳  | ۳۹۵   |
| ۹۷  | ۲۹۴  | ۳۹۶   |
| ۹۸  | ۲۹۵  | ۳۹۷   |
| ۹۹  | ۲۹۶  | ۳۹۸   |
| ۱۰۰ | ۲۹۷  | ۳۹۹   |

ثم وكل القانون الاول وهو ثلثه وسبعون جدولا والشكر لله دائما

七

[illegible]

متى مرقس لوقا متى مرقس لوقا متى مرقس لوقا

[illegible]





القانون السادس وهو ثمانية وأربعون جزءاً:

[illegible]

القانون السابع وهو سبعة جداولاً .:

|                     |                     |                     |  |                     |                       |
|---------------------|---------------------|---------------------|--|---------------------|-----------------------|
| <b>مَقْ يُوْحَا</b> | <b>مَقْ يُوْحَا</b> | <b>مَقْ يُوْحَا</b> | <b>مَقْ يُوْحَا</b>                          | <b>مَقْ يُوْحَا</b> | <b>مَقْ يُوْحَا</b>   |
| ٤ لِسَكه            | ١٥ سَل              | ٢٦ سَكه             | ٣٧ د   | ٤٨ مَقْ يُوْحَا     | ٥٩ كَمَلُ الْقَانُونِ |
| ١٥ وِل              | ٢٦ وِل              | ٣٧ كَهْ             | ٤٨ السَّابِعُ وَهُوَ حَدُّوهُ لَاؤُلَافُهُمْ |                     |                       |

القانون الثامن وهو أربعة عشر جدولا

[illegible]

القانون التاسع وهو عشرون جـ د ولـ كـ

| لوقا یوحنا | لوقا یوحنا | لوقا یوحنا | لوقا یوحنا | لوقا یوحنا |
|------------|------------|------------|------------|------------|
| ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      |
| ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      |
| ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      |
| ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      | ۶۴ ۶۴      |

القانون العاشر ما انفرد به كل واحد متى ساه فضلاً

[illegible]

وهذا ما انفرد به مرقس واحد وعشرون فصلا

|    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ۱۰ | ۹ | ۸ | ۷ | ۶ | ۵ | ۴ | ۳ | ۲ | ۱ |
| ۱۰ | ۹ | ۸ | ۷ | ۶ | ۵ | ۴ | ۳ | ۲ | ۱ |

وهذا ما انفرد به لوقا تسعة وستون فصلا

|   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |  |
|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|--|
| 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 37 | 38 | 39 | 40 | 41 | 42 | 43 | 44 | 45 | 46 | 47 | 48 | 49 | 50 | 51 | 52 | 53 | 54 | 55 | 56 | 57 | 58 | 59 | 60 | 61 | 62 | 63 | 64 | 65 | 66 | 67 | 68 | 69 | 70 | 71 | 72 | 73 | 74 | 75 | 76 | 77 | 78 | 79 | 80 | 81 | 82 | 83 | 84 | 85 | 86 | 87 | 88 | 89 | 90 | 91 | 92 | 93 | 94 | 95 | 96 | 97 | 98 | 99 | 100 | 101 | 102 | 103 | 104 | 105 | 106 | 107 | 108 | 109 | 110 | 111 | 112 | 113 | 114 | 115 | 116 | 117 | 118 | 119 | 120 | 121 | 122 | 123 | 124 | 125 | 126 | 127 | 128 | 129 | 130 | 131 | 132 | 133 | 134 | 135 | 136 | 137 | 138 | 139 | 140 | 141 | 142 | 143 | 144 | 145 | 146 | 147 | 148 | 149 | 150 | 151 | 152 | 153 | 154 | 155 | 156 | 157 | 158 | 159 | 160 | 161 | 162 | 163 | 164 | 165 | 166 | 167 | 168 | 169 | 170 | 171 | 172 | 173 | 174 | 175 | 176 | 177 | 178 | 179 | 180 | 181 | 182 | 183 | 184 | 185 | 186 | 187 | 188 | 189 | 190 | 191 | 192 | 193 | 194 | 195 | 196 | 197 | 198 | 199 | 200 | 201 | 202 | 203 | 204 | 205 | 206 | 207 | 208 | 209 | 210 | 211 | 212 | 213 | 214 | 215 | 216 | 217 | 218 | 219 | 220 | 221 | 222 | 223 | 224 | 225 | 226 | 227 | 228 | 229 | 230 | 231 | 232 | 233 | 234 | 235 | 236 | 237 | 238 | 239 | 240 | 241 | 242 | 243 | 244 | 245 | 246 | 247 | 248 | 249 | 250 | 251 | 252 | 253 | 254 | 255 | 256 | 257 | 258 | 259 | 260 | 261 | 262 | 263 | 264 | 265 | 266 | 267 | 268 | 269 | 270 | 271 | 272 | 273 | 274 | 275 | 276 | 277 | 278 | 279 | 280 | 281 | 282 | 283 | 284 | 285 | 286 | 287 | 288 | 289 | 290 | 291 | 292 | 293 | 294 | 295 | 296 | 297 | 298 | 299 | 300 | 301 | 302 | 303 | 304 | 305 | 306 | 307 | 308 | 309 | 310 | 311 | 312 | 313 | 314 | 315 | 316 | 317 | 318 | 319 | 320 | 321 | 322 | 323 | 324 | 325 | 326 | 327 | 328 | 329 | 330 | 331 | 332 | 333 | 334 | 335 | 336 | 337 | 338 | 339 | 340 | 341 | 342 | 343 | 344 | 345 | 346 | 347 | 348 | 349 | 350 | 351 | 352 | 353 | 354 | 355 | 356 | 357 | 358 | 359 | 360 | 361 | 362 | 363 | 364 | 365 | 366 | 367 | 368 | 369 | 370 | 371 | 372 | 373 | 374 | 375 | 376 | 377 | 378 | 379 | 380 | 381 | 382 | 383 | 384 | 385 | 386 | 387 | 388 | 389 | 390 | 391 | 392 | 393 | 394 | 395 | 396 | 397 | 398 | 399 | 400 | 401 | 402 | 403 | 404 | 405 | 406 | 407 | 408 | 409 | 410 | 411 | 412 | 413 | 414 | 415 | 416 | 417 | 418 | 419 | 420 | 421 | 422 | 423 | 424 | 425 | 426 | 427 | 428 | 429 | 430 | 431 | 432 | 433 | 434 | 435 | 436 | 437 | 438 | 439 | 440 | 441 | 442 | 443 | 444 | 445 | 446 | 447 | 448 | 449 | 450 | 451 | 452 | 453 | 454 | 455 | 456 | 457 | 458 | 459 | 460 | 461 | 462 | 463 | 464 | 465 | 466 | 467 | 468 | 469 | 470 | 471 | 472 | 473 | 474 | 475 | 476 | 477 | 478 | 479 | 480 | 481 | 482 | 483 | 484 | 485 | 486 | 487 | 488 | 489 | 490 | 491 | 492 | 493 | 494 | 495 | 496 | 497 | 498 | 499 | 500 | 501 | 502 | 503 | 504 | 505 | 506 | 507 | 508 | 509 | 510 | 511 | 512 | 513 | 514 | 515 | 516 | 517 | 518 | 519 | 520 | 521 | 522 | 523 | 524 | 525 | 526 | 527 | 528 | 529 | 530 | 531 | 532 | 533 | 534 | 535 | 536 | 537 | 538 | 539 | 540 | 541 | 542 | 543 | 544 | 545 | 546 | 547 | 548 | 549 | 550 | 551 | 552 | 553 | 554 | 555 | 556 | 557 | 558 | 559 | 560 | 561 | 562 | 563 | 564 | 565 | 566 | 567 | 568 | 569 | 570 | 571 | 572 | 573 | 574 | 575 | 576 | 577 | 578 | 579 | 580 | 581 | 582 | 583 | 584 | 585 | 586 | 587 | 588 | 589 | 590 | 591 | 592 | 593 | 594 | 595 | 596 | 597 | 598 | 599 | 600 | 601 | 602 | 603 | 604 | 605 | 606 | 607 | 608 | 609 | 610 | 611 | 612 | 613 | 614 | 615 | 616 | 617 | 618 | 619 | 620 | 621 | 622 | 623 | 624 | 625 | 626 | 627 | 628 | 629 | 630 | 631 | 632 | 633 | 634 | 635 | 636 | 637 | 638 | 639 | 640 | 641 | 642 | 643 | 644 | 645 | 646 | 647 | 648 | 649 | 650 | 651 | 652 | 653 | 654 | 655 | 656 | 657 | 658 | 659 | 660 | 661 | 662 | 663 | 664 | 665 | 666 | 667 | 668 | 669 | 670 | 671 | 672 | 673 | 674 | 675 | 676 | 677 | 678 | 679 | 680 | 681 | 682 | 683 | 684 | 685 | 686 | 687 | 688 | 689 | 690 | 691 | 692 | 693 | 694 | 695 | 696 | 697 | 698 | 699 | 700 | 701 | 702 | 703 | 704 | 705 | 706 | 707 | 708 | 709 | 710 | 711 | 712 | 713 | 714 | 715 | 716 | 717 | 718 | 719 | 720 | 721 | 722 | 723 | 724 | 725 | 726 | 727 | 728 | 729 | 730 | 731 | 732 | 733 | 734 | 735 | 736 | 737 | 738 | 739 | 740 | 741 | 742 | 743 | 744 | 745 | 746 | 747 | 748 | 749 | 750 | 751 | 752 | 753 | 754 | 755 | 756 | 757 | 758 | 759 | 760 | 761 | 762 | 763 | 764 | 765 | 766 | 767 | 768 | 769 | 770 | 771 | 772 | 773 | 774 | 775 | 776 | 777 | 778 | 779 | 780 | 781 | 782 | 783 | 784 | 785 | 786 | 787 | 788 | 789 | 790 | 791 | 792 | 793 | 794 | 795 | 796 | 797 | 798 | 799 | 800 | 801 | 802 | 803 | 804 | 805 | 806 | 807 | 808 | 809 | 810 | 811 | 812 | 813 | 814 | 815 | 816 | 817 | 818 | 819 | 820 | 821 | 822 | 823 | 824 | 825 | 826 | 827 | 828 | 829 | 830 | 831 | 832 | 833 | 834 | 835 | 836 | 837 | 838 | 839 | 840 | 841 | 842 | 843 | 844 | 845 | 846 | 847 | 848 | 849 | 850 | 851 | 852 | 853 | 854 | 855 | 856 | 857 | 858 | 859 | 860 | 861 | 862 | 863 | 864 | 865 | 866 | 867 | 868 | 869 | 870 | 871 | 872 | 873 | 874 | 875 | 876 | 877 | 878 | 879 | 880 | 881 | 882 | 883 | 884 | 885 | 886 | 887 | 888 | 889 | 890 | 891 | 892 | 893 | 894 | 895 | 896 | 897 | 898 | 899 | 900 | 901 | 902 | 903 | 904 | 905 | 906 | 907 | 908 | 909 | 910 | 911 | 912 | 913 | 914 | 915 | 916 | 917 | 918 | 919 | 920 | 921 | 922 | 923 | 924 | 925 | 926 | 927 | 928 | 929 | 930 | 931 | 932 | 933 | 934 | 935 | 936 | 937 | 938 | 939 | 940 | 941 | 942 | 943 | 944 | 945 | 946 | 947 | 948 | 949 | 950 | 951 | 952 | 953 | 954 | 955 | 956 | 957 | 958 | 959 | 960 | 961 | 962 | 963 | 964 | 965 | 966 | 967 | 968 | 969 | 970 | 971 | 972 | 973 | 974 | 975 | 976 | 977 | 978 | 979 | 980 | 981 | 982 | 983 | 984 | 985 | 986 | 987 | 988 | 989 | 990 | 991 | 992 | 993 | 994 | 995 | 996 | 997 | 998 | 999 | 1000 | 1001 | 1002 | 1003 | 1004 | 1005 | 1006 | 1007 | 1008 | 1009 | 1010 | 1011 | 1012 | 1013 | 1014 | 1015 | 1016 | 1017 | 1018 | 1019 | 1020 | 1021 | 1022 | 1023 | 1024 | 1025 | 1026 | 1027 | 1028 | 1029 | 1030 | 1031 | 1032 | 1033 | 1034 | 1035 | 1036 | 1037 | 1038 | 1039 | 1040 | 1041 | 1042 | 1043 | 1044 | 1045 | 1046 | 1047 | 1048 | 1049 | 1050 | 1051 | 1052 | 1053 | 1054 | 1055 | 1056 | 1057 | 1058 | 1059 | 1060 | 1061 | 1062 | 1063 | 1064 | 1065 | 1066 | 1067 | 1068 | 1069 | 1070 | 1071 | 1072 | 1073 | 1074 | 1075 | 1076 | 1077 | 1078 | 1079 | 1080 | 1081 | 1082 | 1083 | 1084 | 1085 | 1086 | 1087 | 1088 | 1089 | 1090 | 1091 | 1092 | 1093 | 1094 | 1095 | 1096 | 1097 | 1098 | 1099 | 1100 | 1101 | 1102 | 1103 | 1104 | 1105 | 1106 | 1107 | 1108 | 1109 | 1110 | 1111 | 1112 | 1113 | 1114 | 1115 | 1116 | 1117 | 1118 | 1119 | 1120 | 1121 | 1122 | 1123 | 1124 | 1125 | 1126 | 1127 | 1128 | 1129 | 1130 | 1131 | 1132 | 1133 | 1134 | 1135 | 1136 | 1137 | 1138 | 1139 | 1140 | 1141 | 1142 | 1143 | 1144 | 1145 | 1146 | 1147 | 1148 | 1149 | 1150 | 1151 | 1152 | 1153 | 1154 | 1155 | 1156 | 1157 | 1158 | 1159 | 1160 | 1161 | 1162 | 1163 | 1164 | 1165 | 1166 | 1167 | 1168 | 1169 | 1170 | 1171 | 1172 | 1173 | 1174 | 1175 | 1176 | 1177 | 1178 | 1179 | 1180 | 1181 | 1182 | 1183 | 1184 | 1185 | 1186 | 1187 | 1188 | 1189 | 1190 | 1191 | 1192 | 1193 | 1194 | 1195 | 1196 | 1197 | 1198 | 1199 | 1200 | 1201 | 1202 | 1203 | 1204 | 1205 | 1206 | 1207 | 1208 | 1209 | 1210 | 1211 | 1212 | 1213 | 1214 | 1215 | 1216 | 1217 | 1218 | 1219 | 1220 | 1221 | 1222 | 1223 | 1224 | 1225 | 1226 | 1227 | 1228 | 1229 | 1230 | 1231 | 1232 | 1233 | 1234 | 1235 | 1236 | 1237 | 1238 | 1239 | 1240 | 1241 | 1242 | 1243 | 1244 | 1245 | 1246 | 1247 | 1248 | 1249 | 1250 | 1251 | 1252 | 1253 | 1254 | 1255 | 1256 | 1257 | 1258 | 1259 | 1260 | 1261 | 1262 | 1263 | 1264 | 1265 | 1266 | 1267 | 1268 | 1269 | 1270 | 1271 | 1272 | 1273 | 1274 | 1275 | 1276 | 1277 | 1278 | 1279 | 1280 | 1281 | 1282 | 1283 | 1284 | 1285 | 1286 | 1287 | 1288 | 1289 | 1290 | 1291 | 1292 | 1293 | 1294 | 1295 | 1296 | 1297 | 1298 | 1299 | 1300 | 1301 | 1302 | 1303 | 1304 | 1305 | 1306 | 1307 | 1308 | 1309 | 1310 | 1311 | 1312 | 1313 | 1314 | 1315 | 1316 | 1317 | 1318 | 1319 | 1320 | 1321 | 1322 | 1323 | 1324 | 1325 | 1326 | 1327 | 1328 | 1329 | 1330 | 1331 | 1332 | 1333 | 1334 | 1335 | 1336 | 1337 | 1338 | 1339 | 1340 | 1341 | 1342 | 1343 | 1344 | 1345 | 1346 | 1347 | 1348 | 1349 | 1350 | 1351 | 1352 | 1353 | 1354 | 1355 | 1356 | 1357 | 1358 | 1359 | 1360 | 1361 | 1362 | 1363 | 1364 | 1365 | 1366 | 1367 | 1368 | 1369 | 1370 | 1371 | 1372 | 1373 | 1374 | 1375 | 1376 | 1377 | 1378 | 1379 | 1380 | 1381 | 1382 | 1383 | 1384 | 1385 | 1386 | 1387 | 1388 | 1389 | 1390 | 1391 | 1392 | 1393 | 1394 | 1395 | 1396 | 1397 | 1398 | 1399 | 1400 | 1401 | 1402 | 1403 | 1404 | 1405 | 1406 | 1407 | 1408 | 1409 | 1410 | 1411 | 1412 | 1413 | 1414 | 1415 | 1416 | 1417 | 1418 | 1419 | 1420 | 1421 | 1422 | 1423 | 1424 | 1425 | 1426 | 1427 | 1428 | 1429 | 1430 | 1431 | 1432 | 1433 | 1434 | 1435 | 1436 | 1437 | 1438 | 1439 | 1440 | 1441 | 1442 | 1443 | 1444 | 1445 | 1446 | 1447 | 1448 | 1449 | 1450 | 1451 | 1452 | 1453 | 1454 | 1455 | 1456 | 1457 | 1458 | 1459 | 1460 | 1461 | 1462 | 1463 | 1464 | 1465 | 1466 | 1467 | 1468 | 1469 | 1470 | 1471 | 1472 | 1473 | 1474 | 1475 | 1476 | 1477 | 1478 | 1479 | 1480 | 1481 | 1482 | 1483 | 1484 | 1485 | 1486 | 1487 | 1488 | 1489 | 1490 | 1491 | 1492 | 1493 | 1494 | 1495 | 1496 | 1497 | 1498 | 1499 |  |
|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|--|

کمل ما انقرد به لوقاوه ۵۵ فصل

|     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| دمل | ١٥  | ١٦  | ١٧  | ١٨  | ١٩  | ٢٠  | ٢١  | ٢٢  | ٢٣  | ٢٤  | ٢٥  | ٢٦  | ٢٧  | ٢٨  | ٢٩  | ٣٠  |
| ١   | ٢   | ٣   | ٤   | ٥   | ٦   | ٧   | ٨   | ٩   | ١٠  | ١١  | ١٢  | ١٣  | ١٤  | ١٥  | ١٦  | ١٧  |
| ١٨  | ١٩  | ٢٠  | ٢١  | ٢٢  | ٢٣  | ٢٤  | ٢٥  | ٢٦  | ٢٧  | ٢٨  | ٢٩  | ٣٠  | ٣١  | ٣٢  | ٣٣  | ٣٤  |
| ٣٥  | ٣٦  | ٣٧  | ٣٨  | ٣٩  | ٤٠  | ٤١  | ٤٢  | ٤٣  | ٤٤  | ٤٥  | ٤٦  | ٤٧  | ٤٨  | ٤٩  | ٥٠  | ٥١  |
| ٥٢  | ٥٣  | ٥٤  | ٥٥  | ٥٦  | ٥٧  | ٥٨  | ٥٩  | ٦٠  | ٦١  | ٦٢  | ٦٣  | ٦٤  | ٦٥  | ٦٦  | ٦٧  | ٦٨  |
| ٦٩  | ٧٠  | ٧١  | ٧٢  | ٧٣  | ٧٤  | ٧٥  | ٧٦  | ٧٧  | ٧٨  | ٧٩  | ٨٠  | ٨١  | ٨٢  | ٨٣  | ٨٤  | ٨٥  |
| ٨٦  | ٨٧  | ٨٨  | ٨٩  | ٩٠  | ٩١  | ٩٢  | ٩٣  | ٩٤  | ٩٥  | ٩٦  | ٩٧  | ٩٨  | ٩٩  | ١٠٠ | ١٠١ | ١٠٢ |
| ١٠٣ | ١٠٤ | ١٠٥ | ١٠٦ | ١٠٧ | ١٠٨ | ١٠٩ | ١١٠ | ١١١ | ١١٢ | ١١٣ | ١١٤ | ١١٥ | ١١٦ | ١١٧ | ١١٨ | ١١٩ |
| ١٢٠ | ١٢١ | ١٢٢ | ١٢٣ | ١٢٤ | ١٢٥ | ١٢٦ | ١٢٧ | ١٢٨ | ١٢٩ | ١٣٠ | ١٣١ | ١٣٢ | ١٣٣ | ١٣٤ | ١٣٥ | ١٣٦ |
| ١٣٧ | ١٣٨ | ١٣٩ | ١٤٠ | ١٤١ | ١٤٢ | ١٤٣ | ١٤٤ | ١٤٥ | ١٤٦ | ١٤٧ | ١٤٨ | ١٤٩ | ١٥٠ | ١٥١ | ١٥٢ | ١٥٣ |
| ١٥٤ | ١٥٥ | ١٥٦ | ١٥٧ | ١٥٨ | ١٥٩ | ١٦٠ | ١٦١ | ١٦٢ | ١٦٣ | ١٦٤ | ١٦٥ | ١٦٦ | ١٦٧ | ١٦٨ | ١٦٩ | ١٧٠ |
| ١٧١ | ١٧٢ | ١٧٣ | ١٧٤ | ١٧٥ | ١٧٦ | ١٧٧ | ١٧٨ | ١٧٩ | ١٨٠ | ١٨١ | ١٨٢ | ١٨٣ | ١٨٤ | ١٨٥ | ١٨٦ | ١٨٧ |
| ١٨٨ | ١٨٩ | ١٩٠ | ١٩١ | ١٩٢ | ١٩٣ | ١٩٤ | ١٩٥ | ١٩٦ | ١٩٧ | ١٩٨ | ١٩٩ | ٢٠٠ | ٢٠١ | ٢٠٢ | ٢٠٣ | ٢٠٤ |
| ٢٠٥ | ٢٠٦ | ٢٠٧ | ٢٠٨ | ٢٠٩ | ٢١٠ | ٢١١ | ٢١٢ | ٢١٣ | ٢١٤ | ٢١٥ | ٢١٦ | ٢١٧ | ٢١٨ | ٢١٩ | ٢٢٠ | ٢٢١ |
| ٢٢٢ | ٢٢٣ | ٢٢٤ | ٢٢٥ | ٢٢٦ | ٢٢٧ | ٢٢٨ | ٢٢٩ | ٢٣٠ | ٢٣١ | ٢٣٢ | ٢٣٣ | ٢٣٤ | ٢٣٥ | ٢٣٦ | ٢٣٧ | ٢٣٨ |
| ٢٣٩ | ٢٤٠ | ٢٤١ | ٢٤٢ | ٢٤٣ | ٢٤٤ | ٢٤٥ | ٢٤٦ | ٢٤٧ | ٢٤٨ | ٢٤٩ | ٢٥٠ | ٢٥١ | ٢٥٢ | ٢٥٣ | ٢٥٤ | ٢٥٥ |
| ٢٥٦ | ٢٥٧ | ٢٥٨ | ٢٥٩ | ٢٦٠ | ٢٦١ | ٢٦٢ | ٢٦٣ | ٢٦٤ | ٢٦٥ | ٢٦٦ | ٢٦٧ | ٢٦٨ | ٢٦٩ | ٢٧٠ | ٢٧١ | ٢٧٢ |
| ٢٧٣ | ٢٧٤ | ٢٧٥ | ٢٧٦ | ٢٧٧ | ٢٧٨ | ٢٧٩ | ٢٨٠ | ٢٨١ | ٢٨٢ | ٢٨٣ | ٢٨٤ | ٢٨٥ | ٢٨٦ | ٢٨٧ | ٢٨٨ | ٢٨٩ |
| ٢٩٠ | ٢٩١ | ٢٩٢ | ٢٩٣ | ٢٩٤ | ٢٩٥ | ٢٩٦ | ٢٩٧ | ٢٩٨ | ٢٩٩ | ٣٠٠ | ٣٠١ | ٣٠٢ | ٣٠٣ | ٣٠٤ | ٣٠٥ | ٣٠٦ |
| ٣٠٧ | ٣٠٨ | ٣٠٩ | ٣١٠ | ٣١١ | ٣١٢ | ٣١٣ | ٣١٤ | ٣١٥ | ٣١٦ | ٣١٧ | ٣١٨ | ٣١٩ | ٣٢٠ | ٣٢١ | ٣٢٢ | ٣٢٣ |
| ٣٢٤ | ٣٢٥ | ٣٢٦ | ٣٢٧ | ٣٢٨ | ٣٢٩ | ٣٣٠ | ٣٣١ | ٣٣٢ | ٣٣٣ | ٣٣٤ | ٣٣٥ | ٣٣٦ | ٣٣٧ | ٣٣٨ | ٣٣٩ | ٣٤٠ |
| ٣٤١ | ٣٤٢ | ٣٤٣ | ٣٤٤ | ٣٤٥ | ٣٤٦ | ٣٤٧ | ٣٤٨ | ٣٤٩ | ٣٥٠ | ٣٥١ | ٣٥٢ | ٣٥٣ | ٣٥٤ | ٣٥٥ | ٣٥٦ | ٣٥٧ |
| ٣٥٨ | ٣٥٩ | ٣٦٠ | ٣٦١ | ٣   |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |

ارطاحنه

ارطاجنه قيسارية وتوهم هذه البشارة من اللغة العبرانية الى الرومية يوحنا ابن زبدي الانجيلي وهذا الرسول متى استعمل فيما كتب طريقاً صناعياً وذلك انه جمع كل شيء الى موضوعة وربب الوصايا مفردات والمعجزات والامثال وجمع الرحمة ولم يراع في ذلك ما جرت عليه الامور وهذا خلاف ما فعله مرقس ولوقا ويوحنا فاختم اورردوا كل شيء بحسب ما جرى وعدد فصوله صغيراً ثلاث فصولاً متفق منها سبعة ومنفرد ستة فصلاً مرقس الانجيلي ابتداء بالولادة من العمدية فقال بدء انجيل يسوع المسيح ويتلوه العباد من يوحنا وهذا الرسول كان اسمه اولاً يوحنا كما ذكر لوقا في الاناركسيس واسم ابيه ارستوبولاً واسم امه مريم وابيه من قبرص وامه من ايروشليم وقد علمته بثلاثة السن افرنجي وعبراني ويوناني وهوا من عم برنابا وكان قد آمن بالمسيح قبل ابيه واتفق انه سار مع والده الى الاردن فلتيا في الطريق اسدين فقال لهما يوحنا الدعو مرقس السيد المسيح يا مركان ان تنشقا فلو قلت انشقا من وسطهما فلما نظر ابوه هذه الاعجوبة آمن بالمسيح ومرقس من جملة التلاميذ الذين شربوا الماء التحول حراً بقانا الجليل وهو الذي قال الرب عنه للتلاميذ الذين ارسلهم اليه الفصح سيقا كما رجل حامل حبة ماء ومضى مع بطرس الى رومية وكتب الانجيل عنه باللغة الافرنجية بعد الصعود باثني عشرة سنة ومن بعد خمسة وعشرون سنة للصعود ارسله بطرس



الى الاسكندرية فبشر فيها على حكم القرعة فان سحر قرعته كان  
بها وبمصر ولونيه وطونيق وغيرهما وسبب كتابته للروم ان  
بطرس من بعد كشفه عوار سمون الساحر انصرف سمون الى  
رومية وبدا بالاضلال فيها فحصى وراه وكشف شبهته وبني بها  
بيعة ومن بعد خمس وعشرين سنة لما خطر بباله الانصراف  
من البلد الى غيره طلبوا اليه ان يدون ما قد قاله لهم فتقدم  
الى مرقس بذلك وكان توجه مرقس الى الاسكندرية في السنة الثانية  
في السنة التاسعة لاقلوديس قيصر وبشر في خمس المدن الغربية  
وبرقه ثم عاد اليهم وقسم لهم انبياؤا الاسكافي استقفا وعد  
القبط والنوبة والجيشة فلما رجع اجتمعوا عليه الكفرة ثاني يوم  
الفتح وسحبوه على وجهه بالاسكندرية الى ان تقطع جسده  
ومات ودفن بها بعد ان حصل له الرسالة مع بولس هو وبرنابا  
ابن عمه وكانت شهادته في اخر برموده وكتب الانجيل في السنة  
الرابعة لاقلوديس قيصر وعدد فصوله واصحاحاته كما تقدم الشرح  
وعدد فصوله صغيرا <sup>سلكه</sup> متفق منها <sup>آه</sup> ومنفرد <sup>د</sup> فصولا  
وعدد كلامه <sup>شده</sup> وسياق فهرسته <sup>لوقا</sup> الانجيلي الطبيب  
الحكيم ابتداء بميلاد يوحنا المعمدان في انجيله وابتداء بالنسب  
من يوسف الاخبار الى ادم ليبين شرف نسب السيدة مريم وكتب  
بشارته باللغة اليونانية في السنة الثانية عشر لاقلوديس قيصر  
بعد المعمود باثنتين وعشرين سنة كتبه في مدينة انطاكية  
الى رجل شريف من عظماء الروم يقال له ثاوفيلس وكتب ايضا  
كتاب

كتاب الابركسيس وكثر به هو وكلاوبا وكان اولاً حبة بطرس  
يخدمه في رومية فلما انتخب بولس رغب ان يكون معه ولما  
استشهد الرسولان برومية اختفى واستتر عن وجه نيرون الملك  
وكان يكتب جميع اعمال الرسل ثم اظهرها واشاعها وسبب كتابته  
الانجيل من بعد ما كتب متى ومرقس لشوق الناس طلبوا اليه  
ان يدون لهم اخبار سيدنا ووصاياه والفاضة ولاجل ثاوفيلس  
ولزيادات زادها على ما قاله الرسولان المقدم ذكرهما وكثر به  
في افريقيا والغرب وتخوم البحر الاعظم وتخوم الاغنام القاصية  
وهذا الرسول لوقا من مدينة انطاكية فلما سمع نيرون الملك  
بخبره ارسل فاحضره الى رومية وقتله هو ومن آمن بالسيح  
وقت شهادته مائة وتسعة وعشرون نفساً في الثاني والعشرون  
من بابه وعدد فصوله قبطياً ومعاني على ما تقدم الشرح وعدد  
فصوله صغيرا <sup>سلكه</sup> متفق منها <sup>سلكه</sup> ومنفرد <sup>د</sup> فصولا  
وعدد كلامه ثلاثة الاف كلمة وعدد الاصحاحات سياق فهرسته  
يوحنا الانجيلي ابن زبدي هذا كان من بيت صيدا وكان هو  
وابوة واخوة يعقوب صيادي سمك وابتدا بالانجيل بالولادة من  
الاب فقال في البدء كان الكلمة والكلمة كان عند الله والله  
هو الكلمة واسم امه ثاوفيلس وتدعى مريم وهو من سبط زابلون  
والعله التي من اجلها كتب هذه البشارة لما كان في مدينة  
افسس وصلت اليه الاناجيل الثلاثة والى اهل المدينة فقرروا  
وسروا بها وقد موها اليه لينظروا ما يقول فيها لانه كان

ملازمًا للمسلمين فمدحها وقال ان الكلام في اللاهوت لم يلينوا  
فيه مثل الكلام في الناسوت فسالوه ان يكتب لهم ذلك فكتب  
بشارته ضمنها الكلام في اللاهوت ومما بقي لم يورده اولئك  
كتبه باللغة اليونانية في السنة السادسة من ملك طريبوس  
قيصر بعد الصعود القديس بثلاثين سنة وعدد فصوله صغيرا  
سبعة متفقا منها طمة ومنفرد ومفصلا وعدد كلامه ٤٤  
كلمه وعدد الاصحاحات الكبار سياتي فمرست ذلك انشاء الله تعالى

عزلة  
٢٥٤  
٢٥٥

بسم الاب والابن والروح القدس الاله الخالق له المجد

انجيل يسوع المسيح كما كتب ماري متى بالهند عبرانيا  
الاصحاح الاول كتاب ميلاد يسوع المسيح ابن داود ابن ابراهيم  
فابراهيم ولد اسحق واسحق ولد يعقوب ويعقوب ولد يهوذا  
واخوته ويهوذا ولد فارس وزارخ من ثامار وفارص ولد  
حصرون وحصرون ولد ارام وارام ولد عامينا داب وعامينا داب  
ولد غشون وغشون ولد سلمون وسلمون ولد باعاز من  
راحاب وباعاز ولد عوبيد من راعوث وعوبيد ولد يسي ويسي  
ولد داود الملك وداود ولد سليمان من التي كانت لاوريا  
وسليمان ولد راجيعام وراجيعام ولد ابيا وابيا ولد اصف  
واصف ولد يوشافاط ويوشافاط ولد يورام ويورام ولد عوزيا  
وعوزيا ولد يوثام ويوثام ولد احاز واحاز ولد حزقيا وحزقيا  
ولد منسي ومنسي ولد عمون وعمون ولد يوسيا ويوسيا ولد  
يوخانيا واخوته في جلا بابل ومن بعد جلا بابل يوخانيا  
ولد شلتائيل وشلتائيل ولد زربابل وزربابل ولد ايسود  
وايسود ولد الياقيم والياقيم ولد عازور وعازور ولد مادوقا  
ومادوقا ولد اخين واخين ولد اليوز واليوز ولد اليعازر  
واليعازر ولد متشان ومتشان ولد يعقوب ويعقوب ولد يوسف

فصل  
٥  
سم الخليفة  
والكوكب  
٥

٣٠  
 انجيل متى  
 خطيب مريم المولود منها يسوع الذي يدعى المسيح: فكل الاجيال  
 من ابراهيم الى داود اربعة عشر جيلا ومن داود الى جلا بابل  
 اربعة عشر جيلا ومن جلا بابل الى المسيح اربعة عشر جيلا  
 ومولد يسوع المسيح هكذا كان لما خطبت مريم امه ليوسف  
 فقبل ان يعترفها وجدت حبلى من روح القدس وكان يوسف  
 خطيبها صديقا لم يرد ان يشهرها ولم يتخلتها سرا وفيها هو  
 مفكر في هذا اذ ظهر له ملاك الرب في الحلم قائلا يا يوسف بن  
 داود لا تخف ان تاخذ مريم امراتك فان الذي تلده هو من  
 روح القدس وستلد ابنا وتدعو اسمه يسوع لانه الذي  
 يحلم شعبه من خطاياهم هذا كله كان كيتم ما قيل من  
 قبل الرب بالنبي ان هي ده العذراء تحبل وتلد ابنا ويدعى  
 اسمه عمانوئيل فقام يوسف من النوم وضع كما امره ملاك  
 الرب واخذ مريم امراته ولم يعرفها حتى ولدت ابنها البكر  
 ودعا اسمه يسوع: فلما ولد يسوع في بيت لم يعودا في ايام  
 هيروودس الملك اذ مجوس وافوا من الشرق الى ايرושليم  
 قائلين اين هو المولود ملك اليهود لانا قد راينا نجمة في  
 الشرق ووافينا لتسجد له فلما سمع هيروودس الملك اضرب  
 وجميع ايرושليم معه وجمع كل رؤساء الكهنة وكتبة الشعب  
 واستخبرهم اين يولد المسيح: فقالوا له في بيت لم يعودا لانه  
 مكتوب في النبي وانت يا بيت لم ارض يهوذا الست بصفيوة في  
 ولايات يهوذا لان منك يخرج الدبر الذي يدعى شعبي اسرائيل  
 حينئذ

٣١  
 انجيل متى  
 حينئذ دعا هيروودس المجوس سرا وتحقق منهم الزمان الذي  
 ظهر لهم فيه النجم وارسلهم الى بيت لم قائلا امضوا فابحثوا  
 عن الطفل باجتهاد فاذا وجدتموه اخبروني لاني انا فاسجد  
 له فلما سمعوا من الملك ذهبوا فاذا النجم الذي راوه في الشرق  
 يقدرهم حتى جاء ووقف حيث كان الطفل فلما راوا النجم فرحوا  
 فرحا عظيما جلا واتوا الى البيت فورا الطفل مع مريم امه  
 غزوا له سجدا وفتحوا اوचितهم وقد مواله قرايين ذهب  
 ولبانا ومرا وواحي لهم في الحلم الا يرجعوا الى هيروودس فذهبوا  
 في طريق اخرى الى كورثم: فلما ذهبوا واذا ملاك الرب نزل  
 ليوسف في الحلم قائلا قم فخذ الطفل وامه واهرب الى مصر  
 ولكن هناك حتى اقول لك فان هيروودس مزعج ان يطلب  
 الطفل ليهلكه فقام واخذ الطفل وامه ليلا ومضى الى مصر  
 وكان هناك الى وفاة هيروودس ليتم ما قاله الرب بالنبي  
 ان من مصر دعوت ابني حينئذ لما راى هيروودس مخزاة المجوس  
 به غضب جدا وارسل فقتل كل الاطفال ببيت لم وكل نحوها  
 من ابن سنتين فما دون كخو الزمان الذي تحققه من المجوس  
 حينئذ تم ما قيل من ارميا النبي صوت سمع في الراءم بكاء ونوح  
 كثيرا را حيل تبكي على بنيتها ولا تريد ان تنعزى لفقدن فلما  
 مات هيروودس ظهر ملاك الرب ليوسف في الحلم بمم قائلا  
 قم فخذ الطفل وامه واهب الى ارض اسرائيل فقد مات  
 الذين يطلبون نفس الطفل فقام واخذ الطفل وامه وجاء



انجيل متى  
الى ارض اسرائيل فلما سمع ان ارشلاوس قد ملك على اليهوديه  
عوض عن هيرودس ابنه خاف ان يذهب الى هناك فاخبر  
في العلم وذهب الى تخوم الجليل فاق فسكن في مدينه تدعى  
ناصرة ليتم ما قيل من الانبياء انه يدعى ناصرياً . وفي تلك  
الايام جاء يوحنا المعمدان يكرز في بنية يهوذا قائلاً توبوا  
فقد اقربت ملكوت السموات . لان هذا هو الذي قيل من  
اشعيا النبي اذ يقول صوت صارخ في البريه اعدوا طريق الرب  
وسهلوا سبله . وكان لباس يوحنا من وبر الابل ومنطقه  
جلد على حقويه وكان طعامه الحرد وعسل البر حينئذ  
خرجوا اليه من اورشليم وكل اليهوديه وجميع كور الاردن  
وكان يعمدهم في نهر الاردن معترفين بخطاياهم . فلما رأى  
كثيرون من الفريسيين والزنابقه ياتون الى معموديته  
قال لهم يا اولاد الافاعي من ذلكم على العرب من الغضب  
الاني اعملوا الان ثمره تليق بالتوبه ولا تقولون ان ابانا  
ابراهيم يقول لكم ان الله لقادر ان يقيم من هذه الجباره بنين  
لابراهيم ها الناس موضوع على اصول الشجر فايه شجره  
لا تثمر صلاً تقطع وتلقى في النار . انا اعمدكم بالماء للتوبه  
والذي ياتي بعدي هو اقوى مني ولا استحق ان احل سيور  
هذا انه وهو يعمدكم بروح القدس والنار . الذي بيده  
الرفش ينقي به بيده ويجمع التمر في الاكهار ويجرق التبن  
بنار لا تطفى حينئذ ات يسوع من الجليل الى الاردن  
ليعتمد

انجيل متى  
ليعتمد من يوحنا فامتنع يوحنا منه وقال انا المحتاج ان اعتمد  
منك افا انت تاتي اليّ اجاب يسوع دع الان فكلنا نحتاج علينا  
ان نكمل كل البر حينئذ تركه . فلما اعتمد يسوع للوقت  
صعد من الماء فانفتحت له السموات ورأى روح الله نازلاً  
كمثل حمامه جائياً اليه واذا صوت من السموات قائلاً هذا هو  
ابني الحبيب الذي به سررت . وللوقت اخرج الروح يسوع  
الى البريه ليحرب من ابليس فصام اربعين نهاراً واربعين  
ليه وجاع اخيراً . فجاء المجرّب اليه قائلاً ان كنت انت  
ابن الله فقل ان تصير هذه الحجاره خبزاً فاجاب قائلاً  
مكتوب ليس بالخبز وحده يحيا الانسان بل بكل كلمه تخرج  
من فم الله حينئذ مضى به ابليس الى الدينيه المقدسه  
واقامه على جناح الهيكل وقال له ان كنت انت ابن الله  
فانطح من هاهنا الى اسفل فانه مكتوب انه يوحى لملاكته  
من اجلك لتحملك على ايديها لئلا تعثر رجلك بحجر اجاب  
يسوع مكتوب ايضاً لا تجرب الرب الهك فاصعده ايضاً ابليس  
على جبل عال جداً وראה كل ممالك العالم ومجدها وقال  
له اعطيك هذا كله ان خردت لحي ساجداً حينئذ قال  
له يسوع اذهب يا شيطان لانه مكتوب للرب الهك اسجد  
وله وحده اعبد حينئذ تركه ابليس وجاءت ملائكته  
تخدمه . فلما سمع يسوع ان يوحنا قد اسلم مضى الى  
الجليل وترك الناصره وجاء وسكن كفرناحوم الذي على





انجيل متى

باطلاً فقد وجبت عليه الديونة ومن قال لاجنيه يا جاهل  
فقد وجب عليه الحكم ومن قال لاجنيه يا احق فقد وجبت  
عليه نار جهنم ان انت قدمت قربانك على الذبح وذكرته  
هناك ان اخاك واجداً عليك فذبح قربانك هناك اسلم  
الذبح وامض اولاً فصالح اخاك وحينئذ فأت وقدم قربانك  
كن متفهماً من خصمك سريعاً مادمت معه في الطريق  
لئلا يسلمك الخصم الى الحاكم والحاكم الى المستخرج وتلق في  
السجن امين اقول لك انك لا تخرج من هناك حتى توري  
اخرفلس عليك قد سمعت ما قيل لاتزن وانا اقول لكم  
ان كل من نظر الى امرأه ليشتتها فقد زن بها في قلبه  
ان شككت عينك اليمنى فاقلعها والقمها عنك فانه خير  
لك ان يهلك احد اعضاءك من ان يذهب جسدك كله  
في جهنم وان شككت يدك اليمنى فاقطعها والقمها عنك  
فانه خير لك ان يهلك احد اعضاءك من ان يذهب  
جسدك كله في جهنم قيل من طلق امرأته فيدفع لها  
كتاب الطلاق وانا اقول لكم ان من طلق امرأته من غير  
كلمة زن فقد الجأها الى الزنى ومن تزوج بمطلقة فقد  
زن وقد سمعت ايضاً ما قيل للاولين لا تخنث في يمينك  
واوف للرب قسمك وانا اقول لكم لا تخلفوا البتة لا تخلفوا  
بالسما فانه كرسى الله ولا يا لارض لانها موطن قديمة  
ولا بيروت ولا يروشليم فانه مدينة الملك العظيم ولا يراشك تخلف  
فانك

انجيل متى

فانك لا تقدر ان تصنع شعرة واحدة بيضاء او سوداء بل  
يكون قولك في النعم نعم وفي اللا لا فما زاد على هذين فهو  
من الشريرة قد سمعت ما قيل العين بالعين والسن بالسن  
وانا اقول لكم لا تقاوموا الشر بل لمن لطمك على خدك  
الايمن فقل له لا اخذ ومن اراد خصومتك واخذ ثوبك  
فذع له رداك ايضاً ومن سخرك ميلاً فامض معه اثنين  
ومن سالك فاعطه ومن اراد ان يقتض منك فلا ترد  
قد سمعت ما قيل احب قريبك وابغض عدوك وانا اقول  
لكم حبوا اعداءكم وباركوا على لاعينكم واحسنوا الى من يبغضكم  
وصلوا على من يطردكم ويعسفكم كما تكونوا باني ابيكم الذي  
في السموات لانه المشرق شمس على الاخيار والاشرا  
والمطر على الصديقين والظالمين واذا احببتكم من يهكم  
فاي اجر لكم اليس العشارون يفعلون كذلك وان سلمتم  
على اخوتكم فقط فاي فضل لكم اليس كذلك تفعل الوثنيون  
كونوا انتم كاملين مثل ابيكم السماوي فهو كامل الاصحاب  
السادس انظروا لا تصنعوا مراحم قدام الناس كي يروكم  
فليس لكم اجر عند ابيكم الذي في السموات واذا صنعت رحمه  
فلا تضرب قدامك بالبوقة كما تصنع المرأون في الجوامع  
والاسواق كي تحمد الناس امين اقول لكم لقد اخذوا  
اجرهم وانت اذا صنعت رحمه فلا تعلم شاك بما صنعت  
يمينك لتكون صدقتك في خفية وابوك الذي يرى الخفية



تظن بالخشبة التي في عينك وكيف تقول لاخيك دعني اخرج  
القذى من عينك وفي عينك خشبة يا مرائي اخرج اولاً الخشبة  
من عينك وحينئذ تنظر ان تخرج القذى من عين اخيك  
لا تعطوا القدس للكلاب ولا تلقوا جواهركم قدام الخنازير لئلا  
تدوسها يا رجلها وترجع فتمزقكم سلوا فتمطوا اطلبوا فتمجدوا  
اقروا فيفتح لكم لان كل من يسأل يعطى ومن يطلب يجد ومن  
يقع يفتح له اي انسانا منكم يسأل ابنه خبزاً فيعطيه حجراً  
او يسأله سمكة فيعطيه حية فاذا كنتم انتم الاشرار تعرفون  
تمخون العطايا الصالحة لابنائكم فكم بالحري ابوك الذي  
في السموات يعطي الخيرات لمن يسأله وكلما تريدون ان  
تفعله الناس بكم افعلوه انتم بهم فهذا هو الناموس والانبياء  
ادخلوا الباب الضيق فان المسلك واسع والطريق المودي الى  
الهلاك رحبه والدخول فيها كثير ثم ما اضيق الباب والركب  
الطريق التي تودي الى الحياة وقليل هم الذين يجدونها  
احذروا الانبياء الكذبة الذين ياتونكم بلباس الحملان  
وداخلهم ذئاب خاطفة فمن ثمارهم تعرفونهم هل يجمع  
من الشوك عنباً ومن العوسج تيناً هل ناكل شجرة صالحة  
تخرج ثمرة شجرة الرديئة تخرج ثمرة شجرة لا تقدر  
شجرة صالحة ان تخرج ثمرة شجرة ولا شجرة رديئة تخرج ثمرة  
جيدة وكل شجرة لا تثمر ثمرة جيدة تقطع وتلقى في النار  
فمن ثمارهم تعرفونهم ليس كل من يقول يا رب يا رب يدخل  
ملكوت

ملكوت السموات لكن الذي يعمل ارادة ابي الذي في السموات  
لان كثيرون يقولون لي في ذلك اليوم يا رب يا رب باسمك  
تنبينا وباسمك اخرجنا الشياطين وباسمك صنعنا قوات  
كثيرة فينبئنا اجبهم قائلين اي ما اعرفكم قط اذهبوا عني  
يا فاعلي الاثم كل من يسمع كلامي هذا ويعمل به يشبه رجل  
حكيم بنى بيته على الصخرة فنزلت الامطار وجرت الانهار  
وهبت الرياح وضربت ذلك البيت فلم يسقط لان اساسه  
ثابت على الصخرة وكل من يسمع كلامي هذا ولا يعمل به يشبه  
رجلاً جاهلاً بنى بيته على الرمل فنزلت الامطار وجرت  
الانهار وهبت الرياح وضربت ذلك البيت فسقط وكان  
سقوطه عظيماً ولما اكمل يسوع هذا الكلام بعث الجمع من  
تعليمه لانه كان يعلمهم كن له سلطان وليس مثل كتابهم  
الاصحاح الثامن ولما نزل من الجبل تبعه جمع كبير واذا الرب  
قد جاء فمسجد له وقال يا رب ان شئت فانت قادر تظهر  
قديده ولمسه وقال له قد شئت فاطهر وللوقت طهر  
برصة وقال له يسوع انظر لا تقتل لاحد لكن امض فان  
نفسك للكاهن وقدم قرباناً كما امر موسى شهادة له  
ولما دخل كفرناحوم جاء اليه قائد مائه وسأله قائلاً  
يا رب فتناي ملقى في البيت تخلع وسقيم جداً فقال له انا  
اي وابرية فاجاب قائلاً المائه قائلاً يا رب لست بمستحق  
ان تدخل تحت سقف بيتي لكن قل كلمة فقط فيبرى



انجيل متى

فتاي فاي رجل من قبل سلطان وتحت يدي جند ان قلت  
لهذا اذهب ذهب ولا خرات فياتي ولعدي هذا اعمل عمل  
فلما سمع يسوع تعجب وقال للذين يتبعونه امين اقول لكم  
انني لم اجد مثل هذه الامانة في احد من اسائيل واقول  
لكم ان كثيرين سيأتون من الشرق ومن المغرب فيتكون  
مع ابراهيم واسحق ويعقوب في ملكوت السموات وبنوا الملوك  
يلقون في الظلمة البرانية حيث البكاء وصراخ الاسنان  
ثم قال يسوع لقائد المائة اذهب كما انتك يكون لك فبري  
الفرق في تلك الساعة. ثم جاء يسوع الى بيت بطرس فنظر  
حماته ملقاه بحمى فس يد لها فتركها الحمى وقامت تخدعهم  
فلما كان المساء قدموا اليه مجازين كثيرين وكان يخرج الارواح  
بكلمه وابوا كل سقيم ليتم ما قيل من اشعيا النبي انه قد  
اخذ امراضنا وحمل اوجاعنا فلما نظر يسوع الى الجمع الذين  
حوله امر ان يذهبوا الى العبرية فجا الى كاتب وقال له  
يا معلم اتبعك الى حيث تمضي فقال له يسوع ان للتعالي  
اجارا ولطهور السماء او كارا فاما بن الانسان فليس له  
موضع يسند راسه اليه وقال له اخر من تلاميذه يارب  
اثبت لي ان امضي اولك ادفن ابي فقال له يسوع اتبعني  
ودع الموت يد فنون موتاهم فلما صعد السفينة تبعه  
تلاميذه واذا اضطراب عظيم كان في البحر حتى كادت الامواج  
تغطي السفينة وهولائم فتقدم اليه تلاميذه وايقظوه فقالوا  
يارب

انجيل متى

يارب بخنا لئلا نهلك فقال لهم ما اخافكم يا قليلي الايمان  
حينئذ قام فانهم الرياح والبحر فصار هدوا عظيما فتعجب  
الناس قائلين كيف هذا ان الريح والبحر سماعا له. وجاء  
الى عبركورة الجرجسيين فاستقبله مجنونان جاثيان من  
القابر رديان جدا حتى انه لم يقدر احدا ان يجتاز من تلك  
الطريق فصاحا قائلان مالك معنا يا يسوع بن الله اجئت  
لتعذبنا قبل الزمان وكان هناك قطع خنازير كثير ترعى  
بعيد منهم فطلب اليه الشياطين قائلين ان كنت تخرجنا  
فارسلنا الى قطع الخنازير فقال لهم اذهبوا فخرجوا ومضوا  
ودخلوا في الخنازير واذا بقطع الخنازير جميعه قد وثب على  
حرفه وتواقع في البصر ومات في المياه فمربوا الرعاة ومضوا  
الى المدينة فاخبروهم بكل شيء وباليونانيين فخرج كل من في  
المدينة للقاء يسوع فلما ابصروه طلبوا اليه ان يتحول عن  
تخومهم. الاصحاح التاسع فصعد السفينه وجاء الى العبرية  
ودخل مدينة فقدم اليه منسل على سريه فلما نظر  
يسوع اما انتهم قال لذلك المنسل ثق يا بني مغفوره لك خطاياك  
فقال قوم من الكتاب في انفسهم هذا يجدف فعلم يسوع  
فكرهم فقال لماذا تفكرون بالشر في قلوبكم ايما السر ان اقول  
مغفوره لك خطاياك او ان اقول قم فامش لتعلموا ان  
السلطان لابن البشر ان يغفر الخطايا على الارض حينئذ  
قال للمنسل قم فاحمل سريرك واذهب الى بيتك فقام ومضى

انجيل متى

الى بيته فلما نظر الجمع تعجبوا ومجدوا الله الذي اعطى هذا  
السلطان هكذا للناس واجتاز يسوع من هناك فولى انسانا  
جالسا على التعشير اسمه متى فقال له اتبعني فقام وتبعه  
وفيما هو متكي في بيت متى جاء عشارون وخطاه كثيرون  
فأتوا مع يسوع وتلاميذه فلما نظر الفريسيون ذلك قالوا  
لتلاميذه لماذا معكم ياكل مع العشارين والخطاه فلما سمع  
يسوع قال لهم الاصح لا يجتاجون الى طبيب لكن ذوو الاستقام  
أذهبوا فاعلموا ما هو ابن اريد رحمة لا ذبيحة لمرات لادعوا  
الصديقين لكن الخطاه الى التوبة حينئذ جاء اليه تلاميذه  
يوحنا قائلين لماذا نحن والفريسيون نصوم كثيرا وتلاميذك  
لا يصومون فقال لهم يسوع هل يستطيع بنوا العرس ان يبنوه  
ما دام العريس معهم ستاتي ايام اذا رفع العريس عنهم فينبذون  
يصومون ليس احدا يأخذ خرقه جديدة ويجعلها في ثوب  
بال لانها تأخذ ملاحا من الثوب فيصير الخرق الكبر ولا تجعل  
خمر جديدة في رقاق عتيق فتتشقق الرقاق وتهلك وتمراق  
الخمر لكن تجعل خمر جديدة في رقاق جد فيصطنان جميعا  
وفيما هو يكلمهم بعنا واذا رئيس قد جاء اليه ساجدا له  
قائلا ان ابني مات الان لكن تعال وضع يدك عليها  
فتحي فقام يسوع وتبعه تلاميذه واذا بامراه كان معها ينزف  
مذاثني عشرون سنة جاءت من خلفه ومست طرف ثوبه  
لانها قالت في نفسها اني اذا لمست طرف ثوبه فقط خلت  
فالتفت

انجيل متى

فالتفت يسوع فوآها فقال لها اتي يا ابنة ايمانك خلصك فبرأت  
المراه في تلك الساعة وجاء يسوع الى بيت الرئيس فنظر الى  
الزمره والجمع مضطربين فقال لهم اخرجوا لم تمت الباريه لكنها  
نايمه فصكوا منه فلما خرج الجمع دخل وامسك بيدها فقامت  
الباريه وخرج خيرا في جميع تلك الارض فلما خرج يسوع  
من هناك تبعه اعميان يصيحان قائلان ارحنا يا ابن داود  
فلما دخل البيت جاء اليه الاعميان فقال لهم يسوع اتؤمنان  
انني اقدر ان افعل هذا فقالا له نعم يا رب حينئذ لمس اعينها  
وقال كما نكا يكون لكما فانفتحت اعينها وامرها يسوع  
قائلا انظروا لاتعلموا احد فلما خرجا اشاعا ذلك في جميع  
تلك الارض ولما خرج من هناك قدموا اليه اخوس به  
شيطان فلما اخرج الشيطان تكلم الاخوس فتعجب الجمع  
قائلين لم يظهر قط هكذا في اسرائيل فقال الفريسيون انه  
برئيس الشياطين يخرج الشياطين وكان يسوع يطوف المدن  
والقرى ويعلم في مجامعهم ويكرز ببشارة الملكوت ويشفي كل  
الامراض والاوراج فلما رآى الجمع تحن عليهم لانهم كانوا  
ضالين ومطروحين كالخراف التي لا راع لها حينئذ قال  
لتلاميذه ان الحصاد لكثير والفعله قليل اطلبوا الى رب  
الحصاد ان يخرج فعلة لحصاده الاصحاح العاشر ثم دعا  
تلاميذه الاثني عشر واعطاهم سلطانا على جميع الارواح  
النجسه ليخرجوها ويشفوا كل الامراض والاسرها وهذا

انجيل متى

اسماء الاثني عشر الرسل الاول سمعان السمي الصفا واندرو  
اخوه ويعقوب بن زبدي ويوحنا اخوه وفيلبس وبرثلوماوس  
وقوما ومثى العشاز ويعقوب بن حلفا ولبا الذي يدعى تلموز  
وسمعان القانا في ويهوذا الاسخريوطي الذي اسلمه . هوله  
الاثني عشر ارسلهم يسوع وامرهم قائلاً لا تسلكوا طريق  
اللام ولا تدخلوا مدينة السامرة انطلقوا خاصة الى الخراف  
الضالة من بيت اسرائيل . واذا ذهبت فاكروا قائلين قد  
اقتربت ملكوت السموات اشفوا المرضى اقيموا الموت طهروا  
البصر اخرجوا الشياطين مجاناً اخذتم مجاناً اعطوا الملائكة  
ذهبا ولا فضة ولا نحاساً في مناطقكم ولا هيماناً في الطريق  
ولا ثوبين ولا حذاء ولا عصاً والفاعل مستحق طعامه . ولاية  
مدينه او قريه دخلتموها اخصوا فيها غنم يستحقكم وكونوا  
هناك حتى تخرجوا . واذا دخلتم بيت فسلموا عليه فان  
كان البيت مستحقاً سلامكم فهو يبعث عليكم والسلامكم  
راجع اليكم . ومن لا يقبلكم ولا يسمع كلامكم فاذا خرجتم من  
ذلك البيت او تلك القريه او تلك المدينة فانفضوا غبار  
ارجلكم امين اقول لكم ان لارض سدوم وغامورا احقر في  
يوم الدين اكثر من تلك المدينة . هانذا ارسلكم كالخراف  
بين الذئاب كونوا حكياء كالحيات وودعاء كالغمام اهدروا من  
الناس فانهم يسلبونكم الى الجاهل وفي مجامعهم يضربونكم  
ويقتلونكم الى القواد والملوك من اجلي شهادة لهم واللام  
فاذا

انجيل متى

فاذا اسلموكم فلا تعتموا بما تقولون فانكم تعطون في تلك الساعه  
ما تنكمون به ولستم انتم المتكلمين لكن روح ابيكم يتكلم فيكم  
وسيسلم الاخ اخاه للموت والاب ابنه ويقوم الابناء على اباهم  
فيقتلونهم وتكونون مبغضين من الكل من اجل اسمي والذي  
يصبر الى النتيح يخلص . فاذا طردوكم من مدينه فاهربوا  
الى اخرى امين اقول لكم انكم تكلمون تطوفون مدن اسرائيل  
حتى ياتي بن الانسان . ليس تلميذاً افضل من معلمه ولا عبداً  
افضل من سيده حسب التلميذ ان يكون مثل معلمه والعبد  
مثل سيده . ان كانوا سموا رب البيت باعل زبول فكم بالمحري  
اهل بيته فلاتخافوه . فليس خفي الا سيظهر ولا مكتوم الا  
سيعلم الذي اقول لكم في الظلمه قولوه في النور وما سمعتموه  
بازانكم فاكروا به على السطح لاتخافوا ممن يقتل الجسد  
ولا يستطيع ان يقتل النفس خافوا ممن يقدر ان يهلك النفس  
والجسد جميعاً في جهنم اليس عصفوران يباعان بفلس واحد  
وواحد منها لا يسقط على الارض دون ارادة ابيكم الذي في  
السموات وانتم فشعور رؤوسكم كلها محصاه فلاتخافوا فانكم  
افضل من عصافير كثيره . كل من يعترف بي قدام الناس  
اعترف انا به قدام ابي الذي في السموات ومن ينكرني قدام  
الناس انكرته انا قدام ابي الذي في السموات . لا تظنوا اني  
جئت لالقي على الارض سلامه ما جئت لالقي سلامه لكن  
سيفاً . اتيت لافرق الانسان من ابيه والابنه من امها والعبر



انجيل متى

من حاتموا واعداً الانسان اهل بيته . فمن احب ابا او امًا اكثر  
مني فما يستحقني ومن احب ابًا او امه اكثر مني فما يستحقني  
ومن لا يحمل صليبه ويتبعني فما يستحقني ومن وجد نفسه  
فليهلكها ومن اهلك نفسه من اجلي وجدها . ومن قبلكم  
فقد قبلني ومن قبلني فقد قبل الذي ارسلني . ومن يقبل  
نبيا باسم بني فاجر بني ياخذ ومن يقبل صديقاً باسم صديق  
فاجر صديق ياخذ . ومن سقى احد هؤلاء الصغار كأس ماء  
بارد فقط باسم تلميذ امين اقول لكم ان اجره لا يضيع الاصحاح  
الحادي عشر ولما اكمل يسوع امره لتلاميذه الاثني عشر انتقل  
من هناك ليعلم ويكرز في مدينتهم . فلما سمع يوحنا في البعير  
باعمال النسيج ارسل اليه اثنين من تلاميذه قائلاً انت هو  
الاتي ام نتبعي اخيراً اجابهما يسوع قائلاً اذهبا وعلما يوحنا  
بما رايتما وسمعتما العيان ببصرون والعرج يمشون والبوس  
يتطهرون والصم يسمعون والموتى يقومون والساكنين يبشرون  
فطوبى لمن لا يشك فيّ فلما ذهب هذان بدا يسوع يقول للجمع  
من اجل يوحنا ما اذا خرجتم الى البريه تنظرون اقصبه يجرها  
الرجل او ما اذا خرجتم تنظرون انساناً للباساً باسماً ناعماً  
ها اهل اللباس الناعم في بيوت الملوك او ما اذا خرجتم تنظرون  
انبياء نعم اقول لكم انه افضل من نبي . هذا الذي كتب من  
اجله ها انظر مرسل ملاكي امام وجهك ليسهل طريقك امامك  
امين اقول لكم انه لم يتم في مواليد النساء اعظم من يوحنا  
المعدن

انجيل متى

المعدن والصغير في ملكوت السماء اعظم منه . ومن ايام يوحنا  
المعدن الى الان فملكوت السموات تقصب وغاصبون يختطفونها .  
فان الناموس والانبياء تنبوا الى يوحنا فان اردتم ان تقبلوه  
فموايليا الزرع ان ياتي من له اذان سامعتان فليسمع . لماذا  
اشبه هذا الجليل يشبه صبيانا جلوساً في الاسواق ينادون  
بعضهم بعضاً قائلين زمونا لكم فلم ترقصوا ونحن لكم فلم تبكوا  
جاء يوحنا لا ياكل ولا يشرب قالوا ان به جنون جاء بن  
الانسان ياكل ويشرب فقالوا هذا انسان اكل شرب الخمر  
خليل العشارين والخطاة فتبروت الحكمة من بنينا . حينئذ  
بدا يغير الدين التي كن فيها القوتاه لانهم لم يتوبوا ويقول الاول  
لك يا كورنين والويل لك يا بيت صيدا لان القوت التي كن  
فيكما قديماً لو كن في صور وصيدا لتابوا بالمسيح والروما لكنني  
اقول لكم ان لصور وصيدا راحه يوم الدين اكثر منكن . وانتر  
يا كفرناحوم التي ارتفعت الى السماء ستهبط الى الجحيم لانه لو  
كن في صيدا القوت التي كانت فيك اذا انتبت الى اليوم  
واقول لكم ايضاً ان ارض صيدا راحه يوم الدين اكثر منكن .  
وفي ذلك الزمان اجاب يسوع قائلاً اعترف لك ايها الاب  
رب السماء والارض لانك اخفيت هذه عن الحكماء والفهماء  
واظهرتها للاطفال نعم يا ابة ان هذه السره التي كانت  
امامك . كل قد دفع الي من الاب . وليس احد يعرف الابن  
الا الاب ولا الاب الا الابن ولن يشاء الابن يكشف له .

تعالوا الي يا جميع التعبين الثقيلي الحمل وانا اريحكم احملا نيري  
عليكم وتعلموا مني فاني وديع ومتواضع القلب وتجدوا راحة  
لنفوسكم لان نيري طيب وحلي خفيف الاصباح الثاني عشر  
وفي ذلك الزمان مريسون في سبت بالزروع وجاع تلاميذه  
فبدوا يفكرون سنبلا وياكلون فلما ابصرهم الفريسيون قالوا  
له ها تلاميذك يعملون ما لا يحل عمله في السبت فقال لهم  
اما قراتم ما صنع داود لما جاع والذين معه كيف دخل بيت  
الله واكل خبز التقدمة الذي لا يحل له اكله ولا للذين معه  
الا الكهنة فقط او ما قراتم في الناموس ان الكهنة في السبت  
في الهيكل ينحسون السبت وليس عليهم ذنب اقول لكم ان هنا  
اعظم من الهيكل لو كنتم تعلمون ما هو مكتوب اني اريد الرحمة  
لا ذبيحة لما حكمتم على من لا ذنب له ورب السبت هو بن  
الانسان وانتقل من هناك ودخل معهم واذا رجل هناك  
يده يابس فسالوه قائلين هل يحل ان يشفي في السبت  
ليفرقوه فقال لهم اي انسانا منكم يكون له خروف واحد  
يسقط في حفرة في السبت افلا يمسكه ويقمه فكما اخرى  
الانسان افضل من الخروف فاذن جيد هو فعل النير في  
السبت حينئذ قال للانسان امد يدك فمدها فصحت  
مثل الاخرى فخرج الفريسيون متوامرين في اهلاكم  
فلم يسمع يسوع وانتقل من هناك وتبعه جم كبير فشفى جميعهم  
ونهاهم عن اظهار ذلك لئتم ما قيل من اشياء النبي افاثي  
الذي

انجيل متى  
الذي هو بيت وجيبي الذي سرت به نفسي اضع روحي عليه  
ينخر الامم بالحكم لا بما يري ولا يصيح ولا يسمع احد صوته في  
الشوارع قصبة مرضوضه لا يكسر وسراج يطفئ لا يطفئ حتى  
يخرج الحكم بالقلبة وعلى اسمه تنكل الامم حينئذ انى اليه  
باغى اخوس به شيطان فابراه حتى انه تكلم وابصر فبهت  
الجم كله وقالوا هذا هو بن داود فسمع الفريسيون وقالوا هذا  
لا يخرج الشياطين الا باسل زبول رئيس الشياطين فلما علم  
فكلمهم قال لهم كل ملكة تنقسم على ذاتها تحرب وكل مدينة  
او بيت ينقسم لا يثبت فان كان الشيطان يخرج الشياطين  
فقد انقسم فكيف يثبت ملكة فان كنت انا اخرج الشياطين  
بباسل زبول فابناؤكم ممن يخرجونهم من اجل هذا هم يحكون  
عليكم وان كنت انا بروح الله اخرج الشياطين فقد قربت  
منكم ملكوت الله كيف يستطيع احد ان يدخل بيت القوي  
ويخطف متاعه الا ان يربط القوي اولاً وحينئذ يهب بيته  
من ليس معي فهو علي ومن لا يجمع معي فهو يفرق من اجل  
هذا اقول لكم ان كل خطية وتجديف يغفر للناس والتبدين  
على روح القدس لا يغفر ومن يقل كلمة على بن الانسان  
يغفر له ومن يقول على روح القدس لا يغفر له في هذا الدهر  
ولا في الابد اما ان تصيروا الشجرة جيدة وثمرتها جيدة  
واما ان تصيروا الشجرة رديئة وثمرتها رديئة لان من الثمرة  
تعرف الشجرة يا اولاد الافاعي كيف تقدرون ان تنكلمون



انجيل متى  
بالصلاح وانتم اشراؤوا ما يتكلم الفم من فضل ما في القلب الرجل  
الصالح من كنز الصالح يخرج الصلاح والرجل الشرير من كنز  
الشرير يخرج الشر. اقول لكم ان كل كلمة بطاله يتكلم بها  
الناس يعطون عنها جوابا في يوم الدين لان من كلامك  
تبررون ومن كلامك يحكم عليكم. حينئذ اجابه قور من  
الكتبة والفريسيين قائلين يا معلم نريد ان تبتنا آية لاجلهم  
قائلًا الجيل الشرير الفاسق يطلب آية فلا يعطى آية الا آية  
يونا النبي لانه كما كان يونا في بطن الحوت ثلاثة ايام  
وثلاث ليال كذلك يكون بن الانسان في قلب الارض ثلاثة  
ايام وثلاث ليال رجال نينوى يقومون في الحكم مع هذا  
الجيل ويحاكونه لانهم تابوا بانذار يونا وها هنا افضل  
من يونا ملكة التيمن تقوم في الحكم مع هذا الجيل وتحاكمه  
لانه انت من اقاصي الارض لتسمع من حكمة سليمان  
وها هنا افضل من سليمان ان الروح النجس اذا خرج  
من الانسان ياتي امكنه لاما فيها يطلب راحه فلا يجد  
حينئذ يقول ارجع الي بيتي الذي خرجت منه فان جاء  
ووجد فارغا مكنوسا مزينا فيذهب حينئذ ويأخذ معه  
سبعة ارواح اخر اشرمه وياتي فيسكن هناك فتصير  
اواخر ذلك الانسان شرا من اوائله وهكذا يكون لهذا  
الجيل الشرير. وفيما هو يكلم الجمع واذا امه واخوته قيام  
خارجا يطلبون ان يكلموه فقال له واحد امك واخوتك  
يطلبونك

انجيل متى  
يطلبونك فاجاب قائلًا للذي قال له من هي امي ومن هم اخوتي  
واوي بيده الي تلاميذه وقال ها امي واخوتي وكل من يصنع  
مشيئة ابي الذي في السموات فهو اخي واخوتي وامي الاصباح  
الثالث عشر وفي ذلك اليوم خرج يسوع من البيت فجلس جانب  
البحر واجتمع اليه جمع كبير حتى انه صعد السفينة وجلس  
وكان الجمع كله قياما على الشاطئ فكلمهم بامثال كثيرة قائلًا  
ها الزارع خرج ليزرع وفيما هو يزرع سقط البعض على الطريق  
فاتي الطير واكله وبعض سقط على الصخرة حيث لا اعتق  
لارضه وللوقت نبت اذ ليس له عمق ارض ولما اشرفت الشمس  
احترت وحيث لم يكن له اصل يبس وبعض سقط في الشوك  
فطلم الشوك فخشقه وبعض سقط في الارض الجيدة فاعطى  
ثمرة للواحد مائه والاخر ستين والاخر ثلاثين من له اذنان  
سامعتان فليسمع. فتقدم اليه تلاميذه وقالوا له لما اذا  
تكلمهم بامثال فاجابهم قائلًا انتم اعطيتم معرفة سر ملكوت  
السموات واولئك لم يعطوا لان من كان له يعط ويبررون  
ليس له فالذي له يخذ منه. فلما ذا كلمهم بالامثال لانهم  
يبصرون ولا يبصرون ويسمعون فلا يسمعون ولا يفهمون  
لتم عليهم نبوة اشعيا القائل سما عا يسمعون ولا يفهمون  
ونظرا ينظرون ولا يبصرون لقد غلط قلب هذا الشعب  
وثقلت اذانهم عن السماع وغضوا عيونهم لئلا يبصروا يعمون  
ويسمعوا باذانهم ويذوقوا بقلوبهم ويرجعوا الي فاشفيهم

انجيل متى

فاما انت فطوب لعيونكم لانها تنظروا انكم لانها تسمع امين  
اقول لكم ان كثيرين من الانبياء والصديقين اشتهاوا ان يروا  
ما رايت فلم يروا وان يسمعوا ما سمعتم فلم يسمعوا اسمعوا انتم  
مثل الزارع كل من يسمع كلام الملكوت ولا يفهمه ياتي الشرب فيخطئ  
ما قد زرع في قلبه هذا هو المزروع على الطريق والذي زرع  
على الصخرة هو الذي يسمع الكلام وللوقت يقبله بنوح وليس  
له فيه اصل لكن الى زمن يسيرا اذا حدث ضيق او طرد من  
اجل الكلام فللوقت يشك والذي زرع في الشوك فهو الذي  
يسمع الكلام فيخفف الكلام فيه اهتمام هذا الدهر وخساع  
العنى فيكون بغير ثمرة والذي زرع في الارض الجيدة هو الذي  
يسمع الكلام ويتفهمه فيعطي ثمرة للوليد ما ثمة ولا خرسين  
والآخر ثلثين وضرب لهم مثلاً اخر قائلاً تشبه ملكوت السموات  
انساناً زرعاً جيداً في حقله فلما نام الناس جاء عدو  
فزرع زواناً وسط القمح ومضى فلما نبت القمح واشتر حينئذ  
ظهر الزوان ايضاً فجاء عبيد رب البيت فقالوا له يا سيد  
اليس زرعاً جيداً زرع في حقلك فمن اين صار فيه زوان  
فقال لهم رجل عدو فعل هذا فقال له عبيدة اتردي ان  
نذهب فنجمعه فقال لهم لا لئلا تجعوا الزوان فتتقلم معه  
الحنطة دعوها ينبتان جميعاً الى زمن الحصاد وفي زمان  
الحصاد اقول للحصادين اجمعوا الزوان اولاً وشدوه حزمًا  
ليحرقوا والقمح فاجمعوه الى اهراي وضرب لهم مثلاً اخر  
قائلاً

مزمعة

مزمعة

مزمعة

مزمعة

مزمعة

مزمعة

انجيل متى

قائلاً تشبه ملكوت السموات حبة خرد اخذها انسان وزرعها  
في حقله لانها اصغر الزرايع كلها فاذا نمت صارت اكبر من جميع  
البقول وتصير شجرة حتى ان طائر السماء يستظل في اغصانها  
وقال لهم مثلاً اخر تشبه ملكوت السموات خيراً اخذته امرأة  
خبثاته في ثلثة اكيال دقيق فاختر الجميع هذا كله قاله يسوع  
لجميعهم بامثال وبغير مثال لم يكن يكلمهم ليت ما قيل من النبي  
القائل افتح فاي بالامثال وانطق بالخفيات منذ انشاء العالم  
حينئذ ترك الجمع وجاء الى البيت فجاء اليه تلاميذه وقالوا  
فسر لنا مثل زوان الحقل فاجاب قائلاً الذي زرع الزرع  
الجيد هو بن الانسان والحقل هو العالم والزرع الجيد هم بنوا  
الملكوت والزوان هم بنوا الشرب والعدو الذي زرعه هو  
الشيطان والحصاد هو منتهى الدهر والحصادون هم الملائكة  
وكما انهم يجمعون الزوان اولاً ويحرق بالنار هكذا يكون في  
منتهى هذا الدهر يرسل بن الانسان ملائكته فيجمعون من  
ملكته كل اهل الشوك وفاعلي الاثم فيلقونهم في اتون النار  
حيث البكاء وصري الاسنان حينئذ تضي الصديقين كالشرب  
في ملكوت ابيهم من له اذان سامعتان فليسمع وتشبه  
ملكوت السموات لثراً مخفياً في حقل وجدة انسان خبثاته  
ومن فرجه مضى فباع كل شيء له واشترى ذلك الحقل  
وايضاً تشبه ملكوت السموات انساناً تاجراً يطلب الجوهر  
الحسن فوجد درة كثيرة الثمن فمضى وباع كل شيء له واشترىها

٢٤

مزمعة

مزمعة

مزمعة

مزمعة

مزمعة

انجيل متى

وايضا تشبه ملكوت السموات شبكه القيت في البحر فجمعت من كل جنس فلما امتلأت اطلعوها الى الشاطئ وجلسوا فجمعوا الاخير في الاوعية والاشرار ومواجم خارجا هكذا يكون في انقضاء هذا الزمان يخرج الملائكة فيفوزون الاشوار من وسط الاخيار ويلقونهم في اتون النار هناك يكون البكاء وصرير الاسنان ثم قال لهم يسوع اخفتم هذا كله قالوا له نعم يا رب قال لهم من اجل هذا كل كاتب يتلذذ لملكوت السموات يشبه انسانا رب بيت يخرج من كنزته جردا وقد ما . . . ولا اكل يسوع هذه الامثال انتقل من هناك وجاء الى مدينه وكان يعلم يعمل في مجامعهم حتى اخفهم بعتوا وقالوا من اين له هذه الحكيمه والقوى اليس هذا هو ابن الخمار او ليس له ميرم واخوته يعقوب ويوسى وسمعان ويعوزاه اليس اخواته كلهن عندنا فمن اين له هذا كله وكانوا يشكون فيه . . . فقال لهم يسوع لا يمان بني الآف مدينه وبيتة ولم يصنع هناك قوت كثيرة من اجل قلة ايمانهم الاصحاح الرابع عشر وفي ذلك الزمان سمع هيرودس رئيس الربع خبر يسوع فقال لفلما نه هذا هو يوحنا المعمدان وهو قام من الاموات فمن اجل هذا القوت تعمل به . . . وكان هيرودس قد امسك يوحنا وشده وجعله في السجن من اجل هيروديا امرأة فيلبس اخيه لان يوحنا كان يقول له ما يحل لك ان تاخذها وكان يريد قتله فناف الجمع لانه كان عندهم مثل نبي . . . ولما كان يوم مولد هيرودس فرقت

انجيل متى

فرقت ابنة هيروديا في الوسط فاعجبت هيرودس فلما اقس مترا ان يعطيها ما تطلبه وهي لان امها كانت علمتها فقالت اعطني راس يوحنا المعمدان في طبق فحزن الملك ومن اجل اليمين والتكئين معه امر ان تعطي وارسل فاخذ راس يوحنا في السجن وجاءوا بالراس في طبق ودفعوه الى الصبيه فاعلمته لامها وجاء تلاميذه واخذوا الجثه فدفنوها ثم اتوا فاخبروا يسوع . . . فلما سمع يسوع مضى من هناك في سفينه الى البرية منفردا وسمع الجمع وتبعه ماشيين من المدن فلما اخج ابصر جمعا كبيرا فتحن عليهم واربا اعلاهم . . . ولما كان المساء جاء اليه تلاميذه وقالوا ان المكان قفر والساعه قد جازت اطلق الجمع ليذهبوا الى القرى فيبتاعوا لهم طعاما فقال لهم يسوع لا حاجه لذهابهم اعطوهم انتم ياكون فقالوا له ليس لنا هاهنا الا خمس خبزات وحتوان فقال لهم قدموهم اليه فخذها وامر ان يتكعي الجمع على العشب واخذ خمس الخبزات والوثنتين ونظر الى السماء وباركهم وقسمهم واعطى التلاميذ الخبز فناول التلاميذ الجمع فاكل جميعهم وشبعوا ورفعوا فضلات الكسر اثني عشر سلا مملوءه وكان عدد الاكلين خمسة الف رجل سوى النساء والصبيان . . . ولوقت امر تلاميذه ان يركبوا السفينه ويسبقوه الى العبر ليطلق الجمع . . . فاطلق الجمع وصعد الى الجبل منفردا ليصلي . . . فلما كان المساء وكان وحده هناك وكانت السفينه بعيدة من البر نحو خمس وعشرين غلوة



انجيل متى

فصرتها الامواج لعائدة لها وفي الجمعة الرابعة من الليل جاءهم  
ماشيًا على البحر فلما رآه تلاميذه ماشيًا على البحر اضطربوا  
وقالوا انه خيال ومن الخافه صرخوا فكلهم قائلًا تقووا انا  
هولًا تخافوا. اجابه بطرس قائلًا يا رب ان كنت انت هو فزني  
ان اتي اليك على الماء فقال له تعال ففزّل بطرس من السفينة  
ومشى على الماء جانيًا الى يسوع فرأى قوة الريح فخاف فكد  
يعرق فصاح قائلًا يا رب نجني وللوقت مدي يسوع يده واخذ  
وقال له يا قليل الايمان لم شككت. فلما صعد السفينة  
سكت الريح فجاء الذين كانوا في السفينة وسجدوا له قائلين  
انت هو تلميذ بن الله. ولما عبروا جاءوا الى ارض جاناشر  
فعرفه اهل ذلك المكان وارسلوا الى جميع اهل تلك الكور  
وقد مو اليه كل السقومين وطلبوا اليه لكيما يمسوا طرف  
ثوبه فقط وكل من لسه خلص الاصاح الخامس عشر  
حينئذ جاء اليه من ايرושليم كتبة وفريسيون قائلين لما ذا  
تلاميذك يتعدون وصية الشريعة اذ لا يفسلون ايديهم عند  
اكلهم الخبز اجابهم قائلًا فلما ذا انتم تتعدون وصية الله  
من اجل سننكم ألم يقل الله اكرم اباك وامك والذي يقول  
كلما رديا في ابيه وامه يموت موتًا وانتم تقولون ان من  
لا يرفع عن ابيه وامه قريان فليس يكرم اياه وامه وايطلتم  
كلام الله من اجل سننكم ايها الرواؤون حسنا تنبأ عليكم  
اشعياء النبي قائلًا ان هذا الشعب قريب مني بغيره ويكرهني  
بشفتيه

دلالة

سلا

سلا

سلا

سلا

انجيل متى

بشفتيه وقلبه بعيد عني بعيد ونبي باطلا ويعلمون تعليم وصايا  
الناس ودعا الجمع وقال لهم اسمعوا وانصتوا ليس ما يدخل فم  
الانسان ينجسه لكن الذي يخرج من فيه هذا هو الذي  
ينجسه. حينئذ جاء اليه تلاميذه وقالوا له اعلم ان الفريسيين  
لما سمعوا الكلام شكوا في اجابهم قائلًا كل غرس لا يجرسه ابي  
السايف يقلع دعوهم فانهم عيان قادة عميان واعى يقود  
اعمى يقنعان كلاهما في حفرة. اجابه بطرس قائلًا فسر لنا  
المثل قال لم احمى وانت لا تفهمون هذا اما تعلمون ان كل  
يدخل فم الانسان يصل الى البطن وينطرد الى الخارج واما  
الذي يخرج من الفم فهو يخرج من القلب هذا الذي ينجس  
الانسان لانه يخرج من القلب الفكر السوء القتل الزنى  
الفسق السرقة شهادة الزور التجديف هذا هو الذي  
ينجس الانسان فاما الاكل بغير غسل ايدي فليس ينجس  
الانسان. ولما خرج يسوع من هناك جاء الى نواحي صور  
وصيدا واذا امرأة كنعانية خرجت من تلك النجوم تصيح  
قائله ارحمني يا رب يا بن داود فان ابنتي بها شيطان يعذبها  
فلم يجبها بكلمة فجاء تلاميذه وسألوه قائلين اطلق هذه  
المرأة فانها تصيح في اثرتنا. فاجابهم قائلًا لم ارسل الآلى  
الخوف الضالة من بيت اسرائيل. فأتت وسجدت له قائله  
يا رب اعنني فاجابها قائلًا ليس جيد ان يؤخذ خبز المنيين  
فيعطى للكلاب فقالت نعم يا رب وقد تاكل الكلاب من لففات

دلالة

سلا

سلا

سلا

سلا

سلا

انجيل متى

الذي يسقط من موائد اربابها فاجابها يسوع قائلاً يا امرأة  
عظيم ايمانك يكون لك كما اردت فبرأت ابنتها منذ تلك الساعة  
وانتقل يسوع من هناك وجاء الى عبر بحر الجليل وصعد الجبل  
وجلس هناك وجاء اليه جمع كبير وكان معهم خبز وعصي  
وعرج وعسم واخرون كثيرون فخرطوا عند رجليه فابراهيم  
وتعجب الجمع لانهم نظروا الخرس يتكلمون والعرج يمشون  
والعميان يبصرون والصم يسمعون ومجدوا اله اسرائيل: وان  
يسوع دعا تلاميذه وقال لهم اني اتحنن على هذا الجمع  
لان له معي ثلاثة ايام هاهنا وليس عندهم ما ياكلون ولا  
اريد ان اهلكهم صيماً لئلا يضعفوا في الطريق فقال له  
تلاميذه من اين نجد خبزاً في البرية يشبع هذا الجمع فقال  
لهم يسوع كم عندكم من الخبز فقالوا سبعة ويسير من سمك  
فامر ان يثني الجوع على الارض واخذ سبع الخبزات والسمك  
وباركهم وكسرتهم واعطى تلاميذه وناول التلاميذ الجوع  
واكل جميعهم وشبعوا ورفعوا فضلات الكسر سبع قفاف مملوءة  
وكان الذين اكلوا نحو اربعة الف رجل سوى النساء والصبيان  
واطلق الجمع وصعد السفينة وجاء الى تخوم مجدل الاصحاح  
السادس عشر فناء الفريسيين والزنادقة لجريرة فسألوه  
ان يريهم اية من السماء: فاجابهم قائلاً اذا كان السماء  
قلتم ان السماء مصيبة لاجرارها ويا القداة تقولون اليوم  
شتاء لاجرار جو السماء بعبوس ايها الراؤون تعلمون  
تمييز

٢٥٢  
٢٥٣

٢٥٤

٢٥٥  
٢٥٦

٢٥٧  
٢٥٨

انجيل متى

تمييز وجه السماء واية هذا الزمان كيف لا تعلمون الجيل  
الشريد الفاسق يطلب اية ولا يعطى له اية الاية يونان  
الذي تم تركه ومضى: وجاء تلاميذه الى العبر ونسوا  
ان ياخذوا معهم خبزاً: فقال لهم يسوع انظروا وتحرزوا من  
خبز الفريسيين والزنادقة: ففكروا قائلين انا لم نأخذ  
خبزاً فعلم يسوع وقال لهم لماذا تفكرون في نفوسكم يا قليلي  
الايمان انكم ليس معكم خبزاً اما تعلمون ولا تذكرون خمسة  
الخبزات لخمسة الف وكسرتهم واخذتم وسمع الخبزات لاربعة  
الف وكسرتهم فماذا لم تفهموا لانني لم اقل لكم من  
اجل الخبز تحرزوا من خبير الفريسيين والزنادقة حينئذ  
فهموا انه لم يقل لهم ان يتحرزوا من خبير الخبز لكن من تعليم  
الفريسيين والزنادقة: ولما جاء يسوع الى نواحي قيصرية  
فيلبس فسأل تلاميذه ماذا تقول الناس في ابن البشر  
فقالوا قوم يقولون يوحنا العمادي واخرون ايليا واخرون  
ارميا او واحداً من الانبياء فقال لهم فانت ماذا تقولون  
من انا فاجاب سمعان بطرس قائلاً انت هو المسيح بن  
الله الحي: فاجابه يسوع قائلاً طوباك يا سمعان بن يونا  
لانه ليس جسد ولادم اظهر لك هذه لكن ابي الذي في  
السموات وانا اقول لك انك انت الصخرة وعلى هذه الصخرة  
ابي يبعثني وابواب الجحيم لا تقوى عليها واعطيتك مفاتيح  
ملكوت السموات فما ربطته على الارض يكون مربوطاً

٢٥٩

٢٦٠

٢٦١

٢٦٢

٢٦٣

٢٦٤

٢٦٥

٢٦٦

٢٦٧

انجيل متى

في السموات وما خلقت على الارض يكون محلولاً في السموات :  
حينئذ نرى تلاميذه عن القول لاحد انه السبع : وبدأ يسوع من  
ذلك الزمان يخبر تلاميذه انه ينبغي ان يمضي الى ايرושليم  
ويقبل الاما كثيرة من الشايخ ورؤساء الكهنة والكتبة ويقتلونه  
وبعد ثلاثة ايام يقوم : فاستخفوا به بطرس وبدأ ينهاه قائلاً  
حاشاك يا رب ان يكون بك هذا فالتفت وقال لبطرس اذهب  
خلفي يا شيطان فقد صرت لي شكلاً لانك لم تفكر فيما لله  
لكن فيما للناس : حينئذ قال يسوع لتلاميذه من اراد ان  
يتبعني فليكر بنفسه وليحمل صليبه ويتبعني لان من اراد  
ان يخلص نفسه فليهلكها ومن اهلك نفسه من اجلي  
وجدها ماذا ينتفع الانسان لو ربح العالم كله وخسر نفسه  
او ماذا يعطي الانسان فداءً عن نفسه : ان ابن الانسان  
ليرجع ان ياتي في مجداً به مع ملائكته وحينئذ يجازي كل  
احد كخبر عمله : امين اقول لكم ان قوماً من القيا م هاهنا  
لا يدرون الموت حتى يروا ابن الانسان آتياً في ملكوته  
الاصحاح السابع عشر وبعد ستة ايام اخذ يسوع بطرس  
وبعقوب ويوحنا اخاه واتى بهم الى جبل عال وحدهم وتحتل  
قد اتموا واضاء وجهه كالشمس وكانت ثيابه بيضاء كالنور  
واذا موسى وايليا ظهر له يخاطبانه فقال بطرس ليسوع  
يا رب جيد لنا ان نكون هاهنا اتشاء ان نصنع هاهنا  
ثلاث مظال واحدة لك واحدة لموسى واحدة لاييليا  
وفيما

انجيل متى

وفيما هو يتكلم واذا سمعاه نيره قد ظلمتهم واذا صوت من السماء  
قائلاً هذا ابني الحبيب الذي به سررت فاسمعوا له فسمع التلاميذ  
وسقطوا على وجوههم وخافوا جداً وجاء يسوع اليهم ولمسهم  
وقال قوموا ولا تخافوا فرفعوا اعينهم فلم يروا الا يسوع وحده  
فلما نزلوا من الجبل اوصاهم يسوع قائلاً لا تعلموا احد بالروا  
حتى يقوم ابن الانسان من بين الاموات : وسأله تلاميذه  
قائلين لما اذا تقول الكتبة ان ايليا ياتي اولاً فاجابهم قائلاً  
ان ايليا ياتي اولاً فيعرفكم كل شيء واقول لكم ان ايليا قد جاء  
ولم يعرفوه لكن علموا به سراً وهكذا ابن الانسان تاكم منهم  
حينئذ تيقن التلاميذ انه قال لهم من اجل يوحنا المعمدان  
ولما جاء الى الجمع جاء اليه انسان ساجداً له قائلاً يا رب ارحم  
ابني فانه يجن ويعذب جداً في رؤوس الالهة ومراث كثيرة  
يقع في النار ومراث كثيرة يقع في الماء وقد منته الى تلاميذك  
فلم يقدروا ان يبروه فاجاب يسوع قائلاً ايها الجيل الاعوج  
الغير مؤمن الى متى اكون معكم وحتى متى احتلكم قدوة الي  
هاهنا وانتمه يسوع فخرج منه الشيطان وبرى القتي من  
تلك الساعة : حينئذ اتى التلاميذ الى يسوع منفردين  
وقالوا له لماذا لم نقدر نحن ان نخرجك فقال لهم من اجل  
قلة ايمانكم امين اقول لكم انه لو كان لكم ايمان مثل حبة خرد  
لقلتم لهذا الجبل انتقل من هاهنا فينتقل ولا يعسر عليكم  
شيء وهذا الجنس لا يخرج الا بالصوم والصلاة : فلما رجعوا



انجيل متى

الى الجليل قال لهم يسوع ان ابن الانسان سيسلم في ايدي الناس  
ويقتلونه وبعد ثلاثة ايام يقوم فخرنوا جدا. وجاء الى كفرناحو  
فجاء الجباة الى بطرس فقالوا له امعلكم ما يودي الجزية فقال  
نعم وجاء الى البيت فبدا يسوع قائلاً ما تظن يا سمعان  
ملوك الارض من ياخذون الخراج والجزية امن البنين ام  
من الغرباء فقال له بطرس من الغرباء فقال يسوع فاء  
البنون احراراً لكن لئلا نشككم امض الى البحر والقي الصنارة  
فاول حوت ترفعه افتح فاه فتجد فيه اصطاً تيرا فخذها  
واعطهم عني وعنك الاصباح الثامن عشر وفي تلك الساعة  
جاء التلاميذ الى يسوع وقالوا من هو تري العظيم في ملكوت  
السموات فذعاً طفلاً واقامه وسطهم وقال امين اقول لكم  
ان لم ترجعوا وتكونوا مثل هذا الصبي لا تدخلون ملكوت  
السموات ومن اتضع مثل هذا الصبي فعنده هو العظيم في ملكوت  
السموات ومن قبل صبياً مثل هذا باسي فقد قبلني. ومن  
شكك احد هؤلاء الصغار المؤمنين بي فخير له ان يعلق في  
عنقه حجر الرحى ويفرق في البحر الويل للعالم من الشكوك  
فلا بد ان تكون الفتى الويل للانسان الذي من جهته تاتي  
الشكوك. ان شككتك يدك او رجلك فاقطعها والقها عنك  
فخير لك ان تدخل الحياة وانت اعرج او اعسم افضل من يكون  
لك يديان او رجلان وتلقى في النار الوبدة وان شكتك  
عينك اليمى فاقطعها والقها عنك فخير لك ان تدخل الحياة  
بعين

انجيل متى

بعين واحدة افضل من ان يكون لك عينان وتلقى في جهنم  
انظروا ايضاً لا تحقروا احد هؤلاء الصغار اقول لكم ان ملائكتهم  
في السموات كل حين ينظرون وجه ابي الذي في السموات واما  
جاء ابن الانسان يطلب ويخلص من كان ضالاً ماذا تظنون  
اذا كان لانسان مائة خروف وضل منها واحد اليس يتروك  
التسعة والتسعين في الجبل ويمضي يطلب الضال فيكون  
اذا وجده امين اقول لكم انه يفرح به اكثر من التسعة والتسعين  
التي لم تضل وهكذا ليس مشيئة ابي الذي في السموات ان  
يعلك واحد من هؤلاء الصغار ان اخطأ اليك اخوك فاذهب  
واعتبه وحدكما فان سمع منك فقد ربح اخاك. وان لم  
يسمع منك فخذ معك واحداً او اثنين لان من فم شاهدين  
او ثلثة تثبت كل كلمة وان لم يسمع منهم فقل للجماعة فان لم  
يسمع من الجماعة فيكون عندك كوثني وعشار. امين اقول لكم  
ان كلما ربطتموه على الارض يكون مربوطاً في السموات وما  
حللتموه على الارض يكون محلولاً في السموات. امين اقول  
لكم ايضاً انه اذا اتفقت اثنان منك على الارض في كل شيء  
يطلبانه فيكون لهما من قبل ابي الذي في السموات لانه حيث  
ما اجتمع اثنان او ثلثة باسي فانا نكون هناك في وسطهم  
حينئذ جاء اليه بطرس وقال له يارب اذا اخطأ اليّ اخي الى  
كم مرة اغفر له الى سبع مرات فقال له يسوع لست اقول لك  
الى سبع مرات بل الى سبعين مرة سبعة مرات. ولهذا تشبه

انجيل متى

ملكوت السموات انساناً ملكاً أراد ان يحاسب عبدة فلما ابداه  
بحسابهم قدم اليه واحد عليه جملة وزينات ولم يكن معه ما  
يوفي فامر سيده ان يباع وامراته وبنوه وكلها له حتى يوفي فخر  
ذلك العبد له ساجداً قائلاً يا رب تمهل علي لا وفيت لك يا رب  
فتحن سيد ذلك العبد عليه وترك له كلها عليه فخرج ذلك  
العبد فوجد عبداً واحداً من اصدقائه له عليه مائة دينار  
فامسكه وخنقه وقال اعطني ما عليك فخر ذلك العبد على  
بجليه وطلب اليه قائلاً تمهل علي وانا اوفيت فابي ومضى  
فوضعه في السجن حتى يوفي جميع ما عليه فراى اصحابه  
العبيد ما كان فحزنوا جداً وجاءوا فاعلموا سيدهم بكما كان  
حينئذ دعا سيده وقال له ايها العبد الشريد كم كان  
عليك تركته لك لانك سالتني اما كان يجب عليك ايضاً  
ان ترحم ذلك العبد صاحبك كرحمتي اباك وغضب سيده  
ودفعه الى العذابين حتى يوفي جميع ما عليه وهكذا ابي  
السمائي يصنع بكم ان لم تغفروا لاختكم من كل قلوبكم الاصحاح  
التاسع عشر ولما اكمل يسوع هذا الكلام انتقل من الجليل  
وجاء الى تنحوم اليهوديه وعبر الاردن فنبه جمع كبير فابرام  
هناك فناء اليه الفريسيون ليبرونه قائلين هل يحل للانسان  
ان يطلق امراته لاجل كل علة فاجابهم قائلاً اما قراتم  
ان الذي خلق في البدء خلقهما ذكراً وانثى وقال من اجل  
ذلك يترك الانسان اباه وامه ويلصق بامراته ويكونان  
كلاهما

١١٥  
٢٥٤

انجيل متى

كلاهما جسداً واحداً وليس هما اثنان لكن جسداً واحداً وما جمعه  
الله لا يفترقه الانسان قالوا له فلماذا اوصى موسى ان تعطى  
كتاب طلاق وتخلى قال لهم من اجل قساوة قلوبكم اذن لكم  
موسى ان تطلقوا نساكنكم واما من البدء فلم يكن هكذا. واقول لكم  
ان من طلق امراته من غير كلمة زنى فقد الجأها الى الزنى  
ومن تزوج بمطلقه فقد زنى قال له تلاميذه ان كانت علة  
الرجل مع امراته هكذا فلا خير في الزيجة فقال لهم ما كل احد  
يحتمل هذا الكلام الا الذين قد اعطوا لان خصيان ولدوا  
من بطون امهاتهم وخصيان خصاهم الناس وخصيان خصوا  
نفوسهم من اجل ملكوت السموات فمن استطاع ان يحتمل  
فليحتمل: حينئذ قدم اليه صبيان ليضع يده عليهم ويصلي  
عليهم فانتهرهم التلاميذ فقال لهم يسوع دعوا الصبيان ولما  
تمنعهم ان ياتوا اليه لان ملكوت السموات لمثل هؤلاء ثم وضع  
يده عليهم ومضى من هناك: وجاء اليه واحد وقال له  
يا معلماً صالحاً ماذا اعمل من الصلاح لارث الحياة الدائمة اما  
هو فقال لم تدعوني صالحاً وليس صالحاً الا الله الواحد  
ان كنت تريد ان تدخل الحياة فاحفظ الوصايا قال له وما  
هي قال له يسوع لا تقتل لا تزن لا تسرق لا تشهد بالزور اكرم  
اباك وامك احب قريبك مثلك قال له الشاب كل هذا قد  
حفظته من صفوي فاذا ينقصني: فاجابه يسوع قائلاً  
ان كنت تريد ان تكون كاملاً فاذهب وبع كل شيء لك

١١٦

٢٥٥

٢٥٦

٢٥٧

٢٥٨

انجيل متى

واعطه للمساكين فيكون لك كنز في السماء وتعال فاتبعني  
فما سمع الشاب هذا الكلام مضى حزينا لانه كان ذا مال  
كثير فقال يسوع لتلاميذه امين اقول لكم انه يعسر على الغني  
الدخول الى ملكوت السموات وايضا اقول لكم ان دخول  
الجل في خرم الابرة لاسهل من دخول غني ملكوت السموات  
فما سمع التلاميذ بهتوا جدا وقالوا من ترى يقدر ان  
يخلص فنظر اليهم يسوع وقال لهم اما عند الناس في استطاع  
هذا واما عند الله فكل شيء مستطاع حينئذ اجابه بطرس  
قائلا ها نحن قد تركنا كل شيء وتبعناك فما عسى ان يكون  
لنا قال لهم يسوع امين اقول لكم انكم انتم الذين تبعتموني  
اذا جلس ابن الانسان على كرسي مجده في الجيل الاخير  
تجلسون انتم على اثني عشر كرسيًا وتدينون اثني عشر سبط  
اسرائيل وكل من ترك بيتا او اخا او اخوات او ابا او امًا  
او امراة او ابناء او حقولا من اجل اسمي ياخذ مائة ضعف  
ويرث حياة الابد كثير من اولون يصيرون اخريين واخريون  
اولين الاصحاح العشرون تشبه ملكوت السموات انسانا  
رب نبت خرج بالغداة ليستاجر فعلة لكرمة فشارط الفعلة  
على دينار في النهار لكل واحد وارسلهم الى كرمه ثم خرج  
في ثالث ساعه ابصر اخر في السوق فقاما بطالين قال لهم  
امضوا انتم الى كرمي وانا اعطيكم ما تستحقونه فمضوا وخرج  
ايضا في الساعه السادسة وفي التاسعة فصنع كذلك  
وخرج

انجيل متى

وخرج في العاديه عشرة ساعه فوجد اخر قريبا فقال لهم ما  
قيامكم كل النهار بطالين فقالوا له لم يستأجرنا احد فقال لهم  
امضوا انتم ايضا الى الكرم وانا اعطيكم ما تستحقونه فلما كان  
المساء قال رب الكرم لو كيله ادع الفعلة واعطهم الاجرة وابدأ  
بهم من الاخرين الى الاولين فجاها اصحاب العاديه عشرة ساعه  
اخذوا دينارا كل واحد فلما جاء الاولون ووطنوا انهم ياخذون  
اكثر فاخذوا دينارا كل واحد فلما اخذوا تقربوا على رب  
البيت قائلين ان هؤلاء الاخرين انما عملوا ساعه واحدة  
فجعلهم اسوتنا نحن الذين احتملنا ثقل النهار وحره فاجاب  
قائلا لواحد منهم يا صاح ما ظلمتك اليس يدinar شارطتك  
خذ شريك وامض اريد ان اعطي هذا الاجير مثلك وليس  
لي ان افعل ما اردت بما لي وانت عينك شريرة وانا صالح  
كذلك تكون الاخرون اولين والاولون اخريين ما اكمل  
الدعويين واقل النخبين وفيما يسوع صاعدا الى اورشليم  
اخذ الاثني عشر تلميذا في خلوة في الطريق وقال لهم ها  
نحن صاعدون الى اورشليم وابن الانسان سيسلم الى  
رؤساء الكهنة والكتبة فيحكمون عليه بالموت ويسلمونه  
الى الامم ويهزأون به ويجلدونه ويصلبونه ويقوم في اليوم الثالث  
حينئذ جاءت اليه امراة يريدي مع ابنها وسجدت له طالبة  
منه شيئا فقال لها ما ذا تريدين قالت له قل ان يجلس  
ابنائي هذان احدهما عن يمينك والاخر عن شمالك في



انجيل متى

ملكوتك اجاب يسوع قائلاً لستم تدرون ما تطلبون اتقدرون ان تشرى الكأس التي انا مزع ان اشربها وان تصطبغوا بالصبغة التي اصطبغوا فيها فقال له نستطيع فقال لها اما كاسي فتشربان وصبغتي تصطبغان واما جلوسكما عن يميني وعن يساري فليس لي ان اعطيه الا للذين اعد لهم اي فلما سمع العشرة تقموا على الاخوين فدعاهم يسوع وقال لهم اما علمتم ان رؤساء الامم يسودونهم وعظماءهم مسلطون عليهم فلا يكون هكذا فيكم لكن من اراد ان يكون فيكم كبيراً فليكن لكم خادماً ومن اراد ان يكون فيكم اولاً فليكن لكم عبداً كما ان ابن الانسان لم يات ليجد بل ليجدم ويبذل نفسه خلاصاً للكثيرين فلما خرج من اريحا تبعه جمعا كبيرا واذا اعيان كانوا جالسا على الطريق فسمعا ان يسوع مجتاز فصرخا قائلين ارحنا يارب يا ابن داود فانتقمهما الجمع ليسكتوا فازداد اصباحا قائلين ارحنا يارب يا ابن داود فوقف يسوع ودعاهما وقال لهما ما اذ تريدان ان افعل بكما فقال له يارب ان تقم اعياننا فتمن يسوع ولمس اعيانها وللوقت ابصروا تبعاه الاصحاح الحادي والعشرون ولما قربوا من ايرושليم وجاءوا الى بيت فاجي عند جبل الزيتون حينئذ ارسل يسوع اثنين من تلاميذه وقال لهما اذهبا الى القرية التي امامكما فتجدان اتاناً مربوطه وحشاً معها ففلاهما واتيا بي بهما فان قال لكما احد شيئا فقولوا ان الرب محتاج اليهما فهو يرسلهما للوقت هذا كان ليتم

انجيل متى

ليتم ما قيل من النبي قولوا لابنة صهيون ها ملكك ياتيك متواضعاً راكباً على اتان وحش ابن اتان فذهب التلميذان وصنعا كما امرهما يسوع واتيا بالأتان والعفوة وتركا ثيابها عليهما وجلس فوقهما وجمع كبير فرشوا ثيابهم في الطريق واخرون قطعوا اغصاناً من الشجر وفرشوها في الطريق والجمع الذي تقدمه والذي يتبعه صرخوا قائلين هوشعنا لابن داود مبارك الالاي باسم الرب هوشعنا في العلاء فلما دخل ايرושليم ارجت المدينة كلها قائلين من هو هذا فقال الجمع هذا يسوع النبي الذي من ناصرة الجليل فدخل يسوع الهيكل الله واخرج كل الذين يبيعون ويشتررون في الهيكل وقلب موائد الصيارف وكراسي باعة الحمام وقال لهم مكتوب ابن بيتي يدعى بيت الصلاة وانتم فصيرون مغارة للصوص وقدم اليه عريان وعرج في الهيكل فشفاهم فرأى رؤساء الكهنة والكتبة العجايب التي صنع والصبيان يصيحون في الهيكل قائلين هوشعنا لابن داود فتمتموا وقالوا اما سمع ما يقوله هؤلاء فقال لهم يسوع نعم اما قراتم ان من افواه الاطفال والرضعان اعددت سجداً ثم تركهم وخرج خارج المدينة الى بيت عنيا فبات هناك وفي غد رجع الى المدينة فجاء ونظر شجرة تين على الطريق فجاء اليها فلم يجد فيها شيئا الا ورقاً فقط فقال لها لا يخرج منك ثمرة الى الابد فيبست تلك الشجرة للوقت فنظر التلاميذ وتعبوا

انجيل متى

وقالوا كيف يبست التينة للوقت: فاجابهم يسوع قائلاً امين  
اقول لكم ان كان لكم ايمان ولا تشكون لئس كجفاف هذه الشجرة  
التين فقط تصنعون لكن اذا قلتم لهذا الجبل انتقل واسقط  
في البحر فيكون: وكلما تسألونه في الصلاة بايمان تسألونه:  
ولما دخل الهيكل وطفق يعلم جاء اليه رؤساء الكهنة وشيوخ  
الشعب وقالوا له باي سلطان تفعل هذا ومن اعطاك هذا  
السلطان فاجابهم يسوع قائلاً انا ايضا اسألكم عن كلمة فان  
انتم قلتم لي قلت لكم انا باي سلطان افعل هذا معمودية يوحنا  
من اين هي امن السماء ام من الناس ففكروا في نفوسهم  
قائلين ان قلنا من السماء قال لنا فلم نؤمنوا به وان قلنا  
من الناس نخاف الجمع لان يوحنا كان عندهم مثل نبي  
فاجابوا يسوع قائلين لا نعلم فقال لهم ولا انا ايضا اعلمكم  
باي سلطان افعل هذا: ماذا تظنون في انسان كان له  
ابنان فجاء الى الاول وقال له يا ابني اذهب اليوم فاعمل في  
الكروم فاجاب قائلاً انا امضي يا رب ولم يمض وجاء الى  
الثاني وقال له كذلك ايضا فاجاب قائلاً ما اريد واخيراً  
ندم ومضى فابعدا فعل ارادة الاب فقالوا له الاخير فقال  
لهم يسوع امين اقول لكم ان العشارين والزناة يسبقونكم الى  
ملكوت الله لان يوحنا جاءكم بطريق العدل ولم تصدقوه  
والعشارون والزناة صدقوه فاما انتم فوايتهم ذلك ولم تندموا  
اخيراً لتصدقوه: اسمعوا مثلاً اخر انسان رب نبت عرس  
كرماً

انجيل متى

كرماً واحاط به سياجاً وحفر فيه معصرة وبني فيه برجاً  
ودفعه الى فعله وسافر فلما قرب زمان الثمار ارسل عبيده  
الى الفعله لياخذوا ثمرة فاخذوا عبيده فضربوا بعضاً  
وقتلوا بعضاً ورجعوا بعضاً وارسل ايضا عبيداً اخرين الثمرين  
الاولين فصنعوا بهم كذلك ايضا وفي الاخر ارسل اليهم ابنه  
وقال لعلهم يستحيون من ابني فلما رأى الفعله الابن قالوا  
فيما بينهم هذا هو الوارث تعالوا نقتله وناخذ ميراثه فاحذوه  
واخرجوه خارج الكروم وقتلوه فاذا جاء رب الكروم ماذا يفعل  
باولئك الفعله قالوا له بالرد يهلك الاردياء ويدفع الكروم  
الى فعله اخرين ليعطوه ثمرة في حينها فقال لهم يسوع اما  
قرأتم قط في الكتب ان البحر الذي رذله البناءون هذا صار  
راس الزاوية هذا كان من قبل الرب وهو عجيب في اعيننا  
من اجل هذا اقول لكم ان ملكوت الله تنزع منكم وتعطى  
لامم اخرين يصنعون ثمرة كما ومن سقط على هذا الحجر  
يتعرض ومن سقط عليه يطحنه: فلما سمع رؤساء الكهنة  
والفرسيون امثاله علموا انه يقول من اجلهم فخرجوا ان  
يمسكوه وخافوا من الجوع لانه كان عندهم مثل نبي: الاصحاح  
الثاني والعشرون ثم اجابهم يسوع ايضا بامثال قائلاً تشبه  
ملكوت السموات رجلاً صنع عرساً لابنه فارسل عبيده  
ليطلبوا المدعوين الى العرس فلم يريدوا ان ياتوا ثم ارسل  
ايضاً عبيداً اخرين قائلاً قولوا للمدعوين ان طعامي معد

انجيل متى

وعجولي العلوفه قد ذبحت وكل ثمن معد فتعالوا الى العرس  
فتكاسلوا وذهب بعضهم الى حقلة وبعضهم الى تجارته والباقيون  
امسكوا عبيده فشتروهم وقتلوه فلما سمع الملك غضب  
وارسل جنده فاهلك القتل واحرق مدينتهم حينئذ قال  
لعبيده اما العرس فمستعد والدعويين فقير مستحقين اذهبوا  
الى مسالك الطرق وكل من وجد ثمره ادعوه الى العرس  
فخرج اولئك العبيد الى الطرق فجمعوا كل من وجدوا اشرار  
وصالحين فامتلأ العرس من المتكئين فلما دخل الملك  
لينظر المتكئين رأى هناك رجلاً ليس عليه لباس العرس  
فقال له يا صاح كيف دخلت هاهنا وليس عليك ثياب  
العرس فسكت حينئذ قال الملك للخادم شدوا يديه ورجليه  
والقوه في الظلمه البرانيه حيث البكاء وصري الاسنان ما  
سبحه اكثر المدعويين واقل النخبين حينئذ ذهب الفريسيون  
وتشاوروا ليصطادوه بكلمه فارسلوا اليه تلاميذهم مع  
الهيروديسين قائلين يا معلم قد علمنا انك محقق وطريق  
الله بالحق تعلم ولا تبالى باحد ولا تأخذ بوجه انسان  
فقتل لنا ما ترى ايجوز اعطى الجزيه لقيصر ام لا فعلم  
يسوع شرهم فقال لهم لماذا تجربوني يا مرائين اروي صورة  
الدينار فا تو به دينار فقال لهم يسوع لمن هذه الصوره  
والكتابه قالوا هذه لقيصر حينئذ قال لهم اعطوا اما الملك  
للكملك وما لله لله فلما سمعوا تعجبوا وتركوه ومضوا وفي  
ذلك

انجيل متى

ذلك اليوم جاء اليه الزنادقه الذين يقولون ليست قيامه  
وسألوه قائلين يا معلم موسى قال اذا مات انسان وليس له  
ولد فليزوج اخوه امرأته ليقم زرعاً لأخيه وكان عندنا  
سبعة اخوة تزوج اولهم بامرأة ومات ولم يكن له زرع وترك  
امراته لأخيه وكذلك الثاني والثالث الى السابع وفي آخر  
الكل ماتت المرأة أيضاً في القيامة لمن من السبعة تكون  
المرأة لانهم تزوجوا بها فاجابهم يسوع قائلًا لقد  
ضلتم لانكم لم تعرفوا الكتب ولا قوه الله لانهم في القيامة  
لا يتزوجون ولا يتزوجون لكن يكونون كلاكلكه الله في  
السماء واما من أجل قيامة الاموات اما قوام ما قيل لكم من  
قبل الله اذ قال انا هو اله ابراهيم واله اسحق واله يعقوب  
والله ليس هو اله الوفي بل للاحياء فلما سمعوا الجمع بهتوا  
من تعليمه فلما سمع الفريسيون انه قد ابكم الزنادقه  
اجتمعوا عليه جميعاً وسأله كاتب منهم ليحربه قائلًا يا معلم  
ايما اعظم الوصايا في الناموس قال له يسوع تحب الرب الهك  
من كل قلبك ومن كل نفسك ومن كل فكرك هذه هي  
الوصيه الاولى العظميه والثانيه التي تشبهها ان تحب قريبك  
مثل نفسك بهاتين الوصيتين الناموس والانبياء معلقون  
ثم اجتمع الفريسيون فسألهم يسوع قائلًا ماذا تظنون في السبع  
ابن من هو قالوا اله ابن داود قال لهم يسوع فكيف بالروح يدعوه  
ربه اذ قال قال الرب لربي اجلس عن يميني حتى اصنع أعداك



انجيل متى

تحت موطن قد ميك فان كان داود يدعوه بالروح ربه فكيف  
هو ابنة فلم يستطع احد ان يجيبه بكلمة ولم يحس احد من  
ذلك اليوم ان يسأله عن شيء الاصحاح الثالث والعشرون  
حينئذ كلم يسوع الجمع وتلاميذه قائلاً على كرسى موسى  
جلس الكتبة والفريسيون فكلما قالوا لكم فاحفظوه وافعلوه  
ومثل اعمالهم لا تصنعوا لانهم يقولون ولا يفعلون يريدون ان  
احموا الاتقالاً ويحملوها على اعناق الناس ولا يريدون ان  
يحركوها باصبعهم وكل اعمالهم يصنعونها ليرايوا الناس فيرضون  
ارديتهم ويطولون اطراف ثيابهم ويحبون اوائل المتكاثرات في  
الولائم وصدور المجالس على الكراسي في الجامع والسلام في  
الاسواق وان يدعوه الناس معلمين فاما انتم فلا تدعوا  
لكم معلماً على الارض فان معلمكم واحد هو المسيح وانتم جميعاً  
اخوة ولا تدعوا لكم اباً على الارض فان اباكم واحد هو الذي  
في السموات ولا تدعوا لكم مديراً على الارض فان مديركم واحد  
هو المسيح والكبير الذي فيكم فليكن لكم خادماً ومن رفع نفسه  
اتضع ومن وضع نفسه ارتفع الويل لكم ايها الكتبة والفريسيين  
المراؤون لانكم تغلقون ملكوت السموات قدام الناس فلما انتم  
تدخلون ولا تتركون الاتيين بدخلون الويل لكم ايها الكتبة  
والفريسيين المرأين لانكم تاكلون بيوت الازامل بعلية تطويل  
صلواتكم ومن اجل هذا تأخذون اعظم دينونه الويل لكم ايها  
الكتبة والفريسيين المراؤون لانكم تطوفون البر والبحر لتصنعوا  
غريباً

انجيل متى

غريباً واحداً فاذا صار صغير تموه لجهنم ابناً مضاعفاً اليكم الويل لكم  
يا قادة العميان الذين يقولون من حلف بالهيكل فليس هو  
شيئاً ومن حلف بذهب الهيكل يخفي ايها الجاهل العمي ايها  
اعظم الذهب ام الهيكل الذي يقدس الذهب ومن حلف  
بالمذبح فليس عليه شيئاً ومن حلف بالقربان الذي فوقه فهو  
مخفي يا جهال وعميان ايها اعظم القربان ام المذبح الذي  
يقدس القربان فمن حلف بالمذبح فقد حلف به وبكلما  
فوقه ومن حلف بالهيكل فهو يحلف به وبالسكن فيه ومن  
يحلف بالسما فهو يحلف بكرسي الله وبالجالس عليه الويل  
لكم ايها الكتبة والفريسيين المراؤون لانكم تعشرون النعناع  
والشيث والكمون وتتركون ثقل الناموس الحكم والرحمة والامان  
وكان ينبغي ان تعملوا هذه ولا ترفضوا تلك يا قادة العميان  
الذين يتركون البعوضه ويستلعون الجمل الويل لكم ايها الكتبة  
والفريسيين المراؤون لانكم تنقون خارج الكاس والسكرجه  
وداخلها مملوءاً اختطافاً ونجساً ايها الفريسي الاعمي نفق  
اولاً داخل الكاس والسكرجه لكيما يتطهر خارجها الويل  
لكم ايها الكتبة والفريسيين المراؤون لانكم تشبهون القبور  
الكلسه التي ترى من خارجها حسنة ومن داخلها مملوءة  
عظام الاموات وكل نجس وكذلك انتم ايضاً يري الناس ظاهرهم  
مثل الصديقين ومن داخل مثلثون اشماً ورياء الويل لكم  
ايها الكتبة والفريسيين المراؤون لانكم تبشرون قبور الانبياء

انجيل متى

وترينون مدافن الصديقين وتقولون لو كنا في ايام ابائنا لم نشارك  
في دم الانبياء فانتم تشهدون من نفوسكم انكم بنوا قتل  
الانبياء. وانتم تكونون مكاييل ابائكم ايها الحيات اولاد الافاعي  
كيف تحربون من دينونة جهنم. من اجل هذا هانذا ارسل  
اليكم انبياء وحكماء وكتبة فتقتلون منهم وتصلبون منهم  
وتجلدون منهم في مبامعكم وتطردونهم من مدينه الى  
مدينه لياقي عليكم كل دم الصديقين المسفوك على الارض  
من دم هابيل الصديق الى دم زكريا ابن بارشيا الذي  
قتلتموه بين الهيكل والمذبح امين اقول لكم ان هذا كله ياتي  
على هذا الجيل. يروشلیم يروشلیم يا قاتلة الانبياء وراحة  
الرسولين اليها كم من مرة اردت ان اجمع بنيك كما يجمع الطائر  
فراخه تحت جناحيه فلم تريدوا هانذا اترك لكم بيتكم  
خرابا وانا اقول لكم انكم لا ترونني من الان حتى تقولوا  
مبارك الاتي باسم الرب الاصاح الرابع والعشرون  
ثم خرج يسوع من الهيكل فحاء اليه تلاميذه ليروا بناء الهيكل  
فاجابهم قائلين اترون هذا كله امين اقول لكم انه لا يترك  
ها هنا حجر على حجر الا وينقض. ثم جلس على جبل  
الزيتون فحاء اليه تلاميذه في خلوة قائلين قل لنا متى  
يكون هذا وما علامة مجيئك وانقضاء هذا الزمان فاجابهم  
يسوع قائلين انظروا لا تبطلوا احد فاني كثيرين ياتون  
باسمي قائلين انا هو المسيح ويضلون كثيرين فاذا سمعتم  
بالحروب

٢٥

٢٦

٢٧

٢٨

٢٩

٣٠

انجيل متى

بالحروب واخبار الحروب فانظروا لا تضطربوا فلا بد ان يكون  
هذا كله لكن لم يات الانقضاء ولتقوم امه على امه ومملكه  
على مملكه ويكون خوف وجوع واضطراب في اماكن وكل هذا  
اول النواضج حينئذ يسلمونكم الى الضيق ويقتلونكم ويكفونكم  
بمغوضين من كل الامم من اجل اسمي. وحينئذ يشك كثيرون  
ويسلم بعضهم بعضا ويبغض بعضهم بعضا وتقوم كثيرون  
من الانبياء الكذبه ويضلون كثيرين ولكثرة الاثم تقبل الجبهه  
من كثيرين والذي يصير الى المنتهى يخلص ويكرز ببشارة  
الملوكوت في جميع السكونه شهادة لكل الامم وحينئذ ياتي  
الانقضاء. فاذا رايتهم رذلة الخراب التي قيلت في دانيال  
التي قائما في المكان المقدس فليفهم القاري. فحينئذ  
الذين في يهوذا يهربون الى الجبال والذي على السطح لا  
ينزل لياخذ ما في بيته والذي في الحقل لا يرجع الى ورائه  
لياخذ ثيابه. الويل للجبال والروضات في تلك الايام.  
صلوا لتلا يكون هربكم في شتاء ولا سبت. وسيكون ضيق  
عظيم في ذلك الزمان لم يكن مثله من اول العالم حتى  
الان ولا يكون. ولولا ان تلك الايام قصرت لم يخلص ذو  
جسد لكن الاجل التخمين قصرت تلك الايام. حينئذ  
ان قال لكم احد ان السبع هنا او هناك فلا تصدقوا.  
فسيقوم مسيحا كذاب وانبياء كذبه ويعطون علامات عظيمة  
وايات حتى يضلون اصفياء ان قدروا هانذا قد تقدمت

٣١

٣٢

٣٣

٣٤

٣٥

٣٦

٣٧

٣٨

٣٩

٤٠

٤١

٤٢





انجيل متى

مصايحنا قد طفت فاجبن الحكيمات وقلن ليس ما يلفينا  
واياكن لكن اذهبن احرى الى الباعه وابتعن لكن فلما  
ذهبن ليبتا عن جاء العريس ودخلن معه المستعدات الى  
العرس واغلق الباب واخيرا جئن بقية العذارى قائلات  
ربنا ربنا افتح لنا فاجابهن قائلًا امين اقول لكن اني لست  
اعرفكن فاسهرن فانكم لا تعرفون اليوم ولا الساعة  
انسان اراد السفر فدعا عبده واعطاهم ماله فواحد  
اعطاه خمس وزنات واخر وزنتين واخر وزنه كلاً منهم  
على قدر قوته وسافر للوقت فمضى الذي اخذ خمس الزنات  
فتفرقها فخرج خمس وزنات اخر وهكذا الذي اخذ الزنتين  
ربح وزنتين احرين فاما الذي اخذ الوزنه فمضى وحفر  
في الارض ودفن فضة سيده ثم بعد زمان كبير جاء سيد  
اولئك العبيد فاسبهم فجاء الذي اخذ خمس الزنات  
فاعطى خمس وزنات اخر قائلًا يا رب خمس وزنات اعطينني  
وها خمس وزنات اخر رحمتها فقال له سيده نعم يا عبداً  
صالح امين وجدت في القليل انا اقيمك اميناً على الكثير  
ادخل الى فرح سيدك فجاء الذي اخذ الزنتين فقال  
يا سيد وزنتان دفعت لك وها وزنتان اخرتان رحمتهم  
فقال له سيده نعم يا عبداً صالحاً اميناً وجدت في القليل  
انا اقيمك ايضا على الكثير ادخل الى فرح سيدك فجاء  
الذي اخذ الوزنه وقال يا سيد علمت أنك انسان شديد  
تحمص

٢٨٥  
٢٨٥  
٢٨٥

انجيل متى

تحمص الم تزرع وتجمع من حيث لم تبذر ففت ومضيت  
فدفنت مالك في الارض وهوذا مالك عندي فاجابه  
سيده قائلًا ايها العبد السوء الكسلان علمت اني احصد  
ما لم ازرع واجمع من حيث لم ابذر كان يلزمك ان تجعل  
فضي على المائدة وكنت اتي واخذ مالي مع ربحه خذوا  
منه الوزنه واعطوها للذي له عشر الوزنات لان كل من  
له يعطى ويزاد ومن ليس له يؤخذ منه مامعه والعبد  
السوء العاجز القوة في الظلمه اليونانيه حيث البكاء وضرب  
الاسنان واذا جاء ابن الانسان في مجده وجميع ملائكته  
الاطهار معه فيجئ يجلس على كوسي مجده ويجمع اليه  
كل الامم فيميز بعضهم من بعض كما يميز الراعي الخراف من  
الجداء ويقيم الخراف عن يمينه والجداء عن يساره وحينئذ  
يقول الملك للذين عن يمينه تعالوا الي يا مباركي ابي  
رثوا الملك المعد لكم منذ انشاء العالم لاني جعت فاطعمتموني  
وعطشت فسقيتموني وغريباً كنت فاويتوني وعرياناً  
فكسوتموني ومريضاً فعدتموني ومحبوساً فاتيتني ارحمني  
يحبب الصديقون ويقولون يا رب متى رايناك جائعاً  
فاطعمناك او عطشاً فاسقيناك او متى رايناك غريباً  
فاويناك او عرياناً فكسوناك او متى رايناك مريضاً او  
محبوساً فاتيتنا اليك فيجيبهم الملك قائلًا امين اقول لكم  
ان الذي فعلتموه باحد اخوتي هؤلاء الصغار في فعلتم

٢٨٥  
٢٨٥  
٢٨٥

انجيل متى

حينئذ يقول للذين عن يساره اذهبوا عني يا ملاعين الى النار  
الوقيدة المعدة للابليس وجنوده لا ابي جعت فلم تطعموني  
وعطشت فلم تسقوني وغربا كنت فلم تاووني وعرياناً فلم  
تلبسوني ومريضاً ومحبوساً فلم تزوروني حينئذ يجيبون  
قائلين يا رب متى رايناك جائعاً او عطشاً او غربياً او عرياناً  
او مريضاً او محبوساً فلم نخدمك حينئذ يجيبهم قائلين  
امين اقول لكم اذ لم تفعلوا باحد هؤلاء الصغار ولا ابي  
فعلتم فيذهب هؤلاء الى العذاب الدائم والصديقون الى  
الحياة الابدية <sup>١٦</sup> <sup>١٧</sup> <sup>١٨</sup> <sup>١٩</sup> <sup>٢٠</sup> <sup>٢١</sup> <sup>٢٢</sup> <sup>٢٣</sup> <sup>٢٤</sup> <sup>٢٥</sup> <sup>٢٦</sup> <sup>٢٧</sup> <sup>٢٨</sup> <sup>٢٩</sup> <sup>٣٠</sup> <sup>٣١</sup> <sup>٣٢</sup> <sup>٣٣</sup> <sup>٣٤</sup> <sup>٣٥</sup> <sup>٣٦</sup> <sup>٣٧</sup> <sup>٣٨</sup> <sup>٣٩</sup> <sup>٤٠</sup> <sup>٤١</sup> <sup>٤٢</sup> <sup>٤٣</sup> <sup>٤٤</sup> <sup>٤٥</sup> <sup>٤٦</sup> <sup>٤٧</sup> <sup>٤٨</sup> <sup>٤٩</sup> <sup>٥٠</sup> <sup>٥١</sup> <sup>٥٢</sup> <sup>٥٣</sup> <sup>٥٤</sup> <sup>٥٥</sup> <sup>٥٦</sup> <sup>٥٧</sup> <sup>٥٨</sup> <sup>٥٩</sup> <sup>٦٠</sup> <sup>٦١</sup> <sup>٦٢</sup> <sup>٦٣</sup> <sup>٦٤</sup> <sup>٦٥</sup> <sup>٦٦</sup> <sup>٦٧</sup> <sup>٦٨</sup> <sup>٦٩</sup> <sup>٧٠</sup> <sup>٧١</sup> <sup>٧٢</sup> <sup>٧٣</sup> <sup>٧٤</sup> <sup>٧٥</sup> <sup>٧٦</sup> <sup>٧٧</sup> <sup>٧٨</sup> <sup>٧٩</sup> <sup>٨٠</sup> <sup>٨١</sup> <sup>٨٢</sup> <sup>٨٣</sup> <sup>٨٤</sup> <sup>٨٥</sup> <sup>٨٦</sup> <sup>٨٧</sup> <sup>٨٨</sup> <sup>٨٩</sup> <sup>٩٠</sup> <sup>٩١</sup> <sup>٩٢</sup> <sup>٩٣</sup> <sup>٩٤</sup> <sup>٩٥</sup> <sup>٩٦</sup> <sup>٩٧</sup> <sup>٩٨</sup> <sup>٩٩</sup> <sup>١٠٠</sup> <sup>١٠١</sup> <sup>١٠٢</sup> <sup>١٠٣</sup> <sup>١٠٤</sup> <sup>١٠٥</sup> <sup>١٠٦</sup> <sup>١٠٧</sup> <sup>١٠٨</sup> <sup>١٠٩</sup> <sup>١١٠</sup> <sup>١١١</sup> <sup>١١٢</sup> <sup>١١٣</sup> <sup>١١٤</sup> <sup>١١٥</sup> <sup>١١٦</sup> <sup>١١٧</sup> <sup>١١٨</sup> <sup>١١٩</sup> <sup>١٢٠</sup> <sup>١٢١</sup> <sup>١٢٢</sup> <sup>١٢٣</sup> <sup>١٢٤</sup> <sup>١٢٥</sup> <sup>١٢٦</sup> <sup>١٢٧</sup> <sup>١٢٨</sup> <sup>١٢٩</sup> <sup>١٣٠</sup> <sup>١٣١</sup> <sup>١٣٢</sup> <sup>١٣٣</sup> <sup>١٣٤</sup> <sup>١٣٥</sup> <sup>١٣٦</sup> <sup>١٣٧</sup> <sup>١٣٨</sup> <sup>١٣٩</sup> <sup>١٤٠</sup> <sup>١٤١</sup> <sup>١٤٢</sup> <sup>١٤٣</sup> <sup>١٤٤</sup> <sup>١٤٥</sup> <sup>١٤٦</sup> <sup>١٤٧</sup> <sup>١٤٨</sup> <sup>١٤٩</sup> <sup>١٥٠</sup> <sup>١٥١</sup> <sup>١٥٢</sup> <sup>١٥٣</sup> <sup>١٥٤</sup> <sup>١٥٥</sup> <sup>١٥٦</sup> <sup>١٥٧</sup> <sup>١٥٨</sup> <sup>١٥٩</sup> <sup>١٦٠</sup> <sup>١٦١</sup> <sup>١٦٢</sup> <sup>١٦٣</sup> <sup>١٦٤</sup> <sup>١٦٥</sup> <sup>١٦٦</sup> <sup>١٦٧</sup> <sup>١٦٨</sup> <sup>١٦٩</sup> <sup>١٧٠</sup> <sup>١٧١</sup> <sup>١٧٢</sup> <sup>١٧٣</sup> <sup>١٧٤</sup> <sup>١٧٥</sup> <sup>١٧٦</sup> <sup>١٧٧</sup> <sup>١٧٨</sup> <sup>١٧٩</sup> <sup>١٨٠</sup> <sup>١٨١</sup> <sup>١٨٢</sup> <sup>١٨٣</sup> <sup>١٨٤</sup> <sup>١٨٥</sup> <sup>١٨٦</sup> <sup>١٨٧</sup> <sup>١٨٨</sup> <sup>١٨٩</sup> <sup>١٩٠</sup> <sup>١٩١</sup> <sup>١٩٢</sup> <sup>١٩٣</sup> <sup>١٩٤</sup> <sup>١٩٥</sup> <sup>١٩٦</sup> <sup>١٩٧</sup> <sup>١٩٨</sup> <sup>١٩٩</sup> <sup>٢٠٠</sup> <sup>٢٠١</sup> <sup>٢٠٢</sup> <sup>٢٠٣</sup> <sup>٢٠٤</sup> <sup>٢٠٥</sup> <sup>٢٠٦</sup> <sup>٢٠٧</sup> <sup>٢٠٨</sup> <sup>٢٠٩</sup> <sup>٢١٠</sup> <sup>٢١١</sup> <sup>٢١٢</sup> <sup>٢١٣</sup> <sup>٢١٤</sup> <sup>٢١٥</sup> <sup>٢١٦</sup> <sup>٢١٧</sup> <sup>٢١٨</sup> <sup>٢١٩</sup> <sup>٢٢٠</sup> <sup>٢٢١</sup> <sup>٢٢٢</sup> <sup>٢٢٣</sup> <sup>٢٢٤</sup> <sup>٢٢٥</sup> <sup>٢٢٦</sup> <sup>٢٢٧</sup> <sup>٢٢٨</sup> <sup>٢٢٩</sup> <sup>٢٣٠</sup> <sup>٢٣١</sup> <sup>٢٣٢</sup> <sup>٢٣٣</sup> <sup>٢٣٤</sup> <sup>٢٣٥</sup> <sup>٢٣٦</sup> <sup>٢٣٧</sup> <sup>٢٣٨</sup> <sup>٢٣٩</sup> <sup>٢٤٠</sup> <sup>٢٤١</sup> <sup>٢٤٢</sup> <sup>٢٤٣</sup> <sup>٢٤٤</sup> <sup>٢٤٥</sup> <sup>٢٤٦</sup> <sup>٢٤٧</sup> <sup>٢٤٨</sup> <sup>٢٤٩</sup> <sup>٢٥٠</sup> <sup>٢٥١</sup> <sup>٢٥٢</sup> <sup>٢٥٣</sup> <sup>٢٥٤</sup> <sup>٢٥٥</sup> <sup>٢٥٦</sup> <sup>٢٥٧</sup> <sup>٢٥٨</sup> <sup>٢٥٩</sup> <sup>٢٦٠</sup> <sup>٢٦١</sup> <sup>٢٦٢</sup> <sup>٢٦٣</sup> <sup>٢٦٤</sup> <sup>٢٦٥</sup> <sup>٢٦٦</sup> <sup>٢٦٧</sup> <sup>٢٦٨</sup> <sup>٢٦٩</sup> <sup>٢٧٠</sup> <sup>٢٧١</sup> <sup>٢٧٢</sup> <sup>٢٧٣</sup> <sup>٢٧٤</sup> <sup>٢٧٥</sup> <sup>٢٧٦</sup> <sup>٢٧٧</sup> <sup>٢٧٨</sup> <sup>٢٧٩</sup> <sup>٢٨٠</sup> <sup>٢٨١</sup> <sup>٢٨٢</sup> <sup>٢٨٣</sup> <sup>٢٨٤</sup> <sup>٢٨٥</sup> <sup>٢٨٦</sup> <sup>٢٨٧</sup> <sup>٢٨٨</sup> <sup>٢٨٩</sup> <sup>٢٩٠</sup> <sup>٢٩١</sup> <sup>٢٩٢</sup> <sup>٢٩٣</sup> <sup>٢٩٤</sup> <sup>٢٩٥</sup> <sup>٢٩٦</sup> <sup>٢٩٧</sup> <sup>٢٩٨</sup> <sup>٢٩٩</sup> <sup>٣٠٠</sup> <sup>٣٠١</sup> <sup>٣٠٢</sup> <sup>٣٠٣</sup> <sup>٣٠٤</sup> <sup>٣٠٥</sup> <sup>٣٠٦</sup> <sup>٣٠٧</sup> <sup>٣٠٨</sup> <sup>٣٠٩</sup> <sup>٣١٠</sup> <sup>٣١١</sup> <sup>٣١٢</sup> <sup>٣١٣</sup> <sup>٣١٤</sup> <sup>٣١٥</sup> <sup>٣١٦</sup> <sup>٣١٧</sup> <sup>٣١٨</sup> <sup>٣١٩</sup> <sup>٣٢٠</sup> <sup>٣٢١</sup> <sup>٣٢٢</sup> <sup>٣٢٣</sup> <sup>٣٢٤</sup> <sup>٣٢٥</sup> <sup>٣٢٦</sup> <sup>٣٢٧</sup> <sup>٣٢٨</sup> <sup>٣٢٩</sup> <sup>٣٣٠</sup> <sup>٣٣١</sup> <sup>٣٣٢</sup> <sup>٣٣٣</sup> <sup>٣٣٤</sup> <sup>٣٣٥</sup> <sup>٣٣٦</sup> <sup>٣٣٧</sup> <sup>٣٣٨</sup> <sup>٣٣٩</sup> <sup>٣٤٠</sup> <sup>٣٤١</sup> <sup>٣٤٢</sup> <sup>٣٤٣</sup> <sup>٣٤٤</sup> <sup>٣٤٥</sup> <sup>٣٤٦</sup> <sup>٣٤٧</sup> <sup>٣٤٨</sup> <sup>٣٤٩</sup> <sup>٣٥٠</sup> <sup>٣٥١</sup> <sup>٣٥٢</sup> <sup>٣٥٣</sup> <sup>٣٥٤</sup> <sup>٣٥٥</sup> <sup>٣٥٦</sup> <sup>٣٥٧</sup> <sup>٣٥٨</sup> <sup>٣٥٩</sup> <sup>٣٦٠</sup> <sup>٣٦١</sup> <sup>٣٦٢</sup> <sup>٣٦٣</sup> <sup>٣٦٤</sup> <sup>٣٦٥</sup> <sup>٣٦٦</sup> <sup>٣٦٧</sup> <sup>٣٦٨</sup> <sup>٣٦٩</sup> <sup>٣٧٠</sup> <sup>٣٧١</sup> <sup>٣٧٢</sup> <sup>٣٧٣</sup> <sup>٣٧٤</sup> <sup>٣٧٥</sup> <sup>٣٧٦</sup> <sup>٣٧٧</sup> <sup>٣٧٨</sup> <sup>٣٧٩</sup> <sup>٣٨٠</sup> <sup>٣٨١</sup> <sup>٣٨٢</sup> <sup>٣٨٣</sup> <sup>٣٨٤</sup> <sup>٣٨٥</sup> <sup>٣٨٦</sup> <sup>٣٨٧</sup> <sup>٣٨٨</sup> <sup>٣٨٩</sup> <sup>٣٩٠</sup> <sup>٣٩١</sup> <sup>٣٩٢</sup> <sup>٣٩٣</sup> <sup>٣٩٤</sup> <sup>٣٩٥</sup> <sup>٣٩٦</sup> <sup>٣٩٧</sup> <sup>٣٩٨</sup> <sup>٣٩٩</sup> <sup>٤٠٠</sup> <sup>٤٠١</sup> <sup>٤٠٢</sup> <sup>٤٠٣</sup> <sup>٤٠٤</sup> <sup>٤٠٥</sup> <sup>٤٠٦</sup> <sup>٤٠٧</sup> <sup>٤٠٨</sup> <sup>٤٠٩</sup> <sup>٤١٠</sup> <sup>٤١١</sup> <sup>٤١٢</sup> <sup>٤١٣</sup> <sup>٤١٤</sup> <sup>٤١٥</sup> <sup>٤١٦</sup> <sup>٤١٧</sup> <sup>٤١٨</sup> <sup>٤١٩</sup> <sup>٤٢٠</sup> <sup>٤٢١</sup> <sup>٤٢٢</sup> <sup>٤٢٣</sup> <sup>٤٢٤</sup> <sup>٤٢٥</sup> <sup>٤٢٦</sup> <sup>٤٢٧</sup> <sup>٤٢٨</sup> <sup>٤٢٩</sup> <sup>٤٣٠</sup> <sup>٤٣١</sup> <sup>٤٣٢</sup> <sup>٤٣٣</sup> <sup>٤٣٤</sup> <sup>٤٣٥</sup> <sup>٤٣٦</sup> <sup>٤٣٧</sup> <sup>٤٣٨</sup> <sup>٤٣٩</sup> <sup>٤٤٠</sup> <sup>٤٤١</sup> <sup>٤٤٢</sup> <sup>٤٤٣</sup> <sup>٤٤٤</sup> <sup>٤٤٥</sup> <sup>٤٤٦</sup> <sup>٤٤٧</sup> <sup>٤٤٨</sup> <sup>٤٤٩</sup> <sup>٤٥٠</sup> <sup>٤٥١</sup> <sup>٤٥٢</sup> <sup>٤٥٣</sup> <sup>٤٥٤</sup> <sup>٤٥٥</sup> <sup>٤٥٦</sup> <sup>٤٥٧</sup> <sup>٤٥٨</sup> <sup>٤٥٩</sup> <sup>٤٦٠</sup> <sup>٤٦١</sup> <sup>٤٦٢</sup> <sup>٤٦٣</sup> <sup>٤٦٤</sup> <sup>٤٦٥</sup> <sup>٤٦٦</sup> <sup>٤٦٧</sup> <sup>٤٦٨</sup> <sup>٤٦٩</sup> <sup>٤٧٠</sup> <sup>٤٧١</sup> <sup>٤٧٢</sup> <sup>٤٧٣</sup> <sup>٤٧٤</sup> <sup>٤٧٥</sup> <sup>٤٧٦</sup> <sup>٤٧٧</sup> <sup>٤٧٨</sup> <sup>٤٧٩</sup> <sup>٤٨٠</sup> <sup>٤٨١</sup> <sup>٤٨٢</sup> <sup>٤٨٣</sup> <sup>٤٨٤</sup> <sup>٤٨٥</sup> <sup>٤٨٦</sup> <sup>٤٨٧</sup> <sup>٤٨٨</sup> <sup>٤٨٩</sup> <sup>٤٩٠</sup> <sup>٤٩١</sup> <sup>٤٩٢</sup> <sup>٤٩٣</sup> <sup>٤٩٤</sup> <sup>٤٩٥</sup> <sup>٤٩٦</sup> <sup>٤٩٧</sup> <sup>٤٩٨</sup> <sup>٤٩٩</sup> <sup>٥٠٠</sup> <sup>٥٠١</sup> <sup>٥٠٢</sup> <sup>٥٠٣</sup> <sup>٥٠٤</sup> <sup>٥٠٥</sup> <sup>٥٠٦</sup> <sup>٥٠٧</sup> <sup>٥٠٨</sup> <sup>٥٠٩</sup> <sup>٥١٠</sup> <sup>٥١١</sup> <sup>٥١٢</sup> <sup>٥١٣</sup> <sup>٥١٤</sup> <sup>٥١٥</sup> <sup>٥١٦</sup> <sup>٥١٧</sup> <sup>٥١٨</sup> <sup>٥١٩</sup> <sup>٥٢٠</sup> <sup>٥٢١</sup> <sup>٥٢٢</sup> <sup>٥٢٣</sup> <sup>٥٢٤</sup> <sup>٥٢٥</sup> <sup>٥٢٦</sup> <sup>٥٢٧</sup> <sup>٥٢٨</sup> <sup>٥٢٩</sup> <sup>٥٣٠</sup> <sup>٥٣١</sup> <sup>٥٣٢</sup> <sup>٥٣٣</sup> <sup>٥٣٤</sup> <sup>٥٣٥</sup> <sup>٥٣٦</sup> <sup>٥٣٧</sup> <sup>٥٣٨</sup> <sup>٥٣٩</sup> <sup>٥٤٠</sup> <sup>٥٤١</sup> <sup>٥٤٢</sup> <sup>٥٤٣</sup> <sup>٥٤٤</sup> <sup>٥٤٥</sup> <sup>٥٤٦</sup> <sup>٥٤٧</sup> <sup>٥٤٨</sup> <sup>٥٤٩</sup> <sup>٥٥٠</sup> <sup>٥٥١</sup> <sup>٥٥٢</sup> <sup>٥٥٣</sup> <sup>٥٥٤</sup> <sup>٥٥٥</sup> <sup>٥٥٦</sup> <sup>٥٥٧</sup> <sup>٥٥٨</sup> <sup>٥٥٩</sup> <sup>٥٦٠</sup> <sup>٥٦١</sup> <sup>٥٦٢</sup> <sup>٥٦٣</sup> <sup>٥٦٤</sup> <sup>٥٦٥</sup> <sup>٥٦٦</sup> <sup>٥٦٧</sup> <sup>٥٦٨</sup> <sup>٥٦٩</sup> <sup>٥٧٠</sup> <sup>٥٧١</sup> <sup>٥٧٢</sup> <sup>٥٧٣</sup> <sup>٥٧٤</sup> <sup>٥٧٥</sup> <sup>٥٧٦</sup> <sup>٥٧٧</sup> <sup>٥٧٨</sup> <sup>٥٧٩</sup> <sup>٥٨٠</sup> <sup>٥٨١</sup> <sup>٥٨٢</sup> <sup>٥٨٣</sup> <sup>٥٨٤</sup> <sup>٥٨٥</sup> <sup>٥٨٦</sup> <sup>٥٨٧</sup> <sup>٥٨٨</sup> <sup>٥٨٩</sup> <sup>٥٩٠</sup> <sup>٥٩١</sup> <sup>٥٩٢</sup> <sup>٥٩٣</sup> <sup>٥٩٤</sup> <sup>٥٩٥</sup> <sup>٥٩٦</sup> <sup>٥٩٧</sup> <sup>٥٩٨</sup> <sup>٥٩٩</sup> <sup>٦٠٠</sup> <sup>٦٠١</sup> <sup>٦٠٢</sup> <sup>٦٠٣</sup> <sup>٦٠٤</sup> <sup>٦٠٥</sup> <sup>٦٠٦</sup> <sup>٦٠٧</sup> <sup>٦٠٨</sup> <sup>٦٠٩</sup> <sup>٦١٠</sup> <sup>٦١١</sup> <sup>٦١٢</sup> <sup>٦١٣</sup> <sup>٦١٤</sup> <sup>٦١٥</sup> <sup>٦١٦</sup> <sup>٦١٧</sup> <sup>٦١٨</sup> <sup>٦١٩</sup> <sup>٦٢٠</sup> <sup>٦٢١</sup> <sup>٦٢٢</sup> <sup>٦٢٣</sup> <sup>٦٢٤</sup> <sup>٦٢٥</sup> <sup>٦٢٦</sup> <sup>٦٢٧</sup> <sup>٦٢٨</sup> <sup>٦٢٩</sup> <sup>٦٣٠</sup> <sup>٦٣١</sup> <sup>٦٣٢</sup> <sup>٦٣٣</sup> <sup>٦٣٤</sup> <sup>٦٣٥</sup> <sup>٦٣٦</sup> <sup>٦٣٧</sup> <sup>٦٣٨</sup> <sup>٦٣٩</sup> <sup>٦٤٠</sup> <sup>٦٤١</sup> <sup>٦٤٢</sup> <sup>٦٤٣</sup> <sup>٦٤٤</sup> <sup>٦٤٥</sup> <sup>٦٤٦</sup> <sup>٦٤٧</sup> <sup>٦٤٨</sup> <sup>٦٤٩</sup> <sup>٦٥٠</sup> <sup>٦٥١</sup> <sup>٦٥٢</sup> <sup>٦٥٣</sup> <sup>٦٥٤</sup> <sup>٦٥٥</sup> <sup>٦٥٦</sup> <sup>٦٥٧</sup> <sup>٦٥٨</sup> <sup>٦٥٩</sup> <sup>٦٦٠</sup> <sup>٦٦١</sup> <sup>٦٦٢</sup> <sup>٦٦٣</sup> <sup>٦٦٤</sup> <sup>٦٦٥</sup> <sup>٦٦٦</sup> <sup>٦٦٧</sup> <sup>٦٦٨</sup> <sup>٦٦٩</sup> <sup>٦٧٠</sup> <sup>٦٧١</sup> <sup>٦٧٢</sup> <sup>٦٧٣</sup> <sup>٦٧٤</sup> <sup>٦٧٥</sup> <sup>٦٧٦</sup> <sup>٦٧٧</sup> <sup>٦٧٨</sup> <sup>٦٧٩</sup> <sup>٦٨٠</sup> <sup>٦٨١</sup> <sup>٦٨٢</sup> <sup>٦٨٣</sup> <sup>٦٨٤</sup> <sup>٦٨٥</sup> <sup>٦٨٦</sup> <sup>٦٨٧</sup> <sup>٦٨٨</sup> <sup>٦٨٩</sup> <sup>٦٩٠</sup> <sup>٦٩١</sup> <sup>٦٩٢</sup> <sup>٦٩٣</sup> <sup>٦٩٤</sup> <sup>٦٩٥</sup> <sup>٦٩٦</sup> <sup>٦٩٧</sup> <sup>٦٩٨</sup> <sup>٦٩٩</sup> <sup>٧٠٠</sup> <sup>٧٠١</sup> <sup>٧٠٢</sup> <sup>٧٠٣</sup> <sup>٧٠٤</sup> <sup>٧٠٥</sup> <sup>٧٠٦</sup> <sup>٧٠٧</sup> <sup>٧٠٨</sup> <sup>٧٠٩</sup> <sup>٧١٠</sup> <sup>٧١١</sup> <sup>٧١٢</sup> <sup>٧١٣</sup> <sup>٧١٤</sup> <sup>٧١٥</sup> <sup>٧١٦</sup> <sup>٧١٧</sup> <sup>٧١٨</sup> <sup>٧١٩</sup> <sup>٧٢٠</sup> <sup>٧٢١</sup> <sup>٧٢٢</sup> <sup>٧٢٣</sup> <sup>٧٢٤</sup> <sup>٧٢٥</sup> <sup>٧٢٦</sup> <sup>٧٢٧</sup> <sup>٧٢٨</sup> <sup>٧٢٩</sup> <sup>٧٣٠</sup> <sup>٧٣١</sup> <sup>٧٣٢</sup> <sup>٧٣٣</sup> <sup>٧٣٤</sup> <sup>٧٣٥</sup> <sup>٧٣٦</sup> <sup>٧٣٧</sup> <sup>٧٣٨</sup> <sup>٧٣٩</sup> <sup>٧٤٠</sup> <sup>٧٤١</sup> <sup>٧٤٢</sup> <sup>٧٤٣</sup> <sup>٧٤٤</sup> <sup>٧٤٥</sup> <sup>٧٤٦</sup> <sup>٧٤٧</sup> <sup>٧٤٨</sup> <sup>٧٤٩</sup> <sup>٧٥٠</sup> <sup>٧٥١</sup> <sup>٧٥٢</sup> <sup>٧٥٣</sup> <sup>٧٥٤</sup> <sup>٧٥٥</sup> <sup>٧٥٦</sup> <sup>٧٥٧</sup> <sup>٧٥٨</sup> <sup>٧٥٩</sup> <sup>٧٦٠</sup> <sup>٧٦١</sup> <sup>٧٦٢</sup> <sup>٧٦٣</sup> <sup>٧٦٤</sup> <sup>٧٦٥</sup> <sup>٧٦٦</sup> <sup>٧٦٧</sup> <sup>٧٦٨</sup> <sup>٧٦٩</sup> <sup>٧٧٠</sup> <sup>٧٧١</sup> <sup>٧٧٢</sup> <sup>٧٧٣</sup> <sup>٧٧٤</sup> <sup>٧٧٥</sup> <sup>٧٧٦</sup> <sup>٧٧٧</sup> <sup>٧٧٨</sup> <sup>٧٧٩</sup> <sup>٧٨٠</sup> <sup>٧٨١</sup> <sup>٧٨٢</sup> <sup>٧٨٣</sup> <sup>٧٨٤</sup> <sup>٧٨٥</sup> <sup>٧٨٦</sup> <sup>٧٨٧</sup> <sup>٧٨٨</sup> <sup>٧٨٩</sup> <sup>٧٩٠</sup> <sup>٧٩١</sup> <sup>٧٩٢</sup> <sup>٧٩٣</sup> <sup>٧٩٤</sup> <sup>٧٩٥</sup> <sup>٧٩٦</sup> <sup>٧٩٧</sup> <sup>٧٩٨</sup> <sup>٧٩٩</sup> <sup>٨٠٠</sup> <sup>٨٠١</sup> <sup>٨٠٢</sup> <sup>٨٠٣</sup> <sup>٨٠٤</sup> <sup>٨٠٥</sup> <sup>٨٠٦</sup> <sup>٨٠٧</sup> <sup>٨٠٨</sup> <sup>٨٠٩</sup> <sup>٨١٠</sup> <sup>٨١١</sup> <sup>٨١٢</sup> <sup>٨١٣</sup> <sup>٨١٤</sup> <sup>٨١٥</sup> <sup>٨١٦</sup> <sup>٨١٧</sup> <sup>٨١٨</sup> <sup>٨١٩</sup> <sup>٨٢٠</sup> <sup>٨٢١</sup> <sup>٨٢٢</sup> <sup>٨٢٣</sup> <sup>٨٢٤</sup> <sup>٨٢٥</sup> <sup>٨٢٦</sup> <sup>٨٢٧</sup> <sup>٨٢٨</sup> <sup>٨٢٩</sup> <sup>٨٣٠</sup> <sup>٨٣١</sup> <sup>٨٣٢</sup> <sup>٨٣٣</sup> <sup>٨٣٤</sup> <sup>٨٣٥</sup> <sup>٨٣٦</sup> <sup>٨٣٧</sup> <sup>٨٣٨</sup> <sup>٨٣٩</sup> <sup>٨٤٠</sup> <sup>٨٤١</sup> <sup>٨٤٢</sup> <sup>٨٤٣</sup> <sup>٨٤٤</sup> <sup>٨٤٥</sup> <sup>٨٤٦</sup> <sup>٨٤٧</sup> <sup>٨٤٨</sup> <sup>٨٤٩</sup> <sup>٨٥٠</sup> <sup>٨٥١</sup> <sup>٨٥٢</sup> <sup>٨٥٣</sup> <sup>٨٥٤</sup> <sup>٨٥٥</sup> <sup>٨٥٦</sup> <sup>٨٥٧</sup> <sup>٨٥٨</sup> <sup>٨٥٩</sup> <sup>٨٦٠</sup> <sup>٨٦١</sup> <sup>٨٦٢</sup> <sup>٨٦٣</sup> <sup>٨٦٤</sup> <sup>٨٦٥</sup> <sup>٨٦٦</sup> <sup>٨٦٧</sup> <sup>٨٦٨</sup> <sup>٨٦٩</sup> <sup>٨٧٠</sup> <sup>٨٧١</sup> <sup>٨٧٢</sup> <sup>٨٧٣</sup> <sup>٨٧٤</sup> <sup>٨٧٥</sup> <sup>٨٧٦</sup> <sup>٨٧٧</sup> <sup>٨٧٨</sup> <sup>٨٧٩</sup> <sup>٨٨٠</sup> <sup>٨٨١</sup> <sup>٨٨٢</sup> <sup>٨٨٣</sup> <sup>٨٨٤</sup> <sup>٨٨٥</sup> <sup>٨٨٦</sup> <sup>٨٨٧</sup> <sup>٨٨٨</sup> <sup>٨٨٩</sup> <sup>٨٩٠</sup> <sup>٨٩١</sup> <sup>٨٩٢</sup> <sup>٨٩٣</sup> <sup>٨٩٤</sup> <sup>٨٩٥</sup> <sup>٨٩٦</sup> <sup>٨٩٧</sup> <sup>٨٩٨</sup> <sup>٨٩٩</sup> <sup>٩٠٠</sup> <sup>٩٠١</sup> <sup>٩٠٢</sup> <sup>٩٠٣</sup> <sup>٩٠٤</sup> <sup>٩٠٥</sup> <sup>٩٠٦</sup> <sup>٩٠٧</sup> <sup>٩٠٨</sup> <sup>٩٠٩</sup> <sup>٩١٠</sup> <sup>٩١١</sup> <sup>٩١٢</sup> <sup>٩١٣</sup> <sup>٩١٤</sup> <sup>٩١٥</sup> <sup>٩١٦</sup> <sup>٩١٧</sup> <sup>٩١٨</sup> <sup>٩١٩</sup> <sup>٩٢٠</sup> <sup>٩٢١</sup> <sup>٩٢٢</sup> <sup>٩٢٣</sup> <sup>٩٢٤</sup> <sup>٩٢٥</sup> <sup>٩٢٦</sup> <sup>٩٢٧</sup> <sup>٩٢٨</sup> <sup>٩٢٩</sup> <sup>٩٣٠</sup> <sup>٩٣١</sup> <sup>٩٣٢</sup> <sup>٩٣٣</sup> <sup>٩٣٤</sup> <sup>٩٣٥</sup> <sup>٩٣٦</sup> <sup>٩٣٧</sup> <sup>٩٣٨</sup> <sup>٩٣٩</sup> <sup>٩٤٠</sup> <sup>٩٤١</sup> <sup>٩٤٢</sup> <sup>٩٤٣</sup> <sup>٩٤٤</sup> <sup>٩٤٥</sup> <sup>٩٤٦</sup> <sup>٩٤٧</sup> <sup>٩٤٨</sup> <sup>٩٤٩</sup> <sup>٩٥٠</sup> <sup>٩٥١</sup> <sup>٩٥٢</sup> <sup>٩٥٣</sup> <sup>٩٥٤</sup> <sup>٩٥٥</sup> <sup>٩٥٦</sup> <sup>٩٥٧</sup> <sup>٩٥٨</sup> <sup>٩٥٩</sup> <sup>٩٦٠</sup> <sup>٩٦١</sup> <sup>٩٦٢</sup> <sup>٩٦٣</sup> <sup>٩٦٤</sup> <sup>٩٦٥</sup> <sup>٩٦٦</sup> <sup>٩٦٧</sup> <sup>٩٦٨</sup> <sup>٩٦٩</sup> <sup>٩٧٠</sup> <sup>٩٧١</sup> <sup>٩٧٢</sup> <sup>٩٧٣</sup> <sup>٩٧٤</sup> <sup>٩٧٥</sup> <sup>٩٧٦</sup> <sup>٩٧٧</sup> <sup>٩٧٨</sup> <sup>٩٧٩</sup> <sup>٩٨٠</sup> <sup>٩٨١</sup> <sup>٩٨٢</sup> <sup>٩٨٣</sup> <sup>٩٨٤</sup> <sup>٩٨٥</sup> <sup>٩٨٦</sup> <sup>٩٨٧</sup> <sup>٩٨٨</sup> <sup>٩٨٩</sup> <sup>٩٩٠</sup> <sup>٩٩١</sup> <sup>٩٩٢</sup> <sup>٩٩٣</sup> <sup>٩٩٤</sup> <sup>٩٩٥</sup> <sup>٩٩٦</sup> <sup>٩٩٧</sup> <sup>٩٩٨</sup> <sup>٩٩٩</sup> <sup>١٠٠٠</sup> <sup>١٠٠١</sup> <sup>١٠٠٢</sup> <sup>١٠٠٣</sup> <sup>١٠٠٤</sup> <sup>١٠٠٥</sup> <sup>١٠٠٦</sup> <sup>١٠٠٧</sup> <sup>١٠٠٨</sup> <sup>١٠٠٩</sup> <sup>١٠١٠</sup> <sup>١٠١١</sup> <sup>١٠١٢</sup> <sup>١٠١٣</sup> <sup>١٠١٤</sup> <sup>١٠١٥</sup> <sup>١٠١٦</sup> <sup>١٠١٧</sup> <sup>١٠١٨</sup> <sup>١٠١٩</sup> <sup>١٠٢٠</sup> <sup>١٠٢١</sup> <sup>١٠٢٢</sup> <sup>١٠٢٣</sup> <sup>١٠٢٤</sup> <sup>١٠٢٥</sup> <sup>١٠٢٦</sup> <sup>١٠٢٧</sup> <sup>١٠٢٨</sup> <sup>١٠٢٩</sup> <sup>١٠٣٠</sup> <sup>١٠٣١</sup> <sup>١٠٣٢</sup> <sup>١٠٣٣</sup> <sup>١٠٣٤</sup> <sup>١٠٣٥</sup>

انجيل متى

من عصر هذه الكرمه الى ذلك اليوم الذي فيه اشربه معكم  
جديدا في ملكوت الابن وليا باركوا اخرجوا الى جبل الزيتون  
حينئذ قال لهم يسوع كلّم تشكون في هذه الليله لانّه  
مكتوب ابي اضرب الراعي فتتفرق الغنم ومن بعد قيا متي  
اسبقكم الى الجليل فاياه بطرس قائلا ان شك جميعهم  
فيك لم اشك انا قال له يسوع امين اقول لك ان في هذه  
الليله قبل ان يصبح الديك تجحدني ثلثه دفعات قال  
له بطرس لو اجات ان اموت معك ما ابحدك وهكذا قال  
جميع التلاميذ حينئذ جاء معهم الى قريه تدعى جسامنيه  
فقال لتلاميذه اجلسوا هاهنا لامضي اصلي هناك واخذ  
معه بطرس وابني زبدي وبنيا يحزن وكتب حينئذ  
قال لهم ان نفسي حزينه حتى الموت امكثوا هاهنا واسمروا  
معي ثم ابتعد قليلا وخذ بوجهه مصليا قائلا يا ايتاه  
ان كان يستطاع فلنجزي هذه الكاس وليس كما اردت انا  
لكن كما اردت انت وجاء الى تلاميذه فوجدهم نياما  
فقال لبطرس اما قد رمت ان تسمروا معي ساعه واحده  
اسمروا وصلوا لئلا تدخلوا التجارب اما الروح فستبشر  
واما الجسد فضعيف وايضا ثانيه مضى وصلى قائلا  
يا ايتاه ان كان يستطاع ان تعبر عني هذه الكاس لا اشربها  
فلئن شئتك وجاء ايضا الى التلاميذ فوجدهم نياما  
لان عيونهم كانت ثقيه فتتركهم ومضى ايضا وصلى ثالث  
دفعه

انجيل متى

دفعه بالقول الذي قاله اولاً حينئذ جاء الى التلاميذ وقال  
لم ناموا الان واسترحوا فقد اقتربت الساعه وابن الانسان  
يسلم في ايدي الخطاة قوموا نطلق فقد اقترب الذي يسلمني  
وفيما هو يتكلم اذ جاء يهوذا احد الاثني عشر ومعه جمع كبير  
بسيوف وعصي من عند رؤساء الكهنه وشيوخ الشعب  
والذي اسلمه كان اعطاهم علامه قائلاً الذي اقبله هو  
هو فامسكوه وللوقت جاء الى يسوع وقال له سلام يا معلم  
وقبله فقال له يسوع يا صاح المذا جئت حينئذ جاءوا  
ووضعوا ايديهم على يسوع وامسكوه واذا واحد من كانوا  
مع يسوع مديده وجرد سيفه فضرب عبدي رئيس الكهنه  
فقطع اذنه حينئذ قال له يسوع اردد السيف الى غمدته  
فان كل من اخذ بالسيف فبالسيف يهلك انتظن ابني لا  
استطيع ان اطلب الى ابي فيقيم لي اكثر من اثني عشر  
جوقاً من الملائكه لكن كيف تكمل الكتب المعلنه ان هكذا  
ينبغي ان يكون وفي تلك الساعه قال يسوع للجمع كمثل  
لص اخرجتم الي بسيوف وعصي لتمسكونني وفي كل يوم  
كنت عندكم في الهيكل جالس اعلم ولم تمسكونني لكن  
هذا كان لتكمل كتب الانبياء حينئذ تركه التلاميذ كلهم  
وهربوا اما هم فامسكوا يسوع وجاءوا به الى قيا فارئيس  
الكهنه حيث اجتمع الكهنه والشيوخ وتبعه بطرس  
من بعيد الى دار رئيس الكهنه فدخل وجلس مع الجند



<sup>٢٧</sup>  
<sup>٢٨</sup>  
<sup>٢٩</sup>  
<sup>٣٠</sup>  
<sup>٣١</sup>  
<sup>٣٢</sup>  
<sup>٣٣</sup>  
<sup>٣٤</sup>  
<sup>٣٥</sup>  
<sup>٣٦</sup>  
<sup>٣٧</sup>  
<sup>٣٨</sup>  
<sup>٣٩</sup>  
<sup>٤٠</sup>  
<sup>٤١</sup>  
<sup>٤٢</sup>  
<sup>٤٣</sup>  
<sup>٤٤</sup>  
<sup>٤٥</sup>  
<sup>٤٦</sup>  
<sup>٤٧</sup>  
<sup>٤٨</sup>  
<sup>٤٩</sup>  
<sup>٥٠</sup>  
<sup>٥١</sup>  
<sup>٥٢</sup>  
<sup>٥٣</sup>  
<sup>٥٤</sup>  
<sup>٥٥</sup>  
<sup>٥٦</sup>  
<sup>٥٧</sup>  
<sup>٥٨</sup>  
<sup>٥٩</sup>  
<sup>٦٠</sup>  
<sup>٦١</sup>  
<sup>٦٢</sup>  
<sup>٦٣</sup>  
<sup>٦٤</sup>  
<sup>٦٥</sup>  
<sup>٦٦</sup>  
<sup>٦٧</sup>  
<sup>٦٨</sup>  
<sup>٦٩</sup>  
<sup>٧٠</sup>  
<sup>٧١</sup>  
<sup>٧٢</sup>  
<sup>٧٣</sup>  
<sup>٧٤</sup>  
<sup>٧٥</sup>  
<sup>٧٦</sup>  
<sup>٧٧</sup>  
<sup>٧٨</sup>  
<sup>٧٩</sup>  
<sup>٨٠</sup>  
<sup>٨١</sup>  
<sup>٨٢</sup>  
<sup>٨٣</sup>  
<sup>٨٤</sup>  
<sup>٨٥</sup>  
<sup>٨٦</sup>  
<sup>٨٧</sup>  
<sup>٨٨</sup>  
<sup>٨٩</sup>  
<sup>٩٠</sup>  
<sup>٩١</sup>  
<sup>٩٢</sup>  
<sup>٩٣</sup>  
<sup>٩٤</sup>  
<sup>٩٥</sup>  
<sup>٩٦</sup>  
<sup>٩٧</sup>  
<sup>٩٨</sup>  
<sup>٩٩</sup>  
<sup>١٠٠</sup>

<sup>١٠١</sup>  
<sup>١٠٢</sup>  
<sup>١٠٣</sup>  
<sup>١٠٤</sup>  
<sup>١٠٥</sup>  
<sup>١٠٦</sup>  
<sup>١٠٧</sup>  
<sup>١٠٨</sup>  
<sup>١٠٩</sup>  
<sup>١١٠</sup>  
<sup>١١١</sup>  
<sup>١١٢</sup>  
<sup>١١٣</sup>  
<sup>١١٤</sup>  
<sup>١١٥</sup>  
<sup>١١٦</sup>  
<sup>١١٧</sup>  
<sup>١١٨</sup>  
<sup>١١٩</sup>  
<sup>١٢٠</sup>  
<sup>١٢١</sup>  
<sup>١٢٢</sup>  
<sup>١٢٣</sup>  
<sup>١٢٤</sup>  
<sup>١٢٥</sup>  
<sup>١٢٦</sup>  
<sup>١٢٧</sup>  
<sup>١٢٨</sup>  
<sup>١٢٩</sup>  
<sup>١٣٠</sup>  
<sup>١٣١</sup>  
<sup>١٣٢</sup>  
<sup>١٣٣</sup>  
<sup>١٣٤</sup>  
<sup>١٣٥</sup>  
<sup>١٣٦</sup>  
<sup>١٣٧</sup>  
<sup>١٣٨</sup>  
<sup>١٣٩</sup>  
<sup>١٤٠</sup>  
<sup>١٤١</sup>  
<sup>١٤٢</sup>  
<sup>١٤٣</sup>  
<sup>١٤٤</sup>  
<sup>١٤٥</sup>  
<sup>١٤٦</sup>  
<sup>١٤٧</sup>  
<sup>١٤٨</sup>  
<sup>١٤٩</sup>  
<sup>١٥٠</sup>



انجيل متى

تشققت والقبور تفصت وكثير من اجساد القديسين الرقود  
قاموا وخرجوا من قبورهم ومن بعد قيامتهم دخلوا المدينة  
المقدسة وظهروا لكثيرين. واما قائد المائة والذين كانوا  
معه يحرسون يسوع لما نظروا الزلزلة وما كان خافوا اجلا  
وقالوا حقاً ان هذا هو ابن الله ولكن هناك نسوة كثيرات  
ينظرون من بعيد وهن اللواتي كن يتبعن يسوع من الجليل  
ويخدمه اللواتي منهن مريم المجدلية ومريم ام يعقوب  
وام يوسى وام ابني زبدي. ولما كان المساء جاء انسان  
غني من الرامة لىسى يوسف وكان هو ايضا تلميذ ليسوع  
تقدم الى فيلاطس وسأله جسد يسوع. حينئذ امر  
فيلاطس ان يعطاه فاخذ يوسف الجسد ولفه بلفائف  
نقيه وتركه في قبر جديد كان قد نحته لنفسه في صخرة  
ثم دحرج حجراً عظيماً على باب القبر ومضى. ولكن هناك  
مريم المجدلية ومريم الاخرى جالستين قبالة القبر وفي  
الغد بعد الجمعة اجتمع رؤساء الكهنة والفرسيون الى  
فيلاطس وقالوا يا سيد ذكرنا ان ذاك الضال قال اذا كان  
حياً ابني بعد ثلاثة ايام اقوم فمن حراسة القبر الى اليوم  
الثالث لتلايات تلاميذه فيسرقة ويقولوا في الشعب انه  
قام من الاموات فتكون الضلالة الاخيرة شر من الاولى  
فقال لهم فيلاطس عندكم حراس اذهبوا واثقوا القبر  
كما تعرفون فمضوا الى القبر وختموا الحجر مع الحراس  
الاصحاح

انجيل متى

الاصحاح الثامن والعشرون وفي عشية السبت صبحية  
احد السبت جاءت مريم المجدلية ومريم الاخرى لتنظرا القبر  
واذا زلزله عظيمة قد كانت لان ملاك الرب نزل من السماء  
ودحرج الحجر عن باب القبر وجلس فوقه وكان نظره كالبرق  
ولباسه ابيض كالثلج. فمن خوفه اضطرب الحراس وصاروا  
كالاموات فاجاب الملك وقال للنسوة لا تخافن انتن قد  
علمت انكن تطلبن يسوع المصلوب ليس هو ههنا بل قد  
قام كما قال تعالياً فانظرا حيث كان واسرعوا واذهبوا  
فقولا لتلاميذه انه قد قام من الاموات وهوذا يسبقكم  
الى الجليل فهناك ترونه هانذا قد قلت لكم. فخرجتا  
من القبر بخوف وفرح عظيم كانتا مسرعين ليخبرا تلاميذه  
واذا بيسوع قد ظهر لهما وقال افرحا فامسكتا قد مره  
وسجدتاه حينئذ قال لهما يسوع لا تخافا اذهبا فاعلما  
اخوتي ليدهبوا الى الجليل فهناك يرونني. فلما ذهبتا  
واذا قوم من الحراس خافوا الى المدينة واعلموا رؤساء الكهنة  
بكل ما كان واجتمعوا بالشيوخ وتشاوروا واعطوا الجسد  
فضه مقنعة وقالوا قولوا ان تلاميذه اتوا ليلا وسرقوه  
ونحن نيام واذا سمع هذا عند القائد اقنعناه وجعلناكم  
بغير لوم فاخذوا الفضة وصنعوا كما علموهم وذاغت هذه  
الكلمة في اليهود الى اليوم. فاما الاحدى عشر تلميذ  
فمضوا الى الجليل الى الجبيل الذي امرهم يسوع فلما راوه



انجيل متى  
سجدوا له وبعضهم شك وجاء يسوع وكلهم قائلاً اعطيت  
كل سلطان في السماء وعلى الارض اذهبوا فتلمذوا كل الامم  
وعبدوهم باسم الاب والابن والروح القدس وعلموهم حفظ  
جميع ما اوصيتكم به وهانذا معكم كل الايام الى حال الدهور امين

٧

## انجيل القديس متى الفصل الثاني والعشرون

اكتبه روميا بالهام روح القدس بركته تشملنا امين  
فاتحة الانجيل المجيد:

بدء انجيل يسوع المسيح ابن الله كما هو مكتوب في الانبياء  
هانذا مرسل ملاكي امام وجهك ليسهل طريقك قد امتك  
الصوت الصاخر في البرية اعدوا طريق الرب وسهلوا سبيله  
كان يوحنا يعمد في القفر ويكرز بمعمودية التوبة لغفران  
الخطايا وكان يخرج اليه جميع اهل كورة يهوذا وكل اهل اورشليم  
ويعتمدون منه في نهر الاردن معترفين بخطاياهم وكان  
لباس يوحنا من وبر الابل ومتمطقا بادير على حقويه  
وكان طعامه الجراد وعسل البر وكان يبشر قائلا الذي  
ياقبي عدي هو اقوى مني ولست اهلك ان اخفي لحمل سيور  
حنانة انا اعمدكم بالماء وهو يعمدكم بروح القدس وكان  
في تلك الايام جاء يسوع من ناصرة الجليل واصطفي في  
الاردن من يوحنا فساعة صعد من الماء رآى السموات  
قد انشقت والروح كالحمامه قد نزل عليه مع الاب من  
السموات قائلا انت ابني الحبيب الذي بك سررت وللوقت  
اخرجه الروح الى البريه وكان في البريه اربعين يوما

انجيل مرقس

واربعين ليلة مجرب من الشيطان وهو مع الوحوش وكانت  
الملائكة تخدمه ومن بعد ان حبس يوحنا وافى يسوع الى  
الجليل يكرز بانجيل ملكوت الله قائلاً قد حبل الزمان وفرت  
ملكوت الله فتوبوا وامنوا بالانجيل فلما عبر على بحر الجليل  
نظر سمعان واندراوس اخاه يلقيان شباكهما في البحر لانهما  
كانا صيادين فقال لهما يسوع اتبعاني لاصيركما تصيدان  
الناس فتوكا شباكهما للوقت وتبعاه فلما سارا قليلاً راى يعقوب  
ابن زبدي ويوحنا اخاه في سفينه ايضاً يصلحان شباكهما  
فدعاهما فللوقت تركا اباهما زبدي في السفينه مع الاجراء  
وتبعاه فلما اقبل الى كفرناحوم كان يعلم في مجامعهم  
في السبوت فتعجبوا من تعليمه لانه كان يعلمهم كمن له  
سلطان لا كمثل كتابهم وكان في مجعهم رجل فيه روح  
نجس فصاح قائلاً مالنا ولك يا يسوع الناصري اتيت هنا  
لتهلكنا قد عرفت من انت يا قدوس الله فانهزه يسوع  
قائلاً اسدد فاك واخرج منه فصرعه الروح النجس وصاح  
بصوت عظيم وخرج منه فبهت الجمع مخاطباً بعضهم بعضاً  
قائلين ما هذا التعليم الجديد لانه بسلطان يا اموات الارواح  
النجسه فتطيعه وحينئذ ذاع خبره في كل مكان من  
كورة الجليل وللوقت خرج من الحفل ودخل بيت سمعان  
واندراوس ومعه يعقوب ويوحنا وكانت حاة سمعان  
ملقاة بحمى فقالوا له من اجلنا فتقدم وامسك بيدها  
واقامهما

انجيل مرقس

واقامهما فتركتهما الحمى وقامت تخدمهم ولما كان المساء قد والى  
جميع السقومين والمجانين والديته كلها اجتمعت على الباب  
فابرا كثيرين ممن كانوا يأسون حال بامناف الامراض وشياطين  
كثيرة اخرج ولم يدعها تنطق لعرفت ان به انه المسيح وسحراً  
جداً بالغلة قام وخرج الى البريه وكان يصلي هناك وكان  
سمعان ومن معه يطلبونه فلما وجدوه قالوا له ان الكل  
يطلبونك فقال لهم سبروا بنا الى اماكن اخر من المدينت  
القرية منا لنكرز هناك ايضاً فاني لهذا وافيت واقبل بيشر  
في مجامعهم في كل الجليل وخرج الشياطين فوافاه ابرص  
ساجداً له وطالباً اليه قائلاً يا سيد ان شئت قدرت ان  
تظهر في فتحن يسوع ومد يده ولسه وقال له قد شئت  
فاظهر فبصر ذلك الابرص للوقت وطهر فنهض للوقت  
قائلاً لا تعرف احداً بل امض وارفع نفسك للكهنة وقرب  
قرباناً عن تطهيرك كما اوصى موسى شهادة لهم فلما اخرج  
اذاع امره عند كثير حتى ان يسوع لم يقدر ان يدخل المدينة  
ظاهراً فلما الى القفر واجتمع اليه اناس من كل موضع  
الاصحاح الثاني وجاء الى كفرناحوم ايضاً بعد ايام وسمع  
انه في بيت وللوقت اجتمع اليه كثيرون هناك حتى لم  
يسعهم البيت ولاقدام الباب ايضاً وكان يكلمهم فاجلوا اليه  
بواحد مخرج تخله اربعة ولما لم يقدروا ان يدخلوا به  
اليه من اجل الجمع صعدوا على السطح ونقبوا سقف البيت

انجيل مرقس

الذي كان فيه ودلوا السريرم الخلع الذي كان رافدا عليه فلما علم يسوع امانتهم قال لذلك الخلع يا بني مغفورة لك خطاياك وكان هناك قوم من الكتبة جلوسا ففكروا في قلوبهم لما اذا هذا يجدف هكذا من يقدر ان يغفر الخطايا الا الله الواحد فعلم يسوع بروحه فكرهم فقال لهم لم تفكروا بهذا في قلوبكم ايما اسرآن يقال للخلع مغفورة لك خطاياك او ان اقول قمر واحل سريرك واذ هب لتعلموا ان لابن الانسان سلطان على الارض ان يغفر الخطايا ثم قال لذلك الخلع لك اقول قمر واحل سريرك واذ هب الى بيتك فقام للوقت وحل سريره وخرج قدام جميعهم فمهدوا كلهم ومجدوا الله قائلين ما رأينا قط مثل هذا ثم خرج الى شاطئ البحر واجتمع اليه جمع كبير وعلمهم وبينما هم مبتاز رأى لاوي ابن حلفا جالسا على التعشير فقال له اتبعني فقام وتبعه وفيما هو متكي في بيت لاوي وكان كثيرون من العشاريين والخطاة متكئين مع يسوع وتلاميذه وكان كثير قد تبعوه كتبه وفريسيون فراوه ياكل مع الخطاة والعشاريين فقالوا للتلاميذه ما بال معلمكم ياكل مع الخطاة والعشاريين وبشرى فسمع يسوع ذلك فقال لهم لا يحتاج الاصحاء الى طبيب لكن المعدنين بالامراض لمرات لادعوا الابرار بل الخطاة الى التوبة وكان تلاميذ يوحنا والفريسيين يصومون فاجابوا وقالوا له ما بال تلاميذ يوحنا والفريسيين يصومون وتلاميذك لا يصومون فاجابهم يسوع

انجيل مرقس

١٤

يسوع قائلا هل يستحيونوا العرس ان يصوموا ما دام العرس معهم بل يستحيون ايام اذا ارتفع العرس عنهم فحينئذ يصومون كما انه لا يرقع انسانا ثوبا باليا مخرقه جديدة الا شطط الجديد البالي فيخرقه ولا تنصب مخر حديثه في زقاق قديمه الا فتخرق الزقاق وتنصب الخربل تنصب الخمر الحديثه في زقاق جديد وكان بينهما هو ماشي في يوم السبت بين الزروع ورا تلاميذه وهم ماشون بفركون سنبلا وياكلون فقال له الفريسيون انظر كيف يفعلون في يوم السبت ما لا يحل فقال لهم اما قرا ثم قط ما صنع داود حيث جاع واحتياح ومن معه كيف دخل بيت الله اذ كان ابشار عظم الكهنه فاكل خبز التقدمة الذي لا يحل اكله الا للكهنه فقط واعطوا الذين كانوا معه ثم قال لهم السبت من اجل الانسان كان لا الانسان لا اجل السبت وابن الانسان هو رب السبت ايضا الاصحاب الثالث ودخل ايضا بجمعهم وكان هناك رجلا يده يابس فاجعلوا برصه هل يبريه في يوم السبت ليفرقونه فقال للرجل الياس البدن في الوسط وقال لهم ايجوز في السبت فعل الصلاح ام الشرا انفس تخلص ام تهلك فلم يجيبوه فنظر اليهم مغضبا لعمى قلوبهم ثم قال للرجل امد يدك فدها فاستوت يده فخرج الفريسيون للوقت مع احتياح هيرووس متوأمين في ان يهلكوه فاما يسوع وتلاميذه فانطلق الى البحر وتبعه جمع كبير من الجليل ومن اليهوديه



انجيل مرقس

ومن ابروشليم ومن ادوم وعبر الاردن وجمع كبير من صور  
وصيدا لما سمعوا بما صنع اقبلوا اليه فامر تلاميذه ان يقدموا  
اليه سفينة من اجل الجمع لتلك الرحمة فانه كان قد ابرأ كثيرين  
كانوا يزدحمون عليه حتى يقعوا لئلا يسوءه الذين كانت بهم امراض  
والارواح النجسه كانوا اذا راوه يسقطوا قدماهم قائلين انت  
هو ابن الله وكان يتهمهم كثيرا لا يظلموا فعله ثم صعد  
الجبل ودعا الذين احبهم فاتوا اليه وانتخب اثني عشر  
وسماهم رسلا ليكونوا معه ولكي يرسلهم ليكرزوا واعطاهم  
سلطانا على شفا المرضى واخراج الشياطين وتسمى سمعان  
الصخرة ويعقوب ابن زبدي ويوحنا اخاه سماها يوانوس  
الذي هو ابنا الرعد واندراوس وفيلبس وبرتولومي  
ومتى وتوما ويعقوب ابن حلفاوتك وسمعان القناني ويهوذا  
الاسخريوطي الذي اسلمه ودخل بيت فاجتمع ايضا جمع  
حتى لم يقدروا على اكل الخبز وسمع اصحابه يخرجوا ليمسكوه  
قائلين انه ساهي القلب فاما الكتبة الذين اتوا من  
ابروشلیم فقالوا ان باعل زبول معه ويرئيس الشياطين يخرج  
الشياطين فدعاهم وقال لهم بامثال كيف يقدر شيطان  
ان يخرج شيطانا وكل مملكه تنقسم لا تثبت تلك المملكة  
واذا اختلف اهل البيت لا يثبت ذلك البيت فان كان  
الشيطان قد قاوم نفسه وانقسم فلن يقدر ان يثبت لكن  
تلك تكون له انتقضاء لا يقدر احد يدخل بيت القوي  
وينهب

٢٤  
٢٥

٢٦

٢٧

٢٨

٢٩

انجيل مرقس

وينهب متاعه الا ان يربط القوي اولاً وحينئذ ينهب بيته  
امين اقول لكم ان كل شيء يغفر لبني البشر من الخطايا والتعديين  
الذي يجد فوته والجد فون على روح القدس لا يغفر لهم  
الى الابد بل يحل بهم العقاب الدائم لانهم يقولون ان معه  
روحاً نجساً ثم وافاه امه واخوته فوقوا خارجاً وارسلوا  
اليه يدعونه وكان الجمع جالساً حوله فقالوا له ها امك  
واخوتك خارجاً يطلبونك فاجابهم قائلاً من امي واخوتي  
ونظر الى الجلس حول له فقال ها امي واخوتي وكل من يعمل  
ارادة الله هو امي واخوتي وايي الاصحاح الرابع وبدأ ايضا  
يعلم عند البحر فاجتمع اليه جمع كبير حتى انه ركب السفينة  
في البحر وجلس وكان الجمع كله على ساحل البحر وكان  
يعلمهم بامثال كثيرة قائلاً في تعليمه اسمعواها الزارع  
خرج ليزرع فبينا هو يزرع منه ما سقط على الطريق  
فان الطير واكله ومنه ما سقط على الصفا حيث لم يكن  
له عمق ارض فلوقته نبت واذ لس له عمق ارض لما  
اشرفت الشمس واحترجف اذ ليس له اصل ومنه ما سقط  
في الشوك فخنقه الشوك لعلوه عليه فلم يات بشرة ومنه  
ايضاً ما سقط في ارض جيدة فاعطى ثمرة اذ صعد ونحى  
فواحد جاء ثلثين واخر ستين واخر مائة ثم قال من له  
اذنان سامعتان فليسمع قلنا انفساً له الذين كانوا  
حوله مع الاثني عشر عن المثل فقال لهم انتم اعطيتم معرفة

٣٠

٣١

٣٢

٣٣

٣٤

٣٥

٣٦

٣٧

٣٨

سر ملكوت الله واولئك الخارجون فبالامثال يكون لهم كل شيء  
 لينظروا الناظرون فلا يبصرون ويسمع السامعون فلا يسمعون  
 لئلا يرجعوا فتغفر لهم الخطايا: وقال لهم اما عرفتم هذا المثل  
 فكيف تعرفون جميع الامثال الزارع هو الذي يزرع الكلام فالذي  
 على الطريق حيث يزرع الكلمة ففي حال سماعهم يحل الشيطان  
 ياخذ الكلمة المزروعة في قلوبهم وكذلك ايضا الذين زرعوا  
 على الصفا هم الذين اذا سمعوا الكلمة فلموقت يقبلونها بفرح  
 وليس لها فيه اصل بل الى زمن يسيرا اذا عرض طردا اوضيف  
 بسبب الكلمة فيشكون للوقت والذين زرعوا في الشوك هم  
 الذين يسمعون الكلمة فتحنق الكلمة اهتمام هذا الدهر  
 وخذيرة الغنى وبقية الشهوات الذين هم سالكوها فلا تثمر  
 فيهم والذي يزرع في الارض الجيدة هم الذين اذا سمعوا الكلمة  
 فيقبلونها ويثمرون واحد ثلثين واخر ستين واخر مائة وكان  
 يقول لهم لعل بوقد سلاح وبوضع تحت مكبال او تحت سري  
 ليس يوضع على مناره: وكذلك ليس خفي الا وسيظهر ولا مكتوم  
 الا وسيعلم من له اذان سامعتان فليسمع: ثم قال لهم  
 ايضا انظروا ماذا تسمعون فبالكيل الذي تكيلون يكال لكم  
 وتزدادون: لان من له يعطي ومن ليس له فالذي عنده  
 يؤخذ منه: وكان يقول لهم هكذا ملكوت الله مثل انسان  
 يلقى زرع على الارض وينام ويقوم ليلا ونهارا والريح ينمو  
 ويطول وهو لا يعلم لان الارض وحدها تاتي بالثمرة اولا  
 عشيا

عشيا ثم سنبلا ثم يمتلئ السنبل حتى اذا انتهت الثمرة حينئذ  
 يضع النجيل لانه قد بلغ الحصاد: ثم قال بماذا اشبه ملكوت الله  
 وبأي مثل امثلها تشبه حبة خردل التي اذا زرعت على الارض  
 وهي اصغر الحبوب كلها التي على الارض صعدت وصارت اكبر  
 من جميع البقول وتصنع غصونا عظيما حتى يمكن طيور السماء  
 ان تسكن تحت ظلها: وبامثال هكذا كان يكلمهم على حسب  
 ما كانوا يستطيعون سماعه وبغير مثل لم يكن يكلمهم: وفي  
 الخوة كان يفسر الجميع لللاميذة: وقال لهم في ذلك اليوم  
 عند المساء امضوا بنا الى العيز فتركوا الجوع واخذوه معهم  
 في السفينة وكانت معهم سفن اخز فكانت رياح عظمه وكانت  
 الامواج تدخل السفينة حتى كادت تمتلئ وهونام في  
 مؤخرها على وسادة فايقظوه وقالوا له يا معلم اما يعنينا  
 امرنا انا نهلك فقام وزجر الريح وامر البحر بالسكون فسكن  
 وهدت الريح وصار هدوا عظيما ثم قال لهم لماذا تخافون  
 اما لكم امانة فنافوا خوفا عظيما وقال بعضهم لبعض من  
 ترى هذا الذي الريح والبحر يطيعانه الا صاحبا الناس  
 وجاء الى عبر البحر الى كورة المرحسين فلما خرج من السفينة  
 للوقت لاقاه انسان من المقابر فيه روح نجس كان مسكنه  
 القبور ولم يكن احد يقدر ان يشده بالسلاسل لانه دفعنا  
 كثيرة كان يربط بالقيود والسلاسل وكان يقطع السلاسل  
 ويسكر القيود ولا يقدر احدا ان يذله وكل حين نهارا وليلا

كان يصيح في المقابر وفي الجبال ويتقطع بالحجارة فلما رأى يسوع  
من بعيد يادرسجد له وصاح بصوت عظيم قائلاً ما لك معي  
يا يسوع ابن الله العلي اقسم عليك يا الله لا تعذبني لانه قد  
كان قال له اخرج ايها الروح النجس من الانسان ثم سأل  
ما اسمك فقال له لا جاؤن اسمي لانا كثير فطلب اليه كثيراً  
ألا يرسلهم خارج الكورة وكان هناك نحو الجبل قطع خنازير  
كثيرة ترمي فطلب اليه كل الشياطين قائلين ارسلنا الى  
الخنازير لندخل فيها فأذن لهم يسوع وللوقت خرجت  
الارواح النجسه ودخلت في الخنازير فتعالى القطيع كله  
على كنف ووقع في البحر وكانوا نحو من الفين واختنقوا في  
البحر فهرب رعاة الخنازير واخبروا من في المدينة والقمل  
فأسرعوا ليروا ما كان وأقبلوا الى يسوع فرأوا ذلك الجنون  
الذي كان به لا جاؤن جالساً لابساً عفيفاً مخافوا ثم اخبرهم  
الذين ابصروا كيف كان امر الجنون والخنازير فبدوا يسألونه  
الانصراف من حدودهم فلما صعد السفينه طلب اليه  
الجنون ان يكون معه فلم يدعه لكن قال له امض الى بيتك  
وعرف اهلك صنع الرب بك ورحمته اياك فذهب وبدا يكرز  
في عشر المدن بما صنع به يسوع فتعجب جميعهم ولما جاء  
يسوع في السفينه الى العبر ايضا اجتمع اليه جمع كبير وكان  
عند البحر وجاء اليه احد رؤساء الجماعة اسمه يادرس  
فلما رآه سجد عند قدميه وكان يطلب اليه كثيراً قائلًا  
ان

ان ابنتي قد قاربت الموت لكن تاتي فتضع يدك عليها فتخلص  
وتحييا فذهب معه وتبعه جمع كبير وكانوا يزحونة واذا امرأه  
بها تزييف دم منذ اثنتي عشرة سنة قد اظنيت من اطباء  
كثيرين وانفقت كل ما لها ولم تجد راحة بل كانت تزداد وجعاً  
فلما سمعت بيسوع جاءت في الجمع من خلفه فلمست ثوبه  
لانه قالت اني ان مسست ثوبه خلصت فللوقت انقطع  
جريان دمها فعملت في جسمها انها برأت من علتها وللوقت  
علم يسوع القوة التي خرجت منه فالتفت في الجمع وقال من  
لس ثوبي فقال له تلاميذه اما ترى الجمع يزحكن افتقول من  
لستي فتظن لي ترى تلك التي فعلت هذا فخافت المرأة وارتعدت  
لعلها بما صنع بها فجاءت وخرت على رجليه وقالت له  
الحق فقال لها يا ابنة ايمانك خلصك فامضي بسلام وتكونين  
معا فاة من ضربتك وفيما هو يتكلم جاءوا الى رئيس الجماعة  
قائلين ان ابنتك قد ماتت كبر تعني العلم فلما سمع يسوع  
الكلام قال لرئيس الجماعة لا تخف آمن فقط ولم يدع أحد  
يتبعه الا بطرس ويعقوب ويوحنا اخا يعقوب وجاءوا الى  
بيت رئيس الجماعة ونظروا ضرابهم وبكا ثم وولولتهم الكثيرة  
فدخل وقال لهم لماذا تقلقون وتبكون الصبي لم يمت بل  
حي نايم فضعوا منه فاخرج جميعهم واخذ معه ابا الصبي  
وانحما والذين معه ثم دخل حيث كانت الصبي واخذ  
ييدها وقال لها طاليثا كوم الذي تاويله يا صبي لك اقول



قوي وللوقت قامت الصبية ومشت وكان لها اثنتي عشرة سنة  
فتعجبوا تعجباً عظيماً وامرهم كثيراً ألا يعلموا احداً بهذا وقال  
اطعموها الانصاح السادس وخج من هناك وجاء الى  
مدينته وتبعه تلاميذه وكان سبباً فجعل يعلم في الجمع  
وسمع كثيرون وتعجبوا قائلين من اين له هذا التعليم كله  
وهذه الحكمة التي اعطيتها والقوات الكائنه على يديه اليس  
هذا ابن الخمار وابن مريم اخا يعقوب ويوسي ويهوذا وسمعون  
اوليس اخوته ههنا عندنا وكانوا يشكون فيه فقال لهم  
يسوع ليس يهان نبي الا في مدينته وعند انسابه وبيته  
ولم يصنع هناك قوة واحدة غير مرضى قليلين وضع يده  
عليهم وابرام وعجب من عدم ايمانهم واقبل يحول القرى  
المحيطة ويعلم ودعا الاثني عشر وجعل يرسلهم اثنين  
اثنين واعطاهم السلطان على الارواح النجسه وامرهم ألا  
ياخذوا في الطريق غير عصا فقط لا خبزاً ولا هيماناً ولا  
فضة ولا نحاساً في مناطقهم الا احذيه في ارجلهم ولا لبسوا  
قميصين وقال لهم اي بيت دخلتموه فقيموا فيه الى ان  
تخرجوا منه واي موضع لم يقبلكم ولم يسمع منكم فاذا خرجتم  
من هناك انفضوا الغبار الذي تحت ارجلكم للشهادة عليهم  
امين اقول لكم ان سدو وغامورا يكون لهما راحه يوم الدين  
الكثرت تلك المدينه فلما خرجوا كرزوا بالتوبه واخرجوا  
شياطين كثيره ومرضى عدة يد هونهم بالزيت فيشفون

وسمع

وسمع هيرودس الملك لانه اسمه كان قد ظهر وقال ان يوحنا  
المعمدان قام من الاموات ومن اجل ذلك القوات تعمل به وقال  
اخرين انه ايليا واخرون انه نبي كواحد من الانبياء فلما سمع  
هيرودس قال انا قطعت رأس يوحنا وهوذا هو قام من الاموات  
لان هيرودس كان ارسل واخذ يوحنا وحبسه من اجل يرويا  
امراة اخيه فيلبس لانه كان قد تزوجها وكان يوحنا يقول  
له ما يحل لك ان تاخذ امراة اخيك وكانت هيروديا حنقه  
عليه وكانت تريد قتله ولم تقدر لان هيرودس كان يخاف  
يوحنا لانه يعلم انه رجل صديق قديس وكان يحفظه ويسمع  
منه كثيراً بشهوة فلما كان يوم مولد هيرودس اذ صنع وليمة  
لعظاته ورؤسائه ومقدي الجليل دخلت ابنة هيروديا  
فرقصت فاسر ذلك هيرودس وجلسائه فقال الملك  
للصبيه اساليني ما اردت فاعطيتك وحلف لها ان تعطي  
ما سالت ولو كان نصف ملكي فخرجت وقالت لامها ما اذا  
اسألت فقالت رأس يوحنا المعمدان فرجعت للوقت بسريعه  
الي الملك وسألته قائلة اريد ان تعطيني الان في طبق  
رأس يوحنا المعمدان فخرن الملك ومن اجل اليمين  
والمتكئين لم يرد منعها وللوقت انفذ سيافاً وامر ان يؤتى  
برأسه في طبق فمضى السياف وقطع رأسه في السجن  
وجاء برأسه في طبق واعطاه للصبيه والصبيه دفعته  
لامها وسمع تلاميذه فجاءوا ورفعوا جثته وجعلوها في قبر

واجتمع الرسل الى يسوع واخبروه بجميع ما عملوا وعلموا: فقال  
 لهم تعالوا وحدكم الى القفر لتسريحوا قليلا لان الذين ياتون  
 ويذهبون كثيرا حتى انهم لم يكونوا يتفرغوا للاكل فذهبوا في  
 السفينة مسرعين الى برية منفردين فلما علم بهم كثيرون  
 اسرعوا الى هناك من كل المدن واقبلوا اليهم: فلما خرج يسوع  
 راى جمعا كبيرا فحنن عليهم لانهم كانوا كخراف لا راع لها فبدأ  
 يعلمهم كثيرا: وبعد ساعات كثيرة جاء اليه تلاميذه وقالوا  
 المكان قفر وقد جازت الساعة اطلقهم ليذهبوا الى القري  
 والمدن التي حولنا ليبتاعوا لهم خبزا لانه ليس لهم ما ياكلون  
 فقال لهم اعطوهم انتم لياكلوا فقالوا نمضي ونبتاع خبزا بمائتي  
 دينار ونعطيهم لياكلوا فقال لهم كم عندكم من الخبز اذهبوا  
 وانظروا فلما علموا قالوا له خمس وسمكتان فامروهم باجلاس  
 الجمع احزابا احزابا على العشب الاخضر فجلسوا زمرا زمرا  
 مائة مائة وخمسين خمسين واخذ خمس الخبزات والحوتين  
 ونظر الى السماء وبارك وكسر الخبز واعطى تلاميذه ليقدموا  
 اليهم وقسم الحوتين للجمع فاكلوا جميعا وشبعوا ورفعوا من  
 الكسر ومن الحوتين اثني عشر زنبيلًا مملوءا وكان عدد الاكلين  
 خمسة الف رجل وللوقت كلف تلاميذه ان يركبوا السفينة  
 وان يسبقوه الى العبر نحو بيت صيدا ليطلق هوا الجماع فلما  
 ودعهم ذهب الى الجبل ليصلي فلما كان الساء كانت السفينة  
 وسط البحر وهو وحده قائما على الشاطئ فلما راهم متعبين  
 لان

٥٦

٥٧

٥٨

٥٩

٦٠

لان الرب كانت من قدامهم فوافاهم في الجمعة الرابعة من الليل  
 ماشيا على البحر وكان يريد نحوهم فلما راوه يمشي على البحر  
 ظنوه خيالافصا حواما لانهم ابصروه كلهم واضطربوا فخطبهم  
 للوقت قائلا تقفوا انا هولا تخافوا: وصعد معهم في السفينة  
 فسكت الرب فيهم قوا جدا ونعجبوا لانهم لم يفهموا امر الخبز  
 لان قلوبهم كانت ثقيلة: فلما عبروا جاءوا الى ارض جاناشر  
 وارسوا وخرجوا من السفينة وللوقت عرفه اهل تلك البلاد  
 كلها واسرعوا بالمرضى على الاسرة من قري ومدن وجعلوا  
 الى حيث كان وكانوا يضعون المرضى في الاسواق ويسألونه  
 ان يلمسوا طرف ثوبه وكان كل من لمسه يخلص الاصحاح  
 السابع ثم اجتمع اليه الفريسيون وقوما من الكتبة الذين  
 جاءوا من ايرושليم فنظروا قوم من تلاميذه ياكلون الطعام  
 بغير غسل ايديهم فلما هوهم لان الفريسيين وكل اليهود  
 لا ياكلون الا بعد غسل ايديهم تمسكا بستة شيوخهم والزي  
 شترينه من الاسواق ان لم يغسلوه لا ياكلونه واشياء اخر  
 كثيرة تمسكوا بها من غسل كؤوس واللات وقصاع وقدوز  
 فسأله الكتبة والفريسيون لم لا تسير تلاميذك كبسطة  
 الشجخ بل ياكلون بايدي دنسة فاجابهم قائلا نعم تنبأ  
 عليكم اشعيا النبي ايها المرأون كما هو مكتوب ان هذا  
 الشعب يكرمني بشفتيه وقلبه بعيد عني باطلا يعبدونني  
 اذ يعلمون تعليم وصايا الناس لانكم تركتم وصايا الله

ولا

٦١

٦٢

٦٣

٦٤

٦٥

٦٦

٦٧

٦٨

٦٩

٧٠

وتحسبكم بوصايا الناس من غسل اقساط وكؤوس واواني  
 واشياء اخرى كثيرة تشبه هذه تصنعون ثم قال لهم احيي  
 تتروكوا وصايا الله وتحفظوا سننكم فان موسى قال اكرم  
 اباك وامك ومن قال كلمة شر في ابيه او امه فيموت موتاً  
 وانتم تقولون ان الكرامة هي قربان وان من لا يرفع قربان  
 عن ابيه وامه فانه يهينهما وابطلتم كلام الله من اجل  
 سننكم وتفعلون كثيراً مثل هذا ثم دعا الجمع الكبير وقال لهم  
 اسمعوا مني كلكم وافهموا ليس شيء خارج عن الانسان يدخل  
 فيه يقدر ان يجسه لكن الذي يخرج من فم الانسان من  
 ٤٤ له اذان سامعتان فليسمع فلما دخل البيت عن الجمع  
 سأل تلاميذه عن المثل فقال لهم هكذا وانتم ايضا لم تفهموا  
 ان كلما كان خارجاً يدخل فم الانسان لا يقدر ان يجسه  
 لانه لا يصل الى القلب بل الى الجوف ويذهب الى خارج  
 فتنتفي كل الاطعمه وقال ان الذي يخرج من فم الانسان  
 هو الذي يجس الانسان لان من داخل قلبه يخرج افكار  
 سوء فجور زنا قتل سرقة شره شر غش فسف عين شريرة  
 تجديف تغاطم القلب جهل هذا كله شر من داخل يخرج  
 فيجس الانسان ثم قام من هناك وذهب الى تخوم  
 صور وصيدا ودخل بيت واراد لا يعلم به احدا فلم يقدر  
 ان يختفي فلما سمعت به امرأة كان مع ابنتها روح مجس  
 جاءت اليه وسجدت عند قدميه وكانت يونانية سورية  
 وجنسها

وجنسها من الغوز وسألته ان يخرج الشيطان من ابنتها فقال  
 لها دعي البنين حتى يشعوا اولاً لانه لا يحسن ان يؤخذ خبر  
 البنين فيدفع للكلاب فاجابته قائلة نعم يا رب والكلاب  
 ايضا قد تاكل مما يسقط من المائدة من فتات الاطفال  
 فقال لها من اجل هذه الكلمة اذهبي فقد خرج الشيطان  
 من ابنتك فذهبت الى بيتها فوجدت الصبية على السرير  
 والشيطان قد خرج منها وخرج ايضا من تخوم صور وعبر  
 من صيدا الى بحر الجليل والى وسط تخوم العشر مدن فجاؤا  
 اليه باخرس اصرم وسأله ان يضع يده عليه فاخرجه وحده  
 من الجمع وترك اصابعه في اذنيه وتفل ثم مس لسانه ونظر  
 الى السماء وتشهد وقال افاتا الذي هو انفتح فلولق انفتح  
 سمعه وانحل رباط لسانه وتكلم مستوباً واوصاهم الا يقولوا  
 لاحد شيئاً فاما هم فكانوا يكبرون كثيراً ويبهتون جداً  
 قائلين ما احسن كلما يصنع المرس يتكلمون والصم يسمعون  
 ٥٤ الاصباح الثامن وفي تلك الايام ايضا وافته جموع كثيرة ولم  
 يكن لهم ما ياكلون فدعا تلاميذه وقال لهم انا انتزاف على هذا  
 الجمع لان لهم معي ثلاثة ايام مقيمون وليس لهم ما ياكلون  
 وان انا اطلقتهم الى منازلهم بلا طعام ضعفوا في الطريق  
 لان منهم من جاء من بعيد فاجابه تلاميذه من يقدر  
 ها هنا يشبع هؤلاء خبوا في البرية فسا لهم كم عندكم من  
 الخبز فقالوا سبعة فامر الجوع ان يتكفوا على الارض واخذ



انجيل مرقس  
سبع الخبزات فبارك وكسر وأعطى التلاميذ كما يقدموا للبرص  
وكان معهم أيضاً سمك يسير فباركه وأمر أن يقدموا اليهم فاكلوا  
وشبعوا وجمعوا من الكسر سبع قفافاً وكان الذين اكلوا أربعة  
الف وأطلقهم. وللوقت ركب السفينة مع تلاميذه وجاء إلى  
نواحي دلفونا. فخرج الفريسيون وبدوا يجادلونه ويطلبون  
منه آية من السماء ليجربوه. فتشهد بالروح وقال لماذا يلبس  
هذا الجيل آية امين اقول لكم ليس يعطى هذا الجيل آية ثم تركهم  
وركب السفينة أيضاً ومضى إلى العبر ونسوا أن ياخذوا معهم  
خبزاً ولم يكن معهم في السفينة سوى رغيف واحد فلو صام  
قائلاً انظروا وميزوا خبز الفريسيين وخمير هيرودس فجعلوا  
يفكرون ان ليس معهم خبز فلما علم قال لهم لماذا تفكرون  
انه ليس معكم خبزاً اما تعلمون ولا تفقهون اقلوبكم مطبوسة  
وعيونكم لا تبصرون ولكم سمع فلا تسمعون اما تذكرون خمس  
الخبزات التي كسرتها الخمسة الف وكم قفنه مملوءة كسر اخذتم  
فقالوا له اثنتي عشرة والسبع لاربعة الف وكم قفنه مملوءة  
كسر اخذتم فقالوا له سبعة فقال لهم لماذا لا تفقهون ثم  
جاءوا إلى بيت صيدا فقدموا اليه اعمى وسأله ان يمسحه  
فاخذ بيد الأعمى وأخرجته من القرية ونقل في عينيه  
ووضع يده عليه وسأله ماذا تنظر فقال له ابصر الناس  
مثل الشمع مشون فوضع يده أيضاً على عينيه فابصر جيلاً  
وبراً ونظر إلى كل شيء ظاهراً وأرسله إلى بيته قائلاً لا تلمس  
القرية

انجيل مرقس  
القرية ولا تقبل لاحد من اهلها شيئاً. ثم خرج يسوع وتلاميذه  
إلى قرى قيسارية فيلبس وفي الطريق سال التلاميذ قائلاً  
ماذا تقول الناس آني أنا فقالوا قوم يقولون يوحنا المعمدان  
واخرون ايليا واخرون احد الانبياء فقال لهم وانتم ماذا تقولون  
اي انا اجاب بطرس قائلاً انت هو المسيح فنعم ان لا يقولوا  
لاحد شيئاً من اجله وبدأ يعلمهم ان ابن الانسان لمزمع  
ان يؤلم كثيراً ويرذل من الشيخه ورؤساء الكهنة والكتبة  
ويقتلونه وفي اليوم الثالث يقوم وعلايته كان يقول هذا  
فأسكه بطرس وجعل يمنعه فالتفت ونظر إلى تلاميذه  
ونحى بطرس قائلاً له اذهب خلفي يا شيطان لانك لا تفكر  
فيما لله لكن فيما للناس ودعا الجمع وتلاميذه وقال لهم  
من اراد ان يتبعني فليكفر بنفسه ويحمل صليبه ويتبعني  
ومن اراد ان يخلص نفسه فليهلكها ومن اهلك نفسه  
من اجلي ومن اجل البشارة فهو يخلصها ماذا يستمع الانسان  
لروح العالم كله وخسر نفسه او ماذا يعطى الانسان فدراً  
لنفسه كل من استحا ان يعترف بي وبكلامي في هذا الجيل  
الفاسق الناطق فابن الانسان يقضيه اذا جاء في مجد  
أبيه مع ملائكته المقدسين وقال امين اقول لكم ان ههنا  
قوماً من القياام لا يذوقون الموت حتى يعاينوا ملكوت الله  
تأتي بقوة الاصاح التاسع وبعد ستة ايام اخذ يسوع  
بطرس ويعقوب ويوحنا وأصعدهم على جبل عال منفردين

وتجلى قدامهم وكانت ثيابه تلم بياض جداً مثل الثلج الذي لا  
يقدر مبيض ببيض على الارض ان يبيض كذلك فظلم  
لهم موسى وايليا يخاطبان يسوع فقال بطرس ليسوع يا معلم  
حسنًا بنا ان نلون هاهنا ونصنع ثلاثة مظال واحدة لك  
واحدة لموسى واحدة لايليا ولم يكن يدري ما يقول  
لانهم كانوا متخوفين وكانت سحابه ظلمتهم وكان صوت من  
السحابه قائلاً هذا ابني الحبيب فاسمعوا له ونظروا بغيره  
فلم يروا الا يسوع وحده معهم وبينما هم نازلون من الجبل  
فهاهم قائلاً لا تخفوا احداً بما رايتم حتى يقو ابن الانسان  
من بين الاموات فامسكوا الكلمه فيهم قائلين ما هو هذا  
القيام من بين الاموات ثم سألوه قائلين لم تقول الكتبه  
ان ايليا ياتي اولاً فاجابهم قائلاً ان ايليا ياتي اولاً فيعدل  
كل شيء ويعلن ما هو مكتوب على ابن الانسان انه يتوحد  
كثيراً ويرذل لكن اقول لكم ان ايليا قد جاء وصنعوا به ما  
احبوا كما هو مكتوب من اجله وجاء الى التلاميذ فراى جمعاً  
كبيراً حولهم وكتبه يسألونهم فلما رآه الجوع خافوا واسرعوا  
يسلموا عليه فسأل الكتبه ماذا تطلبون منهم اجاب  
واحد من الجمع قائلاً يا معلم قد اتيتك بابني وبه روح  
ابكم وحيثما ادركه صرعه واربده وصرا سناناه وتركه  
يايساً وقلت لتلاميذك ان يخرجوه فلم يقدروا فاجابهم  
قائلاً ايها الجبل غير المؤمن الى متى تكون معكم وحقى  
احتملكم

احتملكم اتبوني به فقد موه اليه فلما رآه الروح فللوقت  
صرعه على الارض مرتعداً من رعباً ثم سأل اياه كم سنه مضاهبه  
هذا فقال له منذ صباه ومرار كثيره يلقيه في النار وفي  
الماء ليهلكه لكن ما استطعت اعتنا وتحن علينا قال له  
يسوع ما هو قولك كل شيء مستطاع للمؤمن فصاح ابوا الصبي  
للوقت بدموع قائلاً انا اؤمن يا رب فاعن ضعف ايماني  
فلما رآى يسوع تكاثر الجمع انتهم الروح الجنس قائلاً ايها  
الروح الاصر الالبكم انا امرك ان تخرج منه ولا تدخل فيه  
ايضاً فصرخ ولبطه كثيراً وخرج منه وصار كالليت حتى ان  
كثيرون قالوا انه قد مات فامسك يسوع بيده واقامه  
فلما دخل البيت سألوه تلاميذه وحدهم لماذا لم نقدر نحن  
ان نخرجه فقال لهم هذا الجنس لا يستطيع ان يخرج بشيء  
الا بالصلاه والصوم ثم خرج من هناك مجتازاً بالجليل  
ولم يجب ان يعلم به احد واعلم تلاميذه قائلاً لهم ان ابن  
الانسان سيسلم في ايدي الناس ويقتلونه وفي اليوم  
الثالث يقوم وكانوا غير فاهرين هذا الكلام وخافوا ان يسألوه  
وجاء الى كفرناحوم فلما دخل البيت سألهم ماذا كنتم تفكرون  
في الطريق فسكتوا لانهم كانوا يقولون في الطريق من هو  
العظيم فيهم فجلس ودعا الاثني عشر وقال لهم من اراد  
ان يكون اول فليكن اخر الكل وخداماً للجميع واخذ صديقاً  
واقامه في وسطهم وامسكه وقال لهم كل من يقبل واحداً

من هؤلاء الصبيان مثل هذا الصبي فقد قبلني ومن يقبلني  
فليس يقبلني فقط بل ويقبل الذي ارسلني. فقال له يوحنا  
يا معلم رابنا واحدا يخرج الشياطين باسمك فمنعناه لانه  
لم يتبعنا فقال له يسوع لا تمنعوه فليس احد يصنع قوة  
باسمي ويقدر سريعا ان يقول علي الشز لان كل من ليس هو  
عليكم فهو معكم. ومن سقاكم كأس ماء باسمي ابي اذكركم ليس هو  
امين اقول لكم ان اجره لا يضيع. ومن شكك احد هؤلاء  
الصغار المؤمنين بي فخير له ان يعلق حجر الرحى في عنقه  
ويطرح في البحر وان شككتك يدك فاقطعها فخير لك ان  
تدخل الحياة وانت اعسم من ان يكون لك يداك وتذهب  
الى جهنم في النار حيث دودهم لا يموت ونارهم لا تطفأ  
وان شككتك رجلك فاقطعها فخير لك ان تدخل الحياة  
اعرج من ان يكون لك رجلان وتلقى في جهنم في النار  
حيث دودهم لا يموت ونارهم لا تطفأ وان شككتك عينك  
فاقلعها فخير لك ان تدخل ملكوت الله بعين واحدة من  
ان يكون لك عينان وتلقى في جهنم حيث دودهم لا يموت  
ونارهم لا تطفأ. كل شيء بالنار يمحى وكل ذبيحة بالنار تصلى  
جيد هو الملح فان فسد الملح بماذا يملح فليكن فيكم الملح  
ويسالم بعضكم بعضا الاصحاب العاشر ثم قام من هناك  
وجاء الى تخوم يهوذا والى عبر الاردن فأتى اليه ايضا جمع  
وكان يعلمهم كمعادته ايضا وجاء اليه الفريسيون ويعبرون  
فسأله

انجيل مرقس  
فسأله هل يحل للرجل ان يطلق امرأته اجابهم قائلا بماذا  
اوصاكم موسى قالوا امر موسى ان يكتب كتاب الطلاق وتخلو  
فاجابهم يسوع قائلا من اجل قساوة قلوبكم كتب لكم هذه  
الوصية لانه في بدء الخليقة خلقها الله ذكرا وانثى  
ولذلك يترك الرجل ابيه وامه ويلصق بامرأته ويكونا كلاهما  
جسدا واحدا لانهما ليس اثنين لكنهما جسدا واحدا والذي  
الله الله فلا يفرقه الانسان. وفي البيت ايضا سأل  
التلاميذ عن هذا فقال لهم من طلق امرأته وتزوج اخرى  
فقد زنى بها وان هي خلت زوجها وتزوجت اخرى فهي  
زانية. واحضروا اليه صبيا ثانيا ليضع يده عليهم فانتهر  
التلاميذ محضرين فلما رأى يسوع تألم قلبه وقال لهم  
دعوا الصبيان يا تلاميذ والى ولا تمنعوه لان ملكوت الله  
مثل هؤلاء امين اقول لكم ان من لا يقبل ملكوت الله مثل  
صبي لا يدخلها. ثم احتضنهم ووضع يده عليهم وباركهم  
وسبما هو سائر في طريق اسرع اليه انسان وجى على  
ركبته وسأله قائلا ايها المعلم الصالح ماذا اصنع لارث  
الحياة الدائمة فقال له يسوع لم تقول لي صالحا وليس  
صالحا الا الله الواحد انت تعرف الوصايا لم تقتل ولا تزنى  
لا تسرق لا تشهد بالزور اكرام اباك وامك فقال له يا معلم  
هذا كله قد حفظته من صغري. فنظر اليه يسوع واجبه  
وقال له واحدة بقيت عليك امض وبع كل مالك واعطه



٢٥  
 للسالكين واكثره في السماء وتعال اتبعني واحمل الصليب فعبس  
 لاجل الكلام ومضى حزينا لانه كان ذا مال كثير فنظر يسوع  
 وقال لتلاميذه كيف عسر على الموجددين الدخول الى ملكوت  
 الله فبهت تلاميذه لكلامه اجابه يسوع قائل يا بني هو  
 عسر ان يدخل المتوكلين على الاموال ملكوت الله ان دخل  
 الجمل في خر الابرة لايسر من دخول غني ملكوت الله فازدادوا  
 نفعا قائلين له فمن يقدر ان يخلص فنظر اليهم يسوع وقال  
 اما عند الناس فلا استطاع لكن ليس عند الله لان كلا عند  
 الله مستطاع فبدا بطرس يقول له ها نحن قد تركنا كل شيء  
 ٢٦ وتبعناك فاجابه يسوع قائل امين اقول لك انه ليس  
 احد يترك بيوتا او اخوة او اخوات او ابا او اما او امرأة او بنين  
 او حقولا في الشرائع لاجلي ولاجل البشري الا وياخذ مائة  
 ضعف الان في هذا الزمان منازل واخوة واخوات واساء  
 وامهات وبنين وحقولا في الشرائع وفي الدهر الا في الحياة  
 ٢٧ المؤبدة اولون كثيرون يكونون اخدين واخرون اولين  
 ٢٨ وكانوا في الطريق صاعدين الى ايرושليم وكان يسوع يسير  
 قدامهم وكانوا هم والذين يتبعونه خائفين فاخذ الاثني عشر  
 ايضا وقال لهم ما يعرض له ها نحن صاعدون الى ايرושليم  
 ٢٩ وابن الانسان يسلم الى رؤساء الكهنة والكتبة ويمسكون  
 عليه بالموت ويسلمونه الى الامم ويمزقونه ويقتلون عليه  
 ٣٠ ويضربونه ويقتلونه ويقومون في اليوم الثالث وتقدم اليه  
 يعقوب

٣١  
 انجيل قس  
 يعقوب ويوحنا ابنا زبدي قائلين له يا معلم نريد ان تعطينا  
 ما نسالك فقال لهم ما ذا تريدان ان اصنع لكما فقالا له اعطنا  
 ان يجلس احدا عن يمينك والاخر عن يسارك في مجدك  
 فقال لهم يسوع لستما تدريان ما تسالان اتقدران ان تشربا  
 الكاس التي اشربها وتصطبغا الصبغة التي اصطبغها فقالا  
 له نحن نقدر فقال لهم يسوع اما الكاس التي اشرب فتشربان  
 والصبغة التي اصطبغ تصطبغان واما جلوسكما عن يميني  
 وعن يساري فليس لي ان اعطيه الا للذين اعد لهم فلما  
 ٣٢ سم العشرة بداوا يتذمرون على يعقوب ويوحنا فذعام  
 يسوع وقال لهم قد علمتم ان الذين يظنون انهم رؤساء  
 الامم هم ارباب لهم وعظماؤهم مسلطون عليهم فلما يكونون  
 هكذا فيكم بل من يريد ان يكون فيكم عظيما فليكن لكم  
 ٣٣ خادما ومن اراد ان يكون فيكم اول فليكن للكل عبدا فان  
 ابن الانسان لم يات لخدم بل لخدم ويبذل نفسه خلاصا  
 ٣٤ عن كثيرين ثم جاؤا الى اريحا ولما خرج من اريحا هو  
 وتلاميذه وجمع كبير واذا طيما ابن طيما الاعمى جالسا على  
 الطريق يتسول فلما سمع بان يسوع الناصري مقبل فبدا  
 يصيح قائل يا يسوع ابن داود ارحمني فانه كثير من ليسكت  
 ٣٥ فازداد صياحا قائل يا ابن داود ارحمني فوقف يسوع  
 وقال ادعوه فدعوا الاعمى وقالوا له ثق وقم فانه يدعوك  
 فطرح ثوبه وقام وجاء الى يسوع فاجابه يسوع قائل ما ذا

تريد ان اصنع بك فقال له الانمى يا معلم ان ابصر فقال له يسوع  
 اذهب ايمانك خلصك وللوقت ابصر وتبعه في الطريق  
 الاصحاح الحادي عشر فلما قربوا من ايرושليم عند بيت فاخي  
 وبست عنيا جانب طور الزيتون ارسل اثنين من تلاميذه وقال  
 لهما امضيا الى هذه القرية التي امامكما فعند دخولكما اليها  
 تجدان جحشا مربوطا لم يركبه احدا من الناس قط فخللاه  
 واتيا به فان قال لكما احدا ما تفعلان بهذا فقولان ان الرب  
 يحتاج اليه فمن ساعته يرسله الي ههنا فذهبا ووجدا  
 عفوا مربوطا عند الباب خارجا على الطريق فخللاه فقال  
 لهما قوم من القيام هناك ماذا تصنعان اذ تحلان العفو  
 فقالا له كما قال يسوع فتركوهما وجاؤا بالعفو الى يسوع  
 والقي عليه ثيابا وحلس فوقه وكثيرون بسطوا ثيابهم  
 في الطريق واخرون قطعوا اغصانا من الشجر وفرشوها في  
 الطريق والذين كانوا يمشون امامه ووراءه كانوا يصرخون  
 قائلاين هوشعنا مبارك الاله باسم الرب ومباركه الملك  
 الاتيه لايبنا داود هوشعنا في العلا ودخل يسوع الى ايرושليم  
 ودخل الهيكل فنظر الجميع ولما كان المساء فللوقت خرج الى  
 بيت عنيا مع الاثني عشر ولغد خرجوا من بيت عنيا  
 فباع ونظر الى تينته من بعيد وفيها ورق فلما جاء اليها  
 فلم يجد فيها شيئا الا ورقا فقط لانه لم يكن زمن التين  
 فقال لهما لا ياكل منكم احد ثمرة الى الابد وسمع تلاميذه  
 ثم

ثم جاؤا الى ايرושليم فدخل يسوع الى الهيكل وبدأ يخرج الباعة  
 والبتاعين من الهيكل وقلب مواثد الصيارف وكراسي باعة  
 الحمام ولم يدع احدا يدخل بمشا الى الهيكل وكان يعلمهم  
 قائلا مكتوب ان ياتي بيت الصلاة يدعى لجميع الامم وانتم  
 فصيرتموه مغارة للصوفن فسمع رؤساء الكهنة والكتبة  
 وطلبوا كيف يهلكونه لانهم كانوا يخافونه لان الشعب كله كان  
 يهت من تعليمه ولما كان المساء خرج خارج المدينة وجاؤا  
 غدوة فظفروا التينة باسسه من اصلها فذكر بطرس وقال  
 له يا معلم ها التينة التي لعنتها قد يبست اجابه يسوع  
 قائلا امنا يا تنة فاني حقا اقول لكم ان من قال لهذا الجبل  
 انتقل واسقط في البحر ولا يشك في قلبه بل يؤمن ان  
 الذي يقوله يكون فيكون له فلهمنا اقول لكم ان كل ما تسألونه  
 في الصلاة امنوا انكم تنالونه فيكون لكم واذا قمتم للصلاة  
 فاغفروا لكل من لكم عليه كي ابوكم الذي في السموات يغفر  
 لكم ذنوبكم ايضا فان انتم لم تغفروا ولا ابوكم السماوي يغفر لكم  
 ذنوبكم ثم جاؤا الى ايرושليم وبينما هم يمشون في الهيكل  
 اقبل اليه رؤساء الكهنة والكتبة والشيوخ وقالوا له باي  
 سلطان تفعل هذا ومن اعطاك هذا السلطان اجابه  
 يسوع قائلا انا اسألك عن كلمه واحدة اجيبوني وانا اقول  
 لكم باي سلطان افعل هذا معبودية يوحنا من السماء  
 كانت ام من الناس اجيبوني ففكروا في نفوسهم هكذا ان

انجيل برقس

قلنا من السماء كانت فيقول لنا فلماذا لم تؤمنوا به وان قلنا من  
الناس غنا في الجمع لان جميعهم كان يقول ان يوحنا بنى فاجابوا  
يسوع قائلين لا نعلم فقال لهم يسوع ولا انا ايضا اقول لكم  
باني سلطان افعل هذا الاصحاح الثاني عشر ثم بدأ يكلمهم  
بامثال قائلًا انسان غرس كرماً واحاط به سياجاً وحفر فيه  
معصرة وبني فيه برجاً ودفعه الى فعله وسافر ثم انقذ الى  
الفعله في زمان عبداً لياً اخذ من الفعله من ثمار الكرّم فاخذوه  
وضربوه وارسلوه فارغاً وارسل اليهم ايضاً عبداً اخر فحرموه  
وشجوه وردوه مهاثماً وارسل ايضاً اخر فقتلوه وارسل عبداً  
كثيرين اخرين فضربوا بعضاً وقتلوا بعضاً وكان له ابن واحد  
حبيب له فارسله اليهم اخيراً قائلًا لعلمهم يستحيون من  
ابني فقالوا اولئك الفعله بعضهم لبعض هذا هو الوارث تعالوا  
نقتله فيصير لنا الميراث فاخذوه وقتلوه وطرحوه خارج الكرّم  
فماذا يفعل بهم رب الكرّم اليس ياتي ويهلك اولئك الاكدره  
ويسلم الكرّم الى اخرين اما قراتم في الكتاب ان الحجر الذي رذله  
البناءون هذا صار راس الزاويه من قبل الرب كان هذا وهو  
مخيب في اعيننا: فارادوا ان يمسكوه فخافوا الجمع لانهم علموا  
انه قال هذا الشئ من اجلهم فتركوه ومضوا: فارسلوا اليه  
قوماً من الفريسيين والهيرودسيين ليصطادوه بكلمه فجاءوا  
اليه وقالوا له يا معلم قد علمنا انك محق ولا تبالي باحد  
لانك لا انتظر بوجه انسان لكنك بالحق تعلم طريق الله  
اعلمنا

انجيل برقس

اعلمنا ايجوز لنا ان نعطي الجزية لقيصر ام لا فلما علم رايم قال  
لهم لو تجربوني اتوبي بيدنا ركي انظره فقدموه اليه فقال لهم  
لمن هذه الصورة والكتابة اما هم فقالوا لقيصر فاجابهم يسوع  
قائلًا اعطوا ما للملك للملك وما لله لله فسمعوا منه: ثم  
وافاه الزنادقه الذين يقولون ليس قيامه فساءلوه قائلين  
يا معلم موسى كتب لنا ان مات احد وخلف امرأه ولم يترك  
زرعاً وكان له أخ فليأخذ اخوة امراته وليقيم زرعاً لاختيه  
وكان عندنا سبعة اخوة فتزوج الاول امرأة ومات ولم يخلف  
زرعاً واخذها الثاني ولم يترك زرعاً والثالث مثل ذلك ايضاً  
الى السابع ولم يتركوا زرعاً واخر الكل ماتت المرأة ايضاً ففي  
القيامه لمن منهم تكون المرأة لان السبعة اتخذوها امرأه  
فقال لهم يسوع اليس من اجل هذا انتم ضالون لم تعرفوا  
الكتب ولا قوة الله لانه اذا قام الاموات لا يتزوجون ولا  
يتزوجن بل يكونون كالملأئكة في السموات واما من اجل  
الموت وانهم يقومون اما قراتم في سفر موسى وقول الله  
على العوسج انا اله ابراهيم واله اسحق واله يعقوب وليس  
اله اموات لكن اله احياء وانتم فضلتم جداً: فجاء اليه  
واحد من الكتبة لما سمعهم يتجادلون وعلم حسن اجابته  
اياهم فسأله آية وصيه اول الكل اجابه يسوع ان اول كل  
الرعايا اسم يا اسراييل الرب الهك الرب واحد هو وعقب الرب  
الهك من كل قلبك ومن كل نفسك ومن كل نيتك ومن كل

قوتك هذه اول الوصايا كلها والثانية التي مثلها ان تحب قريبك  
 مثلك ليست وصية اعظم من هاتين فقال له الكاتب يا معلم ما  
 احسن ما قلت حقاً ان الله واحد وليس آخر سواه وان تحبه من  
 كل القلب ومن كل النية ومن كل النفس ومن كل القوة وتحب  
 القريب مثلك هذه افضل من كل الذبايح والخرقات فلما راي يسوع  
 انه قد اجاب بعقل اجابه قائلاً لست بعيداً من ملكوت الله  
 فلم يستمر احد ايضاً ان يسأله بعد ثم اجاب يسوع وهو يعلم في  
 الهيكل قائلاً كيف تقول الكتبة ان المسيح ابن داود هو داود قد  
 قال روح القدس قال الرب لربي اجلس عن يميني حتى اضع اعداك  
 تحت موطئ قدميك فداود انه يقول ربه فكيف هو ابنه وكان  
 الجمع الكبير يسوع منه بلدة فقال لهم في تعليمه اجدوا من  
 الكتبة الذين يحبون يمشون بالحلل والسلام في الاسواق  
 ويجلسون مع رؤساء الجماعة ويتكئون في صدور الجالسوا واول  
 التكاثر في الاولام الذين ياكلون بيوت الارامل تطول صلواتهم  
 هولاء ياخذون عقاباً دائماً ثم جلس يسوع عند باب الخزانة  
 بنظر الجمع كيف يلقي نحاساً في الخزانة واعضاء كثيرون القوا  
 كثيراً فساءت امرأة ارمله مسكينه فالقت فلسين ليس لها  
 سواهما فاستدعى تلاميذه وقال لهم امين اقول لكم ان هذه  
 الارمله المسكينه القت اكثر من كل الذين القوا في الخزانة لان  
 الكل القوا من فضل ما عندهم وهذه القت مع مسكنها كل ما لها  
 ديدة وكل عيشتها الاصحاح الثالث عشر ثم خرج من الهيكل فقال  
 له

له واحداً من تلاميذه يا معلم انظر الى هذه الحجارة العظيمة وهذا  
 البناء فاجاب يسوع قائلاً اني ترى هذه الحجارة العظيمة لا تترك  
 ههنا حجر على حجر الا وينقض ويبناها هو جالس على الزيتون  
 قدام الهيكل سأل له بطرس ويعقوب ويوحنا واندراوس في  
 خفية قل لنا متى تكون هذه الاشياء واي شيء هو العلامة  
 الدالة على كمال ذلك فقال لهم يسوع انظروا لا يبضلكم احد  
 فان كثيرون ياتون باسمي قائلين اني انا هو المسيح ويبضلون  
 كثيرين فاذا سمعتم بالحروب واخبار الحروب فلا تضطربوا فانه  
 ينبغي ان يكون لكن لم يأت الانقضاء وان تقوم اممة على اممة  
 ومملكة على مملكة وتكون الزلازل في مواضع وتكون مجاعات  
 وهيج وهذه بداية الطلغ فانظروا انتم فانه سيسلمونكم  
 الى الحاكم فتضربون وتقامون امام الملوك والقواد من اجلي  
 شهادة لكم ولكل الامم ينبغي اولاً ان يكونوا بالانجيل فاذا  
 قد موكم واسلموكم فلا تفتنوا بما تقولون ولا بما يجيبون فانكم  
 تعطون في تلك الساعة ما به تتكلمون ولستم المتكلمين  
 لكن روح القدس وسيسلم الاخ اخاه للموت والاب ابنة  
 وتنب الابناء على اباهم فيقتلونهم وتكونون مبغضين من  
 من الكل من اجل اسمي والذي يصبر الى المنتهى يخلص  
 فاذا رايتهم رجس الخراب المذكور في دانيال النبي قائماً حيث  
 لا يجوز فليفهم القاري حينئذ الذين في اليهودية يهربون  
 الى الجبال والذي على السطح لا ينزل الى بيته لياخذ



منه شيئا والذي في الحقل لا يرجع الى ورائه لياخذ لباسا فالويل  
 للحياتي والوضعيات في تلك الايام :: فصلوا لئلا يكون هربكم  
 في شتاء :: لانه يكون في تلك الايام ضيق لم يكن مثله من البدء  
 الذي خلق الله الى الان ولا يكون :: ولولا ان الرب قصر تلك  
 الايام لم يخلص ذو جسد لكن من اجل المختارين الذين  
 اختيروا قصرت تلك الايام :: فان قال لكم احد ان المسيح  
 ههنا او هناك فلا تصدقوا فانه سيقوم مسيحا كذبه وانبياء  
 كذبه ويصنعون علامات وعجايب ليضلوا المختارين ان قدروا  
 فانظروا انتم فماذا قد بدأت واخبرتكم بكل شيء :: لكن في  
 تلك الايام بعد ذلك الضيق الشمس تظلم والقمر لا يعطي ضوءا  
 والكواكب تنساقط من السماء وقوات السماء تضطرب حينئذ  
 ينظرون ابن الانسان اتيا في السحاب مع قوات ومجد عظيم  
 حينئذ يرسل ملائكته فيجمع مختاريه من جهات اربع الرياح  
 من افصى الارض الى اقصىها فمن التبنه اعملوا المشتل  
 اذا رايتهم اغصانها لانت وظهرت اوراقها علمتم ان الصيف قد  
 دنا كذا كنتم ايضا اذا رايتهم هذه قد كانت فاعلموا انه قد  
 قرب على الابواب امين اقول لكم ان هذا الجيل لا يزول حتى  
 يكون هذا كله والارض يزولان وكل شيء لا يزول فاما  
 ذلك اليوم وتلك الساعة فلا يعرفها احد ولا الملائكة الذين  
 في السماء ولا الابن الا الاب :: فانظروا واسهروا وصلوا لانكم  
 لا تعلمون متى يكون الزمان :: مثل انسان سافر وترك بيته  
 واعطى

انجيل برقر  
 واعطى عبده السلطان لكل واحد عمله واوصى البواب بالتيقظ  
 فاسهروا فانكم لا تعلمون متى ياتي رب البيت بالعشاء كان او  
 نصف الليل او صباح الديك او بالغداة لئلا ياتي بغتة فيجدكم  
 نياما والذي اقولكم لكم فلجميع اقولكم فاسهروا الاصباح الرابع  
 وكان الفصح والفطير بعد يومين :: فطلب رؤساء الكهنة  
 والكتبة كيف يسكونه مكر ليقتلوه وكانوا يقولون ليس في العيد  
 لئلا يكون شعت في الشعب :: وبينما هو في بيت عنيا في بيت  
 سمعان الابريص متكي مجأت امرأة معها ابناء فيه طيب ناردين  
 فايق ثمنه فافرغته على راسه وكان اناس يتذمرون في  
 انفسهم قائلين لم تلف هذا الطيب قد كان ينبغي ان يساع  
 باكثر من ثلثمائة دينار ويدفع للمساكين وانتهموها :: فقال لهم  
 يسوع دعوها لم تؤذوها نعم العمل عملت بي لان المساكين  
 عندكم كل حين فاذا اردتم قدرتم ان تحسنوا اليهم ولما انا  
 فليست عندكم كل حين والذي كان لها قد فعلته لانها بكت  
 فطيبت جسدي لدفعي امين اقول لكم انه حيثما يكرز بهذا  
 الانجيل في جميع العالم ينطق بما صنعت هذه تذكارا لها ::  
 وان يهوذا الاسخريوطي احد الاثني عشر ذهب الى رؤساء  
 الكهنة ليسلمه اليهم فلما سمعوا فرحوا ووعدوه بعطية الفضة  
 وكان يطلب فرصه كيف يسلمه اليهم :: وفي اول يوم من الفطير  
 اذ كانوا يذبحون الفصح قال له تلاميذه اين تريد ان نمضي  
 ونعد لنا كل الفصح فارسل اثنين من تلاميذه وقال لهما

انجيل مرقس

امضيا الى المدينة فسيلقا كما انسان حامل جرة ماء اتبعاه الى  
حيث يدخل فقولوا لرب البيت ان المعلم يقول لك ابن موضع  
الراحه حيث اكل الفصح مع تلاميذي فهو يريد كما عرفه كبريه  
مفروشه معده فاعد لنا هناك فلما اتيا التلميذان الى المدينة  
فوجداهما قال لهما واعد الفصح ولما كان الساعه جاءوا معه  
الاثنى عشر فاكلوا والياكلوا فقال يسوع امين اقول لكم ان  
واحد منكم يسلمني وهو الذي ياكل معي فخرنوا وقالوا كل واحد  
منهم لعلي انا هو فاجابهم قائلا واحد من الاثنى عشر هو  
الذي يضع يده معي في القصعة لان ابن الانسان يمضي  
كما هو مكتوب من اجله فالويل لذلك الانسان الذي يسلم  
ابن الانسان. خير لذلك الانسان لو لم يولد. وبينا هم  
ياكلون اخذ يسوع خبزا فبارك وكسروا عطاهم وقال خذوا  
هذا هو جسدي. واخذ كأسا فشكروا وعطاهم فشربوا منه  
كلهم وقال لهم هذا هو دمي العهد الجديد الذي يهرق عن  
كثيرين امين اقول لكم اني لا اشرب من عصر هذه الكرمة  
الى ذلك اليوم اذا ما شربته جديدا في ملكوت الله. ثم  
سبحوا وخرجوا الى جبل الزيتون. فقال لهم يسوع كلكم تشكون  
في هذه الليلة لانه مكتوب اني اضرب الراعي فتتفرق  
الغنم لكنني اذا قمت اسبقكم الى الجليل. قال له بطرس ان  
شكوا كلهم قلت اشك انا فقال له يسوع امين اقول لك  
انك انت اليوم في هذه الليلة قبل ان يصيح الديك مرتين  
تتكفر

انجيل مرقس

تكفري ثلاث مرات. فتبادى بطرس وقال له وان اضطرت الى  
ان اموت معك لا اكفرك وكذلك قال جميعهم. ثم جاؤا الى  
حقل يدعى جدسامان فقال لتلاميذه اجلسوا ههنا حتى  
اصلي ثم اخذ بطرس ويعقوب ويوحنا ويديا يجزبن ويعبسن وقال  
لهم ان نفسي حزينة حتى الموت فاقموا ههنا واسهروا. ثم  
تقدم قليلا وخر على الارض مصليا قائلا ان كان يستطيع ان  
تعبر عني هذه الساعه وكان يقول ايها الاب كل شيء بقدرتك  
اجز عني هذه الكاس لكن ليس كما اريد انا بل كما تريد انت  
ثم جاء فوجدهم نياما فقال لبطرس يا سمعان انت نائم المر  
تفدر ان تسهر معي ساعه اسهروا وصلوا لئلا تدخلوا التجارب  
اما الروح فستعد واما الجسد فضعيف. ثم مضى ايضا وصلى  
وكان يقول هذه الكلمة وجاء ايضا فوجدهم نياما لان عينيهم  
كانت ثقيله ولم يكونوا يدرون ما يجيبونه وجاء ثالثه فقال  
لهم ناموا الان واستريحوا فقد حضرت الغايه وجاءت الساعه  
ليسلم ابن الانسان في ايدي الخطاة قوموا بنا نذهب فقد  
قرب الذي يسلمني وبينا هو يتكلم جاء بهموذا الاسخريوطي احد  
الاثنى عشر ومعه جمع بسيوف وعصي من عند رؤساء الكهنة  
والكتبة والشيوخ. وكان مسله قد اعطاهم علامه ان الذي  
اقتله هو هو فامسكوه واوثقوه فلما جاء ودنا منه قال له  
يا معلم وقبله فالتقوا يديهم عليه وامسكوه وان احد القياهم  
انتضا سيفا وضرب عبد رئيس الكهنة فقطع اذنه فاجابهم

انجيل مرقس

يسوع قائلاً أمثل لص خرجتم الت بسيف وعصي لتأخذوني  
وفي كل يوم كنت معكم في الهيكل اعلم ولم تمسكوني ذلك ليتم  
الكتاب فتركه التلاميذ وهربوا كلهم وكان يتبعه شاب عليه  
انزار على عريه فامسكوه فترك الانازار وفر عارياً فجاءوا بيسوع  
الى قيا فارئيس الكهنه واجتمع اليه رؤساء الكهنه والكتبة  
والشيوخ وكان بطرس يتبعه من بعيد الى داخل دار رئيس  
الكهنه وجلس مع الخدام عند النار يصطلي فاما رؤساء الكهنه  
والخوف فكانوا يطلبون شهادة على يسوع ليقتلوه فلم يجدوا  
وكثير شهدوا عليه زوراً ولم تنفع شهادتهم فاقاموا قوماً  
شهدوا عليه زوراً قائلين نحن سمعنا هذا يقول اني احل  
هذا الهيكل الذي صنعته الالهي وبعد ثلاثة ايام اقيم اخر  
غير مصنوع بالالهي ولا هولاء اتفقن شهادتهم فقام رئيس  
الكهنه في الوسط وسأل يسوع قائلاً اما تجيب شيء عما  
يشهد به هولاء عليك فلم يجيب بشيء بل كان ساكناً فسأله  
ايضاً رئيس الكهنه وقال له انت هو المسيح ابن البار فقال  
له يسوع انا هو وسترون ابن الانسان جالساً عن يمين  
القوة جاثياً على سحاب السماء فمزق عظيم الكهنه ثيابه  
وقال ماذا تحتاجون الى شهادة قد سمعتم التجديف ظاهر لكم  
فحكم عليه جميعهم بانه مستوجب الموت وبدأ قور يتفنون  
عليه ويغطون وجهه ويلطمونه ويقولون له تنب لنا ايضاً  
المسيح هو الذي لطمك الان وكان الخدام يلطمونه جداً  
وفيما

انجيل مرقس

وفيما بطرس اسفل الدار جاءت فتاة من جوارى رئيس الكهنه  
رأته يصطلي فلما رأته قالت له وانت ايضاً قد كنت مع يسوع  
الناصري فانكر قائلاً لست ادري ولا اعرف ما تقولين وخرج  
الى خارج الدار فصاح الديك وراثة فتاة اخرى فقالت للتلاميذ  
ان هذا منهم فانكر ايضاً وبعد قليل قال القيا لمطرس حقاً  
انك منهم وانت جليلي وكلامك يشبه كلامهم فبدأ يلعن عجلان  
اني ما اعرف هذا الانسان الذي تقولون ثم مكانه صاح الديك  
ثانية فذكر بطرس قول يسوع انك قبل ان يصبح الديك مرتين  
تكري ثلث فتحول بيكي الاصاح الخامس عشر فلما اصبحوا  
انتموا رؤساء الكهنه مع المشيخة والكتبة مع سائر اليهود  
فاوثقوا يسوع ومضوا به الى فيلاطس فسأله فيلاطس انت  
ملك اليهود فاجابه قائلاً انت قلت وقوفه رؤساء الكهنه  
كثيراً ثم سأله فيلاطس ايضاً اما تجيب بشيء انظر كم يشكونك  
وان يسوع لم يجبه بشيء حتى ان فيلاطس تعجب وكان في  
كل عيد يطلق لهم اسيراً من احبوا وكان الذي يقال الباربان  
اسيراً من المنافقين الذين كانوا يقتلوا في الفتنة فصاحت  
الجماعة وبدأت تسأل كما قد كان يصنع لهم فاجابهم فيلاطس  
قائلاً أتريدون ان اطلق لكم ملك اليهود لانه كان قد علم  
ان رؤساء الكهنه انما اسلموه حسداً وان رؤساء الكهنه  
حركوا الجماعة بان يسألوه زيادة ان يطلق لهم باربان فلجأهم  
فيلاطس ايضاً قائلاً ماذا تحبون ان اصنع بالذي تقولون

عنه انه ملك اليهود فصاحوا ايضا اصلبه فقال لهم فيلاطس  
اي شر عمل فازدادوا صياحا اصلبه فاراد فيلاطس ان يرضي  
الجماعة فاطلق لهم بارتينان واسلم اليهم يسوع ليضرب ويصلب  
فذهب به الشرط الى داخل دار الابرطوريون الذي هو دار  
الولاية وجعوا عليه العسكر ثم البسوه لباسا برفيرا وضفروا  
الكيلان من شوك ووضعوه على راسه وبدلوا يسلمون عليه  
قائلين السلام يا ملك اليهود ويضربون راسه بقضبه ويتقلبون  
في وجهه ويمشون له على ركبهم ويسجدون له فلما هم هكذا  
به عذوة لباس البرفير والبسوة ثيابا ثم اخذوه ليصلبوا وخرجوا  
واحدًا قيرولانيا يسمى سمعان حاثيا من العقول وهو ابو الاسكندر  
وروفس ليحمل صليبه ولتوا به الى موضع الجاجله التي تاوليها  
الجمعة واعطوه خمرًا مزوجًا بمزليشرب فلم ياخذة ولما  
صلبوه اقتسموا ثيابه بينهم واقترعوا عليها وكان وقت  
الساعة الثالثة وصلب وكان عليه صفة مكتوبة انه ملك  
اليهود وصلبوا معه لصين واحد عن يمينه واخر عن  
يساره وتم الكتاب القائل انه يحصى مع الائمة والذين كانوا  
يمرون به يجدفون عليه ويمركون رؤوسهم ويقولون يا من  
يحمل الهيكل ويبنيه في ثلاثة ايام تخلس وانزل عن الصليب  
وكان رؤساء الكهنة يتهاون بعضهم مع بعض وكذلك الكتبة  
قائلين خلص اخرين اما يقدر ان يخلص نفسه ان كان  
هو المسيح ملك اسرائيل ينزل الآن من الصليب للنظر ونؤمن  
به

به والثلاثن صلبا معه كانوا يعترفونه ايضا فلما كان وقت  
الساعة السادسة صارت ظلمة على الارض كلها الى وقت الساعة  
التاسعة وفي وقت الساعة التاسعة صرخ يسوع بصوت عال  
قائلا ايلي ايلي اليمافثاني الذي تاوليه اليي الهيا ذا تركني  
ولما سمع قوم من القيام قالوا هو ذا يدعوا ايليا وبادر واحدا  
فلما استنجح خلا ورفعها على قضبه وسقاة قائلا خلوه  
لتنظر هل ايليا ياتي لينزله فصرخ يسوع بصوت عال واسلم  
الروح فانشق ستر حجاب الهيكل باثنين من فوق الى اسفل  
فلما راي قائد المائة الذي كان قائما قد امه انه قد اسلم الروح  
قال حقا ان هذا الانسان هو ابن الله وكنت نسوة ينظرن  
من بعيد منهم مريم المجدلية ومريم ام يعقوب الصفي يزولم  
يوسا وسالومي هؤلاء هن اللواتي كن يتبعنه من الجليل  
وتخدمه واخر كثيرات صعدن معه الى ايروشليم فلما كان  
النساء لانها كانت الجمعة التي هي قبل السبت وافا يوسف الذي  
من الرامة وكان حسن الذي مخاها ذا راي وكان ايضا يترجا  
ملكوت الله جسروا دخل الى فيلاطس وطلب منه جسد  
يسوع فاما بيلاطس فتعجب اذ كان مات انفا فاستدعوا قائد  
المائة واستفهم منه ان كان مات انفا فلما علم امره من قبل  
القائد دفع جسد يسوع الى يوسف فاشترى لفافه وانزله  
ولفها بها ووضعها في حداث منقورة في صخرة ووضع حجرا على  
باب القبر وكانت مريم المجدلية ومريم ام يوسى ينظران اين تركن





## انجيل القديس لوقا الكافر بالحياة

كتبه يوناني بالهام روح القدس بركته المقدسة تكون معنا آمين

فاتحة الانجيل المجيد الاصحاح الاول

لاجل ان كثيرين راموا ترتيب قصص الامور التي نحن بها عارفون كما عهد البنا اولئك الاولون الذين كانوا من قبل معانيين وكانوا خدما للكلية رايت انا ايضا اذ كنت تابعا لكل شيء بتحقيق ان كتب اليك ايها العزيز تاوفلا لتعرف حقائق الكلام الذي وعظت به كان في ايام هرودس ملك اليهوديه كاهن اسمه زكريا من خدمة ال ابيا وكانت امراته من بنات هرون واسمها اليصابات وكانا كلاهما باين قدام الله سائرين في جميع الوصايا وحقوق الرب بغير ميل ولم يكن لهما ولدا لان اليصابات كانت عاقرا وكانا كلاهما قد طعنا في ايامهما فبينما هو يكن في ايام ترتيب خدمته امام الله كعادة الكهنوت اذ بلغته نوبة وضع الخوز فدخل هيكل الرب وكان جميع الشعب يصلون خارجا وقت الخوز فظهر له ملاك الرب قائما عن يمين مذبح الخوز فلما رآه زكريا اضطرب وغشيه خوف عظيم فقال له الملك لا تخف يا زكريا فقد سمعت طلبتك وامراتك اليصابات تلد لك ابنا وتدعوا

اسمه يوحنا ويكون لك فح عظيم وتهليل وكثيرون يفرحون  
بمولده ويكون عظيماً قدام الرب لا يشرب خراً ولا مسكراً ويمتلئ  
من روح القدس وهو في بطن امه ويعيد كثير من بني اسرائيل  
الى الرب الههم وهو يتقدم امامه بالروح وبقوة ايليا ويقبل بقلوب  
الاباء على الابناء والذين لا يطيعون الى علم الابراز وبعد  
للب شعباً مستقيماً فقال زكريا للملك كيف اعلم هذا وانا شيخ  
وامراتي قد طعنت في ايامها فاجابه الملك قائلاً انا هو جبرائيل  
الواقف قدام الله ارسلت لأكلمك بهذا واشرك ومن الان  
تكون صامتاً لا تستطيع ان تتكلم الى اليوم الذي يكون فيه  
هذا لانك لم تؤمن بكلامي الذي يتم في اوانه وكان الشعب  
كله منتظرين زكريا متعجبين من بطيئه في الهيكل فلما خرج  
فلم يقدر ان يكلمهم فعملوا انه قد رأى رؤيا في الهيكل وكان  
يشير اليهم واقام صامتاً فلما حلت ايام خدمته مضى الى  
بيته ومن بعد تلك الايام حبلت اليصابات امراته وولدت  
حبلها خمسة اشهر قائلة هذا ما صنع بي الرب في الايام التي  
نظر الي فيها ليتزوج عني عاري من بين الناس وفي الشهر  
السادس ارسل جبرائيل الملك من عند الله الى مدينته في  
الجليل تسمى ناصرة الى عذراء خطيبه لرجل اسمه يوسف  
من بيت داود واسم العذراء مريم فلما دخل اليها الملك  
قال لها السلام لك يا ممتلئة نعمة الرب معك مباركة انتي  
في النساء فلما رآته اضطربت من كلامه وفكرت ما هذا السلا  
فقال

فقال لها الملك لا تخافي يا مريم فقد ظفرت بنعمه من عند الله  
وها انت تحبلين وتلدن ابناً وتدعين اسمه يسوع هذا يكون  
عظيماً وابن العلي يدعى ويعطيه الرب الاله كرسي داود ابيه  
ويملك على بيت يعقوب الى الابد ولا يكون للكله انقضاء فقال  
مريم للملك كيف يكون لي هذا ولم اعرف بعلاً فاجابها  
الملك قائلاً روح القدس يحل عليك وقوة العلي تظلك  
وهذا المولود منك قدوس وابن الله يدعى وهي ذه اليصابات  
نسيبتك حبلت بابن على كبرسيتها وهذا الشهر السادس لتلك  
التي تدعى عاقراً لانه ليس عند الله كلمه بغير قوة فقالت  
مريم هانذا عبدة للرب فليكن لي كقولك وانصرف عنها  
الملك فقامت مريم في تلك الايام ومضت مسرعه الى الجليل  
الى مدينة يهوذا ودخلت بيت زكريا وسلمت على اليصابات  
فلما سمعت اليصابات صوت سلام مريم تحرك الجنين في  
بطنها فامتلات اليصابات من روح القدس وصرخت بصوت  
عظيم قائلة مباركة انت في النساء ومبارك هو ثمره بطنك  
من اين لي هذا ان تأتي ام ري الي لانه مذوق صوت  
سلامك في اذني تحرك الجنين بهليل في بطني فطوبى  
لتي امنت ان يتم لها ما قيل من قبل الرب فقالت مريم تعظم  
نفسى الرب وتهلل روجي بالاله مخلصي لانه نظر الى تواضع  
امته انه من الان يعطيني الطوبى جميع الاجيال لان القوي  
صنع بي عظيم فقدوس اسمه ورحمته كانه من اجيال الى

اجيال لنا نفية صنع القوة بذراعه و فرق المستكبرين بفكر قلوبهم  
انزل الاقوياء عن الكراسي ورفع المتواضعين اشبع الجياع من اللبن  
وارسل الاغنياء فرغاً فعند اسرائيل فتاة وذكر رحمة كالذي  
قال لابائنا وزرعنا الى الابن واقامت مريم عندها نحو من  
ثلاثة اشهر وعادت الى بيتها. ولما تم زمن الياصابات لتلد  
فولدت ابناً فسمي جيرانها واقرباؤها ان الرب قد عظم رحمة  
لها ففرحوا معها فلما كان في اليوم الثامن جاءوا ليختنوا  
الصبي ودعوة باسم ابيه زكريا فاجابت امه قائلة لا لكن  
ادعوه يوحنا فقالوا لها اليس احد في جنسك يدعى بهذا  
الاسم فاشاروا الى ابيه ما ذا تريد ان تسميه فطلب لوجا  
وكتب قائلاً اسمه يوحنا فتعجب جميعهم وللولقة انفتحت فيه  
وانطلق لسانه وتكلم وبارك الله وصار خوف على جميع  
جيرانهم وتحدث بهذا الكلام في جميع مخوم يهوذا وفكر جميع  
السامعين في قلوبهم قائلين ترى ماذا يكون من هذا الصبي  
وبد الرب كانت معه قائلاً زكريا ابوة من روح القدس وتنبأ  
قائلاً مبارك الرب اله اسرائيل لانه افتقد وصنع خلاصاً  
لشعبه واقام لنا قرن خلاص من بيت داود فتاة كالذي  
تكلم على افواه انبيائه القديسين من الابد خلاصاً من  
اعدائنا ومن ايدي كل مبغضين يصنع رحمة مع اباائنا ذكر  
عهدة القدوس القسم الذي قسم به لابراهيم ابينا ليعطينا  
بلا خوف الخلاص من ايدي اعدائنا لنخدمه بالطهر والعقل  
قلناه

قلناه كل ايام حياتنا وانت ابنا الصبي بني العلي تدعى  
وتنطلق قدام وجه الرب لتعد طريقة لتعطي علم للامم لشعبه  
لغفرة خطاياهم من اجل نحن رحمة الهنا الذي افتقدنا  
مشرق من العلو ليضيء لنا السين في الظلمة وظلال الموت  
لنستقيم ارجلنا لسلب السلامة فاما الصبي فكان يشب ويتقوى  
بالروح واقام في البراري الى يوم ظهوره لاسرائيل الاصباح  
الثاني ولما كان في تلك الايام خرج امر من اوغسطس الملك  
بان تكتب اسماء جميع المسكونة وهذه الكتاية الاولى في  
ولاية قيروناوس على الشار فمضى جميعهم ليكتب كل واحد  
منهم اسمه في مدينة فصعد يوسف أيضاً من الجليل من  
مدينة الناصرة الى اليهودية الى مدينة داود التي تدعى  
بيت لحم لانه كان من بيت داود وقبيلته ليكتب مع مريم  
خطيبته وهي حبلت فيبينهما هناك اذ تمت ايام ولادتها  
لتلد فولدت ابناً البكر ولغته وتركته في مذود لانه لم  
يكن لها موضع حيث حلت وكان في تلك الكورة رعاة يرعون  
ويسهرون حراسة الليل نوباً على مراعيهم واذا ملاك الرب  
قد وقف بهم ومجد الرب اشرف عليهم فخافوا خوفاً عظيماً  
فقال لهم الملاك لا تخافوا لاني هانذا ابشركم بفرح عظيم  
هذا يكون لجميع الشعب لانه قد ولد لكم اليوم مناص الذي  
هو المسيح الرب في مدينة داود وهذه علامة لكم انكم تجدون  
طفلاً ملفوفاً موضوعاً في مذود وبقته تراه مع الملاك



انجيل لوقا

جنود كثيرة سريون يسبحون الله قائلين المجد لله في الاعالي  
وعلى الارض السلام وفي الناس السرة فلما ذهب الملائكة  
عنهم الى السماء قال بعض الرعاة لبعض نمضي الى بيت لحم  
لننظر هذا الامر الحادث الذي اعلنا به الرب فجاءوا مسرعين  
فوجدوا مريم ويوسف والطفل موضوعا في مذود فلما راوه  
علموا ان الكلام الذي قيل لهم من اجل الطفل وكل من سمع  
تعجب مما تكلم به الرعاة معهم وكانت مريم تحفظ هذا الكلام  
وتفكره في قلبها ورجع الرعاة يمجدون الله ويسبحون  
على كل ما سمعوا وعايثوا كما قيل لهم فلما تمت ثمانيه ايام  
ليختتن دعوا اسمه يسوع كالذي دعاه الملاك قبل ان ينجب  
به في البطن فلما حلت ايام التطهير كما موسى صعدوا  
به الى اورشليم ليقدموه للرب كما هو مكتوب في ناموس الرب  
ان كل ذكر فاتح رحم امه يدعى قدوس الرب ويقرب عنه كما  
كتب في ناموس الرب زوجا يمام او فرخي حمام وكان انسان  
بيروشليم اسمه سمرعان وكان رجلا بارا تقيا يوجوا عزا  
اسرائيل وروح القدس كان عليه وكان قد اوحى اليه من  
روح القدس انه لا يعاين الموت حتى يعاين المسيح الرب  
فاقبل بالروح الى الهيكل فعند ما دخل بالطفل يسوع  
لواء ليصنعا عنه كما يحب في الناموس فحمله سمرعان على  
ذراعيه وبارك الله قائلا الان يا سيدي تطلق عبدك  
بسلام كقولك لان عيني قد ابصرتا خلاصك الذي اعدته  
قدام

انجيل لوقا

قدام جميع الشعوب نور استعلن للامم ومجد للشعبك اسرائيل  
وكان يوسف وامه يتعجبان مما كان يقال من اجله وباركها  
سمرعان وقال لمريم امه ها هوذا هذا موضوع لسقوط وقيام  
كثير من بني اسرائيل وعلامة العائدة وانت ايضا فيسجوز  
رجع الشك في نفسك لتظهر افكار في قلوب كثيرة وكانت حنة  
النبية ابنة فنوئيل من سبط اشير وقد طعنت في ايام كثيرة  
وعاشت مع زوجها سبع سنين بعد بكورتها وترملت الى  
اربع وثمانين سنة غير مفارقة الهيكل عابدة بالصوم والصلاة  
سكوتها راو في تلك الساعة جاءت قدما معترفه لله  
وكانت تتكلم من اجله عند كمن يترجا خلاص اورشليم فلما  
احل كل شيء كما موسى الرب رجعا الى الجليل الى مد يديهم  
الناصرة فاما الصبي فكان ينشوا ويتقوى بالروح متلثا  
بالحكمة ونعمة الله كانت عليه وابواه كانا مضيا الى  
اورشليم كل سنة في عيد الفصح فلما تمت له اثنتي عشرة  
سنة مضيا الى اورشليم الى العيد كالعادة فلما حلت الايام  
ليعودوا تخلف عنها الصبي يسوع في اورشليم ولم يعلم  
ابواه لانها كانا يظنان انه مع السائرين في الطريق وكا  
ساروا نحو يوم طلباه عند اقربائهما ومعارفهما فلم يجداه  
فرجعا الى اورشليم يطلبانه وبعد ثلاثة ايام وجداه في  
الهيكل جالسا في وسط المعلمين يسمع منهم ويسالهم وكان  
كل من يسمعه مبهورين من علمه واجابته لهم فلما ابصروه



مطاتيول ابن شمعون ابن يوسف ابن يهوذا ابن يوخان ابن ريسا.  
ابن زريابل ابن شلتا ئيل ابن زبوري ابن ملكي ابن ادي ابن  
قوصام ابن الماشان ابن ايري ابن يوسا ابن البعاز ابن يورام  
ابن مطا ابن لاوي ابن شمعون ابن يهوذا ابن يوسف ابن  
يونان ابن اليافيم ابن مليا ابن مينا ابن مطا ابن ناثان  
ابن داود ابن يسي ابن عوبيد ابن باعاز ابن سلمون ابن نمون  
ابن عينا واب ابن ارام ابن يورام ابن حصرون ابن فارص  
ابن يهوذا ابن يعقوب ابن اسحق ابن ابراهيم ابن تارح ابن  
ناحور ابن ساروخ ابن راعوا ابن فالق ابن عابر ابن صالا  
ابن قينان ابن ارفخشذ ابن سام ابن نوح ابن لامح ابن متوشلح  
ابن اخنوخ ابن يارد بن هلا ئيل ابن قينان ابن انوش ابن شيث  
ابن ادم الذي من الله الاصباح الرابع وان يسوع كان ممتلئا  
من روح القدس رجع من الاردن وانطلق به الروح الى البرية  
اربعةين يوما يحمره ابليس لم ياكل شيا في تلك الايام ولما  
تمت جاع اخيرا فقال له ابليس ان كنت انت ابن الله فقل  
لهذا الحجر يصير خبزا فاجابه يسوع قائلا مكتوب انه ليس  
بالخبز وحده يحيى الانسان بل بكل كلمة تخرج من فم الله  
فاصعد ابليس الى جبل عال وراه جميع ممالك السكونه  
في اسرع وقت وقال له ابليس لك اعطي هذا السلطان كله  
وحده لانه دفع الي وانا اعطيه لمن احب و انت ان سجدت  
امامي يكن لك جميعه فاجابه يسوع قائلا اغرب عني  
يا شيطان

١٤  
١٥

يا شيطان مكتوب للرب الهك تسجد واياه وحده تعبد فقام به  
الى اورشليم واقامه على جناح الهيكل وقال له ان كنت ابن  
الله فانطرح من ههنا الى اسفل لانه مكتوب انه يا مولا لكته  
من اجلك يحفظونك ويحملونك على ايديهم لئلا تعثر رجلك  
بحجر اجابه يسوع قائلا قد قيل لا تجرب الرب الهك فلما اكمل  
ابليس كل التجارب مضى عنه الى زمان ثم خرج يسوع بقوة  
الروح الى الجليل وذاع خبره في جميع البلاد وكان يعلم في مجامعهم  
محمدا من الكل وجاء الى الناصرة حيث تربى ودخل كعادته  
الى المجمع يوم السبت وقام ليقرأ فدفع اليه سفر اشعيا النبي  
فلما فتح السفر فوجد الموضع المكتوب فيه روح الرب علي من  
اجل هذا مسحني وارسلني لابشر المساكين واشفي منكسري  
القلوب واؤذر للمسبيين بالرجوع والعيان بالنظر وارسل الى  
المربوطين بالانطلاق والكرز بالسنة المقبولة للرب وبوم الجبارة  
للرب الفنا ثم طوى السفر ودفعه الى الخادم وسافر وجلس  
وكل من كان في المجمع كانت عيونهم محذقه اليه فيقول لهم  
اليوم كل هذا الكتاب في استماعكم وكان جميعهم يشهدون له  
ويتعجبون من كلمات النعمة التي كانت تخرج من فيه وكانوا  
يقولون اليس هذا ابن يوسف فقال لهم لعلمكم تقولون لي  
هذا المثل ايها الطيب اشفي نفسك والذي سمعنا انك صنعته  
في كنزنا حور افعله ايضا في مدنتك ثم قال لهم امين اقول  
لكم انه لا يقبل نبي في مدينته امين اقول لكم ان ارايكم في  
الكنوز

١٦

١٧

١٨

١٩

٢٠

٢١

٢٢

كن في اسرائيل في ايام ايليا النبي اذ غلقت السماء ثلاثة سنين وستة اشهر حتى صار جوع عظيم في الارض كلها ولم يرسل ايليا الى واحدة منهم الا الى امرأة ارمله في صافية صيدا وبرص كثيرين كانوا في اسرائيل على عهد اليسع النبي ولم يظهر واحد منهم الا نعمان السرياني فامتلا جميعهم غضبا عند ما سمعوا هذا وقاموا فاخرجوه خارج المدينة وجابوه الى اعلا الجبل الذي كانت مدينتهم مبنية عليه ليطرحوه الى اسفل فاما هو فجاز في وسطهم ومضى ثم نزل الى كفرناحوم مدينته في الجليل وكان يعلمهم في السبوت فبهتوا من تعليمه لان كلامه كان سلطانا وكان في الجمع رجل فيه روح نجس فصاح بصوت عظيم قائلا مالك معنا يا يسوع الناصري انتيت لتهلكنا قد عرفت من انت يا قدوس الله فانتهم يسوع قائلا اسد فاك واخرج منه فطرحه الشيطان في وسطهم وخرج منه ولم يزل في اف جميعهم وكان بعضهم يخاطب بعضا قائلين ما هذه الكلمة لانه بسلطان يا امر الدوايح الخمسة بالخروج فتخرج وذاخه في جميع تلك البلاد فقام من الجمع ودخل بيت سمعان وكانت حمة سمعان بحى عظيمة فساووه من اجلها فوقف عليها ووجد المي فتراكها وللوقت قامت تتخذهم فتعند غروب الشمس كان كل الذين عندهم مرضى باصناف الامراض يقفونم اليه فكان يضع يده على واحد واحد منهم فيشفيه وكانت ايضا شياطين تخرج من كثيرين وتصرخ قائلا انت هو ابن الله

الله وكان ينتهمهم ولم يدعهم ينطقون لانهم عرفوا انه المسيح ولما كان النهار خرج وذهب الى موضع قفر وكان الجمع يطلبونه فجاؤوا اليه واسلكوه لثلاثي مضي من عندهم فقال لهم انه ينبغي لي ان ابشر في المدن الاخرى ملكوت الله لاني لهذا ارسلت وكان يكرز في مجامع الجليل الاصحاح الخامس وكان لما اجتمع اليه الجوع ليسمعوا كلام الله كان هو واقفا على حجرة جالسا شرفا في سفينتين مرصيتين على شاطئ البحيرة والصيدا قد طلعا عليها ليفسلا شباكهم فصعد الى احداهما التي لسمعان وامره ان يبعدها من الشاطئ قليلا وجلس يعلم الجمع في السفينة ولما احل كلامه قال لسمعان تقدر ان تكون سمكة وتصيد السمك فقال سمعان لا بلنا نصيد السمك في هذه الساعة فاما ان جاءوا املاوا السفينتين حتى كادتتا تغرقان فلما راى سمعان ذلك خر عند قدمي يسوع وقال ابعد عني يا سيدي فاني رجل خاطي لان الخوف اعتراه وكل من معه لاجل صيد الحيتان الذين صادوا وكذلك ايضا اعترى يعقوب ويوحنا ابنا زبدي اللذان كانا شريكي سمعان فقال يسوع لسمعان لا تخف لانك منذ الان تكون صيادا تصيد الناس فجدوا السفن الى الشط وتروا كل شيء وتبعوه



فلما دخل احدى الدون واذا برجل ملوثا برصا فلما رأى يسوع  
خر على وجهه وسأله قائلاً يا رب ان شئت فانت قادر ان  
تطهرني فديده ولسه وقال قد شئت فاطهر وللوقت ذهب  
عنه البرص ونهاه قائلاً لا تقل لاحد لكن اذهب فار  
نفسك للكهنة وقرب عن تطهيرك كما امر موسى لشهادتهم  
فطاع عنه الكلام وزاد واجتمع جمع كبير لسموعا منه واستشفوا  
من امراضهم فاما هو فكان يمضي الى البراري ويصلو هناك  
وكان في احد الايام وهو يعلم وكان الفريسيون ومعلموا  
الناموس الذين اتوا من جميع قرى الجليل واليهودية وبيروشل  
جالسين وكانت قوة الرب في برؤهم واذا اناس قد جاؤوا  
اليه برجل مخلم على سريره وكانوا يريدون الدخول به ويضعوه  
قدامة فلما لم يقدروا على الدنو امته لكثرة الجمع صعدوا الى  
السطح ودلوه مع سريره من السقف في الوسط فقام يسوع  
فلما رأى ايمانهم قال لذلك الخلع ايها الانسان مغفورة  
لك خطاياك فبدأ الكتبة والفريسيون يفكرون قائلين  
من هو هذا الذي يتكلم بالتجديف من يقدر ان يغفر الخطايا  
الا الله وحده فعلم يسوع فكرهم فاجابهم قائلاً لو تفكرون  
في قلوبكم ايما اسهل ان أقول مغفورة لك خطاياك او ان  
أقول قم فامش لتعلموا ان لابن الانسان سلطانا على الارض  
ان يغفر الخطايا وقال للخلع لك أقول قم واحمل سريرك  
واذهب الى بيتك وللوقت قام قدامهم وحمل ما كان راقد  
عليه

وبل

وبل

وبل

وبل

عليه ومضى الى بيته مجدلاً فبهت جميعهم ومجدوا الله  
وامتلأوا خوفاً وقالوا قد رأينا اليوم عجيباً وبعد هذا خرج  
فنظر عشار اسمه لاوي جالساً بين العشارين فقال له اتبعني  
فترك كل شيء وتبعه وصنع له لاوي في بيته وليمة عظيمة  
وكان جمع عظيم من العشارين واخرون متكئين معهم فقدم  
الفريسيون والكتبة على تلاميذه قائلين لماذا تكون وتشرى  
مع العشارين والخطاة اجابهم يسوع قائلاً لا يحتاج الاصحاء  
الى الطبيب لكن المرضى لم انت لادعوا الصديقين لكن  
الخطاة الى التوبة فقالوا له ما بال تلاميذك ياكلون ويشربون  
والطلبه وكذلك اصحاب الفريسيين واما تلاميذك فياكلون  
ويشربون فقال لهم يسوع هل تقدر ان تكلفون بنى  
العريس ان يصوموا ما دام العريس معهم ستاتي ايام اذا ارتفع  
العريس عنهم حينئذ يصومون في تلك الايام وكان يقول  
لهم مثلاً انه ليس احداً يأخذ خرقه من ثوب جديد فيقطع  
بها ثوباً بالياً لئلا تقطع الجديد البالي ولا يوافق البالي الزرقه  
الما حوده من الجديد وليس احداً يجعل خمرًا جديدة في  
زقاق قديم والاقشفت الخمر الجديدة الزقاق وتترق وتهلك  
الزقاق لكن تجعل خمرًا جديدة في زقاق جدد فيحفظان  
جميعاً وما من احد يشرب قديماً فيحب الجديد لانه يقول  
ان القديم اطيب الاصحاب السادس وكان في السبت  
الثاني جازبين الزروع وكان تلاميذه يقطفون السنبل

١٥

١٥

انجيل لوقا

ويفكرونه بايديهم وياكلونه فقال لهم قوم من الفريسيين لـ اذا  
تفعلون ما لايجل ان يفعل في السبت فاجابهم يسوع قائلًا  
أما قرايم ما فعل داود اذ جاع هو والذين معه كيف دخل بيت  
الله واخذ خبز التقدمة واكله واعطى الذين معه ذلك الذي  
لايجل ان تاكله الا الكهنة فقط ثم قال لهم ان رب السبت هو  
ابن الانسان وكان في سبت اخر وقد دخل الى مجمعهم وكان  
يعلم وكان هناك انسانا يده اليمى يابس وكان الكهنة  
والفريسيون يترصده هل يبريه في السبت ليحدوا ما يقرؤونه  
فاما هو فكان عالما بافكارهم فقال للرجل الياس اليدى وقف  
في الوسط فقام ووقف وقال لهم يسوع اسالك ماذا يجل ان  
يعمل في السبت خير ام شرا نفس تخلص ام تهلك فسلكوا فظفر  
الى مجمعهم بغضب وقال للانسان ابسط يدك فدها فصحت  
مثل الاخرى فامتلاوا جهلا وقال بعضهم لبعض ماذا نصنع  
بيسوع وكان في تلك الايام قد خرج ليصلي على الجبل وكان  
ساعدا في صلاة الله فلما كان النهار دعا تلاميذه واختار  
منهم اثني عشر اولئك الذين ساهم رسلهم سمعان الذي  
سماه الصخرة واندراوس اخوة ويعقوب ويوحنا اخوة  
وفيلبس وبرثلوما ومثي وتوما ويعقوب ابن حلفا وسمعان  
الذي صار مسليما ثم نزل معهم ووقف في موضع مع  
جمع من تلاميذه وكثير من الشعب ومن جميع اليهودية واورشليم  
وساخل

انجيل لوقا

وساخل صور وصيدا الوافيين ليسمعوا منه ويشفيهم من امراضهم  
والذين كانوا معذبين من الارواح النجسة كان يبريهم وكان كل  
الجمع يطلبون ان يلمسوه لان قوة كانت تخرج منه وتبري جميعهم  
فوضع عينيه على تلاميذه وقال لهم طوباكم ايها المساكين بالروح  
فان لكم ملكوت الله طوباكم ايها البغايا الان فانكم تشبعون  
طوباكم ايها الباكون الان فانكم ستضحكون طوباكم اذا ابغضكم  
الناس وطردوكم وعيروكم واخرجوا اسماءكم مثل الاشجار من  
اجل ابن الانسان افرحوا في ذلك اليوم وتطهروا فان اجركم  
عظيم في السماء هكذا ايضا كان اباؤهم يصنعون بالانبياء  
لكن الويل لكم ايها الاغنياء فانكم قد اخذتم عزكم الويل لكم  
ايها الشبعا ان الان فانكم ستجوعون الويل لكم ايها الضاحكون  
الان فانكم ستبكون وتحزنون الويل لكم اذا قال الناس فيكم  
قولا حسنا فان اباؤهم هكذا فعلوا بالانبياء الكذبة لكنني  
اقول لكم ايها السامعون احبوا اعداءكم واحسنوا الى من يبغضكم  
باركوا لاعينكم وصلوا على من يطردكم ومن لطك على خدك  
فحول له الاخر ومن اخذ ثوبك فلا تمنعه ردا وكل من  
سألك فاعطيه ولا تطلب من ياخذ مالك وكما تحبون  
ان تفعل الناس بكم فكذلك اصنعوا انتم بهم فان كنتم انما  
تحبون من يحبكم فاي اجر لكم ان الخطاة يحبون من يحبهم  
وان كنتم انما تحسنون الى من يحسن اليكم فاي فضل لكم ان  
الخطاة ايضا يصنعون هكذا فان كنتم انما تقرضون الذين

تؤمنون ان تستوفوا منهم فاي فضل لكم ان الخطاة ايضا يقصرون  
الخطاة لياخذوا منهم العوض لكن احبوا اعداءكم واحسبوا  
اليهم واقترضوا ولا تقطعوا رجاء احد ليكون اجرهم كثيرا وتكونوا  
بني العلي لانهم رجموا على غير المنعمين والاشراز وتكونوا رجا  
مثل ابيكم الرحيم لا تدينوا فيما تدينوا ولا توجبوا الحكم على  
احد لثلاثا يحكم عليكم اغفروا يغفر لكم اعطوا فتعطوا امكيا  
صالحا ملؤا فانفس ملق في حضونكم لانه بالكيل الذي تكيلون  
يكال لكم ثم قال لهم مثلا اخر هل يستطيع اعمى ان يقود اعمى  
اليس يقعان كلاهما في حفرة ليس تلميذا افضل من معلمه  
فليكن كل احد مستعدا مثل معلمه لما اذا تنظر القذى الذي  
في عين اخيك ولا تتأمل السارية التي في عينك او كيف  
تستطيع ان تقول لا اخيك دعني اخرج القذى من عينك  
وانت لا تنظر الخشبة التي في عينك يا مراي ابدأ باخراج  
الخشبة من عينك وحينئذ تنظر ان تخرج القذى من عين  
اخيك ليست شجرة صالحة تخرج ثمرة ردية ولا ايضا شجرة  
ردية تخرج ثمرة صالحة وكل شجرة تعرف من ثمرتها لانه  
ليس يجمع من الشوك تينا ولا يقطف من العليق عنب الرجل  
الصالح من الذخائر الصالحة التي في قلبه يخرج الصالحات  
والرجل الشرير من الذخائر الشريرة التي في قلبه يخرج  
الشرور لان الفم انما ينطق من فضل ما في القلب لما اذا  
تدعونني يا رب يا رب ولا تفعلون ما اقوله لكم كل من  
ياني

٥٤

٥٤  
٥٤  
٥٤  
٥٤

٥٤  
٥٤  
٥٤  
٥٤

٥٤  
٥٤  
٥٤  
٥٤

انجيل لوقا  
يا بني انا ويسمع كلامي ويعمل به اعلمكم بماذا يشبه رجل  
بني بيتا بعد ان حفر وعمق ووضع الاساس على صخرة فلما  
جاء المطر الكثير وصدت النهر ذلك البيت فلم يقوى ان يحركه  
لان اساسه كان مينا جيدا على صخرة والذي يسمع ولا يعمل  
يشبه رجلا بني بيتا على الارض بغير اساس فلما صدمه  
النهر سقط لوقته وكان سقوط ذلك البيت عظيما الاصحاح  
السادس ولما اكمل جميع كلامه في مسامع الشعب دخل كفرناحوم  
وكان عبد لقائد المائة مريضا قد قارب الموت وكان كريما  
عنده فلما سمع ببسوع ارسل اليه شيوخ اليهود يسألونه  
الجي يخلص عبدا فلما جاءوا الى بسوع سألوه باجتهاد  
وقالوا له انه مستحق انه تفعل له هذا لانه يحب لامتنا  
وقد بني لنا المجمع فضى يسوع معهم ولما قرب من البيت  
ارسل اليه قائدا المائة اصدقائه قائلا يا رب لا تتعب فاني  
لا استحق ان تدخل تحت سقف بيتي من اجل هذا لم استحق  
انا ان اجي اليك لكن قل كلمة فيبرأ فتاتي فاني رجل من  
جهة سلطان وتحت يدي جند واقول لهذا امض فيمض  
ولاخر تعال فياتي ولعبي اصنع هذا فيصنع فلما سمع  
بسوع هذا تعجب منه والتفت الى الجمع الذي يتبعه وقال  
امين اقول لكم اني لم اجد في جميع اسرائيل مثابة الامانة  
فرجع اولئك المرسلون الى البيت فوجدوا المريض قد برأ  
وفي غد كان يسوع ماضيا الى مدينته اسمها نائين وتبعه

٥٤

٥٤  
٥٤

٥٤  
٥٤  
٥٤  
٥٤

انجيل لوقا

تلاميذه وجمع كبير فلما قرب من باب المدينة واذا بميت محمول  
ابن وحيد لامته وكانت ارملة وكان معها جمع كبير من اهل  
المدينة فلما راها يسوع تخنن عليها وقال لها لا تبكي وتقد  
فليس النعش فوقك الحاملون فقال ايها الشاب لك اقول  
قم فجلس الميت وبدأ يتكلم فدفعه الى امته ولحقهم خوف ومجدوا  
الله قائلين لقد قام فينا نبي عظيم وتعهده الله شعبه  
بصلاح فذاع هذا الكلام في جميع بلاد اليهوديه وكل الكور التي  
حولها: واخبروا يوحنا تلاميذه بهذا كله فدعا يوحنا  
اثني من تلاميذه وارسلها الى يسوع قائلة انت هو  
الاني ام نتجنا اخذ فلما جاء اليه الرجلان قال له انت  
يوحنا المعمدان ارسلنا اليك قائلة انت هو الاقام نتجنا  
اخذ وفي تلك الساعة ابرأ كثيرين من امراض وجاع وارواح  
شريرة وذهب النمل لعميان كثيرين ثم اجابهم يسوع قائلاً  
امضيا فاخبروا يوحنا بما رايتما وسمعتما ان عميان يسمعون  
ومقعدين يمشون وبرص يتطهرون وصما يسمعون وموت  
يقومون ومساكين يبشرون فطوبى لمن لا يشك في فلما  
ذهبا تلميذا يوحنا بدأ يسوع يقول للجمع من اجل يوحنا  
ماذا خرجتم الى البريه تنظرون اقصبه يحركها الريح او  
ماذا خرجتم تنظرون انسان عليه لباس ناعم ان الذين  
عليهم لباس الجسد والنعيم هم في بيوت الملوك او ماذا  
خرجتم تنظرون انبياء نعم اقول لكم انه افضل من نبي  
هذا

ط  
٤

انجيل لوقا

هذا هو الذي كتب من اجله هانذا ارسل ملاكي قدام وجهك  
ليسهل طريقك اما ملك اقول لكم انه ليس في مواليد النساء  
افضل من يوحنا المعمدان والصغير في ملكوت السموات اعظم  
منه فلما سمع جميع الشعب والعشارون شكروا الله لانه اعتمدوا  
في معمودية يوحنا فاما الفريسيون والكتاب فعملوا ايهم  
رفضوا امر الله اياهم اذ لم يعتمدون منه بمن اشبه رجال  
هذه القبيله وبماذا يشبهون يشبهون صبيانا جلوسا في  
السوق بنادي بعضهم بعض قائلين زمنا لكم فلم ترفضوا  
ونحن لكم فلم تبكوا لان يوحنا المعمدان جاء لا ياكل خبزا  
ولا يشرب خمر فقلتم هذا به شيطان وجاء ابن الانسان  
ياكل وشرب فقلتم هذا انسان اكل شرب الخرخليل العسارين  
والخطاة فتبدرت الحكمة من جميع بينها ثم سألوه واحد  
من الفريسيين ان ياكل معه فدخل بيت ذلك الفريسي  
وانكأ وكانت في تلك المدينة امرأة خاطبة فلما علمت انه  
متكى في بيت الفريسي اخذت قارورة طيب ووقفت من  
ورائه عند رجليه باكية وبدأت تبل قدميه بدموعها  
وتمسحها بشعر راسها وكانت تقبل قدميه وتدهنها  
بالطيب فلما رأى ذلك الفريسي الذي دعاه فكر في  
نفسه قائلاً لو كان هذا نبيا لعلم ما هذه وكيف حال هذه  
المرأة التي لمسته فانها خاطبة فاجابه يسوع قائلاً يا سجان  
عندي كلام اقله لك اما هو فقال قلبه يا معلم فقال

٥٥

٥٦

٥٧

٥٨

٥٩

٦٠

٦١

٦٢

٦٣

٦٤

٦٥

٦٦

٦٧

٦٨

٦٩

٧٠

٧١

٧٢

٧٣

٧٤

٧٥



غريمان عليها الانسان دين على الواحد خمسمائة دينار على  
الآخر خمسون ولم يكن لهما ما يوفيان فوهب لهما كلاهما فايها  
الترجيح له اجاب سمعان قائلاً انظر الذي وهب له الاكثر  
فقال له بالحق حكمت ثم التفت الى المرأة وقال لسمعان  
انرى هذه المرأة دخلت بيتك فلم تسكب على رجلها وهذه  
بلت قدمي بالدموع ومسحتها بشعر راسها انت لم تقبلني  
وهذه منذ دخلت لم تلتف من تقبيل قدمي انت لم تدحن  
راسي بزيت وهذه دهنت بالطيب قدمي لاجل ذلك اقول  
لك ان خطاياها الكثيرة مغفورة لها لانها احبت كثيراً  
والذي يترك له قليل يجب قليلاً ثم قال لها مغفورة لك  
خطاياك فبدأ المتكلمون يقولون في نفوسهم من هو هذا  
الذي يغفر الخطايا فقال للمرأة اذهبي بسلام ايمانك خلصك  
الاصحاح الثامن وكان بعد ذلك يسير الى كل مدينة  
وقريه يكرز ويبشر بملكوت الله ومعه الاثني عشر وسوءه  
اخرى كان ابراهيم من امراض وارواح خبيثة مريم  
التي تدعى الجذلية التي اخرج منها سبعة شياطين ويونا  
امرأة خوزي خازن هيرودس وسوسنه واخرى كثيرات  
كن يحد منه باموالهن واجتمع اليه جمع كبير من الذين  
كانوا ياتون اليه من كل مدينة فقال لهم مثلاً اخرج الذارع  
ليزرع وفيما هو يزرع منه ما وقع على الطريق فذيس  
واكله طير السماء واخر وقع على الصخرة فلما نبت ببس  
لانه

لانه لم يكن له تربة واخر وقع في وسط الشوك فنبت معه الشوك  
وخنقه واخر وقع على الارض الصالحة فاشتمائة ضعف  
فلما قال هذا نادى من له اذان سامعتان فليسمع ثم سألوه  
تلاميذه قائلين ما هو هذا المثل فقال لهم لكم اعطى علم سرائر  
ملكوت الله فاما الباقون فبامثال يخاطبون كي يبصروا فلا  
يبصرون ويسمعوا فلا يسمعون ولا يفهمون وهذا معنى  
المثل الذرع هو كلام الله فالذي وقع على الطريق هم الذين  
يسمعون الكلمة فيأتي ابليس فيزعركم من قلوبهم لذلك  
يؤمنوا فيخلصوا واما الذي وقع على الصخرة فهم الذين يسمعون  
الكلمة فيقبلونها بفرح وهؤلاء لا اصل لهم وهم انما يؤمنون  
زناً يسيراً وفي زمن التجريه يتركونها والذي وقع في الشوك  
هم الذين يسمعون الكلمة فيخنقهم الاهتمام والغنى وشهوات  
معيشتهم الزاهية فيها فلا ياتون بثمره واما الذي وقع  
في الارض الصالحة فهم الذين يسمعون الكلمة بقلب صالح  
جيد فيحفظونها ويثمرون بالصبر ليس احد يوقد سراجاً  
فيغطيه باناء ولا يجعله تحت سرير لكن يضعه على منارة  
فيري الا تخلصون النور لانه ليس خفي الا وسيظهر ولا مكتوم  
الا وسيعلن ويعرف انظروا الان كيف تسمعون من له يعطى  
ومن ليس له فالذي يظن انه له يزع منه ثم جاء اليه  
امه واخوته فلم يستطيعوا الوصول اليه لاجل الجمع فقالوا له  
امك واخوتك قيام خارجاً يريدون ان ينظروك فلما بهر

قائلاً امي واخوتي هؤلاء الذين يسمعون كلمة الله ويعملون بها: وكان في احد الايام قد صعد الى سفينه ومعه تلاميذه وقال لهم امضوا بنا الى عبر البحيرة فصاروا وفيما هم سائرون نام فنزل في البحيرة ربح عاصفه واحاطت بهم وكانوا في شدة فدناوا اليه وايقظوه قائلين يا معلم هل كنا فقام وانتهم الريح والامواج فسكنت وكان هدوا عظيماً وقال لهم اين ايمانكم فحاضوا وتعجبوا وقال بعضهم لبعض من ترى هذا الذي يا معلم الريح والماء فيطيعانه ثم عبروا الى كورة المرحسيتين التي هي مقابل عبر الجليل فلما خرج الى الارض استقبله انسان من المدينة كان به شيطان منذ زمان كثير ولم يكن يلبس ثوباً ولا يعوى بيتاً لكن في المقابر فلما رأى يسوع خرّ قدماً له وصاح بصوت عال قائلاً ما لك معي يا يسوع ابن الله العلي انا اسألك ألا تعذبني لانه كان امر الروح النجس ان يخرج من الانسان فانه كان قد اختطفه منذ سنين كثيرة وكان يربط بالسلال والقيود ويحبس فيقطع الرباط ويسوقه الشيطان الى البراري فساله يسوع قائلاً ما اسألك فقال لا جاوب لانه قد دخل فيه شياطين كثيرة فطلبوا اليه ألا يأمرهم بالذهاب الى العمق وكان هناك قطيع خنازير كثيرة ترعى في الجبل فسالوه ان يأذن لهم بالدخول فيهم فتركهم فخرجت الشياطين من الانسان ودخلت في الخنازير فتراى قطيع الخنازير من جرف في البحيرة فاختنقوا فلما نظر الرعاة ذلك هربوا فاخبروا

فاخبروا الذين في المدينة وفي الحقول فخرجوا اليه وما كان وجاءوا الى يسوع فوجدوا ذلك الانسان الذي خرجت منه الشياطين جالساً على اقبلا لابس ثياباً عند رجلي يسوع فخاضوا واخبرهم الذين عابوا كيف خلص الذي كانت الشياطين معه فساله كل جموع كورة المرحسيتين ان يذهب من عندهم لانهم خافوا خوفاً عظيماً فركب السفينه ورجع: فساله الرجل الذي خرجت منه الشياطين ان يقيم معه فصرفه يسوع قائلاً له ارجع الى بيتك فاخبر بالذي صنع الله بك فذهب وكان يكرز في المدينة كلها بكما صنع به يسوع: فلما رجع يسوع استقبله الجموع لانهم كانوا منتظره اجمعون وجاء اليه انسان يسمى يابرس وكان رئيس الجاعه فخر عند قديم يسوع وسأله ان يدخل بيته لانه كانت له ابنة وحيدة لها اثنتي عشرة سنة وكانت هذه قد قاربت الموت فبينما هو منطلق معه كان الجمع يزحمة واذا امرأة بها نزيف دم منذ اثنتي عشرة سنة وكانت قد انفقت جميع مالها للاطباء فلم يقدر احد ان يشفيها فخاضت من وراءه ولسكن طرف ثوبه فللوقت وقف الدم الذي كان يسيل منها فقال يسوع من لستني فانك جميعهم فقال بطرس والذين معه يا معلم ان الجمع يحيطون بك ويضيقون عليك افتقل من لستني فقال يسوع قد لستني انسان لا في علمت ان قوة خرجت مني فلما رأت المرأة انه لم ينسها جاءت مرتعدة

انجيل لوقا

وخرت على رجليه واعترفت قدام الجمع جميعه لاية علمه لست  
وكيف برأت للوقت فقال لها اتقي يا ابنة ايمانك خلصك ذهبي  
بسلام وفيما هو يتكلم جاء واحد الى رئيس الجماعة وقال له  
قد ماتت ابنتك فلما تعين العلم فلما سمع يسوع اجابه قائلاً  
لا تخف امن فقط فستحيى وجاء الى البيت ولم يدع احد  
يدخل معه سوى بطرس ويوحنا ويعقوب وابا الصديقين  
وكان جميعهم يبكي وينوح عليها فقال لهم لا تبكوا فان الصبية  
لم تمت لكنها نائمة فضموا منه لعلهم يموتوا فاخرج الجمع  
خارجاً وامسك بيدها وصاح قائلاً يا صبية قومي فرجعت  
روحها اليها وقامت للوقت فامر ان تعطى لتاكل فبهت  
ابوها ونساءها قائلاً لا تجربوا احد بما كان الاصحاح التاسع  
ثم دعا الاثني عشر رسولا واعطاهم قوة وسلطاناً على جميع  
الشياطين وشفا الامراض وارسلهم يكرزون بملكوت الله  
ويشفون المرضى وقال لهم لا تحملوا شيئاً في الطريق لا عصاً  
ولا مزود ولا خبزاً ولا فضة ولا يكون لكم ثوبان واي بيت  
دخلتموه امكنوا فيه الى حين خروجكم ومن لم يقبلكم فاذا  
خرجتم من تلك المدينة انفضوا غبار ارجلكم شهادة عليهم  
فلما خرجوا كانوا يطوفون كل قرية ويبشرون وشفون في  
كل موضع سمع هيرودس رئيس الديار جميع ما كان فقتل  
وانكاد لان كثيرون كانوا يقولون ان يوحنا قام من الاموات  
واخرون يقولون ان ايليا ظهر واخرون يقولون بني من  
الاولين

٩٤

٩٥

٩٦

٩٧

٩٨

انجيل لوقا

٩٩

الاولين قام فقال هيرودس انا قطعت رأس يوحنا من هذا  
الذي اسمع عنه هكذا وطلب ان يرأه فلما رجع الرسل اعلوه  
جميع ما صنعوا فاخذهم وانطلقوا وحدهم الى موضع بريه  
الى مدينة تدعى صيدا فلما علم الجمع تبعه فقبلهم وكان  
يكلهم من اجل ملكوت الله والذين كانوا محتاجين ان  
يشفوا كان يشفيهم وبدأ النهار يميل فجاء اليه الاثني عشر  
قائليين اطلق الجمع لئذ هو الى القرى والحقول التي حولنا  
ليستريحوا ويحصدوا ما ياكلون لان هذا الموضع قفر فقال  
لهم اعطوهم انتم لياكلوا فقالوا ليس معنا اكثر من خمس خبزات  
وحوتين الا ان نمضي ونبتاع لهذا الشعب كله طعاماً  
وكانوا نحو خمسة الف رجل فقال لتلاميذه اجلس في كل  
موضع نحو خمسة الف رجل فجلسوا جميعاً واخذ الخبز  
خبزات والحوتين ونظر الى السماء وباركها وكسرها واعطى  
التلاميذ ليضعوا قدام الجمع ولكل جميعهم وشبعوا ورفعوا  
ما فضل عنهم من الكسرات اثني عشر سلاً مملوءة واذا كان  
في موضع يصلي ومعه تلاميذه سألهم قائلاً ماذا تقول  
الناس ابي انا فاجابوا قائليين يوحنا العبد ابي واخرون  
ايليا واخرون بني من الاولين قام فقال لهم فانتهم ماذا  
تقولون ابي انا اجاب بطرس قائلاً انت السيد الله قائمهم  
وحدهم الا يقولوا هذا لاحد وقال ان ابن الانسان  
لمنع ان يؤلم كثيراً ويرذل من الشيخه ورؤساء الكهنة

١٠٠

١٠١

١٠٢

١٠٣

والكتبه ويقتلونه ويقوم في اليوم الثالث: وقال للجمع من اراد ان  
يتبعني فليكثر بنفسه ويجعل صليبه كل يوم ويتبعني ومن اراد ان  
يخلص نفسه فليهلكها ومن اهلك نفسه من اجلي فهو يخلصها.  
وماذا ينفع الانسان لو ربح العالم كله ويهلك نفسه ويخسرها: الذي  
يعزوا بي ويكلامي هذا فابن الانسان يخزيه اذا جاء في مجده  
ومجد ابيه مع ملائكته القدسين: امين اقول لكم ان ههنا  
قوم من القيايم لا يذوقون الموت حتى يعاينوا ملكوت الله  
وكان بعد هذا الكلام بنحو ثمانية ايام اخذ بطرس ويعقوب  
ويوحنا وصعد الى الجبل ليصلوا وكان فيما هو يصلي تغير منظر  
وجهه وابيضت ثيابه ولمعت كالبرق واذا رجلان يكلمان  
وهما موسي وايليا ظهر في مجده وكانا يقولان على خروجه الذي  
كان مزمعا ان يكمله باورشليم وبيطرس والذين معه ثقلوا  
بالنوم فلما استيقظوا نظروا مجده والرجلين اللذين كانا  
واقفين معه ولما ارادوا مفارقتها قال بطرس ليسوع يا معلم  
جيد ان نكون ههنا ونضع ثلث مظال واحدة لك وواحدة  
لموسي وواحدة لايليا: ولم يكن يعلم ما يقول فلما قال هذا  
واذا سمعاه ظللتهم فخافوا ولما دخلوا في السحابه وكان صوت  
من السحابه قائلا هذا ابني الحبيب له فاسمعوا ولما كان الصوت  
وجدوا يسوع وحده فسكتوا ولم يخبروا احدا في تلك الايام بما  
ابصروا: وكان في الغد لما نزلوا من الجبل استقبله جمع كبير واذا  
انسان من الجمع صاح قائلا يا معلم انضج اليك ان تنظر الى  
ابني

ابني وحيدني فان روح ياخذة فيصرخ بفته ويقلقه ويصرعه  
فيزيد فته ويجهد ينصرف عنه ويتركه محشما وسالت تلاميذك  
ان يخرجوه فلم يقدر واذا جاءهم يسوع قائلا ايها الجليل غير المؤمن  
الملتوي حتى متى اكون معكم واحتملكم قدم ابنك الى ههنا وفيما  
هو يقدمه اليه صرعه الشيطان واقلقه فانتهر يسوع ذلك  
الروح النجس وابرا الصبي ودفعه الى ابيه: فبهت جميعهم من  
عظيم الله متعجبون مما فعل يسوع: وقال لتلاميذه ضعوا  
هذا الكلام في قلوبكم ان ابن الانسان يسلم في ايدي الناس  
فاما هم فلم يفهموا هذه الكلمة وكانت تخفيه عنهم وكانوا  
يخافون ان يسألوه عن هذه الكلمة: ثم داخلهم فكر من هو  
العظيم فيهم فعلم يسوع فكر قلوبهم فاخذ صبيا واقامه عنده  
وقال لهم من قبل مثل هذا الصبي باسمي فقد قبلني ومن قبلني  
فقد قبل الذي ارسلني والذي هو الصغير فيكم هو الاكبر: اجاب  
يوحنا قائلا يا معلم رائنا واحدا يخرج الشياطين باسمك فمنعنا  
لانه لم يصحبنا فقال لهم يسوع لا تمنعوه لان كل من ليس هو عليكم  
فهو معكم: ولما اكمل ايام صعوده اقبل بوجهه الى اورشليم  
وارسل مخبرين قدما فمضوا ودخلوا قرية السامرة ليعبدوا ولما  
لم يقبلوه لانه كان متوجها الى اورشليم فرأى تلميذه يعقوب  
ويوحنا فقالا لاربنا ان نقول فتنزل نار من السماء  
فتحرقهم كافعل ايليا فالتفت ونظرهما قائلا لستما تعرفان اي  
روح انتما لان ابن البشر لم يات ليهلك بل ليخلص ومن مضى الى



٢٤ قريّة اخرى. وبينما هم ماشون في الطريق قال له واحدا اتبعك  
الى حيث تمضي يا سيد فقال له يسوع ان للشعالب اجرة ولطير  
السماء اوكار وابن البشر فليس له موضع يسند راسه وقال لآخر  
اتبعني فقال له يا رب ائذن لي اولا ان اذهب لادفن ابي فقال  
له يسوع دع الموتى يدفنون موتاهم وامض انت وبشر ملكوت  
الله وقال له اخيرا يا رب اتبعك بل تاذن لي اولا ان ارتب  
اهل بيتي فقال له يسوع ما من احد يضع يده على المحراث  
وينظر الى ورائه يكون مستقيما في ملكوت الله الاصحاح العاشر  
٢٥ وبعد هذا ميّر الرب سبعين اخرا وارسلمهم اثنين اثنين قدامه  
الى كل مدينة وكل موضع ازمع ان ياتيّه وقال لهم ان الحصاد  
كثير والفعل قليل اطلبوا الى رب الحصاد ان يرسل فعلا لحصاد  
٢٦ اذهبوا هانئا مرسلكم كالخراف بين الذبايح لا تحموا ليسا ولا مزودا  
٢٧ ولا حذاء ولا تقبلوا احد في الطريق. واي بيت دخلتموه فقولوا  
اولا السلام لاهل هذا البيت فان كان هناك ابن سلامكم  
٢٨ فان سلامكم يحل عليه وان كان لا فسلامكم راجع اليكم وتكونوا  
في ذلك البيت تاكلون وتشربون من عندهم فان الفاعل يستحق  
٢٩ اجرته ولا تنتقلوا من بيت الى بيت ذابية مدينته دخلتموها  
وقبلكم اهلها فكلوا مما يقدم لكم واشفوا المرضى الذين فيها  
٣٠ وقولوا لهم قد قربت منكم ملكوت الله. وايّة مدينته دخلتموها  
ولم يقبلوكم اهلها اخرجوا من شوارعها وقولوا نحن ننفض  
لكم الغبار الذي لصق بارجلنا من مدينتكم لكن هذا اعاسوه  
ان

٣١ ان ملكوت الله قد قربت منكم اقول لكم ان سدوم في ذلك اليوم لها  
راحه اكثر من تلك المدينة الوليل لك يا كورزين والويل لك يا بيت  
٣٢ صيدا لانه لو كان في صور وصيدا القوات التي كن فيكما لجلسوا  
وتابوا بالمسح والرماد واما صور وصيدا فلها راحه في الدينونة  
اكثر منكما وانت ايضا يا كفرناحوم لو انك ارتفعت الى السماء  
٣٣ ستهبط الى الجحيم. من سمع منكم فقد سمع مني ومن جحدكم  
فقد جحدني ومن جحدني فقد جحد الذي ارسلني. فوجع اليه  
٣٤ السعور بفرح قائلين يا رب والشياطين ايضا تخضع لنا باسمك  
فقال لهم قد رايت الشيطان سقط من السماء مثل البرق  
وهانئا قد اعطيتكم سلطانا لتدوسوا الحياء والعقارب وكل  
٣٥ قوة العدو ولا يضركم شيء لكن لا تفرحوا بهذا ان الارواح تخضع  
لكم لكن افرحوا لان اسمائكم مكتوبه في السموات. وفي تلك  
٣٦ الساعة تعزل يسوع بالروح وقال اعترف لك يا ابة رب السماء  
والارض لانك اخفيت هذه عن الحكماء والفهماء واظهرتها  
٣٧ للاطفال نعم يا ابة ان هذه السورة كانت امامك. كل شيء  
قد دفع الي من ابي فليس احد يعرف من هو الابن الا الاب  
٣٨ ولا من هو الاب الا الابن ولمن يشاء الابن ان يظهر له. ثم عاد  
الى تلاميذه خاصة وقال طوبى للعيون التي ترى ما رايت  
٣٩ اقول لكم ان انبياء كثيرين وملوكا اشتبهوا ان ينظروا ما نظروا  
فلم ينظروا وان يسمعوا ما سمعتم فلم يسمعوا. واذا ابن اموي  
٤٠ قام ليحربه فقال يا معلم ماذا اصنع لارث حياة الابد فقال

انجيل لوقا

ما هو مكتوب في الشريعة وكيف تقراء فاجابه قائلًا تعجب الرب  
الهك من كل قلبك ومن كل نفسك ومن كل قوتك ومن كل  
نيتك ولقربك مثل نفسك فقال له يسوع بالصواب اجبت  
افعل هذا فحيًا: فاراد ان يركي نفسه فقال ليسوع ومن هو  
قريب فاجابه يسوع قائلًا رجل كان نازلًا من ابروشليم الى  
اريجا فوقع بين اللصوص فسلبوه وجرحوه ومضوا وتركوه  
قريب الموت واتفق ان كاهنًا كان نازلًا في تلك الطريق  
فاكبصره وجاز وكذا لك لاوي جاء الى المكان وابصره وجاز  
وان سامريًا جاز به فلما رآه تخين عليه ودنا منه وضد  
جراحاته وصب عليها زيتًا وخمرًا وحمله على دابته وجاء به  
الى الفندق وعني بأمرة وفي الغد اخرج دينارين اعطاها  
لصاحب الفندق وقال له اهتم به بعد ذلك فان انفقت عليه  
الكر منيها دفعت لك عند عودتي فمن من الثلاثة تظن انه  
قد صار قريبًا للذي وقع بين اللصوص فقال له الذي صنع  
معهم رحمة فقال له يسوع اذهب انت وافعل هكذا: وفيما هم  
يسبرون دخل قرية فقبلته امرأة في بيتها اسما مريثا وكانت  
لها اخت تدعى مريم جلست عند قدمي الرب تسمع كلامه  
ومريثا كانت مجتهدة تخدم كثيرًا فقامت وقالت يا رب اما  
يعنك امري ان اخي تركتني اخدم وحدي فقل لها تعيني  
اجابه يسوع قائلًا مريثا انك مجتهدة في امور كثيرة  
والذي يحتاج اليه يسير فاما مريم فاخترت لها نصيبًا  
صالحًا

انجيل لوقا

صالحًا لا ينزع منها الاصحاح الحادي عشر وكان فيها هو يصلي  
في موضع فغفر فلما فرغ قال له واحد من تلاميذه يا رب  
علمنا ان نصلي كما علم يوحنا تلاميذه فقال لهم اذا صليتم  
فقولوا ابا انا الذي في السموات بتقدس اسمك ثاب ملكوتك  
تكون مشيتك كما في السماء وعلى الارض خبزنا الغدا عطينا  
اليوم واغفر لنا خطايانا لاننا نغفر لمن لنا عليه ولا ندخلنا  
التجارب لكن نجنا من الشرير: ثم قال لهم من منكم له صديق  
يمضي اليه نصف الليل ويقول له يا صديقي اقضني ثلث  
خبزات فان صديقًا لي جاني من طريق وليس لي ما اقدم  
له فيجيبه ذاك من داخل قائلًا لا تتبعني فقد اغلقت  
بابي واولادي معي على مرقدي ولا اقدر ان اقوم فاعطيتك  
اقول لكم ان لم يقم ويعطيه من اجل الصداقه فهو يعطيه من  
اجل الحاجة ما يحتاج اليه: وانا ايضا اقول لكم استلوا تعطوا  
اطلبوا تجدوا وفرحوا يفتح لكم لان كل من يسأل ياخذ ومن  
يطلب يجد ومن يقرع يفتح له اي اب منكم يسأل ابنه خبزًا  
افيعطيه جحرًا او يسأل خبزًا افيعطيه بدل الموت حية او  
يسأل بيضة افيعطيه عقربًا فاذا كنتم انتم ايها الاشرار  
تعرفون ان تمسخوا العطايا الصالحة لابنائكم فكما بالحري  
الاب يعطي روح القدس من السماء للذين يسألونه وبما  
هو يخرج شيطانًا من اخرين فلما اخرج الشيطان تكلم بالخرس  
فهت الجمع: وقال قوم منهم انه بباعل زبول رئيس الشياطين

انجيل لوقا

طوبى يخرج الشياطين: واخرون مجربون كانوا يطلبون منه آية من  
السماء: فلم فكرهم فقال لهم كل مملكة تنقسم تحزب او بيت  
على بيت فهو يسقط: فان كان الشيطان ينقسم على نفسه  
فكيف تثبت مملكته لانكم قلتم اني اخرج الشياطين بياعل زبول  
فان كنت انا اخرج الشياطين بياعل زبول فابناؤكم بماذا  
يخرجون من اجل هذا يكونون حكما عليكم وان كنت انا اخرج  
الشياطين باصبع الله فقد قربت منكم ملكوت الله اذ اتسل  
القوي وحفظ مثله فان امتعته تكون في سلامة واذا جاء  
من هو اقوى منه فانه يغلبه وياخذ سلاحه الذي هو متكل  
عليه ويقسم غنيمة من لم يكن معي فهو علي ومن لا يجمع  
طوبى معي فهو يفرق: اذا خرج الروح النجس من الانسان فيجتاز  
بامكنه عديمة الماء يطلب راحه فلا يجده فيقول ارجع الي  
بيتي الذي خرجت منه فاذا جاء ووجد فارغا مكنوسا  
مزينا حينئذ يمضي وياخذ معه سبعة ارواح اخر شر منه  
ويدخل فيسكن هناك فتكون اول خور ذلك الانسان شر من  
اولئله: وفيما هو يتكلم بهذا رفعت امرأة من الجمع صوتها قائلة  
له طوبى للبطن الذي حملك والتديين اللذان ارضعاك  
فاما هو فقال لها مملأ طوبى لمن يسمع كلام الله ويحفظه  
طوبى وفيما كان الجمع مكتنزا بدا يقول ان هذا الجيل جيل شرير  
يطلب آية وليس يعطى آية الاية يونان النبي وكما كان يونان  
آية لاهل نينوى كذلك ايضا يكون ابن الانسان لهذا الجيل  
آية

انجيل لوقا

آية ملكة التيمن تقوم في الحكم مع رجال هذا الجيل وتدنيهم  
لانها اتت من اقصى الارض لتسمع حكمة سليمان وهذه افضل  
من سليمان: رجال نينوى يقومون في الحكم مع هذا الجيل ويحكمونهم  
لانهم تابوا بانذار يونان وهذه افضل من يونان: ليس احد  
يوقد سراجا ويضعه في خفيه ولا تحت مكيال بل على منارة  
ليظهر النور لخلون نوره: سلاح جسدك هو عينك فاذا كانت  
عينك سليمة فجسدك كله يكون نورا وان كانت شريرة فجسدك  
كله يكون مظلما احرص الا يكون النور الذي فيك ظلمة فان  
كان جميع جسدك نورا وليس فيه جزء مظلم فانه يكون  
كله نورا كما ان السلاح يضي لك بالبيعة: وفيما هو يتكلم  
سأله فريسي ان ياكل عنده فدخل وجلس فلما رأى الفريسي  
انه لم يغتسل قبل الأكل تعجب فقال له الرب انتم الان معشر  
الفريسيين تطهرون خارج الكاس والاناة فاما بالهتكم فانه  
ملؤ اغتصا با وشراما جهال اليس الذي صنع الظاهر هو  
صنع الباطن قبل كل شيء اعطوا رحمة وكل شيء يظهر لكم: لكن  
الويل لكم ايها الفريسيون لانكم تعشرون النعناع والسداب  
وكل البقول وترفضون حكم الله ومحبة قد كان ينبغي ان  
تفعلوا هذا والاخر لا تتركوكم عنكم: الويل لكم ايها الفريسيون  
لانكم تحبون اواثل المجالس في المجمع والسلام في الاسواق  
الويل لكم بالكتبه ويا فريسيين لانكم مثل القبور الخفية والناس  
يمشون عليها ولا يعلمون: فا جاء به واحد من الناموسيين  
طوبى

قائلاً يا معلم اذ قلت هذا فقتلنا نحن فقال لهم وانتم ايها الكتبة  
الويل لكم لانكم تحلون الناس اوساقاً ثقلاً وانتم لا تدنون منها  
ياحدى اصابعكم: الويل لكم لانكم تبشرون قبور الانبياء الذين  
قتلهم اباؤكم فانتم اذن تشهدون وتسرون باعمال اباؤكم  
لاهم قتلوهم وانتم تبشرون قبورهم: ولهذا قالت حكمة الله  
هائذا ارسل اليهم انبياء ورسلاً فيقتلونهم ويضطرونهم  
لينتقم عن دم جميع الانبياء الذي اريق من اول العالم الى هذا  
الجيل من دم هاننيل الصديق الى دم زكريا ابن براهيا الذي  
قتلوه بين المذبح والبيت نعم اقول لكم انه يطلب من هذا  
الجيل: الويل لكم يا كتبة لانكم اخذتم مفاتيح المعرفة فادخلتم  
والداخلون منعتمهم: فلما قال هذا قدام الشعب بدأ الكتبة  
والفريسيين يتعلقون عليه بالردي ويكلمونه في امور كثيرة  
بمكر ليصطادونه بكلمه من فيه ليفرقوه الاصاح الثامن عشر  
فلما اجتمع ربوات جموع حتى داس بعضهم بعضاً بدأ يسوع  
يقول لتلاميذه اولاً اتخزروا من خير الفريسيين الذي هو  
الرياء: لانه ليس خفي الا سيظهر ولا مكتوم الا سيعلمن الذي  
تقولونه في الظلم سيسمع في النود والذي تساررتم به في  
الخادع سينادي به على السطوح اقول لكم يا احباي للثناوا  
من يقتل الجسد وبعد ذلك ليس لهم ان يفعلوا اكثرنا اعلمكم  
من تخافون خافوا من اذا قتل له سلطان ان يلقي في جهنم  
نعم اقول لكم خافوا هذا ليس خمسة عصافير يباعون بفلسين  
واحد

واحد منهم لا ينسي قدام الله لكن جميع شعور رؤوسكم محصاه  
فلا تخافوا فانكم افضل من عصافير كثيرة: اقول لكم ان كل من  
اعترف بي قدام الناس فابن الانسان يعترف به ايضاً قدام  
ملائكة الله ومن انكرني قدام الناس انكرته قدام ملائكة الله  
وكل من يقول كلمه في ابن الانسان يغفر له ومن يجدي على روح  
القدس لا يغفر له: اذا قدمتم الى الجوامع والروساء والسلاطين  
فلا تسموا بما تقولون ولا بما تحببون فان روح القدس يعلمكم  
في تلك الساعه ما ينبغي ان تقولوه: ثم قال له واحد من  
الجموع يا معلم قل لاجي يقاسمني الميراث فقال له يا انسان من  
اقامني عليكم حاكماً او مقسماً: ثم قال لهم انظروا وتحفظوا من  
الشرة لانه ليست الحياه للانسان بكثرة ماله ثم قال لهم مثلاً  
انسان غني اخصبت له كورة ففكر في نفسه هكذا ماذا اصنع  
اذ ليس لي حيث اضع غلاتي ثم قال افعل هكذا اهدم اهرابي  
وابنيها متسعة واخزن هناك جميع غلاتي وخيراتي واقول  
لنفسي يا نفسي يا نفسي لك خيرات كثيرة موضوعه لسنين كثيرة  
فاستريح وكلي واشرب وافرح فقال له الله يا جاهل في  
هذه الليله تنزع نفسك منك فهذا الذي جمعه لمن يكون  
هكذا كمن يذخر ذخائر وليس هو غنياً بالله: ثم قال لتلاميذه  
من اجل هذا اقول لكم لا تهتموا لنفوسكم بما تأكلون ولا لاجسادكم  
بما تلبس: لان النفس افضل من الطعام والجسد افضل من  
اللباس تأملوا فواخ الغراب التي لا تزرع ولا تحصد وليس لها



انجيل لوقا

مخازن ولا اهرء والله يقولها فكم بالحري انتم افضل من الطيور  
من منكم اذا اهتم بقدر ان يزيد على قامته ذراعاً واحداً فان كنتم  
لا تستطيعون صغيرة فكيف تهتمون بالباقي تأملوا الزهر كيف  
ينمو ولا يتعب ولا يعمل اقول لكم ان سليمان في كل مجده لم  
يلبس كواحدة منها فان كان العشب الذي هو اليوم في الحقل  
وفي غد يطرح في التنوير يلبسه الله هكذا فكم بالحري انتم  
يا قليلي الايمان وانتم فلا تطلبوا ما تاكلون ولا ما تشربون  
ولا تفتخروا لان هذا كله اعم العالم تطلبه فاما انتم فابوكم  
يعلم انكم تحتاجون الى هذا بل اطلبوا ملكوته وهذا كله يزداد  
لكم لا تخف ايها القطيع الصغير فان اباكم قد سر ان يعطيكم  
الملكوت يبيعوا امتعتكم واعطوا رحمة واجعلوا لكم اكياساً  
لا تبلى وكنوزاً في السموات لا تنفد حيث لا يصل اليها سارق  
ولا يفسدها سوس فحيث تكون كنوزكم فحيث تكون قلوبكم  
فلتكن اوساطكم مشدودة وسرحتكم موقودة وكونوا متشبهين  
باناس ينتظرون سيدهم متى ياتيهم من العرس كي اذا جاء  
وقرع يفتحون له للوقت طوبى لاولئك العبيد الذين اذا جاء  
سيدهم فيجدهم مستيقظين امين اقول لكم انه يشد وسطه  
ويطبخهم ويقف يخدمهم فاذا جاء في المجعة الثانية والثالثة  
فيجدهم ينفعلون هكذا طوبى لاولئك العبيد هذا اعلموه لو  
كان رب البيت يعلم في اية ساعة ياتي السارق لكان يستيقظ  
ولا يدع بيته ينقب فكونوا انتم ايضا مستعدين فان ابن  
الانسان

انجيل لوقا

الانسان ياتي في ساعة لا تعرفونها فقال له بطرس يارب انا  
قلت هذا المثل ام للجميع فقال الرب من هو تزي الوكيل الامين  
الذي يقيمه سيده على عبيده ليعطيهم طعامهم في حينه  
طوبى لذلك العبد الذي اذا جاء سيده فيجده قد فعل هكذا  
امين اقول لكم انه يقيمه على جميع ماله فان قال ذلك  
العبد الشرير في قلبه ان سيدي يبطئ قدومة ويبدأ بضرب  
عبيد سيده وامانه وياكل ويشرب وسكر فياتي سيد ذلك  
العبد في يوم لا يظنه وساعة لا يعلمها فيشقه من وسطه  
ويجعل نصيبه مع غير المؤمنين فاما ذلك العبد الذي  
يعلم ارادة سيده ولا يستعد ويعمل ارادته يضرب كثيرا والذي  
لا يعلم ويعمل ما يستوجب به الضرب يضرب يسيرا لان كل من  
اعطى كثيرا يطلب منه كثيرا والذي استودع كثيرا يطلب بكثيرة  
جئت لالقي نارا على الارض وما اريد الا اضطرار مما ولي  
صبغه اصطبغها وانا مجتهد لتكمل هل تظنون اني جئت  
لالقي سلامه على الارض لا اقول لكم لكن افتراقا من الان  
يكون خسة في بيت واحد يخالف ثلثة اثنين واثان ثلثة  
يخالف الاب ابنه والابن اباه والام ابنتها والابنه امها والعم  
كنسها والكنه حماها ثم قال للجمع اذا رايت صحابه طلعت  
من المغرب قلتم للوقت ان الطربا ياتي فيكون كذلك واذا  
هبّت ريح الجنوب قلتم سيكون حار فيكون يا مرائين تعرفون  
تجربون وجه السماء والارض وهذا الزمان كيف لا تجربونه

٢٥٤  
 لير لا تحكون بالصدق من قبل نفوسكم لانك اذا ذهبت مع خهلك  
 الى الرئيس فاعط في الطريق مما تخلص به منه لئلا يوصلك  
 الى الحاكم والحاكم يدفعك الى المستخرج ويلقيك المستخرج في  
 السجن اقول لك انك لا تخرج من هناك حتى تودي اخر فلس  
 عليك الاصحاح الثالث عشر وفي ذلك الزمان جاء اليه قوماً  
 واخبروه بالجليليين الذين خلط فيلاطس دماهم مع ذبايحهم  
 فاجابهم يسوع قائلاً انظرون ان اولئك الجليليين كانوا  
 وجودهم خطاة دون جميع الجليليين اذا اصابتم هذه الاوجاع  
 كلاً لكني اقول لكم ان لم تتوبوا فجميعكم كذلك تهلكون واولئك  
 الثمانية عشر الذين سقط عليهم البرج في سيلوحا فقتلهم  
 انظرون انهم كانوا مجرمين دون جميع الناس الساكنين باورشليم  
 كلاً لكني اقول لكم ان لم تتوبوا فجميعكم كذلك تهلكون وقال  
 لهم هذا المثل انسان كانت له شجرة تين مغروسة في كرمه جاء  
 يطلب منها ثمرة فلم يجد فقال للكرام ها هي دة ثلثة سنين  
 اتي واطلب ثمرة في هذه التينة فلا اجد اقطعها لئلا  
 تعطل الارض فاجابه قائلاً يارب دعها هذه السنة ايضا  
 لافلحها واصلحها لعلها تثمر في السنة الاتية فان لم تثمر  
 فاقطعها وفيما هو يعلم في احد المجامع في السبوت واذا امرأة  
 معها روح مرض منذ ثمانية عشرة سنة وكانت منحنية  
 لا تقدر ان تستقيم البتة فنظر اليها يسوع وناداهما قائلاً  
 يا امرأة انت محمولة من مرضك فوضع يده عليها فاستقامت  
 للوقت

٢٥٥  
 للوقت ومجدت الله اجابه رئيس المجامع وهو مغضب لان يسوع  
 ابراهيم يوم السبت وقال للجمع لكم ستة ايام ينبغي العمل فيها وفيها  
 تاتون وتشتفون وفي يوم السبت لا فاجابه الرب قائلاً  
 يا مرائين اليس كل واحد منكم يحل ثور او حمار من العلف  
 في السبت ويذهب فيسقيه وهذه هي التي هي ابنة ابراهيم  
 ربطها الشيطان منذ ثمانية عشرة سنة اما كان يحل ان  
 تطلق من هذا الرباط في يوم السبت ولما قال هذا اخذ جميع  
 مقاوميه وكان جميع الشعب يفرحون بالاعمال الحسنة التي  
 كانت منه وكان يقول ما ذا تشبه ملكوت الله وما ذا اشبهها  
 تشبه حبة خردل اخذها انسان وزرعها في بستانه فتمت  
 وصارت شجرة عظيمة يسكن طائر السماء في اغصانها ثم  
 قال ايضاً بماذا اشبه ملكوت الله تشبه خبزاً اخذته امرأة  
 وخبأته في ثلثة اكياس دقيق فاختر جميعه وكان يسير  
 في المدن والقرى ويعلم متوجهاً الى اورشليم فقال له واحد  
 يارب قليل هم الذين ينجون فقال لهم اجتهدوا على الدخول  
 من الباب الضيق فاني اقول لكم ان كثيرين يريدون الدخول  
 منه فلا يستطيعون فاذا قام رب البيت واغلق الباب  
 فعند ذلك تقفون خارجاً وتقرعون الباب وتقولون يارب  
 يارب افتح لنا فيجيبكم قائلاً لا اعرفكم من اين انتم حينئذ تبتدون  
 قائلين اكلنا قدامك وشربنا وعلمت في شوارعنا فقول لكم  
 ما اعرفكم من اين انتم انصرفوا عني يا فعلة الظلم حيث البكاء

وصيرا الانسان: فاذا رايتهم ابراهيم واسحق ويعقوب وكل الانبياء  
 في ملكوت الله وانت تطردون خارجا ثم ياتون من الشرق والغرب  
 والشمال واليمين فيتكونون في ملكوت الله: وها هوذا يكون  
 الاولون اخيرين والاخرون اولين: وفي ذلك اليوم جاء اليه  
 اناس من الفريسيين وقالوا له اخرج واذهب من ههنا فان  
 هيرودس يريد يقتلك فقال لهم امضوا وقولوا لهذا الثعلب هانذا  
 اخرج الشياطين واتم الشفاء اليوم وغدا وفي اليوم الثالث اكل  
 وينبغي لي ان اعمل اليوم وغدا وفي اليوم الاخير اذهب فانه ليس  
 بملك نبي خارجا عن اورشليم يا اورشليم يا اورشليم يا قاتلة  
 الانبياء وراجمة المرسلين اليها كم مرة اردت ان اجمع  
 بنيك كطائر جمع فراخه تحت جناحيه فلم تريد وانها سدا  
 اترك لكم بيتكم خرابا اقول لكم انكم لا ترونني من الان حتى  
 تقولوا مبارك الاله باسم الرب الاصباح الرابع عشر وكان لما  
 دخل الى بيت احد رؤساء الفريسيين في سبت لياكل خبزا  
 وهم كانوا يرصدونه: واذا بانسان مستسقي كان قد اصابه  
 يسوع قائلا للكتبة والفريسيين هل يحل فعل الخير في السبت  
 ام لا فسكتوا فاخذوا ابواه واطلقوه ثم قال لهم من منكم يقع  
 ثوبه في بئر يوم السبت فلا يصعد للوقت فلم يقدر وان  
 يجيبوه عن هذا: فقال مثالا للمدعوين لانهم كانوا يفترون  
 اوائل التكات هكذا متى دعاك احد الى عرس فلا تنكح  
 في اول الجماعة فلعله قد دعا ههناك واحد اكرم منك  
 عليه

عليه فيأتي الذي دعاك وايضا فيقول لك دع المكان لهذا فتدعي  
 وتقوم فتجلس في الموضع الاخير لكن اذا دُعيت فاذهب وانك  
 في اخر موضع لكي اذا جاء الذي دعاك يقول لك يا صاح ارفع  
 الي فوق فحينئذ يكون لك مجدا امام المتكئين معك: لان كل  
 من يرتفع يتضع وكل من يتضع يرتفع: وقال ايضا للذي دعاه  
 اذا صنعت وليه او عشاء فلا تدع احد قائك ولا اقاربك ولا  
 اغنياء جيرانك فلعلهم يدعونك فتكون لك مكافاة لكن  
 اذا صنعت وليه ادع المساكين والضعفاء والمقعدين والعيان  
 فطوباك اذ ليس لهم ما يكافؤونك ومجازاتك تكون في قيامة  
 الصديقين فلما سمع هذا احد المتكئين معه فقال طوبى  
 لمن ياكل خبزا في ملكوت الله فقال له انسان صنع وليه  
 عظيمه ودعا كثيرين فارسل عبده وقت العشاء يقول للمدعوين  
 تعالوا فهوذا كل شيء معد فبدا جميعهم يستغفون فالاول  
 قال اي اشتريت حقلا والضرورة تدعوني الى الخروج اليه  
 ونظرة واسألك ان تعفيني وقال اخر قد اشتريت خمسة  
 ازواج بقر وانا ماض اجريها اسألك ان تعفيني وقال اخر  
 قد تزوجت امراة ولاجل ذلك لا امضي فاتي العبد واخبر  
 سيده بهما حينئذ غضب رب البيت وقال للعبدة اخرج  
 مسرعا الى الطرق وشوارع المدينة وادع المساكين والمعوذين  
 والعيان والمقعدين الي ههنا فقال العبد يا سيد قد فعلت  
 ما امرت به وههنا ايضا مكان فقال السيد للعبدة اخرج

انجيل لوقا

الى الطوق والسيجات واضطرم ان يدخلوا ليمتلي بيتي اقول لكم  
ولا واحد من اولئك الناس المدعون يذوق لي عشاءه. وكان  
جمع كبير منطلق معه فالتفت وقال لهم من ياتي الي ولا يرفض اباه  
وامه وامراته وبنيه واخوته وخواته نعم حتى نفسه فلا يقدر ان  
يكون لي تلميذا ومن لا يحمل صليبه ويتبعني فلا يقدر ان يكون  
لي تلميذا. من منكم يريد ان يبني برجاً او فلا يجلس اولاً ويحسب  
نفقته وهل له ما يكفيه لكيما اذا وضع الاساس ولم يقدر على  
كماله فكل الناظرون يبدون يستهزئون به ويقولون ان هذا  
الانسان بدأ ببناء ولم يقدر على كماله او اي ملك يمضي الى  
محاربة ملك اخر او فلا يجلس اولاً ويفكر هل يستطيع بعشرة  
الف ان يلقي المواني اليه في عشرين الفاً والاف ادم بعيداً  
منه يرسل رسلاً ويسأل سلامه. فهكذا كل واحد منكم ان  
لم يرفض كل ماله فلا يقدر ان يكون لي تلميذا. جيد هو  
الملك فان فسد الملك بماذا يملك لا للارض ولا للزبد بل يملك  
يطوح خارجاً من له اذنان سامعتان فليسمع الاصباح الخامس  
عشر ودنا منه جميع العشارين والخطاة ليسمعوا منه فتذمر  
الفريسيون والكتبة قائلين هذا يقبل الخطاة ويأكل معهم  
فقال هذا المثل مخاطباً اي رجل منكم له مائة خروف فيتلف  
منها واحداً اليس يترك التسعة والتسعين في البرية ويبحث  
في طلب الضال حتى يجده فاذا وجده حمله على منكبيه  
فرحاً وياي به الى بيته ويذبحوا اصدقاءه وجيرانه ويقول  
لهم

انجيل لوقا

لهم افرحوا معي جميعاً لوجودي خروفي الضال اقول لكم انه يكون  
فرح في السماء بخاطم واحد يقوب اكثر من التسعة والتسعين  
صديقاً لا يحتاجون الى توبه. وايه امرأة لها عشرة دراهم  
يتلف منها واحداً اليس تترك سراجاً وتكنس بيتها وتطلبه  
مجتهدة حتى تجده فاذا وجدته دعت احباؤها وجاراتها  
قائله افرحن معي لوجودي درهمي الثالث هكذا اقول لكم  
انه يكون فرح قدام ملائكة الله بخاطم واحد يقوب. وقال  
انسان كان له ابنان فقال اصغرها لابيه يا ابنة اعطني  
نصيب من ماله ففقس بينهما ماله وبعد ايام قليلا جمع  
الابن الاصغر كل شيء وسافر الى بلاد بعيدة وبدد ماله  
هناك بعيش بدخ فلما نفذ كل شيء حدث جوع شديد  
في تلك البلاد فاقتقر وانقطع الى رجل من عظماء تلك  
البلاد فارسله الى حقوله برعى خنازير وكان يشتهي ان يملأ  
بطنه من الخرنوب التي كانت الخنازير تاكله فلا يعطى ذلك  
فلما تفطن قال كم من اجرا لابي يفضل عنهم الخبز وانا ههنا  
اهلك جوعاً قوم وامضي الى ابي واقل له يا ابنة اخطأت  
في السماء وقدامك ولست بمستحق ان ادعى لك ابناً لكن  
اجعلني كاحد اجرائك فقام وجاء اليه وفيما هو بعيد  
نظروا ابوه فتحن عليه واسرع واعتنقه وقبله فقال له  
ابنه يا ابنة اخطأت في السماء وقدامك ولست بمستحق  
ان ادعى لك ابناً فقال ابوه لعبيدة قد مو الحلة الاولى



انجيل لوقا

والبسوة اياها عاجلاً واعطوه خاتماً في يده وحذاء لرجليه  
وقدموا العجل المعلق فاذا بجوه وناكل ونفج لان ابني هذا  
كان ميتاً فعاش وضا لا فوجد وبدوا يفرحون وكان ابسه  
الاكبر في الحقل فلما جاء وقرب من البيت وسمع اصوات متفقه  
ورقصاً دعا احد الغلمان وسأله ما هذا فقال له ان اخاك  
قدم وذبح ابوك العجل المعلق لانه قبله معافى فغضب ولم  
يردان يدخل فخرج ابوه وطلب اليه فاجاب اباه قائلاً كم من  
سنة اخدمك ولم اخالف لك وصيه قط ولم تعطيني جدياً  
ابداً لانتعم به مع اصداقائي فلما جاء ابنك هذا الذي اكل  
مالك مع الزناة ذبحت له العجل المعلق فقال له يا ابني  
انت معي كل حين وكل شيء لي فهو لك وينبغي ان تسرو ونفج  
لان اخاك هذا كان ميتاً فعاش وضا لا فوجد الاصحاب  
السادس عشر ثم قال لتلاميذه انسان كان غنياً وكان له  
وكيل فسعي به عنده انه يبدد ماله فاستدعاة وقال له  
ما هذا الذي اسمع عنك اعطني حساب وكالتك فانك لا  
تكون لي بعد وكياله فقال الوكيل في نفسه ماذا اصنع اذا  
اخذ مني سيدي الوكالة ولست استطيع الفلاحة والسمي  
ان اتسول قد علمت ماذا اصنع حق اذا خرجت عن الوكالة  
يقبلوني في بيوتهم فدعا واحداً واحداً من غرماء سيده  
فقال للاول كم لسيدي عليك فقال مائة قفيزيت فقال  
له خذ كتابك واجلس مسرعاً واكتب خمسين ثم قال لآخر  
وانت

انجيل لوقا

د

وانت كم عليك فقال مائة كرسماً فقال له خذ كتابك واكتب  
ثمانين فمدح الرب وكيل الظلم لانه بحكمه صنع لان بني هذا  
الدهر احكم من بني النور في جيلهم وانا ايضا اقول لكم اتخذوا  
لكم اصدقاء من مال الظلم لكي اذا نفذتم يقبلونكم في مظالمهم  
الابدية الامين في القليل يكون ايضا اميناً في الكثير والظالم  
في القليل ظالم ايضا في الكثير فان كنتم غير امين في مال الظلم  
من ياتمكم في الحق وان كنتم فيما ليس لكم غير اميناء من  
يعطيكم ما لكم لا يستطيع احد ان يعبد ربين الا ان يبغض  
الواحد ويحب الآخر ويطيع الواحد ويرفض الآخر لا تقدر  
ان تعبدوا الله والمال وكان الفريسيون يحين للفضه  
فلما سمعوا هذا كله فبدوا يستهزئون به فقال لهم انتم الذين  
تكون نفوسكم قدام الناس والله عارف بقلوبكم لان التعظم  
في الناس مردول قدام الله الناموس والانبياء الى يوحنا  
ومن ذلك الزمان يبشرون بملكوت الله وكل احد اليها مضطرب  
وزوال السماء والارض اسهل من ان يبطل من الناموس  
حرفاً واحداً كل من يطلق امرأته ويتزوج اخرى فهو زاني  
ومن يتزوج مطلقة من زوجها فهو زاني رجلاً كان غنياً  
وبليس للحرير والارحوان وكان يتنعم كل يوم بزيته ومسكين  
كان اسمه لعازر وكان مطروحاً عند بابه مضروباً بالقرح  
وكان يشتهي ان يملك بطنه من الفتات الذي يسقط من  
مائدة ذلك الغني وكانت الكلاب تأتي وتلحس فروجه فلما

سورة

ومعه

سورة

سورة

سورة

مات ذلك السكين حملته الملائكة الى حضن ابراهيم ثم مات ايضا  
 ذلك الغني وقبر فرفع عينيه وهو معذب في الجحيم فنظر ابراهيم  
 من بعيد ولعازر في حضنة فنادى قائلاً يا اية ابراهيم ارحمني  
 وارسل لعازر ليل طرف اصبعه بماء يبرده لسانني لاني  
 معذب في هذا اللهب فقال له ابراهيم يا بني اذكر انك قد  
 قبلت خيراتك في حياتك ولعازر هو في بلايا والان فهو  
 يستريح ها هنا وانت تعذب ومع هذا كله فبيننا وبينكم هوة  
 عظيمة لا يقدر احد على العبور من ههنا اليكم ولا من  
 هناك الينا فقال له اسالك يا اية ان ترسله الي بيتي  
 فان لي خمسة اخوة حتى يشهد لهم لتلا يا تواتوا ايضا الى  
 موضع هذا العذاب فقال له ابراهيم عندهم موسى والانبياء  
 فيسمعون منه فقال له يا اية ابراهيم ان لم يمض اليهم  
 واحد من الاموات ما يتوبون فقال له ان كانوا لا يسمعون  
 من موسى والانبياء فلان قام واحد من الاموات بصدقة  
 الاصحاب السابع عشر ثم قال لتلاميذه سوف تاتي الشكوك  
 والويل للذي تاتي الشكوك من قبله خيره لو علق حجي  
 رجلي في عنقه ويطرح في البحر افضل من ان يشكك واحدا  
 من هؤلاء الصغار انظروا الان ان اخطأ اليك اخوك  
 فانه فان تاب فاغفر له وان اخطأ اليك سبع مرات  
 في اليوم ورجع اليك سبع دفعات ويقول انا تائب فاغفر له  
 فقال الرسول للرب زدنا ايماناً فقال لهم الرب لو كان لكم  
 ايماناً

٢٤  
 ٢٥

٢٦  
 ٢٧

٢٨

ايماناً مثل حبة خردل لكنتم تقولون لهذه العجيزة انتقلوا وتري  
 في البحر فكانت تطيعكم من منكم له عبد يحرث اوبرعي فان  
 جاء من الحقل اترى يقول له للوقت اصعد فانك اترى يقول  
 له اعد دلي ما اكله واشدد حقوك واخدمني حقاً كل واشرب  
 ومن بعد ذلك تاكل انت وتشرب فخل لذلك العبد فضيل  
 عند ما فعل ما امر به ما اظن كذلك انتم اذا فعلتم كما امرتم  
 به فتقولوا انا عبيد بطلون انما علمنا ما يجب علينا وكان  
 بينا هو منطلق الى اورشليم اجتاز بين السامرة والجليل  
 وبينما هو داخل الى احدى القرى استقبله عشرة رجال  
 برص فوقفوا من بعيد ورفعوا اصواتهم قائلين يا يسوع  
 المعلم ارحنا فنظر وقال لهم اذهبوا فاروا نفوسكم للكهنة  
 وفيما هم منطلقون طهروا فلما رأى احدهم انه قد طهر رجع  
 بصوت عظيم ميمناً لله وخز على وجهه عند قدميه شاكراً  
 له وكان سامرياً فقال يسوع اليس العشرة قد طهروا فاين  
 التسعة لم يوجدوا يرجعوا ويحمدوا الله ما خلا هذا الغريب  
 البنس ثم قال له قم فامض ايمانك خلصك فلما سألته  
 الفريسيون متى تاتي ملكوت الله اجابهم قائلاً ليس تاتي ملكوت  
 الله برصد ولا يقال هي دة هي هنا او هناك ها ملكوت الله  
 داخلكم ثم قال لتلاميذه ستاتي ايام تشتقون ان تولدوا  
 واحداً من ايام ابن الانسان فلا ترون فان قالوا لكم هوذا  
 هو ها هنا او هناك فلا تذهبوا ولا تسرعوا فانه كما ان

٢٩

٣٠

٣١

٣٢

٣٣

البرق يظهر في السماء فيضي ما تحت السماء فكذلك يكون ابن  
البشر في يومه: وقبل هذا يقبل الامم كثيرة ويذل من هذا الجيل  
وكما كان في ايام نوح كذلك يكون في ايام ابن البشر لانهم كانوا  
ياكلون ويشربون ويتزوجون ويتزوجون الى اليوم الذي دخل  
فيه نوح الى السفينه فجاء الطوفان واهلك الجميع وكما كان  
في ايام لوط كانوا ياكلون ويشربون ويبيعون ويشتمون  
ويغرسون ويبنون الى اليوم الذي خرج فيه لوط من سدوم  
فامطر من السماء نار وكبريت فاهلك جميعهم كذلك يكون  
في اليوم الذي يظهر فيه ابن الانسان: في ذلك اليوم من  
كان في السطح والانه في بيته لا ينزل ياخذها ومن كان  
في الحقل كذلك ايضا فلا يرجع الى ورائه: اذكروا امرأة لوط:  
من اراد ان يخلص نفسه فليهلكها ومن اهلكها احيها:  
واقول لكم ان في تلك الليله يكون اثنتان على سرير واحد  
يوخذ الواحد ويترك الاخر وتكون اثنتان تغطيان جميعا  
توخذ الواحدة وتترك الاخرى اجابوه قائلين الى اين  
يا رب فقال لهم حيث تكون البشه فهناك تجتمع النسور  
الاصحاح الثامن عشر ثم قال لهم مثلاً ليصلوا كل حين ولا  
يملوا قال كان قاضي في مدينه لا يخاف الله ولا يستحي من  
الناس وكانت في تلك المدينه ارملة وكانت تأتي اليه وتقول  
له انصفي من ظلمي ولم يكن يشاء الى زمان وبعد ذلك  
قال في نفسه ان كنت لا اخاف الله ولا استحي من الناس  
لكن

لكن كون هذه الارمله تتعبي انتقم لها مثلاً تأتي الي كل حين  
لتتعبي ثم قال الرب اسمعوا ما قال قاضي الظلم افليس الله  
اخرى ان ينتقم لمتخاريه الذين يدعونهم نهاراً وليلاً ويتأفف  
عليهم نعم اقول لكم انه ينتقم لهم سريعاً اذا جاء ابن الانسان  
انري مجد ايمانا على الارض: ثم قال لهم من اجل قوام يقولون  
انهم صد يقون ويحتفرون البقيه هذا الثلث رجلان صعدا  
الى الهيكل ليصليا احدهما فرسي والاخر عشا فاما الفرسي  
فوقف يصلي بهذا في نفسه اللهم اني اشكرك لاني لست مثل  
باقي الناس الغاصبين الظلمه الفجار ولا مثل هذا العشا  
اصوم يومين في كل اسبوع واعشر جميع مالي فاما ذلك العشا  
فكان قائماً من بعيد ولا يشاء ان يرفع عينيه الى السماء كان  
يضرب على صدره ويقول اللهم اغفر لي فاني خاطي اقول لكم  
ان هذا نزل الى بيته ابر من ذلك: لان كل من يرفع نفسه  
يتضع وكل من يضع نفسه يرتفع: ثم قدموا اليه صبيانا ليضع  
يده عليهم فلما ابصرهم التلاميذ انهم وهم فدعاهم يسوع  
وقال دعوا الصبيان يا تون الي ولا تمنعوهم لان ملكوت الله  
لمثل هؤلاء: امين اقول لكم ان من لا يقبل ملكوت الله مثل  
صبي لا يلد خله: فسأله واحد من الروساء قائلاً ايها  
العمل الصالح ماذا افعل لارث حياة الابن فقال له يسوع  
لماذا تقول لي صالحاً وليس صالحاً الا الله وحده انت تعرف  
الوصايا لا تترك لا تقتل لا تسرق لا تشهد بالزور لاكره ابان

وامك اما هو فقال هذه كلها قد حفظتها من صباي . فلما  
 سمع يسوع هذا قال له واحدة تعوزك معك ما لك واعطيه  
 للمساكين ليكون لك ذلك كثر في السماء وتعال فاتبعني فلما  
 سمع ذلك حزن لانه كان غنيا جدا فعلم يسوع حزنه فقال  
 كيف يعسر على الذين لهم الاموال ان يدخلوا ملكوت الله ان  
 دخول الملج في ثقب الابرة لايسر من دخول غني ملكوت الله  
 فقال الذين سمعوا فمن يقدر ان يخلص فقال الذي استطاع  
 عند الناس هو مستطاع عند الله قال له بطرس ها نحن  
 قد تركنا كل شيء وتبعناك . فقال لهم امين اقول لكم انه ما من  
 احد يترك منزله او والدين او اخوة او امرأة او اولاد من اجل  
 ملكوت الله الا وينال العوض اضعافا كثيرة في هذا الدهر  
 وفي الدهر الاتي حياة الابد . ثم احضر اليه الاثني عشر وقال  
 لهم ها نحن صاعدون الى ابروشليم وبكل جميع المكتوب في الانبياء  
 على ابن الانسان لانه يسلم الى الامم ويهزون به ويشتم  
 ويتفلقون عليه ويضربونه ويقتلونه ويقوم في اليوم الثالث  
 فلم يفهموا هذا شيا وكان هذا الكلام مخفيا عنهم ولم يكونوا  
 يعلمون ما يقول لهم . ولما قرب من اريحا واذا اعمى جالسا  
 خارج الطريق يتسوك فسمع صوت الجمع المجتاز فسأل ما هذا  
 فاخبروه ان يسوع الناصري جاثرا فصرخ قائلا يا يسوع ابن  
 داود ارحمني فانتهروا المتقدمون ليسكت فازداد صياحا  
 يا ابن داود ارحمني فوقف يسوع وامر ان يقدم اليه فلما قرب  
 منه

منه سألته قائلا ما تريد ان اصنع بك فقال يا رب ان ابصر فقال  
 له يسوع ابصر ايمانك خلصك فابصر للوقت وتبعه محمدا لله  
 وكان جميع الشعب الذين راوا يسعون الله الاصحاح التاسع عشر  
 ولما دخل مجتازا في اريحا واذا برجل اسمه زكا كان رئيس العشارين  
 وكان غنيا ويطلب ان يرى يسوع ليعلم من هو ولم يقدر من  
 الجمع لانه كان قصيرا القامة فتقدم مسرعا وصعد على حميرة  
 ليراه لانه كان مجتازا بها فلما انتهى الى ذلك الموضع نظر  
 اليه يسوع وقال له باركا اسرع وانزل فاليوم ينبغي ان اكون  
 في بيتك فاسرع ونزل وقبله فرحا فلما ابصر جميعهم ذلك  
 تقموا وقالوا انه دخل بيت رجل خافي فوقف زكا وقال  
 للرب هانذا يا سيد اعطى المساكين نصف مالي ومن غصبت  
 شيا اعوضه اربعة اضعاف فقال له يسوع اليوم وجب الخلاص  
 لاهل هذا البيت لانه ايضا ابن ابراهيم . لان ابن البشر انما  
 جاء يطلب وينجي من كان خالدا . وفيما هم يسمعون هذا  
 ضرب لهم مثلا لما قرب من ابروشليم وكانوا يظنون ان ملكوت  
 الله تظهر للوقت . فقال انسان ذو جنس شريف ذهب الى  
 كورة بعيدة لياخذ الملك لنفسه ويعود فاستدعى عشرة  
 عبيدا له واعطاهم عشرة امنا قائلا لهم اتجروا في هولة الى  
 حين موافاتي وكان اهل مدينته يبغيضونه فارسلوا في  
 اثرة رسلا قائلاين ما نريد ان يملك هذا علينا فلما اخذ  
 الملك ورجع امر ان يدعى له عبيدة الذين اعطاهم الفضة



انجيل لوقا

ليعرف ما قد تجروا فجاء الاول وقال يا سيد هناك قد صار عشرة  
امننا فقال له جيئكم ايها العبد الصالح القيت اميناً على القليل  
يكون لك سلطان على عشرة مدن وجاء الثاني وقال يا سيد  
هناك قد صار خمسة امننا فقال للاخر وانت تكون على خمس  
مدن فجاء الاخر وقال يا سيد ان هناك موضوع عندي في  
منديل لاني خفت منك اذ انت انسان قاسي تاخذ ما لم تضع  
وتحصده ما لم تزرع فقال له من فك ادينك ايها العبد السوء  
عرفتني اني رجلاً قاسياً اخذ ما لم اضع واحصد ما لم ازرع  
فلما لم تدفع فضتي على مائدة وكنت اجي واتقضاها مع ارباعيها  
ثم قال للقيام انزعوا منه المنا واعطوه للذي له عشرة امننا  
فقالوا له يا رب عنده عشرة امننا فقال لهم اقول لكم ان كل من  
له يعطى ومن ليس له فالذي معه يؤخذ منه فاما اعدائي  
اولئك الذين لم يريدوا ان املك عليهم اتوني بهم ههنا  
واذبحهم قدامي فلما قال هذا مضى صاعداً الى اورشليم  
وكان لما قرب من بيت فاجي وبیت عنيا عند الجبل الذي  
يدعى جبل الزيتون ارسل اثنين من تلاميذه قائلاً امضيا  
الى هذه القرية التي امامكما فتجدان جحشاً مربوطاً لم  
يركبه انساناً قط فخللاه واتيا به فان قال لكما احد لا  
تخللاه فقولوا له هكذا ان الرب يحتاج اليه ولما ذهب  
المرسلان فوجداهما كما قال لهما وفيما هما يحلان الجحش  
فقال لهما اربابه ليرتحلان الجحش فقالا لهما ان الرب يحتاج  
اليه

١٢٥  
١٢٦  
١٢٧  
١٢٨

انجيل لوقا

طمو

اليه واتيا به الى يسوع والقبيا ثابعا على الجحش وركبوا يسوع  
عليه وفيما هم يسرون بسطوا ثيابهم في الطريق ولا قربوا  
من مخدر جبل الزيتون بل جميع الملا والتلاميذ وفرحون  
ويسبحون الله بصوت عظيم من اجل جميع القوت التي نظروا  
قائلين مبارك الاني باسم الرب السلام في السماء والمجد في  
العلاء وان قوماً من الفريسيين من بين الجمع قالوا له يا معلم  
انتم تلاميذك اجابهم قائلاً اقول لكم ان سكنت هؤلاء نطقت  
الحجارة فلما قرب ونظر المدينة بكى عليها وقال لو علمت  
في هذا اليوم ما لك فيه من السلامة فاما الان فانه قد  
خفي عن عينيكم وسوف اقول لكم اني اعداؤكم معاكم ويحيط  
بكم فيها اعداؤكم ويحاصرونكم من كل ناحية ويقتلونكم  
وبنيكم فيكم ولا يتركون فيكم حجر على حجر لانكم لم تعلموا  
زمان تعهدكم ولما دخل الهيكل بدأ يخرج الذين يبيعون  
ويشترون فيه وقال لهم مكتوب ان بيوتي هو بيت الصلاة  
وانتم فجعلتموه مغارة للصوف وكان كل يوم يعلم في الهيكل  
وكان رؤساء الكهنة والكتبة ومقدموا الشعب يطلبون هلاكه  
فلم يجدوا ما يصنعون لان جميع الشعب كان متعلقاً به يسمع  
منه الاصباح العشرون وكان في احد الايام اذ هو يعلم  
الشعب في الهيكل ويشترقون رؤساء الكهنة والكتبة  
والشيوخ وقالوا له قل لنا يا سلطان تفعل هذا ومن  
اعطاك هذا السلطان فاجابهم قائلاً انا اسألكم عن كلمة

١٢٩  
١٣٠

فاجيبوني معمودية يوحنا كانت من السماء أم من الناس أم  
فتشاوروا بعضهم مع بعضاً وقالوا ان قلنا من السماء يقول  
لنا فلنكلم تؤمنوا به وان قلنا من الناس فان جميع الشعب  
يرجئنا لانهم يفتنوا ان يوحنا هو نبي فاجابوا قائلين ما  
نعلم من اين نحن فقال لهم يسوع ولا انا اقول لكم باي سلطان  
افعل هذا. وبدا يقول للشعب هذا المثل انسان غرس كرماً  
ودفعه الى عاملين وسافر زماناً كبيراً وفي الزمان ارسل عبداً  
الى العاملين ليعطوه من ثمار الكرمة فضربه الكرامون ورددوه  
فارغاً فعاد ايضا وارسل عبداً اخر فضروه وشتوه وارسلوه  
فارغاً وعاد ايضا وارسل ثالثاً فحرقوا الاخر واخرجوه فقال  
رب الكرمة يا اصنع ارسل ابني الحبيب لعلهم اذا راوه يستحيون  
منه فلما راه الكرامون تشاوروا بينهم وقالوا هذا هو الوارث  
تعالوا نقتله ويصير لنا ميراثه فاجروه خارج الكرمة وقتلوه  
فماذا يصنع بهم رب الكرمة اليس ياتي فيهلك اولئك الكرامين  
ويدفع الكرمة الى اخرين فلما سمعوا قالوا لا يكون فغضب اليهم  
وقال اما هو هذا المكتوب ان الحجر الذي رذله البنا وبن هذا  
صار راس الزاوية كل من يسقط على ذلك الحجر يتضرع  
وكل من يسقط عليه يكسره. فطلب رؤساء الكهنة والكتبة  
ان يضعوا ايديهم عليه في تلك الساعة فخافوا الشعب  
لانهم علموا انه من اجلهم قال هذا المثل فرصدوه وارسلوا  
اليه جواسيس متشبهين بالصديقيين ليصيدهم بكلمة يسلموه  
الى

الى الرؤساء وسلطنة الوالي فسالوه قائلين يا معلم قد علمنا  
انك بالصواب تنطق وتعلم ولا تأخذ بالوجوه بل بالحق تعلم  
طريق الله ايجوز لنا ان نودي الجزية لقيصر ام لا فلما علم  
مكرهم قال لهم لم تجربوني اروي ديناً فاروة فقال لمن هذه  
الصورة والكتابة قالوا القيصر فقال لهم اعطوا ما للملك للملك  
وما لله لله ولم يقدروا ان يستوقعوه بكلمه امام الشعب  
فتعجبوا من جوابه وسكتوا. ثم جاء اليه قوم من الزنادقة  
الذين يقولون ليست قيامه وسالوه قائلين يا معلم موسى  
كتب لنا ان مات احداً وخلف امراه ولم يترك زرعاً وكان له  
اخ فلما اخذ اخوه امراه وليقيم زرعاً لاخته وكان عندنا  
سبعة اخوة فتزوج الاول امراه ومات بغير ولد ثم تزوج  
بها الثاني والثالث وكان لك الى السابع ولم يتركوا ولداً واخيراً  
ماتت المرأة ايضا ففي القيامة لمن منهم تكون المرأة لان  
السبعة قد تزوجوها فقال لهم يسوع اما بنوا هذا الدهر  
في تزوجون ويتزوجون فاما اولئك الذين استحقوا ذلك  
الدهر والقيامة من الاموات لا يتزوجون ولا يتزوجون لانهم  
لا يموتون بل يصيرون مثل الملائكة ويصيرون بني الله  
وبني القيامة فاما ان الموت يقومون فقد انبأ بذلك موسى  
في العليقة لقول الرب له انا اله ابراهيم والله اسحق والله يعقوب  
ليس اله الموت بل اله احياء لان جميعهم به يحيون. فاجاب  
قوم من الكتبة قائلين يا معلم حسناً قلت ولم يستجروا بعد

انجيل لوقا

ان يسألوه عن شيء: ثم قال كيف يقال ان المسيح ابن داود هو  
وداود يقول في كتاب الزمير قال الرب لربي اجلس عن يميني  
حتى اضع اعداءك تحت موطئ قدميك فداود يسميه ربه  
فكيف هو ابنه: وفيما الشعب جميعه يسمع قال لتلاميذه  
احذروا الكتبة الذين يحبون ان يمشوا بالحلل ويحبون السلام  
في الاسواق وصدور الجالس في الجوع واوائل الثكاث في  
الولائم: الذين ياكلون بيوت الازامل بعله تطويل صلواتهم  
فهم ياخذون اعظم دينونه الاصاح الحادي والعشرون  
ثم نظر الى اغنياء يلقون قرايينهم في خزانة الهيكل وراى  
ايضا ارملة مسكينه قد اقلت هناك فلسين فقال امين اقول  
لكم ان هذه الارمله المسكينه قد اقلت اكثر من جميعهم لان  
هو لاء كلهم القوا قرايين مما يفضل عنهم وهذه مع اعوازها  
القت جميع ما كان معها لحياتها: وفيما هم يقولون عن  
الهيكل انه مزين بالحجارة الحسنان وبالحارم قال هذا كله  
الذي ترونه سوف تاتي ايام لا يعرك فيه حجر على حجر الا  
وهدم: فسالوه قائلين يا معلم متى يكون هذا وما علامته  
اذا قربت هذه الامور ان تكون فقال لهم انظروا لا تضلوا  
فان كثيرون ياتون باسمي قائلين اني انا هو والزمان قد  
قرب فلما تتبعوهم فاذا سمعتم بالحروب والفتن فلا تتزعزلوا  
فان هذا مزعم ان يكون اولاً لكن لم يات الانقضاء حينئذ  
قال لهم تقوم امه على امه ومملكه على مملكه وتكون زلازل  
عظيمه

انجيل لوقا

عظيمه في مواضع ويكون جوع ووباء ومخاوف وعلامات عظيمه  
من السماء: وقبل هذا كله يضعون ايديهم عليكم ويطردونكم  
ويسلمونكم الى الجوامع والسجون ويقدونكم الى الملك والولاة  
من اجل اسمي فتكون لكم شهادة: فضعوا في قلوبكم الا تهتموا  
بما تحبون به فاني معطيكم فخرًا وحكمة لا يقدر الذين  
يناصرونكم على مقاومتها ولا الجواب عنها وسوف تسلمون  
من الاباء والاخوة والاقارب والاصدقاء ويقتل منكم وتكونون  
مبغضين من كل احد من اجل اسمي وشعرة من رؤوسكم  
لا تهلك ويصبركم تقتنون انفسكم: واذا رايتكم بروشليم قد  
احاط بها الجنود فحينئذ اعلموا انه قد دنا خرابها: حينئذ  
الذين في اليهوديه يهربون الى الجبال والذين في وسطها  
يفرون خارجاً والذين في الكور لا يدخلونها لان هذه  
هي ايام الانتقام ليهيتم كما هو مكتوب: الرب للجبال والارض  
في تلك الايام: لان شدة عظيمه تكون على الارض وسخط  
على هذا الشعب: ويقعون في فم السيف ويسبون من كل  
الام وتكون ابروشليم موطئاً من الامم حتى يكل زمان الامم  
وتكون علامات في الشمس والقمر والنجوم ويحدث على  
الارض ضيق للامم من هول صوت البحر والزلازل وتخرج  
نفوس اناس منهم من الخوف وانتظار ما ياتي على المسكونه  
لان قوات السماء تضطرب: وحينئذ تنظرون ابن الانسان  
اتياً في السحاب مع قوات ومجد عظيم فاذا بدأت هذه ان

تكون فارفعوا رؤوسكم وانظروا الى فوق فان خلاصكم قد  
 دنا ثم قال لهم مثلاً انظروا الى التبنه والى كل الاشجار اذا انبت  
 علمتم منها ان الصيف قد دنا كذلك انتم ايضاً اذا رايتم هذا  
 كله كأنتم اعلوا ان ملكوت الله قد اقترب امين اقول لكم  
 ان هذا الجيل لا يزول حتى يكون هذا كله والسماء والارض  
 يزولان وكلاهما لا يزولان: تفطنوا لئلا تثقل قلوبكم من الشبع  
 والسكر واهتمام المعيشه فيقبل عليكم ذلك اليوم بغته لانه  
 مثل الفخ ياتي على كل الجلوس على وجه الارض كلها فاسمروا  
 كل حين وصلوا التقدروا ان تفلتوا من هذه الامور الكائنه  
 كلها وتقفوا قدام ابن الانسان وكان في النهار يعلم في الهيكل  
 وفي الليل يخرج فيستريح في الهيكل الذي يدعى جبل الزيتون  
 وكان جميع الشعب يدخون في الهيكل اليه ليسمعوا منه  
 الاصاح الثاني والعشرون ولما قرب عيد الفطير اسقى  
 بالفصح: طلب رؤساء الكهنه والكتبة كيف يهلكونه وكانوا  
 يخافون الشعب: فدخل الشيطان في يهوذا الذي يدعى  
 الاسخريوطي الذي كان من الاثني عشر: فمضى وكلم رؤساء  
 الكهنه والكتبة والجند ليسلمه اليهم ففرحوا وقرروا معه  
 ان يعطوه فضه فشكروا وكان يطلب فرصه ليسلمه اليهم  
 مفرداً عن الجمع فجاء يوم الفطير الذي يدعى فيه الفصح  
 فارسل بطرس ويوحنا قائلاً امضيا فاعد لنا الفصح لناكله  
 فقال لاه اين تريد ان نعد فقال لهما اذا دخلتما المدينة  
 سيلقاكما

سيلقاكما رجل حامل جرة ماء اتبعاه الى البيت الذي يدخله  
 فقولوا لرب البيت ان المعلم يقول لك ابن موضع راحتي الذي  
 اكل فيه الفصح مع تلاميذي وذلك بريكما عليه عظمه مغفرته  
 فاعدنا هناك فانطلقا ووحدا كما قال لهما واعد الفصح فلما  
 كانت الساعه اثنا ومعه الاثني عشر الرسل: فقال لهم شهروه  
 اشتهيتم ان اكل معكم الفصح قبل ان اقول لكم اني لا اكل  
 منه ايضاً حتى يكمل في ملكوت الله: ثم تناول كأساً وشكر  
 وقال خذوا هذه فاقسموها بينكم فاني اقول لكم اني  
 لا اشرب منذ الان من ثمرة هذه الكرمة حتى تاتي ملكوت  
 الله: ثم اخذ خبزاً فشكر وكسر واعطاهم وقال هذا هو  
 جسدي الذي يبذل عنكم هذا اصنوه لذكري: وكذلك  
 الكأس ايضاً من بعد العشاء قال هذه الكأس هي العهد  
 الجديد بدمي الذي يسفك من اجلكم: وهما يد الذي يسفك  
 مني على المائدة وابن الانسان ماضي كما هو مزمع للكرنابول  
 لذلك الانسان الذي يسلمه: فبدا ويتساءلون بينهم  
 من ترى منهم يفعل هذا: وكانت بينهم مشاجرة من منهم  
 الاكبر فقال لهم ان ملوك الامم هم ساداتهم والسلطون  
 عليهم يدعون المحسنين اليهم فاما انتم فليس كذلك  
 لكن الكبير منكم يصير مثل الصغير والمقدم كالخادم ايها  
 الكبر المتكبر ام الذي يخدم ليس المتكبر فاما انا ففروسلهم  
 كالخادم وانتم الذين صبرتم معي في تجاربي انا اعد لكم



انجيل لوقا

كما قرر لي ابي الملكوت لنا كلوا وتشربوا على مائدتي في ملكوتي  
وتجلسوا على كرسي فتدينوا اثني عشر سبط اسرائيل: ثم قال  
الرب سمعان سمعان ها الشيطان قد سال ان يغيرك كالخطه  
وانا طلبت عنك الا يفتني ايمانك: وانت ايضا فارجم وثقت اخوتك  
فقال يارب انا مستعد ان امضي معك الى السجن وإلى الموت  
فقال له اقول لك يا بطرس انه لن يصبح الديك اليوم حتى تنكرني  
ثلاث مرات انك لا تعرفني: ثم قال لهم لا ارسلتكم بفيركيس ولا  
مزود ولا حذاء هل اعوزتم شيئا فقالوا ولا شيء فقال لهم بل من  
كان له الان كيس فليبيع معه وكذلك ايضا من كان له مزود  
ومن ليس له سيف فليبيع ثوبه وليشتري سيفاً: اقول لكم ان  
الكتاب سوف يكمل في اثني احدى احدى مع الاثم لان الذي كتب  
لاجلي له كمال: فقالوا يارب ههنا سيفان فقال لهم تلبسان  
ثم خرج فمضى كالعادة الى جبل الزيتون وتبعه تلاميذه ايضا:  
فلما انتهى الى المكان قال لهم صلوا لتلاذثوا التجارب ولنزد  
عنهم مخومية حجر وخز على ركبتيه وصلى قائلاً يا ابا ان  
كنت تشاء فلتعبر عني هذه الكاس لكن ليس مشيئتي بل  
مشيئتك تكون: فظهر له ملاك من السماء ليقويه وكانت  
يصلى متواثراً وصار عرقه كالدم الغبيط نازلاً على الارض  
وقام من الصلاة وجاء الى تلاميذه فوجدهم نياماً من الزن  
فأيقظهم وقال لهم لما نأتممون قوموا فصلوا لتلاذثوا  
التجارب: وفيما هو يتكلم واذا جمع والسعي يعودوا احد الاثني عشر  
كان

انجيل لوقا

كان يمشي قدما محمداً من يسوع وقيل له فقال له يسوع يا يعوزا  
أقبله تسلم ابن الانسان: فلما رأى الذين معه ما كان  
قالوا له يارب انضرب بالسيف فاضرب واحداً منهم عبد رئيس  
الكهنة فقطع اذنه اليماني: اجاب يسوع قائلاً الكف وليس  
اذنه فابراهام: وقال للذين جاءوا اليه من رؤساء الكهنة  
وجند الهيكل والمشايخ امثل لص انا جئت الي سيوف وعصي  
لناخذوني وقد كنت معكم كل يوم في الهيكل ولم تمدوا الي  
ايديكم لكن هذه هي ساعتكم وسلطان الظلمة فاحذوه  
وجاؤا به الى بيت رئيس الكهنة: وكان بطرس يتبعه من  
بعيد فاضرموا ناراً وسط الدار وجلسوا وكان بطرس جالساً  
وسطهم فلما رآته جاريه امه جالساً عند الضوء ميزته وقالت  
هذا ايضا كان معه فأنكر قائلاً يا امراه ما اعرفه: ثم بعد  
قليل ايضا رآه آخر فقال انت ايضا منهم فقال بطرس يا انسان  
ما انا هو ثم بعد ساعه كثر عليه القول اخر قائلاً حقاً هذا  
ايضاً كان معه لانه جليلي فقال بطرس يا انسان ما اعرف  
ما تقول وفيما يتكلم صاح الديك: فالتفت الرب ونظر الى  
بطرس فذكر بطرس كلام الرب الذي قال له انه قبل ان  
يصبح الديك اليوم تنكرني ثلاث دفعات فخرج بطرس خارجاً  
وبكى بكاءً مراراً والرجال الذين امسكوا يسوع كانوا يعززون  
به ويغطون وجهه ويضربونه ويسألونه قائلاً ليت تنب  
لنا من الذي ضربك وكانوا يفترون عليه ايضا بأشياء

كثيرة. فلما كان النهار اجتمع مشايخ الشعب ورؤساء الكهنة  
والكتبة وادخلوه الى محبتهم وقالوا له ان كنت انت المسيح قتل  
لنا. فقال لهم ان قلت لكم فلم تؤمنوا وان سالتكم فلم تجيبوني  
ولم تخلوين من الان يكون ابن الانسان جالساً عن يمين  
القوة. فقال جميعهم فقد صح انك ابن الله فقال لهم انتم تقولون  
اني انا هو. فقالوا ما حاجتنا الى شهادة لاننا قد سمعنا من  
فيه الاصاح الثالث والعشرون فقام جميعهم باسره وجاءوا  
به الى فيلاطس وبدوا يقرءون عليه قائلين اتنا وجدنا  
هذا يقرب امتنا ويمنع ان تعطى الجزية لقيصر ويقول انه  
المسيح الملك. فساء له فيلاطس قائلاً انت ملك اليهود  
فاجابه قائلاً انت قلت. فقال فيلاطس لرؤساء الكهنة  
والجمع ان انا لم اجد على هذا الانسان علة. وكانوا يتشددون  
ويقولون انه يفتن الشعب اذ يعلم في جميع اليهودية وابتدأ  
من الجليل الى ههنا فلما سمع فيلاطس الجليل سال اهو  
رجل جليلي فلما علم انه من سلطان هيرودس ارسله  
الى هيرودس لانه كان ايضا يبروشليم في تلك الايام  
وان هيرودس لما رآى يسوع فرح جداً لانه كان يشتهي ان  
يراه منذ زمان طويلاً لما كان يسمعه عنه وكان يرجو ان  
يعاين منه آية يفعلها وسأله عن كلام كثير فلم يجبه بشيء  
فوقف رؤساء الكهنة والكتبة يقرءون عليه وأحققه  
هيرودس وجنده واستهزأ به والبسوه ثوباً احمر وارسله  
الى

الى فيلاطس فتصاحب فيلاطس وهيرودس منذ ذلك اليوم  
لانه كان بينهما عداوة من قبل. فدعا فيلاطس عظماء الكهنة  
والرؤساء والشعب وقال لهم قد تم الي هذا الرجل كمن يرد  
الشعب وهانذا قد فحست عنه اما تم فلم اجد في هذا  
الانسان علة من جميع ما تقرءونه به. ولا هيرودس ايضا  
لانه ارسله اليها هوذا ليس له عمل يستحق به الموت وانا  
اودبه واطلقته. وكانت لهم عادة ان يطلق لهم اسيراً في كل  
عيد. فصاح كل الجمع قائلين خذ هذا واطلق لنا بارنايا  
وذلك طرح في السجن من اجل الفتن والقتل الذي كان  
في المدينة. ثم ناداهم ايضا فيلاطس واراد ان يطلق  
يسوع اما هم فصرخوا قائلين اصلبه اصلبه فقال لهم  
ثالثه اي شئ صنع هذا فلم اجد عليه علة توجب الموت  
اودبه واطلقته. فكانوا يلحون باصوات عالية ويسألونه  
ان يصلبه واشتدت اصواتهم واصوات رؤساء الكهنة فحكم  
فيلاطس ان يكون غرضهم واطلق لهم ذلك الذي جسد  
من اجل القتل والفتن كما طلبوا واسلم يسوع كما ارادوا وبينما  
هم منطلقون به امسكوا واحداً جانياً من الحقل يدعى  
سبعان القيرواني فخلوه الصليب خلف يسوع. وكان  
جمع كبير من الشعب يتبعه مع النسوة اللواتي كن يندبنه  
ويتحنن عليه فالتفت يسوع اليهن وقال يا بنات ابروشليم  
لا تبتكين علي لكن ابكين عليكن وعلى اولادكن لانه

انجيل لوقا

سأقي ليام يقولون فيها لوقا للعواقر والبطون التي لم تلد والذي  
التي لم ترضع حينئذ يبتدون يقولون للرجال اقمي علينا ولكلام  
غظيب وان كانوا يفعلون هذا بالعود الرطب فماذا يكون البايين  
وجاءوا معه باثنين آخرين عاملي ردي ليقتلوا فلما جاءوا  
الى الموضع الذي يدعى الججه هناك صلبوه مع ملاء الشر  
واحد عن يمينه والاخر عن يساره فقال يسوع يا ابا اغفر  
لهم فانه لا يدرون ما يفعلون واقتسموا بينهم ثيابه واقتروا  
عليها والشعب قائم ينظرون وكان الرؤساء ايضا يستهزون  
به ويقولون انه قد خلص آخرين فيخلص نفسه ان كان  
هو المسيح ابن الله المنتخب وكان الجنود ايضا يستهزون به  
ويتقدمون اليه ويقدمون له خلا ويقولون ان كنت انت  
ملك اليهود فنج نفسك وكان عليه ايضا كتاب مكتوب  
باليونانية والرومية والعبرانية ان هذا هو ملك اليهود  
واحد من عاملي الردي اللذان صلبا معه كان يحدث عليه  
قائلا ان كنت انت المسيح فنج نفسك وايانا فاجابه الاخر  
وانتهر قائلا اما تخاف الله اذ كنا تحت هذا الحكم الواحد  
ونحن بعدل جوزينا كما نستحق لما صنعنا فاما هذا فلم  
يصنع شيئا رديا ثم قال ليسوع اذكرني يا رب اذا جئت في  
ملكوتك فقال له يسوع امين اقول لك انك تكون ابور  
معي في الفردوس وقد كان وقت الساعة السادسة وان  
ظلمه غشت على الارض كلها الى وقت الساعة التاسعة  
واظلمت

انجيل لوقا

واظلمت الشمس وانشق ستر الهيكل من وسطه وصاح يسوع  
بصوت عال وقال يا ابا في يديك اضع روحي ولما قال هذا  
اسلم الروح فلما رأى القائد ما كان محمد الله وقال حقا  
لقد كان هذا الانسان صديقا وكل الجوع الذين حضروا  
هذا المنظر لما عاينوا ما كان رجعوا وهم يدقون على صدورهم  
وكان جميع معارفه قياما بعيدا والنسوة اللواتي كن يتبعنه  
من الجليل راين هذا واذا رجلا اسمه يوسف كان انسانا  
ذا رأي وكان صالحا صديقا ولم يكن موافقا لرايم واعمالهم  
وكان من الزامه مدينة يهوذا وكان يترجى ملكوت الله  
هذا جاء الى فيلاطس وسأله جسد يسوع ثم انزله  
ولفه في لفافه كتان ووضعوه في قبر قد نحته ولم يكن  
احد ترك فيه ودحرج حجرا عظيما على باب القبر وكان  
يوم جمعه الذي يكون صباح السبت والنسوة اللواتي  
يتبعنه من الجليل ابصرن القبر وكيف وضع جسد فلما  
رجعن اعددن طبيبا وعطرا وكفنن في السبت كما في الوصية  
الاصحاح الرابع والعشرون وفي احد السبوت باكرا جدا  
اثنين الى القبر ومعهن الطبيب الذي اعددنه ومعهن  
نسوة اخر فوجدن الحجر قد دحرج عن القبر فدخلن  
ولم يجدن جسد يسوع وكفن فيما هن متحيرات من اجل  
هذا واذا رجلا قد وقفنا بعن لباس يبرق ففطن  
ونكسن وجوههن الى الارض فقالا لهن لم تظلمن الي مع

الاموات ليس هو ههنا لكن قد قام اذكون مثلما كلمكم به  
وهو في الجليل وقال ان ابن الانسان ينبغي ان يسلم في ايدي  
اناس خطاة ويصلب ويقوم في اليوم الثالث فذكرن كلامه  
ولما رجعن من القبر اخبرن الاحدى عشر بهذا كله وجميع  
الباقين: وكن مريم المجدليه وبونا ومريم ام يعقوب وسائر  
من معهن وقلن هذا للرسل وكان هذا الكلام عندهم كاهزو  
ولم يصدقوه وقام بطرس واسرع الى القبر وتطلع داخل فوجد  
الثياب موضوعة مفردة فمضى متعجباً مما كان وفيما اثنان  
منهم سائران في ذلك اليوم الى قرية بعيدة من ايرושليم  
نحو ستين غلوة تدعى عواس وكانا يتخاطبان من اجل  
جميع الامور التي كانت وفيما هما يتكلمان ويتشاء لان قرب  
منهما يسوع ومضى معهما وكان قد حجب اعينهما عن  
معرفة فقال لهما ما هذا الكلام الذي يكلم احدهما صاحبه  
به وانتما ما شيان مكتئبان فاجاب احدهما الذي اسمه  
كلوبا قائلاً انت مقم ييروشليم افانت وحدك لم تعلم  
ما كان فيها في هذه الايام فقال لهما وما هو فقال لهما  
يسوع الناصري الذي كان رجلاً نبياً له قوة في العقل والقول  
قلام الله وجميع الشعب فاسلمه عظماء الكهنة والرؤساء  
الى حكم الموت وصلبوه ونحن كنا نرجوا انه مخلص اسرائيل  
لكن مع هذا كله هذا اليوم الثالث منذ كان هذا لكن نسوة  
مننا اعجبنا لاننا نحن بكن الى القبر فلم نجد جسد وتبين  
وقلن

طوبى  
لهم

وقلن انهن ابصرن ملائكة وقالوا عنه انه حي ثم مضى قوماً  
مننا الى القبر فوجدوا كما قالت النسوة فاما هو فلم يروه فقال  
لهما يا غير فهمين وثقيلي القلوب اما تؤمنان بكلاماً نطقت  
به الانبياء اليس كان المسيح مزعماً ان يقبل هذه الالام  
ويدخل الى مجده وبدا يفسر لهما من موسى ومن جميع الانبياء  
وما في جميع الكتب من اجله فاقتربا من القرية التي كانا  
منطلقين اليها وكان هو يودعهما انه ينطلق الى مكان  
بعيد فامسكاه غصباً وقال له اقم معنا فقد مال النهار وهو  
مساء فدخل ليقيم عندهما فلما جلس معهما اخذ خبزاً  
فباركه وكسره وناولهما فانفتحت اعينهما وعرفاه وخفي  
عنهما فقال احدهما للآخر اليس قلوبنا قد كانت محترقة  
فيما اذ كان يكلمنا في الطريق ويفسر لنا الكتب وقاما في  
تلك الساعة ورجعا الى ايرושليم فوجدوا الاحدى عشر  
مجمعين هم والذين كانوا معهم وهم يقولون حقاً لقد قام  
الرب وظلم لسبعان وهما اخبرا ايضاً بما اتفق لهما في الطريق  
وكيف عرفاه عند كسر الخبز وفيما هم يتكلمون بهذا وقف  
يسوع وسطهم وقال لهم السلام لكم انا هو لا تخافوا فاضربوا  
وخافوا وظنوا انهم ينظرون روحاً فقال لهما يا لكم تضربون  
ولم تأتي الافكار في قلوبكم انظروا ايدي ورجلي فاني انا  
هو جسدي وانظروا فان الروح ليس له لحم ولا عظم كما  
ترون انه لي ولما قال هذا اراهم يديه ورجليه واذا هم

٢٤

٢٥

٢٦



غير مصدقين من الفرح والتعجب قال لهم ان عندكم هاهنا ما  
يوكل فاعطوه جزءاً من حوت مشوي ومن شهد غسل فاخذ  
قداحهم والكل واخذ الباقي واعطاهم ثم قال لهم هذا الكلام الذي  
كلتمكم به اذ كنت معكم انه ينبغي ان يعمل كلما هو مكتوب في  
ناموس موسى والانبياء والزماير لاجلي وحينئذ فتح قلوبهم  
ليفهموا المكتوب وقال لهم هكذا هو مكتوب ان المسيح سوف  
يؤلم ويقوم من الموت في اليوم الثالث ويكرز باسمه بالتوبة  
ومغفرة الخطايا في جميع الامم وتبديون من ابروشليم وانتم  
تشهدون علي هذا وانا ارسل اليكم موعداً ابي فاجلسوا  
انتم في مدينة ابروشليم حتى تتدبروا القوة من العلاء ثم  
اخرجهم الى بيت عنيا ورفع يديه وباركهم وكان فيما هو  
يباركهم انفرد عنهم وصعد الى السماء فاما هم فمسجدوا له  
ورجعوا الى ابروشليم بفرح عظيم وكانوا كل حين في الهيكل يباركوا  
الله امين

## انجيل القديس يوحنا بن زبدي

احد الاثني عشر الحواريين الالهة اركنته يونانيا بالعام روح  
القدس تركته علينا امين فاتحة الانجيل المجيد  
في البدء كان الكلمة والكلمة كان عند الله والله هو الكلمة  
هذا كان قديماً عند الله كلاً به كان وبغيره لم يكن شيء مما  
كان به كانت الحياة والحياة كانت نور الناس والنور اضاء في  
الظلمة والظلمة لم تدركه كان انسان ارسل من الله اسمه  
يوحنا هذا جاء للشهادة ليشهد للنور ليؤمن الكل به ولم يكن  
هو النور ليشهد للنور الذي هو نور الحق الذي يضيء لكل  
انسان ات الى العالم في العالم كان والعالم به تون والعالم  
لم يعرفه الى خاصته جاء وخاصته لم تقبله فاما الذين قبلوه  
فاعطاهم سلطاناً ان يصيروا بني الله الذين يؤمنون باسمه  
الذين ليسوا من دم ولا من ارادة لحم ولا من مشيئة رجل  
لكن ولدوا من الله والكلمة صار جسداً وحل فينا وراينا  
مجده مثل مجد ابن وحيد لا يبه ممثلي نعمة وحقاً يوحنا  
شهد من اجله صار خافاً لانه ان الذي ياتي بعدي هو  
كان قبلي لانه اقدم مني ومن امتلأته نحن باجمعنا اخذنا  
نعمة بدل نعمة من اجل ان الشرع بموسى اعطى والنعمه

والحق كانا يسوع المسيح. الله لم يره احد قط الابن الوحيد  
الذي في حضن ابيه هو خير. وهذه شهادة يوحنا اذ ارسل  
اليهود اليه من ايرושليم كمنه ولاويين ليسأله انت من فاعترف  
ولم ينكروا فاني لست المسيح فسالوه افا انت ايليا فقال لست  
افا النبي انت فاجاب كلاً فقالوا له من انت لتزد الجواب للذين  
ارسلونا ماذا نقول عن نفسك فقال انا الصوت الصاخ في  
البريه قوموا طريق الرب كما قال اشعيا النبي فاما اولئك  
المرسلون فكانوا من الفريسيين فسأله قائلين فلماذا تعبد  
ان كنت لست المسيح ولا ايليا ولا النبي اجابهم يوحنا قائلًا  
انا اعمدكم بالماء وفي وسطكم قائم وذاك الذي لستم تعرفونه  
الذي ياتي بعدي وهو كان قبلي ذاك الذي لست بمستحق  
ان اهل سبور حذائه هذا كان في بيت عنيا وفي الاردن  
حيث كان يوحنا يعمد وفي الغد نظري يسوع مقبلاً فقال  
هذا حمل الله الذي يرفع خطايا العالم هذا ذاك الذي  
قلت انا من اجله انه ياتي بعدي رجل وهو كان قبلي لانه  
اقدم مني وانا لم اكن اعرفه لكن ليظهر لاسرائيل من اجل  
هذا جئت لاعمد بالماء وشهد يوحنا قائلًا اي ربي الذي  
اتيا عليه من السماء مثل حمامه وحل عليه وانا لم اكن  
اعرفه لكن من ارسلني لاعمد بالماء هو قال لي ان الذي  
ترى الروح يئزل ويثبت عليه هو يعمد بروح القدس وانا  
عاينت وشهدت ان هذا هو ابن الله. وفي الغد كان  
يوحنا

يوحنا واقفاً واثنان من تلاميذه فنظر يسوع ماشياً فقال هذا  
حمل الله فسمع تلميذه كلامه فتبع يسوع قال لتقت يسوع فراحا  
يتبعانه فقال لهما ماذا تريدان فقالا له ربي الذي تاويله  
يا معلم اين تكون فقال لهما تعاليا فانظرا فاتيوا وانصرا اين  
يكون واقفاً عنده يومها ذلك وكان نحو عشرين ساعات وكان  
اندراس اخو سمعان بطرس احد الاثني الذين سمعان  
يوحنا وتبع يسوع هذا وجد اولاً سمعان اخاه وقال له قد  
وجدنا مسياً الذي تاويله المسيح فلما نظر اليه يسوع قال له  
انت سمعان ابن يونا انت تدعى بطرس الذي تاويله الصخرة  
ومن الغد اراد الخروج الى الجليل فوجد فيلبس فقال له يسع  
اتبعني وكان فيلبس من بيت صيدا من مدينة اندراس  
وبطرس فوجد فيلبس ناثانائيل وقال له ان الذي كتب موسى  
من اجله في الناموس والانبياء وجدناه وهو يسوع ابن يوسف  
الذي من الناصرة فقال له ناثانائيل هل يمكن ان يخرج من  
الناصرة صالماً فقال له فيلبس تعال فانظر فلما راي يسوع  
ناثانائيل مقبلاً اليه قال من اجله هذا حقاً اسرائيليا لا فاش  
فيه فقال له ناثانائيل من اين تعرفني اجابه يسوع قائلًا  
قبل ان يدعوك فيلبس وانت تحت شجرة التين رايتك  
اجابه ناثانائيل قائلًا يا معلم انت هو ابن الله انت هو  
ملك اسرائيل اجابه يسوع قائلًا لا اجل قولي لك اي رايتك  
تحت شجرة التين امنت سوف تعان اعظم من هذا ثم قال

امين امين اقول لكم انكم من الان ترون السماء مفتوحة وملائكة  
الله يصعدون وينزلون على ابن البشر الاصحاح الثاني  
وفي اليوم الثالث كان عرس في قانا الجليل وكانت ام يسوع  
هناك ودعي يسوع وتلاميذه الى العرس وكانت الخمر قد نفذت  
فقال ام يسوع له لا خمر لهم فقال لها يسوع ما لك ولي ابنتها  
المرأة لم تاتر ساعتي بعد فقلت امه للخدام افعلوا ما يامرکم  
به وكان هناك ستة اجاجين حجارة موضوعة لتطهير اليهود  
يسوع كل واحد مطرين او ثلثة فقال لهم يسوع املأوا الاجاجين  
ماء فملأوها الى فوق وقال لهم استقوا الان وناولوا رئيس  
التكا فودوا وناولوا ذاق رئيس التكا ذلك الماء الخمر خمر  
ولم يعلم من اين هو وكان الخدام يعلمون لانهم ملأوا الماء  
فدعا رئيس التكا العريس وقال له كل انسان انما ياتي  
بالشراب الجيد اولاً واذا استكر وعند ذلك ياتي بالدون  
افانت ابقيت الخمر الجيد الى الان هذه الآية الاولى التي  
فعلها يسوع في قانا الجليل واظهر مجده وامن به تلاميذه  
ثم بعد هذا انحدر الى كفرناحوم هو وامه واخوته وتلاميذه  
واقاموا هناك اياماً يسيرة وكان فصم اليهود قد قرب  
فصعد يسوع الى ابروشليم فوجد في الهيكل باعة البقر  
والكباش والعمام والسيارف جلوساً فصنع منضدة من حبل  
واخرج جميعهم من الهيكل وطرد البقر والخراف وبيد دراهم  
السيارف وقلب موائدهم وقال لباعة العماء احموا هذا من  
هنا

هنا ولا تجعلوا بيت ابي بيت التجارة فذكر تلاميذه انه ملكوت  
غيره بيتك المكتني فاجاب اليهود قائلين اية اية تزيينا  
حتى تفعل هذه الافعال فاجابهم يسوع قائلًا جلوا هذا  
الهيكل وانا اقمه في ثلثة ايام فقال له اليهود في ست واربعين  
سنة بني هذا الهيكل افانت تقيمه في ثلثة ايام فاما هو  
فغنى بالهيكل جسدة ولما قام من الاموات ذكر تلاميذه انه  
لهذا قام فامنوا بالكتب والكلمة التي قالها يسوع وامن باسمه  
كثيرون اذ كان في يروشليم في عيد الفصح لانهم عابوا الايات  
التي عمل فاما يسوع فلم يكن يامنهم لانه كان عارفاً لكل احد  
ولم يكن يحتاج ان يشهد له احد على انسان لانه كان  
يعلم ما في الانسان الاصحاح الثالث وكان رجل من النريسين  
اسمه نيقوديموس رئيساً لليهود هذا اتى الى يسوع ليلا وقال  
له يا معلم نحن نعلم انك اتيت من الله معلماً لانه ليس  
يقدر احد ان يعمل هذه الايات التي تعمل الا من الله معه  
اجابه يسوع قائلًا امين امين اقول لك ان لم يولد الانسان  
مرة اخرى لن يقدر ان يعاين ملكوت الله قال له نيقوديموس  
كيف يمكن ان يولد انسان مرة اخرى بعد شيخوخة يقدر  
ان يلب بطن امه ثانية ثم يولد اجابه يسوع قائلًا امين  
امين اقول لك ان من لا يولد من الماء والروح لن يقدر  
ان يدخل ملكوت الله لان المولود من الجسد الجسد هو  
والمولود من الروح فهو روح فلا تعجب من قولي لك انه

ينبغي ان تولد وامرأة اخرى الروح يجب حيث يشاء وتسمع صوته  
الا انك لست تعلم من اين ياتي ولا الى اين يذهب هكذا  
هو كل مولود من الروح اجاب نيقوديموس قائلا كيف يمكن  
ان يكون هذا اجابه يسوع قائلا انت معلم اسرائيل افلا تعلم  
هذه امين امين اقول لك انا انما نطق بما نعلم وشهد بما  
رأينا ولستم تقبلون شهادتنا اذ كنت اعلمتكم الارضيات  
ولستم تؤمنون فكيف ان قلت لكم السماويات تصدقون وما  
يصعد احد الى السماء الا الذي نزل من السماء ابن البشر  
الذي في السماء وكما رفع موسى الجية في البرية هكذا ينبغي  
ان يرفع ابن البشر كي كل من يؤمن به لا يهلك بل يتكون له  
الحياة الابدية هكذا احب الله العالم حتى بذل ابنه الوحيد  
كي لا يهلك كل من يؤمن به بل ينال حياة الابد لانه لم  
يرسل الله ابنه الى العالم ليدين العالم لكن لينجي به العالم  
ومن يؤمن به لا يدان ومن لا يؤمن به فهو مدان لانه لم  
يؤمن باسم ابن الله الوحيد وهذه هي الدينونة ان النور  
جاء الى العالم واحب الناس الظلمة اكثر من النور لان  
اعمالهم كانت شريرة لان كل من يعمل السيئات يبغض النور  
وليس يقبل الى النور لئلا تبطل اعماله لانها شريرة فاما  
الذي يعمل الحق فانه يقبل الى النور وتظهر اعماله انما  
بالله معموله وبعد هذا اقبل يسوع وتلاميذه الى ارض  
اليهودية وكان يترودد هناك معهم ويعتمد وقد كان  
يوحنا

يوحنا يعتمد ايضا في عين نون التي الى جانب ساليمة لكثرة  
الماء هناك وكانوا ياتون ويعتمدون لانه لم يكن يوحنا الذي  
بعد في السجن وكانت مناظرة بين تلاميذ يوحنا واليهود  
من اجل التطهير فاقبلوا الى يوحنا وقالوا له يا معلم ذلك  
الذي كان معك في عبر الاردن الذي انت شهدت له هوذا  
ايضا يعتمد وياتي اليه الكل اجابه يوحنا قائلا لست يقدر  
الانسان ان ياخذ شيئا الا ان يعطاه من السماء انتم تشهدون  
اني قلت اني لست اسمع لكن ارسلت امام ذلك من له عروس  
فخوختن وصديق الختن الواقف المصفي اليه يفرح فوجا  
من اجل صوت الختن فالان هوذا فرحي قد تم ينبغي لي ان  
ان ينموا ولي ان انقص لان الذي جاء من العلا هو اعلا  
من كل شيء والذي من الارض فهو ارضي ومن الارض ينطق  
والذي من السماء ات هو فوق الكل وبما عاين وسمعت يشهد  
وليس يقبل احد شهادته والذي قد قبل شهادته فقد ختم  
لان الله حق هو لان الذي ارسله الله انما ينطق بكلام  
الله لان الله لا يعطي الروح بالكيل الاب يجب الابن وقد  
جعل في يديه كل شيء ومن يؤمن بالابن فله الحياة الدائمة  
ومن لا يطع الابن لا يعاين الحياة بل يحل عليه غضب الله  
الاصحاح الرابع ولما علم يسوع ان الفريسيين قد سمعوا ان  
يسوع قد اتخذ تلاميذ كثيرين وانه اكثر من يوحنا  
اذ ليس يسوع كان يعتمد بل تلاميذه فتزك اليهودية



انجيل يوحنا

٣٥ ومضى الى الجليل ايضا. وكان قد ازمع ان يجتاز بالسامرة فاقبل الى مدينة السامرة التي تسمى سيجاز الى جانب القوية التي كان يعقوب وجها اليوسف ابنه وكانت هناك عين ماء ليعقوب وكان يسوع قد تعب من مشي الطريق فجلس على العين وقت الساعة السادسة فجاءت امرأة من السامرة لتستقي ماء فقال لها يسوع اعطيني لاشرب وكان تلاميذه قد مضوا الى المدينة لابتاعوا لهم طعاما فقالت له تلك المرأة السامرية كيف وانت يهودي تستسقيني الماء وانا امرأة سامرية واليهود لا يختلطون بالسامرة اجابها يسوع قائلا لو كنت تعرفين عطية الله ومن الذي قال لك يا وليتي لاشرب لكنت انت تساليه يعطيك ماء الحياة قالت له تلك المرأة يا سيد انه كد لولك والبئر عميقه فمن اين لك ماء الحياة اعلك اعظم من اين يعقوب الذي اعطانا هذه البئر ومنها شرب هو وكنوته وما شربت اجابها يسوع قائلا كل من يشرب من هذا الماء يعطش ايضا فاما كل من يشرب من الماء الذي اعطيه انا لا يعطش الى الابد بل ذلك الماء الذي اعطيه يكون فيه حياة الابد قالت له المرأة يا سيد اعطني من هذا الماء لكيلا اعطش ولا اجد واستقي من هاهنا فقال لها يسوع امضي فادعي زوجك وتعال ههنا جانبته المرأة قائلة لا يعمل لي قال لها يسوع حسنا قلت انه لا يعمل لي لانه قد كان لك خمسة ازواج والذي هو لك الان ليس هو زوجك اما هذا فعفا قلت قالت

انجيل يوحنا

٣٦ قالت له المرأة يا سيد اني ارى انك نبي اباؤنا سجدوا في هذا الجبل وانتم تقولون ان المكان الذي ينبغي ان يسجد فيه هو يروشليم قال لها يسوع اينها المرأة صدقيني انه ستاتي ساعه لاني هذا الجبل ولا في يروشليم يسجدون للاب انتم تسجدون لمن لا تعلمون ونحن نسجد لمن نعلم لان الخلاص هو من اليهود لكن ستاتي ساعه وهي الان لكيما الساجدون الحقون يسجدون للاب بالروح والحق لان الاب انما يريد مثل هؤلاء الساجدين له لان الله روح والذين يسجدون له فبالروح والحق ينبغي ان يسجدوا قالت له المرأة قد علمنا ان مسيا الذي هو المسيح ياتي فاذا جاء ذاك فهو يعلمنا كل شيء قال لها يسوع هو انا الذي اكلتك وفي هذا جاء تلاميذه وتعجبوا من كلامه مع امرأة ولم يحس احد منهم ان يقول له ماذا تريد ولم تكلمها فتركته المرأة جريتها ومضت الى المدينة وقالت للناس تعالوا انظروا الى هذا الرجل لانه اعلمني بكلما فعلت لعل هذا هو المسيح فخرجوا من المدينة واقبلوا اخوه وفي هذا سألته تلاميذه قائلاين يا معلم كل فقال لهم ان لي طعاما لستم تعرفونه انتم فقال التلاميذ فيما بينهم لعل انسانا وافاه بشي فاكل فقال لهم يسوع طعامي انا ان اعمل مشيئة من ارسلني واتم عمله اليس انتم تقولون ان الحصاد ياتي بعد اربعة اشهر وانا اقول لكم ارفعوا عيونكم وانظروا الى الكور فقد ابيضت وبلغ الحصاد والذي يحصد ياخذ الاجرة ويجمع ثمار

انجيل يوحنا

الحياة الدائمة والزراع والعاصد يفرحان معاً فان في هذا  
يجت القول ان واحدا يزرع واخر يحصد انا ارسلتكم لتحصدوا  
ما لم تتعبوا فيه لان آخرين تعبوا وانتم دخلتم على تعبهم  
فامن به في تلك المدينة سامريون كثيرون من اجل كلمة  
تلك المرأة التي كانت تشهد انه اعلمني بكل شيء فعلت ولما  
صار اليه السامريون طلبوا اليه ان يقيم عندهم فمكث عندهم  
يومين فامن به جمع كبير من اجل كلمته وكانوا يقولون لتلك  
المرأة انا ليس من اجل قولك نؤمن به لكن نحن ايضا قد  
سمعنا وعلمنا ان هذا بالحقيقة هو المسيح مخلص العالم  
وبعد يومين خرج يسوع من هناك ومضى الى الجليل: لان  
يسوع قد شهد ان النبي لا يكرم في مدينته: ولما صار الى  
الجليل قبله الجليليون لانهم عاينوا ما عمل بيروشلیم في العيد  
لانهم ايضا قد كانوا جاؤا الى العيد ثم جاء يسوع ايضا الى  
قانا الجليل حيث صنع الماء خمرًا وكان بكفرتاحوم انسانا  
ملكه ابنه مريض هذا لما سمع ان يسوع قد جاء من اليهوديه  
الى الجليل فانطلق اليه وسأله ان ينزل فيبري ابنه  
لانه كان قد قارب الموت فقال له يسوع ان لم تغاينوا  
الايات والاعاجيب لم تؤمنوا فقال له عبد الملك يا سيد  
انزل قبل ان يموت فتاتي قال له يسوع امضي فابنك قد  
شفى فامن الرجل بالكلمه التي قالها يسوع وسار وفيما  
هو ماضٍ استقبله غلماناه وبشرته قائلين ان ابنك قد  
شفى

وبعد  
يومين  
خرج  
يسوع  
من  
هناك  
ومضى  
الى  
الجليل

انجيل يوحنا

215

شفى فسألهم قائلًا في اي وقت برئ فقالوا له امس والساعه  
السابعه تركته الحى فعلم ابوه انها تلك الساعه التي قال  
له يسوع فيها ابنك قد شفى فامن هو وبنيته بأسرة هذه  
ايضا آيه ثانيه عملها يسوع لما جاء من اليهوديه الى الجليل:  
الاحاح الناس وبعد هذا كان عيدًا لليهود فصعد يسوع  
الى ايروشلیم وكان بيروشلیم بركه تعرف ببركة الضان وبالعكرانيه  
تسمى بيت حسدا اي بيت الرحمة وكان فيها خمسة اروقه  
وكان كثير من المرضى مطروحين فيها عميان ومقعدون  
وجافون وكانوا يتوقعون تحريك الماء لان ملاكا كان ينزل  
الى البركه في حين حين فيحرك الماء والذي كان ينزل اولًا  
عند حركه الماء يبرأ من كل وجع كان به وكان هناك رجل  
سقيم منذ ثمان وثلاثون سنه نظر يسوع الى هذا ملقى فعلم  
ان له سنين كثيره فقال له اتحب ان تبرا اجاب ذلك الرضي  
قائلًا نعم يا سيد لكن ليس لي انسان اذا تحرك الماء يلقيني  
في البركه بل الى ان اجي انا ينزل قدامي اخذ فقال له يسوع  
ثم فاحمل سريرك وامش فمللوقت برئ الرجل وقام وحمل  
سريره ومشى وكان ذلك اليوم سبتًا: فقال اليهود للذي  
شفى انه يوم سبت ولايجل لك ان تحمل سريرك فاجابهم  
ان الذي ابراني هو قال لي احمل سريرك وامش فاما الذي  
برئ فلم يكن يعلم من هو لان يسوع كان قد استتر في  
البح الكثير الذي كان هناك وبعد هذا وجده يسوع في

وبعد

الميكال فقال له قد عوفيت فلا تعد تخفي لئلا يكون لك شركاء  
فذهب ذلك الرجل واعلم اليهود ان يسوع هو الذي ابرأني من  
اجل هذا كان اليهود يطردون يسوع ويريدون قتله لانه صنع  
هذا في السبت فقال لهم يسوع ابي الى الان يعمل وانا ايضا اعلم  
ومن اجل هذا كان اليهود بالافضل يريدوا قتله لانه كان  
ينقض السبت فقط بل لانه كان يقول ان الله ابي ويعادل  
نفسه بالله ثم قال لهم يسوع امين امين اقول لكم ان الابن  
لا يفعل شيئا من تلقا نفسه الا انه يعمل ما يرى الاب عاملة  
لان الاعمال التي يعملها الاب هذه ايضا يعملها الابن لان  
الاب يحب الابن ويريه جميع ما يعمل ويريه ايضا افضل من هذا  
لتعجبوا انتم وكما ان الاب يقيم الموتى ويحييهم كذلك الابن  
يحيي من يشاء وليس الاب يدين احدا بل اعطى الحكم كله للابن  
ليحكم الابن كل احدا كما يكرمون الاب فمن لا يكرم الابن ليس  
يكرم الاب الذي ارسله امين امين اقول لكم ان من يسمع كلامي  
ويؤمن من ارسلني فله الحياة المؤبدة وليس يحضر الى الدينونة  
بل قد انتقل من الموت الى الحياة امين امين اقول لكم انه ستاتي  
ساعه وهي الان يسمع فيها الاموات صوت ابن الله والذين  
يسمعون يحيون لانه كما ان للاب الحياة في ذاته كذلك اعطى  
الابن ان تكون الحياة في ذاته واعطاه السلطان ان يدين  
لانه ابن البشر فلا تعجبوا من هذا فانه ستاتي ساعه يسمع  
فيها جميع من في القبور صوته فيخرج الذين علوا العسكات  
الى

الى قيامة الحياة والذين علوا السيئات الى قيامة الدينونة  
لست افدر ان اعمل شيئا من ذاتي واما احكم بما اسمع وديني  
عدل لاني لست اطلب مشيئة بل مشيئة من ارسلني ان كنت  
انا اشهد لنفسي فليست شهادتي حقا لكن الذي يشهد لي  
آخر وانا اعلم ان شهادته التي يشهد بها لاجلي حق هي انتم  
ارسلتم الى يوحنا فشهد لي بالحق واما انا فلست اطلب شهادة  
من انسان لكن اقول هذا لتخلصوا انتم كان ذلك مصباح  
متلئ مضي وانتم اردتم ان تتهلوا بنوره ساعة وانا فلي شهادة  
اعظم من شهادة يوحنا لان الاعمال التي اعطاها لي لاجلها  
هي هذه الاعمال التي تشهد من اجلي ان الاب ارسلني والاب  
الذي ارسلني هو يشهد لي ولم تسمعوا قط صوته ولا عرفتموه  
ولا رايتموه وكلمته لا تثبت فيكم لانكم لم تؤمنوا بالذي ارسله  
فتشوا الكتب التي تظنون انتم ان لكم فيها حياة الابد فهي  
تشهد من اجلي لستم تريدون ان تقبلوا التي لتكون لكم  
حياة الابد لست اقبل الجسد من انسان لكنني قد اعلمتكم  
ان ليس فيكم حب الله انا اتيت باسم ابي فلم تقبلوني وان  
اني اخبر باسم نفسه قبلتموه كيف تقدر ان تؤمنوا واما  
تقبلون الجسد بعضكم من بعض ولا تطلبون الجسد من الله  
الواحد لا تظنوا اني اشكوكم عند الاب ان لكم من يشكوكم  
موسى الذي اياه تترجون فلم كنتم ائتمتم موسى واني  
لان ذاك كتب من اجلي فان كنتم لا تؤمنون بما كتب ذاك

فكيف تؤمنون بكلامي الاصحاح السادس بعد هذا مضى يسوع الى عبر بحر الجليل الى طبرية وتبعه جمع كبير لانهم كانوا عاينوا الايات التي صنع في الرضى فجاء يسوع الى الجليل وجلس هناك ومعه تلاميذه وكان عيد فصح اليهود قد قرب فرفع يسوع عينيه الى فوق فرأى جمعا كبيرا مقبلا اليه فقال لفيلبس من اين نبتاع خبزا لنطعم هؤلاء وانما قال هذا ليعبره لانه كان عالما بما سوف يصنع اجابه فيلبس قائلا ما يليكم خبز مائتي دينار اذا نال كل واحد منهم يسيرا قال له واحد من تلاميذه وهو اندراوس اخو سيمعان الصفا ههنا حدثا معه خمسة ارغفة شعيرة وسمكتان لكن هذا ابن يبلع من جولة فقال يسوع دعوا الناس يتكثرون وكان في ذلك المكان عشب كثير فاتكا الناس على العشب وكان عددهم نحو خمسة الف واخذ يسوع الخبز فبارك واعطى التلاميذ والتلاميذ اعطوا المتكئين وكذلك من السمكتين بقدر ما شاءوا فلما اشبعوا قال تلاميذه اجمعوا الكسر التي فضلت لتلا يضيع شيئا منها فجمعوا وملأوا اثني عشر زنبيلًا من الكسر التي فضلت عن الاكلين من الخمسة الارغفة الشعيرة فلما رأى الناس الاية التي عملها يسوع قالوا حقًا ان هذا هو النبي الجاي الى العالم وان يسوع علم انهم عزموا ان يخطفوه ويصروه ملك فحول ايضا الى الجبل وحده ولما حضر المساء نزل تلاميذه الى البحر وركبوا سفينة ليعبروا في البحر الى كفرناحوم وقد كان ظلام

ظلام ولم يكن يسوع جاهم بعد ففجأ البحران ريحا شديدة هبت فيه حتى كادت تغرقهم فمضوا نحو خمسة وعشرين غلوة او ثلثين ثم راوا يسوع ماشيا على البحر فلما دنا من سفينتهم خافوا فقال لهم انا هو لا تخافوا فاجبوا ان ياخذوه في السفينة فلما وقت بلغت تلك السفينة الى الارض التي ارادوها وفي الغد نظر الجمع الذين كانوا في عبر البحر ان ليس هناك سفينة اخرى سوى سفينة واحدة وان السفينة التي كانت هناك لم يركبها يسوع مع تلاميذه لكن تلاميذه مضوا فيها وحدهم وكانت سفن اخرى قد وافت من طبرية حتى انتهت الى الموضع الذي اكلوا فيه الخبز الذي بارك عليه الرب فلما لم يبق الجمع يسوع هناك ولا تلاميذه وركبوا تلك السفن واتوا كفرناحوم يطلبون يسوع فلما وجدوه في عبر البحر قالوا له يا معلم متى صرت الى ههنا اجابهم يسوع قائلا امين امين اقول لكم انكم لم تطلبوني كونكم نظروتم الايات بل اكلتم الخبز فشبعتم اعلموا اني لا للطعام البائد بل للطعام الباقي للحياة المؤبدة الذي يعطيكم ابن البشر لان هذا قد ختمه الله الاب فقالوا له ماذا نصنع حتى نفعل اعمال الله اجابهم يسوع قائلا هذا هو عمل الله ان تؤمنوا بمن ارسله قالوا له اي اية تصنع لنراها ونؤمن بك ماذا نصنع ابائنا اكلوا الخبز في البرية واكلوا مكتوب انه اعطاهم خبزا من السماء فاكلوا قال لهم يسوع امين امين اقول لكم ان ليس موسى اعطاكم الخبز من السماء



انجيل يوحنا

لكن ابي الذي يعطيكم خبز الحقة من السماء لان خبز الله الذي  
نزل من السماء ويحب الحياة للعالم قالوا له يا سيد اعطنا الخبز  
من هذا الخبز فقال لهم يسوع انا هو خبز الحياة ومن يقبل الي لا  
يجوع ومن يؤمن بي لا يعطش الى الابد لكن قلت لكم انكم قد  
رايتوني ولم تؤمنوا كل من اعطانيه الاب التي يقبل ومن يقبل  
التي فلن اطرحه خارجا. لاني نزلت من السماء لالاعل مشيقي  
بل مشيئة من ارسلني وهذه مشيئة الذي ارسلني كي كل من  
اعطاني لا يتلف منهم واحدا لكن اقيم في اليوم الاخير لان  
هذه هي مسرة ابي كي كل من يرى الابن ويؤمن به تكون له  
الحياة الابدية وانا اقيم في اليوم الاخير. فجعل اليهود يتندرو  
عليه لانه قال انا هو الخبز الذي نزل من السماء وكانوا  
يقولون اليس هذا هو يسوع ابن يوسف الذي نحن عارفون  
بابيه وامه فكيف يقول هذا ابي نزلت من السماء. فاجابهم  
يسوع قائلا لا تندموا فيما بينكم فانه ليس احدا يقدر على  
الاتيان الي الامن اجتذبه الاب الذي ارسلني وانا اقيم  
في اليوم الاخير قد كتب في الانبياء انهم يكونون جميع متعلمين  
من الله فكل من سمع من ابي وعلم فهو يقبل الي. وليس  
احدا ابصر الاب الا الذي هو من الله هذا راى الاب. امين  
امين اقول لكم ان من يؤمن بي له الحياة الدائمة انا هو خبز  
الحياة. اباؤكم اكلوا اللب في البرية وماتوا وهذا الخبز الذي  
نزل من السماء من ياكل منه لا يموت. انا هو الخبز الذي  
نزل

انجيل يوحنا

نزل من السماء من اكل من هذا الخبز يحيى الى الابد والخبز الذي  
انا اعطيته هو جسدي الذي اعطيته من اجل حياة العالم  
فخام اليهود بعضهم بعضا قائلين كيف يقدر ان يعطينا  
جسده لنا كذا فقال لهم يسوع امين امين اقول لكم ان لم تاكلوا  
جسد ابن البشر وتشربوا دمه فليست لكم حياة فيكم من ياكل  
جسدي ويشرب دمي فله الحياة الدائمة وانا اقيم في اليوم  
الاخير لان جسدي ماكل حقا ودمي مشرب حقا من ياكل  
جسدي ويشرب دمي يثبت في وانا فيه كما ارسلني الاب الحي  
وانا حي من اجل الاب ومن ياكلني فهو يحيى من اجلي هذا  
هو الخبز الذي نزل من السماء ليس كالت الذي اكله اباؤكم  
وماتوا من ياكل من هذا الخبز يعيش الى الابد قال هذا في  
الجوع وهو يعلم في كفرناحوم فقال كثيرون من تلاميذه لما  
سمعوا ما اصعب هذه الكلمة من يطيق استماعها فعمل يسوع  
في نفسه ان تلاميذه يتدلمون على هذا. فقال لهم اهل  
يشكم فكيف ان رايتم ابن البشر صاعدا الى حيث كان اولاً.  
انما الروح يحيى والجسد لا يعي شيئا. والكلام الذي كلمكم  
به هو روح وحياة لكن منكم قوم لا يؤمنون لان يسوع كان  
عارفا من قديم بالذين لا يؤمنون به وبذلك الذي يسلمه  
ثم قال لهم من اجل هذا قلت لكم انه لا يقدر احد ان يقبل  
الي الا ان يعطى ذلك من الاب ومن اجل هذه الكلمة جمع  
كثير من تلاميذه الى وراهم ولم يكونوا بعد يمشون معه

٢٥ فقال يسوع للاثني عشر لعلكم ايضا تريدون الانطلاق: اجاب  
 سمعون الصفا قائلًا يا سيدنا الى من نذهب وكلام الحياة الدائمة  
 لك وقد آمنّا نحن وعلمنا انك انت المسيح قدوس الله: فقال  
 لهم اليس انا الذي انتخبتم معشر الاثني عشر فيكم واحد وهو  
 شيطان وعني بذلك يهوذا ابن سمعان الاسخريوطي لانه كان  
 مزمعًا ان يسلمه وكان احد الاثني عشر ومن بعد هذا كان  
 يسوع يمشي في الجليل لانه لم يكن يجب التردد في ارض اليهوديه  
 لان اليهود كانوا يريدون قتله ولما قرب عيد مظال اليهود  
 فقال له اخوته تحول من ههنا وامض الى اليهوديه لتري  
 تلاميذك اعمالك التي تعمل فانه ليس احد يعمل شيئًا سرًا  
 فتريد ان يكون علانيه ان كنت تعمل هذه الاشياء فاطهر  
 نفسك للعالم ولم يكن اخوته امنوا به فقال لهم يسوع اما  
 وقتي فلم يبلغ بعد واما وقتكم فانه مستعد كل حين ان يقد  
 العالم ان يعضضكم وهم يعضونني لاني اشهد عليهم ان اعمالهم  
 شريرة هي اصعدوا انتم الى هذا العيد فاني لست اصعد الان  
 الى هذا العيد لان وقتي لم يكن قال هذا القول واقام في  
 الجليل فلما صعد اخوته الى العيد حينئذ صعد هو ايضا  
 ليس صعودًا ظاهرًا لكن مستترًا ففعل اليهود يطلبونه في  
 العيد ويقولون اين ذلك وكان في الجمع من اجله مشاجرة  
 كثيرة فمنهم من كان يقول انه صالح وآخرون يقولون لا لكنه  
 يضل الجمع ولم يكن احد يتكلم فيه علانيه من اجل الخافه  
 من

٢٦ من اليهود: ولما انتصف ايام العيد صعد يسوع الى الهيكل وبدأ  
 يعلم وكان اليهود يتعجبون ويقولون كيف يحسن هذا الكتب  
 ولم يعلمه احد فقال لهم يسوع تعليبي ليس هو لي بل للذي  
 ارسلني فمن احب ان يعمل مرضاته فهو يعرف تعليبي هل هو  
 من الله ام انما انكم به من عندي ان من يتكلم من عنده  
 انما يطلب المجد لنفسه فاما الذي يطلب مجد الذي ارسله  
 فهو محق وليس فيه ظلم اليس موسى اعطاكم الناموس وليس  
 منكم احدًا يعمل بالناموس لما ذا تريدون قتلي: فاجابه  
 الجمع قائلين ان بك شيطانًا من يريد قتلك اجابهم يسوع  
 قائلًا لقد علّمت عللاً واحداً فتعجبتم باجمعكم من اجل هذا  
 اعطاكم موسى الختان وليس هو من موسى لكنه من الاباء  
 وقد تختزن الانسان في يوم السبت فان كان الانسان يقبل  
 الختان في السبت لئلا تنتقض شريعة موسى فلم تتذمرون  
 علي لا ابراي الانسان كله في يوم السبت لا تحكموا بالمرأية  
 لكن احكموا حكماً عدلاً فقال اناس من ايروشليم اليس هذا  
 ذاك الذين كانوا يريدون قتله وها هو يتكلم علانيه وليس  
 تقولون له شيء لفعل حقاً قد علم المتقدمون ان هذا هو  
 المسيح لكن هذا قد عرفنا من اين هو فاما المسيح اذا جاء  
 فليس يعلم احد من اين هو: فرفع يسوع صوته فيما هو  
 يعمل في الهيكل قائلًا آياي تعرفون وتعلمون من اين اتيت  
 ولم آت من ذاتي وحدي لكن الذي ارسلني محق الذي

١٥٠ لمستم تعرفونه انتم وانا اعرفه لاني منه وهو ارسلني فارادوا مسكه  
 لكن لم يمدد احدا اليه يدا لان ساعته لم تكن جاءت بعد  
 ١٥١ وكثيرون من الجمع امنوا به وقالوا هل المسح اذا جاء يفعل اكثر  
 من هذه الايات التي يعملها هنا فسمع الاخبار وكلام الجمع بهذا  
 ١٥٢ فتذمروا عليهم من اجله ثم ارسل رؤساء الكهنة والفريسيون  
 ١٥٣ شرطا لمسكه فقال لهم يسوع انا معكم زمنا يسيرا ثم انطلقت  
 الى من ارسلني وتطلبوني فلا تجدوني والمكان الذي امضي  
 اليه انتم لا تصلون اليه فقال اليهود فيما بينهم الى اين هذا  
 ١٥٤ مزمع ان يذهب حتى لا نجده نحن لعله مزمع ان يذهب  
 الى فوق اليونانيين ليعلم اليونانيين ما هذا القول الذي قال  
 انكم تطلبوني ولا تجدوني وحيث امضي اليه فلا تقدر  
 ١٥٥ على الاتيان اليه وفي اليوم الاخير من العيد العظيم وقف  
 يسوع ينادي قائلا من كان عطشا فليقبل الي ويشررب  
 ١٥٦ كل من يؤمن بي كما قالت الكتب تنبع من بطنه انهار ماء  
 الحياة واما قال هذا لاجل الروح الذي كان المؤمنون به  
 ١٥٧ مزمعون ان يقبلوه لان روح القدس لم يكن اتي من اجل  
 ان يسوع لم يكن يجذب بعد وقوم من الجمع لما سمعوا كلامه  
 ١٥٨ فقالوا هذا النبي حقا واخرون كانوا يقولون هذا هو المسح  
 وقال اخرون هل المسح من الجليل يا رب اليس قد قال الكتاب  
 ١٥٩ ان من نسل داود من بيت لحم القرية التي كان داود فيها  
 ١٦٠ ياتي المسح فوقع بين الجمع خلع من اجله وكان اناس  
 منهم

١٦١ منهم يريدون مسكه لكن لم يلق احد عليه يدا وانصرف  
 اولئك الشرط الى عشاء الكهنة والفريسيين فقال لهم اولئك  
 ١٦٢ لم تاتوا به فاجاب الشرط لانه ما نطق احد قط مثلكم  
 به هذا الرجل فقال لهم الفريسيون لعلكم ايضا قد ضلتم لانهم  
 ١٦٣ احد من الروساء او من الفريسيين امن به الا هذا الشعب  
 الذي لا يعرف الناموس وهم ملاعين قال لهم نيقوديموس  
 ١٦٤ احدهم الذي كان اقبل الى يسوع ليلا هل ناموسا يدين  
 احدا الا حتى يسمع منه اولاً ويعرف ما ذا فعل فاجابه  
 ١٦٥ قائلين هل انت ايضا من الجليل فتش وانظر انه ليس يقوم  
 ١٦٦ نبي من الجليل فمضى كل واحد منهم الى موضعه الاصباح  
 ١٦٧ من ومضى يسوع الى جبل الزيتون ثم ادخل بالكر الى الهيكل  
 وجاء اليه جميع الشعب وجلس يعلمهم فتقدم اليه الكتبة  
 ١٦٨ والفريسيين امرأة وجدت في زنى واوقفوها في الوسط وقالوا  
 ١٦٩ له يا معلم هذه المرأة وجدناها في زنى وفي ناموس موسى  
 ١٧٠ يوصي ان ترحم فماذا تقول انت قالوا هذا ليجدوا عليه علة  
 ١٧١ فلما يسوع فاطرق وكتب باصبعه على الارض فلما استبطوا  
 ١٧٢ سؤاله رفع راسه وقال لهم من منكم بلا خطية فليبرحها اولاً  
 ١٧٣ فمخروم اطرق وكتب على الارض فلما سمعوا هذا منه متفهمين  
 ١٧٤ التبتيت بدوا يخرجون واحداً واحداً الى ان خرج الشيخ الى  
 ١٧٥ اخرهم وبقي يسوع وحده والمرأة التي كانت واقفة في الوسط  
 ١٧٦ فرفع يسوع راسه وقال لها يا امرأة اين اولئك الشكوك عليك

انجيل يوحنا

ولا واحد دانك فقالت له ولا واحدا يارب فقال لها يسوع ولا  
انا ادينك اذهبي ولا تعودى الى الخطية ثم ان يسوع كلمهم  
ايضا قائلا انا هو نور العالم ومن يتبعني لا يمشي في الظلام  
بل يجد نور الحياة قال له الفريسيون انت تشهد لنفسك  
ليست شهادتك حقا فاجابهم يسوع قائلا ايني وان كنت  
اشهد لنفسي فشهادتي حق لاني اعلم من اين جئت والى  
اين اذهب فاما انتم فلا علم لكم من اين اتيت ولا الى اين  
امضي انتم انما تدعون جسديا وانا لا ادين احدا وان انا  
دنت فديني حق هو لاني لست وحدي بل انا والاب الذي  
ارسلني وقد كتب في ناموسكم ان شهادة رجلين حق هي  
انا اشهد لنفسي واي الذي ارسلني يشهد لي قالوا له ابن  
هو ابوك فاجابهم يسوع ما تعرفوني ولا تعرفون ابي لو كنتم  
تعرفوني لعرفتم ابي ايضا هذا الكلام قاله في الخزانة وهو  
يعلم في الهيكل ولم يمسه احدا لان ساعته لم تكن جاءت  
ثم قال لهم يسوع ايضا انا امضي وتطلبوني فلا تجدوني  
وتموتون بخطاياكم وحيث انا اذهب لستم تفقدون علي  
انثاء فقال اليهود هل يريد ان يقتل نفسه لقوله انكم لا  
تطبقون الحي الى حيث اذهب فقال لهم انتم انتم من اسفل  
وانا انا من العلو وانتم انتم من هذا العالم وانا انا لست من  
هذا العالم قد اخبركم انكم تموتون بخطاياكم ان لم تؤمنوا ايني  
انا هو تموتون بخطاياكم فقالوا له فمن انت فقال لهم يسوع  
ايني

انجيل يوحنا

اني وان كنت قد بدأت بمخاطبتكم فان لي كثيرا اقوله من اجلكم  
واحكم به لكن الذي ارسلني حق هو والذي سمعته منه به  
انكم في العالم فلم يكونوا يعرفوا انه عني بهذا القول الاب قال  
لهم يسوع اذ ارفعتم ابن البشر فحينئذ تعلمون ايني انا هو ايني  
لست افعل شيئا من عندي لكن كما علي ايني كذلك اقول  
ومن انفذني هو معي ولن يدعني الاب وحدي لاني افعل  
ما يرضيه كل حين وبينا هو يتكلم بهذا امن به كثيرون فقال  
يسوع لأولئك اليهود الذين امنوا ان انتم ثبتتم على قولي  
فانتم بالحقيقة تلاميذي وتعرفون الحق والحق يعتقكم قالوا  
له نحن ذرية ابراهيم ولم يستعبدنا احد قط فكيف تقول انت  
انكم تعتقون اجابهم يسوع قائلا امين امين اقول لكم ان كل  
من يعمل الخطية فهو عبدا للخطية والعبد ليس يثبت في  
البيت الى الابد والابن ثابت الى الابد فان اعتقكم الابن صرتم  
احوارا وقد علمت انكم ذرية ابراهيم ولكنكم تطلبون قتلا لان  
كلامي ليس هو ثابت فيكم انا انكم بما رايت عند ابي وانتم  
تعملون ما رايت عند ابيكم اجابوه قائلين ان ابانا هو ابراهيم  
قال لهم يسوع لو كنتم بني ابراهيم لكنتم تعملون اعمال ابراهيم  
لكنكم الان تريدون قتلي وانا انسانا كلمكم بالحق الذي سمعته  
من الله ولم يفعل ابراهيم هذا انتم تعملون اعمال ابيكم فقالوا  
له اما نحن فلسنا مولودين من زنا وامثالنا اب واحد هو  
الله قال لهم يسوع لو كان الله اباكم لكنتم تحبونني لاني خرجت



من الله وجئت ولم آت من عندي بل هو ارسلني من اجل هذا  
لستم تفهمون قولي لانكم لستم تستطيعون ان تسمعوا كلامي  
انتم من ابيكم ابليس وشهوات ابيكم تهوون ان تعملوا ذلك الذي  
هو من البدء قتال الناس ولين يثبت على الحق لانه لا حق  
فيه واذا تكلم بالكدب فاما يتكلم بما له لانه كذوب وابو الكذب  
فاما انا فاتكلم بالحق ولستم تؤمنون بي من منكم يوحي علي  
خطية فان كنت اقول الحق فلماذا لم تؤمنوا بي من كان  
من الله فيسمع كلام الله ولذلك لستم تسمعون لانكم لستم  
من الله احابه اليهود قائلين انسنا محسنين اذ نقول انك  
سامري وبك جنون اجابهم يسوع قائلاً اما انا فليس بي  
جنون ولكنني اكره ابي وانتم تهينوني وانا فلست اطلب مجدي  
فان الذي يطلب ويدين موجود امين امين اقول لكم ان  
من يحفظ قولي لا يري الموت الى الابد فقال له اليهود الان  
علمنا ان بك جنونا قد مات ابراهيم والانبياء ايضا افانت  
تقول ان من يحفظ قولي لا يذوق الموت الى الابد هل انت  
اعظم من ابينا ابراهيم الذي مات ومن الانبياء الذين ماتوا  
من يجعل نفسك اجاب يسوع قائلاً ان كنت انا اجد نفسي  
فليس مجدي شيئاً ابي الذي يمجدي الذي يقولون انه الهنا  
ولم تعرفوه وانا اعرفه وان قلت ابي لا اعرفه صرت كذاباً مثلكم  
لكنني عارف به وحافظ لقوله ابراهيم ابراهيم اشتبه ان يري  
يومي قواي وفرح فقال له اليهود لم يات لك بعد خمسون سنة  
أفقد

أفقد رأيت ابراهيم قال لهم يسوع امين امين اقول لكم اني قبل  
ان يكون ابراهيم فاحذوا حجارة ليرجوه فتواري يسوع وخرج  
من الهيكل وجاز بهم عابراً هكذا الاصباح التاسع وبينما  
هو مار راي رجلاً ولداً اعى فسأله تلاميذه قائلين يا معلم  
من اخطأ هذا ام ابواه اذ ولد اعى اجاب يسوع لاهو اخطأ  
ولا ابواه لكن لتظهر اعمال الله فيه ينبغي لنا نحن ان نعمل اعمال  
من ارسلنا ما دام النهار لانه سيأتي الليل الذي لا يستطيع  
احدا ان يعمل فيه علاماً ما دمت في العالم فانا نور العالم قال  
هذا وتقل على التراب وضع من ثقتله طيناً وطمى بالطين  
عيني ذلك الاعى وقال له امض فاغسل وجهك في عين  
سيلوحا التي تايها البعوضة فضى وغسل وجهه فابصر  
واما حبرانه والذين كانوا يرونه اولاً يتسول قالوا اليس هذا هو  
الذي كان يجلس ويتسول فقوم قالوا هو هو واخرون قالوا  
لا بل يشبهه فاما هو فكان يقول ابي انا هو فقالوا له كيف  
انفتحت عيناك اجاب ان رجلاً اسمه يسوع صنع طيناً وطمى  
به عيني وقال لي اذهب الى سيلوحا واغسلها فمضيت  
وغسلتها فابصرت قالوا له اين هو ذلك الرجل فقال ما دري  
فاتوا بالذي كان اعى الى الفريسيين لان يسوع صنع الطين  
في يوم السبت اذ فتح عيني الاعى فسأله ايضا الفريسيون كيف  
ابصرت فقال لهم جعل علي عيني طيناً وغسلتها فابصرت  
فقال قوم من الفريسيين ليس هذا الرجل من الله اذ لا يحفظ

السبت وآخرون قالوا كيف يقدر رجل خاوي ان يعمل هذه الالات فوقهم بينهم لذلك شفاق وقالوا ايضا للاعي فانت ماذا تقول من اجله لانه فتح عينيك فقال لهم انه ليبي ولم تصدق اليهود انه كان اعمى فابصر حتى دعوا ابويه وسالوهما هذا ابنكما الذي تقولان انه ولد اعمى فكيف ابصر الان اجابهم ابواه قائلان نحن نعلم ان هذا ولدنا وانه ولد اعمى فاما كيف ابصر الان او من فتح له عينيه فلا نعلم وهو كامل السن فاسالوه هو يتكلم عن نفسه قال ابواه هذا لا ضما كانا نجافان اليهود لان اليهود كانوا قد جزموا انه ايما انسان اعترف انه المسيح اخجوه من الجماعة فمن اجل هذا قال ابواه قد كل بينه فاسالوه ودعوا الرجل الاعمي كان مرة ثابته وقالوا له مجد الله فانتا نعلم ان هذا الرجل خاوي اجابهم قائلان ان كان خاطئا فلا علم انما اعلم انني كنت اعمى والان فانا ابصر فقالوا له ماذا صنع بك وكيف فتح عينيك فقال لهم قد اخبرتم فلم تسمعوا ماذا تريدون ان تسمعوا تريدون ان تصيروا له تلاميذ فشموه وقالوا له انت تلميذ ذلك فاما نحن فتلاميذ موسى ونحن نعلم ان الله كلم موسى فاما هذا فما ندري من اين هو اجابهم الرجل قائلان ان في هذا العجب انكم لا تعرفون من اين هو وقد فتح عيني ونحن نعلم ان الله لا يسمع للخطاة لكنه يستجيب لمن يتعبد له ويعمل مشيئة لم يسمع قط ان احدا فتح عيني مولود اعمى لولا ان هذا من الله لم يقدر ان يفعل شيئا

شئ اجابوه قائلين انت ولدت كذلك بالخطايا افتعلنا نحن ثم اخجوه خارجا وسمع يسوع انهم اخجوه خارجا فوجد وقال له انت تؤمن بابن الله فاجابه قائلان ومن هو ياسيد لاؤمن به قال له يسوع قد رايتك وهو الذي يكلمك فقال له قد امنيت ياسيد وسجد له فقال يسوع انا اتيت لدينونة هذا العالم لكي يبصر الذين لا يبصرون والذين يبصرون يعمون فسمع هذا بعض الفرسيين الذين كانوا معهم فقالوا له هل نحن ايضا عميان فقال لهم يسوع لو كنتم عميانا لم تكن لكم خطية والان فانكم تقولون انكم تبصرون فمن اجل هذا خطيتكم ثابتة الاصحاح العاشر امين امين اقول لكم ان من لا يدخل من الباب الى حظير الخراف بل يتسور من موضع اخر فانه ذلك لص وسارق والذي يدخل من الباب هو راعي الخراف والبواب يفتح له والخراف تسمع صوته ويدعوا خرافه باسمها فاذا اخرج خرافه يمضي اما معا فتتبعه لانها تعرف صوته فاما الغريب فليست تتبعه لكنها تخرب منه لانها لا تعرف صوت الغريب هذا مثل قاله لهم يسوع فاما هم فلم يفهموا ما كلمهم به ثم ان يسوع قال لهم ايضا امين امين اقول لكم اني انا هو باب الخراف وجميع الذين اتوا قبلي كانوا لصوصا وسراقا لكن الخراف لم تسمع لهم انا هو الباب واي انسان يدخل بي يخلص ويدخل ويخرج ويجد الرعي واما السارق فليس ياتي الا ليسرق ويدبح ويهلك فاما انا فاما اتيت

انجيل يوحنا

لنكن لهم الحياة الموبدة وليكن لهم افضل انا هو الراعي الصالح والراعي  
الصالح يبذل نفسه عن الخراف واما الاجير الذي ليس يراع وليست  
الخراف له فاذا رأى الذئب قد اقبل يبيع الخراف ويهرب فيأتي  
الذئب فيخطف ويبعد الخراف واما يهرب الاجير لانه مستاجر  
وليس يشفق على الخراف انا هو الراعي الصالح وانا عارف برعيي  
ورعيتي تعرفني كما ان الاب عارف بي وانا عارف بالاب ونفسي  
ابذل دون الخراف: وليكباش اخولست من هذا القطيع  
فينبغي ان اتي بهم ايضا يسمعون صوتي وتكون الرعيه واحده  
لراع واحد فمن اجل هذا يحبني الاب لاني اضع نفسي لآخذها  
ايضا وليس احدا ياخذها مني لكني انا اضعها بارادتي لان  
لي سلطان ان اضعها وسلطانا ان آخذها ايضا لان هذه هي  
الوصيه التي قبلتها من ابي فوقع ايضا بين اليهود شقاق من  
اجل هذه الاقوال وقال كثيرون منهم ان به شيطانا وقد جن  
فما استماعكم منه وقال اخرون ان هذا الكلام ليس هو كلام  
مجنون هل شيطانا يقدر ان يفتح عيني اعني وكان التجديد  
يبروشليم وكان شفاء فمسي يسوع في الهيكل في رواق سليمان  
فاحاط به اليهود وقالوا له حق من تعذب نفوسنا ان كنت  
انت المسيح فاجبرنا علانية اجابهم يسوع قد قلت لكم ولم تؤمنوا  
والاعمال التي اعمل باسم ابي هي تشهد لي لكنكم لستم تؤمنون  
لانكم لستم من خرافي كما قلت لكم ان خرافي تسمع صوتي وانا  
اعرفها وهي تتبعني وانا اعطيها حياة الابد ولا تهلك ابدا  
ولا

انجيل يوحنا

ولا يخطفها احد من يدي لان ابي الذي اعطاني هو اعظم  
من الكل ولن يقدر احد ان يخطفهم من يدي انا والاب واحد  
نحن فتناول اليهود حجارة ليرجموه فاجابهم يسوع قائلا اريكم  
اعمالا كثيرة حسنه من جهة ابي فمن اجل ابي عمل منها ترجوني  
فاجابه اليهود قائلين لسانا من اجل عمل صالح نرحل لكن  
لاجل التجديف اذ انت انسان تجعل نفسك الها فاجابهم  
يسوع قائلا اليس مكتوب في ناموسكم انا قلت انكم الهه فان  
كان قيل لاولئك انهم الهه لان كلمه الله كانت اليهم وليس  
يمكن ان ينتقض المكتوب فكم بالحري الذي قدسه الاب  
وارسله الى العالم اتفقولون انتم انك تجتد لاني قلت لكم  
ابي ابن الله ان لم اعمل اعمال ابي لا تؤمنوا بي فان كنت اعمل  
ولا تؤمنون بي فامنوا باعمال لي لتعلموا وتؤمنوا بي في ابي وابي  
في: فطلبوا ايضا مسكه فخرج من ايديهم ومضى الرجوع الى اورشليم  
حيث كان يوحنا بعد اولا فكتب هناك: فان اليه كثيرون  
وقالوا ان يوحنا لم يصنع اية واحده وكما قال لي هذا فهو  
حق فامن به هناك كثيرون الاصحاب الحادي عشر وكان  
واحدا مريضا الذي هو لعازر من بيت عنيا قرية مريم ومريثا  
اختها ومريم هذه التي كانت دهنت السيد بالطيب وسحبت  
قدميه بشعرها وكان لعازر الذي مريض اخاها فارسلت اليه  
اليه قائلتان يا سيد هاهوذا الذي تحبه مريض فلما سمع  
يسوع قال هذه الرضه ليست للموت لكن لاجل مجد الله

وليمجد ابن الله من قبله وكان يسوع محباً لموتاً ومريم اختها والعازر  
فلما سمع انه مريض اقام حيث كان يومين وبعد ذلك قال للتلاميذ  
امضوا بنا الى اليهودية ايضا فقال له تلاميذه يا معلم الان  
كان اليهود يريدون رجلك اذ انت تريد المضي ايضا الى هناك  
اجاب يسوع ليس النهار اثني عشرة ساعة فان مشى الانسان  
بالنهار لم يعثر لنظرة نور هذا العالم فاذا مشى في الليل عثر  
لانه ليس فيه ضوء قال هذه ثم قال لهم ان لعازر جيبنا قد  
رقد لكنني انطلق لاقية قال له تلاميذه يا سيد ان كان  
رقد فيستيقظ وانما عني يسوع بقوله موته فظنوا انه  
سخر فقاد النوم فبينما قال لهم يسوع علائيه لعازر مات  
وانا افح اذ لم اكن هناك من اجلكم لتؤمنوا لكن امضوا بنا  
اليه فقال توما الذي يسمى التوم لاصحابه التلاميذ نمضي  
نحن لنموت معه فاقبل يسوع الى بيت عنيا فوجد له في  
القبر اربعة ايام وكانت بيت عنيا قريبة من ايرושليم نحو  
خمس عشرة غلوة وكان كثيرون من اليهود قد جاءوا الى  
موتاً ومريم ليعزوها في اخيها فلما سمعت موتاً بقدر يسوع  
خرجت للقائه واما مريم فجلست في البيت فقالت موتاً ليسوع  
يا سيد لو كنت ههنا لم يمت اخي لكني اعلم الان ايضا انك  
تمساك الله بعطيك الله فقال لها يسوع سيقوم اخوك  
قالت له موتاً انا اعلم انه سيقوم في القيامة في اليوم الاخير  
قال لها يسوع انا هو القيامة والحياة فمن امن بي واب  
مات

مات فانه سحياء وكل من كان حياً وامن بي لا يموت الى الابد  
أتؤمنين بهذا قالت له نعم يا سيد انا مؤمنة انك المسيح ابن  
الله الا انت الى العالم ولما قالت هذا مضت ودعت اختها مريم  
سراً وقالت معلناً قد جاء وهو يدعوك فلما سمعت تلك  
فحضت مسرعة وجاءت اليه ولم يكن يسوع صار الى القريه  
لكنه كان حيث لقينته موتاً فاما اليهود الذين كانوا معها في  
البيت يعزونها لما راوا مريم قد قامت وخرجت مسرعة  
تبعوها لظنهم انها تمضي الى القبر لتبكي هناك فلما انتهت  
مريم الى حيث كان يسوع ورأته خرت عند قدميه وقالت  
يا سيد لو كنت ههنا لم يمت اخي فلما رآها يسوع تبكي ورأى  
اليهود الذين جاؤوا معها بالذين ايضا تألم بالروح وقلق  
وقال لهم اين وضعتوه فقالوا له يا سيد تعال فانظر فدمعت  
عينا يسوع فقال لليهود انظروا كيف يحبه ومنهم قوماً  
قالوا اما كان يقدر هذا الذي فتح عيني الا اني ان جعل  
هذا ايضا لا يموت فتحن يسوع في قلبه وجاء الى القبر  
وكان ذلك مغارة وكان على بابها حجر عظيم فقال لهم يسوع  
ارفعوا هذا الحجر فقالت له موتاً اخن الميت يا سيد قد نبت  
لان اليوم رابعة فقال لها يسوع ألم اقل لك ان امنت رأيت  
بعد الله فرفعوا الحجر عن باب القبر ورفع يسوع عينيه الى  
فوق وقال يا اباة اشكرك لانك استجبت لي وانا اعلم انك  
كل حين تستجيب لي لكن من اجل هذا الجمع السيطر في قلبك ليؤمنوا



انك انت الذي ارسلتني فلما قال هذا صرخ بصوت عظيم لعازر  
تعال خارجاً فخرج ذلك البيت وبداه ورجلاه مشدوده بلفايف  
ووجهه ملفوف بعمامة فقال لهم يسوع حلوه ودعوه يمضين  
وان كثيرون من اليهود الذين جاؤوا الى مريم لما راوا ما صنع  
يسوع امنوا به وانطلق قوم منهم الى الفريسيين فاخبروهم بما  
صنع يسوع فجمع غطاء الكهنه والفريسيون محفلاً وقالوا ما ذا  
نصنع اذ كان هذا الرجل يعمل ايات كثيرة وان تركناه هكذا  
فسيق من به الجميع وتاتي الروم فتأخذ موضعنا وامتنا وان  
احداً منهم اسبه فيا فاما كان عظيم الكهنه في تلك السنه فقال  
لهم انتم لستم تعرفون شيئاً فلا تفكرون في انه خير لنا ان  
يموت رجل واحد عن الشعب من ان تهلك الامه كلها ولم  
يقبل هذا من نفسه لكن من اجل انه كان رئيس الكهنه في  
تلك السنه تنبأ لان يسوع كان مزعج ان يموت عن الامه  
وليس عن الامه فقط بل وان يجمع ايضا ابناء الله المتفرقين الى  
واحد فمن ذلك اليوم اشتدوا ليقتلوه فاما يسوع فلم يكن  
يمشي في اليهوديه علانية لكنه انطلق من هناك الى بلد  
عند البريه تدعى افوام وكان يتردد هناك مع تلاميذه وكان  
يعيد فصم اليهود قد قرب فصعد كثيرون من البلاد الى  
ايروشليم ليتطهروا قبل الفصح ففعل اليهود يطلبون يسوع وقال  
بعضهم لبعض وهم قيام في الهيكل ما تظنون اننا له ايجي الى  
العيد وقد كان غطاء الكهنه والفريسيين قد اوصوا ان  
علم

علم انسان مكانه فيدلهم عليه ليسكوه الاصحاح الثاني عشر  
وان يسوع قبل ستة ايام من الفصح اتي بيت عنيا حيث كان  
لعازر الميت الذي اقامه يسوع من الاموات فصنعوا له هناك  
ولبيته وكانت مرثا تخدم وكان لعازر احد المتكئين معه فاما  
مريم فاخذت رطل طيب ناردين ذكي ثمين فدهنت به قدمي  
يسوع ومسحتهما بشعر راسها فامتلا البيت من رائحة الطيب  
فقال احد تلاميذه الذي هو يهوذا اسعاف الاسخريوطي الذي  
كان مزعجاً ان يسلمه لم لم يبع هذا العطر بثلاثمائة دينار ويضع  
الى المساكين وهذا قاله ليس لاعتنا به بالمساكين لكنه كان  
سارقاً وكان الكيس معه وكان يحمل ما يلقي فيه فقال يسوع  
دعها انما حفظته ليوم دفني لان المساكين عندكم كل حين  
وانا لست عندكم كل حين وعلم جمع كبير من اليهود انه هناك  
فيما هو ليس من اجل يسوع فقط بل وليبظروا لعازر ايضا الذي  
اقامه من الاموات فاشتدوا غطاء الكهنه ان يقتلوا لعازر  
لان كثيرون من اليهود كانوا من اجله يذهبون ويؤمنون بيسوع  
ومن القدس جمع الكثير الذين جاؤوا الى العيد بان يسوع  
يأتي الى ايروشليم فاخذوا سف الفحل وخرجوا للقائه وكفوا  
بصرخون قائلين هوشعنا مبارك الاله باسم الرب ملك  
اسرائيل وان يسوع وجد حماراً فركبه كما هو مكتوب لا تخافي  
يا ابنة صهيون فما ملكك يا ربك راكبا على حمار ابن اتان  
ولم يكن تلاميذه عرفوا هذه الاشياء اولاً لكن لما مجد يسوع

حينئذ تذكروا ان هذا مكتوب من اجله وهذه فعلوها له وكان  
الجمع الذي معه يشهد له انه دعا لعاذر من القبر واقامه من  
الأموات ومن اجل هذا خرج للقائه جمع لانهم سمعوا انه عمل  
هذه الآية فقال بعض الفريسيين لبعض ارايم انا لا نتبع بشي  
هوذا العالم كله قد تبعه وكان هناك قوم من اليونانيين  
الذين معدوا في العيد ليسجدوا وهولاء جاءوا الى فيلبس  
الذي من اهل بيت صيدا الجليل فسالوه قائلين يا سيد نريد  
ان نرى يسوع فجاوب فيلبس وقال لاندراوس ثم جاء اندراوس  
وفيلبس ايضا فقالا ليسوع اجابهما يسوع قائلًا قد اتت  
الساعة التي يجسد فيها ابن الانسان: آمين امين اقول لكم  
ان حبة الحنطة ان لم تقع في الارض وتمت بقية وجردها  
وان هي ماتت انت بثمار كثيرة من احب نفسه فليهلكها ومن  
ابغض نفسه في هذا العالم فانه يحفظها للحياة الابدية ان  
كان احد يحبني فليحلف بي وحيث اكون انا هناك يكون  
خادمي ومن يحبني يكلمه ابني الان نفسي مضطربة وماذا اقول  
يا ابة نجني من هذه الساعة لكن لاجل هذا اتيت لهذه الساعة  
يا ابة مجد ابنك فجاء صوت من السماء قائلًا قد مجدت وايضا  
امجد فسمع الجمع الذي كان واقفا فقالوا انما كان هذا وقال  
اخرى بل خاطبه ملك فاجاب يسوع قائلًا ليس من اجلي  
كان هذا الصوت لكن من اجلكم قد حضرت الان دنيوتة  
هذا العالم الان يلقى رئيس هذا العالم الى خارج وانا ايضا اذا  
ارتفعت

ارتفعت عن الارض جذبت الي كل احد وانما قال هذا ليجبر  
باي ميته يموت فاجابه الجمع قائلًا نحن سمعنا في الناموس  
ان المسيح يدوم الى الابد فكيف تقول انت انه يرتفع ابن الانسان  
من هو هذا ابن الانسان فقال لهم يسوع ان النور معكم زمنا  
يسيرا فسيروا في النور ما دام لكم النور لتلا يدرككم الظلام لان  
الذي يمشي في الظلام ليس يدري اين يتوجه ما دام لكم  
النور امنوا بالنور لتكونوا ابناء النور تكلم يسوع بهذا ثم مضى  
وتوارى عنهم واذا صنع هذه العجايب اما هم لم يؤمنوا به  
لتكلم كلمة اشعيا النبي اذ قال يا رب من امن بصوتنا وذراع  
الرب لمن اعلن ومن اجل هذا لم يقدروا ان يؤمنوا لان  
اشعيا قال ايضا طمس عيونهم وبلد قلوبهم لتلا يبصروا ويعرفهم  
ويذنبوا بقلوبهم ويرجعوا الي فاشفيهم قال اشعيا هذا  
لما راى مجد الله ونطق عليه وكان قد امن به كثير من  
الرؤساء لكنهم لم يعترفوا بذلك لاجل الفريسيين لتلا يصيروا  
خارجا من الجماعة لانهم احبوا مجد الناس اكثر من مجد  
الله فصرخ يسوع قائلًا من يؤمن بي فليس يؤمن بي فقط  
بل وبالله الذي ارسلني ومن راى فقد راى الذي ارسلني: انا  
جئت نور العالم كي كل من يؤمن بي لا يمشي في الظلام ومن  
يسمع كلامي ولا يحفظه انا لا ادبنة لاني لم ات لادين العالم  
بل لاخلص العالم ومن جدي ولم يقبل كلامي فان له  
من يدبنة الكلمة التي نطقت بها هي تدينه في اليوم الاخير

لا في لم اتكلم من ذاتي وحدي بل الاب الذي ارسلني هو اعطاني  
 الوصية بما اقول وبما انطق وانا اعلم ان وصيته هي حياة الابد  
 والذي اتكلم به انا انطق به كما قال لي ابي هكذا اتكلم الاصحاح  
 الثالث عشر وقبل عيد الفصح كان يسوع يعلم ان ساعته قد  
 حضرت لكي ينتقل من هذا العالم الى الاب فاحب خاصته الذين  
 في العالم واحبهم الى الغاية فلما حضر العشاء خامر الشيطان  
 قلب يهوذا سمعان الاسخريوطي كي يسلمه فلما راي يسوع ان  
 الاب قد جعل الكل في يديه وانه من الله خرج والى الله  
 مضى قام عن العشاء وترك ثيابه وشد وسطه بمنديل وصب  
 ماء في مطهره وبدأ يغسل اقدام التلاميذ وينشفها بمنديل  
 كان متزابة فلما انتهى الى سمعان الصفا قال له ذاك انت  
 يا رب تغسل لي قدمي اجابه يسوع قائلاً ان الذي اصنعه لست  
 تعرفه الان لكنك ستعرفه فيما بعد قال له الصفا لست بغسل  
 لي قدمي الى الابد اجابه يسوع قائلاً امين امين اقول لك ان  
 لم اغسل قدميك فليس لك معي نصيب قال له سمعان الصفا  
 يا سيد لست تغسل لي قدمي فقط بل ويدي وراسي فقال له  
 يسوع ان الذي استتم ليس يحتاج الا الى غسل قدميه فقط  
 لانه كله نقي وانتم ايضا انقياء لكن ليس جميعكم لانه كان عارفاً  
 بالذي يسلمه ولذلك قال ليس كلكم انقياء فلما غسل ارجلهم  
 تناول ثيابه وانك ايضا وقال لهم هل علمتم ما صنعت بك  
 انتم قد عرفوني معلماً ورباً وحسباً تقولون لا في كذلك  
 فان

فان كنت غسلت اقدامكم وانا معلّم وربيكم فيجب عليكم انتم  
 ايضا ان يغسل بعضكم اقدام بعضاً وانما فعلت بكم هذا مثلاً  
 كي كما صنعت انا بكم تصنعون انتم ايضا بعضكم بعضاً امين امين  
 اقول لكم ليس عبد اعظم من سيده ولا رسول اعظم من ارسله  
 ان انتم عرفتم هذا فطوباكم اذا علمتموه ولم اقل هذا من اجل  
 جميعكم لا في عارف بالذي اختوت ليم الكتاب ان الذي ياكل  
 خبزي رفع علي عقيبه من الان اقول لكم قبل ان يكون حتى  
 اذا كان تؤمنون اني انا هو امين امين اقول لكم ان من  
 يقبل واحداً من ارسله فانه يقبلني ومن يقبلني فهو يقبل  
 من ارسلني قال يسوع هذا وقلق بالروح وشهد قائلاً  
 امين امين اقول لكم ان واحداً منكم يسلمني فنظر التلاميذ  
 بعضهم لبعض لا فهم لم يعلموا من عني بقوله وكان واحداً من  
 تلاميذه متكباً مخضن يسوع وهو الذي كان يسوع محبة واوى  
 سمعان الصفا اليه وقال من الذي قال لاجله فانك ذلك  
 التلميذ على صدر يسوع وقال له يا سيد من هو فقال يسوع  
 هو الذي ابل خبزاً وانا ولة قبل خبزاً ودفعه الى يهوذا سمعان  
 الاسخريوطي وبعد الخبز حينئذ داخله الشيطان فقال له يسوع  
 مها كنت صانعاً فاصنعه عاجلاً ولم يعلم احد من اولئك  
 التكمين لما قال هذا لان اناساً منهم ظنوا انه من اجل  
 ان درج النفقة كان عند يهوذا قال له يسوع ان يشتري ما  
 يحتاجون اليه للعيد وان يعطي للمسكين شيئاً وان ذاك

لما اخذ النور للوقت خرج وكان وقت خروجه ليل فقال يسوع  
 الان تجذبون الانسان والله تجذبونه فان كان الله يجذب  
 قائله مجده في ذاته وللوقت يجده يا بني انا معكم زمنا قليلا  
 وتطلبوني فلا تجدوني وكما قلت لليهود انه حيث امضي انا  
 اليه لا تقدر ان علي الصير اليه واقول لكم الان ايضا لا اني  
 اعطيكم وصيه جديده ان يحب بعضكم بعضا كما احببتكم كي  
 انتم ايضا تحب بعضكم بعضا بهذا يعرف كل احد انكم تلاميذي  
 ان كان فيكم حب بعضكم بعضا قال له سمعان بطرس الى  
 اين تمضي يا رب اجابه يسوع قائلا حيث اذهب لست تقدر  
 تتبعني الان ولكنك تتبعني اخيرا قال له بطرس له لا اقدر  
 الان اتبعك والان ابذل نفسي عنك اجابه يسوع انت  
 تبذل نفسك فداي امين امين اقول لك انه لن يصح  
 الدايك حتى تنكرني ثلث مرات الاصحاح الرابع عشر  
 لا تضرب قلوبكم امنوا بالله وامنوا بي ايضا ان النازل في  
 بيت اي كثيرة ولو لا ذلك لكنت اقول لكم اني انطلق لاصلي  
 لكم مكانا وان انطلقت واعدت لكم مكانا فسوف اتي واخذكم  
 الي لتكونوا انتم حيث اكون انا وانتم عارفون الى اين اذهب  
 وتعرفون الطريق قال له توما يا سيد ما نعلم اين تذهب  
 وكيف نقدر ان نعرف الطريق قال له يسوع انا هو الطريق  
 والحق والحياة لا ياتي احد الى ابي الا بي لو كنتم تعرفوني  
 لعرفتم ابي ايضا ومن الان تعرفونه وقد رايتوه ايضا فقال  
 له

٢٤٤  
٢٤٥

٢٤٦

٢٤٧

٢٤٨

له فيلبس يا سيد ارنا الاب وحسبنا قال له يسوع انا معكم  
 كل هذا الزمان ولم تعرفني يا فيلبس من رآني فقد رآني الاب  
 فكيف تقول انت ارنا الاب اما تؤمن اني في ابي واني في هذا  
 الكلام الذي اقله لكم ليس هو من ذاتي وحدي بل ابي الحال  
 في هو يفعل هذه الافعال امنوا بي انا في ابي واني في  
 والا فامنوا بي من اجل الاعمال امين امين اقول لكم ان من  
 يؤمن بي يعمل الاعمال التي اعلمها وافضل منها يصنع لا في  
 ما مضى الى الاب وكل شيء تسألون باسي اصنعه لكم كي تجذب  
 الاب بالابن وان سالتوني باسي افعل لكم ما تريدونه ان  
 كنتم تحبونني فاحفظوا وصاياي وانا اسال ابي فيعطيك  
 معزنا اخوليت معكم الى الاند روح الحق الذي لن يطيق  
 العالم ان يقبلوه لانهم لم يرووه ولم يعرفوه وانتم تعرفونه لانه  
 مقيم معكم وهو ثابت فيكم لست ادعكم ايتا ما لا ياتي سوف  
 احبكم عن قليل والعالم ليس يروني وانتم ترونني لا اني حي  
 وانتم تحبونني في ذلك اليوم تعملون انتم اني في ابي وانتم  
 في وانا فيكم من كانت عنده وصاياي وحفظها ذاك هو  
 الذي يحبني والذي يحبني يحبه ابي وانا احبه واظهر له  
 ذاتي قال له يهوذا وليس الاسخريوطي يا سيد ما معنى قولك  
 انك منزع انك تظهر لنا لا للعالم اجابه يسوع قائلا من  
 يحبني يحفظ كلمتي واني يحبه واليه ناتي وعندة نتخذ المزلن  
 ومن لم يحفظ قولي لم يحبني والكلمه التي سمعونها ليست لي

٢٤٩

٢٥٠

٢٥١

٢٥٢

٢٥٣



بل للاب الذي ارسلني كلمتكم بهذا لاني عندكم مقيم. واذا جاء  
 العزي روح القدس الذي يرسله الاب باسمي فهو يعلمكم كل  
 شيء ويذكركم كما قلت لكم السلام استودعكم سلامي خاصه  
 اعطيكم ولست اعطيكم كما امنح العالم لا تقلف قلوبكم ولا تجزع  
 قد سمعتم اني قلت لكم اني ماض وات اليكم لو كنتم تحبونني  
 لكنتم تفرحون بمضيي الى الاب فان ابي اعظم مني وها قد  
 قلت لكم قبل ان يكون حتي اذا كان تؤمنون ولست اكلكم  
 كثيرا لان رئيس العالم ياتي وليس له في شيء لكن لعلم العالم  
 اني احب الاب وكما اوصاني الاب كذلك افعل قوموا من ههنا  
 ننطلق الاصحاح الخامس عشر انا هو كرمه العلف واي الكرم  
 فكل غصن في لا ياتي بثمار بقطعه والذي ياتي بثمار ينقيه  
 ليا ياتي بثمار كثيرة وانتم انقياء من اجل الكلام الذي كلمتكم به  
 فاثبتوا في وانا فيكم وكما ان الغصن لا يطيق ان ياتي بالثمار  
 من ذاته وحده ان لم يثبت في الكرمه هكذا ايضا انتم ان  
 لم تثبتوا في انا هو الكرمه وانتم الاغصان من يثبت في وانا  
 فيه فهو ياتي بثمار كثيرة وبغيري لستم تقدر ان تعملوا شيئا  
 فان لم يثبت احد في طرح خارجا مثل الغصن الذي يحف  
 فياخذونه ويطرحونه في النار فيحترق فان انتم تثبتتم في  
 وثبت كلامي فيكم كان لكم كما تريدونه وبهذا يجد ابي بان  
 ثابوا بثمار كثيرة وتكونوا تلاميذي كما احبني ابي لذلك احببتكم  
 اثبتوا في محبتي فان حفظتم وصاياي تثبتتم في محبتي كما اني  
 حفظت

حفظت وصاياي وانا ثابت في محبة كلمتكم بهذا ليكون فرح  
 فيكم ويتم فرحكم هذه وصيتي ان يحب بعضكم بعضا كما احببتكم  
 ما من حب اعظم من هذا ان يبذل الانسان نفسه عن احبائه  
 وانتم احبائي ان علمتم كما اوصيتكم به ولست اسميكم الان عبيدا  
 لان العبد لا يعلم ما يصنع سيده لكني سميتكم احبائي لاني  
 اعلمتكم بكل ما سمعت من ابي ليس انتم اخذتموني بل انا اخذتكم  
 وادعكم لتطلقون لتاتوا بثمار وتقدم ثماركم لكي يعطيكم ابي  
 كما تسالونه باسمي انما اوصيتكم بهذا لكي يحب بعضكم بعضا  
 ان كان العالم يبغضكم فاعلموا انه قد ابغضني قبلكم لو كنتم  
 من العالم لكان العالم يحب من هو منه لكنكم لستم من العالم  
 بل اخذتمكم من العالم من اجل هذا يبغضكم العالم اذكروا الكلام  
 الذي قلت اني انا لكم ما من عبد اعظم من سيده ان كانوا رادوني  
 فسوف يطردونكم ايضا وان كانوا حطوا قولي فسوف يحفظون  
 قولكم ايضا لكنهم انما يفعلون هذا كله بكم من اجل اسمي  
 لانهم لا يعرفون من ارسلني لولم ات والكلمه لم تكن لهم خطيه  
 والان فليس لهم حجه في خطيتهم من يبغضني يبغض ابي  
 ايضا لولم اعجل فيهم اعمالا لم يعملها اخر لم تكن لهم خطيه  
 والان فانهم راوني وابغضوني مع ابي ايضا لستم الكلمه المكتوبه  
 في ناموسهم انهم ابغضوني مجاثبا اذا جاء المعزي الذي ارسله  
 اليكم روح الحق الذي يثبت من الاب فهو يشهد لي وانتم  
 ايضا تشهدون لانكم معي منذ الابتداء الاصحاح السادس عشر كلمتكم بهذا

انجيل يوحنا

كلماتكم افانهم سوف يخرجونكم من مجامعهم لكن ستاتي ساعه  
يظن فيها كل من يقتلكم انه يقرب قويا لله واما يفعلون هذا  
لاهم لم يعرفوا الاب ولا انا. لكن كلمتكم بهذا حتى اذا جاءت  
ساعتهم تتذكرون اني قلت لكم ولم اخبركم بهذا من قبل لاني  
معكم والان فاني منطلق الى من ارسلني وليس احدا منكم يسألني  
الى اين اذهب لاني قلت هذا وجاءت الكآبه فلات قلوبكم لكني  
اقول لكم الحق انه خير لكم ان انطلق لاني ان لم انطلق لم ياتيكم  
العزي فاذا انطلقت ارسلته اليكم فاذا جاء ذلك فهو يوتيخ  
العالم على الخطيه وعلى البر وعلى الحكه اما على الخطيه فلانهم  
لم يؤمنوا بي واما على البر فلاني منطلق الى الاب ولست تزوني  
واما على الحكه فان رئيس هذا العالم يدان وان لي كلاما كثيرا  
اريد ان اقله لكم لكنكم لستم تطيقون حمله الان فاذا جاء ذلك  
روح الحق فهو يرشدكم الى جميع الحق لانه ليس ينطق من عنده  
بل ينطق بما يسمع ويخبركم بما ياتي. وذلك يحدني لانه ياخذ  
مالي ويخبركم جميع ما للاب هو لي من اجل هذا قلت لكم ان  
مالي ياخذ ويخبركم قليلا ولا تزوني وقليلا وتزوني ايضا  
وانا منطلق الى الاب فقال بعض تلاميذه لبعض ما هذا  
الذي يقوله لنا قليلا ولا تزوني وايضا قليلا وتزوني واي  
منطلق الى الاب وقالوا ما هذا القليل الذي يقوله ما ندرى  
ما يتكلم به فعلم يسوع انهم يريدون ان يسألوه فقال لهم ان  
هذا الكلام يناظر بعضكم بعضا لاني قلت لكم قليلا ولا تزوني  
وقليلا

انجيل يوحنا

وقليلا ايضا وتزوني امين امين اقول لكم انكم تكونون وتنجون  
والعالم يفرح وانتم تحزنون لكن حزنكم يؤول الى فرح كامله اذا  
حضر ولادها تحزن لانه قد جاءت ساعتها فاذا ولدت ابنا لم  
تذكر الشده من اجل الفرح لانها ولدت انسانا في العالم وانتم  
الان حزاني لكن سوف اراكم ايضا وتفرحون ولن يزع احد  
فرحكم منكم في ذلك اليوم لن تسألوني شيئا. امين امين اقول  
لكم ان كل شيء تسألون الاب باسي يعطيكم الى الان لم تسألوا  
شيئا باسي اسئلوا فتعطوا ليكون فرحكم كاملا. كلمتكم هذا مثال  
ولكنه سوف تاتي ساعه لا اكلمكم با مثال لكن اخبركم من اجل  
الاب علانيه في ذلك اليوم تسألون باسي ولست اقول لكم  
اني اسأل الاب من اجلكم لان الاب هو ايضا يحكم لانكم احببوني  
وامنتم اني من الله خرجت خرجت من الاب واتيت الى العالم  
وانا ايضا اترك العالم وامضي الى الاب قال له تلاميذه ها  
انت الان تتكلم علانيه ولست تقول شيئا بمثل الان تحققنا  
انك عالم بكل شيء ولست محتاج ان يسالك احد بهذا نوؤمن  
انك من الله خرجت. اجابهم يسوع الان امنوا ستاتي ساعه  
وقد اتت الان تنفوقون فيها كل واحد منكم الى موضعه  
وتزكوني وحدي ولست وحدي لان الاب هو معي قلت لكم  
هذا ليكون لكم السلام في وسكونكم ضعيف في العالم لكن  
تقووا انا غلبت العالم الاصحاح السابع عشر تكلم يسوع بهذا  
ورفع عينيه الى السماء وقال يا ابيه قد حضرت الساعه

انجيل يوحنا

فجد ابنك ليحدك ابنك كما اعطيته السلطان على كل ذي  
جسد ليعطي كل من اعطيته حياة الابد وهذه هي حياة الابد  
ليعرفوك انك الواحد وحده اله الحق والذي ارسلته يسوع  
السيخ انا قد محدتك على الارض ذلك العمل الذي اعطيتني  
لاصنعه قد اخلته والان محدي انت يا ابة بالمجد الذي كان  
لي عندك من قبل كون العالم قد اظهرت اسمك للناس الذين  
اعطيتني من العالم هم لك ودفعتهم لي وحفظوا كسمتك  
والان علموا ان كل من اعطيتني هو من عندك لان الذي  
اعطيتني اعطيتهم وهم قبلوا وعلموا حقاً اني من عندك انت  
وامنوا انك ارسلتني وانا اسال فيهم لست اسال في العالم بل  
في الذين اعطيتني وكل شيء هولي فحولك والذي هولك لي  
وانا محمديهم ولست في العالم وهؤلاء هم في العالم وانا اجي  
اليك ايها الاب القدوس احفظهم باسمك الذي اعطيتني  
كي يكونوا واحداً كما نحن اذ كنت معهم في العالم كنت احفظهم  
باسمك وقد حفظت الذين اعطيتني ولم يهلك منهم احداً  
الا من الهلاك ليم الكتاب والان اليك آتي وهؤلاء اتركهم  
في العالم ليكون قرحي كاملاً فيهم انا اعطيتهم قولك وقد  
ابغضهم العالم لانهم ليسوا من العالم كما اني لست من العالم  
لست اسال ان تنزعهم من العالم بل ان تحفظهم من الشرير  
لانهم ليسوا من العالم كما اني لست من العالم قد سمعهم بمحك  
فان كلنك خاصه هي الحق كما ارسلتني الى العالم ارسلتهم  
انا

انجيل يوحنا

246

انا ايضا الى العالم ولاجلهم اقدس ذاتي ليكونوا هم ايضا مقدسين  
بالحق ولست اسال في هؤلاء فقط بل وفي الذين يؤمنون بي  
بقولهم ليكونوا باجمعهم واحداً كما انك يا ابة ثابت في وانا ايضا  
فيك ليكونوا ايضا فينا واحداً ليؤمن العالم انك ارسلتني وانا  
قد اعطيتهم الجسد الذي اعطيتني ليكونوا واحداً كما نحن واحد  
انا فيهم وانت فيّ ويكونوا كاملين كواحد لكي يعلم العالم انك  
ارسلتني وانني احببتهم كما احببتني يا ابة هؤلاء الذين اعطيتني  
اريد ان يكونوا معي حيث انا ليروا مجدي الذي اعطيتني انك  
احببتني قبل انشاء العالم يا ابة البار العالم لم يعرفك وانا  
اعرفك وهؤلاء علموا انك ارسلتني وقد عرفتهم باسمك  
واعرفهم ايضا والحب الذي احببتني يكون فيهم وانا ايضا فيهم  
الاصحاح الثامن عشر ولما قال يسوع هذا خرج مع تلاميذه  
الى عبر وادي الارز وكان هناك بستان فدخله يسوع مع  
تلاميذه وكان يهوذا الذي اسلمه يعرف ذلك الموضع لان  
يسوع كان يجتمع هناك مع تلاميذه كثيراً فاخذ يهوذا جنداً  
من عند رؤساء الكهنة والفريسيين وشرطاً وجاءوا اليه هناك  
بمشاعل ومصابيح وسلح: ويسوع كان عارفاً بكل شيء ياتي  
عليه فخرج وقال لهم من تطلبون فاجابوه قائلين يسوع  
الناصري فقال لهم يسوع انا هو وكان يهوذا الدافع واقفاً  
معه فاما قال لهم يسوع انا هو هربوا الى وراثةم وسقطوا  
على الارض فسالهم يسوع ايضا من الذي تطلبون فقالوا

ولما

247

248

249

250

251

252

253

254

255

يسوع الناصري فاجابهم قد قلت لكم اني انا هو فان كنتم تطلبوني  
فدعوا هؤلاء يذمبون لتتم الكلمة الذي قال ان الذين  
اعطيتني لم يهلك منهم واحد وكان مع سمعون الصفا سينا  
فانتضاة وضرب عبد رئيس الكهنة فقطع اذنه اليميني وكان  
اسم العبد ملخس فقال يسوع لسمعان اردد السيف الى  
غدة الكاس التي اعطاني ابي لا بد ان اشربها وان الجند  
وقائد الاف والخدام الذين لليهود امسكوا يسوع واوثقوه وجاؤا  
به الى حنان اولاً لانه كان حمو قيافا الذي كان رئيس الكهنة  
في تلك السنة وهذا قيافا الذي اشار على اليهود انه خير  
ان يموت رجل واحد بدل الشعب وان سمعان الصفا والتلميذ  
الاخوتغا يسوع وكان رئيس الكهنة يعرف ذلك التلميذ  
فدخل مع يسوع دار رئيس الكهنة فاما بطرس فكان واقفاً  
عند الباب برآض فخرج ذلك التلميذ الاخر الذي كان من  
معارف رئيس الكهنة فكلّم البوابه وادخل بطرس فقالت البوابه  
لبطرس اما انت من تلاميذ هذا الرجل فقال لها لا وكان  
العبيد والشروط قياماً بوقدون ناراً ليصطلوا لانه كان شتاء  
وكان بطرس ايضاً قائماً معهم يصطلي فاما رئيس الكهنة  
فسأل يسوع عن تلاميذه وعن تعليمه فاجابه يسوع انا  
كلت العالم غلابيه وعلت في كل وقت في الهيكل وفي الجوامع  
حيث يجتمع كل اليهود ولم اتكلم بشيء في خفيه فباللذ  
تسألني اسأل اولئك الذين سمعوا ما كلمتهم به فعولاهم  
يعرفون

يعرفون ما قلتها انا قوماً قال هذا كان واحد من الشرط قائماً  
فلطم يسوع وقال له اهلكنا تجاوب رئيس الكهنة فاجابه  
يسوع قائلاً ان كنت تكلمت بردي فاشهد بالبردي وان كان  
جيد فلم تضربني وحينئذ ارسله حنان موثوقاً الى قيافا  
رئيس الكهنة وكان سمعان الصفا واقفاً يصطلي فقالوا له  
لعلك انت ايضاً من تلاميذه فانكر وقال لست انا فقال له  
واحد من عبيد رئيس الكهنة قريب الذي كان بطرس قطع  
اذنه اليس انا رايتك معه في البستان فانكر بطرس ايضاً  
ولوقت صباح الديك نجاءوا يسوع من عند قيافا الى الايوان  
وكان باكراً وهم لم يدخلوا الايوان لئلا يتجسسوا قبل ان  
ياكلوا الفصح فخرج فيلاطس اليهم وقال لهم اية دعوه تدعوا  
بها على هذا الرجل فاجابوه قائلين لو لم يكن هذا فاعل  
ردي لما كنا نسلمه اليك فقال لهم فيلاطس خذوه انتم  
واحكموا عليه على ما في ناموسكم فقال له اليهود ليس يجوز  
لنا ان نقتل احداً ليكمل قول يسوع الذي اخبر باي ميته  
يموت فدخل ايضاً فيلاطس الايوان ودعا يسوع وقال له  
انت هو ملك اليهود فاجابه يسوع امن عندك قلت هذا  
ام اخرون حكوه لك عني فاجابه فيلاطس لعلي انا يهودي  
لكن امتك ورؤساء الكهنة اسلموك الي فاذا صنعت فاجاب  
يسوع ان ملكتي انا لست من هذا العالم ولو كانت ملكتي  
من هذا العالم لكان خدامي يحاربون عني لئلا ادفع الي



انجيل يوحنا

١٢٥ اليهود والان فان ملكي ليست من هذا العالم فقال له فيلاطس  
١٢٦ فقد صحت انك ملك قال له يسوع انت قلت اني ملك وانا لهذا  
١٢٧ ولدت ولهذا اتيت الى العالم لاشهد بالحق فكل من كان من  
١٢٨ الحق يسمع صوتي قال له فيلاطس فاهول الحق قال هذا وخرج  
١٢٩ ايضا الى اليهود وقال لهم انا لست اجد عليه حجة واحدة وان  
١٣٠ لكم عادة ان اطلق لكم في الفصح واحدا فتريدون ان اطلق لكم  
١٣١ ملك اليهود فصرخوا لهم قائلين لا ليحل هذا بل بارئبان  
١٣٢ وكان بارئبان لصا الاصح التاسع عشر حينئذ اخذ  
١٣٣ فيلاطس يسوع فجلده وضرب الشوط الكليل من شوك ووضعوه  
١٣٤ على راسه والبسوه ثوبا احمر وكانوا يتقدمون اليه ويقولون  
١٣٥ السلام يا ملك اليهود وكانوا يلطمونه ثم خرج فيلاطس ايضا  
١٣٦ خارجا وقال لهم ها اينذا اخرج اليكم خارجا لتعلموا اني  
١٣٧ لست اجد عليه علة واحدة حينئذ اخرج يسوع خارجا  
١٣٨ لابسا الكليل الشوك والثوب الاحمر وقال لهم فيلاطس ها الرجل  
١٣٩ فلما ابصروه رؤساء الكهنة والشروط صرخوا قائلين اصلبه  
١٤٠ اصلبه فقال لهم فيلاطس خذوه انتم فاصلبوه فاني انا لاجد  
١٤١ عليه علة واحدة اجابه اليهود ان لنا ناموسا وعلى ما  
١٤٢ فيه ناموسنا هو مستوجب الموت لانه جعل ذاته ابن الله  
١٤٣ فلما سمع فيلاطس هذا الكلام ازداد خوفا فدخل ببسوع  
١٤٤ ايضا الى الايوان وقال له من اين انت فاما يسوع فلم يجبه  
١٤٥ فقال له فيلاطس لماذا لا تكلمني لست تعلم ان لي سلطانا  
١٤٦ ان

انجيل يوحنا

١٤٧ ان اطلقك وسلطانا ان اصلبك فاجابه يسوع ليس لك علي  
١٤٨ سلطان واحد لولا انك اعطيت من فوق من اجل هذا خطية  
١٤٩ الذي اسلمني اليك اعظم فمن اجل هذا اراد فيلاطس ان يطلقه  
١٥٠ فاما اليهود فكانوا يبصرحون قائلين ان انت اطلقته فما انت  
١٥١ صاحب لقيص لان كل من يجعل نفسه ملكا هو ضد لقيص  
١٥٢ فلما سمع فيلاطس هذا الكلام اخرج يسوع الى خارجا ثم جلس  
١٥٣ على كرسي في موضع يعرف برصيف الحجارة وبالعبرانية يسمى  
١٥٤ غباتا وكانت جمعة الفصح وكان وقت الساعة السادسة فقال  
١٥٥ لليهود ها ملككم فصرخوا ارفعه ارفعه اصلبه فقال لهم فيلاطس  
١٥٦ اصلب ملككم فاجاب رؤساء الكهنة ليس لنا ملك غير قيصر حينئذ  
١٥٧ اسلم اليهم يسوع ليصلبوه فاخذوا يسوع ومضوا به وهو حامل  
١٥٨ صليبه الى موضع يسمى الجحيم وبالعبرانية يسمى جالجه حيث  
١٥٩ صلبوه وصلبوا معه لصين آخرين من ههنا ومن ههنا ويسوع  
١٦٠ في وسطهما ثم كتب فيلاطس لوحا ووضعوه على صليبه  
١٦١ وكان فيه مكتوبا هذا يسوع الناصري ملك اليهود وهذا  
١٦٢ اللوح قراه كثير من اليهود لان الموضع الذي صلب فيه يسوع  
١٦٣ كان قريبا من المدينة وكان مكتوبا بالعبرانية واليونانية  
١٦٤ والرومية فقال رؤساء الكهنة واليهود لفيلاطس لا تكتب انه  
١٦٥ ملك اليهود لكن هو قال اني ملك اليهود اجاب فيلاطس  
١٦٦ ما كتبت قد كتبت فاما الجند لما صلبوا يسوع اخذوا ثيابه  
١٦٧ وجعلوها اربعة اجزاء كل جزء لواحد من الجند وكان القيص

انجيل يوحنا

غير محيط من فوق بل منسوجاً كله فقال بعضهم لبعض لانشقة  
لكننا نقتزع عليه لن بصير ليكل الكتاب الذي قال اقسسوا ثيابي  
بينهم وعلى لبا سي اقتزعوا هذا فعله الشرط: وكن واقفات عند  
صليب يسوع امه واخنت امه مريم ابنة الحلاوي ومريم المجدلية  
فقط يسوع الى امه والتلميذ الواقف الذي يحبه فقال لامه  
يا امرأة هذا ابنك وقال للتلميذ هذه امك ومن تلك الساعة  
اخذها ذلك التلميذ الى بيته وبعد هذا رأى يسوع ان كل شيء  
قدكمل فلكي يتم المكتوب قال انا عطشان وكان هناك انا موعوداً  
ملؤخلاً فلأؤا اسفجه من الخل ورفعوها على قصبه وادبوها  
من فيه فلما ذاق يسوع الخل قال قد تم الكتاب وامال رأسه  
واسلم الروح: واما اليهود فلأنه يوم الجمعة فلما تقم الاحساد  
على الصليب في السبت ولان يوم السبت ذاك كان عظيماً سأل  
اليهود فيلاطس ان يكسروا ساقات اولئك ويترلوهم فخاء  
المجد فكسروا ساقى الاول والاخر اللذان صلباً معه فلما انتهوا  
الى يسوع وجدوه قد مات فلم يكسروا ساقية لكن واحداً  
من الجند طعن جنبه بحربة فخرج للوقت منه ماء ودم ومن  
عابن شهد وشهادته حق هي وهو عالم انه قال الحق  
لتؤمنوا انتم ايضا لان هذا كان ليتم المكتوب انه لا يكسره عظم  
وايضاً الكتاب الاخر الذي قال سينظرون الى من طعنوا ثم  
بعد هذا سأل يوسف الذي من الرامة فيلاطس ان يحمل جسد  
يسوع لانه كان تلميذاً ليسوع وكان يخفي ذلك الخافه اليه  
فامر

انجيل يوحنا

فامر فيلاطس ان يعطاه فخاء وحمل جسد يسوع: وجاء ايضا  
نيقوديموس الذي كان جاء الى يسوع ليلا من قبل ومعه حنوط  
مرومير خم مائة رطلان فاخذ جسد يسوع فلفاه في لفاف  
كتان وطيب كما عادة اليهود ان يكفنوا وكان في المكان الذي  
صلب فيه بستان وفي البستان قبر جد يدلم يكن احد ترك  
فيه فوضع يسوع فيه لان القبر كان قريباً اليهم ومن اجل  
انها كانت الجمعة التي لليهود الاصاح العشرون وفي احد  
السوت جاءت مريم المجدلية سحراً الى القبر وكان الغلس بعد  
فراة الحجر قد دحرج عن فم القبر: فاسرعت وجاءت الى سمعان  
بطرس وإلى التلميذ الاخر الذي كان يسوع يحبه فقالت لها  
قد حملوا الرب ولا اعلم اين تركوه فخرج بطرس والتلميذ الاخر  
واقبلوا الى القبر وكانا مسرعان معاً فسبقت التلميذ الاخر الصفا  
وجاء اولاً مسرعاً الى القبر وتطلع فنظر اللفاف موضوعه ولم  
يجسر ان يدخل فخاء سمعان الصفا ايضا تابعه ودخل الى  
القبر فرأى اللفاف موضوعه والمنديل الذي كان على رأسه  
ليس مع اللفاف لكنه ملفوف منفرد في جهة جينيذ دخل  
التلميذ الاخر الذي جاء في الاول الى القبر فرأى وامن لاظم  
لم يكونوا عرفوا ما في الكتب انه يقوم من الاموات فرجع  
التلميذان الى موضعهما ومريم واقفة خارجاً عند القبر  
تبكي فبينما هي باكيه تطلعت الى القبر فابصرت ملاكين  
جالسين في لباس ابيض واحد عند الرأس والاخر عند

انجيل يوحنا

٢٦٥ الرجلين حيث كان جسد يسوع موضوعاً. فقالا لها يا امرأة ما سببك فقالت لها انهم قد حملوا سيدي ولا اعلم اين تركوه قالت هذا والتفتت الى ورائها فرأت يسوع واقفاً ولم تعلم انه يسوع فقال لها يسوع يا امرأة لماذا تبكين ولين تطلبين فظنت هي انه حارس البستان فقالت له يا سيد ان كنت حملته فاعلمي اين تركته وانا اخذه فقال لها يسوع يا مريم فالتفتت هي وقالت له بالعبرانية رابوني الذي هو يا معلم قال لها يسوع لا تلمسيني لاني لم اصعد بعد الى ابي امضي الى اخوتي قولي لهم ابي صاعد الى ابي الذي هو ابيكم والهي الذي هو الهكم ففأنت مريم المجدلية فاعلمت التلاميذ انها قد رأت الرب وأنه قال لها هذا فلما كان عشية ذلك اليوم الذي هو احد السبوت والابواب مغلقة حيث كان التلاميذ مجتمعين من اجل خوف اليهود جاء يسوع ووقف في وسطهم وقال لهم السلام لكم فلما قال هذا أراهم يديه وجنبه ففرح التلاميذ لما رأوا الرب فقال لهم أيضاً السلام لكم كما أرسلني ابي كذلك انا أيضاً أرسلكم فلما قال هذا نفخ في وجوههم وقال لهم قبلوا روح القدس من غفرت لهم خطايا غفرت ومن أسكنوها عليه أمسكت. وتوما احد الاثني عشر الذي يسمى التوم لم يكن معهم لما جاءهم يسوع فقال له التلاميذ قد رأينا السيد فقال لهم ان لم أرا في يديه رسم السامير واضع أصبعي في رسم السامير واترك يدي في جنبه لا اؤمن. وبعد ثمانية أيام

انجيل يوحنا

س٢٦٥

أيام كان التلاميذ مجتمعين داخلًا أيضاً وتوما معهم فدخل يسوع والابواب مغلقة فوقه وسطهم وقال السلام لكم ثم قال لتوما هات أصبعك الى ههنا وانظر الى يدي والقب يدك في جبني ولا تكن غير مؤمن بل مؤمناً. فاجاب توما قائلاً لا اري والهي قال له يسوع لما رأيته امنت طوبى للذين آمنوا ولم يروا. وضع يسوع قدامه تلاميذه آيات اخرى كثيرة لم تكتب في هذا الكتاب وهذا كتب منها لتؤمنوا بان يسوع هو المسيح ابن الله لتكون لكم اذا امنتم باسمه الحياة المودة الالهة الحادي والاسسرون ثم من بعد هذا استعلن يسوع لتلاميذه أيضاً على بحيرة طبرية وكان استعلانهم هكذا اذ كانوا مجتمعين سمعان الصفا وتوما الذي يدعى التوم وناثانائيل الذي من قانا الجليل وابني زبدي واثنى اخوان من تلاميذه فقال لهم سمعان بطرس انا امضي لاصيد سمكاً فقالوا له ونحن نجي معك وخرجوا فركبوا السفينة ولم يصيدوا شيئاً في تلك الليلة فلما اصبحوا وقف يسوع على الشط ولم يعلم التلاميذ انه يسوع فقال لهم يسوع يا فتيتان اعندكم شياً يوكلكم فاجابوه لا فقال لهم القوا شبكتكم عن يمين السفينة فتحدوا وقال القوا ولم يقدرُوا ان ينشلوها من كثرة العيتان فقال التلميذ الذي كان يسوع يحبه انه الرب فلما سمع سمعان الصفا انه السيد انزع ربيعته لانه كان عارياً والقب نفسه في البحر وجاء التلاميذ الاخرون في السفينة لأنهم لم يكونوا متباعدين من

٢٦٥

انجيل يوحنا

الشامي الانعموا ثقي ذراع وهم يجذبون تلك الشبكة التي فيها  
الحيتان فلما معدوا الى الارض راوا جرا موضوعا وعليه  
حوتان وخبروا فقال لهم يسوع قد موا من السمك الذي صدمت الان  
فصعد سمعان الصفا وجذب الشبكة الى فوق الارض اذ هي  
ممتلئة حيتا تاكبا ثلثة وخمسين ومائة وهذا العدد لم  
تخزق الشبكة فقال لهم يسوع تعالوا لتكولوا ولم يجسر احد  
من تلاميذه ان يسأله انت من لانهم علموا انه السيد فغاب  
يسوع واخذ خبزا وسمكا واعطاهم هذه مرة ثلثة ظهر  
يسوع لتلاميذه لما قام من الاموات فلما اكوا قال يسوع  
لسمعان بطرس يا سمعان ابن يونا اتعجبني اكثر من هؤلاء فقال  
له نعم يارب انت تعلم اني احبك قال له ارفع خرافتي ثم قال  
له ثابته يا سمعان ابن يونا اتعجبني فقال له نعم يا سيد انت  
تعلم اني احبك قال له ارفع كباشتي ثم قال له ايضا ثالثه  
يا سمعان ابن يونا اتعجبني فخرن الصفا لقوله له ثلث مرات  
اتعجبني فقال له يا سيد انت عارف بكل شيء وانت عالم اني  
احبك فقال له ارفع نعاجي امين امين اقول لك انك اذ  
كنت شابا كنت تشدد ذاتك وحدك وتمضي الى حيث تشاء  
فاذا شئت فانك تبسط يدك واخريشذك ويجعلك الى  
حيث لا تريد قال هذا مقرا باية ميته بمجد الله فلما قال  
هذا قال له اتبعني فالتفت الصفا فرأى ذلك التلميذ الذي  
كان يسوع يحبّه تابعه وهو الذي اتكا وقت العشاء على  
صدره

انجيل يوحنا

ص ١٢٠

صدره وقال له يا سيد من الذي يسلك هذا لما رآه بطرس  
قال ليسوع يارب فهذا ما باله فقال له يسوع ان اردت ان  
اتركه حتى اجي فابالك انت اتبعني انت فذاعت هذه الكلمة  
في الاخوة ان ذلك التلميذ لا يموت ويسوع لم يقل انه لا يموت  
بل ان اردت ان اتركه حتى اجي فابالك انت هذا هو التلميذ  
الذي شهد بهذا وكتبه ونحن نعلم ان شهادته حق هي  
وفعل يسوع اشياء اخر كثيرة ايضا لم تكتب واحدة واحدة لظنت  
ان العالم لم يسعها صحفا مكتوبة



# بسم الاب والابن والروح القدس له واحد

كتاب الانجيل الذي هو اخبار الرسل منذ صعود ربنا  
يسوع المسيح كتبه لوقا كاتب الانجيل وارسله الى ثاوفيلس الذي  
كتب اليه الانجيل اولاً وهذا كتاب

قد كتبت كتاباً اولاً يا ثاوفيلس في جميع الامور التي بدأ ربنا يسوع  
المسيح يفعلها وتعلمها حتى اليوم الذي صعد فيه الى السماء  
من بعد ان كان قد اوصى الرسل الذين اصطفاهم بروح  
القدس اولئك الذين ارادهم انفسهم اذ هو حي من بعد ان  
الم يات كثيره في اربعين يوماً اذ كان يتراى لهم ويتكلم من  
اجل ملكوت الله وياكل معهم واوصاهم الا يرحلوا من بيت  
القدس بل ينتظروا مسعاه الاب الذي سمعتموه مني  
ان يرحلنا صاع بالماء وانتم تصفون بروح القدس ليس  
بعد ايام كثيره فاما هم فينبأهم مجتمعين سالوه وقالوا له  
يا سيد هل في هذا الزمان تترد الملك الى بني اسرائيل قال  
لم ليست هذه لكم ان تعرفوا الاوقات والازمان التي  
تركها الاب تحت سلطانه ولكن اذا قبل روح القدس  
عليكم تقبلون قوة وتكونون لي شهوداً في اورشليم وفي  
جميع يهوذا والسامرة والى اقاصي الارض فلما قال هذه  
الاقاويل اذ هم ينظرون اليه صعد وقبلة سحابه ثم  
توارى عن عيونهم فنبأهم يتفردسون وهو منطلق وجد  
رجلان واقفين عندهم بلباس ابيض فقالا لهم ايها

الابركسيس

الرجال الجليليون ما بالكم قياماً تنفرون في السماء هذا يسوع  
الذي صعد عنكم الى السماء هكذا يا قماريتوه صعدوا الى السماء  
ومن بعد ذلك رجعوا الى بيت المقدس من جبل يدعى طور  
الزيتون وهو الى جانب اورشليم بخمسة طريف الست ومن  
بعد ان دخلوا صعدوا الى تلك العلية التي كانوا يكونون  
فيها بطرس ويوحنا ويعقوب واندراوس وفيلبس وتوما  
ومتي وبرتلومي ويعقوب بن حلفي وسمعون الفيروز ويهوذا  
اخو يعقوب هؤلاء هم كانوا معاً مواظبين على الصلاة بنفس  
واحدة مع تسوة ومع مريم ام يسوع ومع اخوته . وفي تلك  
الايام وقف سمعان الصفا وسط التلاميذ وكان هناك محفل  
اناس خمسون مائة وعشرين اسماً فقال يا ايها الرجال اخوتنا  
قد كان ينبغي ان يحل الكتاب الذي تقدم فقال روح القدس  
على لسان داود على يهوذا الذي كان دليلاً لاوكلك  
الذين اخذوا يسوع من اجل انه كان محصى معنا وقد  
كانت له قرعة في هذه الخدمة هذا الذي اقتنى له  
حقلاً من اجرة الخطية وسقط على وجهه على الارض  
فانشق من وسطه ووقعت احشاؤه كلها وبانت هذه  
بعينها للجميع الساكنين في بيت المقدس وهكذا سميت  
تلك القرية بلغة اهل البلد خلد ماغ الذي ترجمته  
حقل الدم لانه مكتوب في سفر الزامير ان دارة تكون  
خواباً ولا يراى فيها سالكن وياخذ خدمته اخرى فينبغي  
اذن

الابركسيس

١٤

اذن لواحد من هؤلاء الرجال الذين كانوا معنا في كل هذا  
الزمان الذي فيه دخل وخرج علينا سيدنا يسوع الذي  
ابتدا من صيغة يوحنا الى اليوم الذي صعد فيه من عندنا  
الى السماء ان يكون هو معنا شاهداً قيامته فاقاموا اثنين  
يوسف الذي يدعى برسبا الذي سمي سيطس ومتياس  
فلما صلوا وقالوا انت ايها الرب الطلم على ما في قلوب الجميع  
اظهر الواحد الذي تختاره من هذين كليهما لكي يقبل هو  
قرعة الخدمة والرسالة التي تنحى عنها يهوذا لينطلق الى  
بلاد فالتقوا القرعة فصعدت لمتياس فاحصى مع الحواريين  
الاحد عشر فلما تمت ايام الخمسين اذ كانوا مجتمعين باسهم  
معاً كان من السماء بغتة صوت كصوت الريح الشديدة فامتلا  
منه جميع ذلك البيت الذي كانوا فيه جلوساً وتراءت لهم  
السنة كانت تنقسم مثل النار واستقرت على واحد واحد  
منهم فامتلاوا كلهم من روح القدس ثم بدوا ان ينطقوا  
بلسان لسان كما كان الروح يؤتيهم النطق وان رجالاً  
كانوا ساكنين في بيت المقدس اتقياء لله يهوداً ومن جميع  
الامم الذين تحت السماء فلما كان ذلك الصوت اجتمع جميع  
الشعب وارتجوا لان انساناً انساناً منهم كان يسمعونهم وهم  
ينطقون بلغة اهلهم وكانوا ميهوتين متعجبين اذ يقول احدهم  
لصاحبه أهولاء الذين يتكلمون كلهم ليسراهم جليليون  
فكيف يسمع منا انسان انسان لسانه الذي فيه ولدنا انكراد

الاركيس

وما هيون والانيون والذين يسكنون بين النهرين يهودا وقبادوقين  
ومن بلاد فونوطس وبلاد اسيا ومن بلاد فروغية وففوليه  
ومن مصر ومن بلدان لوبيه القريبه من القبروان والذين  
قد موا من روميه يهود ودخلوا والذين من اقريطس والعرب  
ها نحن نسمعهم وهم ينطقون بالسنتنا نحن اعاجيب الله  
وكانوا يتعجبون كلهم وبهمون اذ يقول بعضهم لبعض ما  
هذا الامر واخرون كانوا يستهزئون بهم اذ يقولون هولاء  
شربوا سلفاة وسكروا وبعد ذلك وقف سمعون الصفا  
مع الاحد عشر الاخ فرفع صوته وقال لهم يا ايها الرجال  
اليهود يا جميع السكان في اورشليم اما هذه فاعرفوها  
وانصتوا للكلامي فانه ليس الامر كما انتم تظنون ان هولاء  
سكارى لانها ثالث ساعة من النهار ولكن هذه التي  
قيمت في يوئل النبي يكون في الايام الاخيره يقول انبي  
اسكب من روحي على كل ذي جسد ويتنبأ بنوكم وبناتكم  
وشبانكم يرون المناظر ومشائكم يعلمون الاحلام وعلى  
عبيدي وعلى اماي اسكب من روحي في تلك الايام ويتنبأون  
وانبذ الالات في السماء والجوارح على الارض دما وناارا  
ونجار الدخان والشمس تنقلب الى الظلمة والقمر الى الدم  
فقل ان يا في يوم الرب العظيم الهروب ويكون كل من يدعو  
اسم الرب يمينا يا ايها الرجال يا بني اسرائيل اسمعوا هذا  
الكلام ان يسوع الناصري رجل ظهر عندكم من الله بالقوي  
والايات

الاركيس

والايات والجوارح التي فعلها الله على يديه بينكم كما قد تعلمون  
انتم فخذوا الذي كان مغزا لهذا من سابق علم الله ومشيشة  
واسلمتموه في ايدي الكفرة وصلبتموه وقتلتموه الا ان الله  
اقامه ونقض مخاض الهاوية من اجل انه لم يكن يمكن ان  
يسكب في الهاوية وذلك ان داود قال عليه كنت اكر  
فانظر الى سيدي في كل حين انه عن يميني كيلا اقلق من  
اجل هذا نعم قلبي وتعلل لساني وجسدي ايضا يحل على  
الرجاء لانك لم تدع نفسي في الهاوية ولم تترك صفيك ان  
يرى الفساد اظهرت لي طريق الحياة تملأني طيبا مع وجهك  
يا ايها الرجال يجب ان تكلمكم باعلان من اجل راس الابرار  
داود انه قد مات ودفن ايضا وقبره عندنا الى اليوم وذلك  
انه كان نبيا وكان يعلم ان الله قد اقسم له قسما ان من ثمار  
صليبك اجلس على كرسيك فتقدم وابصر وتكلم على قيامة  
السيح الذي لم يترك في الهاوية ولا جسده عاين فسادا  
فليسوع هذا اقام الله ونحن باجمعنا شهوده وهو الذي ارتفع  
عن يمين الله واخذ من الاب الموعد بروح القدس وافرغ  
هذه العطية التي انتم الان ترونها وتسمعونها لان ليس  
داود صعد الى السماء من اجل انه هو قال قال الرب لربي  
اجلس عن يميني حتى اضع اعدائك موطئا لقدميك فليعلم  
بالحقيقة جميع ال اسرائيل ان الله جعل يسوع هذا الذي  
صلبتموه انتم ربا ومسيحا فلما سمعوا هذه الاقاويل خففت

قلوبهم وقالوا لسمعون ولسائر الحواريين فما نصنع يا اخوتنا:  
 ١٥ قال لهم سمعون توبوا وليصطبغ الانسان فالانسان منكم باسم  
 الرب يسوع لغفوان الخطايا كي تقبلوا عطية روح القدس  
 ١٦ لان الموعد لكم كان ولاينا نكم ولجميع الذين هم نايبون الذين  
 الرب الهنا يدعوهم وبكلام اخر كثير كان بنا شدم وكان يطلب  
 اليهم اذ يقول اخلصوا من هذه القبيلة الملتوية فقبل كلمة  
 اناس منهم باستعداد وامنوا وانصبغوا وزاد في ذلك اليوم  
 ١٧ نحو من ثلثة الف نفس وكانوا مواظبين على تعليم الحواريين  
 ١٨ وكانوا يشتركون في الصلاة وفي كسر الخبز وكانت الحبسة  
 ١٩ تكون في كل نفس وايات كثيرة وجرايح كانت تكون على ايدي  
 الحواريين في بيت القدس وكانت مخافة عظيمة كائنة على  
 ٢٠ جميعهم وكل الذين امنوا كانوا مجتمعين وكل شيء لهم كان  
 للعامة وحقوقهم والذين كان لهم كانوا يسعون وكانوا يقسمون  
 لانسان انسان كالشيء الذي كان يحتاج اليه وكانوا كل يوم  
 ٢١ دايما ملازمين في الهيكل بنفس واحدة وكانوا يكسرون  
 في البيت الخبز وكانوا ياكلون الطعام وهم جددون وينقاء  
 ٢٢ قلوبهم كانوا يسبحون الله اذ هم محبوبون من جميع الشعب  
 ٢٣ وكان ربنا يزيد كل يوم الذين ينجبون في البيعة وكان  
 بينا بطرس الصفا ويوحنا صاعدان معا الى الهيكل وقت  
 صلاة تسع ساعات فاذا برجل مقعد من بطن امه يجلسه  
 القوم الذين كانوا معتادين ان ياتوا به ويضعوه في باب  
 الهيكل

الهيكل الذي يدعى الحسن ليكون يسأل الصدقة من اولئك  
 الذين يدخلون الهيكل فعندما راى سمعون ويوحنا داخلين  
 الى الهيكل طفق يطلب اليهما ان يعطياه صدقة فتفرس  
 فيه سمعان ويوحنا وقال له تفرس فينا فاما هو فتفرس  
 فيها اذ كانت يظن انه ياخذ منها شيئا فقال له سمعون  
 ليس لي ذهب ولا فضة ولكني اعطيتك ما هو لي باسم ربنا  
 يسوع المسيح الناصري ثم فامش ثم امسكه بيده اليمنى وفي  
 تلك الساعة استطاعت رجلاه وعقبة فوثب وقام ومشى  
 ودخل معها الى الهيكل وهو مشي وجعل يظفر ويسبح  
 ١٥ الله فلما رآه جميع الشعب وهو مشي ويسبح الله فاثبتوا  
 انه هو ذلك السائل الذي كان يجلس كل يوم ويسأل الصدقة  
 على الباب الذي يدعى الحسن فامتلاوا حيرة وتعجبا مما  
 ١٦ كان واذا كان متمسكا بسمعان ويوحنا احضر الشعب  
 اذ هم مبهوتون اليهم الى الاسطوان الذي يدعى اسطوان  
 ١٧ سليمان فلما رآهم سمعون اجاب وقال لهم يا ايها الرجال  
 بني اسرائيل ما بالكم متعجبين من هذا ولم تتفربسون فينا  
 ١٨ كائنا بقوتنا وسلطانا عملنا هذه ان يمشي هذا فما هو  
 ١٩ اله ابراهيم واله اسحق واله يعقوب اله اباثنا مجد ابنة  
 ٢٠ يسوع المسيح الذي انتم اسمتموه وكفرتم به امام وجه  
 ٢١ فيلاطس على انه هو قد كان اوجب ان يطلقه فاما  
 انتم فبالقدوس البار كفرتم وسالتم رجلا قاتلا ان



الابركسيس

يوهوب لكم واما ذلك الذي هو راس الحياة قتلتموه واياه اقام  
الرب من بين الاموات ونحن كلنا بيناته ويايمان اسمه لهذا  
الذي ترونه وانتم به عارفون هو اطلق وشفى والايمان  
الذي فيه اعطاء هذه الصهه اماكم اجمعين ولكن الان  
بالخوف انا اعلم انكم بالضلالة فعلتم هذه كما فعل رؤساكم  
والله كالشيء الذي سبق فنادى به على افواه جميع الانبياء  
ان بولم مسيحه قد اكل هكذا فتوبوا وارجعوا الي تحي  
عنكم خطاياكم وتائبكم ازمنة الراحة من قدام وجه الرب  
بعث اليكم الذي كان معكم لكم وهو يسوع المسيح الذي  
اياءه ينبغي للسما ان تقبل الى الزمان الذي يتم فيه كل  
شيء تكلم به الله على افواه انبيائه القديسين منذ البدء  
وذلك ان موسى قال ان الله يقيم لكم نبيا من اخوتكم  
مثلي له فاطيعوا في كل ما يكلمكم وكل نفس لا تقبل ذلك  
الذي تعزل تلك النفس من شعبها والانبياء كلهم  
الذين من لدن موث النبي والذين كانوا من بعد قد  
نطقوا وناذروا على هذه الايام وانتم اباء الانبياء واباء  
الميثاق الذي عهده الله لابائنا اذ قال لابراهيم ان  
بنيك تتبارك جميع قبائل الارض لكم اقامه الله اولاً  
فارسل ابنه اذ يبارككم ان ترجعوا وتوبوا من سبب انكم  
فيناها يكلان الشعب بهذا الكلام وثب عليهم الكهنه  
والزنادقه ورؤساء الهيكل اذ هم حثقون عليهم لتعليم  
الشعب

الابركسيس

الشعب ونذاثم بالمسيح على القيامة من بين الاموات فالتقوا  
عليها الايدي وحسوها الى الغد لان السماء كان قد دنا  
وان كثيرا سمعوا الكلمة آمنوا وكانوا في العدة نحو من خمسة  
الف رجل وللفد اجتمع الرؤساء والشيوخ والكهنه وحنان وبن  
عظيم الكهنه وقبا فابوحنان والاكسندرون والذين كانوا من  
عشيرة عطاء الكهنه فلما اقاموها في الوسط جعلوا  
يسألونها باي قوة او باي اسم علمتا هذا عند ذلك امتلا  
سمعون الصفاء من روح القدس وقال لهم يا رؤساء الشعب  
ومشايخ اسرائيل اسمعوا ان كنا نحن اليوم ندان منكم على  
حسنة صارت الى انسان سقيم لما ذا نري هذا فليتبين  
لكم هذا ولجميع شعب اسرائيل انه باسم يسوع المسيح الناصري  
الذي انتم صلبتموه ذلك الذي بعثه الله من بين الاموات  
باسمه وقف هذا بينكم صحيحاً فهذا هو الحجر الذي اردلتموه  
انتم يا معشر البنائين وهو صار راس الزاوية وليس باسم آخر  
خلاص لانه ليس يوجد اسم اخر تحت السماء اعطوا الناس  
الذي به ينبغي ان يحيا فلما سمعوا كلمة بطرس وبوحنان  
التي قالها علانية قهروا انها لا يعرفان الكتاب وانما  
امتان فتعجبوا منها وقد كانوا يعرفونها انها مع يسوع  
كانا يتوددان وكانوا يرون ان ذلك المقعد الذي يرفى  
واقف معهما فلم يكونوا يطيقون ان يقولوا شيئا رداً عليها  
حينئذ امروا ان يخرجوا من محفلهم وطفق احدهما يقول

الابركسيس

لصاحبه ما نضع بمدين الرجلين فما هي هذه الايه الظاهره  
التي كانت على ايديها قد كانت لجميع سكان اورشليم ولسنا  
نقدر ان نحسن ولكن كيلا يذيع هذا الخبر في الشعب بزيادة  
٢٤ لنهددهما كيلا يكما احدا عن الناس ايضا بهذا الاسم فهددهما  
وتقدموا اليهما الا يكما البتة ولا يعليا احدا باسم يسوع  
٢٥ المسيح: فاجاب سمعون الصفا ويوحنا وقالاهم ان كان  
عدونا قد اثم الله ان نطيعكم اكثر من الطاعة لله فاحكموا  
٢٦ لانا ما نقدر ان ننطق الابما عايتا وسمعنا: فهددهما  
٢٧ واطلقوهما: وذلك انهم لم يجدوا سببا يعاقبوهما به من اجل  
الشعب لان كل انسان كان يسمي الله على الشيء الذي قد  
٢٨ كان: وذلك انه كان ارجح من اربعين سنة لذلك الرجل  
الذي كانت فيه آية الشفاء: فلما اطلقوهما اقبلا الى  
٢٩ اخوتهما فقصا عليهم كلما قال الكهنة والاشياخ والكتبة  
٣٠ وهم لما سمعوا رفعوا اصواتهم الى الله جميعا قائلين يا رب  
انت الذي خلقت السماء والارض والبحار وكلها فيها انت  
الذي نطقت بروح القدس على لسان ايسا داود عبدك  
لم خاضت الشعوب والامم هممت بالباطل قامت ملوك  
الارض ورومياؤها واتمروا جميعا على الرب وعلى مسيحه  
٣١ فانه قد اجتمعوا حقا في هذه المدينه على القدوس  
٣٢ ابنك يسوع المسيح الذي مسحته: هيرودس وبيلاطس  
البنغي مع الشعوب ومجمع اسراييل ليقتلوا كما تقدمت يدك  
ومشيئتك

الابركسيس

٢٨

ومشيئتك ورسمت ان يكون والان ايضا يا رب انظر وابصر الى  
تهددهم وهب لعبيدك ان ينادون بكمتك جها اذ تنسط  
يدك للاشفية والجراح والآيات الكائنه باسم ابنك القدوس  
٢٩ يسوع المسيح: فلما طلبوا وتضرعوا نزلزل المكان الذي كانوا  
فيه مجتمعين وامتلأوا باجمعهم من روح القدس وطفقوا  
٣٠ يتكلمون علانية بكلمة الله: وكان لحفل القوم الذين كانوا  
امنوا قلب واحد ونفس واحدة: ولم يكن احد منهم يقول  
٣١ في الاموال التي كانت تملك انها له لكن كل شيء كان لهم  
كان للعامة وقبوه عظيمه كان الخواريون يشهدون على  
٣٢ قيامه الرب يسوع المسيح ونعمة عظيمة كانت معهم اجمعين  
ولم يكن فيهم انسان فقيرا وذلك ان الذين كانوا يملكون  
٣٣ القري والنازل كانوا يبيعونها وياتون بثمر الشيء الذي  
يباع وكانوا يضعونه عند ارجل الخواريين وكان يدفع الى  
٣٤ انسان انسان كالشيء الذي كان محتاجا اليه: فلما اتى  
يوسف الذي يسمى برنابا من الخواريين الذي يسمى ابن  
العزائم ال لاوي الذي من بلاد قبرس كانت له ضيعه  
فباعها وجاء بثمرها فوضعه عند ارجل الرسل وان رجلا  
كان اسمه حنانيا مع امراته التي كان اسمها سفيروا باع قوته  
واخذ من ثمنها شيئا واخفاه اذ تعلم به امراته وجاء  
بعض المال ووضعه قدام ارجل الخواريين فقال سمعون  
يا حنانيا ما بالك قد ملأ الشيطان قلبك هكذا ان

تفقد روح القدس وتنجي من ضمن القرية ليست لك كانت  
 قبل ان تناع ومنذ بيعت ايضا انت كنت للسلط على ثمنها  
 فلم نوبت في قلبك ان تفعل هذا الام ليس انما غدرت  
 بالاناس لكن بالله: فلما سمع حنيننا هذا الكلام وقع ومات  
 وكانت فرعة عظيمة في جميع هولاء الذين سمعوا فنهض  
 الذين هم شباب منهم فلكفوة واخرجوه فدقوة ومن بعد  
 ذلك ثلث ساعات دخلت امراته من غير ان تعلم بما كان  
 فقال لها سمعون قولي لي هل بهذا الثمن بعتم القرية  
 فقالت نعم بهذا فقال سمعون من اجل انكم اتفقتما على  
 تجرية روح القدس ها هي ده اقدام دافني زوجك بالباب  
 وهم يخرجونك وفي تلك الساعة بعينها استقطت قدام  
 رجله وماتت: قد دخل اولئك الاحداث والقوها ميتة  
 فحلوها وذهبوا بها فدقوها الى جانب بعلمها وكان خوف  
 شديد في جميع البيعة وفي جميع الذين سمعوا بهذا وكانت  
 تكون على ايدي الحواريين آيات وجوارح كثيرة في الشعب  
 وكانوا كلهم في رواق سليمان ومن اناس اخوين لم يكن  
 احد يجترى ان يدنوا منهم بل كان الشعب يعظمهم  
 وكان الذين يؤمنون بالرب يزادون كثرة محفل رجال  
 ونساء: حتى انه في الاسواق كانوا يخرجون الرضى اذ  
 هم مطرحون على الاسرة والافرشة ليكون متى اقبل سمعان  
 يحمل عليهم ولوصار الاطلة في براون وكان كثير من يصيرون  
 اليهم

٧٧

٧٨

٧٩

٨٠

اليهم من المدن الذين حول اورشليم اذ كانوا يأتون بالرضى  
 وباليدين كانت تكون بهم ارواح نجسه وكانوا يبرأون كلهم  
 فامثلا عظم الكهنه وجميع الذين معه حسدا الذين كانوا  
 من تعليم الزنادقة فالقوا الايدي على الرسل واخذوهم  
 فاسروهم في الحبس: حينئذ ملك الرب فتح الحبس ليلا واخرجهم  
 وقال لهم انطلقوا فقوموا في الهيكل وخاطبوا الشعب بجميع  
 هذه الكلمات ذات الحياة فخرجوا وقت السحر ودخلوا الهيكل  
 وطقوا يعلمون: فاما عظيم الكهنه والذين معه فدعوا  
 اصحابهم ومشايخ اسرائيل ووجهوا الى السجن ليأتوا بالرسول  
 فلما انطلقت الذين وجهوهم لم يجدوهم في الحبس فعادوا  
 مقبلين وقالوا اصبنا الحبس مغلقا بتخز والحراس ايضا  
 قياما على الابواب ففتحنا ولم نجد هناك احدا: فلما  
 سمع هذا عظماء الكهنه ورؤساء الهيكل تحيروا في امرهم  
 فطفقوا يفكرون ان ما هذا: فجااء انسان فاعلمهم ان  
 اولئك الرجال الذين حبستم في السجن هوذا هم وقوف  
 في الهيكل يعلمون الشعب عند ذلك انطلق الرؤساء مع  
 الشرط ليحضروهم لاي العسف لانهم كانوا يخافون من الشعب  
 لئلا يرحمهم فلما جاؤا بهم اقاموهم قدام جميع الحفل فبدأ  
 عظيم الكهنه يقول لهم اليس قد كنا امراكم الا تعلموا احدا  
 بهذا الاسم فاما انتم فقد ملأتم بيت المقدس من تعليمكم  
 وتجلبون علينا دم هذا الرجل: اجاب بطرس مع الرسل

٨١

٨٢

٨٣

٨٤

٨٥

٨٦

٨٧

٨٨

٨٩

٩٠

٩١

٩٢

٩٣

٩٤

٩٥

٩٦

٩٧

٩٨

٩٩

١٠٠

وقال لهم الله اولي بان يطاع اكثر وافضل من الناس: ان اله  
 ابائنا اقام يسوع الذي انتم قتلتموه بايديكم اذ علقتموه على  
 الخشبة ولهذا اقامه الله راساً ومخلصاً ورفع به يمينه كى  
 يوتي اسرائيل التوبة ومغفرة الخطايا ونحن شهود هذا الكلام  
 وروح القدس الذي اعطى الله للذين يؤمنون فلما سمعوا  
 هذا الكلام جعلوا يلتهبون بالغضب فطفقوا يهيمون بقتلهم  
 فنهض واحد من الفريسيين كان اسمه غالميل معل  
 التوراة ومكرم من جميع الشعب فامر ان يخرج الرسل الى  
 خارج حينئذ يسبوا وقال لهم يا ايها الرجال بني اسرائيل  
 احذروا على نفوسكم وانظروا ما ينبغي لكم في امر هؤلاء  
 القوم فانه من قبل هذا الزمان كان قد قام ثودس وقال  
 على نفسه انه شيء كبير فتنعه نحو من اربع مائة رجل  
 فاما هو فقتل والذين كانوا معه تفرقوا وصاروا كلاباً  
 وقام بعده يهوذا الجليلي في الايام التي كان الناس يكتبون  
 في الجزية فعدل شعب كثير في اثره فاما هو فمات واما  
 الذين كانوا يتبعونه تبددوا: وان الان اقول لكم تخفوا  
 عن هؤلاء القوم واتركوهم فانه ان كانت هذه الفكرة وهذا  
 العمل من الناس فانهم سوف يخلون ويذولون وان كان  
 من الله فليس يمكنكم ان تبطلوا لعلكم توجدون مقاييس  
 لله: فاجابوه الى قوله ودعوا الرسل وجلدوهم ووصوموهم  
 الا يكملوا يتكلمون باسم يسوع ثم اطلقوهم فخرجوا من بين  
 ايديهم

٢٣  
 الاركسيس  
 ايديهم وهم فرحون اذ كانوا قد اهلوا ان يدلوهم من اجل الاسم  
 ولم يكونوا يمدون كل يوم عن التعليم في الهيكل وفي البيت  
 والتبشير بامور ربنا يسوع المسيح: وفي تلك الايام تكاثر  
 التلاميذ وكان قد تدمر التلاميذ اليونانيون على العبرانيين  
 لان اراملهم كن يستخفن بهم ويفعلن عندهم في خدمة  
 كل يوم فدعا الرسل الاثنا عشر جميع محفل التلاميذ وقالوا  
 لهم ليس يحسن ان نترك كلمة الله ونخدم الموائد ففتشوا  
 الان يا اخوة واختاروا سبعة رجال منكم تشهد عندهم انهم  
 متلبون روحاً وحكمة فنوكلهم على هذا الامر: ونحن نكون  
 مواظبين على الصلاة وعلى خدمة الكلمة فحسنت هذه  
 الكلمة امام جميع الشعب فاخترنا استفانوس رجلاً كان متلباً  
 ايماناً وروح القدس وفارخوروس ونيقانور  
 وطيمون وفارمونا ونيقاليوس الدخيل الانطاكي هؤلاء  
 وقفوا بين ايدي الرسل فلما صلوا وضعوا عليهم اليد وكانت  
 بشري الله تنشروا وكان عدد التلاميذ يكثر في اورشليم  
 جداً وشعب كثير من الكهنة كان يطيع الايمان: فاما  
 استفانوس فكان مملواً نعمة وقوة وكان يعمل ايات وعجايب  
 في الشعب فوثب قوم من مجمع يدعى مجمع لويروطينوقروانيون  
 واسكندرايون ومن اهل قيليقيا ومن اسيا فكانوا يعادون  
 استفانوس ولم يكونوا يطيقون الثبوت مقابل الحكمة والروح  
 الذي كان ينطق فيه: حينئذ ارسلوا رجلاً لا وعلموا ان



يقولوا لنا نحن سمعنا يقول كلام افترأ على موسى وعلى الله  
 ففتنوا الشعب والشايع والكتبة فجاءوا ووقفوا عليه وخطفوه  
 فانوا به الى وسط الجمع واقاموا شهودا كذبه يقولون ان هذا  
 الرجل ليس يهدي عن ان يتكلم كلاما مفاوما للتوراة ولهذا  
 البلد الطاهر لا تأخذ سمعنا قال ان يسوع هذا الناصري  
 هو ينقض هذا البلد الطاهر ويبدل العادات التي عهد بها  
 اليكم موسى فتفرس فيه جميع اولئك الذين كانوا جلوسا  
 في الحفل وابصروا وجهه مثل وجه ملك ثم سألوه عظيم  
 الكهنه هل هذه الاقاويل هكذا هي: فاما هو فقال يا ايها  
 الرجال اخوتنا واباؤنا اسمعوا: ان الله المجد ظهر لايسا  
 ابراهيم اذ كان بين النهرين من قبل ان ياتي فيسكن حران  
 وانه قال له اخرج من ارضك ومن عند بني جنسك حيثن  
 خرج ابراهيم من ارض الكلدانيين وجاء وسكن في حران  
 ومن هناك لما مات ابيه نقله الله الى هذه الارض التي  
 انتم فيها سكان اليوم ولم يعطه مورثا فيها ولا وطيعة قدم  
 غير انه وعده ان يعطيه اياها لبرحمها ولذريره من بعده  
 ولم يكن له هناك ابن: فكلما الله اذ يقول له ان نسلك  
 سيكون غريبا في ارض غريبة ويستعبدونه ويستون اليه  
 اربع مائة سنة والشعب الذي يخدمونه بالعبودية سوف  
 اعاقبه انا يقول الله ومن بعد ذلك يخرجون ويعبدوني  
 في هذا البلد: ودفن اليه ميثاق المختار: وحيثن ولد  
 له

الابركسيس  
 له اسحق فختنه في اليوم الثامن واسحق ولد له يعقوب ويعقوب  
 ولد له اباؤنا الاثنا عشر واباؤنا تعصوا على يوسف واباعوه  
 الى مصر وكان الله معه وخلصه من جميع احزانه ومنحه نعمة  
 وحكمة امام فرعون ملك مصر واقامه رئيسا على مصر وعلى  
 جميع بيته: فحدث جوع وضيق كثير في جميع ارض مصر وفي  
 ارض كنعان فلم يكن لآبائنا ما يشبعون فلما سمع يعقوب  
 ان في ارض مصر قحما وجهه اباؤنا اولاً ثم انطلقوا المرة الثانية  
 عرف يوسف اخوته بنفسه وتبين لفرعون حسب يوسف  
 ثم ان يوسف ارسل فاشتمس ابيه يعقوب وجميع جنسه  
 وكانوا يكونون في العدة خمس وسبعين نفسا: فقبض  
 يعقوب الى مصر وتوفي هو واباؤنا: ونقل الى مصرية ووضع  
 في القبره التي كان ابراهيم ابتاعها بالورق من بني حوز  
 ولما بلغ زمان الشيء الذي كان الله وعده ابراهيم به بالقسم  
 كان الشعب قد كثر وتمنع بمصر: حتى قام ملك اخر على  
 مصر لم يكن عارفاً يوسف فدبر على جنسنا واساء الى  
 آباءنا وامران تكون ولدا نهم يلقون كلبا يعيشوا: وفي  
 ذلك الزمان ولد موسى وكان محبوباً عند الله فربى ثلثة  
 اشهر في بيت ابيه فلما طرح وجدته ابنة فرعون فربته  
 لها اثنا عشر سنة فجميع حكمة المصريين وكان مستعداً  
 في كلامه وفي اعماله ايضا: فلما صار له اربعين سنة  
 خطربا له ان يتعهد اخوته بني اسرائيل فراى واحداً

من اهل عشيرته يساق قسراً فانتم له وانتم قتل ذلك  
المصري الذي كان يبيع اليه وظن ان اخوته بني اسرائيل يهونون  
ان الله على يديه يؤتيهم الخلاص فلم يفهموا. ومن الغد  
ظهر لهم ايضا واذا واحد يحاصر آخر فطفت بطلب اليهم ان  
يصطلك اذ يقول يا ايها الرجال انما انتما اخوان فلم يسي  
احد كما صاحبه فاما ذلك الذي كان السي الى صاحبه  
فدفعه من عنده وقال له من اقامك علينا رئيساً  
وقاضياً العلك تريد قتلي كما قتلت بالامس المصري فحرب  
موسى بهذه الكلمة وصار ساكناً في ارض مدين وصار له  
هناك ابنان. فلما تمت له هناك اربعون سنة تراءى  
له في برية طور سيناء ملك الرب في نار تضطرم في عتيقة  
فلما ابصر موسى ذلك تعجب من النظر فاذا تقدم لينظر  
قال له الرب بالصوت انا اله ابائك اله ابراهيم واله اسحق  
واله يعقوب. واذا كان موسى مرتعداً ولم يكن يجتري ان  
يتفرس في الرؤيا. فقال له الرب اخلع خفيك عن قدميك  
لان الارض التي انت فيها قايم مقدسة عياناً عانيت  
ضيقت شعبي الذي بمصر وسمعت زفراته فتزلت لاخلصهم  
فهل الان ارسلت الى مصر. فوسى هذا الذي كفروا به  
قائلين من اقامك علينا رئيساً وقاضياً لهذا بعث الله  
اليهم رئيساً ومخلصاً على يدي ذلك الملك الذي تراءى  
له في العتيقة. هذا الذي اخرجهم اذ صنع الايات والمعاجز  
والجراح

والجراح في ارض مصر. وفي بحر القلزم وفي البرية اربعين عاماً. سم  
هذا موسى الذي قال لبني اسرائيل ان الله الرب يقم لكم نبياً  
من اخوتكم مثلي له فاطيعوا. هذا الذي كان في الجماعة سم  
في البرية مع ذلك الملك الذي كان بكلمة وكلم ابائنا في  
طور سيناء وهو الذي قيل الكلام التي ليعهده اليها فلم يشاء  
ابائنا الانقياد له ولكنهم تركوه وقتلوهم رجعوا الى مصر  
اذ قالوا الهرون اصنع لنا الهة لينطلقوا بين ايدينا من اجل سم  
ان هذا موسى الذي اخرجنا من ارض مصر لسنا ندري  
ماذا اصابه فعملوا لهم عجلاً في تلك الايام وذبحوا ذبائح  
للاوثان وكانوا يتبعون بعمل ايديهم. فوجع الله وخذم سم  
ليكونوا يعبدون جنود السماء كما هو مكتوب في كتاب  
الانبياء اعلكم اربعين سنة في البرية قريتم في قريبات  
وذبيحة يا بني اسرائيل بل اخذتم خيمة ملكوم وكوكب الحكم  
رافان الاشياء التي اتخذتموها لتكونوا تسجدون لها لانكم  
الى ابعد من بابل. ها هو ذا خبايا شهادة ابائنا انما كان سم  
في البرية كما اوصى ذلك الذي كلم موسى ليصنعه في الشبه  
الذي رآه هذه التي ادخلوها معهم اذ قبلها ابائنا سم  
ويوشع في عز الامم الذين اخرجهم الله عن وجه ابائنا  
الى ايام داود الذي طفر بالحبه امام الله وسال ان  
يصنع مسكناً لاله يعقوب غير ان سلمن بني له البيت  
والعلي لم يحل في صنعة الايدي كما قال النبي ان السماء

كروسي والارض موطى قديم ايتا بيت تبون لي قال الرب اوتاي  
 دوح مكان هو مكان راحتي اليس يداي هي خلقت هؤلاء كلهم يا ايها  
 القساة الرقاب وغير المختونين بقلوبهم وبمسامعهم انتم في  
 كل حين مقاومون لروح القدس مثل اباكم انتم ايضا قاتنه  
 ايتا هو من الانبياء لم يضطهد ولم تقتله اباؤكم قتلوا الذين  
 سبقوا قاتبا وايمحي البار الذي انتم اسلمتموه وقتلتموه وقبلتم  
 هوم الشريعة بوصية الملائكة ولم تحفظوها فلما سمعوا هذا  
 امتلأوا خنقا في نفوسهم وجعلوا يصرون باسنانهم عليه  
 وهو اذ كان ممتلئا ايمانا وروح القدس تفرس في السماء  
 فرأى مجد الله ويسوع قائما عن يمين الله فقال هانذا  
 اري السماء مفتوحة وابن البشر اذ هو قائم عن يمين الله  
 فصاحوا بصوت عال وسدوا اذانهم وتعدوه باجمعهم  
 واخذوه فاخرجوه خارج المدينة وجعلوا يرجونه  
 والذين شهدوا عليه وضعوا ثيابهم عند رجلى شاب  
 يدعى شاول وكانوا يرجون استفانوس وهو يصلي ويقول  
 ياربنا يسوع المسيح اقبل روحي ولما سجد هتف بصوت  
 عال وقال ياربنا لا تتم لهم هذه الخطية فلما قال هذا  
 هجم فاما شاول فكان محبا وشريكا في قتله فحدث  
 في ذلك اليوم اضطهاد عظيم للبيعة في اورشليم وتبددوا  
 كلهم في قري يهوذا وفي السامرة ما خلا الرسل فقط ولما  
 رجالا مؤمنين صموا استفانوس ودفنوه وكتبوا كاتبة  
 عظيمة

عظيمة عليه فاما شاول فكان يضطهد بيعة الله اذ كان  
 يدخل المنازل ويحرق الرجال والنساء ويسلمهم الى السجن  
 واولئك الذين تفرقوا كانوا يجهلون وينادون بكلمة الله واما  
 فيلبس فاخذ رالي مدينة السامرة وجعل ينادي بامر  
 يسوع المسيح واذا كان القوم الذين هناك يسمعون كلمته  
 كانوا يصعدون اليه وكانوا يقنعون بكما كان يقول لهم لانهم  
 كانوا يرون الايات التي كان يعمل وذلك ان كثيرا كانت  
 تعزيم الارواح النجسة كانوا يهتفون بصوت عال وكانت  
 تخرج منهم واخرون مقعدون وعرج يربوا وكان في تلك  
 المدينة فح عظيمة وكان هناك رجل ساحر اسمه سيمون  
 كان قد سكن في تلك المدينة زمانا كبيرا وكان يضل  
 سحرة شعب السامرة اذ كان يعظم نفسه ويقول انا  
 الكبير وكان قد مال اليه الاكابر والاصاغر وكانوا يقولون  
 هذه قوة الله العظيمة وكانوا يطيعونه كلهم وذلك انه  
 قد كان يطغيهم بالسحر زمانا كبيرا فلما صدقوا فيلبس  
 الذي كان يبشر بملكوت الله باسم ربنا يسوع المسيح فكان  
 الرجال والنساء يصطبغون وان سيمون الساحر ايضا آمن  
 واعتمد وكان متصلا بفيلبس واذا كان يعاين الايات  
 والعجايب الكبار التي كانت تجري على يده كان يبهت ويتعجب  
 فلما سمع الحواريون الذين في بيت المقدس ان شعب  
 السامرة قد قبلوا كلمة الله ارسلوا اليهم سمعون الصفا

ويوحنا فاحذروا وصليا عليهم كي يقبلوا روح القدس لانه لم يكن  
حل علي واحد منهم بعد وانما كانوا يصطبغون باسم ربنا يسوع  
المسيح فقط عند ذلك كانوا يضعون اليدهم وكانوا يقبلون  
روح القدس فلما رأى سيمون انه يوضع ايدي الخواريين يوهب  
روح القدس قوب اليهم مالا اذ يقول اعطيا لي انا ايضا هذا  
السلطان ليكون الذي اضع عليه اليد يقبل روح القدس  
قال له سمعون مالك معك يذهب الي الهلاك من اجل  
انك ظننت ان موهبة الله بقائده الدنيا تقبلي ليس لك  
حصه ولا قرعه في هذه الامانه لان قلبك ليس هو مستقيم  
امام الله لكن تب من شرك هذا واطلب الي الله فلعله  
ان يغفر لك غش قلبك لاني ارى انك بكبر مؤثمة تعتقد  
الاثم اجاب سيمون وقال اطلبيا انتما عني من الله كيلا  
يقبل علي شي من هذه التي قلتها فاما بطرس ويوحنا لما  
ناشدهم وعلماهم كلمة الله رجعا الي بيت المقدس وقد  
بشرا في قري كثيره للسامرة وان ملك الرب كلم فيلبس  
وقال له ثم فانطلق وقت الظهيرة الي الطريق البريه لتعبط  
من اورشليم الي غزه فقام وانطلق فاستقبله خصى كان  
قدم من الحبشه وكيل قنصل ملكه الحبشه وهو كان  
السلط على جميع خزائنها وكان قد جاء ليصلي في بيت  
القدس فلما رجع منطلقا كان جالسا على مركبه وهو  
يقرا في اشعياء النبي فقال الروح القدس لفيلبس تقدم  
ولازم

الاركلسيس  
ولازم الركبه فلما تقدم فيلبس سمعه يقرأ في اشعياء النبي  
فقال له هل تفهم ما تقرأ فقال كيف اقدر ان افهم الا ان  
يكون يفرمني انسان فطلب الي فيلبس ان يصعد ولتعد معه  
فاما فصل الكتاب الذي يقرأ فيه فانه كان هكذا كمثل الخروف  
سبق الي الذبح ومثل النعجه امام الجزاز كان ساكنا هكذا لم  
يفتح فاه في تواضعه من الحبس ومن الخصومه سيق وجيله  
من بقدر بقصه تنزع حياته من الارض فقال ذلك النصي  
لفيلبس انا اطلب اليك من عني النبي بهذا نفسه ام  
انسانا اخره حينئذ فتح فيلبس فاه واستد من هذا الكتاب  
بعينه يبشره بامر ربنا يسوع فبينما هما منطلقان في الطريق  
جاءوا الي موضع فيه ماء فقال ذلك النصي ها هو ذا ماء  
فما لنا من الاصطباغ فامران توقف الركبه واخذوا  
كلاهما الي الماء وصنع فيلبس ذلك النصي فلما صعد  
من الماء خطف روح القدس فيلبس ولم يعاينه ايضا  
ذلك النصي لكنه كان يسير في طريقه فرحاً مسروراً  
واما فيلبس فوجد في ازدود ومن هناك كان يحول  
وبشرا في جميع المدن حتى صار الي قيساريه فاما شاول  
فكان بعد ممتكاً تعذداً وحقق القتل على تلاميذ ربنا  
وسال له كتباً من عظماء الكهنه كي يعطوه اياها الي  
دمشق الي الحافل كي ان هو وجد رجالاً وانساء يسرون  
في هذه الطريق يستاسرهم ويخضعهم الي اورشليم فاذا كان



<sup>الاركسيس</sup>  
 منطلقاً وقد بدأ يبلغ الى دمشق واذا قد فاجاه بفتة نور من  
 السماء ابرق عليه فسقط على وجهه على الارض وسمع  
 صوتاً يقول له شاول شاول لماذا تطردني انه لصعب عليك  
 ان ترفض الجرم فقال من انت يا رب فقال له الرب انا هو  
 يسوع الناصري الذي انت تطرده ولكن قم فادخل الى الدينة  
 216 وهنا لك تكلم بما ينبغي لك ان تصنع. وان الرجال الذين  
 كانوا معه يسلكون في الطريق فكانوا وقوفاً مبهورين لانه  
 كانوا يسمعون الصوت فقط ولم يكونوا يرون احداً فنهض  
 شاول من الارض وعيناه مفتوحتان ولم يكن يبصر بها  
 شيئاً فامسكوا بيده وادخلوه الى دمشق فلبث ثلاثة ايام  
<sup>217</sup> لا يبصرون ولم يأكل ولم يشرب. وكان بدمشق تلميذ اسمه  
 حنينيا قال له الرب في الرؤيا يا حنينيا فقال هانذا يا رب  
 فقال له الرب قم فانطلق الى الزقاق الذي يسمى المستقيم  
 فالتمس في بيت يهوذا رجلاً طرسوسياً يسمى شاول لانه  
 هوذا هو يصلي فيسما شاول يصلي اذ راى في الرؤيا رجلاً  
 اسمه حنينيا قد دخل ووضع يده عليه لكيما يبصر فاجاب  
 حنينيا وقال يا رب اني قد سمعت من كثير عن هذا الرجل  
 بكما صنع بالقيسين من الشرور ببروشليم وهاهنا ايضا  
 فان له سلطاناً من رؤساء الكهنة ان يوثق كل من يدعو  
 باسمك. فقال له الرب قم فانطلق فانه لي انا مختار  
 218 ليحل اسمي امام الملوك والامم وبني اسرائيل لاني انا اريه  
 كم

<sup>الاركسيس</sup>  
 كم هو مزمع ان يؤلم من اجل اسمي. فانطلق حينئذ حنينيا  
 215 وجاء اليه الى البيت ووضع يده عليه وقال له يا شاول اخي  
 ربنا يسوع المسيح ارسلني اليك الذي تراه لك في الطريق  
 التي اقبلت فيها لكي تبصروا تمتلئ من روح القدس ومن  
 ساعته وقع من عينيه شيء شبيه بالقشور وانفتحت عيناه  
 وابصر ثم قام فاعتمد وقبل طعاماً وتقوى. فبكث اياماً  
 216 عند التلاميذ الذين كانوا بدمشق ولو قته بدأ ينادي في  
 الجماعات بان يسوع هو ابن الله. فحب كل من سمعه  
 217 وكانوا يقولون اليس هذا هو ذلك الذي كان يضطهد في  
 بروشليم كل من يدعو بهذا الاسم ولهذا الامر ايضاً جاء  
 الى هاهنا لينهب بهم موثوقين الى رؤساء الكهنة. فاما  
 شاول بزيادة كان يتقوى وكان يزعم اليهود السكان  
 بدمشق ويعلمهم بان هذا هو المسيح. فلما ان تمت ايام  
 218 كثيرة تشاور اليهود وايتهمروا ليقتلوه فعلم شاول بمكيدتهم  
 التي كانوا يريدون ان يفعلوها به وكانوا يحرسون ابواب  
 المدينة تخافاً ولبلاً ليقتلوه فعند ذلك وضعه التلاميذ  
 في زنبيل ودلوه من السور في الليل. وان شاول قدم الى  
 219 ابروشليم وكان يطلب ان يلصق بالتلاميذ وكانوا يخافونه  
 كلهم ولم يكونوا يصعدون بان تلميذ وان برنابا اخذه وجاء  
 به الى الرسل وحدهم كيف ابصر الرب في الطريق وانه كلمه  
 وكيف تكلم علانيه بدمشق باسم الرب يسوع وكان معهم

الاركيس

يدخل ويخرج في يروشلّم جهرًا باسم الرب يسوع وكان يكلم ويدرس  
اليونانيين وانهم ارادوا قتله فلما علم الاخوة انزلوه الى قيساريه  
ثم ارسلوه الى طرسوس فاما الكنيسة في كل يهوذا والسامرة  
والجليل فكان لهم صلح وترتيب وبنيان سائر في مخافة الرب  
وكانوا مقبلين متكاثرين في طاعة روح القدس وكان فيما  
بطرس يطوف في كل موضع هبط الى القديسين الذين كانوا  
سكانا بلد فوجد هناك انسانا يقال له انيان وكان له  
ثمان سنين موضوعا على سريره لانه كان مملعا فقال له  
بطرس يا انيان شفاك يسوع المسيح ثم فافرش لنفسك ومن  
ساعته قام فلما نظر اليه كل سكاك لد وصرفه فاسرعوا  
كلهم الى الرب وكان في مدينة يافا امرأة اسمها طابيثا التي  
تفسيرها غزال هذه كانت ممتلئة اعمالا صالحه وصدقات  
كانت تصنع وانها مرضت في تلك الايام وماتت وانهم غسلوها  
ووضعوها في علبة وكانت لدة قريبة من يافا فلما سمع  
التلاميذ بان بطرس فيها ارسلوا اليه رجلين يطلبون  
اليه ان لا يكسل ان يقدم اليهم فقام بطرس وانطلق معهما  
فلما اتاهم اصعدوه الى العلبة ثم اجتمع عنده جميع الارامل  
ووقفن يبكين ويرينه اقصة وثيابا كانت غزال تصنعها  
لهن اذ كانت في الحياة وان بطرس اخبرهم كل ما جرى  
على ركبتيه وصلى والتفت الى العسد وقال يا طابيثا  
قومي ففتحت عينيها ونظرت الى بطرس وجلست فاعطاهما  
يده

الاركيس

يده واقامها ودعا جميع الاطهار والارامل واوقفها قداسهم  
حتى يعرف هذا كل اهل يافا وكثير آمنوا بالرب واقام في  
يافا اياما كثيرة نازلًا عند سمعان الدباغ وكان رجل في  
قيساريه اسمه قرنيليوس قائد مائة وكان من عسكر الذي  
يسمى الطاليقون وكان عابدا خائفا من الله وكل اهل بيته  
وكان يصنع صدقات كثيرة الى الشعب وكان يرغب الى الله  
في كل حين وانه ابصر في الرؤيا ملك الرب في وقت تسع  
ساعات من النهار قد دخل اليه وقال له يا قرنيليوس  
فلما نظر اليه فزع وقال ماذا تكون يا سيد فقال له ان  
صلواتك وصدقاتك قد صعدت قدام الله ذكرا طيبا  
والان فارسل الي يافا رجالا واسمعون الذي يدعى  
بطرس فانه نازل في بيت سمعان الدباغ الذي الذي بيته  
على شط البحر فلما انطلق الملك الذي كان يخاطبه  
دعا اثنين من عبيده وفارسا عابدا لله من كان يلزمه  
واخبرهم كل شيء وارسلهم الى يافا فلما كان من الغد وهم  
يسبرون في الطريق ودنوا من المدينة فصعد بطرس  
فوق السطح ليصلي وقت الساعة السادسة وكان قد  
جاع وهو يريد يأكل وكانوا يعدون له فوقه عليه سبات  
فابصر السماء مفتوحة واذا به ناء مربوطا بربعة اطرافه  
كمثل ثوب عظيم نازلًا مدًا على الارض وكان فيه كل ذي  
اربعة ارجل وكل دبابات الارض وطيور السماء وكان اليه

صوت قائلاً: قم يا بطرس اذبح وكل فقال له بطرس حاشالي  
 يا رب لا يني لم اكل قط نجساً ولا رجساً ثم ناداه الصوت ثانية  
 قائلاً: قم يا بطرس اذبح فلما سمعته انت وهدا كان ثلث مرات  
 ثم رفع الاناء الى السماء: فيسما بطرس متحيراً في نفسه انما  
 هي الرؤيا التي راى واذا بالرجال الذين ارسلوا من قبل  
 قزنيليوس سألوا عن بيت سمعان وقاموا على الباب فنادوا  
 واستخبروا ان كان هاهنا سمعان الذي يقال له بطرس  
 سلة نازل: وفيما بطرس متفكراً في الرؤيا قال له روح القدس  
 ههنا ثلاثة رجال يطلبونك ولكن قم فانزل وانطلق  
 ودية معهم من غير ان تشك لاني انا ارسلتهم: فنزل بطرس  
 اليهم وقال لهم انا هو الذي تطلبونه: ما العلة التي قدتم  
 من اجلها وانهم قالوا له ان قزنيليوس القائد رجل صدق  
 خائف من الله مشهود له في كل امة اليهود كلهم قال له  
 ملك مقدس في الرؤيا ان يرسل اليك ويأتي بك الى بيته  
 سلة يسمع منك كلاماً وانه ادخلهم واصافهم: فلما كان بالغداة  
 قام بطرس فخرج معهم وانا من الاخوة من يافا انطلقوا  
 دية معه ومن الغد دخلوا الى قيصرية: فاما قزنيليوس  
 فكان ينتظرهم وكان قد جمع عنده كل قرايبه واصدقائه  
 غرة الخاصين به: فلما دخل بطرس استقبله قزنيليوس  
 وخدساً جداً قدام رجليه وان بطرس اقامه وقال ثم  
 فاني انسان مثلك واذا هو يكلمه دخل فوجد اناساً  
 كثيراً

كثيراً عنده وانه قال لهم انتم تعلمون انه ليس يصلح لرجل يهودي  
 ان يقترب او يدخل الى شعب غريب فاما انا فان الله قد  
 اراد ان لا اقول لاحد من الناس بانه نجس ولا دنس ومن  
 اجل ذلك جئت بلما نعمة وانا استخبركم لاني سبب بعثتم  
 الي: وان قزنيليوس قال له منذ اربعة ايام كنت اصلي في  
 بيتي وقت تسع ساعات فاذا برجل قد وقف قدامي بلباس  
 ابيض يحيي وقال لي يا قزنيليوس قد سمعت صلواتك  
 وصدقاتك قد ذكرت قدام الله والان فارسل الي يافا  
 وات سمعون الذي يدعى بطرس فانه نازل عند سمعان  
 الدباغ الذي على شط البحر وهو ياتي ويكلمك وللوقت  
 ارسلت اليك وانت حسناً صنعت اذ اتيت والان فانت  
 حصراً قدام الله لنسمع كل شيء او صيت به من قبل الرب  
 ففتح بطرس فاه وقال يحف اي اعلم بان الله ليس ياخذ  
 بالوجه ولكن كل امة تتقي الله وتعمل البر فانها مقبولة  
 عنده: ان الكلمة التي ارسل الله الي بني اسرائيل بدشراً  
 دية بالسل على يدي يسوع المسيح هذا هو رب الكل وانتم تعلمون  
 دية بالكلمة التي كانت يارض يعود اذ بدا من الجليل ومن بعد  
 المعود به التي بشر يوحنا بيسوع الذي من الناصرة الذي  
 سمحه الله بروح القدس والقوة وهو الذي كان يحول  
 ويعمل الخيرات والشفاء لكل الذين قهرهم من الشيطان  
 لان الله كان معه: ونحن له شهود على كل شيء صنع في  
 سلة

الاركيس

كورة اليهوديه وورشليم هذا الذي قتلوه اذ علقوه على خشبة  
لهذا اقام الله في اليوم الثالث واعطاه ان يظهر علانية ليس  
لجميع الشعب ولكن للشهود الذين اصطفاهم الله من البرية ونحن  
هم نحن الذين اكلنا وشربنا معه من بعد قيامته من الاموات  
اربعةين يوماً وامرنا ان ننادي الشعب ونشهد ان هذا الذي  
اقام من الله انه ديان الالحياء والاموات. وله تشهد الانبياء  
كلهم ان كل من يؤمن به ياخذ مغفرة الخطايا باسمه. وفيما  
بطرس يتكلم بهذا الكلام حل روح القدس على جميع الذين  
سمعوا الكلمة فبهت اولئك الذين هم من اهل الختان الذين  
جاءوا مع بطرس اذ قد فاضت ايضا موهبة روح القدس  
على الامم لانهم كانوا يسمعونهم يتكلمون بالالسن ويعطون  
الله. حينئذ احاب بطرس وقال لعل احد يستطيع  
ان يمنع الماء ان لا يعتمد هؤلاء فيه الذين هم قد قبلوا روح  
القدس مثلنا فامرهم ان يعتمدوا باسم يسوع المسيح وانهم  
حينئذ سألوه ان يمكث عندهم اياماً. فسمع الرسل والاخوة  
الذين في يهوذا بان الامم قد قبلوا كلمة الله. فلما صعد  
بطرس الى يروشليم خاصه الذين هم من اهل الختان وقالوا له  
انك دخلت الى رجال غلب قواكهم. فبدا بطرس يخبرهم  
بامره الذي كان وقال لهم ان انا كنت في مدينة يافا اصليت  
رؤيا سهواً انه منهبط كتوب عظيم مربوط باربعة اطرافه  
مد لامن السماء حتى ات الي واي التففت اليه وجعلت  
انظر

الاركيس

انظر فرأيت كل ذي اربع قوائم التي على الارض والسباع والديابا  
وطيور السماء وسمعت صوتاً يقول قم يا بطرس اذبح وكل واي  
قلت حاش لي يا رب انه لم يدخل فاي قط نجس ولا دنس  
فاجابني الصوت من السماء وقال ما طهره الله فلا تنجسه  
انت هذا كان لي ثلث مرات ثم رفع ايضا كل شيء الى السماء  
وفي تلك الساعة اذ ثلثة رجال قد وقفوا على باب الدار التي  
كنت فيها قد ارسلوا الي من قيساريه. فقال لي الروح انطلق  
معهم من غير ان تشك. وجاء معي ايضا هؤلاء الستة  
الاخوة فدخلنا الى بيت الرجل وانه اخبرنا كيف ابصر  
الملك في بيته قائماً يقول له ارسل الي يا فافا وات بسمعون  
الذي يدعى بطرس وهو يكلمك الكلام الذي به تخلص  
انت وكل اهل بيتك. فلما بديت اتكلم حل روح القدس  
عليهم مثلاً حل علينا بدناً فتذكرت كلمة الرب التي قال  
لنا ان يوحنا امنا عمد بالماء واما انتم فستعمدون بروح  
القدس فان كان الله قد اعطاهم مساواة الموهبة مثلنا  
اذ امنوا بالرب يسوع المسيح فن كنت انا حتى اقدر ان امنع  
الله وانهم لما سمعوا هذا سكتوا وسجدوا لله وقالوا لعل  
ان يكون الله قد اعطى الامم التوبة للحياة. فاما الذين  
تبددوا من اجل الشدة التي كانت من اجل استفانوس انطلقوا  
حتى بلغوا فينيقية وقبرس وانطاكية وانهم لم يكلموا احداً  
بالكلمه غير اليهود فقط وكان منهم اناس قبارسه ومن



القيروان هولاء دخلوا الى انطاكية فكلوا اليونانيين وشروهم  
بالرب يسوع فكانت يد الرب معهم واناس كثير عددهم آمنوا  
ولاء ورجعوا الى الرب يسوع. فسمعت الكلمة في مسامع الجعاعه  
التي كانت يبروشليم من اجلهم فارسلوا برنابا الى انطاكية  
وانه لما اتاهم وابصر نعمة الله فحج وطلب الى كلهم ان يتبوا  
مع الرب من كل قلوبهم لانه كان رجلاً صالحاً ومثلثاً من روح  
القدس والايمان. فازداد للرب جمع كبير. ثم ان برنابا  
خرج الى طرسوس في طلب شاوول فلما وحده جاء به  
معه الى انطاكية. فلبثا هناك سنة كاملة مجتمعين  
في الكنيسة وعلموا جميعاً كبيراً وبانطاكية اولاً سمي التلاميذ  
مسيحيين. وفي تلك الايام نزل انبياء من يروشليم الى  
انطاكية فقام واحد منهم اسمه اغابوس فاعلمهم بالروح  
انه سيكون جوع عظيم في كل البلاد هذا الذي قد كان  
في ايام اقلوديوس قيصر وان التلاميذ على قدر ما تصل  
اليه قدرة كل واحد منهم رسم كل واحد منهم خدمة  
ليرسلمها الى الاخوة الذين يسكنون باليهودية وهذا لما  
صنعوا ارسلوه مع برنابا وشاوول الى الشامخ. وفي ذلك  
الزمان وضع هيرودس الملك يده على اناس من الكنيسة  
ليسعي اليهم وانه قتل يعقوب اخا يوحنا بالسيف فلما رأى  
ان ذلك يرضى اليهود عاد أيضاً فاخذ بطرس وكانت ايام  
عيد الفطير وانه ضبطه وجعله في السجن ودفعه الى  
سنة

الركسيس  
سنة عشر فارساً ليحفظوه يريد ان يخرج به بعد الفصح للشعب  
فاما بطرس فكان محفوظاً في السجن وكانت تكون صلاة  
دائمه من الكنيسة الى الله من اجله. وفي تلك الليلة التي  
كان هيرودس مزمعاً ان يسلمه كان بطرس نائماً بين فارسين  
مربوطاً بسلسلتين والحراس كانوا يحفظون ابواب الحرس  
فاذا ملك الله قد وقف به واشرق النور في البيت وانه لكز  
جنب بطرس واقامه وقال اتبعني وفم مسرعاً فسقطت  
السلسلتان من يديه وقال له الملك ايضاً تمنطق والبس  
نعليك ففعل كذلك وقال له تود بردائك واتبعني فخرج  
وتبعه ولم يكن يعلم ان الذي كان بالملك حقاً وكان  
يظن انه رؤيا يراه. فلما جاز الحرس الاول والثاني اتى  
الى الباب الجديد الذي يخرج الى المدينة فانفتحت لها من  
ذاته فلما خرجا وجازا رفاقاً واحداً تبعه الملك عنه  
وان بطرس حينئذ رجع الى نفسه وقال الان علمت انه  
بحق ارسل الله ملاكه وانقذني من يدي هيرودس ومن  
كل رجاء شعب اليهود. وانه رأى ان ينطلق الى منزل مريم  
ام يوحنا الذي دعي مرقس حيث كان الاخوة مجتمعين  
يصلون فلما قرع بطرس باب الدار جاءت جارية لتجيبه  
اسمها روثا فلما عرفت صوت بطرس من الفرج لم تفتح  
الباب ولكنها احضرت فاخبرت بان بطرس واقف على  
باب الدار وانهم قالوا لها امصابه انتروا انها كانت تثبت

لم انه كذلك وانهم قالوا لها لعله ملاكه. فاما بطرس فلبث  
 يفرع الباب وانهم فتحو له ولما نظروه بعثوا وانه اشار اليهم بيده  
 ليسلكوا وجعل يحد ثم كيف اخرجهم الرب من الحبس. وانه  
 قال لهم اخبروا بهذا ليعقوب والاخوه ثم خرج وانطلق الى  
 موضع آخر. فلما كان الصبح كان سمس كثيرين الفرسان  
 وقالوا كيف صار امر بطرس وان هيرودس لما طلبه فلم يجده  
 عاقب الخراس وامران يقتلوا ثم انه نزل من اليهوديه الى  
 قيساريه وكان فيها من اجل انه كان ساخطا على الصوريين  
 والصيدانيين فاجتمعوا وصاروا اليه جميعا وطلبوا الى فلسطين  
 خازن الملك وسالوه ان يكون لهم صلح لان تدبير كورنيلس  
 كان من ملك هيرودس وفي يوم معلوم كان لهيرودس  
 فلبس لباس الملك وجلس على المنبر ليخطب عليهم. وان  
 الجماعة صاحوا ان هذا صوت اله وليس صوت انسان ومن  
 ساعته ضربه ملك الرب لانه لم يعط المجد لله واختلج  
 بالدود ومات ونشئ الله كان يذاع وينشئ. فاما برنابا  
 وشاول فرجعا من يروشلیم الى انطاكية وقد كملوا من  
 اخذوا معها يوحنا الذي يدعى مرقس وكان في كنيسة  
 انطاكية انبياء ومعلمون برنابا وسمعون الذي يدعى نيكاز  
 ولوقیوس الذي من قبرنا ومانين الذي تربي مع هيرودس  
 رئيس الربع وشاول وفيما هم يصلون للرب ويصومون قال  
 لهم روح القدس افوزوا لي برنابا وشاول للعمل الذي قد  
 دعوتما

209

206

207

208

203

204

205

دعوتها اليه حينئذ صاموا وصلوا ثم وضعوا عليها الايدي  
 وارسلوها. وهذا لما ارسل من روح القدس هبطا الى  
 سلوقية ومن هناك اقلعا وسارا الى قبرس فلما دخلوا  
 سالامينا جعلوا يبشرون بكلمة الله في مجامع اليهود وكان  
 يوحنا معها يخدمها. فلما طافوا في كل الجزيرة بلغوا  
 بافوس فوجدوا رجلا ساحرا يهوديا نبيا كذابا اسمه  
 بارباسوس الذي كان مع الوالي سرجيوس بولس رجل جليل  
 وانه دعا برنابا وشاول يريد ان يسمع منها كلمة الله  
 فناصبها الياس الساحر لان هكذا يترجم اسمه يريد ان  
 يصرف الوالي عن الامانة وان شاوول الذي هو يوكس  
 استلهم من روح القدس ثم التفت اليه وقال له يا ممتلكا  
 من كل غش وكل مكربيا ابن الشيطان وباعد وكل صدقة  
 ليس ترال تصرف سبل الرب المستقيمة والان هذه يد الرب  
 عليك وتكون اعني ولا تبصر الشمس الى زمان ومن  
 ساعته وقعت عليه ضباب وظلمة فبدأ يدور ويلتمس  
 من يمسك يده. حينئذ لما نظر الوالي الذي كان تعجب  
 وامن بتعليم الرب. فاما يوكس وبرنابا فانهما سارا في  
 البحر من بافوس المدينة واقبلوا الى فرغا مدينة فامغولية  
 وان يوحنا فارغها ورجع الى يروشلیم واما هما فصارا  
 من برجه وجاء الي انطاكية مدينة بيسيديا ودخلا الى  
 الكنيسة يوم السبت وجلسا ومن بعد قراءة التاموس

211

206

207

208

209

203

204

205

والانبياء ارسل اليها رؤساء الجاعة قائلين يا ايها الرجال  
 ٢٥٥ الاخوان ان كان فيكما كلمة عزاء فكلما الشعب: فقام بولس  
 وانشار بيده وقال يا ايها الرجال الاسرائيليون والذين يخافون  
 الله اسمعوا ان الله شعب اسرائيل اختار اباؤنا ورفع الشعب  
 في الغربة بارض مصر وبذراع رفيعة اخرجهم منها ثم عالجهم  
 في البرية اربعين سنة ثم اهلك سبع ايم في ارض كنعان  
 وورثهم ارضهم واعطاهم القضاة اربع مائة وخمسين سنة  
 الى موسى النبي فسلوا ملكا فاعطاهم الله شاوول بن  
 ٢٥٤ قيس رجلا من سبط بنيامين اربعين سنة: ثم قبضة  
 ومن بعده اقام لهم داود ملكا الذي شهد من اجله وقال  
 اني وجدت داود بن يسي رجلا مثل قلبي وهو يصنع  
 مسرقي ومن زرع هذا اقام الله لاسرائيل كما وعد يسوع  
 ٢٥٤ مخلصا: اذ سيف يوحنا ونادي بين يديه في مدخله  
 بمعمودية التوبة لكل شعب اسرائيل: فلما تم يوحنا السعي  
 جعل يقول من تظنون اني انا لست انا ولكن هوذا ياتي  
 ٢٥٥ بعدي الذي لست انا باهل ان احل حذاء قدميه: يا ايها  
 الرجال الاخوة وبني جنس ابرهم والذين فيهم مخافة  
 ٢٥٥ الله اليكم ارسلت كلمة الخلاص لان السكان ييروشليم  
 وروسا لم يعرفوا هذه ولا قول الانبياء الذي يقدر في  
 كل سبت يقيموا عليه وتوا جميع المكتوبات وحيث لم يجدوا  
 عليه حلة ولا واحدة للموت سألوا ميلاطس ان يقتله  
 فلما

فلما اكلوا كل شيء هو مكتوب من اجله انزلوه من على النخشة  
 وجعلوه في القبر وان الله اقامه من الاموات وظهر اياما  
 كثيرة للذين صعدوا معه من الجليل الى اورشليم وهو لاوهم  
 ٢٥٤ الان شهود له عند الشعب: ونحن نبشركم بالوعد الذي  
 كان لابائنا فان هذا قد اتمه الله لابنا نعم اذ اقام لنا  
 يسوع: كما هو مكتوب في المزمور الثاني انت ابني وانا اليوم  
 ٢٥٤ ولدتك: لان الله اقامه من الاموات كيلا يعود ايضا يعاين  
 الفساد: كما قال اني امضكم نعمة داود الصادقة وفي موضع  
 ٢٥٤ آخر يقول انك لم تترك صفيك يري الفساد: فاما داود فانه  
 ٢٥٤ خدم مسرة الله في جيله وتوفي ووضع عند ابيه وراى  
 الفساد فاما هذا الذي اقامه الله فانه لم ير الفساد فيكون  
 ٢٥٤ هذا معروفا عندكم ايها الاخوة لان بهذا ننادي لكم بمغفرة  
 الخطايا ومن اجل انكم لم تقدروا ان تتبعدوا بنيامين موسى  
 ٢٥٤ فكل من يؤمن بهذا فهو يتبعر: انظروا الان لايات عليكم  
 الذي قيل في الانبياء انظروا يا متغافلين واعجبوا فاني  
 ٢٥٤ ساعل في ايامكم عللا لا تصدقون به وان حدثكم به اخذ  
 وفيما هم خارجا رجلا جعلوا يطلبون اليهما ان يكلمهم بهذا  
 ٢٥٤ الكلام في السبت الآخرة: فلما انصرفوا الجاعة تبع بولس  
 ٢٥٤ وبرنايا كثيرون من اليهود ومن الغرياء المتعبدين وانما  
 ٢٥٤ طلبا اليهم واقنعاهم ان يثبتوا في نعمة الله: ولما كان  
 السبت الاخر اجتمع كل المدينة ليسمعوا كلمة الله فلما

نظرت الكهنة كثرت الجوع امتلأوا حسداً وجعلوا ينادون ما  
 يقال من بولس ومجدفون غير ان بولس وبرنابا قال لهم علانية  
 لكم ينبغي اولاً ان يقال كلمة الله ولكن من اجل انكم تدفعونها  
 عنكم وجزمتكم على نفوسكم انكم لا تستأهلون حياة الابد فهوذا  
 دوة نرجع الى الامم لان هكنا اوصانا الرب كما هو مكتوب اني قد  
 وضعتك نوراً للامم لتكون للحياة حتى اقاضي الارض فسم الامم  
 وفرحوا وجعلوا يستمعون الله وامن الذين لعدو الحياة الدهية  
 وانتشرت كلمة الله في الكوركلها فاما اليهود ففعلوا يحزنون  
 النسوة التعبدات والحسنات الشكل ورؤساء المدينة فاقاموا  
 اضطهاداً على بولس وبرنابا واخرجوها من تخومهم واضرا  
 نفصاً غير ارجلها عليهم وجاءوا الى لوقانية اما التلميذان  
 فكانا متمثلين من الفرح ومن روح القدين وفي لوقانية  
 ايضاً فعلا هكنا دخلوا الى مجمع اليهود وتكلموا هكنا حتى انه  
 امن جماعة كبيرة من اليهود واليونانيين فاما اليهود الذين  
 لم يكونوا يقنعون فاغروا الشعوب ان يسيئوا الى الاخوين  
 فكلنا هناك زماناً طويلاً يتكلمان ويخبران بالرب وهو  
 دوة كان يشهد على كلمة نعمته ويعطي الايات ان تكون على  
 ايديهما فاقترب جمع المدينة فبعض كان مع اليهود وبعض  
 طوة مع الرسلين فلما صار هذا وثب قوم من الامم مع اليهود  
 ورؤساءهم ليشتروها ويرجوها واضرا اذ نظروا ذلك التثبي  
 الى قري لوقانية لسطورة ودرية وكل الاقليم وكانا هناك  
 يبشران

ابركسيس  
 بشاران وكان في لسطوره رجل ضعيف الرجلين وكان  
 متقعداً من بطن امه ومنذ قط لم يمش وان هذا سمع بولس  
 وهو يتكلم فالتفت بولس ورأى ان له امانه ليخلص فقال  
 له بصوت عالٍ لك اقول باسم الرب يسوع المسيح قم على  
 رجلك مستوياً فحينئذ وثب ومشى فنظرت الجماعة ما  
 صنع بولس فرفعوا اصواتهم بلغتهم وقالوا ان الالهة تشبهوا  
 بالناس ونزلوا اليها وكانوا يسمون برنابا زوس وبولس  
 هروس لانه هو الذي يبدأ بالكلمة واما كاهن زور الذي  
 كان قدام المدينة ات بتيان وتيجان الى باب الدار التي  
 نزلاها واراد ان يذبح مع الجماعة فلما سمع الرسل ان  
 بولس وبرنابا خرقا ثيابهما ووثبا الى الجماعة يصيحان  
 ويقولان ايها الرجال ماذا تصنعون نحن اناس ضعفاء  
 مثلكم انما نحن نبشركم لترجعوا من هذا الباطل الى الله  
 الحي الذي خلق السموات والارض والبحار وكل شيء فيها  
 الذي ترك الامم كلهم في الاجيال الماضية ان يسلكوا في  
 طرقهم ولم يترك نفسه بغير شهود اذ يعطيهم الطور السماء  
 وكان يري لم الثمار في اوقاتها وكان يملأ قلوبهم غداً  
 ونعيماً وفيما يقولان هذا بالجهد كفيماً الجماعة ان لا تذبح  
 لها وبينما هما هناك بعثان ات يعود من انطاكية  
 ولوقانية وافسدا قلب الجماعة عليهما وانهم رجوا بولس  
 وجروا الى خارج المدينة وظنوا انه قد مات وفيما



ابركسيس

٦٥ احتوطه التلاميذ قام ودخل معهم الى المدينة. ومن الغد  
خرج مع برنابا الى دريه وبشرا في تلك المدينة وتلمنا كثيرين  
ورجعوا الى لسطرو ولوقانيه وانطاكيه يشددان نفوذ التلاميذ  
ويطلبان اليهم ان يثبتوا في الايمان وانه يحزن كثير ينبغي  
٦٦ لنا ان ندخل الى ملكوت الله. وانما صنعناهم قسيسين  
٦٧ وصلوا باصوام واودعوها الى الرب الذي به امنوا. فلما جازا  
ببسيديا وجاءوا الى مغلبيه وتكلموا في برجه كلمة الله ونزلوا  
الى انطاكيه ومن هناك اقبلا الى انطاكيه من حيث كانوا  
٦٨ اقلعوا الى العمل الذي المحلة بنعمة الله. فلما قدما اجتمع  
اهل البيعه كلها وجعلوا يقصان عليهم كل شيء صنع الله  
اليهما وانه فتح للامم باب الايمان واقاما هناك مع التلاميذ  
٦٩ زمنا كثيرا. وان اناسا نزلوا من اليهوديه وعلموا الاخوه  
قائلين انكم اذ لم تختبئوا كثر سنة ناموس موسى ليس  
تقدرون ان تخلصوا وصار مجس كبير وخصومه لبولس  
وليبرنا با معهم وتوامروا ان يصعدوا بولس وبرنابا واناسا  
معها الى الرسل والقسوس الذين ببيروشلیم من اجل  
هذه المنازعة وانهم لما ارسلوا من الجاعة جازوا بفينيقية  
والسامرة وجعلوا يخبرونهم برجوع الامم وكان فجع عظيم  
٧٠ لكل الاخوه. فلما قدموا الى بيروشلیم قبلوا من الكنيسة  
والرسل والقسوس فاخبروهم كل شيء صنع الله اليهم فقام  
اناس من اصحاب هوى الفريسيين كانوا امنوا فقالوا له ينبغي  
ان

ابركسيس

٦٥ ان يختنوا وناموسهم ان يحفظوا ناموس موسى. ثم ان الرسل  
والقسوس اجتمعوا للنظر في هذا الامر. فلما كانت خصومه  
٦٦ كثيرة قام بطرس وقال لهم ايها الرجال الاخوه انتم تعرفون  
انه من الايام الاولى اما انتخب الله منكم من في ان تسمع  
الام كلمة الانجيل فيؤمنوا بالله عالم القلوب شهد لهم اذ  
اعطاهم روح القدس كمثلنا ولم يفرق بيننا وبينهم وبالايمان  
ظهر قلوبهم والان لما اذا تجربون الله لتصنعوا نيرا على رقاب  
التلاميذ الذي لا نحن ولا اباؤنا استطعنا ان نخليه ولكن  
بنعمة الرب يسوع المسيح نؤمن ان نخلص مثل اولئك فمسكت  
٦٧ حينئذ الجاعات وكانوا اسمعون برنابا وبولس يحدثان  
بما قد صنع الله من الايات والعجايب في الامم على ايديهما.  
ومن بعد سكوتها اجاب يعقوب وقال ايها الاخوه اسمعوا.  
٦٨ ان سمعون قد اخبركم مثل ما راي الله قدما ان ياخذ من  
الام شعبا لاسمة وهذا يوافق كلام الانبياء كما هو مكتوب  
انا من بعد هذا ارجع فابني خيمة داود التي سقطت وما  
هدم منها اجددة واقمه حتى يطلب بقية الناس الرب  
وكل الامم الذي دعي اسمي عليهم يقول الرب الصانع لهذا  
٦٩ كلمة معروفا للرب من الدهر. من اجل ذلك انا اقضي ان  
لا نشق على الذين انعطفوا الى الله من الامم ولكن نرسل  
اليهم ان يتباعدوا من ذبيحة الاصنام والزنى والخموق  
والدم. اما موسى فمن الاجيال الاولى كان له في كل مدينة

<sup>١٢٤</sup>  
 من ينادي في الجاعات اذ يقرونه في كل سبت: حينئذ رأى  
 الرسل والقسوس وكل الكنيسة ان يختاروا منهم رجالا ليعتوا  
 بهم الى انطاكية مع بولس وبرنابا: فاختاروا يعوزا الذي يدعى  
 برسبان وشيلا رجلين متقدمين في الاخوة وكتبوا بانييرها  
 هذا من الرسل والقسوس الى الاخوة الذين في انطاكية  
 وقيليقيا والشام والاخوة الذين من الامم فرح لكم: انا قد  
 سمعنا ان قوما منا قد سحسوك بكلام يصرفون نفوسكم وقالوا  
 ان تكونوا تختنثون وان تحفظوا الناموس الذين نحن لهم  
 نأمرهم فقد رأينا واجتمعنا جميعا واختارنا رجلين نرسلهما  
 اليكم مع جيبينا بولس وبرنابا اناس اسلموا نفوسهم عن اسم  
 ربنا يسوع المسيح: فارسلنا يعوزا وشيلا وهما يخبرانكم ذلك  
 بالقول: وقد سر روح القدس وسرنا نحن ايضا ان لا نضع  
 عليكم ثقلا ازيد من هذا الذي لا بد منه ان تتابعوا من  
 الدم والمخوق والذبيحة الاولى فان اذا انتم حفظتم  
 انفسكم من هذا فنعما تصنعون كونوا معافين: وهم حين  
 ارسلوا نزلوا الى انطاكية وجمعوا الجمع فناولهم الرسالة فلما  
 قروها فرحوا بالعزاء واما يعوزا وشيلا فانهما كانا نبیین  
 وكلام كثير عزيا الاخوة وشدداهم: ومكثا هناك زمنا  
 وارسلوا بالسلام من قبل الاخوة الى الرسل يروسلهم فاما  
 شيلا رأى ان يقيم هناك: فاما بولس وبرنابا فاقاما  
 بانطاكية وكانا يعلمان ويبشران بكلمة الله مع آخرين كثيرين  
 ومن

<sup>١٢٥</sup>  
 ومن بعد ايام قليلة قال بولس لبرنابا نرجع ونفتقد الاخوة  
 في المدن الذين بشرنا فيهم بكلمة الله كيف هم اما برنابا فكان  
 يريد ان ياخذ معه يوحنا الذي دعي مرقس واما بولس  
 فما كان يريد ان ياخذ معه لانه كان تركها وهما في  
 بمفيلية وذهب ولم يات معها الى العمل فصار بينهما مغاضبه  
 حتى افترقا من بعضهما بعضا فاما برنابا فاخذ معه  
 مرقس واقبلعا الى قبرص واما بولس فاختار شيلا وخرج  
 وقد استودع من الاخوة نعمة الله: وجعل يطوف في  
 الشام وقيليقيا ويشدد الكنائس حتى بلغ دربه ولسطرة  
 وكان هناك تلميذا اسمه طيماتاوس ابن امراه يهودية  
 مؤمنه وكان ابوه يونانيا وكان مشهودا عليه من الاخوة  
 الذين في لسطرة وقونية وان بولس احب ان يلحقه هذا  
 ويخرج معه فاخذه وختنه من اجل اليهود الذين كانوا  
 في تلك الامكنة لانهم كانوا يعلمون ان اباه يوناني وفيما  
 كانا يطوفان في المدن كانا يأمراهم بالامور التي امر بها  
 الرسل والقسوس الذين ببيروسلهم والكنائس كانت  
 متشده بالايمان وتزداد في العدد كل يوم: وجاءا  
 الى افروحيه واراض غلاطية فمنعهما روح القدس ان  
 يتكلم بكلمة الله في اسيا فلما اتيا لواجي ميسيا التمسوا ان  
 ينطلقا الى الباثانيه فلم يتركهما روح يسوع: فلما جازا  
 من ميسيا نزلوا الى طرواذا وارى لبولس رجل ماقدوني

في الليل قائماً يطلب اليه ويقول له جُزْ الى ما قادنوا وعنا:  
 فلما ارى له في الرؤيا على المكان اردنا ان نخرج الى ما قادنوا  
 ونعلم لان الله دعانا لنهشروهم: فسرنا من طرواس واستقنا  
 الى ساموتراقي ومن هناك في اليوم الثاني صرنا الى البولي  
 المدينة ومن هناك الى فيلبس التي هي راس ماقدونية:  
 وهي مدينة قولونيا: فكتنا في تلك المدينة اياماً معلومة:  
 ثم خرجنا يوم السبت الى خارج باب المدينة على شاطئ النهر  
 من اجل انه ثم كان بربا المصلا: فلما جلسنا جعلنا نكلم  
 النسوة اللاتي كن مجتمعات هناك وان امرأة واحدة بياعة  
 الارجوان كانت متقيه لله وكان اسمها لوديا من تاوطين  
 المدينة متقيه لله ففتح ربنا قلب هذه فطقت تسمع ما  
 كان بولس يقول: ثم اصطبغت هي واهل بيتها وكانت تطلب  
 البنا قائلة ان كنتم واقفين بالحقيقة ابي مؤمنه بالسرب  
 فتعالوا انزلوا في منزلي ولجت علينا كثيرا: وكان بينما نحن  
 منطلقون الى الصلاة استقبلتنا جارية كان بها روح  
 التعريف وكانت تعمل لوالديها تجارة جزيلة بالتعريفات  
 التي كانت تقصهم فكانت تمشي في اثر بولس وفي اثرنا وكانت  
 تصيح قائلة هؤلاء القوم هم عبيد الله العلي وهم يمشرونكم  
 بطريق الحياة ففعلت هكذا اياماً كثيرة فخر بولس وقال  
 لذلك الروح انا امرك باسم يسوع المسيح ان تخرج منها:  
 وفي تلك الساعة خرج: فلما راي مواتها انه قد خرج  
 منها

ابركسيس  
 منها رجاء تجارتم اخذوا بولس وشيلا فحبسوهما وجاؤا بهما  
 الى السوق فقدموهما الى اصحاب الشرط والى رؤساء المدينة  
 وجعلوا يقولون هذان الانسانان يرجفان مدننا لانهما  
 يهوديان ويناديان لنا بعبادات لم يؤذن لنا بقبولها ولا بالعمل  
 بها لانا نحن روم: فاجتمع عليها جمع كبير وان اصحاب  
 الشرط حينئذ شقوا ثيابهما وامروا ان يجلدوهما فلما  
 جلدوهما جلداً كثيراً قد فوهما في السجن واوصوا حارس  
 السجن ان يحتفظ بهما بتحرز: فاما هو فلما قبل هذه  
 الوصية ادخلها حبسهما في بيت السجن الداخل واوثق  
 ارجلهما في المقطرة: وفي نصف الليل كان بولس وشيلا  
 يصلان ويسبحان الله وكان الجوسون يسمعونهما فحدثت  
 بغته زلزاله عظيمه حتى ترعزعت اساسات الحبس وانفتحت  
 الابواب كلها واخلفت وثاقا قاهم اجمعين: فلما استيقظ  
 حافظ السجن وابصر ابواب الحبس مفتحة سل سيفه واراد  
 ان يقتل نفسه لانه كان يظن ان الاسرى قد هربوا فناداه  
 بولس بصوت عال وقال لا تصنع بنفسك شيأ ردياً لانا  
 كلنا هاهنا نحن: فانار له مصباحاً ونفض ودخل وهو  
 يرتعد فوق على اقدام بولس وشيلا واخرجهما الى خارج  
 وطفت يقول لهما يا سيدي ما ذا ينبغي لي ان اعمل لاجلك  
 فاما هما فقالا له امن بربنا يسوع المسيح تحياه انت ولعل  
 بيتك وكلماه وجميع اهل بيته بكلمة الرب وفي تلك الساعة

ساقها وحمها من جلدتها ومن ساعتها اصطبغ هو واهل  
 بيته كلهم. واخذها فاصعداها الى بيته ووضع لها ماءة  
 وكان يجذل هو واهل بيته بايمان الله. فلما اسفر الصبح  
 وجه اصحاب الشرط الجلادين كي يقولوا العظيم السجن اطلق  
 هذين الرجلين فلما سمع عظيم السجن دخل فحكى هذه  
 الكلمة لبولس ان اصحاب الشرط قد بعثوا ان تطلقا فارجا  
 الان وانطلقا بسلام قال له بولس بلا ذنب جلدوة تجاه  
 العالم كله ونحن قوم روم وقد فونا في السجن والان يخرجونا  
 خفيا كلابلهم يمتنون فيأتون يخرجونا فانطلق الجلادون  
 واخبروا اصحاب الشرط بهذا الكلام الذي قيل لهم. فلما  
 سمعوا انهم روميان خافوا فاقبلوا اليها وطلبوا ان يخرجها  
 ويحولوا عن المدينة. فلما خرجا من السجن دخلا الى  
 منزل لوديا فنظروا هناك الى الاخوة وعزياهم وخرجوا.  
 وعبرا الى امفيبولس وافولونيا الدينتين وصارا الى  
 تسالونيقي حيث كانت كنيسة اليهود قد دخل بولس كما  
 كان معتادا اليهم فكلهم من الكتب ثلثة سبوت واذا كان  
 يفسروا بين ان المسيح قد كان مزعما ان ياتهم وان يبعث  
 من بين الاموات وهو يسوع المسيح هذا الذي انا اشركم  
 به فامن منهم اقوام وصحبوا بولس وشيلا وكثير من اليونانيين  
 الذين كانوا يخشون الله ونسوة ايضا معروفة ليس  
 بتلاتين وان اليهود حسدوها فجمعوا لهم اناسا اشركوا  
 من

من اسواق المدينة وجاءوا ووقفوا بمنزل اياسون وكانوا يريدون  
 ان يخرجوها وسلموها الى الحزم. ولما لم يجدوها هناك  
 سحبوا اياسون والاخوة الذين كانوا هناك وجاءواهم الى  
 رؤساء المدينة اذ كانوا يصيحون ان هولاء هم الذين ارهبوا  
 الارض كلها وهاهم قد جاءوا الى هاهنا ايضا ومضيفهم  
 اياسون هذا. وهولاء كلهم مقامون لوصايا قيم اذ يقولون  
 ان يسوع الناصري ملك اخر فازعوا الشعب ورؤساء المدينة  
 لما سمعوا هذه الاقاويل فاخذوا كفلا من اياسون ومن  
 الاخوة ايضا وعند ذلك اطلقوهم وان الاخوة من ساعتهم  
 صرفوا بولس وشيلا في تلك الليلة الى مدينة حلب فلما  
 صارا الى ثم جعلوا يدخلان الى كنائس اليهود وذلك ان  
 اولئك اليهود الذين هناك كانوا اشرف جنسا من اولئك  
 اليهود الذين كانوا في تسالونيقي وكانوا يسمعون الكلمة  
 كل يوم منها بسروا اذ كانوا يميزون من الكتب ان هذه  
 الامور هكذا وكثير منهم امنوا وكذلك من اليونانيين ايضا  
 رجال كثير ونساء معروفة فلما علم اولئك اليهود الذين  
 من تسالونيقي ان كلمة الله قد نادى بها بولس بمدينة  
 حلب قدموا اليه هناك ولم يهدوا عن ازعاج الناس واقلناهم  
 فاما بولس فصرفه الاخوة ليخدر الى الجزا واقام في تلك  
 المدينة شيلا وطيماثا ومن فاما اولئك الذين حببوا بولس  
 فقد موامعه الى مدينة اتنا من فلما خرجوا من عنده



قبلوا منه كتابا الى شيلوا وطما ثاوس ان ينطلقا اليه عاجلا:  
 سلا ٥٤ فاما بولس فاذا كان مقبلا في انتاس كان يغتم في روحه  
 اذ كان يرى المدينة كلها مملوءة اصناما وكان يخاطب اليهود  
 في الجمع الذين هم خائفون من الله والسوقة والذين يتفقون  
 كل يوم والفلاسفة ايضا الذين من تعلم افيقوروس واخرون  
 كانوا يسمون الرواقين كانوا يجادلونه فكان انسان فانسان  
 منهم يقول ما يهوى هذا الفاظ الكلام واخرون يقولون انه  
 يبشر بالهة غريبه لانه كان ينادي لهم بيسوع وقيامته فاحذره  
 وحافوا به الي بيت القضاء الذي يدعى اريوس فاغوس اذ  
 يقولون له اتفقد ان تعلم هذا التعليم الجديد الذي تنادي  
 به فانك قد تزرع في مسا معنا كلمات غرائب ونحن نحب  
 ان نعلم ما هي: فاما الاتناسيون والغريباء الذين كانوا  
 يقدمون الى هناك لم يكونوا يعنون بشيء آخر الا بان يقولوا  
 وسمعوا شيئا بديعا: فلما وقف بولس في اريوس فاغوس  
 قال يا ايها الرجال الاتناسيون ابي اراكم متفاضلون في  
 عبادة الشياطين في جميع الاحوال وقد كنت بينما انا اطوف  
 وابصر بيوت مناسكم وجدت مذبحا عليه مكتوب الاله  
 المكنون فذلك الذي لستم تعرفونه تعبدونه بعضنا لبعضكم  
 لان الاله الذي خلق العالم وكل ما فيه وهو رب السماء  
 والارض في هياكل صنعة الالهي ليس يحل ولا تخدعه ايدي  
 البشر وليس يحتاج الى شيء من اجل انه اعطى كل انسان  
 الحياة

البركسيس  
 الحياة والنفس: ومن ادم واحد خلق جميع عالم الناس ليكونوا  
 سلا ٥٥ يسكنون على وجه الارض كلها وميز الارضه بامره وصنع  
 حدود مسكن الناس ليكونوا يطلبون الله ويغصون عنه  
 ومن خلأته يجدونه لانه ليس بعيدا عن كل احد متبا  
 وذلك اننا به نحن احياء متحركون موجودون: كان اناسا  
 حكاء عندكم قالوا ان منه جنسنا فاذا كنا قوما جنسنا من  
 الله فلسنا جديرا بان نظن ان الذهب او الفضة او الصخره  
 النقوشه بحيلة الانسان ومعرفته تشبه اللاهوت: لاث  
 سلا ٥٦ الله قد ازال ازمته الضلالة وفي هذا الزمان يوصي جميع  
 الناس ان يتوب كل انسان في كل موضع من اجل انه قد اقام  
 اليوم الذي هو فيه مزعم بان يدين الارض كلها بالعدل  
 على يدي الجبل الذي افرزه ورد كل انسان الى امانه  
 باقامته اياه من بين الاموات: فلما سمعوا بالقيامه من  
 بين الاموات كان بعضهم يستهزئون وبعضهم كانوا يقولون  
 اتا سوف نسمع منك على هذه حينا اخر وهكذا خرج  
 بولس من بينهم: واناس منهم لزموه وامنوا وكان احدهم  
 ديونسيوس من قضاة اريوس فاغوس وامرأة كان اسمها  
 سلا ٥٧ دماريس واخرون معها: فلما خرج بولس من انتاس  
 جاء الى قورنثيوس فالق هناك رجلا يهوديا كان اسمه  
 اقلوس كان من بلاد فونطوس وفي ذلك الوقت كان قدم  
 من ايطاليا هو وفريسقلا امرأته لان اقلوديوس قيصر كان

أمر أن يخرج جميع اليهود الذين برومية فدنا منها لأنه كان  
من أهل صناعتهما ونزل عندهما وكان يعمل معهما وكان في  
صناعتهما خيمين. وكان بولس يتكلم في المجمع في كل سبت  
وكان يقنع اليهود واليونانيين ولما قدم من ماقدونيا  
شيللا وطيماتاوس كان بولس مضيقا في الكلام لأن اليهود  
كانوا يفتخرون ويفترون أذ كان ينادونهم أن يسوع هو  
المسيح فنفض ثيابه وقال لهم أنا من الآن بري ودماءكم  
على رؤوسكم من الساعة فإني منطلق إلى الشعوب.  
وخرج من هناك ودخل منزل رجل اسمه طيطوس الذي  
كان متقيا لله وكان بيته متصلا بالكنيسة وأن قريسيون  
عظم الكنيسة آمن بالرب هو وأهل بيته باجمعهم وكثير  
قورنثانيون كانوا اسمعون ويؤمنون بالله ويصطبغون  
فقال الرب في الرؤيا لبولس لا تخف بل تكلم ولا تسكت  
فإني معك ولن يقدر أحد على أذاك وشعب كثير لي  
في هذه المدينة فأقام سنة وستة أشهر في قورنثوس  
وكان يعلمهم كلمة الله. وأذ كان غالليون قاضي إخوانه  
حاضرا اجتمع اليهود معا على بولس وجاؤوا به أمام  
المنبر وقالوا أن هذا يعلم الناس أن يكونوا يعبدون  
الله خلوا من التوراة فحين أراد بولس أن يفتح فاه ويتكلم  
قال غالليون لليهود لو كنتم على شيء ردي أو دخل أو قبح  
كنتم تسعون يا أيها اليهود بالواجب وكنت أقبلكم وإنما هي  
دعاوي

دعاوي عن كلمة أو عن اسم أو على توراتكم فأنتم أعلم بما  
بينكم لا يني لست أهوى أن أكون قاضي هذه الأمور فطرد  
عن كرسيه. فضبطوا جميعهم سوستايس شيخ الجماعة  
وطبقوا بضربونه قدام الكرسي وغالليون كان يتغافل عن  
ذلك. فلما مكث بولس هناك أياما كثيرة ودع الأخوة  
بالسلام وسار في البحر لينطلق إلى الشام وقدم معه  
فريسيلا وأقلوس لما حلفت راسه في قانكراوس لأنه  
كان قد نذر نذرا فأنتهوا إلى أفسوس فدخل بولس إلى  
المجمع وجعل يكلم اليهود فجعلوا يبطلون إليه أن يلبث  
عندهم فلم يرد وقال ينبغي لي أن أبدأ بعمل العيد المقبل  
في بيت المقدس وإن شاء الله فإنا راجع إليكم. وأما  
أقلوس وفريسيلا فإنه خلفهما في أفسوس وسار هو في  
البحر وصار إلى قيساريه وصعد وسلم على أهل البيعة.  
ثم انطلق إلى أنطاكية فلما مكث هناك أياما معلومة  
خرج وجال أولا فأول في بلاد فروغية وغلاطية أذ كان  
يثبت جميع التلاميذ. وأن رجلا يهوديا اسمه أفلوا كان  
جنسه من الاسكندرية وكان أدبيا في الكلام وبصيرا بالكتب  
صار إلى أفسوس وهو كان يتلمذ لطريق الرب وكان  
يرتاح بالروح ويتكلم بالحق ويعلم عن أمور يسوع أذ لم  
يكن يعرف شيئا إلا صبغة يوحنا فبدأ يتكلم جهرا في  
المحفل فلما سمعه أقلوس وفريسيلا جاءا إليه إلى منزلهما.

فارشده الى طريق الرب بالكمال. ولما احب ان ينطلق الى  
 اخائييه فرح به الاخوة وكتبوا الى التلاميذ ان يقبلوه فلما  
 مضى نفع جميع المؤمنين بالنعمه كثيرًا وذلك انه كان يجادل  
 اليهود امام الجوع جدا لامنيًا وكان يبين لهم من الكتب  
 على يسوع انه المسيح. واذ كان افلو في قورنثيوس طاف  
 بولس في البلدان العاليه واقبل الى افسوس فطفق  
 يسائل التلاميذ الذين وجد هناك هل قبلتم روح القدس  
 منذ امنتم اجابوه وقالوا له ولا ان روح القدس موجود  
 سمعنا قال لهم وبماذا انصبغتم قالوا بصبغة يوحنا قال  
 لهم بولس يوحنا صبغ الشعب صبغة التوبة اذ كان يقول  
 ان يؤمنوا بالذي ياتي بعده الذي هو يسوع المسيح فلما  
 سمعوا هذا اصطبغوا باسم ربنا يسوع المسيح فوضع بولس  
 عليهم اليد فاقبل روح القدس عليهم. فطفقوا ينطقون  
 بلسان لسان ويتنبون وكان جميع القوم اثني عشر رجلاً  
 ثم ان بولس دخل الكنيسة وكان يتكلم علانية ثلاثة اشهر  
 وكان يقنع بامر ملكوت الله. وكان اناس منهم يتعصبون  
 ويمارون ويشتمون طريق الله امام محفل الامة عند  
 ذلك تباعد بولس عنهم وميز التلاميذ منهم. فكان كل  
 يوم يخاطبهم في مكتب رجل يقال له طرادوس وكانت  
 هذه مدة سنتين حتى سمع كلمة الرب جميع السكان في  
 اسيا من اليهود والاميين. وكان الله يجري على يدي  
 بولس

بولس جراح كبار. وبلغ من ذلك ان من الثياب التي على  
 جسده عمام وخرقا كانوا ياتون بهم ويضعونها على الرضى  
 فكانت الامراض تقادحهم والشياطين ايضا كانوا يخرجون  
 وان اناس يهودا كانوا يطوفون ويعزّمون على الشياطين  
 هووا ان يعزّموا باسم ربنا يسوع المسيح على الذين كانت  
 بهم ارواح نجسة اذ كانوا يقولون نحن مستحلّفوك باسم  
 ربنا يسوع المسيح الذي يبشر به بولس فيعافون. وكانت  
 سبعة بنين لرجل يهودي عظيم الكهنه اسمه اسكاوا الذين  
 كانوا يفعلون هذا فاجاب ذلك الشيطان الخبيث وقال لهم  
 اما يسوع فاني به عارف واما بولس فانا به عالم فاما انتم  
 فمن انتم فوثب عليهم ذلك الرجل الذي كان به الروح الخبيث  
 فتقوى عليهم واقامهم فخرّبوا من ذلك البيت مغلوبين  
 مشدوخين وبان ذلك لجميع اليهود والاميين الساكنين  
 في افسوس فوقع الرعب عليهم اجمعين وكان اسم ربنا  
 يسوع المسيح يمي. وكثير من الذين امنوا كانوا ياتون ويعترفون  
 بذنوبهم وكانوا يعترفون مما كانوا يعملون وسحرة كثير جمعوا  
 مصاحفهم وجاءوا بها واحرقوها قدام كل احد وحسبوا  
 اثمانها فارتفعت من الورق حسين الف درهم وهكذا  
 بقوة عظيمة كان ايمان الله بيني وكثرت فلما انصرفت  
 كل هذه الامور نوى بولس في ضيرة ان يحول كل ما قد ونيه  
 واخائييه وينطلق الى بيت المقدس وقال اني اذا مضيت

الى هناك فينبغي لي ان اري رومية فوجه انسانين من اولئك  
 الذين كانوا يجدونه الى ما قد ونيه وهما طيماتاوس وارسطور  
 واما هو فاقام في اسيا زمانا. وانه كان في ذلك الزمان  
 شعت كثير على طريق الله وكان هناك رجل صانع فضه  
 اسمه ديمطريوس كان يعمل اصنام فضه لارطاميس وكان  
 يروج اهل صناعته رجبا عظيما وان هذا احضر اهل مهنه  
 كلهم والذين يعملون معهم وقال لهم يا ايها الرجال انتم  
 تعلمون ان تجارتنا كلها انما هي من هذا العمل وانتم ايضا  
 تسمعون وتصورون انه ليس لاهل افوس فقط بل لحد  
 اسيا كلها وقد نقل بولس هذا جمعا كبيرا اذ يقول عن  
 اولئك الذين يعملون بايدي الناس انهم ليسوا الهة  
 وليس انما ينفض هذا الامر فقط ويبطل بل وهيكل ارباميس  
 الالهة الكبيرة ايضا تعد مثل لاشي والهة جمع اسيا  
 ايضا التي كان جميع الشعوب يسجدون لها فكان وتحتن  
 فلما سمعوا هذا امتلأوا غيظا وطققوا يميمون ويقولون  
 كبير هي ارباميس الالهة انين فارجت المدينة باسمها  
 فاحضروا معا وانطلقوا معا الى موضع الشهر واخذوا معهم  
 غايوس وارسطرخوس الرجلين الماقدونيين رفيقي  
 بولس وكان بولس يجب ان يدخل الى موضع الشهر  
 فتعنه التلاميذ ورؤساء اسيا لانهم كانوا اصدقاؤه وبعثوا  
 وطلبوا اليه الا يبذل نفسه لان يدخل موضع الشهر  
 واما

واما الجوع الذين كانوا في موضع الشهر وكانوا مفتنين جدا  
 واخرون كانوا يميمون باقا ويل اخر فاما كثير منهم فلم يكونوا  
 يدرون لماذا اجتمعوا. وان شعب اليهود الذين كانوا  
 هناك اقاموا منهم رجلا يهوديا كان اسمه الاسكندرون  
 فلما قام اشار بيده وكان يريد ان يحتج عند القوم فلما  
 علموا انه يهودي هتفوا جميعا بصوت واحد نحو من  
 ساعتين قائلين كبير هي ارباميس الالهة الانسين فهدم  
 رئيس المدينة وقال يا ايها الرجال الالهة الانسين من  
 من الناس لا يعرف مدينة الالهة الانسين انما كما هي  
 لارطاميس العظيمة صنعها الذي نزل من السماء فمن  
 اجل انه اذن ليس يقدر احد ان يقاوم هذه فينبغي  
 لكم ان تكونوا سكونا ولا تعملوا شيئا بالعجلة وذلكم انكم انتم  
 بعدد الرجالين اذ لم يسلبوا الهياكل ولم يشتموا الهتنا  
 فان كان ديمطريوس هذا واهل صناعته بينهم وبين  
 احد خصومه فها هو ذا القاضي في المدينة انما هم صناع  
 فينتقدوا ويخاض احدكم صاحبه واذا كنتم تطلبون  
 امرا اخر في الجماعه فبالواجب ينقض لانا نخشى ان  
 يستعدي علينا على هذه الفتنة اليوم وليس لنا وجه يمكننا  
 ان نحتج بها على هذه الفتنة فلما قال هذا صرف الجمع  
 وبعد هذا الشعت دعا بولس التلاميذ فغزاهم وقبلهم  
 وخرج فانطلق الى ما قد ونيه فلما جال هذه البلدان



وعزاهم بكلام كثير اقبل الى بلاد هلس ومكث هناك ثلثة  
 اشهر غير ان اليهود احدثوا عليه مكرًا لما كان مزعماً بالانطلاق  
 الى الشام وهم بالرجوع الى ماقدونيه فخرج معه سوسيطرس  
 الذي من مدينة حلب وارسطرخوس وسقوندور اللذان  
 من تسالونيقي وغايوس الذي من مدينة دربي وطيماثوس  
 الذي من لسطرة ومن اسباطو خيقوس وطرفيمون فحوله  
 انطلقوا بين ايدينا وانتظرونا طرواوس فاما نحن فخرجنا  
 من فيليفوس مدينة الماقدونيين بعد ايام الفطير وسرنا  
 في البحر وصرنا الى طرواوس لخسة ايام ولبنثنا ثم سبعة  
 ايام. وفي يوم الاحد احد السبوت اذ نحن مجتمعون  
 لنوع جسد المسيح كان بولس يخاطبهم من اجل انه كان  
 مزعماً بان يخرج من الغد وكان قد اطال الكلام حتى  
 نصف الليل وكانت هناك مصابيح نار كثيرة فتلك العلية  
 التي كنا مجتمعين فيها وكان في اسمه اوطينوس جالساً  
 في كوة يسمع فغرق في سيرة ثقيلة لما كان بولس قد اطال  
 الخطاب وفي نومه وقع من ثلث طبقات فحل ميت فنزل  
 بولس واستلقى عليه وعانقه وقال لانتدعوا من اجل  
 ان نفسه هي فيه فلما صعد كسر الخبز واظم ومكث يتكلم  
 حتى طلم القبر وعند ذلك خرج لمضي في البر فاخذنا  
 الفتي حياً وفرحوا به فرحاً عظيماً. فاما نحن فاحدنا  
 الى مركب وسافرنا قرب ايسوس لان من هناك كنا على  
 استقبال

استقبال بولس وذلك انه هكذا كان امرنا لما انطلق هو  
 في البر فلما قبلناه من ايسوس حملناه في المركب واقبلنا  
 الى ميپوليا ومن هناك لليوم الاخر اسبنا قدام كيوش  
 ومن غد ذلك اليوم جئنا الى صاموس وافمنا بنظر غليون  
 ومن بعد ذلك اليوم الاخر جئنا الى ميليطوس وذلك  
 ان بولس كان قد عزم ان يجوز افسس لعله ان يطر في  
 اسيا لانه كان مبادراً ان امكن ان يعمل يوم الفنطوسطي  
 في بيت القدس. ومن ميلاطوس بعينها بعث فاحضر  
 قيسي بيعة افسوس فلما صاروا الى القية قال لهم انتم تعلمون  
 اني من اول يوم دخلت اسيا كيف كنت معكم كل الزمان  
 اذ اعبد الله بالتواضع الكثير والدموع والبلايا التي كانت  
 تعمي علي بمكاند اليهود كما لم اخف شيئاً من الصلح الا  
 اعلمكم بنة واعلم جهراً في الاسواق وفي البيوت اذ كنت  
 اناشد اليهود واليونانيين على التوبة الى الله والامان  
 برنا يسوع المسيح. وانا الان ما سور بالروح ومنطلق  
 الى بيت المقدس ولست اعلم اي شيء يصيبني فيها ولكن  
 روح القدس في كل مدينة يتشد في ويقول لي ان  
 الوثاقات والشدايد عتيدة لك ولكن نفسي ليست محسوبة  
 عندي شيئاً في الحال سعبي والخدمه التي قبلت من ربنا  
 يسوع المسيح كي اشهد على بشاره نعمة الله. وانا الان  
 اعلم ايضاً انكم لن تعايونا وجهي مرة اخرى يا جميع الذين

جئت فيكم فبشركم بالملكوت ومن اجل هذا اناشدكم الى يوم  
الناس هذا ان طاهر من دم جميعكم وذلك اني لم استعف  
من ان اعلمكم كل سر الله . فاحترسوا الان بنفوسكم ويحيي  
الرعيه التي اقامكم فيها روح القدس اساقفه لترعوا بيعة  
المسيح التي اقتناها بدمه . لاني اعلم انه من بعد ان انطلق  
سيدخل معكم ذياب منيعه لا تشفق على الرعيه ومنكم  
انتم ايضا يقوم رجال يتكلمون بكلمات ملتويات ليردوا  
التلاميذ كي يتبعوهم . من اجل هذا كونوا متيقظين متذكرين  
اني ثلث سنين لم اقف في الليل وفي النهار اذن بالدموع  
اغظ انسانا فانسانا منكم وانا الان مستودعكم الله وكلمة  
نعته التي هي تقدر ان تثبتكم وتوثقكم مبرراتكم مع جميع القديسين  
فضة او ذهبا او ثيابا لم اشتبه شيئا منها وانتم تكونون ان  
لاحتياجي والذين معي خدمت بيدي هاتين وقد  
بينت لكم كل شيء انه هكذا ينبغي ان تكذبوا وساعد الذين  
هم مرضى وان تذكروا كلام ربنا من اجل انه قال طوبى  
للذي يعطي الكثر من الذي ياخذ . فلما قال هذه الاقوال  
جثى على ركبته وصلى وجميع القوم معه واعتنقوه وكان  
بكاء عظيم منهم جميعهم وجعلوا يقولونه وبخاصه كانوا  
متعذرين على تلك الكلمة التي قال انهم ليس يرون وجهه  
ايضا وكانوا يودعون على السفينه . وانفصلت منهم  
وسرنا مستقيمين الى قوا الجزيرة ومن الغد اتينا الى رودس  
ومن

ابركسيس  
253  
ومن ثم جئنا الى فاظرا فوافينا هناك سفينه منطلقه  
الى فونيني فصعدنا اليها فسرنا وبلغنا حتى جزيرة قبرص  
فتركنا هائسره واقبلنا الى الشام ومن هناك انتهينا الى  
صور . لان هناك كانت السفينه تريح وقرها . فلما اصبنا  
تم تلاميذ اهلها عندهم سبعة ايام وهؤلاء كانوا يقولون  
لبولس كل يوم بالروح لا تنطلق الى يروشلیم . ومن بعد  
هذه الايام خرجنا المنضي في الطريق فطفقوا يشيعونا  
باسرهم هم ونساؤهم وابناؤهم الى خارج المدينة وجثوا  
على ركبهم على شاطئ البحر وصلوا وقبل بعضا بعضا ثم  
صعدنا الى المركب ورجعوا هم الى منازلهم . فاما نحن  
فسرنا من صور وصرنا الى مدينة عكا فسلمنا على الاخوه  
الذين هناك فترلنا عندهم يوما واحدا . ومن الغد  
خرجنا وجئنا قيساريه ودخلنا ونزلنا في بيت فيليس  
البشر احد السبعة وكانت له اربع بنات عذارى يتبعين  
واقبنا هناك اياما كثيرة . كان قد اخذ من يهوذا نبي  
كان اسمه اغابوس فدخل الينا واخذ منطقة بولس  
واوثق بها رجلي نفسه ويديه وقال هكذا يقول روح  
القدس ان الرجل صاحب النطقه سيوثقه اليهود هكذا  
في بيت المقدس وسلمونه في ايدي الامم فلما سمعنا  
هذا الكلام طلبنا اليه نحن واهل المكان الا ينطلق الى  
بيت المقدس عند ذلك اجاب بولس وقال ماذا تصنعون

اذ تبكون وتغنون قلبي لاني لست مستعدا ان اوسر فقط ولكن  
 لان اموت ايضا في بيت المقدس على اسم ربنا يسوع المسيح  
 فلما لم يقبل منا امسكنا عنه وقلنا ان مسرة الله تكون  
 وبعد هذه الايام تعيينا واصعدنا الى بيت المقدس وجاء  
 معنا اناس تلاميذ من قيساريه وقد اخذوا معهم اخا  
 واحدا من القدماء من اهل قيساريه كان اسمه مناسون  
 ليضيفنا في منزله فلما قدما الى بيت المقدس قبلنا  
 الاخوة سرورين ومن الغد دخلنا مع بولس الى يعقوب  
 اذ كان عنده جميع القسا فسلمنا عليهم فطفف بولس  
 بقص عليهم اولا قاول كلها فعله الله بالامم في خدمته  
 فسبحوا الله وقالوا له اتري يا اخانا كم ربوة من اليهود  
 قد امنوا وجميع هؤلاء هم متعصبون للتوراة غير انه قد  
 قيل لم انك تعلم ان يتجنب موسى جميع الذين في الشعوب  
 اذ تقول الا يكونوا يحننون بنهم ولا يكونوا يسلكون في  
 عادات التوراة فمن اجل انه سوف يبلغهم انك قدمت  
 الى هاهنا افعل ما نقول لك ان لنا اربعة رجال  
 قد اندروا ان يتطهروا فخذهم وانطلق فتطهر معهم واتفق  
 عليهم نفقات ليعلقوا رؤوسهم فيعرف كل احد ان  
 الشيء الذي كان قيل فيك باطل وانتم موافق للتوراة  
 حافظ لها فاما على الذين امنوا من الامم فحسن كتبنا  
 اليهم ان يكونوا يحفظون نفوسهم من دفي الذبيح ومن  
 الزنى

الذي ومن المخنوق ومن الدم حينئذ ساق بولس اولئك  
 الرجال من الغد وتطهر معهم ودخل فانطلق الى الهيكل  
 اذ يعلمهم بتمام ايام التطهير حتى قرب قربان انسان فانسان  
 منهم فلما بلغ اليوم السابع رآه اليهود الذين قد موامن  
 اسيا في الهيكل فاغروا به الشعب كله والقوا عليه الايدي  
 اذ يشتمون ويقولون يا ايها الرجال بني اسرائيل اعينونا  
 هذا الرجل الذي يعلم في كل موضع خلافا للشعبا وخلاف  
 التوراة وخلاف هذه البلدة وادخل ايضا الامميين الى  
 الهيكل ويحضر هذا المكان الطاهر وذلك انهم كانوا قد  
 تقدموا فنظروا الى طروفيوس الافسسي معه في المدينة  
 وكانوا يظنون انه مع بولس دخل الهيكل فتشعث جميع اهل  
 المدينة واجتمع جميع الشعب واخذوا بولس وحزوه الى  
 خارج الهيكل فاعلقت الابواب للوقت فيمما الجمع كان  
 يريد قتله بلغ امير الجندان المدينة كلها قد اضطربت  
 فمن ساعته اخذ قائدا واسراطا كثيرين فضى اليهم  
 فلما راوا الامير والشرط كفوا عن ان يضربوا بولس فدنا  
 منه الامير وامسكه وامر ان يوثقوه بسلسلتين وطفف  
 يسأل عنه من هو وماذا اعلن فكان قوم من الجمع يصيحون  
 عليه باشياء كثيرة ومن اجل صياحه لم يكن يقدر ان  
 يعلم حقيقة امرة فامر ان يدعوه الى المعسكر فلما  
 بلغ بولس الى الدرج حمله الاسراط من اجل عسف الشعب

٢١٣ وذلك انه كان تبعه جمع كثير وكانوا يصيحون ويقولون احملنه  
 فلما كاد يدخل المعسكر قال بولس للاميران اذنت لي كلمتك  
 فاما هو فقال له اتحسن باليونانية اليس انت ذلك المصري  
 الذي قبل هذه الايام صنعت فتناً واخرجت الى البرية اربعة  
 الف رجل عامل سبتاً فقال له بولس انا رجل يهودي من  
 طرسوس قيليقيه المدينه المعروفه التي فيها ولدت ولنا  
 ٢١٤ اطلب اليك ان تاذن لي في ان اكلم الشعب فلما اذن  
 له وقف بولس على الدوح وحرك لهم يده فلما سكثوا  
 ٢١٥ خاطبهم بالعبرانيه وقال لهم يا ايها الاخوه والاباء اسمعوا  
 احتجاجي الان عندكم فلما علموا انه بالعبرانيه خاطبهم  
 ازدادوا اهدوا فقال لهم انا رجل يهودي ولدت في طرسوس  
 قيليقياً ونشأت في هذه المدينه الى جانب غالشيل وتربيت  
 بالحال في شريعه اباثنا وقد كنت غيوراً لله كما انكم ايضاً  
 كلكم اليوم فلم ازل اضهد هذه الطريق حتى الموت  
 اذ كنت اقيده واسلم الى السجن رجالاً ونساءً كما يشهد  
 لي عظم الكهنه وجميع المشايخ الذين منهم قبلت الرسائل  
 كي انطلق الى الاخوه الذين بدمشق لاعمد الي اولئك  
 الذين كانوا هناك فاشخصهم الى بيت المقدس موثوقين  
 ٢١٦ وتقبل النكال فاذا كنت اسير وبيات ابلغ الى دمشق  
 في نصف النهار فيغتنه اشرف علي نور عظيم من السماء  
 فسقطت على الارض وسمعت صوتاً كان يقول لي  
 يا شاوول

٢٥٤ يا شاوول يا شاوول لم تطردني فاجبت وقلت من انت  
 يا سيدي فقال لي انا هو يسوع الناصري الذي انت تضطهده  
 والقوم الذين كانوا معي ابصروا النور فاما صوت ذلك الذي  
 كلمني فلم يسمعوا فقلت ما اصنع يا سيدي فقال لي ربنا  
 ٢١٧ قم فادخل الى دمشق وهناك تكلم بكل شيء تفعله ولم  
 اكن ابصر من اجل حجة ذلك النور فامسك بيدي اولئك  
 الذين كانوا معي ودخلت الى دمشق وان رجلاً يعرف  
 ٢١٨ بحنينيا تقياً في الشريعه كالذي كان يشهد له جميع اليهود  
 الذين هناك اتاني وقال لي يا شاوول اخي افتح عينيك  
 وفي تلك الساعه انفتحت عيني وتفرست فيه فقال لي  
 ان الله اله اباثنا اقامك لتعرف مسرته وتعاين البار  
 وتسمع الصوت من فيه وتصور له شاهداً عند جميع الناس  
 على ما رايت وسمعت والان فلم تتباطأ قم فاصطبغ واظهر  
 ٢١٩ من خطاياك اذ تدعوا باسمه فعدت وصرت الى  
 هاهنا الى بيت المقدس وصليت في الهيكل فرايت في  
 الرؤيا اذ يقول لي بادروا واخرج من بيت المقدس لانهم  
 ليس يقبلون شهادتك علي فقلت انا يارب وهم يعلمون  
 ايضاً اني كنت اولاً اطرح في السجن واضرب الذين كانوا  
 يؤمنون بك في كل محفل واذا كان يسفك دم عبدك  
 ٢٢٠ استغفانوس شاهدك انا ايضاً معهم كنت واقفاً وكنت  
 موافقاً لهوى قاتليه وكنت احرس ثياب الذين كانوا يوحون



<sup>ابركسيس</sup>  
 ٢١٥ فقال لي انطلقت فاني مرسلتك الى البعد لتنادي للامم فلما  
 سمعوا من بولس هذه الكلمة رفعوا اصواتهم وصاحوا يرفع عن  
 الارض الذي هو هكنا لانه ليس ينبغي له ان يعيش ولا كانوا  
 يشنعون ويمزقون ثيابهم فكانوا يصعدون الغبار الى السماء  
 فامر الامير بادخاله الى العسكر وامر ان يسأل عن حاله  
 بالجلد حتى يعلم من اجل انه علة كانوا يصيحون عليه  
 ٢١٦ فلما مدوة بين العاقين قال بولس للقائد الذي كان  
 موكلا به اما دون لكم ان تجلدوا رجلا روميا لاجناح عليه  
 ٢١٧ فلما سمع القائد تقدم الى الامير فقال له ماذا نصنع هذا  
 ٢١٨ الرجل رومي. فدنا منه الامير وقال له قل لي انت رومي  
 قال له نعم فاجاب الامير وقال له اما انا بما لك كبرياقتيت  
 الرومية قال له بولس وانا فيها ولدت ففتي عنه للوقت  
 اولئك الذين كانوا يريدون جلده وخاف الامير لما علم  
 ٢١٩ انه رومي لانه كان قد كتفه ومن الغد احب ان يعلم  
 بالحقيقة ان ما هي الدعوى الذي كان اليهود يدعونها  
 عليه فاطلقه وامر ان يحضر عطاء الكهنه وجميع المحفل  
 ٢٢٠ ورؤساؤهم وساق بولس وانزله واقامه بينهم فلما  
 تأمل بولس جميعهم قال يا ايها الرجال اخوتي انا بكل نيته  
 صالحة تدرست ونبشأت امام الله الى اليوم وان حينيا  
 الكاهن ام اولئك القيام الى جانبه ان يضربوا بولس  
 على فمه فقال له بولس سوف يضربك الله بعقاب  
 ايها

<sup>ابركسيس</sup>  
 ٢٥٤  
 الحدار البيض انت جالس تخاكني على ما في التوراة اذ تتعدى  
 التوراة وتامران يضربوني فالذين كانوا قوا هناك قالوا له  
 لكاهن الله نشتم قال لهم بولس لم اكن اعلم يا اخوتي انه  
 كاهن لانه مكتوب لالتعن رئيس شعبك. ولما علم بولس ٢٥٥  
 ان بعض الشعب من حزب الزنادقة وبعضه من حزب  
 الفريسيين صاح في الملكة يا ايها الرجال اخوتي انا فريسي  
 بن فريسيين وعلى رجاء انبعاث الاموات احاكم ولعاقب  
 فلما قال هذا وقع الفريسيون والزنادقة بعضهم في بعض  
 وانقسم الشعب وذلك ان الزنادقة يزعمون انه ليس قيامه  
 ولا ملائكة ولا روح فاما الفريسيون فيقررون جميعهم وكان  
 صوت كبير فوثب قوم كتبه من حزب الفريسيين فطفقوا  
 يخاصمونهم ويقولون ما نجد شيئا سبييا في هذا الرجل فان ٢٥٦  
 كان روح او ملك ناجاه فاي شيء في هذا. فلما كان بينهم ٢٥٧  
 شعت كثير تخوف الامير ان لعلمهم يفسخون بولس فارسلوا  
 الى الروم ان ياتوا فيختطفوه من بينهم ويدخلوه العسكر  
 فلما كان الليل تراءى رينا لبولس قائلا تقو من اجل انك  
 كاشهدت لي في بيت المقدس كذلك انت مزعم ان تشهد  
 لي في روميه. ولما كان الصبح اجتمع اناس من اليهود ٢٥٨  
 فزبوا عليهم الا ياكلوا ولا يشربوا حتى يقتلوا بولس وكان  
 اولئك الذين عهدوا باليمين يكونون اكثر من اربعين رجلا  
 فتقدموا الى الكهنه والاشياخ وقالوا لهم انا بالهزم حلفناه

ابركسيس

ان لاندوق شيئاً حتى تقتل بولس والان اطلبوا انتم ورؤساء  
الجماعة من الاميران يحى به اليكم كما نكم تريدون ان تقتلوا  
امرؤ بالحقيقة ونحن نقتله قبل ان يصل اليكم فسمع ابن  
اخت بولس بهذه الخيلة فدخل العسكر واخبر بولس  
فوجه بولس فدعا احد القواد وقال له اوصل هذا الغلام  
الى الامير فان عنده شيئاً يقوله له وان القائد استاق  
الغلام وادخله الى الامير فقال ان بولس الاسير دعاف  
وسا لي ان احيك بهذا الغلام لان عنده شيئاً يقوله لك  
وان الامير اخذ بيد الغلام واعتزل به ناحيه وجعل  
يسأله ان ما عندك تقوله لي فقال له الغلام ان اليهود  
قد هموا ان يطلبوا اليك ان تحدد بولس غذا الى محفلهم  
كأنهم يحبون ان يستخبروا منه شيئاً فلا تقبل منهم فان أكثر  
من أربعين رجلاً منهم يرتعدونه في كين وقد حرموا  
على نفوسهم ألا يأكلوا ولا يشربوا حتى يقتلوه وهم مستعدون  
ينتظرون خروجه فصرف الامير الغلام وتقدم اليه  
الآن تعلم احداً انك اخبرتي بهذا ثم دعا بقائدين وقال  
لها انطلقا الى قيساريه ومعكما مائتي رومي وسبعون  
فارساً وثمانون رامياً وليكن خروجكما على ثلث ساعات  
من الليل وتعياناً دابة ليركب بولس ويسلموه الى فيلنس  
القاضي وكتب معها رساله يقول فيها من اقلود بوس  
لوسيوس الى فيلنس القاضي الشريف سلام عليك ان  
اليهود

٢٥٣

ابركسيس

٢٥٣

اليهود اخذوا هذا الرجل لمقتولة فتمت مع الروم وخلصته  
لما علمت انه رومي وكنيت التمس معرفة السبب الذي من  
اجله كانوا يلومونه فاحدرته الى مجموعهم فوجدتهم يلومونه  
على شرايع توراتهم ولم اجد عليه سبباً يوجب الوثاق الموت  
فلما اوعز الي الفلوا الذي دبيرة اليهود على هذا الرجل في  
كين وجهت به اليك وامرت خصومه ان يتقدموا ويحاكموه  
بين يدك كن معافي ففعل الروم ما امروا به واخذوا  
بولس في الليل ومضوا به الى مدينة انطيفاطروس ومن  
الغد اتوا به الى قيساريه ودفعوا الكتاب الى القاضي بعد  
ان صرفوا الفرسان والرجال الى العسكر واقاموا بولس  
بين يديه فلما قوا الرساله جعل يسأله من اي بلد هو  
فلما علم انه من قيليقيا قال له سوف اسمع منك اذا قدم  
خصومك وامران يحفظوه في ايوان هيرودس ومن  
بعد خمسة ايام انحدر حنينيا عظم الكهنه مع المشايخ  
ومع طرطوس الخطيب فاعلموا القاضي بامر بولس فلما  
دعي بدأ طرطوس يقع فيه ويقول في جزيل السلم نحن  
ساكنون من اجلك وقد استديت الى هذه الامة مستويات  
كثيرة بعنايتك وكلنا في كل موضع نشكرك نعتك يا ايها الشريف  
فيلنس ولكن لئلا نتعبك بالا طنا ب نطلب منك ان  
تصغي الى تواضعنا بايجاز فانا قد وجدنا هذا الرجل  
مفسداً يعجج الشعب على جميع اليهود الذين في كل الارض

٢٥٤

وذلك انه رأس لتعليم الناصري واحب ان يخس هيكنا ايضا  
فلما اخذناه اردنا ان ندينه على ما في سنتنا فانقذه  
لوسيوس الامير من ايدينا بالعسف الكثير ووجه به اليك  
وامر خصاه ان يصيروا اليك وقد تقدر اذا سألته ان تعلم  
منه على جميع هذه الامور التي نذكرها عنه ايضا حق  
ثم جلب عليه اولئك اليهود قائلين ان هذه الامور هكذا  
هي: فاومى القاضي الى بولس ان يتكلم فقال بولس انا  
اعلم انك منذ سنين كثيرة قاضي هذا الشعب وانا مسرور  
بالاحتجاج عن نفسي لانك قادر ان تعلم ان ليس لي اكثر  
من اثني عشر يوما منذ صعدت الى بيت المقدس لاصلي  
ولم يجدوني وانا اكل انسا في الهيكل ولا وانا اجمع جمعا  
في محفلهم ولا في المدينة ولا يمكنهم ان يصحبوا امامك  
الشيء الذي يشنعون علي به ولكني مقتر ان بهذا التعليم  
الذي يقولون اعبد اله اباي اذ انا مؤمن بجميع الكتوبات  
في التوراة والانبياء واذ لي على الله الاتكال الذي هولاء  
ايضا له راجون ان القيامة من بين الاموات مزبوعه  
بان تكون للابرار والامم: فمن اجل هذا اكد: لتكون  
لي فيه نية نقيية امام الله وامام الناس دائما وانا جئت  
بعد سنين كثيرة لاعطي صدقه الى بني شعبي واقرب  
قربانا فوجدني هولاء في الهيكل وانا مطهر لاعم جمع  
ولا في فتنة خلا ان قوما يهودا قدموا من اسيا شعوا علي  
الذين

الذين قد كان ينبغي ان يقفوا معي بين يديك فيقولوا ما  
عندكم اوهم هولاء فليقولوا اي ذنب وجدوا لي لما وقفت  
امام محفلهم خلا اني صحت هذه الكلمة الواحدة وانا قايم  
بينهم اني على قيامة الاموات اذ اين اليوم قد امكن: فاما  
فيلس فن اجل انه كان عارفا بهذه الطريق بالكمال اذ  
وقال اذا قدم لوسيوس الامير سمعت ما بينكم وامر القائد  
ان يحتفظ ببولس برفق ولا يمنع احدا من معارفه من  
خدمته: ومن بعد ايام قليل ارسل فيلخس ودروسلا  
امراته وكانت يهودية فدعيا بولس وسمعا منه علم ايمان  
المسيح فلما كلمها في البر وفي الطهارة وفي الدين التزمع  
استل فيلخس رعبا وقال اما الان فاذهب ومتى كانت  
لي محل ارسلت في طلبك لانه كان يظن ان بولس سيعطيه  
رشوة ليطلقه من اجل هذا ايضا كان يبعث دائما فيحفره  
وبكائه: فلما حلت له سنتان جاء الى موضعه قاضا آخر  
كان يدعى فروقيوس فسطس فاما فيلخس فلكي يصطنع الى  
اليهود معروفا خلف بولس محبوبا فلما قدم فسطس الى  
قيساريه بعد ثلاثة ايام صعد الى بيت المقدس فاعلمه  
عظاء الكهنة ورؤساء اليهود بامر بولس وسألوه وطلبوا  
اليه ان يوجه في شخصه الى بيت المقدس وعلوا على ان  
يجعلوا كمن في الطريق ليقتلوه فاجابهم فسطس بان بولس  
محفوظ في قيساريه وانه مبادئا بالعودة اليها فمن امكنه

الركيس

منهم الاخذار معه ليقولوا كل جريمه لهذا الرجل فليفعل  
فكث هناك ثمانية ايام او عشرة واخذوا الى قيساريه وللفد  
جلس على كرسي وامران ياتوا ببولس فلما جاء احاط به  
اليهود الذين اخذوا من بيت المقدس فاقبلوا يلحقون  
به ابوابا كثيرة صعبه لم يكونوا يقدرون يصحوها واذا كان  
بولس يحتج بانه لم يحرم شيئا لافي شريعة اليهود ولا في  
المعكل ولا الى قيصر اجاب فسطس لانه كان يجب ان  
يتمن على اليهود منه وقال لبولس اتحب ان تصعد الى  
بيت المقدس وهناك تحاكم بين يدي في هذه الامور  
اجاب بولس وقال على منبر قيصرانا واقف هاهنا ينبغي  
لي ان احاكم ما اخطأت الى اليهود في شيء كما انك انت  
ايضا تعرف اكثر فان كنت قد اثبتت جرما اوسببا يوجب  
علي الموت فلست استعفي من الموت وان كان ليس عندي  
شيء مما يقرونني به فليس يقدر احد يعيبي لم هبة  
بمكنا قيصرانا مستحير حينئذ كلم فسطس وذرارة وقال  
اما اذ دعوت بمكنا قيصر فالي قيصر تنطلق فلما كانت  
ايام اخذ راغرفوس الملك وبرنيقي الى قيساريه ليستأ  
على فسطس فلما مكثا عنده اياما قص فسطس على الملك  
حكومة بولس وقال رجل اسير خلف من يدي فليس  
فلما كنت في بيت المقدس اعلمني بشانه عظماء الكهنة  
ومشيخة اليهود فطلبوا ان انصفهم منه فقلت انه ليس  
للدوم

الركيس

251

للدوم عادة ان يهبوا انسانا هبة القتل حتى ياتي خصمه  
فيوجهه في وجهه ويعطي ذلك محله للاحتجاج عما يقف  
به ولما قدمت الى هاهنا فعدت على كرسي ليوم الآخر  
بلاتنا خير وامرت ان يحضروا لي الرجل فوقف معه خصاه  
فلم يقدر ان يصحوا عليه شيئا من القذف الردي كما كنت  
اظن ولكن كانت لهم عليه دعاوي شتى في ديانتهم وفي  
يسوع انه انسان صلب ومات وكان بولس يقول انه حي  
ومن اجل اني لم اكن واقفا على مطلب هذه الامور قلت  
لبولس هل تريد ان تنطلق الى بيت المقدس وتحاكم هناك  
على هذه الامور فاما هو فطلب ان يحتفظ بحكم قيصر فامرت  
ان يحتفظ به حتى اشخصه الى قيصر فقال اغربوس قد  
كنت احب ان اسمع كلام هذا الرجل فقال فسطس غدا  
تسمعه ولليوم الاخر حضر اغربوس وبرنيقي في مركب  
كبير ودخلا بيت القضاء مع القواد ورؤساء المدينة فامر  
فسطوس باحضار بولس فقال فسطس يا اغربوس الملك  
وجميع الرجال الحضور معنا ان هذا الرجل الذي تزونه قد  
شكا الي جميع امة اليهود بيت المقدس وهاهنا وصاحوا  
انه ليس ينبغي ان يعيش فاما انا فوقف على انه لم يفعل  
شيئا يوجب الموت ومن اجل انه هو طلب ان يحتفظ بحكومة  
قيصر فاحببت احضاره بين ايديكم وخاصة بين يديك  
ايها الملك اغرباكي اذا سئل عن قضيته اجد ما اكتب لانه

252



ابركسيس

ليس ينبغي اذا ارسلنا رجلاً معتقلاً الا نكتب ذنبه فقال  
اغريوس لبولس ما دون لك التكلم عن نفسك . عند ذلك  
سط بولس يده وجعل يحجج ويقول عن كلما قذف به من  
اليهود يا ايها الملك اغرباً قد اظن بنفسي اني سعيد لاني  
بين يديك احجج اليوم ولا سيما لاني عارف انك عالم بجميع  
دعاوي اليهود وسنتهم من اجل هذا اريد منك ان تسمع  
مني بتوارة وذلك ان اليهود عارفون ان هووا ان يشهدوا  
بسيرتي من صباي التي لم تنزل لي من الابتداء في امي وفي  
يروشليم لافهم من دهر يعرفوني ويعلمون اني انما عشت  
في تعلم الفريسيين الفايق والآن فعلى رجاء الموعد  
الذي كان لا يائس من الله اصبت قائماً محامياً لانه على  
هذا الرجاء اثنتا عشرة قبيلة يتوقعون ان يبلغوا بالصلوات  
المجاهدات بدوام النهار والليل وعلى هذا الرجاء يعينه  
انا ملوم من ايدي اليهود . يا ايها الملك اغرباً ما اذا تحركت  
اليس ينبغي ان يؤمن بان الله يقيم الوقت فاني انا من قبل  
نويت في ضميري اني افعل افعا لك كثيرة تضاد اسم يسوع  
الناصرى وقد فعلت ذلك ايضا في بيت المقدس وقد قذفت  
في السجن قدسين كثيرين بالسلطان الذي قبلته من  
الكابر الكهنة واذا كان بعضهم يقتلون شاركت الذين اشجبهم  
وفي كل محفل كنت اعذبهم ليفتروا على اسم يسوع وبالفضب  
الشديد الذي كنت متمسكاً عليهم كنت اخراج ايضا الى المدن  
آخر

ابركسيس

آخر لاضطهادهم . واذا كنت منطلقاً الى دمشق من اجل  
هذا بالسلطان وبأذن الكابر الكهنة ابصرت في نصف النهار  
في الطريق من السماء ايها الملك اذ قد اشرق علي وعلى  
جميع الذين كانوا معي ضوء افضل من ضوء الشمس فزنا جميعنا  
على الارض وسمعت صوتاً يقول لي بالعبرانية يا شاوول  
يا شاوول لم تضطهدني انه لصعب عليك ان تتوطأ الشوك  
فقلت من انت يا سيدي فقال لي ربنا انا هو يسوع الذي  
انت تضطهده ثم قال لي قم على رجلك فاني ترايت  
لك لا قيمك خادماً وشاهداً بما رايتني وما انت مززع  
ان تراني واجتنيك من شعب اليهود ومن الشعب الاخر  
الذين ارسلك اليهم لتفتح عيونهم كي يرجعوا من الظلمه  
الى الضياء ومن سلطان الشيطان الى الله ويقبلوا مغفرة  
الخطايا والقرعه مع القديسين في الايمان في من اجل  
هذا ايها الملك اغرباً لم اقم بالمرى مقابل الرؤيا السمائية  
لكي ناديت اولاً لأولئك الذين بدمشق ولاولئك الذين  
في بيت المقدس والذين في جميع قري يهوذا وناديت  
ايضاً للام ان يتوبوا ويرغبوا الى الله ويعملوا الاعمال القادرات  
التوبة . والسبب هذه الامور اخذني اليهود في الهيكل  
وارادوا قتلي غير ان الله اعانني حتى هذا اليوم وهما انذا  
واقفاً ومناذياً ومناشداً للصغير والكبير واذا لست اقول  
شيئاً خلوا من موسى والانبياء بل الامور التي قالوا انها

<sup>١٠٥</sup>  
<sup>٢٢٦</sup>  
 مزموه بان تكون ان يؤلم المسيح ويكون بدء القيامة التي من  
 بين الاموات وانه مزموه انه ينشر بالنور للشعب والشعوب:  
 واذا كان بولس يحتم هكذا صاح فمسطوس بصوت عال قد  
 وسوست يا فولاء الصنف الكثيره الجاتك الى الوسوسة قال  
 بولس لم اوسوس يا ايها الشريف فمسطوس بل انما انكلم بكلام  
 الحق والاستوى والملك اغريوس ايضا الشزعفانا بهذه  
 الامور ومن اجل هذا انا انكلم بين يديه علانية لاني  
 واحدة من هذه الكلمات لست اظن انها تذهب عنه  
 وذلك انها لم تفعل خفيا قد تؤمن يا ايها الملك بالانبياء  
 انا عارف انك تؤمن قال له الملك اغريوس شي يسير تنبغي  
 كي اصير نصرانيا: قال له بولس قد كنت اطلب من الله  
 يسير ويكثر ليس لك فقط بل لجميع الذين يسمعونني اليوم  
 نصبر وامتلئنا خلا هذه الومقات: فنهض الملك  
 والقاضي وبرتيقي والذين كانوا جلوسا معهم فلما تنحوا  
 عما هناك طفقوا يكلم بعضهم بعضا ويقولون ان هذا  
 الرجل لم يرتكب شي يستوجب الموت والاسزوقا لـ اغريوس  
 لفمسطوس قد كان يمكن ان يطلق هذا الرجل لو لم يستغث  
 بملاحا قصير: فامر به فمسطوس ان يوجه به الى قيصر  
 الى ايطاليا: وسلم بولس واسرى اخر مزموه الى رجل قائد  
 من جنود سبسطيه كان اسمه يوليوس فلما اتفق ان  
 يسير نزلنا الى سفينه كانت من مدينة ادرا منطوس  
 وكانت

<sup>١٠٥</sup>  
<sup>٢٢٦</sup>  
 وكانت متوجهه الى بلاد اسيا قد دخل معنا الى المركب  
 ارسترخوس المقدوني الذي من تسالونيقي المدينه وللفرد  
 وصلنا الى صيدا: وان القائد عامل بولس بالرحمة واذن  
 له ان ينطلق الى اصدقائه ليتروا: ثم سرنا من هناك  
 ومن اجل ان الرياح كانت مضادة لنا درنا على قبرس  
 وعبرنا بحر قيليقيا وفاموليه واتينا الى اخصره التي في  
 القيليقيا فوجد القائد هناك سفينه من الاسكندريه  
 متوجهه الى ايطاليا فجلسنا فيها ومن اجل انها كانت  
 تسير سيرا ثقيلا الى ايام كثيرة بالجهد بلغنا جمال  
 اقديدوس الجزيرة ومن اجل الريح لم نكن نقدر ان نطلق  
 مستقيمين درنا على اقريطش مقابل سلمونا المدينه  
 وبالجهد بيما نحن تسير نحو اليها انتهينا الى موضع  
 يدعى الجيرات الحسنه فكانت بالقرب منها مدينه اسمها  
 الاسا: فكننا هناك زمانا كبيرا الى ان جاز يوم صوم  
 اليهود: وصار وقت فزع ان يسير احد في البحر فكان  
 بولس يشير عليهم ويقول يا ايها الرجال اني اري ان سيرنا  
 يكون بصيق وبخساره كثيره ليس لو فرمكنا بل ولنفوسنا  
 ايضا: فاما القائد فاما كان يطبع النوتي وصاحب  
 المركب اكثر من الطاعه لكلام بولس ومن اجل ان المرق  
 لم يكن يصلح ان يشفي فيه شتاء كان كثير منا يهودون  
 ان يسيروا من ثم فان قدروا ان يبلغوا ويشتوا في برقا

ابركسيس

كان في افرطش يدعى فونخس وكان يلم الجنوب وتوجهوا اليهم  
سبيلهم كان رادتم فوقعوا الاشراع وكان نسيحوا الى افرطش  
ومن بعد قليل خرج علينا مهب عاصف كان يسمي طوفونيقون  
فخطف السفينه ولم تطف الثبوت مقابل الريح فسلنا لأي  
حال اتفقت فلما حزننا جزيرة واحدة تدعى قودا بعد  
كد قدرنا ان نضبط القارب فلما اخذناه جعلنا نشد  
السفينه ونسوقها ومن اجل اننا كنا خائفين ان نقع في  
مهب البحر احذرنا الشراع وكذلك كنا نسير فلما هاج علينا  
تبار صعب لليوم الاخر القينا ثيابنا في اليم واليوم الثالث  
طرحنا المتعة السفينه بايدينا فلما استولى الشتاء اياما  
كثيرة فلم تكن الشمس ترى ولا القمر ولا النجوم كان قد  
انقطع رجاء حياتنا البتة واذ كان لايام كل احد شبا  
حيث قد وقف بولس بينهم وقال لو كنتم انقذتم الي يا قوم لم  
نكن سونا من افرطش وكنا قد منحونا من الوضع ومن  
هذه الشدة والآن فانا اشير عليكم ان تكونوا بلاغم وذلك  
ان نفسا واحدة منكم لن تهلك الا ما كان من السفينه  
لانه قد تراءى لي في هذه الليلة ملك الله الذي اتاله  
واياه اعبد وقال لي لا تخف يا قول فانك سوف تقوم قدام  
قيصر وهوذا المقلعون معك كلهم قد وهبهم الله لك  
فن اجل هذا تشعوا يا ايها الرجال لاني مؤمن بالله انه  
هكذا يكون مثلا كلمته . ولكننا سوف نطرح الى جزيرة  
واحدة

ابركسيس

واحدة ومن بعد اربعة عشر يوما قمنا في هدير يوم البحر  
في انتصاف الليل ووطن الملاحون انهم يدنون من الارض  
فالقوا البوليس فوجدوا عشرين قامة ماء ثم ساروا قليلا  
فالقوا اخر عشرة قامة فخنقنا ان نقع في مواضع صعبة  
فالقوا اربع مراسي في مؤخر المركب وكنا ندعو ان يكون نهار  
فاما الملاحون فارادوا الهرب من السفينه واحدروا منها  
القارب الى البحر ليدهبوا فيه وبوتقوا السفينه بالارض  
فلما رأى بولس ذلك قال للقائد والاشراط ان هولاء ان  
لم يقيموا في السفينه لم تقدر ان تعيشوا عند ذلك  
قطع الاشراط حبال القارب من المركب وتركوه غايروا فلما  
بولس قال ان كان الصبح كان يسألهم اجمعين ان يقبلوا  
الطعام ويقول لهم ان الي اليوم اربعة عشر يوما من النزع  
لم تذوقوا شيئا وانا ارجب اليكم ان تقبلوا طعاما لقوام  
حياتكم ولن تضع شعرة واحدة من راس واحد منكم  
فلما قال هذا تتاول خبرا وسبح الله اما هم اجمعين وكسر  
واخذ في الاكل فاغتذوا كلهم واصابوا غناء . وكنا في  
السفينه مائتين وستة وسبعين نفسا فلما شعوا من  
الطعام جعلوا يخفقون من السفينه وحملوا حنطهم والقوا  
في البحر فلما اسفر النهار لم تعرف الملاحون آية ارض  
حتى الا انهم ابصروا برا من بعيد وكانوا يعرفون ان يدفوا  
السفينه اليه ان امكن فقطعوا المراسي من المركب وتركوها

في البحر وحلوا روكب السكائنات وعلقوا شراعاً صغيراً للريح  
 التي تهب فلما نسير الى ناحية البر فمست السفينه موضعاً  
 عالمين غورين من البحر وجحت فيه فقام عليها جنبها  
 الاول ولم تكن تتحرك فاما جنبها المؤخر فاحل من عنف  
 الامواج : فاجب الاشراف ان يقتلوا الاسرى لئلا يسبحوا  
 ويمر بوا منهم فمنهم القائد من ذلك لانه كان يجب ان  
 يستقي بولس فالذين كانوا يقدرون بسبحون امرهم ان  
 يسبحوا في الاولين ويعبروا الى البر والباقي عتروهم على  
 الالواح وعلى عيدان اخر من السفينه : فنجوا باجمعهم  
 الى الارض : ومن بعد ذلك استخبرنا ان تلك الجزيرة تدعى  
 ملكطيه والبربر الذين كانوا سكانا فيها اظهروا لدينا رحمة  
 جزيلة واضرموا ناراً ودعونا باجمعنا لنصطلي بسبب المطر  
 الكثير والبرد الذي كان فحل بولس كثرة من القش ووضع  
 على النار فخرجت منها افعى من فور ان النار فنهشت  
 يده فلما راها البربر معلقه في يده جعلوا يقولون لعل  
 هذا الرجل قتال فلما نجوا من البحر لم يدعه العذل ان  
 يجي : فاما بولس فاشار بيده وطرح الافعى في النار ولم  
 يصبه شيء : وقد كان البربر يظنون انه من ساعته يتهرب  
 ويهرب ميتاً على الارض فلما انتظروه وقتاً طويلاً ورأوا  
 انه لم يصبه شيء فقيم غير الكلام وقالوا انه اله : وكانت  
 في تلك البلاد حقول لرجل اسمه بوبليوس وكان رئيس  
 الجزيرة

الجزيرة فاضافنا في منزله ثلاثة ايام مسروراً غير ان اياه كان  
 مريضاً يحيى ووجع البعاً فدخل اليه بولس وصلى ووضع يده  
 عليه فابراه : فلما فعل هذا كان سائر المرضى الذين في  
 تلك الجزيرة يدنون منه ويبرون واكرمونا كرامات كثيرة ولما  
 كنا خارجين من هناك زدونا : وخرجنا بعد ثلاثة اشهر  
 فسرنا في سفينه من الاسكندريه كانت شئت في تلك الجزيرة  
 وكانت عليها علامة التوم واقبلنا الى سراقوسا المدينة  
 فكلنا هناك ثلاثة ايام ودرياً من ثم وبلغنا الى مدينة  
 راغيون وبعد يوم واحد هبت لنا ريح الجنوب ولومين  
 صرنا الى قوطيا لبوس مدينة انطالية فاصبنا هناك اخوه  
 فطلبوا اليينا فاقنا عندهم سبعة ايام وحينئذ انطلقنا  
 الى روميه : فلما سمع الاخوة الذين هناك خرجوا لالقيتنا  
 حتى السوق التي تدعى افيو فوروس وحتى الثلاثة الخوابيت  
 فلما راها بولس شكر الله وتقوى ثم دخلنا روميه : فاذن  
 القائد لبولس ان ينزل حيث يشاء مع ذلك الشرطي الذي كان  
 بحرسه : ومن بعد ثلاثة ايام وجه بولس فدعاه رؤساء  
 اليهود فلما اجتمعوا قال لهم يا ايها الرجال اخوتي انا اذ لم اقم  
 مقابل شعب اباي ونورا هم في شيء بالوثاقيات دفعت في  
 ايدي الروم من بيت المقدس وهم لما سألوني احتوا ان  
 يطلقوني من اجل انهم لم يجدوا في يدي ملامة ما تستوجب  
 الموت فلما كان اليهود يقاوموني اضطرت الى ان ادعوا



بغوث قصير لانه كان عندي شيء اقدف به بني شعبي من  
اجل هذا اردت ان تحضروا واراكم واقصر عليكم هذه الامور وذلك  
203 انني من اجل رجاء اسرائيل اصبحت موثقا بهذه السلسلة قالوا  
له نحن لم يقبل اليك كتاب من يهوذا ولا احد من الاخوة  
الذين قدموا من بيت المقدس قال لنا فيك شيئا رديا غير اننا  
نحب ان نسمع منك الشيء الذي ترويه من اجل هذا التعلين ونحن  
نعلم انه ليس بمقبول عند احد فاقاموا له يوما معلوما واتخذوا  
وصاروا اليه كثيرا حيث كان نازلا فاطهر لهم امر ملكوت الله  
اذ ينشدهم ويقنعهم على يسوع من سنة موسى ومن الانبياء  
من غدوة الى عشية فكان اناس منهم يثقون فانصرفوا  
من عنده وليس يوافق بعضهم بعضا فقال لهم بولس هذه الكلمة  
ما احسن ما نطق روح القدس في فم اشعيا النبي مقابلا بانكم  
اذ يقول انطلق الى هذا الشعب وقل لهم انكم تسمعون سمعا  
ولا تفهمون وتبصرون بصر ولا تبينون لان قلب هذا الشعب  
قد غلظ واثقلوا مسامعهم وطسوا عيونهم كيلا يبصروا ويعيظهم  
وسمعوا باذانهم ويفهموا بقلوبهم ويتوبوا التي فاغفر لهم  
فاعلموا اذن هذه انه الى الالم ارسل هذا الخلاص خلاص  
الله لانهم هم بطيغونة فاكتراله بولس من ماله بيتا ومكث  
فيه سنتين وكان يضيف هناك جميع الذين كانوا يصيرون  
اليه وكان ينادي بامر ملكوت الله وكان يعلم بامر ربنا  
يسوع المسيح ظاهرا بل ما نرى ثم دعوت الله

بسم

بسم الاب والابن والروح القدس الاله الواحد  
بشدي بمعونة الله بترجمه مقدم كتاب بولس الرسول  
«<sup>١</sup>» المغبوط صلواته معنا امين «<sup>٢</sup>»  
هؤلاء الرسائل التي فيهن حكمة واسرار لا تحصى وكلام حياة  
كتبهن هذا الضياء العظيم ومعلم الحق طريقا للامانة الصحيحة  
التي بغير ضلالة وبناء لكنيسة الله الجامعة الرسولية بنعمة  
الله التي احبته ومنفعة وخلصا لمن يقرأهن او يسمع كلام  
الحياة التي فيهن سطرهن هذا الفاضل بنعمة الروح وشهد  
بشهادات الانبياء القديسين كما قد فحصهم ابائنا اللباسون  
الاله معلوما البيعة وفسروا الفصول التي فيهن والرووس  
واللفظات وشهادات الانبياء مظهرين كل واحدة من الالفاظ  
والنبي الذي قالها وابتدأ اولها اظهروا حياة هذا الرسول  
الطوباوي المملوء فضائل واستشهادة الكريم وايضا وضعوا  
مثال رسائله القدسه منفعة للنفوس وتعليما لكنيسة  
الله الجامعة بسلام امين  
هذا القديس بولس عبراني في جنسة من سبط بنيامين  
ثاني عشري يعقوب اسرائيل ربي عند غالميل معلم التوراة  
وكان غيور للشرعية وكلام الحق مثل فخراس مقاتلا عن اسم  
الله كايلاس وهو من اهل طرسوس القليقية في ابوتة وقوة  
الله وامانته واستقامة قلبه في الله كان يظن ان كل امانه  
غير امانته هي شقاق وغير مقبولة عند الله بل هو لها مبغض

من اجل هذا مثل غيور لله ومتمسك بناموسه وماسلمه اليه  
اباؤه وكان يطر دكنيسة الله وعبيد المسيح بحرقه عظيمه وغضب  
شديد وحين كانوا يقتلون راس الشهداء استفانوس واول الشمامسة  
القديسين كان بولس يجرس ثياب الذين يرحمونه وكان يقتله مسرورا  
وهو في سن الحداثة وبعد زمان وهو يسي جحشا وياخذ رسائل من  
روساء الكهنه الى كل موضع يربط رجالا ونساء من عبيد المسيح  
لياتي بهم الى يروشلیم ويؤلفهم وفيما هو ماض الى دمشق ليفعل  
هكذا مثل خادم للنوراء وغيور لله اعتلن له في الطريق ذلك  
الذي افوز من بطن امه مثل ارميا النبي لبني الكيسه ويهدم عدو  
الايمان ويغرس الايمان المستقيم وينقل اصل عبادة الاصنام  
فنظر نورا عظيما وكلمه الرب قائلا شاوول شاوول لماذا انت تطارد  
الذي معناه كيف انت تطرد من لا تستطيع مقاومته فاجابه  
قائلا من انت يا رب قال له انا يسوع الناصري الذي انت تطارد  
والان فامض الى دمشق وسيقال لك هناك ما يجب ان تفعله  
وكان الذين معه يسمعون الصوت ولا ينظرون النور واعى بصره  
ذلك النور ولما راه رفقاؤه فاقنوا بصره مسكوا يده وادخلوه الى  
دمشق وجاء اليه حنانيا ووضع يده عليه قائلا يا شاوول اخي  
الرب يسوع المسيح الذي يشفيك وللوقت وقعت من عينيه قشور  
اليهودية قشور الجهل ونظر نور المسيح ولما اعتد سبي بولس  
ومن ساعته فرغ ان يكون جسدا نيا وصار كله روحا نيا  
وسعى في الميدان الصالح واخذ جانزة دعوة المسيح ونادى باسمه  
في

في كل سوريه وارمنييه والواريقون وكل العالم من مشارق الشمس  
الى مغاربها وعلى الجبله خرج صوته على الارض كلها وبلغ كلامه  
الى اقصى المسكونه والالام التي قبلها على اسم سيدنا المسيح من  
اليهود والامم والملوك والولاءه لوكتبت واحدة واحدة لما بلغها  
الاحصاء ورحمة عظيمه كان يرسل البيع باجتهاد يعضد المؤمنين  
برسائل ملونه نعمه روحانية ويثبتهم بتعاليم رسولييه واداب  
من كلام الاله وبرسلها على يدي رسل قديسين الذين هم  
تلاميذه خاصة فامن بالمسيح على يده جموع عظيمه لا تحصى  
وبالحقيقه جميع العالم رفعه قريانا للمسيح الذي احبه فمن  
يستطيع يصف كثرة الايات والعجايب الذي صنع في العالم او  
من يحصيها فلما بلغ لزمان شيخوخته المكرمه نادى في  
ارمنييه العظيمة وفي مدن الرومانيه وقطعت راسه القدسه  
فيها على يد زيرون قيصر ملك الروم النافق في يوم الخميس  
الخامس من شهر ايبوب والرومي في ثلثه من شهر هم السمي يونيو  
وهو التاسع والعشرون من شهر بونوس وهو حزيران وورث  
الكليل الترشه ادي وكل جريه والامانه قواها ومضى الى  
المسيح الذي احبه واقام مناديا بالايجيل خسا وتلثين سنة  
تصليها اربعة عشر سنة في مملكة طيباريوس واربع سنين  
في مملكة غايوس واربعة عشرة سنة في مملكة اقلودوس  
وثلاث سنين في مملكة زيرون وكل جريه في السنه التاسعه  
والستين للتجسد المخلص الذي لبنا والهناء يسوع المسيح

وكان يصنع كل اجتهد وكل نوع وكل كلام لكي يخلص كل واحد  
فدفعوا يظاهروا باليهودية ومرايا يصير مثل من لا ناموس له  
وحينما يحفظ التوراة فوفاً بعد نفسه بعيداً منها وزيان يحد  
حياة هذا الدهر وحينما يرفضها ودفعوا يطلب ما لا ودفعوا  
يردده عندما يعطى له وكان يصنع ذبايح ويحلق رأسه وكان  
يمنع من يفعل هذه الفعال ووقتاً يخفق قوماً ووقتاً آخر  
كان يفرز الذين يختصون وكان يعمل اعمالاً تضاد بعضها  
بعض ورايه وفكره الذي بسببه كان يعمل هذه الاعمال  
العظيمة لا يتق جداً ومتفق بعضه مع بعض لان امراً واحداً  
كان يقصده وهو خلاص من يسمع هذه الاعمال او من ينظرها  
ومن أجل ذلك دفعوا كان يحفظ التوراة ودفعوا بعد مها  
وكان كثير الانواع ليس فيها يفعل فقط بل وفيما يقول أيضاً المقلب  
في رايه ولا يصير انساناً آخر من اخر بل يبق كما هو ويقبل كلام من  
الاعمال على قدر الحاجة العارضة فلا تخفوه من اجل هذا التقلب  
لكن الكرموه من اجله وكلوه بسببه لانك اذا ما رايت الطبيب  
يكوي قوماً مرة ومرة يد هبهم ووقتاً يستعمل الحديد والسطة  
ووقتاً دواء حاداً ودفعه يمنع المريض الاكثر من الاكل والشرب  
ودفعه يأمره بان يوعب بطنه بلا شفقة ومرة أخرى يدقته  
بالثياب ودفعه بالكشف والتعري وحينما يبعثه على الاصطلي  
بالنار وشرب الماء الحار فلم يأم الطبيب هكذا من اجل هذا  
الانقلاب المتنوع بل بالاكتر نوح صنعته عندما نعاينها  
ونثقت

ونثقت بالصحة فيها نشاهد من الاعمال المتضادة هكذا كان هذا الرضى  
الفاضل لانا اذا كنا نمدح الطبيب على تضاد صفاته فيجب اكثر  
حداً ان نمدح نفس نفس هذا الذي يستعمل مع الرضى هكذا لان  
الرضى بنفوسهم محتاجون الى انقلاب واختلاف وتنوع اكثر من الرضى  
باحسادهم وبعيادهم وباولئك فليعظم ذكر هذا الرسول العظيم ومجده  
وتحتنه لنا شفيحاً عند ربنا يسوع المسيح الذي يليق به المجد والاب معه  
والروح القدس المجي الى اباد الدهور امين

|    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |
| ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ | ١٢ |    |    |    |    |

تفصيل الشهادات التي هي مائة وسبعة وعشرون شهادة :-  
سفر الخلقه ١ سفر الخروج ٢ سفر اللاويين ٣ سفر العدد ٤  
الاستثناء ٥ أسفار الملوك الاول ٦ الثاني ٧ الثالث ٨ الزمور ٩  
اشعيا ١٠ حزقيال ١١ ارميا ١٢ عزرا وهو هوشع ١٣ يوشيا ١٤ ناحوم  
حجي ١٥ حبقوق ١٦ ملاحيا ١٧ كملت الانبياء ١٨ وحي يوحنا النبي  
وحي ايليا النبي ١٩ وحي ارميا ٢٠ ايوب ٢١ امثال سليمان ٢٢ انجيل متى  
منتظر كتاب الراي ٢٣ امثال العامة ٢٤ الاقريطيين الحكاء ٢٥  
تفصيلهم في كل رساله روميه ثمانية واربعون شهادة  
سفر الخلقه ٢ الخروج ٣ اللاويين ٤ الاستثناء ٥ الملوك الاول  
الثالث ٦ الزمور ٧ اشعيا ٨ حزقيال ٩ هوشع ١٠ يوشيا ١١  
ناحوم ١٢ حبقوق ١٣ ملاحيا ١٤ امثال سليمان ١٥  
حبقوق ١٦ البارنايخيا بالايان ١٧ اشعيا ١٨ فالان اسم الله  
من اجلكم يفتري عليه بين الشعوب ١٩ زمور خمسين ٢٠ لكي  
تصدق في قولك وتغلب اذا حوكت ٢١ زموري ٢٢ سلا ٢٣  
انه ليس بار ولا واحد ولا متفهم ولا مريد لله لانهم جميعا اغوا  
وبغوا وليس من يعمل صالحا ولا واحد حنا جرم قبور مفتحة  
والسنتهم ما كره غادره وسم الافاعي تحت شفاهم وافواههم  
مملوءة لعنة ومودة ٢٤ اشعيا ٢٥ زمور ٢٦ ايضا ارجلهم السك  
الدماء سريعة وفي سبلهم الشقة والشقوة ٢٧ سفر الخلقه ٢٨  
امن ابرهم بالله فحسب له ذلك بار ٢٩ زمور ٣٠ طوبى  
للذين غفر لهم اثمهم وسترت خطاياهم طوبى للرجل الذي  
لا

لا يحسب الله له خطيه ٣ سفر الخلقه ٤ اني جعلتك ابالكثرة  
الشعوب ٥ سفر الخلقه ٦ هكذا يكون زرعك ٧ زمور ٨  
انا تقتل من اجلك كل يوم وحسنا كالحولان للزنج ٩ سفر  
الخلقه ١٠ وان يامحق يدعي لك النسل ١١ سفر الخلقه ١٢ اني  
اجيك في مثل هذا الزمان ويكون لساره ابن ١٣ سفر الخلقه ١٤  
ان الكبير يكون عبدا للصغير ١٥ ملاحيا ١٦ اني اجيت يعقوب  
وايعضت عيسو ١٧ سفر الخروج ١٨ اني ارحم من اردت ان ارحم  
واتحنن على من اردت ان اتحنن عليه ١٩ سفر الخروج ٢٠  
اني لهذا اقتلك كي ابدي بك ايدي وقوتي ولينادي باسمي  
في الارض كلها ٢١ هوشع وهو عزرا ٢٢ اني ادعوا الذين لم  
يكونوا لي شعبا شعبي والتي غير مرحومة مرحومة ويكون  
الموضع الذي كان يقال لاهله لسوا شعبي هناك يدعون  
اسماء الله التي ط ٢٤ اشعيا ٢٥ لو كان عدد بني اسرائيل كرم  
البحر لم يحصى منهم الا القليل النزر كلمة صرمت وقطعت  
وسمضها الرب على الارض ٢٦ اشعيا ٢٧ لولا ان الرب الصابور  
ابقى لنا بقية اذن لكنا مثل سدوم واشبهنا عمورا في  
المهلكه ٢٨ اشعيا ٢٩ اني واضع في صهيون حجر عثرة وحجرة شك  
ومن يؤمن به لا يخذل ٣٠ حزقيال ٣١ والاستثناء ان من يعمل  
بعذه الفرائض يعيش بعن ٣٢ السفر الخامس ٣٣ لا تقولون  
في نفسك من الذي صعد الى السماء فاهبط المسح او من  
الذي نزل الى اسفل الجحيم فاصعد المسح من بين الاموات



سـ الاستثناء ان الجواب لقريب من فيك وقلبك و يـ يوثيل  
 النبي د ان كل من آمن به لا يخزأ يـ ناخوم النبي واشعيا د ما  
 اجل اقدام البشرين بالخيرات يـ اشعيا د يارب من الذي  
 يصدق بقولنا وذراع الرب لمن اعلنت و يـ مزمو ر ط ا و قد  
 شاع قولهم في كل الارض وانتهت اقاربهم ودعوتهم الى اقطار  
 السكونه طـ الاستثناء اني اغيظكم بشعب ليس هو شعب لي  
 واغضبكم بشعب عاص لا يسمع ولا يطيع و يـ اشعيا د اني ترائت  
 لخدم يظلمني وظهرت لمن لم يسأل عني يـ اشعيا ط اني بسطت  
 يدي يوما كله الى شعب قاسم مارب ليس يسمع ولا يطيع و  
 سفر الملوك الثالث د يارب قد كفر بنو اسرائيل وصلوا وقتلوا  
 انبياءك وهدموا مذبحك وانا وحدي بقيت وهم يطلبون  
 نفسي سـ سفر الملوك الثالث سـ اني قد استنقيت لنفسي  
 سبعة الف رجل لم يحشوا ركبهم ولم يسجدوا لباعل الصنم سـ  
 اشعيا د ان الله سلب عليهم لغوتهم روحا ساجدا وجعل  
 لهم عيون لا يبصرون بها واذنا لا يسمعون بها ما دام في  
 الدنيا يوم يذكر و يـ مزمو ر ط د فلتنك ما تدقم بين ايديهم  
 فخا وجزاهم العثرة وتظلم عيونهم فلا يبصروا وتلك ظهروهم  
 مخفيه في كل حين يـ اشعيا د انه سياتي من صهيون مخلص  
 فيصرف الاثم عن ال يعقوب وعند ذلك يكون لهم العهد  
 واليثاق الذي من لدني اذا تركت لهم خطاياهم يـ اشعيا د  
 من ذا الذي عرف ضمير الرب او من كان له وزير له ومن تقدم  
 فاعطاه

فاعطاه شيئا ثم اخذ منه العوض و يـ الامثال د ان استطعتم  
 ان تجعلوا مسالة مع الناس جميعا فافعلوا طـ الاستثناء و  
 انك ان لم تنتصر لنفسك فانا انتصر لك يقول الله و يـ الامثال د  
 اذا جاع عدوك فاطعمه وان عطش فاسقه فاذا ما فعلت  
 ذلك فاما تكبر جونا ر على هامته يـ سفر الخروج سـ فمن  
 احب صاحبه فقد احل السنة د سفر اللاويين د لا تقتل  
 لا تزن لا تسرق لا تشهد بالزور ولا ترد ماليس لك وما سوى  
 ذلك من الوصايا فاما تم بهذه الكلمة ان تحب قريبك  
 كحبك لنفسك يـ اشعيا سـ اني حي يقول الرب ولي تجثوا كل  
 ركبة ولي يعترف كل لسان يـ مزمو ر ط د ان غار وعيونك  
 وقم علي و يـ سفر الملوك الاول د اني اشكر لك في الشعوب  
 وارتل لاسمك يـ الاستثناء د تنعموا ايها الشعوب مع شعبه  
 يـ مزمو ر ط د سجدوا الرب ايها الشعوب جميعا وسجدوا ايها  
 الامم معا و يـ اشعيا سـ انه سيكون ليسى اصل ثابت والذي  
 يقوم منه يكون رئيسا للشعوب وايضا ترجوا الامم طـ اشعيا و  
 ان الذين لم يخبروا عنه يروونه والذين لم يسمعوا به يثقوا  
 اليه \* \* \* \* \* في فورتنييه الاولى يوحى من العدد الثانيه سبعة عشر  
 سفر الخليقه سـ الخروج د الاستثناء الملوك الاول د المزمو ر  
 اشعيا سـ عوزيا د وحي ايليا د ايوب د انجيل متى د كتاب الراي  
 امثال العامة د \* \* \* \* \*  
 د اشعيا د اني ابيد حكمة الحكماء وارذل علم الفهاء سـ سفر

الملك الاول من افتخر في الرب فليفتخر وحي ايليا انه لم تر  
عين ولم تسمع اذن ولم يخطر على قلب بشر ما اعد الله للذين  
يعبونه و اشعيا ٤٠ ومن الذي علم ضمير الرب ٤٠ ايوب د انه  
ياخذ الحكاء بمكرهم ٤٠ مزمو ١٣٩ ٤٠ ان الله يعرف افكار الحكماء  
انها باطله ٤٠ الاستشهاد ٤٠ اخرجوا الخبيث من بينكم ٤٠ سفر  
الخليقة ٤٠ انها جميعا يكونان جسدا واحدا ٤٠ الاستشهاد ٤٠ لانكم  
الثور الذي يدرس ٤٠ سفر الخروج ٤٠ ان الشعب جلسوا للاكل  
والشرب ثم قاموا للعب والصراع ٤٠ مزمو ١٣٩ ٤٠ لان الارض  
مملتها للرب ٤٠ متى ٢٣ ان سيدنا يسوع المسيح في تلك الليلة  
التي اسلم فيها اخذ خبزا وبارك عليه وكسره وقال خذوا  
كلوا هذا هو جسدي الذي يبذل عنكم وهكذا افعلوا انتم  
لذكري وكذل من بعد ما تعشوا ناولهم ايضا الكاس وقال  
هذه الكاس هي العهد الجديد بدمي هكذا كونوا تفعلون  
كلما شربتم لذكري ٤٠ اشعيا ٤٠ اي بلسان غريب وكلام آخر  
انا طفت هذا الشعب وليس يسمعون لي يقول الرب ٤٠ امثال  
العامه ٤٠ فلما كل اذا وشرب لانا غدا نموت ٤٠ متطرس  
كتاب الراي ٤٠ لاتضلوا يا هولاء فان الكلمات السيئه  
تفسد الضمائر السليمه ٤٠ سفر الخليقة ٤٠ ان ادم الانسان  
الاول كان حيا بالنفس وادم الاخر بالروح الحي ٤٠ عزرياه  
انه قد ابتلع الموت بالغلبه فابن شوكتك يا موت وابن  
غلبتك يا جحيم ٤٠ ١٣٩ ٤٠ ١٣٩ ٤٠ ١٣٩ ٤٠ ١٣٩ ٤٠  
وحي

وحي من العدد الثالث ٤٠ احدى عشر شهادة ٤٠  
سفر الخروج ٤٠ الاستشهاد ٤٠ الملك الاول ٤٠ المزمو ١٣٩ ٤٠  
ارميا ٤٠ امثال سليمان ٤٠ ١٣٩ ٤٠ ١٣٩ ٤٠  
٤٠ اشعيا ٤٠ انه يشرق في الظلمه نور ٤٠ مزمو ١٣٩ ٤٠ ١٣٩ ٤٠  
ولهذا نطق ٤٠ اشعيا ٤٠ انني استجيب لك في الزمن المقبل  
واعينك في يوم الحياه ٤٠ ارميا ٤٠ اي احل فيهم واسير بينهم  
واكون لهمهم ويكونون لي شعبا ٤٠ اشعيا ٤٠ فاخرجوا من بينهم  
واعزلوا منهم يقول الرب لانت نومان الانجاس وانا اقبلكم  
واكون لكم ابا وانتم تكونون لي بنين وبناتا يقول الرب ماللا  
كل شيء ٤٠ سفر الخروج ٤٠ ان الذي اخذ كثيرا لم يفضل له  
شيء والذي اخذ قليلا لم ينقص ما اخذ عن حاجته ٤٠  
الامثال ٤٠ لا فيما بيننا وبين الله فقط بل وفيما بيننا  
وبين جميع الناس ٤٠ الامثال ٤٠ لان الله انما يحب العطي  
الفرح بعطيته ٤٠ مزمو ١٣٩ ٤٠ ١٣٩ ٤٠ ١٣٩ ٤٠ ١٣٩ ٤٠  
وبره دايم الى الابد ٤٠ سفر الملك الاول ٤٠ ومن افتخر فليفتخر  
بالرب ٤٠ الاستشهاد ٤٠ لانه بشهادة اثنين او ثلثه يحق كل قول  
٤٠ غلاطيا ٤٠ وحي من العدد الرابع ٤٠ احدى عشر شهادة ٤٠  
سفر الخليقة ٤٠ اللاويين ٤٠ الاستشهاد ٤٠ اشعيا ٤٠ حيقوه ٤٠  
٤٠ سفر الخليقة ٤٠ امن ابراهيم بالله وحسب له ذلك رؤا ٤٠  
سفر الخليقة ٤٠ ان بك يكون جميع الشعوب مباركين ٤٠ الاستشهاد  
ملعون كل من لا يعمل بجميع ما كتب في هذا الكتاب موس

وحقوقه ان البار انا عيا بالامان حزقيال بل من  
 عمل بما كتب فيها حي الاستثناء ملعون كل من علق على  
 خشية سفر الخلقه انه كان لابراهيم ابنا احدهما  
 من امة والاخر من حرة اشعيا دعي ايتها العاقرة التي  
 لاتلد وابهي واهني ايتها التي لاتطلق لان بني المقفرة  
 صاروا اكثر من بني ذات الزوج سفر الخلقه قال الخرج  
 الامة وابنها لانه لا يرث ابن الامة مع ابن الحرة سفر  
 اللاويين ان تحب قريبك لنفسك دعي موسى ليس  
 الختان بشي ولا الغولة <sup>١١</sup> <sup>١٢</sup> <sup>١٣</sup> <sup>١٤</sup> <sup>١٥</sup> <sup>١٦</sup> <sup>١٧</sup> <sup>١٨</sup> <sup>١٩</sup> <sup>٢٠</sup> <sup>٢١</sup> <sup>٢٢</sup> <sup>٢٣</sup> <sup>٢٤</sup> <sup>٢٥</sup> <sup>٢٦</sup> <sup>٢٧</sup> <sup>٢٨</sup> <sup>٢٩</sup> <sup>٣٠</sup> <sup>٣١</sup> <sup>٣٢</sup> <sup>٣٣</sup> <sup>٣٤</sup> <sup>٣٥</sup> <sup>٣٦</sup> <sup>٣٧</sup> <sup>٣٨</sup> <sup>٣٩</sup> <sup>٤٠</sup> <sup>٤١</sup> <sup>٤٢</sup> <sup>٤٣</sup> <sup>٤٤</sup> <sup>٤٥</sup> <sup>٤٦</sup> <sup>٤٧</sup> <sup>٤٨</sup> <sup>٤٩</sup> <sup>٥٠</sup> <sup>٥١</sup> <sup>٥٢</sup> <sup>٥٣</sup> <sup>٥٤</sup> <sup>٥٥</sup> <sup>٥٦</sup> <sup>٥٧</sup> <sup>٥٨</sup> <sup>٥٩</sup> <sup>٦٠</sup> <sup>٦١</sup> <sup>٦٢</sup> <sup>٦٣</sup> <sup>٦٤</sup> <sup>٦٥</sup> <sup>٦٦</sup> <sup>٦٧</sup> <sup>٦٨</sup> <sup>٦٩</sup> <sup>٧٠</sup> <sup>٧١</sup> <sup>٧٢</sup> <sup>٧٣</sup> <sup>٧٤</sup> <sup>٧٥</sup> <sup>٧٦</sup> <sup>٧٧</sup> <sup>٧٨</sup> <sup>٧٩</sup> <sup>٨٠</sup> <sup>٨١</sup> <sup>٨٢</sup> <sup>٨٣</sup> <sup>٨٤</sup> <sup>٨٥</sup> <sup>٨٦</sup> <sup>٨٧</sup> <sup>٨٨</sup> <sup>٨٩</sup> <sup>٩٠</sup> <sup>٩١</sup> <sup>٩٢</sup> <sup>٩٣</sup> <sup>٩٤</sup> <sup>٩٥</sup> <sup>٩٦</sup> <sup>٩٧</sup> <sup>٩٨</sup> <sup>٩٩</sup> <sup>١٠٠</sup> <sup>١٠١</sup> <sup>١٠٢</sup> <sup>١٠٣</sup> <sup>١٠٤</sup> <sup>١٠٥</sup> <sup>١٠٦</sup> <sup>١٠٧</sup> <sup>١٠٨</sup> <sup>١٠٩</sup> <sup>١١٠</sup> <sup>١١١</sup> <sup>١١٢</sup> <sup>١١٣</sup> <sup>١١٤</sup> <sup>١١٥</sup> <sup>١١٦</sup> <sup>١١٧</sup> <sup>١١٨</sup> <sup>١١٩</sup> <sup>١٢٠</sup> <sup>١٢١</sup> <sup>١٢٢</sup> <sup>١٢٣</sup> <sup>١٢٤</sup> <sup>١٢٥</sup> <sup>١٢٦</sup> <sup>١٢٧</sup> <sup>١٢٨</sup> <sup>١٢٩</sup> <sup>١٣٠</sup> <sup>١٣١</sup> <sup>١٣٢</sup> <sup>١٣٣</sup> <sup>١٣٤</sup> <sup>١٣٥</sup> <sup>١٣٦</sup> <sup>١٣٧</sup> <sup>١٣٨</sup> <sup>١٣٩</sup> <sup>١٤٠</sup> <sup>١٤١</sup> <sup>١٤٢</sup> <sup>١٤٣</sup> <sup>١٤٤</sup> <sup>١٤٥</sup> <sup>١٤٦</sup> <sup>١٤٧</sup> <sup>١٤٨</sup> <sup>١٤٩</sup> <sup>١٥٠</sup> <sup>١٥١</sup> <sup>١٥٢</sup> <sup>١٥٣</sup> <sup>١٥٤</sup> <sup>١٥٥</sup> <sup>١٥٦</sup> <sup>١٥٧</sup> <sup>١٥٨</sup> <sup>١٥٩</sup> <sup>١٦٠</sup> <sup>١٦١</sup> <sup>١٦٢</sup> <sup>١٦٣</sup> <sup>١٦٤</sup> <sup>١٦٥</sup> <sup>١٦٦</sup> <sup>١٦٧</sup> <sup>١٦٨</sup> <sup>١٦٩</sup> <sup>١٧٠</sup> <sup>١٧١</sup> <sup>١٧٢</sup> <sup>١٧٣</sup> <sup>١٧٤</sup> <sup>١٧٥</sup> <sup>١٧٦</sup> <sup>١٧٧</sup> <sup>١٧٨</sup> <sup>١٧٩</sup> <sup>١٨٠</sup> <sup>١٨١</sup> <sup>١٨٢</sup> <sup>١٨٣</sup> <sup>١٨٤</sup> <sup>١٨٥</sup> <sup>١٨٦</sup> <sup>١٨٧</sup> <sup>١٨٨</sup> <sup>١٨٩</sup> <sup>١٩٠</sup> <sup>١٩١</sup> <sup>١٩٢</sup> <sup>١٩٣</sup> <sup>١٩٤</sup> <sup>١٩٥</sup> <sup>١٩٦</sup> <sup>١٩٧</sup> <sup>١٩٨</sup> <sup>١٩٩</sup> <sup>٢٠٠</sup> <sup>٢٠١</sup> <sup>٢٠٢</sup> <sup>٢٠٣</sup> <sup>٢٠٤</sup> <sup>٢٠٥</sup> <sup>٢٠٦</sup> <sup>٢٠٧</sup> <sup>٢٠٨</sup> <sup>٢٠٩</sup> <sup>٢١٠</sup> <sup>٢١١</sup> <sup>٢١٢</sup> <sup>٢١٣</sup> <sup>٢١٤</sup> <sup>٢١٥</sup> <sup>٢١٦</sup> <sup>٢١٧</sup> <sup>٢١٨</sup> <sup>٢١٩</sup> <sup>٢٢٠</sup> <sup>٢٢١</sup> <sup>٢٢٢</sup> <sup>٢٢٣</sup> <sup>٢٢٤</sup> <sup>٢٢٥</sup> <sup>٢٢٦</sup> <sup>٢٢٧</sup> <sup>٢٢٨</sup> <sup>٢٢٩</sup> <sup>٢٣٠</sup> <sup>٢٣١</sup> <sup>٢٣٢</sup> <sup>٢٣٣</sup> <sup>٢٣٤</sup> <sup>٢٣٥</sup> <sup>٢٣٦</sup> <sup>٢٣٧</sup> <sup>٢٣٨</sup> <sup>٢٣٩</sup> <sup>٢٤٠</sup> <sup>٢٤١</sup> <sup>٢٤٢</sup> <sup>٢٤٣</sup> <sup>٢٤٤</sup> <sup>٢٤٥</sup> <sup>٢٤٦</sup> <sup>٢٤٧</sup> <sup>٢٤٨</sup> <sup>٢٤٩</sup> <sup>٢٥٠</sup> <sup>٢٥١</sup> <sup>٢٥٢</sup> <sup>٢٥٣</sup> <sup>٢٥٤</sup> <sup>٢٥٥</sup> <sup>٢٥٦</sup> <sup>٢٥٧</sup> <sup>٢٥٨</sup> <sup>٢٥٩</sup> <sup>٢٦٠</sup> <sup>٢٦١</sup> <sup>٢٦٢</sup> <sup>٢٦٣</sup> <sup>٢٦٤</sup> <sup>٢٦٥</sup> <sup>٢٦٦</sup> <sup>٢٦٧</sup> <sup>٢٦٨</sup> <sup>٢٦٩</sup> <sup>٢٧٠</sup> <sup>٢٧١</sup> <sup>٢٧٢</sup> <sup>٢٧٣</sup> <sup>٢٧٤</sup> <sup>٢٧٥</sup> <sup>٢٧٦</sup> <sup>٢٧٧</sup> <sup>٢٧٨</sup> <sup>٢٧٩</sup> <sup>٢٨٠</sup> <sup>٢٨١</sup> <sup>٢٨٢</sup> <sup>٢٨٣</sup> <sup>٢٨٤</sup> <sup>٢٨٥</sup> <sup>٢٨٦</sup> <sup>٢٨٧</sup> <sup>٢٨٨</sup> <sup>٢٨٩</sup> <sup>٢٩٠</sup> <sup>٢٩١</sup> <sup>٢٩٢</sup> <sup>٢٩٣</sup> <sup>٢٩٤</sup> <sup>٢٩٥</sup> <sup>٢٩٦</sup> <sup>٢٩٧</sup> <sup>٢٩٨</sup> <sup>٢٩٩</sup> <sup>٣٠٠</sup> <sup>٣٠١</sup> <sup>٣٠٢</sup> <sup>٣٠٣</sup> <sup>٣٠٤</sup> <sup>٣٠٥</sup> <sup>٣٠٦</sup> <sup>٣٠٧</sup> <sup>٣٠٨</sup> <sup>٣٠٩</sup> <sup>٣١٠</sup> <sup>٣١١</sup> <sup>٣١٢</sup> <sup>٣١٣</sup> <sup>٣١٤</sup> <sup>٣١٥</sup> <sup>٣١٦</sup> <sup>٣١٧</sup> <sup>٣١٨</sup> <sup>٣١٩</sup> <sup>٣٢٠</sup> <sup>٣٢١</sup> <sup>٣٢٢</sup> <sup>٣٢٣</sup> <sup>٣٢٤</sup> <sup>٣٢٥</sup> <sup>٣٢٦</sup> <sup>٣٢٧</sup> <sup>٣٢٨</sup> <sup>٣٢٩</sup> <sup>٣٣٠</sup> <sup>٣٣١</sup> <sup>٣٣٢</sup> <sup>٣٣٣</sup> <sup>٣٣٤</sup> <sup>٣٣٥</sup> <sup>٣٣٦</sup> <sup>٣٣٧</sup> <sup>٣٣٨</sup> <sup>٣٣٩</sup> <sup>٣٤٠</sup> <sup>٣٤١</sup> <sup>٣٤٢</sup> <sup>٣٤٣</sup> <sup>٣٤٤</sup> <sup>٣٤٥</sup> <sup>٣٤٦</sup> <sup>٣٤٧</sup> <sup>٣٤٨</sup> <sup>٣٤٩</sup> <sup>٣٥٠</sup> <sup>٣٥١</sup> <sup>٣٥٢</sup> <sup>٣٥٣</sup> <sup>٣٥٤</sup> <sup>٣٥٥</sup> <sup>٣٥٦</sup> <sup>٣٥٧</sup> <sup>٣٥٨</sup> <sup>٣٥٩</sup> <sup>٣٦٠</sup> <sup>٣٦١</sup> <sup>٣٦٢</sup> <sup>٣٦٣</sup> <sup>٣٦٤</sup> <sup>٣٦٥</sup> <sup>٣٦٦</sup> <sup>٣٦٧</sup> <sup>٣٦٨</sup> <sup>٣٦٩</sup> <sup>٣٧٠</sup> <sup>٣٧١</sup> <sup>٣٧٢</sup> <sup>٣٧٣</sup> <sup>٣٧٤</sup> <sup>٣٧٥</sup> <sup>٣٧٦</sup> <sup>٣٧٧</sup> <sup>٣٧٨</sup> <sup>٣٧٩</sup> <sup>٣٨٠</sup> <sup>٣٨١</sup> <sup>٣٨٢</sup> <sup>٣٨٣</sup> <sup>٣٨٤</sup> <sup>٣٨٥</sup> <sup>٣٨٦</sup> <sup>٣٨٧</sup> <sup>٣٨٨</sup> <sup>٣٨٩</sup> <sup>٣٩٠</sup> <sup>٣٩١</sup> <sup>٣٩٢</sup> <sup>٣٩٣</sup> <sup>٣٩٤</sup> <sup>٣٩٥</sup> <sup>٣٩٦</sup> <sup>٣٩٧</sup> <sup>٣٩٨</sup> <sup>٣٩٩</sup> <sup>٤٠٠</sup> <sup>٤٠١</sup> <sup>٤٠٢</sup> <sup>٤٠٣</sup> <sup>٤٠٤</sup> <sup>٤٠٥</sup> <sup>٤٠٦</sup> <sup>٤٠٧</sup> <sup>٤٠٨</sup> <sup>٤٠٩</sup> <sup>٤١٠</sup> <sup>٤١١</sup> <sup>٤١٢</sup> <sup>٤١٣</sup> <sup>٤١٤</sup> <sup>٤١٥</sup> <sup>٤١٦</sup> <sup>٤١٧</sup> <sup>٤١٨</sup> <sup>٤١٩</sup> <sup>٤٢٠</sup> <sup>٤٢١</sup> <sup>٤٢٢</sup> <sup>٤٢٣</sup> <sup>٤٢٤</sup> <sup>٤٢٥</sup> <sup>٤٢٦</sup> <sup>٤٢٧</sup> <sup>٤٢٨</sup> <sup>٤٢٩</sup> <sup>٤٣٠</sup> <sup>٤٣١</sup> <sup>٤٣٢</sup> <sup>٤٣٣</sup> <sup>٤٣٤</sup> <sup>٤٣٥</sup> <sup>٤٣٦</sup> <sup>٤٣٧</sup> <sup>٤٣٨</sup> <sup>٤٣٩</sup> <sup>٤٤٠</sup> <sup>٤٤١</sup> <sup>٤٤٢</sup> <sup>٤٤٣</sup> <sup>٤٤٤</sup> <sup>٤٤٥</sup> <sup>٤٤٦</sup> <sup>٤٤٧</sup> <sup>٤٤٨</sup> <sup>٤٤٩</sup> <sup>٤٥٠</sup> <sup>٤٥١</sup> <sup>٤٥٢</sup> <sup>٤٥٣</sup> <sup>٤٥٤</sup> <sup>٤٥٥</sup> <sup>٤٥٦</sup> <sup>٤٥٧</sup> <sup>٤٥٨</sup> <sup>٤٥٩</sup> <sup>٤٦٠</sup> <sup>٤٦١</sup> <sup>٤٦٢</sup> <sup>٤٦٣</sup> <sup>٤٦٤</sup> <sup>٤٦٥</sup> <sup>٤٦٦</sup> <sup>٤٦٧</sup> <sup>٤٦٨</sup> <sup>٤٦٩</sup> <sup>٤٧٠</sup> <sup>٤٧١</sup> <sup>٤٧٢</sup> <sup>٤٧٣</sup> <sup>٤٧٤</sup> <sup>٤٧٥</sup> <sup>٤٧٦</sup> <sup>٤٧٧</sup> <sup>٤٧٨</sup> <sup>٤٧٩</sup> <sup>٤٨٠</sup> <sup>٤٨١</sup> <sup>٤٨٢</sup> <sup>٤٨٣</sup> <sup>٤٨٤</sup> <sup>٤٨٥</sup> <sup>٤٨٦</sup> <sup>٤٨٧</sup> <sup>٤٨٨</sup> <sup>٤٨٩</sup> <sup>٤٩٠</sup> <sup>٤٩١</sup> <sup>٤٩٢</sup> <sup>٤٩٣</sup> <sup>٤٩٤</sup> <sup>٤٩٥</sup> <sup>٤٩٦</sup> <sup>٤٩٧</sup> <sup>٤٩٨</sup> <sup>٤٩٩</sup> <sup>٥٠٠</sup> <sup>٥٠١</sup> <sup>٥٠٢</sup> <sup>٥٠٣</sup> <sup>٥٠٤</sup> <sup>٥٠٥</sup> <sup>٥٠٦</sup> <sup>٥٠٧</sup> <sup>٥٠٨</sup> <sup>٥٠٩</sup> <sup>٥١٠</sup> <sup>٥١١</sup> <sup>٥١٢</sup> <sup>٥١٣</sup> <sup>٥١٤</sup> <sup>٥١٥</sup> <sup>٥١٦</sup> <sup>٥١٧</sup> <sup>٥١٨</sup> <sup>٥١٩</sup> <sup>٥٢٠</sup> <sup>٥٢١</sup> <sup>٥٢٢</sup> <sup>٥٢٣</sup> <sup>٥٢٤</sup> <sup>٥٢٥</sup> <sup>٥٢٦</sup> <sup>٥٢٧</sup> <sup>٥٢٨</sup> <sup>٥٢٩</sup> <sup>٥٣٠</sup> <sup>٥٣١</sup> <sup>٥٣٢</sup> <sup>٥٣٣</sup> <sup>٥٣٤</sup> <sup>٥٣٥</sup> <sup>٥٣٦</sup> <sup>٥٣٧</sup> <sup>٥٣٨</sup> <sup>٥٣٩</sup> <sup>٥٤٠</sup> <sup>٥٤١</sup> <sup>٥٤٢</sup> <sup>٥٤٣</sup> <sup>٥٤٤</sup> <sup>٥٤٥</sup> <sup>٥٤٦</sup> <sup>٥٤٧</sup> <sup>٥٤٨</sup> <sup>٥٤٩</sup> <sup>٥٥٠</sup> <sup>٥٥١</sup> <sup>٥٥٢</sup> <sup>٥٥٣</sup> <sup>٥٥٤</sup> <sup>٥٥٥</sup> <sup>٥٥٦</sup> <sup>٥٥٧</sup> <sup>٥٥٨</sup> <sup>٥٥٩</sup> <sup>٥٦٠</sup> <sup>٥٦١</sup> <sup>٥٦٢</sup> <sup>٥٦٣</sup> <sup>٥٦٤</sup> <sup>٥٦٥</sup> <sup>٥٦٦</sup> <sup>٥٦٧</sup> <sup>٥٦٨</sup> <sup>٥٦٩</sup> <sup>٥٧٠</sup> <sup>٥٧١</sup> <sup>٥٧٢</sup> <sup>٥٧٣</sup> <sup>٥٧٤</sup> <sup>٥٧٥</sup> <sup>٥٧٦</sup> <sup>٥٧٧</sup> <sup>٥٧٨</sup> <sup>٥٧٩</sup> <sup>٥٨٠</sup> <sup>٥٨١</sup> <sup>٥٨٢</sup> <sup>٥٨٣</sup> <sup>٥٨٤</sup> <sup>٥٨٥</sup> <sup>٥٨٦</sup> <sup>٥٨٧</sup> <sup>٥٨٨</sup> <sup>٥٨٩</sup> <sup>٥٩٠</sup> <sup>٥٩١</sup> <sup>٥٩٢</sup> <sup>٥٩٣</sup> <sup>٥٩٤</sup> <sup>٥٩٥</sup> <sup>٥٩٦</sup> <sup>٥٩٧</sup> <sup>٥٩٨</sup> <sup>٥٩٩</sup> <sup>٦٠٠</sup> <sup>٦٠١</sup> <sup>٦٠٢</sup> <sup>٦٠٣</sup> <sup>٦٠٤</sup> <sup>٦٠٥</sup> <sup>٦٠٦</sup> <sup>٦٠٧</sup> <sup>٦٠٨</sup> <sup>٦٠٩</sup> <sup>٦١٠</sup> <sup>٦١١</sup> <sup>٦١٢</sup> <sup>٦١٣</sup> <sup>٦١٤</sup> <sup>٦١٥</sup> <sup>٦١٦</sup> <sup>٦١٧</sup> <sup>٦١٨</sup> <sup>٦١٩</sup> <sup>٦٢٠</sup> <sup>٦٢١</sup> <sup>٦٢٢</sup> <sup>٦٢٣</sup> <sup>٦٢٤</sup> <sup>٦٢٥</sup> <sup>٦٢٦</sup> <sup>٦٢٧</sup> <sup>٦٢٨</sup> <sup>٦٢٩</sup> <sup>٦٣٠</sup> <sup>٦٣١</sup> <sup>٦٣٢</sup> <sup>٦٣٣</sup> <sup>٦٣٤</sup> <sup>٦٣٥</sup> <sup>٦٣٦</sup> <sup>٦٣٧</sup> <sup>٦٣٨</sup> <sup>٦٣٩</sup> <sup>٦٤٠</sup> <sup>٦٤١</sup> <sup>٦٤٢</sup> <sup>٦٤٣</sup> <sup>٦٤٤</sup> <sup>٦٤٥</sup> <sup>٦٤٦</sup> <sup>٦٤٧</sup> <sup>٦٤٨</sup> <sup>٦٤٩</sup> <sup>٦٥٠</sup> <sup>٦٥١</sup> <sup>٦٥٢</sup> <sup>٦٥٣</sup> <sup>٦٥٤</sup> <sup>٦٥٥</sup> <sup>٦٥٦</sup> <sup>٦٥٧</sup> <sup>٦٥٨</sup> <sup>٦٥٩</sup> <sup>٦٦٠</sup> <sup>٦٦١</sup> <sup>٦٦٢</sup> <sup>٦٦٣</sup> <sup>٦٦٤</sup> <sup>٦٦٥</sup> <sup>٦٦٦</sup> <sup>٦٦٧</sup> <sup>٦٦٨</sup> <sup>٦٦٩</sup> <sup>٦٧٠</sup> <sup>٦٧١</sup> <sup>٦٧٢</sup> <sup>٦٧٣</sup> <sup>٦٧٤</sup> <sup>٦٧٥</sup> <sup>٦٧٦</sup> <sup>٦٧٧</sup> <sup>٦٧٨</sup> <sup>٦٧٩</sup> <sup>٦٨٠</sup> <sup>٦٨١</sup> <sup>٦٨٢</sup> <sup>٦٨٣</sup> <sup>٦٨٤</sup> <sup>٦٨٥</sup> <sup>٦٨٦</sup> <sup>٦٨٧</sup> <sup>٦٨٨</sup> <sup>٦٨٩</sup> <sup>٦٩٠</sup> <sup>٦٩١</sup> <sup>٦٩٢</sup> <sup>٦٩٣</sup> <sup>٦٩٤</sup> <sup>٦٩٥</sup> <sup>٦٩٦</sup> <sup>٦٩٧</sup> <sup>٦٩٨</sup> <sup>٦٩٩</sup> <sup>٧٠٠</sup> <sup>٧٠١</sup> <sup>٧٠٢</sup> <sup>٧٠٣</sup> <sup>٧٠٤</sup> <sup>٧٠٥</sup> <sup>٧٠٦</sup> <sup>٧٠٧</sup> <sup>٧٠٨</sup> <sup>٧٠٩</sup> <sup>٧١٠</sup> <sup>٧١١</sup> <sup>٧١٢</sup> <sup>٧١٣</sup> <sup>٧١٤</sup> <sup>٧١٥</sup> <sup>٧١٦</sup> <sup>٧١٧</sup> <sup>٧١٨</sup> <sup>٧١٩</sup> <sup>٧٢٠</sup> <sup>٧٢١</sup> <sup>٧٢٢</sup> <sup>٧٢٣</sup> <sup>٧٢٤</sup> <sup>٧٢٥</sup> <sup>٧٢٦</sup> <sup>٧٢٧</sup> <sup>٧٢٨</sup> <sup>٧٢٩</sup> <sup>٧٣٠</sup> <sup>٧٣١</sup> <sup>٧٣٢</sup> <sup>٧٣٣</sup> <sup>٧٣٤</sup> <sup>٧٣٥</sup> <sup>٧٣٦</sup> <sup>٧٣٧</sup> <sup>٧٣٨</sup> <sup>٧٣٩</sup> <sup>٧٤٠</sup> <sup>٧٤١</sup> <sup>٧٤٢</sup> <sup>٧٤٣</sup> <sup>٧٤٤</sup> <sup>٧٤٥</sup> <sup>٧٤٦</sup> <sup>٧٤٧</sup> <sup>٧٤٨</sup> <sup>٧٤٩</sup> <sup>٧٥٠</sup> <sup>٧٥١</sup> <sup>٧٥٢</sup> <sup>٧٥٣</sup> <sup>٧٥٤</sup> <sup>٧٥٥</sup> <sup>٧٥٦</sup> <sup>٧٥٧</sup> <sup>٧٥٨</sup> <sup>٧٥٩</sup> <sup>٧٦٠</sup> <sup>٧٦١</sup> <sup>٧٦٢</sup> <sup>٧٦٣</sup> <sup>٧٦٤</sup> <sup>٧٦٥</sup> <sup>٧٦٦</sup> <sup>٧٦٧</sup> <sup>٧٦٨</sup> <sup>٧٦٩</sup> <sup>٧٧٠</sup> <sup>٧٧١</sup> <sup>٧٧٢</sup> <sup>٧٧٣</sup> <sup>٧٧٤</sup> <sup>٧٧٥</sup> <sup>٧٧٦</sup> <sup>٧٧٧</sup> <sup>٧٧٨</sup> <sup>٧٧٩</sup> <sup>٧٨٠</sup> <sup>٧٨١</sup> <sup>٧٨٢</sup> <sup>٧٨٣</sup> <sup>٧٨٤</sup> <sup>٧٨٥</sup> <sup>٧٨٦</sup> <sup>٧٨٧</sup> <sup>٧٨٨</sup> <sup>٧٨٩</sup> <sup>٧٩٠</sup> <sup>٧٩١</sup> <sup>٧٩٢</sup> <sup>٧٩٣</sup> <sup>٧٩٤</sup> <sup>٧٩٥</sup> <sup>٧٩٦</sup> <sup>٧٩٧</sup> <sup>٧٩٨</sup> <sup>٧٩٩</sup> <sup>٨٠٠</sup> <sup>٨٠١</sup> <sup>٨٠٢</sup> <sup>٨٠٣</sup> <sup>٨٠٤</sup> <sup>٨٠٥</sup> <sup>٨٠٦</sup> <sup>٨٠٧</sup> <sup>٨٠٨</sup> <sup>٨٠٩</sup> <sup>٨١٠</sup> <sup>٨١١</sup> <sup>٨١٢</sup> <sup>٨١٣</sup> <sup>٨١٤</sup> <sup>٨١٥</sup> <sup>٨١٦</sup> <sup>٨١٧</sup> <sup>٨١٨</sup> <sup>٨١٩</sup> <sup>٨٢٠</sup> <sup>٨٢١</sup> <sup>٨٢٢</sup> <sup>٨٢٣</sup> <sup>٨٢٤</sup> <sup>٨٢٥</sup> <sup>٨٢٦</sup> <sup>٨٢٧</sup> <sup>٨٢٨</sup> <sup>٨٢٩</sup> <sup>٨٣٠</sup> <sup>٨٣١</sup> <sup>٨٣٢</sup> <sup>٨٣٣</sup> <sup>٨٣٤</sup> <sup>٨٣٥</sup> <sup>٨٣٦</sup> <sup>٨٣٧</sup> <sup>٨٣٨</sup> <sup>٨٣٩</sup> <sup>٨٤٠</sup> <sup>٨٤١</sup> <sup>٨٤٢</sup> <sup>٨٤٣</sup> <sup>٨٤٤</sup> <sup>٨٤٥</sup> <sup>٨٤٦</sup> <sup>٨٤٧</sup> <sup>٨٤٨</sup> <sup>٨٤٩</sup> <sup>٨٥٠</sup> <sup>٨٥١</sup> <sup>٨٥٢</sup> <sup>٨٥٣</sup> <sup>٨٥٤</sup> <sup>٨٥٥</sup> <sup>٨٥٦</sup> <sup>٨٥٧</sup> <sup>٨٥٨</sup> <sup>٨٥٩</sup> <sup>٨٦٠</sup> <sup>٨٦١</sup> <sup>٨٦٢</sup> <sup>٨٦٣</sup> <sup>٨٦٤</sup> <sup>٨٦٥</sup> <sup>٨٦٦</sup> <sup>٨٦٧</sup> <sup>٨٦٨</sup> <sup>٨٦٩</sup> <sup>٨٧٠</sup> <sup>٨٧١</sup> <sup>٨٧٢</sup> <sup>٨٧٣</sup> <sup>٨٧٤</sup> <sup>٨٧٥</sup> <sup>٨٧٦</sup> <sup>٨٧٧</sup> <sup>٨٧٨</sup> <sup>٨٧٩</sup> <sup>٨٨٠</sup> <sup>٨٨١</sup> <sup>٨٨٢</sup> <sup>٨٨٣</sup> <sup>٨٨٤</sup> <sup>٨٨٥</sup> <sup>٨٨٦</sup> <sup>٨٨٧</sup> <sup>٨٨٨</sup> <sup>٨٨٩</sup> <sup>٨٩٠</sup> <sup>٨٩١</sup> <sup>٨٩٢</sup> <sup>٨٩٣</sup> <sup>٨٩٤</sup> <sup>٨٩٥</sup> <sup>٨٩٦</sup> <sup>٨٩٧</sup> <sup>٨٩٨</sup> <sup>٨٩٩</sup> <sup>٩٠٠</sup> <sup>٩٠١</sup> <sup>٩٠٢</sup> <sup>٩٠٣</sup> <sup>٩٠٤</sup> <sup>٩٠٥</sup> <sup>٩٠٦</sup> <sup>٩٠٧</sup> <sup>٩٠٨</sup> <sup>٩٠٩</sup> <sup>٩١٠</sup> <sup>٩١١</sup> <sup>٩١٢</sup> <sup>٩١٣</sup> <sup>٩١٤</sup> <sup>٩١٥</sup> <sup>٩١٦</sup> <sup>٩١٧</sup> <sup>٩١٨</sup> <sup>٩١٩</sup> <sup>٩٢٠</sup> <sup>٩٢١</sup> <sup>٩٢٢</sup> <sup>٩٢٣</sup> <sup>٩٢٤</sup> <sup>٩٢٥</sup> <sup>٩٢٦</sup> <sup>٩٢٧</sup> <sup>٩٢٨</sup> <sup>٩٢٩</sup> <sup>٩٣٠</sup> <sup>٩٣١</sup> <sup>٩٣٢</sup> <sup>٩٣٣</sup> <sup>٩٣٤</sup> <sup>٩٣٥</sup> <sup>٩٣٦</sup> <sup>٩٣٧</sup> <sup>٩٣٨</sup> <sup>٩٣٩</sup> <sup>٩٤٠</sup> <sup>٩٤١</sup> <sup>٩٤٢</sup> <sup>٩٤٣</sup> <sup>٩٤٤</sup> <sup>٩٤٥</sup> <sup>٩٤٦</sup> <sup>٩٤٧</sup> <sup>٩٤٨</sup> <sup>٩٤٩</sup> <sup>٩٥٠</sup> <sup>٩٥١</sup> <sup>٩٥٢</sup> <sup>٩٥٣</sup> <sup>٩٥٤</sup> <sup>٩٥٥</sup> <sup>٩٥٦</sup> <sup>٩٥٧</sup> <sup>٩٥٨</sup> <sup>٩٥٩</sup> <sup>٩٦٠</sup> <sup>٩٦١</sup> <sup>٩٦٢</sup> <sup>٩٦٣</sup> <sup>٩٦٤</sup> <sup>٩٦٥</sup> <sup>٩٦٦</sup> <sup>٩٦٧</sup> <sup>٩٦٨</sup> <sup>٩٦٩</sup> <sup>٩٧٠</sup> <sup>٩٧١</sup> <sup>٩٧٢</sup> <sup>٩٧٣</sup> <sup>٩٧٤</sup> <sup>٩٧٥</sup> <sup>٩٧٦</sup> <sup>٩٧٧</sup> <sup>٩٧٨</sup> <sup>٩٧٩</sup> <sup>٩٨٠</sup> <sup>٩٨١</sup> <sup>٩٨٢</sup> <sup>٩٨٣</sup> <sup>٩٨٤</sup> <sup>٩٨٥</sup> <sup>٩٨٦</sup> <sup>٩٨٧</sup> <sup>٩٨٨</sup> <sup>٩٨٩</sup> <sup>٩٩٠</sup> <sup>٩٩١</sup> <sup>٩٩٢</sup> <sup>٩٩٣</sup> <sup>٩٩٤</sup> <sup>٩٩٥</sup> <sup>٩٩٦</sup> <sup>٩٩٧</sup> <sup>٩٩٨</sup> <sup>٩٩٩</sup> <sup>١٠٠٠</sup> <sup>١٠٠١</sup> <sup>١٠٠٢</sup> <sup>١٠٠٣</sup> <sup>١٠٠٤</sup> <sup>١٠٠٥</sup> <sup>١٠٠٦</sup> <sup>١٠٠٧</sup> <sup>١٠٠٨</sup> <sup>١٠٠٩</sup> <sup>١٠١٠</sup> <sup>١٠١١</sup> <sup>١٠١٢</sup> <sup>١٠١٣</sup> <sup>١٠١٤</sup> <sup>١٠١٥</sup> <sup>١٠١٦</sup> <sup>١٠١٧</sup> <sup>١٠١٨</sup> <sup>١٠١٩</sup> <sup>١٠٢٠</sup> <sup>١٠٢١</sup> <sup>١٠٢٢</sup> <sup>١٠٢٣</sup> <sup>١٠٢٤</sup> <sup>١٠٢٥</sup> <sup>١٠٢٦</sup> <sup>١٠٢٧</sup> <sup>١٠٢٨</sup> <sup>١٠٢٩</sup> <sup>١٠٣٠</sup> <sup>١٠٣١</sup> <sup>١٠٣٢</sup> <sup>١٠٣٣</sup> <sup>١٠٣٤</sup> <sup>١٠٣</sup>

تحت قدميه كل شيء مزمور دآ ابي ابشر باسمك اخوتي  
وامدحك وسط الجماعة اشعيا سآ انا اكون عليه متوكلاً  
دآ اشعيا وآ هانذا والبون الذين اعطاهم الله سآ الاستش  
وة ومزمور دآ اليوم انتم سمعتموه فلا تقسوا قلوبكم لاسخاطه  
كما في الغضب ويوم التجربة في القفر حين جربني اباؤكم واصحوني  
وعاينوا اعمال اربعين سنة ولهذا سمعت ذلك للجيل وقلت  
انهم شعب تائسة قلوبهم ولم يعرفوا سيلي وكما اقمتم بعضي  
انهم لا يلد خلون راحي سآ سفر الخليفة وآ ان الله استراح  
في اليوم السابع من جميع اعماله دآ مزمور دآ سآ انك انت للبحر  
الى الابد شبه ملك يزداني سآ سفر الخليفة وآ انا مباركك  
تبريكاً ومكثك تكثيراً سآ سفر الخروج وآ ان انظر واعمل جميع  
ما امرت به على الشبه الذي اريته في الجبل دآ ارميا  
ستاتي ايام يقول الرب اثم فيها واحل لبيت اسرائيل وال  
بعوذ اوصيه حديثه وليست كذلك الوصيه الاولى التي  
اعطيت اباؤهم في اليوم الذي اخذت بايديهم واخرجتهم  
من ارض مصر لانهم لم يقيموا على وصيتي فتهانوت بهم انا  
ايضاً يقول الرب فاما هذه الوصيه التي انا مؤتيها ببيت  
اسرائيل بعد تلك الايام يقول الرب اجعل ناموسي في  
صدورهم واكتبه على اقداسهم والكون انا لهم الها ويكونون لي  
شعباً ولا يعلم احد حينئذ من كان من اهل مدينته ولا لخاله  
ايضاً ويقول اعرف الرب لانهم جميعاً يعرفوني من صغيرهم الى  
كبيرهم

كبيرهم واحصهم من ذنوبهم ولا اعادوايضاً اذكر لهم خطاياهم طآ سفر  
الخروج وهذا دم الموائيف والوصايا التي امركم الله بها دآ مزمور دآ  
سآ انك لم تسر بالذبايح والقرايين ولكنك البستي جسداً ولم  
ترد الحرقات التامة بدل الخطايا حينئذ قلت هانذا اتجي  
لانه مكتوب علي في رأس الكتاب انا اعمل بمسرتك يا الله  
الاستشاة وآ ان لي النقه وانا اجازي دآ الاستشاة وآ ان الرب  
سيدني شعبه سآ حقيق سآ والبار انا يحيا من ايمانه وان  
هو مجرم تحبه نفسي سآ سفر الخليفة وآ ان باسحق يدعى  
لك زرع وآ الامثال وآ ايها الابن لا تغفل عن ادب الرب  
ولا تضع نفسك متى ما قومك فان من يحبه الرب  
يؤدبه ويعود الابناء الذين يرتضيهم وآ الاستشاة وآ اولعل اصل  
المدارة يخرج فرعاً فيؤذيكم ويتدنس به بشركم سآ سفر الخروج ط  
اين خائف فرع وآ حجي النبي انا منزلها ايضاً مرة اخرى  
وليس الارض فقط بل والسماء ايضاً وآ الاستشاة وآ لان الهنا  
نأكله وآ الاستشاة وآ لست ادعك ولا اخليك عن يدي  
دآ مزمور دآ وآ الرب عوفي فلن اخاف ماذا يصنع ولا انسان  
«كملت المقدمة والشهادات بسلام من الرب امين»



بسم الاب والابن والروح القدس اله واحد  
الرسالة الاولى لبولس الرسول الى اهل رومية  
من بولس عبد يسوع المسيح الرسول المدعو المفز لبشري انجيل  
الله الذي وعده من قبل على السن انبيائه في الكتب  
الطاهرة اظهرا ابنه الذي ولد بالجسد من ذرية ال داود وعرف  
انه ابن الله بالقوة وبرح القدس لا نبغات ربنا يسوع المسيح  
من بين الاموات الذي به لنا النعمة والرسالة في جميع  
الشعوب لكي بسمعو الايمان باسمه وانتم ايضا منهم مدعوون  
بيسوع المسيح الى جميع من برومية من اجباء الله المدعوين  
الاظهار السلام والنعمة معكم من الله ابينا ومن يسوع المسيح  
ربنا ثم اني اشكر الهي اولا بيسوع المسيح عن جميعكم لان ايمانكم  
قد ذاع في الدنيا كلها وبشهادة الله لي الذي اياه احدم  
بناييد الروح في التبشير بابنه اني اذكركم في صلواتي بلا  
قوة في كل وقت واتضرع اليه ان يفتح لي الطريق بمشيئة  
الله فاقدم عليكم لاني تائق جدا الى ان اراكم وافيدكم  
عطية الروح ليصحبكم بانيقينكم ونتعزى جميعا بايماننا  
وايمانكم. واجب ان تعلموا يا اخوتي اني قد هويت مرارا  
كثيرا ان اتيكم فمنعت الى الان وانما اريد ان يكون لوفيك  
نصيب كما هو في سائر الشعوب من اليونانيين والبربر والحكماء  
والجهال لانه يجب علي ان ابشر في جميع الناس ولذلك  
قد احرص واجتهد ان ابشركم انتم ايضا مع سائر اهل رومية  
ولست

ولست استحي من التبشير لان قوة الله وسبب حياة جميع  
من يصدق به من اليهود اولاً ثم من سائر الشعوب وبه يظهر  
عدل الله وبره من ايمان الى ايمان كما هو مكتوب ان البار  
انما يحيا بالايمان. وسيظهر غضب الله من السماء على جميع  
ظلم الناس ونفاقهم اولئك الذين يعرفون القسط ويرتكبون  
الاثم لان المعرفة بالله ظاهرة فيهم واسرار الله منذ وضع  
اساس العالم انما تستبين لخلائقه بالتفكر والتفهم وكذلك  
تعرف قدرته والهيته الابدية ليكونوا بلا حجة لاثم عرفوا  
الله ولم يسجدوا ويشكروه كما يجب له بل تعطلوا في افكارهم  
واظلمت قلوبهم التي لا تفقه وحين ظنوا في نفوسهم انهم  
حكما فعنالك جهلوا واستبدلوا بمجد الله الذي لا يثاله  
فساد شبه صورة الانسان الفاسد وشبه الطائر وذوات  
الاربعة قوائم وزخافات الارض ولذلك اسلمهم الله وتزهروا  
وشهوات قلوبهم الجسدية يفضحوا بها اجسادهم وبدلوا  
حق الله بالكذب واتقوا الخلائق وعبدوها واتروها على  
خالقها الذي له التساييح والبركات الى الابد امين. ومن  
اجل ذلك اسلمهم الله الى الادواء الفاضحة فغير انا هم ما  
جعل الجوهرهت وتمتعن بما ليس من الجوهره وهكذا صنع المذكور  
ايضا تركوا التمتع بما جعل لهم من جوهر النساء وهاج بعضهم  
على بعض بالشهوة ففعل الذكر بالذكر بالذكر فضيحة وخزيا  
واحتلوا في ابدانهم الجزء الذي كان يجب لطغيانهم وكما

لم يحكموا على نفوسهم ان يعرفوا الله اسلمهم الى اضطهاد الباطل  
ليصنعوا ما لا ينبغي ولا يحب اذ هم متثلون من كل الزنى والفجور  
والشر والغشم والحسد والقتل والشقاق والكذب والفكر السيئ  
والتمذمز والتميمة وهم مبغضون لله شتامون مستكبرون  
مفتخرون اصحاب شرور ذوو نقص في الراي لا يطيعون اباؤهم  
ولا عهد ولا وفاء لهم ولا ودة ولا صلح ولا رحمة فيهم الذين  
يعرفون حكم الله وانه يوجب الموت على الذين يفعلون  
هذه القبائح ولا يقتصرون على العمل بها فقط حتى يلتمسوا  
مشاركة من يوافقهم فيها ايضا: من اجل ذلك لا حجة  
لك ولا معذرة ايها الانسان الذين لاختية لانك بما تدين  
احاك به تشجب نفسك وتخصمها وانت وان كنت له دائما  
تقلب في اعماله ونحن نعلم ان حكم الله واجب بالقسط  
على الذين يتقلبون في هذه السيئات فوالذي تظن  
ايها الانسان حين تدين الذين يتقلبون في هذه الشرور  
وانت متقلب فيها ايضا: اترك نقد رعي الهرب من عقوبة  
الله او على غنى كثرة صلاحه واناة روحه على اعماله  
عليك فتجترى: فما تعلم ان اعمال الله اياك اما هو يقبل  
بك الى التوبة ولكنك بقساوة قلبك لا تتوب تذخر لك  
ذخيرة الغضب ليوم الرجز ولظهور حكم الله العدل الذي  
يجازي كل انسان كما عمله: واما الذين قد ثبتوا بالصبر  
على الاعمال الصالحة يطلبون المدحه والكرامه والنجاة من  
الفساد

الفساد فانهم يؤثيهم حياة الابد: واما الذين يعصون ولا  
يخضعون للحق بل يستغنون الباطل فانه يحزيم رجا وسخطا  
وضيقا وعدائا لكل انسان يعمل السيئات من اليهود اولاً  
ثم من سائر الشعوب والمدحه والكرامه والسلام لكل من عمل  
الصالحات من اليهود اولاً ثم من سائر الشعوب لان ليس  
عند الله هواة ولا محاباه: اما الذين اخطوا بل ناموس  
فبلا ناموس يهلكون والذين اخطوا ولم ناموس فمن  
حدود ناموسهم يعاقبون ليس الذين سمعوا الناموس هم العرول  
عند الله بل انما يتبرر عبدة الذين علوا بما فرض عليهم  
وان كان الشعوب الذين لاسننه لهم يعملون من طبا عهدهم  
بالسنه فاولئك اذ لم تكن لهم سنه لهم صاروا سنه لنفوسهم  
وهم يظهرون العمل بالشريعه اذ هي مكتوبه على قلوبهم  
وتشهد لهم بها نياتهم اذ ضا ثروهم توب بعضهم البعض في  
اليوم الذي يدين الله فيه سائر الناس كبشر اي بيسوع  
المسيح: فاما انت ايها السمي باليهوديه الذي تشكل على  
سنه التوراه وتفتخر بالله الذي تعرف ما برضيه وتمتحن  
الفرائض التي تعلتها من الناموس وقد وثقت من نفسك  
انك قائد العميان وضياء للذين هم في الظلام وموذب  
لاهل نقص الراي ومعلم للصبيان ولك شبه العلم والحق  
في الناموس فاذا كنت الان يا هذا معلما لغيرك اقلنا تعلم  
نفسك فقد تنادي باليسرق وتسرق وتامر بالانسق وتفسق

وانت الذي تحقروا الوثان تنهب بيت المقدس وانت الذي تفتخر  
 بالتوراة قد تشتم الله بتعديك ناموسة قالان اسم الله من  
 احكم يفترى عليه بين الشعوب كما هو مكتوب فاما الختان  
 فاما ينفع اذا حمل معه العمل بشريعة التوراة فان انت يا هذا  
 نقديت الناموس صار ختانك غرلة واذا كان ذو الغرلة  
 حافظا لسنة الناموس اقليل قد تعد غرلته ختاناً وتقيي  
 الغرلة التي يكمل صاحبها السنة من طباعه عليك انت  
 الذي من كتابك وختانك تتعدي الناموس ليس من  
 انتحل اليهودية هو يهودي ولا ما ظهر من ختان اللحم  
 هو الختان بل انما اليهودي من كان يهودي السريرة وانما  
 الختان ختان القلب من تلقاء الروح لامن تعلم الكتاب  
 وليس مدحتك من قبل الناس بل من قبل الله يا هذا  
 فضيلة اليهودي الان او ما فضل الختان ومنفعته ذلك عظيم  
 في كل شيء اول ذلك التصديق بكلام الله فان كان منهم من  
 لم يصدق اقلنا لم يصدقوا يطلون الايمان بالله معاذ  
 الله لان الله محقق صادق وكل الناس كذابون كما هو  
 مكتوب انك تكون صادقاً في كلامك وتعلم اذا حوكت ولذا  
 كان كذبنا يثبت برأيه وصدق قوله فما الذي نقول ان ترى  
 ان الله جابر حين يأتي برحمته وبقوته انما انطق بهذا  
 كالانسان حاش لله من ذلك والا فكيف يدين الله العالم  
 وان كان قول الله الحق فقد بان فضله وتسبحته بكذبنا  
 فلم

فلم صرت اذ ان كالمخاطي اولعلنا كما يفترى علينا الذين يفترون  
 ويرعون انا نقول نعمل السيئات لتأتينا الخيرات اولئك الذين  
 الحكم عليهم محفوظ بالعدل فما الذي في ايدينا الان من  
 الفضل حين سبقنا فجزنا على اليهود وسائر الشعوب انهم  
 تحت الخطية اجمعون كما هو مكتوب انه ليس بار ولا واحد  
 ولا متقهم ولا مريد لله لانهم جميعاً زاغوا وبغوا وليس من يعمل  
 صالحاً ولا واحد حناجرهم قبور مفتحة والستهم ماله غادر  
 وسم الافاعي تحت شفاهم وافواههم مملوءة لعنة ومرارة  
 وارجلهم الى سفك الدماء سريعة وفي سبلهم الشقة والشقوة  
 ولم يعرفوا سبل السلام وليس نصب عيونهم خشية الله وانا  
 لنعلم ان الذي قيل في سنة التوراة انما قيل لاهل السنة  
 والفريضة لكي يستد كل ثم وينضم العالم كله لله لان من  
 قيل اعمال التوراة لا يتبرر بشيء قدام الله بل بالسنة عرفت  
 الخطية فاما الان بلا سنة فقد ظهر عدل الله وبره ويشهد  
 بذلك التوراة والانبياء عليه لان عدل الله انما هو بالايمان  
 يسوع المسيح لكل احد من يؤمن به لا فرق في ذلك بين  
 الناس لانهم جميعاً اخطوا وهم ناقصون من تسبحة الله الا  
 انهم يتبررون بالنعمة مجاناً بالخلاص الذي اوتوه بيسوع المسيح  
 هذا الذي تقدم الله فوضعه غفراناً للايمان بدمه من  
 اجل خطايانا التي اخطانا من قبل بالهمل الذي اعملنا  
 الله باناة ورحمة ليتبين عدله في هذا الزمان كي يعرف انه

عادك ويتبرر بعد له من كان مؤثماً بسيدنا المسيح. فابن الافتخار  
 الان قد بطل وبأية سنة الأعمال كلها سنة الايمان  
 فنعلم الآن ان الانسان انما يتبرر بالايمان وليس باعمال  
 سنة التوراة أفترى ان الله انما هو لليهود فقط لا للشعوب  
 بل انه للشعوب ايضا لان الله واحد هو الذي يتبرر اهل  
 الختان من الايمان ويتبرر ايضا اهل الغرلة بالايمان افعل  
 تبطل الناموس بالايمان معاذ الله بل انما تثبت السنة  
 بالايمان. ما ذا نقول على ابراهيم رئيس الاءاء انقول انه  
 نال ذلك باعمال الجسد لو كان ابراهيم بالاعمال تبرر لكان  
 له بها خربين ولكن ليس كذلك عند الله وكيف الالب  
 الكتاب يقول آمن ابراهيم بالله وحسب له ذلك برا. فالذي  
 يعمل ويكده لا يحسب له اجر كمن انعم عليه بل كمن ذلك  
 واجب له واما الذي لم يعمل فاما آمن فقط بمن يتبرر الخطاة  
 فان ايمانه وتصديقه يحسب له برا كما قال داود في التلويح  
 للرجل الذي يحسب له الرب التبرير اعمال طوبى للذين  
 غفر لهم اثمهم وسترت خطاياهم طوبى للرجل الذي لا يحسب  
 الله له خطيه. افخذ الطوبى لاهل الختان هي ام لاهل  
 الغرلة وقد نقول انه حسب لابرهم ايمانه برا فليكن حسب  
 له ذلك احيث صار من اهل الختان او حين كان من اهل  
 الغرلة ليس في حال الختان كان ذلك بل في حال الغرلة  
 لان الختان سمة وخاتم لبر الايمان في حال الغرلة ليكون  
 ابا

رومية  
 ابا لجميع من يؤمن من اهل الغرلة ولا يحسب لهم ذلك برا ويكون  
 ابا لاهل الختان معا ليس للذين هم من اهل الختان فقط  
 بل والذين يتبعون اثار ايمان ابيينا ابراهيم في الغرلة ايضا.  
 وليس من قبل سنة الناموس اوتي ابراهيم وذريته الوعد  
 بان يكون وارثا للعالم بل انما اوتي ذلك ببر تصديقه قول  
 الله وايمانه به. ولوان اهل سنة التوراة هم كانوا ورثه  
 المواعيد لكان الايمان والموعود باطلا لان الناموس ممتنع  
 الغضب على من تعذاه وحيث لاسنة ولا شريعة فليس هناك  
 خلاف ولا معصية من اجل ذلك قد يتبرر بنعمة الايمان  
 ليحق وعد الله لجميع زرع ليس من كان من اهل السنة  
 فقط بل والذين هم من اهل ايمان ابراهيم ايضا الذي هو  
 ابا جميعنا كما هو مكتوب ابي جعلتك ابا لكثرة الشعوب  
 قدام الله ذلك الذي امنت به انه يحيي الموتى ويدعو الذين  
 هم ليس موجودين فصدق الذين لارجاء لهم وامنوا ورجوا  
 ما وعدوا ليكون ابا لجميع الشعوب كما هو مكتوب هكذا يكون  
 زرعك. ولم يضعف يقينه وهو يرى جسده ميتا ابن مائة  
 سنة مع ميتة رحم سارة ولم يشك في موعود الله كناقص  
 الايمان بل تقوى بالايمان واخلص التسبيح لله واليقين  
 ان الله قادر ان يجزله وعده ويكمله. من اجل ذلك  
 حسب له برا وليس من اجله وحده كتب هذا ان ايمانه  
 وتصديقه حسب له برا بل ومن اجلنا نحن ايضا لان الله



مزعم ان يحسب البر لنا نحن ايضا معشر الذين آمنّا من اقام  
 سيدنا يسوع المسيح من بين الاموات .: الذي اسلم للموت من  
 اجل خطايانا واتبعث وقام ليستغفرنا ويبررنا .: فاذا تبررنا  
 الان بالايّمان فليكن لنا قربة ووسيلة الى الله سيدنا يسوع  
 المسيح .: لاننا به دوننا بالايّمان من هذه النعمة التي نحن  
 فيها ثابتون ومفتخرون بالرجاء بمجد الله .: وليس هكذا فقط  
 بل قد نفخر ايضا بما نقاسي من الضيق لاننا نعلم ان الضيق  
 يكل الصبر فينا والصبر يحسنه وابتلاء والامتحان داعية الرجاء  
 والرجاء لا يخيب لانه يفيض على قلوبنا بحبة الله بروح  
 القدس الذي ايدنا به .: وان كان المسيح من اجل ضعفنا  
 مات في هذا الزمان دون الفجار وبالكد ما يبذل الانسان  
 نفسه دون الاشراز فاما الاختيار فعسى يحترق الانسان  
 على الموت ودفن فمن هاهنا عرفنا الله محبته لنا حين كنا  
 خطاة اثمه مات المسيح دوننا فكم بالحري والفضيلة نتبرر  
 الان بدمه وبه نتجوز من السخط .: وان كان الله حين  
 كنا اعداء فتلافانا بموت ابنه فكم بالحري اذ صرنا اهل السلام  
 والصلم غيا بمحباته وليس هكذا فقط بل نفخر عند الله بسيدنا  
 يسوع المسيح الذي به الان نلنا منزلة الرضاء .: وكان باسان  
 واحد دخلت الخطية العالم ودخلت الخطية الموت فكذلك  
 عم الموت جميع الناس لانهم جميعا اخطوا الى ان فرضت  
 سنة التوراة فان الخطية حين كانت في الدنيا لم تكن تعد  
 خطية

رومية  
 خطية لانه لم يكن في العالم اذ ذاك سنة ولا فريضة الا ان  
 الموت قد تسلط من لدن آدم الى موسى وايضا على الذين لم  
 يخطوا كما حُد في معصية آدم في ناموس موسى الذي هو شبه  
 الزرع بالحق بعدة ولكن ليس العطية على قدر الزلة وان  
 كان من زلة واحد مات كثير من الناس فكم بالحري نعمة  
 الله وعطيته تكثر وتفضل من اجل انسان واحد الذي هو  
 يسوع المسيح .: وليست الخلة والعطية على قدر جرم ذلك  
 الانسان الواحد لان العقوبة التي كانت في سبب الانسان  
 الاول اثمًا كانت للشجب فاما العطية فانها من اجل الخطايا  
 صارت الى البر فان كان الموت تسلط من اجل انسان واحد  
 فكم بالحري ان يكون الذين نالوا كثرة النعمة والعطية والبر  
 يملكون في حياة الخلد باسان واحد هو يسوع المسيح .:  
 وكان الناس جميعا شجبوا بذن انسان واحد فكذلك  
 ببر واحد يوتي جميع الناس فلم للحياة وكان ان بمعصية  
 انسان واحد كثرت الخطاة هكذا بطاعة واحد كثرت الابراء  
 واما كان دخول الناموس سببا لكثرة الخطية وحيث كثرت  
 الخطية فحنا لك تفاضلت النعمة وكما تسلطت الخطية بالموت  
 فكذلك تفيض وتسبع النعمة بالبر حياة الابد بسيدنا  
 يسوع المسيح .: فاذا نقول الان انقيم على الخطية لتكثر  
 النعمة معاذ الله ارايتونا نحن الذين قد متنا من الخطية  
 كيف غيا بها ايضا .: اولّا تعلمون انّا نحن الذين انصبغنا  
 بر

دوميه  
يسوع المسيح انما انصبغنا بموته وحقاً لقد دفننا معه في العمودية  
لموته كي نحيا ابنة يسوع المسيح من بين الاموات بمجد ابية  
هكذا نسعى نحن بالحياة الجديدة وان كنا غرسنا معه جميعاً  
بشبه موته فكذلك نكون معه في انبعاثه ونحن نعلم ان  
بشرنا القديم قد صلب معه ليبتل جسد الخطية ولا يعود ايضاً  
يتعبد للخطية لان الذي مات قد تحرر من الخطية وان  
كنا الان قد متنا مع المسيح فلنصدق ايضاً اننا مع المسيح نحيا  
وقد علمنا ان المسيح ابعث من بين الاموات وانه لا يموت  
ايضاً ولا يتسلط عليه الموت فان موته انما كان مرة واحدة  
في سبب الخطية واذ هو حي فحياته لله كذلك انتم ايضاً  
عدوا نفوسكم انكم اموات عن الخطية وانكم احياء لله  
بربنا يسوع المسيح ولا تملكن الخطية اجسادكم الميتة  
حتى تطيعوا شهواتها ولا تعدوا اعضاءكم سلاح الخطة  
بل اعدوا نفوسكم لله كناس حيوا من الموت وتكن اعضاءكم  
عدة وسلاحاً لله فان الخطية حينئذ لا تتسلط عليكم  
ولستم تحت سنة التوراة بل تحت النعمة وما ذلك الا ان  
انقارت الخطية اذ ليس نحن تحت الناموس بل تحت النعمة  
معاد ائمة اما تعلمون ان الذي تعدون نفوسكم لطاعته  
والتعبد له انتم عبيدة اذ كنتم تطيعونه في الخطية كانت  
ذلك منكم وفي استماع البر والتساعة فالله الان لله تعالى  
اذ كنتم عبيداً للخطية فسمعتهم واطعمتم بقلوبكم لشبه العلم  
الذي

دوميه  
الذي اسلمتم له وحين غنقتم وتحررت من الخطية خضعت  
للبر والتقوى واقول كما يقال بين الناس من اخل ضعف اجسادكم  
انظروا كما كنتم اعدتم ابدانكم من قبل لعبودية الخاسه والاشم  
هكذا الان اعدوها لعبودية البر والطهارة فانكم حين كنتم  
عبيداً للخطية كنتم احداً من البر وماذا كان لكم من نصيب  
اذ ذاك هو الذي تستحيون منه الان لان غاية ما كنتم فيه  
واحزة الموت والان اذ تحررت من الخطية وصرت عبيداً لله  
فلكم ثمار مطهرة مقدسه عاقبتها حياة الابد لان تجارة  
الخطية وكسبها الموت وعطية الله حياة الابد يسوع المسيح  
المسيح . اولاً تعلمون يا اخوتي اقول للعلماء سنة التوراة  
ان وصايا التوراة انما تجب على الرجل ما دام حياً كالمرأة  
المرتبطة ببعولها ما دام حياً على ما في السنة فان مات  
زوجها فقد غنقت مما يلزمها له في الناموس وان هي  
تعلقت في حياة زوجها برجل اخر دعت امرأة فاسقه  
متعديه للفريضة وان مات زوجها فقد تحررت من  
الناموس وليست بفاجرة ان صارت لرجل اخر فالان  
يا اخوتي قد متتم واسترحتم من واجبات السنة بمجد  
المسيح لتصيروا والاخر ابعث من بين الاموات كي تثمروا لله  
ثمار البر وحين كنا مشركين كانت ادواء الخطية التي من  
قبل تعدي شريعة الناموس تقيم في اعضاءنا لتثمر ثماراً  
توجب الموت علينا . فاما الان فقد برينا من اعمال

رومية  
 الناموس ومتناعين ذلك الذي كان مسكنا النعبد الله بمجد  
 من ارواحنا لا بالكتاب العتيق وما الذي نقوله ان وصية  
 التوراة خطيه معاذ الله من ذلك ولكني لم اعرف الخطيه  
 الا من قبل الوصيه ولم اكن اعرف الشهوة لولا انه قيل في  
 السنه لا تزكبن الشهوة فوجدت الخطيه عليه بهذه الوصيه  
 واحملت كل شهوة وحين لم تكن وصيه كانت الخطيه ميتة  
 فاما انا فكنت حيا قبل الوصيه فلما جاءت الوصيه عاشت  
 الخطيه وميت انا والقيت الوصيه التي سببت لي موتا  
 وذلك لان الخطيه بالسبب الذي وجدته من قبل الوصيه  
 اضلتي وقتلتني فالسنه الآن طاهرة والوصيه مقدسه  
 عدله صالحة فاقول الان ان الخير كان ميتا لمعاذ الله  
 ولكن الخطيه حين عرفت انها خطيه غربتني كثرة الموت  
 وكان ذلك شجبا للخطيه بالوصيه. وانا لنعلم ان سنه  
 التوراة انما هي للروح واما انا فشترى بالجسد للخطيه  
 ولست ادري ما اتي ولا الشيء الذي اشاء آياه اعمل بل الامر  
 الذي ابغض آياه اعمل واذا كنت انما اصنع ما لا اشاء فانا  
 شاهد لسنه التوراة انها حسنة ولست انا الان الذي  
 افعل هذا بل الخطيه للحاله في هي التي تفعله وقد اعرف  
 انه ليس يحل في صلاح من قبل جسدي وانه لبشر علي  
 ان افعل الصلاح فاشاء واما الفعل به فاني لا استطيعه  
 وليس الصلاح الذي اهوى واشاء آياه اعمل بل لسيته اتي  
 لا

رومية  
 لا اهوى آياها اعمل وان كنت انما اعمل ما لا اهوى فلست  
 انا العامل اذن بل الخطيه الحاله في وقد اجد السنه موافقه  
 لرأي ذلك الذي يشاء ان يعمل صالحا لان السيه قريبه  
 مني واني لافج في ضميري بسنة الله غير اني اري واعضاي  
 سنه اخرى تضاد سنة ضميري وتسيقني للسنه الاخرى  
 التي في اعضاي فانا انسان محير شقي من ينقذني من  
 هذا الجسد الميت. فلكل اشكر ربنا يسوع المسيح. ثم اني  
 الان بقلي وضميري عبد لسنه الله واما جسدي فاني  
 عبد لسنه للخطيه فالان لا احتجاج على الذين تركوا سيرة  
 الجسد بيسوع المسيح لان سنه روح الحياه التي جاءت بيسوع  
 المسيح اعتققتنا من سنه الخطيه والموت. ومن اجل انه  
 لم يكن لسنه التوراة طاقه بالموت لضعف الجسد نعم الله  
 ابنه بشبه جسد الخطيه من اجل الخطيه وهزم الخطيه  
 بجسده ليتم فينا بركة الناموس لنلا نسعى بالجسد لكن بالروح  
 والذين هم جسد يون فبدوات الجسد يعمون والذين هم  
 بالروح فبدوات الروح يعمون وحرمة الجسد تؤدي الى الموت  
 وحرمة الروح تؤدي الى الحياه لان حرمة الجسد عداوه لله  
 فلن تخضع لنا موس الله لانها لا تستطيع ذلك والذين هم  
 الجسد لا يستطيعون ان يرضوا الله. فاما انتم الان فاقسم  
 بالجسد بل للروح ان كان روح الله حال فيكم يحق فانه  
 ان لم يكن روح المسيح في الانسان فليس من حزنه وان

رومية  
كان المسيح حالاً فيكم فالحسد ميت من أجل الخطية والروح  
محي من أجل البر فان كان روح ذلك الذي اقام ربنا يسوع  
المسيح من بين الاموات حالاً فيكم فان ذلك الذي اقام سيدنا  
يسوع المسيح من بين الاموات سيحي اجسادكم الميتة ايضا  
من اجل روحه الحال فيكم . فحين الان محققون بالخير  
ان لا تسعي بالجسد سعياً جسدياً لانكم ان عشت بالجسد  
فعاقتكم ان تموتوا وان انتم امتم بالروح اجسادكم نلت  
الحياة الدائمة . والذين يتدبرون روح الله هؤلاء امناء  
الله هم ليس امناء اخذون روح العبودية ايضا فتخافون  
بل امناء استفدت الروح الذي يوتيكم ذخيرة البنين التي  
بها ندعو الاب اباؤنا والروح هو يشهد لذوا نحن انا ابنا  
الله وان كنا ابناء الله فحين ورثة الله وبنو ميراث يسوع  
المسيح لاننا ان التامع فسنجد معه ايضا . وان لا تعلم ان  
او حاك هذه الدنيا لا توازي المجد الزمع ان يظهر فينا  
واما ترجوا الخليقة كلها وتتوقع ظهور مجد ابناء الله وقد  
خضعت للخليقة للباطل ليس ذلك بعواها ولكنه من اجل  
من اخضعها على الرجاء لعنت هي ايضا من عبودية الفساد  
بجربة مجد ابناء الله . ونحن نعلم ان الخلائق كلها تتوقع  
معنا وتنتفض الى يوم الناس هذا وليس هي فقط تفعل  
ذلك بل ونحن ايضا الذين فينا بداية الروح نتاوه في  
نفوسنا وتتوقع ذخيرة البنين لثبات اجسادنا لاننا امناء حينما  
بالرجاء

رومية  
بالرجاء والرجاء لما نرى ليس رجاء لاننا ان كنا نراه فكيف  
نرجوه وتتوقعه واذا كنا نرجو ما لا نرى نبتنا على الصبر واقمنا  
عليه وهكذا الروح ايضا يعين ضعفنا وكيف نصلي وندعوا  
بذلك كما يجب علينا لا علم لنا ولكن الروح يصلي عنا بالزلات  
التي لا توصف والذي يبحث القلوب هو يعلم ما تحته الروح  
وانه يتوسل لله عن الاطهار . وقد نعلم ان الذين يحبون  
الله يعينهم في كل شيء من الاعمال الصالحة اعني الذين تقدر  
فجعلهم موضعاً لدعوة الذين عرفهم بذلك من قبل اياهم  
وسم وجعلهم شركاء لشبه صورة ابنه ليكون الابن بذكر الاخوة  
كثير . والذين سبقت فوسم اياهم دعا والذين دعا انا هم برز  
والذين برز اياهم مجد . فماذا نقول الان في هذا ان كان  
الله يحاهد عنا فمن يقدر على مقاومتنا وان كان على  
ابنه لم يشفق بل بذله عن جميعنا واسلمه فكيف لا يوتينا  
معه كل شيء ومن الذي يشكو اصفاء الله واذا برز فمن  
يقدر على الاشجاب المسيح يسوع مات وقام من بين الاموات  
وهو عن يمين الله جالس فينا فمن الذي يقدر ان  
يصدنا عن حب المسيح . قدام حبس ام طرد ام جوع ام عري  
ام مقاومة ام سيف كما هو مكتوب انا تقتل من احلك كل يوم  
وحسبنا كالحولان للدمج وبهذه كلها فحين غاليون بالذي  
احبنا وان لنا وقت انه لا موت ولا حياة ولا ملائكة ولا انبياء  
ولا السلطون ولا هذه الاشياء القائمة ولا الزمعة ولا القوت



ولا العلو ولا العف ولا الخليفة الاخرى السفلى لا تقدر ان  
تقطعني من حب الله بربنا يسوع المسيح. والحق اقله بالسم  
ولا الكذب وشهد لي صيري بروح القدس ان عندي اخرا  
كثيرا ولا يسكن ذلك من قلبي واود اي كنت اصلي وادعوا ان  
يكون بدني محترما من السم قداء لاخوتي وانسابي بالجسد  
الذين هم بنو اسرائيل وهم كانت ذخيرة البنين والمدحة  
والعهد وسنة التوراة والخدمة التي فيها والاباء والواعيد  
ومنهم ظهر السم بالجسد الذي هو اله على الكل والذي له  
التسجيد والبركات الى دهر الداهرين امين. ثم ان كلمة  
الله لم تسقط سقوطا ولا كل من كان من ال اسرائيل اسراييلي  
ولان اجل انهم من زرع ابرهم هم جميعا بنون لانه قيل  
له ان باسحق يدعى لك النسل ومعنى هذا انه ليس ابنه  
الجسد هم ابناؤه الله بل ابناؤه الموعد هم الذين يعدون  
نسلا وذرية وهذه كلمة الموعد: اي احيك في مثل هذا  
الزمان ويكون لسارة ابن وليست هي فقط بل ولوفقه ايضا  
حين كانت زوجة لاسحق ابنا لان قيل ان تولد ابناها  
وقيل ان يعملها صالحة اوسية تقدم اختيار الله بالاستقاء  
والثبوت لا بالاعمال بل بدعا الذي يدعي لانه قيل لها:  
ان الكبير يكون عبدا للصغير كما هو مكتوب: اني احببت  
يعقوب وابغضت عيسو فاذا نقول الان انظر ان عندي  
الله جونا حاش الله من ذلك فهو اقد قال لموسى ايضا:  
اي

رومية  
اني ارحم من اردت ان ارحم واتحنن على من اردت ان اتحنن  
عليه فليس الامر الان الى من يشاء ولا بيد من يسعى بل  
بيد الله الرحيم وقد قال الله في الكتاب لفرعون اني لهذا  
اقمتك كي ابدى بك ايدي وقوتي ولينادي باسمي في الارض  
كلها فقد شئت لان انه يرحم من يشاء ويشدد على من  
يشاء وعساك يا هذا ستقول فلم يوثب ويقا من الذي  
يستطيع ان يقاوم مشيئة من انت ابها الانسان حين  
تنازع الله وتراجع العواب هل الجبل تقول لها بلها لم  
جلبتي هكذا وليس الفاخوري مسلطا على طينه ان  
يعمل من جبلته انية منها للكرامه ومنها للهوان فاذا  
احب الله ان يظهر غضبه ويعترف بقوة فاق مع كثرة  
احماله الغضب على انية الغضب المستحقين للملاك وافاض  
رحمته على انية الرحمة الذين في سابق علم الله اعدهم  
للمجد ونحن هم معشر المدعويين الى كرامة الله ليس من  
اليهود فقط بل ومن الشعوب ايضا كما قيل في هوشع النبي  
اي ادعوا الذين لم يكونوا لي شعبا شعبي والتي غير مرحومة  
مرحومة. ويكون الموضع الذي كان يقال لاهله اقم ليسوا  
شعبي هناك يدعون ابناؤه الله الحق. فاما اشعيافانه  
صرح القول وجهه به في بني اسرائيل قائلا: لو كان عدد  
بني اسرائيل كرمل البحر لم يحصى منهم الا القليل الذين كلهم  
صرمت وقطعت وسميها الرب على الارض وكالقول

الذي سبق اشعياء النبي ايضا فقال له لولا ان رب الصباؤوت  
ابقي لنا بقية اذن لكنا مثل سدوم واشبهنا غامورا في المملكة  
فاننا نقول الان ان الشعوب الذين لم يسعوا في طلب البر  
ادركوا البر اعني البر الذي من قبل الايمان والاسرائيل الذين  
كانوا يسعون في سنة بر التوراة لم يدركوا بر السنة ولم ذلك  
لان برهم لم يكن من الايمان بل من اعمال الناموس فغثروا  
بجر العثرة كما هو مكتوب اني واضع في صهيون حجر عثرة وصخرة  
شك ومن يؤمن به لا يخزي . يا اخوتي ان سنة قلبي  
وطلبي الى الله فيهم ان ينالوا الحياة لاني شاهد لهم فيهم  
غيرة الله ولكن ليس ذلك منهم بعلم لانهم لم يعرفوا الله  
بل ارادوا ان يتبنوا بر نفوسهم ولذلك لم يخضعوا لبر الله  
واما منتهى سنة التوراة وغايتها الى محبي المسيح في البر  
لكل من يؤمن به لان موسى هكذا كتب في بر التوراة قائلا  
ان من يعمل بهذه الفرائض يعيش بهن فاما بر الايمان  
فهكذا قال لا تقولون في نفسك من الذي صعد الى السماء  
فاحبط المسيح او من الذي نزل اسفل الجحيم فاصعد المسيح  
من بين الاموات والا فاما الذي قال الكتاب ان الجواب  
لقرب من فيك وقلبك هذه هي كلمة الايمان التي تنادي  
بها وتذعوا اليها ان انت اقررت بفيك بالرب يسوع المسيح  
وامنت بقلبك ان الله اقامه من بين الاموات فستحي  
لان القلب الذي يؤمن به يعترف والقم الذي يعترف به  
يحيا

رومية  
يحيا . وقد قال الكتاب ان كل من امن به لا يخزي ولم يميز  
في هذا الامر لا اليهود ولا سائر الشعوب لان رب جميعهم  
واحد وهو الغني لجميع من دعاة وكل من دعا باسم الرب  
يحيا ولكن كيف يدعون من لم يؤمنوا به ام كيف يصدقون  
من لم يسمعوا بذكره وكيف يسمعون بلا مناد ولا داعي  
كيف ينادون ان لم يرسلوا كما هو مكتوب اما اجل اقدم البشر  
بالخيرات ولكن ليس كلهم اذ عنوا للبشارة . وقد قال اشعياء ولا  
النبي يارب من الذي يصدق بقولنا وذراع الرب لمن اعلنت  
فاما الايمان فمن سمع الاذان وما سمعته الاذان فمن  
الايمان بالمسيح كلمة الله لكن اقول لعلهم لم يسمعوا بشري  
الايمان وكيف يظن ذلك . وقد شاع قولهم في كل الارض  
وانتهت اقاربهم ودعوتهم الى اقطار السكونه . لكن اقول  
لعل اسرائيل لم يعلم ان الشعوب سيؤمنون وكيف يكون  
ذلك وقد قال الله على لسان موسى اني اغيظكم بشعب  
ايسر هو بشعب لي واعضبك بشعب عاصي لا يطيع  
فاما اشعياء النبي فانه جسر على ان قال اني ترايت  
لن لم يطلبني وظهرت لمن لم يسأل عني وقال انا اسرائيل  
اني بسطت يدي يوما كله الى شعب قاس مار ليس سامع  
ولا مطيع . لكن اقول لعل الله اغرب شعبه واقضاه معاد  
الله من ذلك لاني انا ايضا من آل اسرائيل من زرع ابراهيم  
ومن سبط بنيامين ما ابعد الله شعبه الذي كان يعرفه

من قبل اول تعلمون ما قال ايليا النبي في كتابه حين كان  
يشكو ابني اسرائيل الى الله ويقول يا رب قد كفر بنو اسرائيل  
وضلوا وقتلوا انبياءك وهدموا مذبحك وانا وحدي بقيت  
وهم يطلبون نفسي فقبل له فيما اوحى اليه اني قد استيقنت  
لنفسى سبعة الف رجل لم يحنوا اليهم ولم يسجدوا لي اعل  
الصنم وكذلك في هذا الزمان ايضا انما امن بالله ممن  
اصطفت النعمة ببقية يسيرة فان كانوا اولوا ذلك بالنعمة  
فليس من قبل اعمالهم البارة والا فليست النعمة نعمة وان  
كانوا اولوه باعمالهم البارة فليست عليهم منة وان لم يات منهم  
اعمال يستحقونه بها فليس بالاعمال اولوه. وما ذاك الا ان  
الذي طلبه اسرائيل لم يدركه وقد ادرك ذلك المصطفون  
منهم واما بقيتهم فعميت قلوبهم كما هو مكتوب ان الله سلط  
عليهم لغوهم روحا ساهيا وجعل لهم عيوننا لا يبصرون  
بها واذا لا يسمعون بها ما دام في الدنيا يوم نذكر وقد  
قال داود ايضا فلتنك ما تدتم بين ايديهم فخا وجزام  
العثرة وتظلم عيونهم فلا يبصرون ولتنك ظهورهم مخفيه  
في كل حين واذا لا قول العلم انما عثروا بسقطوا معاذ  
الله من ذلك ولكن بسبب عثرتهم صارت الحياه للشعوب  
ليغيرهم وان كانت عثرة بغضهم صارت غنا لاهل الدنيا  
وصار شجهم غنا للشعوب فكر بالحري كالم: لكم اقول  
واياكم اعني يا معشر الشعوب انا الرسول الى الشعوب وانا  
امتدح

امتدح خدمتي ودعوتي لعلني اغير بذلك قومي وعشيرتي  
فاجي اناسيا منهم وان كان نفهم ما راسب صلاح لاهل  
الدنيا ورضا عنهم فلم بالحري تكون اوبتهم ما ذلك الا  
حياه من الموت وان كانت العثرة طاهره مقدسه فذلك  
الغبن ايضا طاهر وان كان الاصل مقدسا فذلك الاغصان  
ايضا وان كانت القضيان فسخت واقبل بك انت ايها  
الزيتون المرفغوس في مواضعها وصوت شريكا في اصل  
الزيتون ودسمه فلا تقنص على الاغصان فان انت  
افتخرت فانك انت ليس تحمل الاصل بل الاصل هو المسك  
لك اولئك ستقول ان الاغصان التي قطعت انما صنع  
ذلك بها لاغرس انا في مواضعها فحين جيل لان هؤلاء  
انما قطعوا ورذلوا لانهم لم يؤمنوا واقتت انت على الايمان  
فلا تستكبر في نفسك بل احذر وخف فان كان الله لم  
يشفق على الاغصان النابتة في جوفها واصلا اذ كان  
الاصل لها فاحري الا يشفق عليك ايضا: انظروا الان  
الى سهولة فعل الله وصعوبة اما الصعوبه فعلى الذين  
سقطوا واما السهوله فعليك واعلم انك ان استدمت  
على الصلاح والا قطعت انت ايضا وزدلت واولئك اذ لم  
يدوموا على ضعف ايمانهم فسقطوا في مواضعهم لان  
الله قادر ان يفرسهم في مواضعهم وان كنت انت الذي  
انما انت من زيتون البويه قطعت من اصلك وغرست في

١٤ زيتون صالح فكذلك اخرى واحق ان يغرسوا هم في زيتون اصلهم  
 ١٥ ان تابوا: اطلب اليكم يا اخوة ان تعرفوا هذا السر لئلا تكونوا  
 حكام في رأي نفوسكم لان غي القلب انما اتى بني اسرائيل  
 من محله بسيره الى ان يدخل تمام الشعوب ثم عند ذلك  
 ينال جميع آل اسرائيل الحياة كما هو مكتوب انه سيأتي من  
 صهيون مخلص فيصرف الائم عن آل يعقوب وعند ذلك  
 يكون لهم العهد واليثاق الذي من لدني اذ تركتهم خطاياهم  
 فاما بالانجيل فهم اعداء من اجلكم وهم في الصفوة احياء  
 من اجل اباؤهم وليس يرجع الله في عطيته ودعوته ونحنا  
 انكم لم تكونوا تطيعون الله من قبل وقد تراءى عليكم الان  
 من اجل معصية اولئك وهكذا ان لم يطع هؤلاء الان  
 ١٥ بسبب الترحم عليكم كي تكون الرحمة عليهم: وقد حبس  
 الله كل احد بترك الطاعة ليرحم على الناس جميعا  
 في الغور غنى الله وحكمته وعلمه الذي لم يبحث احد  
 احكامه ولم يقف سبلة من ذا الذي عرف ضمير الرب او  
 من كان له وزير او من تقدم فاعطاه شيئا ثم اخذ منه  
 ١٥ العوض: لان الاشياء كلها منه ومن قبله وبه الذي له  
 التسبيحات والبركات الى ابد الابد امين: ارجب اليكم  
 يا اخوة برحة الله التي بها انتخبتم ان تقيموا احسادكم  
 لله ذبيحة حية مقدسة مقبولة، ولا تخدمتم الناطقة  
 ترونيه ولا تشبهوا بهذا الدهر بل غيروا شكلكم بتجديد  
 الفهم

١٥ الفهم لتمتحنوا مشيئة الله الصالحة المتقبلة الكاملة واقول  
 ليعيكم بالنعمة التي وهبت لي ألا تضروا ما لا ينبغي اضراره  
 بل يكون ضميركم بالورع وكل امرؤ منكم بقدر ما قسم الله له  
 من الايمان لانه كما ان لنا في الجسد الواحد اعضاء كثيرة  
 وليس عمل تلك الاعضاء كلها بواحد كذلك نحن ايضا  
 الكثير عددنا انما نحن جسد واحد بالسم وكل واحد  
 ١٥ منا عضو للاخر: ولكن لنا مواهب مختلفة على قدر النعمة  
 التي وهبت لنا: فمننا من قسمت له النبوة بقدر ايمانه ١٥  
 ومننا من اوتي اجتهدا في خدمته ومننا عالم يتفهم بتعليمه  
 ومننا مغز يتفهم بتغذيته ومننا جواد يعطي بالبساطة ومننا  
 من يقوم في الرياسة باجتهد ومننا رحم باسفار وجة  
 فلا يكونون في حبكم غدر ولا مكر بل كونوا للشر مبغضين ١٥  
 وبالخيرات مقصرين كونوا لالاخوتكم محبين وبعضكم لبعض  
 وادين كونوا في الاكرام من بعضكم لبعض متقدمين كونوا  
 حرصا مجتهدين ولا تكونوا متكاسلين كونوا بالروح محبين  
 كونوا لربكم عابدين كونوا فرحين مسرورين برحانه كونوا  
 على الشدائد صابرين كونوا على الصلاة مدمنين كونوا  
 للقدسين في فقرهم مشاركين كونوا للغريباء محبين باركوا  
 على المضربين بكم المضطهدين لكم باركوا ولا تلغوا في افرواح  
 مع الفرحين وابكوا مع الباكين ونحنا همته به في نفوسكم  
 فهو به ايضا في اخوتكم ولا تقربوا بشيء من العقلة بل



<sup>رومية</sup>  
 هـ الصقوا بالتواضعين . ولا تكونوا حكام عند نفوسكم ولا تجازوا  
 احدا من الناس سبته بسبته بل احرصوا ان تاتوا الخيرات  
 الى الناس جميعا وان استطعتم ان تجعلوا سالة مع الناس  
 هـ جميعا فافعلوا . ولا تتبع نفوسكم المعاييب يا احباي ولا  
 تكونوا منتقمين لنفوسكم يا احباي بل دافعوا بالفض حتى  
 يجوز عنكم كما هو مكتوب انك لم تنتصر لنفسك فانا انتصر  
 لك يقول الله اذا جاع عبدك فاطعمه وان عطش فاسته  
 فاذا ما فعلت ذلك فاما تكبس جمر نار على هامته ولا  
 يغلبتكم الشر يا اخوه بل اغلبوا الشر بفعل الخير . كل نفس  
 منكم فلتنضع لسلطان العظمة فانه ليس سلطان الا وهو  
 من قبل الله وكل هولاء السلاطين فالله ولا هم وسلطهم  
 ومن قاوم السلطان وخالفه فاما يخالف امر الله ربه  
 والذين يتقاومونهم يعاقبون والرؤساء والحكام المولون في  
 هذه الدنيا ليسوا خوفا ولا رعبا لاهل الاعمال الصالحة  
 بل لاهل الشر فان سرى يا هذا الا تخاف السلطان اعل  
 صالحا تكون لك به عنده مدحه وحظوه لانه خادم  
 الله وعامله وداع لك الى الصلاح والخير وان انت  
 علت سوء فنف السلطان واحذره فانه لم يتقلد السيف  
 باطلا واما هو خادم الله وقيمه ومنتقم بالرجم من الذين  
 يعملون السيئات ولذلك ينبغي لنا ان نخضع له ليس من  
 اجل ما نخوف من غضبه فقط بل ومن اجل نياتنا  
 ولاجل

<sup>رومية</sup>  
 ولاجل هذا نودى الجزية فانه منتقم بين يدي الله وانما  
 التولون لهذه الاشياء خدم الله وعماله ولهذا اقيموا فادوا  
 الى كل امرء منهم حقه الذي يجب له الى من له الجزية  
 جزية والى من يجب له العشور عشورة والى من يجب  
 له الهبة هبته والى من يجب له الكرامة توقيره وتكرمه  
 ولا يكونن لاحد قبلكم شيء الا حب بعضكم بعضا <sup>فاحب</sup>  
 صاحبه فقد اكل السنه والذي قيل في التوراة لا تقتل لا  
 تزني لا تسرق لا تشهد بالزور ولا ترد ما للسر لك وما  
 سوى ذلك من الوصايا فاما تم بهذه الكلمة ان تحب  
 قريبك كحبك لنفسك فان الحب لا يريد سوءا بقريبه  
 من اجل ان الحب كال الناموس واعرفوا هذا ايضا ان  
 هذا الزمان واتا في ساعة ينبغي لنا ان نستيقظ فيها  
 فان حياتنا الان اقرب اليها منها حين امتا . وقد  
 مضى الليل ودنا النهار فلنضع عنا اعمال الظلمه ولنلبس  
 سلاح الضياء والنور ونسعى اذ نحن في النهار بشكل الخير  
 وزية لا بالغناء واللهو والسكر ولا بالضعف النجس ولا  
 بالحسد ولا بالشقاق بل ندعوا سيدنا يسوع المسيح ولا  
 نعبوا بشهوات الاجساد . ومن كان ضعيف الايمان  
 فايدوه واعضدوه ولا تكونوا شاكين في فكركم فان  
 من الناس من يصدق بان الاشياء كلها مباحه في كل  
 كل شيء والضعيف ياكل البقل فلا يمينن الذي ياكل كل

شيء من لا ياكل ولا يدين الذي لا ياكل من ياكل كل شيء فان  
الله قد اذناه وقربة فمن انت يا هذا حتى تدين عبدك ليس لك  
ان قام وثبت فلربه يقوم ويثبت وان سقط فلربه يسقط ويسقط  
قياما لان ربه قادر على ان يقيمه ويثبتة ومن الناس من  
يميز الايام ويحفظ يوما دون يوم ومنهم من يوجب حفظ  
الايام كلها فليصح كل امره بنية وضربه فان من فضل يوما  
على اخر انما يرى ذلك لربه ومن لم يرتفع في يوم على غيره  
فلربه لا يرى ذلك والذي ياكل فلربه ياكل وله يشكر والذي  
لا ياكل فلربه اطاع ولله يشكر. وليس احد متا حسنة  
لنفسه ولا احد متا يموت لنفسه لاننا ان حيننا فلربنا  
غنيا وان متنا فلربنا نموت واحياء كنا او امواتا فانما  
نحن لربنا. ولهذا الامر ايضا مات المسيح وحي وانبعث  
ليكون ربا للاحياء والاموات فلم تدين انت يا هذا اخاك  
ولم انت ايضا تهين اخاك نحن جميعا مزمعون بالوقوف  
امام منبر المسيح. كما هو مكتوب: ابي حي يقول الرب ولي  
تخو كل ركبة ويبي يعترف كل لسان فقد تبين ان كل امر  
متا يجيب الله عن نفسه ويمجد لها عنده فلان نحن الان  
بعضنا بعضا بل يكون افضل ما تكون به الانضع لاحد  
عشرة يعثر بها وقد اعرف وانق من الرب يسوع انه ليس  
من قبله شيء بحسن ولكن اما انسان ظن بشيء انه دنس  
فيجب له ان يتجنبه فانه له وحده بحسن واذا كنت يا هذا  
تخون

تخون اخاك بسب الطعام فلست تسعي بالحب والمودة فلا  
تفلك ذلك بطعامك فان السبع من اجله مات ولا يفتري على  
خيرا الذي انعم به علينا ربنا فان ملكوت الله ليست باكل  
وشرب ولكنها بالبر والسلامة والفرح بروح القدس ومن  
خدم المسيح وعبدته بهذه الاشياء كان لله مرضيا وعند  
الناس خيرا. فلنسع الان في السلامة وفي اصلاح بعضنا  
لبعض ولا ننقض العمل لله من اجل الطعام فان الاشياء  
كلها ذكية نقية ولكنه شر للانسان ان ياكل ما ياكل بعثرة  
فانه لحسن جميل الا ناكل لحما ولا نشرب خمر ولا ناتي بشيء  
نعثر به اخوتنا فانت يا هذا الذي فيك الايمان تمسك  
بايمانك في نفسك قدام الله وطوبى لمن دان نفسه بما  
اوتي معرفته ومن شك واكل فقد شجب لان ذلك لم يكن  
منه بايمان وكما لم يكن بايمان فهو اثم وخطية. ونحن  
مخوفون معشر الاقوياء ان نخمل ثقل ضعف الضعفاء ولا  
نستأثر بالاحسان الى انفسنا بل بحسن كل امره منا الى  
صاحبه بالخيرات تحريا للصالح والارشاد لاجل ان المسيح  
ليس الى نفسه احسن ولكن كما هو مكتوب في المزمور ان  
عار معيوك وقع علي. وكل شيء كتبت من قبل اما لكتب  
لتعليمنا كي يكون لنا رجاء بما في الكتب من الصبر والعزاء  
والله ولي الصبر والعزاء يوثقكم ان يعم بعضكم على بعض  
بالاتفاق بيسوع المسيح لكي يصير واحد وفرد واحد

الله أباسيدنا يسوع المسيح ومن أجل هذا كونوا مقربين محتملين  
بعضكم لبعض كما أدناكم المسيح لتبجيد الله. وقد أقول أن  
يسوع المسيح خديم للناس لتحقيق قول الله ولكيما يحقق  
مواعيد الآباء ولتبجيد الله الشعوب على الرحمة التي أفيضت  
عليهم كما هو مكتوب إني أشكرك في الشعوب وأرتل لاسمك  
وقال الكتاب أيضاً تنعموا أيها الشعوب مع شعبه وقال أيضاً  
سبحوا الرب أيها الشعوب جميعاً وسبحوه أيها الأمم معاً وقال  
اشعيا النبي أيضاً إنه سيكون لسيي أصل ثابت والذي  
يقوم منه يكون رئيساً للشعوب وأباه ترجو الأمم. والله ولي  
الرجاء يملأكم من كل سرور وصلاح بالآيمان لتتفاضلوا  
برجائه بتأييد روح القدس وقوته. مع إني أخبركم يا إخوتي  
أنكم مثلثون خيراً كما ملون في كل علم وأنكم تقدرون على  
أن تعظوا غيركم ولكني قد اجتريت عليكم قليلاً فيما كتبت  
به إليكم يا إخوة لاذكركم بالنعمة التي أوتيتها من الله كي  
أكون خادماً ليسوع المسيح في الشعوب وعاملاً لأبجيل الله  
ليكون قريبان الشعوب متقبلاً مقدساً بروح القدس. وإن  
لي فخراً عظيماً عند الله بيسوع المسيح ولست اجتري على  
أن أقول شيئاً لم يحبره المسيح على يدي لتسمع الشعوب بالقول  
والفعال بقوة الآيات والأعاجيب وبتأييد روح القدس  
حتى أحول من اورشليم إلى الورتفون وأتم بشرى المسيح  
وأبشروها مجتهداً لا في الموضع الذي ذكر فيه اسم المسيح  
لئلا

لئلا ابني على أساس غريب ولكن كما هو مكتوب أن الذين  
لم يخبروا عنه يروونه والذين لم يسمعوا به يثقوا به  
ولذلك امتنعت مراراً كثيرة من آتيانكم والآن من أجل أنه  
ليس لي موضع مقام في هذه البلدان وإني كنت منذ سنين  
كثيرة تأنقاً إلى القدوم عليكم فإني إذا توجهت إلى أسبانيا  
أرجو أن أرتبكم وأنظر إليكم وتصحبوني إلى ما هناك بعد أن  
أتمتع قليلاً من كثير برويتكم. فإما الآن فإني منطلق إلى  
اورشليم لأخدم القديسين لأنه قد أحب هؤلاء الذين  
بما قد ونيته وإخائيته أن تكون لهم شركة مع الساكنين للأطهار  
الذين باورشليم من أجل أن ذلك واجب لهم عليهم ولئن  
كان الشعوب يشكركونهم في الروحانيات أنه لحقق عليهم أن  
يخدمهم في المسدات وإذا أتممت لهم هذا الأمر وختمته  
مررت بكم ما ضلنا إلى أسبانيا وقد أعلم إني متى ما أتيتكم  
أما أنتم لئلا تحال بشرى المسيح. واسألكم يا إخوتي بسيدنا  
يسوع المسيح وبمحبة الروح أن تتعبوا معي في الصلاة لله عني  
لأجود من الذين لا يثقون بارض اليهودية وتتقبل الخديمة  
التي أقبل بها إلى الأطهار الذين باورشليم نعماً لا قدم عليكم  
مسرولاً مشية الله واسترح معكم والله ولي الصلح يكون  
مع جميعكم آمين. استودعكم فولي اختنا التي هي خادمة  
كنيسة قنكر أوس لتقبلوها في سيدنا كما يحق للأطهار  
وتقوموا لها بكل ما تالكم فأنا قد كانت هي أيضاً قيمة

بأمرى وامر كثيرين واقروا السلام على فرسقلوا وافلورا العالمين  
 معى في الدعا الى سيدنا يسوع المسيح فان هذين قد بدلا  
 اعتنا قهما دون نفسى ولست انا وحدي اشكر لهما بل وجميع جماعات  
 الشعوب ايضا وابغوا السلام للجماعة التي في بيتها واقروا السلام  
 باناطوس جيبي الذي هو رئيس اخائه بالمسيح واقروا السلام  
 على ماريا التي تعبت معكم كثيرا واقروا السلام على اندرونيقوس  
 وبوليا قريبي اللذين كانا باسيا معى وهما معروفان عندا ارسن  
 وكانا قد تقدمتا في الايمان بالمسيح واقروا السلام ابلياطس  
 جيبي في سيدنا واقروا السلام على اوريانوس العامل معنا في  
 الدعا الى المسيح وعلى اسطاحس جيبي واقروا السلام على ايليا  
 المنتخب في سيدنا واقروا السلام على اهل بيت ارسطابولس  
 واقروا السلام على هيروديون نسيي واقروا السلام على اهل بيت  
 نارقيسوس واقروا السلام على اطرقينيا واطريفوسا التعيين في  
 سيدنا واقروا السلام على بريسفا جيبي التي نصبت كثيرا في  
 سيدنا واقروا السلام على روفس المنتخب في سيدنا وعلى اقه  
 التي هي ابني واقروا السلام على اسونقريطوس وافلا غنط  
 وهري وبطروبا وارما والاخوة الذين معهم واقروا السلام على  
 فيلا لاغوس وبوليا وعلى نارسون واخوته اوليان وعلى جميع  
 من معهم من الاطهار وليسلم بعضكم على بعض بالقبلة  
 الطاهرة جماعات الكنيسة كلها التي للمسيح يقرونكم السلام  
 وانا اسالك يا اخوتي ان تحذروا من الذين يعلمون والتفتيت  
 والفرقة

والفرقة الخالفين للتعليم الذي تعلمت حتى تتباعدوا منهم البعد  
 كله فان الطبة التي هي على هذه الصفة ليس عندمون سيدنا يسوع  
 المسيح بل انما عندمون بطونهم وبالكمات الطيبات والدعا بالبركات  
 يصلون قلوب السلاماء والمستوسلين وقد شهرت طاعتكم عند  
 كل احد وانا مسرور بكم واجب ان تكونوا حكام في الصالحات  
 ودعاء في السيئات . والله ولي الصلح والسلام شيخ الشيطان  
 عاجلا تحت اقدامكم ونعمة سيدنا يسوع المسيح تكون معكم  
 يقريكم السلام طيماتاوس العامل معى ولوقوس وباسون  
 وسوسيطوس انبياء واقريكم السلام انا طوطوس الذي خطفت  
 هذه الرسالة بنعمة ربنا . ويقريكم السلام غايوس الذي  
 يضيفني ويضيف اهل البيعة كلها ويقريكم السلام ارسطوس  
 صاحب المدينة وقوارطوس الاخ الله قادر على تشييدكم  
 على بشراي التي اشرفها بيسوع المسيح باعلان السر الذي  
 كان مستورا منذ العالمين وظهر في هذا الزمان من قبل  
 كتب النبيين وبامرائله الابدي وتبين لجميع الشعوب بسماع  
 الايمان الذي هو الحكيم وحده له المجد بيسوع المسيح الابد  
 الاباد امين ونعمة سيدنا يسوع المسيح مع جميعكم يا اخوة امين  
 \* كملت الرسالة الاولى التي كتبت الى اهل رومية \*  
 \* وكان كتب بها من قورشيه وانفذها مع \*  
 \* فوفى الاخنت خادمة كنيسة فكرأوس \*  
 \* والسبح لله دائما ابديا امين \*



الرسالة الاولى الى اهل قورنثيه وهي من العدد الثانية  
 ٥ من بولس المدعو رسول يسوع المسيح بمشية الله وسفائس  
 الاخ الى جماعة الله التي بقورنثيوس المدعويين الاطهار  
 المقدسين بيسوع المسيح مع جميع من يدعوا باسم ربنا يسوع  
 المسيح في كل بلدكم ولنا النعمة معكم والسلام من الله ابينا  
 ٦ ومن ربنا يسوع المسيح. ثم ابي اشكر الهي عنكم في كل حين على  
 نعمة الله التي اوتيتها بيسوع المسيح الذي استغفرت به في  
 كل شيء في كل كلام وفي كل علم كما تحققت فيكم شهادة المسيح  
 انكم لم تنقصوا واحدة من مواهبه بل قد تتوقعون ظهور ربنا  
 يسوع المسيح الذي هو يثبتكم على ايما نكم الى العاقبة حتى  
 تكونوا بلا لوم في يوم ربنا يسوع المسيح لان الله محو صادق  
 ٧ الذي به دعيتم الى شركة ابنه يسوع المسيح ربنا. واسألكم  
 يا اخوتي باسم ربنا يسوع المسيح ان تكونوا كلتم جميعا واحدة  
 ولا يكن بينكم شقاق بل تكونوا كاملين بجمه واحد وراي  
 واحد فقد ارسل الي فيكم يا اخوتي من بيت الكلاوبا ان بينكم  
 شقاقا انا ذكره لكم ومعدتكموه وذلك ان منكم من يقول انا  
 من حزب بولس ومنكم من يقول انا من حزب كافا ومنكم من  
 يقول انا من حزب افلوا ومنكم من يقول انا من حزب السبع  
 ولم ذلك افضل تجزا المسيح ام صلب بولس في سبيكم او باسم  
 ٨ بولس انصغتم صبغة المعمودية. انا انا فاحد الله حين لم  
 اصبح احدا منكم غير قريسفوس وغايوس لتلا يقول قائل ابي  
 صبغت

قورنثيه الاولى

١٢

صبغت احدا باسمي ثم صبغت ايضا اهل بيت اصطافانا واولا  
 اعلم انني صبغت احدا غير هؤلاء. ولم يرسلني السيد للمعمودية  
 بل للتبشير. لاجل حكمة الكلام لتلا تعطل صليب المسيح مع ان  
 ١ ذكر الصليب عند الهالكين جهالة واما عندنا نحن وعشر  
 الاحياء فهو ايد الله وقوته كما كتبت ابي ابيد حكمة الحكماء  
 وارذل علم الفهاء فاين الحكم واين الكاتب واين فاحص  
 هذا الدهر اليس الله قد اهان حكمة هذا العالم ومن  
 اجل ان بحكمة الله لم يعرف اهل الدنيا الله بالحكمة  
 احب الله ان يحيي الذين يؤمنون بالاستسفه من البشرى  
 لان اليهود يسألون الايات واليونانيون يطلبون الحكمة  
 فاما نحن فانا نبشر بالمسيح مصلوبا وذلك عثرة عند اليهود  
 وجهالة عند سائر الشعوب ولنا نحن المدعوون الى  
 الايمان من اليهود وسائر الشعوب فان المسيح عندنا  
 ابد الله وحكمة الله لان الستسفه من امر الله احكم من  
 الناس جميعا والضعف الذي من قبل الله اقوى من  
 قوة الناس. انظروا كيف دعوتكم يا اخوتي انه ليس فيكم  
 ٢ من حكام الجسد كثيرون ولا كثيرون فيكم من ذوي الجسد  
 الشريف بل انما اختار الله جهال اهل الدنيا للخزي  
 بجم الحكماء واختار ضعفاء اهل الدنيا للخزي بجم الاقوياء  
 واختار الدنية احسابهم في هذه الدنيا والرزوليين  
 والذين لا يعدون ليبطل بهم المعدودين لكيلا يفخر بين

قورنثيه الاولى

يديه احد من البشر وانتم ايضا منه بيسوع المسيح الذي صار  
لنا حكمة من قبل الله براء وطهارة وخلاص كما هو مكتوب  
من افتخر في الرب فليفتخر: وانا حين اتيتكم يا اخوتي لم اترككم  
بكثرة الكلام وفخامته ولا بالحكمة بشرى الله ولم اقص على  
نفسي بينكم ان اعرف شيئا غير يسوع المسيح ومعرفتي به ايضا  
مصلوبا وكنت قبلكم على حال وجل وخوف شديد ورعدة  
وتبشيري وقولي لم يكن من اقناع حكمة الناس ولكن  
ببرهان القوة والروح لئلا يكون ايمانكم بحكمة الناس بل  
بالله وقوته: وانما ننطق بالحكمة في الكلاء وليس  
بحكمة هذه الدنيا ولا بحكمة سلاطين هذا العالم الذين  
يزولون ولكننا ننطق بحكمة الله الخفية بالسري الذي لم يزل  
مستورا وكان الله قد تقدم ففوزها قبل العالمين لتجدينا  
نحن تلك التي لم يعرفها احد من سلاطين هذه الدنيا  
ولو انهم عرفوها لما صلبوا رب المجد: ولكنه كما هو مكتوب  
انه لم نترع ولم نسمع اذن ولم يخطر على قلب بشر ما  
اعد الله للذين يحبونه: فاما نحن فقد اعلن الله  
ذلك لنا بروحه لان الروح يعرف ويفحص كل شيء واغوار  
الله ايضا ومن الذي يعرف ما في الانسان الا الروح الانسان  
الذي فيه وكذلك ايضا لا يعلم احد ما في الله الا الروح  
الله: فاما نحن فلم نعط روح هذا العالم بل انما اوتينا  
الروح الذي من الله لنعرف العطايا التي وهب الله لنا وهذه  
الاشياء

قورنثيه الاولى

الاشياء التي ننطق بها ليست بتعليم كلام حكمة الناس بل انما  
هي بتعليم الروح وقد نقاس الروحانيات للروحانيين فاما  
الانسان الذي يعيش بالنفس فانه لا يقبل ما للروح الله لانها  
عنده جهالة وليس يستطيع يعرف انه بالروح يدان والروحاني  
يفحص كل شيء وليس هو مدانا من احد: ومن الذي علم غير  
الرب فاما نحن فان لنا ضمير المسيح: وانا يا اخوتي لا نستطيع  
الكتم كما تكلم الروحانيون ولكن كما تكلم الجسدانيون كالاطفال  
في الايمان بالمسيح غدوتكم برضاع اللبن ولم ارفعكم الى ما  
يرفع اليه من يطعم الطعام لانكم حينئذ لم تكونوا تطيقون  
ذلك ولا الان تستطيعونه من اجل انكم بعد جسديون  
وحيث يكون فيكم الحسد والشقاق والافتراق الستم بعد  
جسدانيين تسعون بالجسد: واذا كان الانسان منكم يقول  
انا من حزب بولس واخر يقول انا من حزب افلو افسس بعد  
جسدانيين فمن بولس ومن افلو الا الخدام الذين على  
ايديهم امنتم كل انسان منا كما اعطاه الرب انا غرست وافلو  
سقى ولكن الله الذي انبت وربى فليس الغارس شيء ولا  
الساق بل الله الذي ينبت ويربي والذي يغرس والذي  
يستقيش واحد والانسان ياخذ اجرته على قدر نصيبه  
وانما عملنا وخدمتنا مع الله وانتم عمل الله وبنائه وكلمته  
الله التي قسمت لي وضعت اساسا كما يضع البنائ الحكيم واخر  
يبني عليه فليتنظروا كل امرئ من الناس كيف يبني عليه

فاما اساس آخر سوى هذا الذي وضعت فلن يقدر احد ان  
 يضم وهو يسوع المسيح . وان بنى احد على هذا الاساس  
 ذهباً او فضة او حجارة كريمة او خشباً او حشيشاً او عشباً  
 فسيعمل عمل كل انسان وذلك اليوم يعلنه لانه بالنار يظهر  
 وعمل كل انسان كيف هو النار تظهره فالذي يثبت عمله يستوفي  
 ط<sup>١٥</sup> البنا اجرته . والذي يحترق عمله يحترق وهو فينجو كمثل  
 من يخلص من النار اما تعلمون انكم هيكل الله وان روح  
 الله حال فيكم ومن يفسد هيكل الله يفسد الله وهيكل  
 الله طاهر وهو انتم فلا يضلن احد نفسه ومن ظن فيكم  
 انه حكيم في هذه الدنيا فليكن عند نفسه جاهلاً ليصير  
 حكماً فان حكمة هذه الدنيا جهل عند الله وقد كتبت  
 انه ياخذ الحكماء بمكرهم وكتب ايضا ان الله يعرف افكار  
 الحكماء انها باطلة . فلا يفخرون لذلك احد من الناس  
 لان كل شيء انما هو لكم بولس كان او افلوا او الصفا او الدنيا  
 او الحياة او الموت او هذه الاشياء القائمة او التي تكون فيما  
 بعد وكل شيء منها فهو لكم وانتم تلبسون المسيح والله وبهذه  
 الخ<sup>١٦</sup> المنزلة فلنكن عندكم كخدم المسيح وخدمة سر الله وينبغي  
 الان ها هنا في الخزان ان يوجد المزمع منهم مأموناً فاما  
 انما فانه نقص لي ان تزكوني او ان يزكيني كل احد ولا انا  
 ايضا اركي نفسي اذ كنت لا احس من نفسي مكرهاً مع  
 اني ليس بهذا تعبرت وانما مزكيني ودياني هو الرب ولهذا  
 من

من الان لا ينبغي ان تعملوا بالقضاء قبل الوقت حتى ياتي الرب  
 الذي يوضح خفيات الظلام ويظهر ضامات القلوب وافكارها  
 هناك تكون الدوحة من الله للانسان انسان وهذه الخطوب  
 يا اخوتي من اجلكم وضعتها على نفسي وعلى افلكم لتتعملوا  
 بنا الاتحاد وانما هو مكتوب ولكيلا يستطيل احد على  
 صاحبه باحد من فتشك يا هذا او ما هو الذي لك ولم  
 تأخذه وان كنت قد استوفيت شريك فلم تفخر كانك لم  
 تستوفه افسعتم انفا واستغنيتم وملكتم دوننا وباليستكم قد  
 ملكتم لملك نحن ايضا معكم . وقد اظن انا نحن معشر  
 الرسل انما جعلنا الله اخيرين للموت اذ صرنا للعالم من اهل  
 وللملائكة والناس جميعاً فان كنا نحن جهالاً فاما ذلك  
 من اجل المسيح فاما انتم فخجاء بالمسيح وان كنا نحن ضعفاء  
 فانتم اقوياء وانتم تمدحون ونحن نكذب ونسب والى هذه  
 الساعة نحن جوع عطاش غراء مغموعون ليس لنا موضع  
 اقامه ونسب مع ذلك في الكد بايدينا يشتموننا فنبارك  
 عليهم ويطردوننا ونحن نصبر على ذلك نفترون علينا  
 فنرغب اليهم وصرنا كغاية الدنيا وكالشيء الذي يستحقه  
 كل احد الى الان وليس لا وعيدكم الكتب بهذه الاشياء ولكني  
 اعظكم كالانبياء الاحياء فان كان لكم كثير من المهددين في  
 المسيح فليس الانبياء بكثيرين في يسوع المسيح انا ولدكم بالبشرى وانما  
 اسألكم الان ان تشبهوا بي . ولذلك وجهت اليكم طياتاوس

الذي هو ابني الحبيب المؤمن بالرب ليدرككم سلمي في السلي على  
ما أعلم في الجاعات كلها وقد استكبر قوم منكم باني لا أقسم  
ولكني أن شاء الرب معجل القدوم عليكم لا لأعرف قول أولئك  
الذين استكبروا ويرفعون أنفسهم لكن قوتهم لأن ملكوت الله  
ليست بالقول بل بالقوة فكيف تشاؤون أن أقدم عليكم بعضا  
أو بالود واللين والروح المتواضع فان جملة الأمر انكم تعملون  
بالزلف ولا سيما مثل هذا الزلف الذي لا يذكر مثله في الوثنيين  
حق ان الان ياخذ امرأة ابنة ثم انتم مع ذلك معجبون انما  
كان ينبغي لكم ان تغتموا وتحزنوا ايضا حتى تقلعوا من بينكم  
من يفعل هذا الفعل: فاما انا وان كنت بعيدا منكم بالجسد  
فاني قريب منكم بالروح وقد قضيت انفا مثل قريب على  
فأعمل هذا الفعل باسم ربنا يسوع المسيح ان تجتمعوا جميعا وانا  
معكم بالروح مع قوة ربنا يسوع المسيح وتسلطوا رب هذا  
الفعل الى الشيطان لعلك الجسد لكي يخلص الروح في يوم  
ربنا يسوع المسيح: ليس افتخارك هذا بحيل اما تعلمون ان  
الخير اليسير يجر العينه كلها: فالتقوا عنكم الخير العتيق  
لتكونوا جبلة حديثة كما انكم مثل القطير الذي لا خيره فيه  
وانما فصينا نحن المسيح الذي دمج في سبينا ومن اجل ذلك  
ننخذ عيدا لا بالخير العتيق ولا بخير الشرارة والمرارة بل  
بخير النقاء والطهارة: وقد كتبت اليكم في الرسالة ان لا تخاطبوا  
الزناه ولست اعني الزناه الذين في هذه الدنيا ولا الغاصبين  
ولا

ولا الغاصبين او الخاطفين أو عباد الاوثان ولو عنيت هؤلاء  
لكنت اذن محقوقين ان تخرجوا من الدنيا ايضا وانما عنيت  
بهذا الذي كتبت اليكم الا تخاطبوا: انه ان كان احد من  
اهل ملتكم يسمى لكم اخا وكان زانيا عاهرا او غاصبا قاهرا  
او عابدا وثنا كافر او سبابا سفيها او سكيرا مدمنا او غاشرا  
خاطفا ومن كان هكذا فلا تأكلوه الطعام: وما بالي انا طوبى  
ادين الخارجين عن ايماننا دينوا انتم الداخلين معكم فيما  
انتم فيه فاما الخارجون فالثمة بينهم: واخرجوا الخبيث  
من بينكم: ثم قد يجتري المرء منكم اذا كانت بيته وبين  
اخيه منازعة او خصومه على ان يقاضيه الى الفجار لا  
الى الاطهار اولس تعلمون ان الاطهار يدينون العالم  
فان كانت الدنيا بكم تدان فلستم اهلا ان تقضوا هذه  
القضايا الصغار او ما تعلمون انا نحن ندين اللائكة  
فكم بالحري ما كان في هذه الدنيا ولكن اذا كانت بينكم  
وبين احد من اهل الدنيا منازعة فاجلسوا ادني من في  
السبعه للقضاء بينكم فيها وانما اقول هذا لتعنيفكم فكم  
ليس فيكم حكم واحد يستطيع ان يصل بين الاخ واخلية  
حتى تخاصم الاخ اخاه او يقاضيه والى الذين لا يؤمنون  
ايضا لقد اشتهيت ابدانكم انما حين صدمتم تختصمون وينزع  
بعضكم بعضا ولم لا تقسمون ولم لا تقصصون لكنكم تقسمون  
وتقصصون ايضا اخوتكم اما تعلمون ان الائمة لا يثابرون



مملوكات الله فلا تملكونها فانه لا الزناه ولا عباد الاوثان ولا  
الفجار ولا الفساد ولا المضاجعون الذكور ولا الفاصيون  
ولا اللصوص ولا السكبرون ولا السبابون ولا الخاطفون هؤلاء  
جميعا لا يرثون مملوكات الله وقد كانت هذه الشرور في اناس  
منكم ولكنكم قد اغتسلتم وتطهرتم وتبررتم باسم ربنا يسوع  
دس المسيح وروح الهنا: كل شيء مباح لي ولكن ليس كل شيء ينفعني  
وكل شيء انا مسلط عليه ولكن لا ينبغي ان اجعل لاحد علي  
سلطانا. الطعام موضوع للبطن والبطن للطعام والله مبطلهما  
سج جميعا: فاما الجسد لم يوضع للزنا بل للرب والرب للجسد اله  
وقد اقام الله ربنا يسوع المسيح من بين الاموات وهو يقيمنا  
ايضا بقدرته او ما تعلمون ان اجسادكم اعضاء للمسيح افتمردون  
الى عضو المسيح فتجعلونه عضوا للزانية معاذ الله او ما تعلمون  
ان من قارت زانيه فقد صار معها جسدا واحدا فقد قيل  
انما جميعا يكونان جسدا واحدا: فمن اعتصم برينا فانه  
يكون معه روحا واحدا اهربوا من الزنى فان كل خطيه  
يرتكبها الانسان فهي خارجه عن جسده فاما من زنى فانما  
يخلى بجسده او ما تعلمون ان اجسادكم هي اكل لروح القدس  
الحال فيكم الذي قبلتموه من الله ولستم لانفسكم لانكم قد  
اشترىتم بالثمن الكريم فكونوا الان مسبيين لله باجسادكم  
سج وارواحكم التي انما هي لله: فاما الامور التي كنتم الي فيها  
فانه حسن بالرجل الايدى من امره ولكن من اجل الزنى  
فليتمسك

كورنثيه الاولى  
فليتمسك المرء بامرأته ولتتمسك المرأة بعلها وليبذل الرجل  
لزوجته الود الذي يجب لها عليه وكذا لك فلتفعل المرأة  
ايضا بزوجها وليست المرأة بمسلطه على جسدها بل بعلها  
المسلط عليها وكذا لك الرجل ايضا ليس بمسلط على جسده  
بل للمرأة السلطان عليه فلا يمنع واحد منكما صاحبه  
حقه الذي يجب له الا اذا اتفقتما جميعا في وقت من  
الاوراقات على الصوم والصلاة ثم تعودان اذا قضيتا ذلك  
لشأنكما لئلا يتسلبك الشيطان من اجل شهوة اجسادكما:  
اقول هذا لكم حقا كما يقال للضعفاء ليس بامرحم اما انا ولا  
فاحب ان يكون الناس جميعا مثلي في العفاف ولكنه قد  
قسم لكل انسان قسم من الله فمنهم هكذا ومنهم هكذا  
واقول للذين لانساء لهم وللارامل انه خير لهم ان يمتثلوا  
مثلي فان لم يصبروا فليتزوجوا فان يتزوج الرجل امرأة  
بعقة خير له من التوقد بالشهوة واما المتزوجون فان  
امرهم لا انا بل سيدي ان لا تعتزل المرأة من زوجها فان  
اشرت ان تعتزل فلتقم بغير زوج اولترجع بعلها والرجل  
فليس له ان يطلق امرأته واما ساؤل الناس فاقول لهم  
انا لا سيدي ان كان اخ له امرأة ليست بمؤميه وهي تحب  
ان تقيم معه فلا يخلع عنها وان كانت امرأة من اهل  
الايمان لها زوج غير مؤمن ويجب الرجل ان يقيم معها  
فلا تفارقن بعلها فان الرجل الذي لا يؤمن يطهر

قورنثيه الاولى

بالمرأة المؤمنة والمرأة التي لا تؤمن تظهر بالرجل المؤمن والآ  
فان اولادها انحاس وأما الان فانهم اطهار وان اراد الذي  
لا يؤمن الفرقه فليعتزل صاحبه وليفارقة وليس على الاخ المؤمن  
او الاخ المؤمنة تملك في هذه الامور لان الله امانا دعانا  
للسلم والالفة هل تعلمين انت ايها المرأة انك تحبين زوجك  
وانت ايها الرجل هل تعلم انك تحبي امرأتك ولكن كل امرئ  
منكم كما قسم له الرب فليسلم الان بالحال التي دعاه الله  
عليها. وكذلك امر الجماعات كلها ان كان انسان دعي  
الى الايمان وهو مخنون فلا يعتد ايضا الى الغلبة وان كان  
دعي وهو غير مخنون فلا يختتن فليس الختان شيئا ولا الغلبة  
ايضا بل حفظ وصايا الله فليقم كل امرئ على الحال التي  
دعي اليها الايمان عليها وان دعيت يا هذا وانت عبد مملوك  
فلا تبالين بل ان كنت تقدر على ان تعتق وتصبح حرا  
ايضا فخير ان تصنع فان من دعي الى الايمان بسيدنا وهو  
عبد فقد صار عتيقا للرب وكذلك الذي دعي ايضا حرا  
فهو عبد للرب لانه ابتاعكم بالثمن فلا تكونوا عبيدا للناس  
وكل امرئ على الامر الذي دعي اليه يا اخوتي فليقم عليه  
فيما بينه وبين الله. واما البيوتية فليس عندي فيها امر  
من الله لكني اشير فيها مشورة كرجل اتم الله علي بان  
اكون مامونا واظن ان هذه الخلعة حسنة من اجل اضطراب  
الزمان انه خير للانسان ان يكون هكذا ان كنت يا هذا  
مقيدا

قورنثيه الاولى

مقيدا بزوجة فلا تطلب فوقتها وان كنت خلوا من زوجة  
فلا تزدها. وان اثرت ان تتزوج فليست في ذلك يا اخوتي  
وان تزوجت البكر رجلا فليست ايضا يا اخوتي وان الشقة  
لتعرض في الحسد للذين هم هكذا غير اني ارق لكم واشفق  
عليكم. واقول هذا يا اخوتي لان الزمان منذ الان قد  
وت وادبر كي يكون المتزوجون بالنساء كاخم للنساء لهم  
والذين يبكون كاخم لا يبكون والذين يفحون كاخم لا يفحون  
والذين يبتاعون كن لا يملك والذين يشتفون كاخم  
لا يتخاوزون ما يحق من النعمة لان شكل هذا العالم يزول  
ولذلك احب ان تكونوا بلاهم لان الذي لازوجه له نعم  
لامر به ان كيف يرضي الرب والذين له زوجة نعم لامر  
الدنيا كيف يرضي زوجته وان بين المتزوجين والبر الفرق  
بينا لان التي لم تصد لرجل نعم لا تقربها من ربها وان  
تكون طاهرة يجسد ها وروحها والتي لها رجل نعم للدنيا  
ان كيف ترضي بعلمها وانما اقول هذا لنفعتكم لا لاهتكم  
في الخنقة بل لتدمنوا التقرب الى ربكم بالشكل الحسن  
اذ لا تهتمون بامور الدنيا فان ظن انسان انه يهزأ به  
وعاب ببيوتيته اذا حان وقت زيجته ولم يتزوج ونظر رجلا  
انه ينبغي ان يتزوج فليفعل وليس يا اخوتي واما الذي قد  
عدم وجزم في رايه الاحتفاظ ببيوتيته ولا يضطر امر  
الى خلاف ذلك فما احسن ما يصنع لان الذي يدفع

بتوليته للتزويج فحسباً يصنع والذي لا يدفعها للتزويج فافضل  
احسباً يصنع والمرأه ما دام بعلمها حياً مقيدة بسنة الناموس  
فان يموت عنها بعلمها تعتق ويجزها ان تتزوج من شاءت  
من المؤمنين بالرب فقط وطوف لها ان اقامت على مثل رايي  
فاني اظن ان في روح الله . . . واما ذبايح الاوثان فقد تعرف  
ان عندنا جميعاً علماً بعلم العلم برفع والود يرم ويبنى وان  
كان احد يظن انه قد علم شيئاً فانه لم يعلم بعد كما ينبغي  
له ان يعلم وانما انسان احب الله فهو معروف عندنا فاما  
اكل ذبايح الاوثان فانا نعرف ان الوثن ليس في الدنيا بشيء  
وانه لا اله غير الله الواحد وان كانت اشياء مما في السماء  
والارض تسمى الهه كما قد توجد الهه كثيره فان لنا نحن الهه  
واحد هو الله الاب الذي كل شيء بيده ونحن به ورياً واحداً  
هو يسوع المسيح الذي كل بيده ونحن ايضاً في قبضته غير  
ان علم الاشياء ليس في جميع الناس وان من الناس انساناً  
هم بنيتهم الى الآن ياكلون على عادة الاوثان مثل الذبايح  
لان نياتهم ضعيفه تتجسس والطعم لا يقربنا من الله لا  
نحن ان اكلنا نزداد برأولاً ان لم ناكل تنقص شيئاً فانظروا  
لعل سلطانكم هذا يكون عثرة للضعفاء ارايت يا هذا ان  
راك انسان وانت ذو علم متكئاً في بيت الاوثان اليس  
نيته من اجل انه ضعيف ستقوى في اكل ذبيحة الاوثان  
فتهلك انت بعلمك ذلك الاخ الضعيف الذي من اجله  
مات

مات المسيح واذا كنتم تجرمون هكذا الى اخوتكم وتقمعون  
نياتكم السعيه فالى المسيح تجرمون ولذلك ان كان الطعام  
يؤدي اخي فلا اكل اللحم ابداً لئلا اخسر اخي . . . اتراني لست  
حراً اولست رسولاً اولم اعلم اني ربي يسوع المسيح اولستم  
على بالرب انا وان لم اكن رسولاً الى قوم آخرين فاني رسول  
اليكم وانتم خاتم رسالتي وهذا احتياجي عند الذين يدينوني  
اقرا اجل لنا ان ناكل ونشرب او ما يحل لنا ان نستصحب امرأة  
اخناً نحول معنا مثل سائر الرسل ومثل اخوة سيدنا ومثل  
الصفاء انا وبرنا يا وحدثنا لاسلطان لنا ان نكذب ومن  
الذي يعمل علماً وينفق على نفسه . . . او من الذي يفرس  
كروماً ولا ياكل من ثمرة او من الذي يرعى غنماً ولا ياكل من  
لبن رعيته وهل قولتي هذه الاشياء كقول انسان هاهي  
ذه سنة التوراه تقولها ايضاً وذلك انه مكتوب في ناموس  
موسى لانكم الثور الذي يدرس ان ترى ان الله يعنيه امر  
الثور ان بل هو بين واضح انه انما قال ذلك من اجلنا  
وان هذه الايه انما كتبت في سببنا لانه على الرجاء يحق  
للحراث ان يحراث ارضه والذي يدرس ايضاً فلرجاء الغلة  
يفعل ذلك . . . فان كنا نحن قد زرنا فيكم الاشياء الروحانية  
اعظيم هو ان نحصد منكم الاشياء الجسديه واذا كان لقوم  
آخرين سلطان عليكم اقلست ذلك لنا اوجب ولكننا لم  
نستعمل هذا السلطان بل قد نحمل كل شيء ونصبر عليه لئلا

س٢٤ نفوق بشرى المسيح بشئ من الاشياء : اوما تعلمون ان الذين  
يخدمون بيت القدس انما يقتاتون من بيت القدس واللاذين  
الذبح يقسمون عليهم ما للذبح هكذا اخذنا عن ربنا الذين  
ينادون ببشراه منها يعيشون فاما انا فلم استعمل واحدة من  
هذه الامور ولم اكتب هذا ليفعل ذلك بي وانه اخبرني ان  
اموت موتا ولا يبطل احد فري مع انه لا فخر لي ببشيري  
ودعاي لاني مجبر على ذلك والويل لي ان لم ابشر ولو كنت  
انما افعل هذا من تلقا نفسي بمشيئي لكان لي عليه اجر  
فاما اذ كنت افعله بغير هواي فاما انا مؤمن على وكالة  
و٢٢ وما هو اجري الان اذ كنت حين ابشر اجعل بشري بلا  
منفعة واستعمل السلطان الذي جعل لي في الانجيل ولكي  
اذا انا حربي من ذلك كله قد عبت نفسي لكل احد  
كي اجبر الي الايمان كثيرين من الناس وصرت مع اليهودي  
كاليهودي لاجبر اليهود والتسبحهم ومع الذين تحت السنه  
صرت كن تجب عليه سنه التوراة للاستفيد الذين فرضت  
عليهم السنه ومع الذين لاسنهم ولا شريعهم صرت كن  
لاسنه له من غير ان اكون عند الله بلا سنه بل على سنه  
المسيح كي اكتسب ايضا الذين لاسنهم لم صرت مع السقيم  
س٢٤ سقما لارج السقيم وكنت لكل احد كالكل لارج الكل  
وانما اصنع هذا الصنيع لكون شريكا في البشري اوما تعلمون  
ان الذين يتعادون في معركة العرب كل يحضر جهده  
ولكن

س٢٤ ولكن السابق بالغلبة منهم واحد وهكذا فاسعوا الان  
سعا لتدركوا به بغيثكم فان كل من كان في جهاده مجاهدا  
يشغل رايه عن كل شئ وهؤلاء انما يحضرون ليدركوا الاكليل  
الذي يفسد واما نحن فسعين انما لا يتغيرون وانا هكذا اسعى  
للاشئ مجهول ليس بمعروف وهكذا اجاهد لئلا يمن مجاهد  
البشر ولكن اقم جسدي واستعبده حذرا لئلا اكون انا الذي  
بشرت اخرين انفي وارذل : وقد احب ان تعلموا يا اخوتي  
ان اباؤنا كلهم كانوا تحت ظل السحاب وجازوا جميعا والبحر  
وانصبعوا جميعا على يدي موسى في الغمام والبحر واكثروا  
جميعا طعاما واحدا روحانيا وشربوا جميعا شرابا واحدا  
روحانيا ذلك انهم كانوا يشربون من صخرة الروح التي كانت  
تسير معهم وتلك الصخرة هي المسيح غير ان الله لم يسر  
بكثرة فسقطوا في التيه وكان سقوطهم عبرة لنا لئلا  
نشبه الشرور كما اشتهوها ولا نكون ايضا عباد الاوثان  
كما عبدوها بعضهم كالذي هو مكتوب ان الشعب جلسوا  
للاكل والشرب ثم قاموا للعب والصراع : ولئلا نزي كما زني  
بعضهم فهلك منهم في يوم واحد ثلثة وعشرون الفا  
ولا نجرب المسيح كما جربت طائفة منهم فابادتهم الحيات  
ولانتم موكا نذروا اناس منهم فاكلوا على يدي الفساد  
فخذوا الاشياء كلها التي عرضت لهم انما كانت عبرة لنا  
وتحويلا وكنت لمو عظمتنا لان منتلى الدنيا اليها صار



٢٤ فمن كان يظن الان انه قد قام ونفض فليحفظ لئلا يستط  
ولم يصكم من التجارب الا ما اصاب الناس والله محو صادق  
لا يصكم ان تجربوا باكثر مما تطيقون بل يجعل لكم ما تبتلون  
ط ٢٥ به مخرجاً كي تستطيعوا الصبر والاحتفال . ومن اجل هذا  
الامر يا احباي فاهربوا من عبادة الاوثان اقول هذا كما  
يقال للحكاء فاقضوا انتم فيما اقول ارايتم كاس الشكر تلك  
التي نبارك عليها اليست هي شركة دم المسيح وذلك الخبز  
الذي نكسر ليس هو شركة جسد المسيح كما ان ذلك الخبز  
واحد كذلك نحن ايضا جميعاً جسد واحد وكلنا نتناول  
من ذلك الخبز انظروا الى ال اسرائيل الجسدانيين ليس  
الذين كانوا ياكلون منهم الذبايح كانوا شركاء الذبح فما  
الان اقول ان الوثن شيء وان ذبيحة الوثن شيء كلاً بل  
ذلك الذي يذبحه الوثنيون انما يذبحونه للشياطين لا  
لله فلست احب ان تكونوا شركاء للشياطين ولن تستطيعوا  
ان تشربوا كاس ربنا وكاس الشياطين ولا تقدر ان تشربوا  
في ما نذره ربنا وما نذره الشياطين او عسانا نغير بذكر  
ربنا فعل نحن اشد واقوى منه فقد تحل لي اشياء كثيرة  
ولكن ليس كل شيء ينفع وكل شيء مباح لي ولكن ليس كل شيء  
يرم ويصلح فلا يطلب احد منكم نفع نفسه فقط بل يطلب  
٢٥ كل امرئ نفع صاحبه ايضا . وكما يباع في الحجرة  
فكلوه خلا لا بل فحصر عنه من اجل النية لان الارض  
بملئها

٢٤ بملئها للرب . وان دعاكم احد من غير المؤمنين واجبتهم ان  
تحيوه فكلوا من كل ما يوضع قد امكم بلا فحصر من اجل النية  
فان قال لكم انسان ان هذه ذبيحة الاوثان فامسكوا ولا  
تاكلوا من اجل قائل ذلك لكم ومن اجل النية وليست اعني  
بما تاكل بل بنية القائل لكم ولم تدان حريتي من نية قورنثيين  
واذا كنت بالنعمة افعل ما افعل فلماذا يفترى علي فيما انا  
به معترف فان الكلمة الان اوشربتم وصنعتم شيئاً فليكن كل  
شيء تاقونه لتحيد الله وكونوا بلا عثرة لليهود ولسائر الشعوب  
وجماعة الله كما اني انا ايضا قد اجامل كل احد في كل شيء  
ولا اطلب ايضاً ما هو لي خاصة بل ما هو خير لكثير من  
الناس كي يحبوا فتشبهوا بي كما قد اتشبه بالمسيح ايضا .  
واني لامد حكم يا اخوتي لاني تذكروني في كل شيء وانكم  
متسكون بالوصايا كما اودعتموها وانا احب ان تعلموا  
ان راس كل رجل المسيح ورأس المرأة بعلمها ورأس المسيح  
الله فكل رجل يصلي او يتبنا ورأسه مغطى فانه يشبه  
رأسه وكل امرأة تغطي او تتبنا ورأسها مكشوف فانها تشبه  
رأسها وتعاذل التي خلقت رأسها واذا كانت المرأة لا تستتر  
فلتجتر شعر رأسها ايضا وان كان قبيحاً بالمرأة ان تحلق  
رأسها او تجتر شعرها فلتستتر فاما الرجل فليس يجب  
له ان يغطي رأسه لانه صورة الله ومجدة والمرأة مجد  
بعلمها وليس الرجل من المرأة بل المرأة من الرجل ولا خلق

الرجل من اجل المرأة ايضا بل المرأة خلقت من اجل الرجل ولذلك  
 المرأة بحقوقه ان يكون على راسها سلطان من اجل الملائكة  
 لكن ليس الرجل دون المرأة ولا المرأة دون الرجل بالرب  
 وكما ان المرأة من الرجل كذلك الرجل من المرأة ايضا والاشياء  
 كلها من الله فاقضوا فيما بينكم وبين نفوسكم بحسب  
 بالمرأة ان تصلي لله ورأسها مكشوف او ما يدلكم الطبيعة ان  
 الرجل اذا كان شعر رأسه طويلا فهو شين له والمرأة اذا  
 كان شعر رأسها مريتا مطولا فهو زين لها لان شعرها جعل لها  
 مكان الكسوة فان ماري انسان في هذه الاشياء فليست  
 لنا نحن هذه العادة ولا الجماعة بيعة الله . وهذا الذي  
 امر به لست فيه كالما دح لكم لانكم لم تقبلوا امامكم بل الى  
 النقصان اخطيتم . اول ذلك انكم اذا اجتمعتم في البيعة  
 يبلغني ان بينكم فرقة واختلافا فاصدق بشي شي وروشان  
 ان يقع البراء والشفاق بينكم ليعرف المختارون منكم وانتم  
 الان حين تجتمعون ليس كما يجب ليوم ربنا تاكلون وتشربون  
 لكن كل امرئ منكم يبادر الى عشائه فياكله فيكون واحد  
 جائعا واخر سكرانا فاما لكم بيوت تاكلون فيها وتشربون  
 ام انتم جماعة الله وبيعته تتهاونون وتفضضون المقلين  
 الذين الشئ لهم فاذا اقول لكم امدحكم بهذا لالعمري لا  
 ولا افعل . فاما انا فقد سالت اليكم ما قبلتكم من ربنا . انت  
 سيدنا يسوع المسيح في تلك الليلة التي اسلم فيها اخذ خذنا  
 وبارك

وبارك عليه وكسر وقال خذوا فاكلوا هذا هو جسدي الذي  
 يبذل عنكم وهكذا افعلوا انتم لذكري وكذا انك من بعد ما  
 تغشوانا ولم ايضا الكاس وقال هذه الكاس هي العهد الجديد  
 بدمي هكذا كونوا تفعلون كما شربتم لذكري وكما اكلتم من  
 هذا الخبز وشربتم من هذه الكاس انما تذكرون موت  
 ربنا الي يوم مجته . فاما انسان اكل من خبز ربنا وشرب  
 من كاسه وليس باهل له فهو مذنب الي حسد ربنا ودمه  
 ومن اجل ذلك فليمتحن الانسان نفسه أولا ونصلحها  
 ثم حينئذ فلياكل من هذا الخبز ويشرب من هذه الكاس  
 فمن اكل وشرب وهو لا يستاهلها فاما ياكل وشرب دينونة  
 لنفسه اذ لم يعرف جسد ربنا حق معرفته ولذلك كثير  
 فيكم الرضى وذووا الاسقام وكثير الذين ينامون بغفلة ولو كننا  
 ندين نفوسنا لما كنا ندان ولا نعاقب ومتى داننا ربنا فاما  
 نؤدب لئلا نعاقب مع غيرنا من اهل العالم فمن الان  
 يا اخوتي متى ما اجتمعتم للطعام فليستظروا بعضكم بعضا  
 ومن كان جائعا فلياكل في بيته لئلا يكون اجتماعا للشعين  
 فاما سائر الاشياء فساوصيكم فيها بما ينبغي اذا قدمت عليكم  
 واما في الروحانيات يا اخوتي فاني احب ان تعملوا انكم كنتم  
 وشيئين وللاصنام التي لا اصوات لها كنتم متقادين بلا تميز  
 ومن اجل هذا انا منبشكم انه ليس احد ينطق بروح الله  
 فيقول ان يسوع مفرز ولا يستطيع احد ان يقول ان يسوع

فلا هو الرب الاب الروح القدس . . . واقسام المواهب موجودة غير  
ان الروح واحد واقسام الخدمات موجودة الا ان الرب  
واحد وان التقوى لاقسام ولكن الله واحد الذي يفعل  
ما يشاء بكل احد من الناس فواحد يعطي بالروح من  
الوحي قدر ما ينفعه واخر قد اعطى بالروح كلام الحكمة واخر  
اعطى كلام العلم بالروح ايضا واخر اعطى كلام الايمان بالروح  
واخر اعطى مواهب الشفاء بالروح ومنهم من قسمت له  
التقوى ومنهم من قسمت له النبوات ولاختر تمييز الارواح  
ولاختر اصناف اللسان ولاختر ترجمة اللسان فجميع هذه  
المواهب انما يؤتيها روح واحد ويقسمها لكل احد كما يشاء  
وكما ان الجسد واحد وفيه اعضاء كثيرة واعضاء الجسد  
وان كانت كثيرة انما هي جسد واحد فكذلك المسيح ايضا  
ونحن جميعا انما انصبغنا بروح واحد بجسد واحد اليهود  
منا والذين هم من سائر الشعوب والعبيد والاحراز وكلنا  
سقينا روحا واحدا . . . وكذلك الجسد ايضا ليس بعضو  
واحد بل اعضاء كثيرة فان قالت الرجل اني لست من الجسد  
اذ لم يكن بنا فلن يخرجها قولها هذا من الجسد اذ لم تكن  
بنا وان قالت الاذن اني لست من الجسد اذ لم تكن عينا  
فلن يخرجها قولها هذا من الجسد ولو ان الجسد كله كان  
عيونا اين كان يكون السمع اولوا انه كان كله سمعا كيف  
كان يستشقق فقد وضع الله الان ورتب كل عضو من  
اعضاء

اعضاء الجسد كما شاء هو ولو انما كانت كلها عضوا واحدا اين  
كان الجسد فاما الان فان الاعضاء كثيرة والجسد واحد  
ولن تستطيع العين ان تقول لليد لا حاجة لي اليك ولا  
الراس تستطيع ان تقول للرجلين لا حاجة لي فيكما ولكن  
الاعضاء التي تظن انها ضعيفة خاصة هي التي يحتاج  
اليها والتي تظن انها اذل واحقر في الجسد فلها تضاعف  
الكرامة الكثيرة والتي يستقيم منها لها تضاعف اللباس والهيئة  
فاما ما كان فينا من الاعضاء المكرمة فلا حاجة بها الى  
الكرامة والله الف للجسد ومزجه وخص بالكرامة العضو  
الصغير لئلا يكون في الجسد فقرة بل تكون الاعضاء باستواء  
يعتني بعضها ببعض كي اذا اشتكى منها عضو واحد تألمت  
جميعا واذا صح منها عضو واحد امتدحت جميعا بصحة  
فانتم الان جسد المسيح واعضاء في ايمانكم . . . ان الله في  
بيعته وضع المرسلين اولاء ثم من بعدهم الانبياء ومن بعدهم  
معلمين ومن بعدهم عاملي الايات ومن بعدهم مواهب  
الشفاء ومعاونين ومدبرين وانواع اللغات افضلهم جميعا  
رسل ام هم جميعا انبياء ام هل هم جميعا معلمون ام هل هم  
جميعا صانعو اقوات ام هل هم جميعا مواهب شفاء الامم  
ام هل ينطقون جميعا باصناف الالسنه ام هل هم جميعا  
مفسرون فتعايروا على المواهب الفاضله . . . وانا ايضا اريكم  
سبيلا اخر افضل جدا لولائي انطق بجميع السنة الناس

واللائكة ثم لا يكون في من المحبة شيء فانما انا بمنزلة النحاس  
الذي يطن او بمنزلة الصنج الذي يصوت فيسمع صوته ولو  
كانت لي النبوة واعرف جميع السرائر والعلم كله ولو صار في  
جميع الالمان حتى اتقل الجبال ولم تكن في محبة فلست  
بشيء ولو اتي اطعم المساكين كل شيء لي وايدل جسدي لم يرب  
النار ولم تكن في مودة فلست ارج شيئا لان صاحب المحبة  
سهل ذو اناة طيب الجانب صاحب الحب لا يحسد صاحب  
الود لا يهجم ولا يرهو ولا ياتي ما يستحقا ويخامنه ولا يطلب  
ما هو له ولا يفضض ولا يهتم بالسوء ولا يفرح بالاثم ولكنه  
يفرح بالحق ويصبر على جميع الاشياء ويصدق بجميع ما يقال  
له ويرجو كل شيء الحب منذ قط لا يسقط والنبوات تبطل  
والالسن قصت والعلم ينفذ وانما نعلم قليلا من كثير  
ونتبا قليلا من كثير فاذا جانا الحال حينئذ يبطل ما  
كان قليلا . . . . . وحين كنت طفلا فكما الطفل كنت انطق  
وكما الطفل كنت اروي وكما الطفل كنت افكر ولما صرت رجلا  
ايطلت اخلاق الصبي وتركها ففطن الان ننظر في المثل  
كما ننظر في المرأة فاما حينئذ فاننا نراها مواجعة والان  
فانا اعلم قليلا من كثير فاما بعد فسا عرف كل شيء كما  
عرفت ان هذه الثلث النصال هن الباقيات الالمان  
والرجال والمحبة واعظمهن كلهن المحبة . . . فاسعوا في  
اثار المحبة وتغايروا وتنافسوا في مواهب الروح التي ذلك  
لنتنبوا

لنتنبوا فان الذي ينطق باللسان ليس انما يكلم الناس بل  
الله ولن يسمع كلامه احد ولا يفهمه غيره انه ينطق بالاسرار  
بالروح والذي يتنبا فكلامه للناس ببيان وتعزية وتأييد  
فالناطق باللسان انما يصلح نفسه خاصة والذي يتنبا  
يصلح الجماعة . . . . . واني لاحب ان تنطقوا باللغات كلكم  
وتحرسوا ان تنسبوا فان من يتنبا افضل ممن يتكلم بلسان  
لا يفسر وان هو ترجمه فقد بني الجماعة والان يا اخوتي  
ان انا اتيتكم فكلمتم بالسنة شيء ولم تفهموها عني فاما  
الذي اتفكم بذلك الا ان الكلمة بوحى او بعلم او بنبوة او  
بتعليم وفي الدنيا اشياء ليست فيها نفوس ولها اصوات  
تسمع مثل الزمار والقيثار فان لم يميز بين اللحن واللحن  
فكيف يعرف ما يترام او ما يضرب به وان فم في البوق  
بصوت غير مستبين من يستعد للقتال كذلك انتم ان  
تكلمتم بلسان ولم تفسروا ذلك فكيف يعرف ما تقولون  
انما انتم حينئذ كنتم تكلمون الهواة . . . وفي الدنيا اجناس  
السنة كثيرة وليس منها واحد بلا صوت فاذا انا لم اعرف  
قوة الصوت صرت اعجيبا عند الذي ينطق به وصار  
الناطق ايضا اعجيبا عندي . . . . . وهذنا انتم ايضا من اجل  
انكم متغايرون في مواهب الروح اطلبوا ان تتفاضلوا فيها  
فيه ببيان الجماعة ومن ينطق منكم بلسانه الذي لا تفهم  
عنه فليصل ويدعوا بان يقدر على ترجمة منطقة الثاني



اذا كنت اصلي بلسان فروحي الذي يصلي ولا ثمرة لضيري  
فماذا اصنع الان اصلي بروحي واصلي بضيري ايضا وارتل  
طه بروحي وارتل بضيري ايضا. والا فاذا كنت تدعو بالروح  
فذلك الذي يقوم مقام الامي كيف يقول امين على شرك  
انت لاجل انه لا يعرف ما تقول اما انت فما احسن ما  
باركت غير ان صاحبك لم يتفهم بذلك. وانا اشكر الله  
لاي انطق باصناف الالسنه افضل من جميعكم ولكن احب  
ان انطق في الكنيسه خمس كلمات بفهمي لا في يد السامعين  
علما واعلمهم افضل من ربوات الكلام باللسان. يا اخوه  
لا تكونوا اطفا لاي ارايكم بل كونوا اطفا لاي الشرور وكونوا  
كاملين في ارايكم. لانه مكتوب في الناموس ابي بلسان  
غريب وكلام اخر ان اطق هذا الشعب وليس سمعون لي  
يقول الرب فقد استبان ان اجناس الالسنه انما وضعت  
علامة ليس للمؤمنين بل للذين لا يؤمنون فاما النبوات  
فليست للذين لا يؤمنون بل للذين يؤمنون ولو ان الجماعة  
كلها تجتمع ثم ينطقون جميعا باصناف الالسنه ويدخل  
عليهم الاميون والذين لا يؤمنون اليس يقولون ان هؤلاء  
قد خولطوا وخبثوا واذا كنتم جميعا تتنبون فدخل عليكم امي  
او من لا يؤمن كان جميعكم ثوبية وجميعكم يخصه الى ان  
تعرفوا ضمير قلبية فعند ذلك يخرج على وجهه ويسجد لله  
ويقول حقا ان الله فيكم. واقول الان يا اخوتي متى ما  
اجتمعتم

اجتمعتم من كان يحسن مزمورا فليقله ومن كان عند تعليم  
ومن كان عند وحى ومن كان له لسان ومن كان عند  
تفسير فليكن كل ذلك منكم للبيان وان اثر احد ان ينطق  
بشيء من الالسنه فلينطق اثنان او ثلثة اكثر ذلك ولينطقوا  
واحد واحد وليترجم عليه اخر وان لم يحضر ترجمان فليصمت  
في البيعه ذلك الذي ينطق باللسان الغريب ولينطق  
فما بينه وبين الله وليتكم من الانبياء ايضا اثنان او ثلثة  
ليبين للجماعة كلامهم وان اوحى الى اخر وهو حارس  
فليصمت الاول فانكم تقدرون على ان تتنبوا جميعا واحدا  
فواحد كي يتعلم كل احد ويتعزى كل احد فان ارواح  
الانبياء تخضع للانبياء لان الله ليس للفرقة بل للالفة  
والصلح مثلما يفعل في جميع كنائس الاطهار. ولكن انما كنتم  
في البيعه صوامت فانه ليس بما ذوقتم بان تتكلم بل  
ان تحضن كما قال الناموس ايضا وان احببت ان يتعلمن  
شأ فليساكن ازواجهن في بيوتهم فانه شين بالنساء ان  
يتكلمن في البيعه افمنكم خرجت كلمة الله او اليكم وحدكم  
انتهت فان ظن احد منكم انه ذو نبوة او روح فليعلم  
هذه الاشياء التي اكتب بها اليكم انها وصايا ربنا فان  
كان واحد لا يعلم ذلك فلا علم له تغايروا الان يا اخوتي  
لان تتنبوا ولا تمتنعوا من الكلام باصناف الالسنه ولكن  
كل شيء تاقونه بقدر وهيشة. واقول لكم يا اخوتي ان الانجيل

تورثيه الاولى

الذي بشرتكم به وقبلتموه وقرتم به وبه تحيون باية كلمة بشرتكم  
ان كنتم تذكرون اذ لم تكونوا امنتم باطلا لاني قد عهدت  
اليكم من قبل كما اخذت وقبلت ان المسح مات في سبب  
خطايانا كما هو مكتوب وانه دفن وانبعث في اليوم الثالث  
كما كتب وتراءى للصفا ثم من بعده للحواريين الاثني عشر  
وتراءى من بعد لاكثر من خمسين اخ جميعا عامتهم احياء  
٤ الى يوم الناس هذا ومنهم من قد توفى وتراءى بعد هولا  
ليعقوب ومن بعد جميع الرسل حتى اذ كان في اخ جميعهم  
تراءى لي انا ايضا الذي انا بحال السقط وانا اصغر الرسل  
ولست اهلا ان اسمي رسولا لاني ناصبت بيعة الله وجاعته  
وسنة الله صرت الى ما انا عليه وليست نعمته التي في باطل  
بل قد نصبت اكثر منهم جميعهم وليس انا بل نعمته التي معي  
وانا الان كنت اؤم فكمذا بنشر وهكذا امنتم وان كنا  
ننادي ان المسح قد قام من بين الاموات فكيف صار  
فيكم اناس يقولون ايضا انه ليس تكون قيامة الاموات  
وان كان ليس تكون قيامة الاموات فان المسح لم يقيم وان  
كان المسح لم يقيم فمذا ونا باطل وباطل ايمانكم ايضا  
وسنلقى شهود زور لله حين شهدنا انه اقام المسح وهو  
لم يقره ان كانت الموت لا يبعثون فان كانت الموت لا  
يبعثون فانه لم يبعث المسح ايضا وان كان المسح لم يبعث  
فايمانكم باطل وانتم بعد مقيمون على خطاياكم وبالواجب  
يكون

تورثيه الاولى

١٥ يكون الذين بذلوا الموت من اجل المسح قد هلكوا وان  
كنا انما نرجو المسح في هذه الحياة فقط فحقن اشق الناس  
اجمعين فالان قد قام المسح وانبعث من بين الاموات  
وصار اول المضطربين. ونجا ان الموت بالانسان كان  
٢٥ كذلك الحياة بالانسان ايضا تكون وكان ان يادم صار جميع  
الناس يموتون كذلك بالمسح ايضا يحيا جميع الناس كالانسان  
بربته. فالمسح هو كان البدن ثم من بعد وعند مجيئه وه  
اولياؤه حينئذ يكون المنتهي عند ما يسلم الملك الى الله  
الاب واذا ابطل كل رئاسه وكل سلطان وكل قوة انه لمزع  
ان يملك حتى يضع اعداءه جميعا تحت قدميه ثم من بعد  
ذلك يبطل العدو والاخر الذي هو الموت مع انه قد اخضع  
تحت قدميه كل شيء وحين قال ان كل شيء سيخضع وينقاد  
له فهو معروف انه غير الذي يخضع له الكل واذا اخضع  
له الكل حينئذ يخضع الابن هو ايضا للذي اخضع له كل شيء  
ليكون الله كلا في الكل والا فبا يصنع اولئك الذين يصبغون  
في المعموديه بدل الاموات فان كان الموت لا يبعثون  
فا انصباغهم بدل الموت ولم نقاسي نحن البلاء في كل  
ساعة واقسم بالغفر الذي لي بكم يا اخوتي بالرب يسوع  
المسح اني اموت في كل يوم ان كان كما يكون بين الناس  
فقت القيت الى السباع بافسس فا انتفاخي بذلك ان  
كان الموت لا يبعثون قلنا كل اذا وشرب لانا غدا نموت

لا تظنوا يا هولاء فان الكلمات السيئه تفسد الضمائر السليمه  
 ايقظوا قلوبكم بالتقوى ولا تاتوا فان من الناس من لا يعرفه  
 له بالثله اقول هذا لتوبخكم فلا يقل انسان منكم كيف يقو  
 الموت وباني جسد يا تون ايها الجاهل البذر الذي تزرعه  
 اذ لم يمت لا يعيش وذلك الشيء الذي تزرعه فليس هو  
 ذلك الجسد المزمع بان يكون ولكنه حبه عربيه من حنطه  
 او سائر البذور والله يجعل له جسد كما يشاء ولكل واحد  
 من البذور جسد جوده وليس كل جسد سواء لان جسد  
 الانسان شيء وجسد البهيمة شيء اخر واخر جسد الطير  
 واخر جسد الحيتان ومن الاجساد سماويه ومن الاجساد  
 ارضيه ولكن مجد السمايين نوع ومجد الارضيين نوع اخر  
 وبهاء الشمس نوع اخر وبهاء القمر نوع اخر وبهاء النجوم نوع  
 اخر وبعض الكواكب فضل في البهاء على بعض كذلك  
 قيامه الموت ايضا يزرعون بالفساد ويقومون بغير فساد  
 يزرعون بالهوان وينبعثون بالمجد يزرعون بالضعف  
 ويقومون بالقوة يزرع جسد ذو نفس وينبعث وهو جسد  
 روحاني ومن الاجساد اجساد ذوات نفس ومنها جسد  
 روحاني وهكذا هو مكتوب ايضا: ان ادم الانسان الاول  
 كان حيا بالنفس وادم الاخر بالروح الحي ولكن لم يكن  
 الاول روحانيا بل كان نفسانيا وبعد ذلك صار روحانيا  
 الانسان الاول ترابي من الارض والانسان الثاني الرب  
 من

من السماء فعلى حال ذلك الترابي كذلك ايضا الترابيون مثله  
 وعلى حال ذلك الذي هو من السماء كذلك ايضا السماويون  
 وكما لبنا صورة ذلك الذي من التراب هكذا نلبس شبه  
 ذلك الذي من السماء: وقد اقول هذا يا اخوتي انه لن  
 يستطيع اللحم والدم ان يرث ملكوت السماء ولا المتغير يرث ما  
 لا يتغير وها انا مخبركم بسرانا كلنا ليس نموت ولكننا جميعا  
 نبتدل بسرعه كطرفة العين اذ انقضي في القرن الاخر حين  
 يقوم الموتى بلا تغير ونبتدل نحن ايضا بهذا التغير مزمع  
 ان نلبس ما لا يتغير وهذا المائت غنيد ان نلبس عدم  
 الموت واذا لبس هذا المتغير ما لا يتغير وهذا المائت ما لا  
 يموت فينبذ تم الكلمه المكتوبه انه قد ابتلع الموت بالغلبه  
 فايرثوكم يا موت واين غلبتك يا حبه اما شوكه الموت الخبطه  
 وقوه الخطيه الناموس فالانعام الان لله الذي اعطانا الطفر  
 والفهم برينا يسوع المسيح ومن الان يا اخوتي الاحياء كونوا ثابتي  
 على ايمانكم ولا تظنوا متزعزعين بل كونوا متفاضلين في العمل  
 كل حين للموت اذ تعلمون ان تعبكم للرب ليس باطل: واما ما  
 يحجب للاظهار فكما امرت جماعات الغلاطين كذلك فاصنعوا  
 انتم ايضا كل امر منكم في يوم الاحد فليعزل في بيته ما يقدر  
 عليه وليحتفظ به لئلا تكون اللياليات عند قدوسكم فاذا  
 ما قدمت عدت الي الذين تختارون للتوجه بذلك فارسلهم  
 مع كتابي ليجعلوا صدقاتكم الى اورشليم وان كان الامر مستوجبا



ان امضي انا ايضا الى هناك يذهبون معي وانا قادم اليكم  
اذا جاؤرت ما قد ونيه وعبرتها ولعلي ان اقيم عندكم واشتوا  
قبلكم لكي تصوبوني الى حيث اشخص ولست احب ان اراك كعابر  
سبيل بل ارجو ان املكث عندكم حينئذ ان اذن لي في ذلك  
ربي وانا مقم بافسس الوعيد فخطيقوسلي وقد انفتحت لي  
باب عظيم مملوء اعمالا والاضداد كثيرة فان اناكم طيمونا وراقظوا  
ليكون ثراؤه قبلكم بلا خوف فانه يعمل عمل الرب مثلي فلما يحقده  
واحد بل ودعوته بالسلامه لكي ياتي لا يمتطر مع الاخوة فاما  
افلوا الاخ فقد اثرت الطلب اليه في اثباتكم مع الاخوة وعياه  
لم تكن لله مشيه في ان يقدم عليكم فتي ما تسهل ذلك له اناكم  
تتقظوا ويتيقظوا على الايمان تجلدوا وشجعوا وليكن امورك كلها  
وانا اطلب اليكم بالحق في بيت اسطفانا وفرطونا لمير فقد تعرفون  
افسر رؤساء اخائيه وانتم قد وهبوا نفوسكم لخدمة الالهة اركي تكونوا  
ايضا تطيعون الذين هم هكذا ولجميع الذين تعبوا معنا وبعاونونا واننا  
افرح بكم اسطفانا وفرطونا لمير واخايقون لانهم جبروا ما استقصوني  
ونعموا روعي وروحكم معا فكونوا الان تعرفون الذين هم على هذه  
الحال يقريكم السلام جميع الناس الذين ناسيا ويقريكم السلام كثيرا بالرب  
اقامس وفر يسلم مع جماعة اهل بيتهم يقريكم السلام جميع اخوتنا فليسلم  
بعضكم على بعض بالقبلة الطاهره هذا السلام انا بولس كتبته بخط  
يدي ومن لا يحب ربنا يسوع المسيح فليكن محروما من رجاء الرب  
نعمه ربنا يسوع المسيح وصحتي معكم بيسوع المسيح امين  
كلت الرساله الاولى ليوحنا كورنثيه التي كتبتها اليكم وبعثت بها مع طيمونا  
وخرطونا طوبى واخايقون والسبح لله

الرساله الثانيه الى اهل قورنثيه وهي من العدد الثالثه  
من بولس رسول يسوع المسيح بمسرة الله وطبائناوس الاخ  
الى جماعة الله التي بقورنثيوس مع جميع الالهة الذين باخائيا  
كلها النعمه معكم والسلام من الله ابينا ومن ربنا يسوع المسيح  
تبارك الله ابو ربنا يسوع المسيح اب الرحمة واله كل عزاء الذي  
يعزينا في جميع شدائدنا لنستطيع نحن ايضا ان نعزي الذين  
هم في كل الضيق بالعزاء الذي يتعزي به من قبل الله وكما  
ان اوجاع المسيح تتفاضل فينا كذلك ايضا يكثرنا بالسخ عزاونا  
وان كنا نضطهد فاما نضطهد ويضربنا من اجل عزاؤناكم  
وحيا تكم وان تعزينا فذلك لتعزوا ويكون فيكم حرص على  
احتمال الاوجاع التي نصلها نحن ايضا ورجاونا فيكم  
ثابت وقد نعلم انكم اذا كنتم شوكا في الاوجاع والالام فانتم  
شركاونا ايضا في العزاء والصبر واحب ان نعلموا يا اخوتنا  
ما اصابتنا من الضيق باسيا انا اغتمنا غما شديدا اكثر من  
طاقتنا حتى كادت حياتنا تنبهد وجزنا الموت على نفوسنا  
لئلا نتكل عليها بل على الله الذي يبعث الموت والذي نجانا  
من الميتات وخلصنا ونحن ايضا نرجوا ان نبعيننا بمعونه  
دعائكم لنا لتكون عطيته ايانا نعمة عامه لكثير من الناس  
وشكروا في سبينا لكثير من منهم واما فخرنا هذا شهادة ضميرنا  
اننا سلطنة الصدر وبالنقاوه ونعمه الله سعينا في العالم  
للاحمدة للجد والكرامه عندكم خاصه وليس نكتب اليكم



بأشياء أخرسوى ما نحن عليه بل مما تعلمونه منا وتعرفونه  
وإني لو اتقت إن تعرفوا ذلك إلى العاقبه مثل ما عرفتم قليلا  
من كثيراتا فخركم كما أنكم فخرنا في يوم يحيي بنا يسوع المسيح  
وبعد هذه الثقة كنت أحب قدما أن أتكم لتنالوا النعمه متضاعفه  
واجتاز بكم إذا مضيت إلى ما قدونيا ثم أنصرف منكم إليها  
وتصحبوني إلى أرض يهوذا فهذه الأشياء التي هممت بها  
كالجول أو لعل ما أهم به هو رأي جسدي لأنه قد كان  
ينبغي أن تكون فيه النعم نعم واللأ لا والله محق صادق  
أن كلامنا أياكم لم يكن بنعم ولأن ابن الله يسوع المسيح  
الذي بشرتم به على أيدينا أنا بولس وسلوانس وطيماتاوس  
لم يكن بنعم ولأنه نعم قد كانت فيه لأن جميع مواعيد  
الله إنما تحققت وصارت إلى نعم بالمسيح ولذلك به ومن أجله  
وتحقيق الحمد لله . والله هو الذي يثبت معكم على الإيمان  
بالمسيح الذي به مسحنا وختنا وجعل ربون روحه في  
قلوبنا وأما أنا فإني استشهد الله على نفسي إني لاشفاق  
عليكم لم أت قورنثيوس ليس ذلك لأن أولياء أما تكم بل لأننا  
اعوان على سروركم . وأنتم ثابتون على الإيمان وقد  
قضيت هذه في نفسي ألا أتكم بما يحزنكم أيضا إلهي إذ كنت  
أنا أحزنكم فمن يفرحني إلا ذلك الذي أحزنته وأما كتبت  
إليكم بهذا لتلا يحزنني أنا أنا أتكم أولئك الذين يجب عليهم  
أن يسروني وإني لو اتقت جميعكم أن تسروني سرورا لكم عامة  
ومن

ومن شدة الغم والضيق وكرب القلب كتبت إليكم هذه الأشياء  
بدموع كثيرة لا تخزنوا بل أحببت أن تعلموا فضل مؤدتي لكم  
وإن كان أحدا حزيني فليس أياي أحزن فقط بل جميعكم  
إلا القليل منكم والآن فلا يتقل عليكم قولي فقد يكتفي بهذه  
الجزء أنا س كثيرون وخصله أخرى الآن أنه ينبغي أن تغفروا  
له وتغفروا لعل ذلك الذي هو على هذه الحال يهلك من  
كثرة الحزن . فلذلك أطلب إليكم أن تخلصوا له وذكروا بهذا  
السبب كتبت إليكم لإحزركم هل تطيعوني في كل شيء أم لا فمن  
تغفروا له فإنا أيضا اغفر له وأما عفوت عن عفوت عنه  
من أجلكم لوجه المسيح لتلا يقهرنا الشيطان فإنا نعرف  
وساوسه . ولما إن أتيت أطرواس ببشرى المسيح وانفتح لي  
الباب بالرب لم تكن لي راحه بالروح حين لم أصادف بها  
طيطوس أخي فخلت عنهم وخرجت إلى ما قدونيا والأنا  
لله الذي يظهرنا في كل حين بالمسيح ويفتح بنا راحة معرفته  
في كل بلد فإنا نحن عرف طيب بالمسيح لله عند الذين  
محبون وعند الذين يهلكون فالذين يستوجبون عرف  
الموت للموت والذين يستأهلون عرف الحياة للحياه ومن  
الذين يستحقون هذه الأشياء لسنا كسائر الذين يرمجون  
كلام الله بغيره لكن بالصدق وكما جاء من الله فنطق قل  
الله ونقول على المسيح . أقبدا الآن أيضا فخركم ما نحن  
أوعسانا محتاجون إليه كغيرنا إلى أن تكتب إليكم فينا كتب

الوصاية اوالى ان تكتبوا انتم توصون بنا فاما كتبنا نحن فهي  
انتم المكتوبه في قلوبنا وهي معروفه نقرأ عند كل احد وانتم  
معروفون انكم رسالة المسيح التي خد منا نحن التي كتبت  
بغير مداد بل بروح الله الحي ولا في الواح الحجارة بل في الواح  
قلوب لحميه . . وهكذا نفتنا بالمسيح عند الله ليس باننا نقدر  
ان نرى رايًا من قبل انفسنا لكن قوتنا من الله الذي اهلنا  
ان نكون خدامًا للبشاق الجديد ليس بالكتاب بل بالروح  
لان الكتاب يقتل والروح يحيي . . وان كانت خدمة الموت  
قد رسمت في الواح حجارة وصارت مجده حتى صاروا بنو  
اسرائيل لا يقدرون على النظر الى وجه موسى من اجل بقاء  
وجهه ذلك الذي بطل فكيف لا تكون خدمة الروح افضل  
منها بقاء ومجدًا وان كان لخدمة الشجب من المجد والبهاء  
ما كان فكم بالحري خدمة البر تكون ابهاً والمجد حتى تصير  
التي مجدت كانها غير مجده اذا ما قيسست بهذا المجد  
الفاضل وان كان ذلك الذي اضمحل وبطل كان مجداً  
فاحرى الذي يدوم ويبقى ان يكون اشرف وامجد . . فاذا  
لنا الان هذا الرجاء فلننتقل غلابيه سافرين لا كرموس  
الذي كان يلقي البرقع على وجهه لئلا ينظر بنو اسرائيل  
الي منتحى الذي يبطل بل غيت قلوبهم والى اليوم كما  
قري ذلك البشاق العتيق عليهم فذلك الجاب سائرهم  
وليس يكشف لان بطلانه بالمسيح وحي الان كما قري  
ناموس

ناموس موسى فالبرقع موضوع على قلوبهم ومتى اقبل الحدم  
الى الرب نزع عنه الجاب لان الرب هو الروح وحيث يكون  
روح الرب فعنا لك الحريه . . ونحن جميعاً ننظر الى مجد الرب  
بوجه مسفرة وكالناظر اليه في مرآة ونتحول الى ذلك  
الشبه من مجد الى مجد كما يوتينا روح الرب ولذلك لاناسم  
بهذه الخدمة التي في ايدينا كالرحمة التي انعم بها علينا  
اذ قدر لنا الخفيات التي يستحيا منها ولا نسعي بالمكن ولا  
نمارك بكلمة الله ولكننا بظهور الحق نظهر انفسنا بحسب  
ضائر الناس قدام الله وان كان ندنا مستسراً فاما انتم  
عن المالكين الذين قد اعى الله قلوبهم في هذا العالم  
لا نهم لا يؤمنون لئلا يظهر لهم نور الانجيل الذي لجد المسيح  
الذي هو صورة الله . . ليس انا الان لانفسنا نبشر لكن  
بيسوع المسيح ربنا اما انفسنا فنقول فيها انما عبيد لكم من  
اجل يسوع لان الله الذي قال انه يشرق في الظلمة نوراً  
هو يشرق في قلوبنا نور معرفة مجد الله بوجه يسوع المسيح  
فهذه الذخيرة لنا في ابناء خزانة لتكون عظم القوة من  
الله لامتنا وقد نصيف في كل شيء ولكن ليس نخشع  
وتعذب لكننا ليس نخشع نظرد لكننا ليس نخذل نكث ولكننا  
ليس نهلك ونعتمد في كل حين في احساننا بموت يسوع  
نظهر حياة يسوع ايضاً في اجسادنا فان كنا نحن الاحياء  
نسلم الى الموت من اجل يسوع فكذلك ايضاً حياة يسوع

١٤ تظهر في اجسادنا هذه المواته .: فالوت الان جازفينا والحياه  
فكم ونحن ايضا الذي لنا روح واحد الروح الذي للايمان  
كما هو مكتوب اني امنت ولهذا نطقت في هذا الان نؤمن وبهذا  
١٥ نطق .: ونعلم ان ذلك الذي اقام ربنا يسوع المسيح من الموت  
سقيتنا نحن ايضا مع يسوع المسيح ونقربنا معه اليه والاشياء  
كلها انما هي من اجلكم في حين تكثر النعمه بكثر من الناس  
١٦ بكثر الشكر لجد الله .: لمن اجل هذا لا نمل ولا نصغر لانه وان  
كان بشرنا هذا الظاهر يفسد فان انسانا الباطن يتجدد  
يوما فيوما وضييق هذا الزمان وان كان قليلا يسيرا فانه  
١٧ بعد لنا مجد عظيم لا غايه له الى ابد الدهر .: فلنسابتج  
بهذه الاشياء التي نرى لكن بتلك التي لا تروى لان التي تروى  
زمنيه تزول والتي لا تروى ابدية تدوم وقد نعلم انه وان  
كان بيتنا هذا الذي في الارض وهو الجسد ينتفض فان  
لنا بيتا من الله لم تصنعه الايدي هو في السماء الى الابد  
فلذلك نتعهد ونتوق الى ان نلبس بيتنا الذي من السماء  
فاذا ما البسناه ليس نوجد عراه ايضا واذا نحن الان في هذا  
السكن نتعهد من ثقله ولا نحب خلعه بل نلبس فوقه غيره  
ليبتلع ميتة بالحياه والذي بعد لنا هذا هو الله الذي اعطانا  
ارثون روحه لانا قد علمنا وانما كنا في الجسد  
فنحن ناييرون من ربنا فبالايمان نسعى لبالعيان ولذلك  
نحن واثقون تائقون الى ان نرين من هذا الجسد ونصير الى  
ربنا

ربنا ونحن نخوص على ذلك ان كنا ناييرون او مقبرين في الجسد  
ان نكون اياه نرضي بعملنا فانا جميعا مزعمون ان نقوم قدام منبر  
المسيح ليجري كل امرئ منا كما عماله التي صنعها بالجسد ان كان شرا  
وان كان خيرا .: ومن اجل انا الان نعرف تقوى الرب وخشيته  
١٩ صرنا نخش الناس عليها فاما الله فنحن له ظاهرون واحسنا  
ظاهرين بضائرهم .: ولنا نمدح انفسنا عندكم بهذا ولكن  
نعطيك سببا لكي تقفوا بنا عند اولئك الذين يفتخرون  
بالوجوه لا بالقلوب لانا ان كنا جهالا فجهلا لله وان  
كنا عقلا ففعلنا لكم وحب المسيح هو يضطرنا الى هذا الفكر  
٢٠ ان كان واحد مات دون جميع الناس فقد بان ان الناس  
جميعا ماتوا ومات هو بدل كل احد لئلا تكون حياه الاحياء  
لنفسهم بل للذي مات عنهم وابعث ولنا نعرف الان  
احدا بالجسد وان كنا عرفنا المسيح بالجسد فلنا نعرفه  
الان وكلما كان بالمسيح فهو خلق جديد وقد مضت  
الاشياء العتيقه وتحدد كل شيء من عند الله الذي قربنا  
اليه بالمسيح واعطانا خدمه الرضا فان الله كان في المسيح  
الذي ارضى عظمته عن اهل الدنيا ولم يواخذهم بخطاياهم  
ووضع فينا كلمه الرضا فاما نحن شفعنا ورسل بدل المسيح  
وكان الله يتالفكم على ابدنا ونحن نسالكم بدل المسيح ان  
ترضوا الله فان ذلك الذي لم يكن يعرف الخطيه صير  
نفسه خطيه بسببنا لنكون نحن ايضا بالايمان به ابرارا



عند الله وانما نطلب اليكم كالأعوان لا تبطل فيكم نعمة الله  
 التي نلت كما قيل: ابني استجيب لك في الزمن المقبل واعينك  
 في يوم الحياة: فما هوذا الآن الزمن المقبل وما هوذا الآن  
 يوم الحياة فاخذروا ان تجعلوا لاحد سبب عثرة بل لا يكون  
 في خدمتنا عيب ولكن لنظهر من انفسنا في كل شيء اننا عبيد  
 الله وخدمه بالصبر الطويل في الشدائد والسلايا والجنس  
 والضرب والوثاق والشغب والنصب والسهر والصوم بالطهارة  
 والعزفة والابانة والسهولة وبروح مقدس وبالود الذي  
 لا غش فيه وبقول الحق وبقوة الله وبسلاح البرف  
 اليمين والشمال وبالجد والسب والمدح والحمد كاتامضلين  
 ونحن محقون وكالمهولين ونحن معروفون وكاتاموت  
 ونحن احياء وكاتانودب وليس نموت وكاتامحزونون  
 ونحن في كل حين مسرورون ومثال الساكنين ونحن نغني  
 كثيرين من الناس وكاتافقراء لاشي لنا ونحن نملك  
 كل شيء وافواهنا اليكم مفتوحة معشر القورثانيين وقلوبنا  
 واسعه ولا ضيق علينا منكم ولا عليكم منا بل انما ضيقتم  
 ونضايقتم لرحمتكم اقول كما يقال للابناء اقضوني بما يجب  
 لي عليكم واوسعوا لي وذكروا: ولا تكونوا قرياء للذين لا  
 يؤمنون أي شركة بين البر والاثم وأي خلطة بين النور  
 والظلمة وأي صلح بين السم والشيطان وأي نصيب  
 للمؤمن مع من لا يؤمن وأي الفه لهيكل الله مع هيكل  
 الشيطان

قورنثيه الثانيه  
 الشيطان اما انتم فانكم هيكل الله التي كما قيل: اني احل فيهم  
 واسير بينهم والكون معهم ويكونون لي شعبا ولذلك فانهجوا  
 من بينهم واعتزلوا منهم يقول الرب: لا تدنوا من الاجناس ولا  
 وانا اقبلكم والكون لكم ابا وانتم تكونون لي بنين وبنات يقول  
 الرب مال لك كل شيء: ومن اجل ان لنا هذه المواعيد يا احباي  
 فلنظهر نفوسنا من جميع بخاسة الجسد والروح ونكسر الطهارة  
 بتقوى الله: احتملوا في يا اخوتي فاننا لم نكسر باحد ولم  
 ننسد احدا ولم نغصب احدا وكست اقول هذا لتفنيدهم وقد  
 تقدمت فقلت انكم مثلون في قلوبنا الموت والحياه جميعا  
 وان لي بكم داله عظيمه ولي بكم فخر كثير وانا متمني من العزاء  
 وما اكثر ما يزداد سروري في جميع شدة ثدي وانا ايضا منذ  
 قد منا ما قد وينا لم تكن لجسدي راحه واحده بل ضيق  
 علينا في كل شيء القتال من خارج والخوف من داخل ولكن  
 الله الذي يعزي المتواضعين عزاني بمجي طيطوس وليس  
 بمجيته فقط بل وبراحته التي نالها بكم وقد بشرنا بموعدكم  
 وحزنكم وحيث كننا ولما سمعت ذلك اشتد سروري بكم  
 وان كنت احزنكم بالرساله التي كتبت بها اليكم لانكم انتم نفسي  
 وان كانت نادمه لا ابي اري تلك الرساله وان كانت احزنكم  
 قليلا فقد سببت لي سرورا كثيرا ليس ذلك لانكم حزنتم ولكن  
 لان حزنكم اقبل بكم الى التوبه فحزنت في ذات الله لئلا  
 ينالك من هيكلنا نقص ولا خسار والذي يكون الله



قورنثيه الثانيه

٤٦ يكسب ندامه على الذنوب . لا يرتد ويعود بنفسه الى الحياه  
والعزن الذي يكون للدنيا يكسب الموت فهذا العزن الذي  
حزنتموه لله قد احدث لكم اجتهادا واعتدالا وحرقة  
ورهبه ومودة وغيره وانتقاما حتي اظهرتم من انفسكم انكم  
٤٧ ابريا في كل شيء . فليكن هذا الذي كتبت به اليكم عندكم  
ليس من اجل المحرم ولا من اجل من اجرم اليه ولكن ليعرف  
الله اجتهادكم في سبينا ولذلك تعزينا واشتد مع عزائنا  
سرورنا بفرح طيبس اذ سكنت نفسه الي جميعكم ولا اخري  
منه فيما افتخرت به عنده من امركم ولكن كما كنناكم بالحق  
في كل حين كذلك صار فرحنا بكم عند طيبس بالحق حتي  
ان رحمته كثرت لكم جدا اذ يذكر طاعتكم جميعا فانكم قبلتموه  
٤٨ بخوف ووجل واي سرور يشقي بكم في كل شيء . ثم انت  
نخبركم يا اخوتنا بنعمة الله التي اعطيتها في جماعات اهل  
ماقدونية ان كثرة ما امتحنوا به من شدائدهم صار زيادة  
في سرورهم وان عمق مسكنتهم صار زيادة في غنى انساظهم  
واشهد انهم على قدر طاقتهم واكثر من ذلك سألونا من  
تلقا نفوسهم بطلبه كثيره ان يشركونا في خدمة القديسين  
وليس كما كنا نظن بهم ولكنهم اسلموا نفوسهم للرب ولنا  
ايضا بمشية الله لنطلب نحن الي طيبس ان يختم بكم  
هذه النعمة ايضا كما افتتحها ولكن كما تفاضلتم في جميع  
الاشياء بالايان والمنطق والعلم وفي كل اجتهاد وفيما  
عندكم

٤٨

قورنثيه الثانيه

٤٦

عندكم من الحب لنا هكذا فافضلوا ايضا في هذه النعمة  
ولست امركم ولكن باجتهاد اصحابكم قد جرت صدق وذكركم  
وقد تعرفون بنعمة ربنا يسوع المسيح انه من احلكم تسكن  
وهو الغني لتستغنوا انتم مسكنته وانما اشير عليكم مشورة  
بهذا الذي ينفعكم لانه قد ابتدأتم منذ عام اول ليس بالنظر  
والعصر فقط بل بالعمل ايضا . فاشتموا الان بالعمل محبتكم  
٤٧ لكي كما كان بكم الشوق الي ان تفحصوا ذلك تتمون مشيكم  
بالفعل مما لكم فانه اذا كانت لاسان مشيئة يقبل منه  
ما صنع بقدر ما له لا يقدر ما السر له لئلا يكون ما يوسع  
به على آخرين شدة عليكم ولكن كونوا في هذا الزمان  
على ما يستوي فيه حالكم ليكون ما فضل عنكم سدا لا لالقال  
اولئك في يكون ما فضل عن اولئك ايضا سدا لا لالقالكم  
لتكون بينكم المواساة كما هو مكتوب ان الذي اخذ كثيرا  
لم يفضل له شيء والذي اخذ قليلا لم ينقص ما اخذ عن  
٤٨ حاجته . والانعام لله الذي قد في لكم في قلب طيبس  
هذا الجهد والاجتهاد فانه قد اجاب الي طلبتنا ولانيه  
كان شديد العناية بكم توجه نحوكم بهواه ومشيئة ووجعنا  
معه ايضا اخانا الذي مد حته بالبشري عند الجماعات  
كلها حتي انه اختير من بين جماعتهم ان يخرج معنا  
في هذه النعمة التي نقوم بخدمتها التسجعة الله وتبشيعنا  
نحن ايضا ومعونتنا ونحن وجلون في هذا الامر لئلا

يلحق احد بنا عيباً في عظم قدر هذا الشئ الذي نحن نقوم  
به ومعنيون بالحسنات تلافياً بيننا وبين الله فقط باربعيا  
بيننا وبين جميع الناس وقد وخبنا انفساً معهم احساناً  
الذي قد جربناه في كل حين في اشياء كثيرة فوجدناه حريصاً  
وهو الان اشد اجتهاداً لفضل ثقته بكم وان كان طيموس  
فهو شريكي وعوفي فيكم وان كانوا اخوتنا الآخرين فمُرسل  
جماعات مجد المسيح فاما الان فبيان وذكركم وتحقيق الفخر  
بكم فاطمروهم امام اهل السبع كلها: فاما في خدمة  
الاطهار فاني كنت اليكم بذلك وهو زياده مني للارواح  
استعداداً وضميركم لها ولذل لك فخرت بكم عند الماقدونيين  
فقلت لهم ان اخائنا مستعدة منذ عام اول وقد حرصت  
غيركم اناساً شتى وانما وجهت هؤلاء الاخوه لئلا يعطل  
الفخر الذي فخرناه بكم في هذه الخلة ولكونوا مستعدين  
كما قلت لعله ان يقدم معنا الماقدونيون فيلقوكم غير  
مستعدين فتسحق نحن ولا نقول انكم تقتضون بالفخر الذي  
افتخرنا به لكم ولهذا السبب عانيت بان اطلب الى اخوتي  
هؤلاء ان ياتوكم ويسبقوني اليكم فبعدوا تلك البركه التي  
احبتم اليها من قبل لتكون كالبركه التي تكون بالشيء لا  
وس كما يكون بالقهر من اهل الرغبة والشره فان من يزرع  
بالشر بالشح يحصد ومن يزرع بالبركه بالبركه يحصد كل  
امري كما ينبغي ويضرب في قلبه لا كما يكون بالخزن والاستلزام  
والقهر

والقهر لان الله انما يحب المعطي الفرح بعطيته والله قادر  
ان يكثر لكم من كل نعمه وخير حتى تكونوا كل حين في كل  
شي من امركم تبالغون ما بليكم وتتفاضلون بكل عمل صالح  
كما هو مكتوب انه فوق ماله واعطى المساكين وبره دائم الى  
الابد: فالذي يعطي الزارع البذور والخير للطعم هو  
يعطيكم ويكثر زرعكم ويركي ثماركم لتستغنوا في كل شيء  
بكل انبساط هذا الذي تكمل على ايدينا الشكر لله لان عمل  
هذه الخدمه ليس انما يسد فاقه القديسين فقط بل  
قد يفضلهم ويكثر الشكر لله وباختيار هذه الخدمه  
تجدون الله اذ خضعت للاعتراف ببشري المسيح واشتركت  
معهم بسلامتكم مع جميع الناس اذ هم يصلون عنكم بحبه  
كثيره من اجل عظم نعمه الله التي سبغت عليكم فالله  
الله على نعمه التي لا تحصى: انا بولس ارغب اليكم بليين  
السبح وتواضعه لاني وان كنت في المواجهه متواضعاً  
عندكم فاني وان كنت ايضا بعيداً لوانت بكم واسالكم الا  
اضطر اذا قدمت عليكم لنفقي بكم ان اسطوا واصول كالذي  
اهم على اناس منكم يظنون بنا اننا نسير بسيرة الجسد  
ونحن وان كنا نسعى بالجسد فلنا نعمل اعمال الجسد لان  
سلاح اعمالنا ليس سلاح الجسد بل بقوة الله وبه نفتح  
ونضمد الحصون النهمه وننقض الفكر الكثيره وكل عال  
يرفع ويتعالى مضادة علم الله ونسبي كل ضمير الى طاعة

قورنثيه الثانيه

السيح ونحن مستعدون للانتقام من الذين لا يسمعون ولا  
يطيعون وذلك اذا اكلت طاعتكم ايا لوجوه تاخذون وتظنون  
انهم اناس وثق بنفسه انه من اولياء السيح فليعلم هذا  
كما هو للسيح هكذا نحن له ايضا وان انا اردت الاقبحار  
بالسلطان الذي اعطانيه ربنا فلم افتخ بذلك لانه انما  
اعطانا ذلك لبنيناكم لا لهدمكم غير اني اهل ذلك لئلا  
يظن طان اني اخوفكم برسالتني فان من الناس من يقول  
ان الرسائل ثقيله في قوتها ومجي السيح ضعيف وكلمته  
حقيره ولكن ليعلم من يقول هذا القول انا كما نحن عليه  
في كلامنا في رسالتنا اذا بعدنا هكذا نحن ايضا في الفعال  
اذا دوننا ولسنا نجزي ان نعد انفسنا او نعد لها تاو لك  
الذين يفخرون بانفسهم ومدحونهم لانهم هم الذين  
بعد لون انفسهم فاولئك لا يفهمون واما نحن فاني لا  
نفخر بالكثير من اقدارنا بل بقدر الحد الذي قسمه الله  
طد لنا حتى ننهي اليكم : لسنا انما مدح انفسنا كما نال نبليغ  
اليكم بل قد انتهينا اليكم ببشري السيح ولن نفخر فوق  
قدرنا ولا ينصب قوم اخريين ولكن لنسار جاء نوسله  
وذلك اذا نحن انما نكم عظم معه قدرنا وازدونا حتى ننهي  
ان نبشر من وراكم ولا نفخر بقدر غيرنا ولا بما لم يكن  
اتفاقه وصلاحه من انفسنا فليفتخر بالرب وليس من  
مدح نفسه هو الغير بل من مدحه الرب ومجده : لست  
كنتم

قورنثيه الثانيه

كنتم تحتلونني وتصيرون لي قليلا حتى انطق بالسمجات  
مع انكم لي صابرون انا اغار عليكم بغيرة الله لاني خطيتكم  
لرجل واحد بكرا نقيه لا تقريكم الى السيح وانا خائف لعل  
كما اضلت الحيه حوا بمكرها كذلك تفسد صانركم من  
جهه الانساط والطهاره التي بالسيح لانه ان كان الذي  
انكم دعاكم الى يسوع اخبركم ندعكم نحن اليه اولتم روحا  
اخر لم تكونوا نلتوه او بشري اخري لم تكونوا قبلتموها  
لكنتم تستحسنون الطاعه وقد اظن واري اني لم اقصر  
في شيء عن الرسل الاخيار الفاضلين وان كنت عيبا في  
المنطق فليست كذلك في العلم وقد ظهر عندكم في كل  
شيء اولعلمي قد اجرت جرم حين وضعت نفسي لتزفوا  
انتم اذ بشرتكم بشري الله بغير من : وسليست جاعات  
اخر واخذت النفقات منها لخدمتكم ولما قدمت عليكم  
فاحتجت لم اقل على احد منكم بل سدد فقري و حاجتي  
الاخوه الذين قدموا من ما قد وينا وحفظت نفسي  
من كل شيء وانا متحفظ لها لئلا اثقل عليكم وان حق  
السيح لكائن في لئلا يبطل هذا الفخر في بلاد اخائنا  
ولم ذلك الا في لا اودكم الله عالم بذلك ولكني انما فعلت  
هذا وافعله ايضا لا قطع علة الذين يطلبون العمل ليلفوا  
مثلا في هذا الامر الذي يفخرون به وهو لاه الذين  
اذكرهم رسل كذبه وفعله غدرة يشبهون نفوسهم برسل



السبح وليس هذا مما يتعجب منه لان اذا كان الشيطان هو  
 ايضا يتشبه بملك النور فليس يعظم ان يتشبه ختامه بخاتم  
 البراوتلك الذين عاقبتهم دافعة لهم الى اعالمهم : واقول  
 ايضا لعل احدا يظن بي ابي جاهل والافا قبلوني كما يقبل  
 الجاهل لا افتخر انا ايضا قليلا ولست اقول هذا القول في امر  
 ربنا لان قولي هذا وافتخاري بمنزلة السحابة لان كثيرا  
 من الناس يفتخرون بالجسدانيات وانا ايضا افتخر بذلك  
 وقد ترضون ان تسمعوا وتطيعوا لاهل نقص الراي وانتم  
 حكام وتنتقدون لمن يستعبدكم ويستأكلكم ومن ياخذ  
 منكم ومن يتكبر عليكم ومن يضربكم علي وجوهكم اقول  
 هذا بمنزلة الشتم كاننا نحن ضعفاء عنكم واقول بتقص  
 الراي انه ما من احد يحترى علي شي الا وانا احترى  
 عليه ان كانوا عبرانيين فانا ايضا عبراني وان كانوا اسرائيليين  
 فانا ايضا اسرائيليين وان كانوا من نسل ابراهيم فانا ايضا  
 من نسله وان كانوا خدام السبح فانا اقول بتقص الراي  
 ابي افضل في ذلك منهم بالكذب وما اجمعت من انواع الفرب  
 افضل منهم وبما صبرت عليه من انواع الوثاق والكبول  
 افضل منهم وبالاشراف على الموت مرات كثيرة ابتليت من  
 اليهود بالجلد خمس مرات فجلدت اربعين اربعين غير  
 جلدة وضربت بالقضبان ثلث مرات ورجمت مرة وثلاثة  
 بي في البحر ثلث مرات ومكثت في البحر بغير سفينة لئلا  
 ونهارا

ونهارا وفي الشبي في الطرقات دفوعا كثيرة وفي بليية من  
 هول الانهار وفي بليية من اللصوص ومن بليية من اممي  
 وفي بليية من الشعوب وكنت في بلاء في الدالين وكنت في  
 بلاء في القفار وكنت في بلاء في الجوار وكنت في بلاء من  
 الاخوة الكذبة وكنت في كثر تعب وسهر طويلا وجوع  
 وعطش وصيام كثير وعري وزمهرير سوى اشياء كثيرة  
 قاسيتها غير ذلك من جوع كانت تكسني في كل يوم واهتامي  
 بامر الجاعات كلها : فن مرض ولا مرض انا او من كان  
 يحد فلا احترق انا ان كان الافتخار ينبغي فانا افتخر  
 باوجاعي وقد علم الله ابورينا يسوع المسيح البارك الى  
 الابد اني لست الذم وكان بد مشف صاحب خيل اوطس  
 الملك يرصد مدينة الدمشقيين لاخذي فدلوني من  
 كوة السور في زنبيل ونجوت من يديه : وقد ينبغي لي  
 الافتخار ولكنه لاخبر فية فاصير الان الى ما اظهر سيدنا  
 واعلم من اعاجيبه اعرف رجلا مؤمنا بالمسيح قبل اربع  
 عشرة سنة لا ادري ابا الجسد كان امرة او بغير الجسد  
 ولكن الله اعلم انه اختطف الى السماء الثالثة وانا عارف  
 بهذا الانسان ولا علم لي ايضا ابا الجسد كان ذلك ام بغير  
 الجسد ولكن الله يعلم انه اختطف الى الفردوس فسمع  
 كلاما لا يوصف ولا يتقدرا احد على ان ينطق به فانا  
 افتخر بامر هذا واما انفسى فاني لا افتخر فيها الا بالاولج



وان انا احببت ان افتخر لم اكن سقيها لاني اقول الحق  
ولكن اشفق ان يتوهم علي احد اكثر مما يرى بي ويسمع مني  
ولذلك استكبر لكثرة ما اعلن لي من الاعاجيب صرت بشوكة  
في جسدي من ملك الشيطان كي يوعني ويقعني فلا  
استكبر وقد طلبت في هذا الي ربي ثلث مرات ان يفارقني  
فقال لي تكفيك نعمتي وانما تكمل قوتي بالوجع . وانا افتخر  
باوجاعي مسرورا لتحل قوة السم علي . ولذلك ارضى  
بالاوجاع وبالشم وبالشائذ وبالطرد والعسب بسبب المسيح  
ومني كنت وجعا لحينئذ انا قوي . وقد صرت الان ناقص  
الراي بافتخاري لانكم احوجتوني ولكنتم محقوقين ان  
تشهدوا لي لاني لم انقص شيئا عن الرسل الفاضلين  
التامين وان لم اكن شيا فقد علمت آيات الرسل فيما بينكم  
جميع الصبر والجراح والجانب والقوى . فا الذي انقصتم  
عن المجاعات الاخر الا بهذه الخصلة ابي لم اثقل عليكم  
فاغفروا لي هذا الذنب وهذه المرة الثالثة قد استعددت  
للمقدوم عليكم ولم احملكم مؤونة لاني لست اطلب مالكم  
الا انتم وليس محق علي الابداء ان يذخروا الذخائر لالاءهم  
بل علي الالاء لالائهم وانا مسرور ان انفق النفقات وابذل  
بدني دون نفوسكم وان كنت حين افوطت في معيتمكم  
تقصرون انتم في محبتي وعسيت الا اكون انا ثقيلت  
عليكم بل استترقتم بالهيل كالرجل المكرفعل شهرت عليكم  
باحذر

باحذر وجهت به اليكم انا طلبت الي طيطوس في اتيناكم  
وبعثت الاخ معه فعمل شهرت نفس طيطوس الي شيء من  
فيلكم اكم نسع جميعا بروح واحد ونقفوا الاثار اذ لم  
تظنون انا نعتذر اليكم انا نطق ونسلك قدام الله بالسبح  
وكل ذلك يا احباي لبنيا نكم واصلاحكم وانا خائف ان  
اقدم عليكم فلا اجدكم كما استحيتم لا تجدوني ايضا كما  
تحيون ولعله يكون فيكم شقاق وحسد وحقد ومعصية  
وتذمر ونميمة واستكبار وشغب ولعلي اذا اتيتكم بضعفي  
الهي فاعتم كثيرا علي الذين اخطاوا ولم يتوبوا من الجحاسة  
والزني والفسق الذي صنعوا هذه المرة الثالثة من تاهبي  
لا تياتكم لانه بشهادة اثنين او ثلثة محق كل قول وقد  
كنت قلت لكم اولا وانقدم واقول ايضا كما قلت لكم في  
المرتين اللتين كنت فيهما عندهم . اما الان فاني اكتب اليكم  
اليكم وانا ناء عنكم اقول لهؤلاء الذين اخطاوا ولغيرهم  
اني ان عدت اليكم لم اشفق لانكم تريدون تجدية المسيح  
الناطق في ذلك الذي لا يضعف عنكم ولكنه قوي عليكم  
وان كان صلب بالضعف فانه حي بقوة الله ونحن ايضا  
ضعفاء معه ونحن ايضا معه احياء بقوة الله التي فيكن  
حزونا نفوسكم ان كنتم علي الايمان ثابتين ونفوسكم  
انتخفوا ولعلكم لستم موقنين بان يسوع المسيح حال  
فيكم ولين لم يكن ذلك كذلك انكم لم تدلون وانا ارجوا ان

تورثيه الثانيه

تعلموا اننا ليس بمزدولين وانا اسال الله الا يكون فيكم شيء  
من الشر لاني نظهر نحن مختارين بل لان تكونوا انتم  
تعملون الصالحات وتكون نحن كالمزدولين فاننا لانستطيع  
ان نفعل شيئا يضاد الحق بل ما فيه النصرة للحق واننا لنسبح  
اذا ما كنا نحن ضعفاء وانتم اقوياء وندعو لكم مع ذلك ايضا  
ان تكلموا ولهذا كتب اليكم بهذه الاشياء وانا غائب عنكم  
لئلا اصعب عليكم اذا ما قدمت بالسبطان الذي اعطانيه  
لله الرب لتقويتكم لئلا اسقاطكم : فمن الان يا اخوتي افرحوا  
واكلوا واعتزوا وليكن الصلح والالافه بينكم والله ولي الود  
والاتفاق يكون معكم يسلم بعضكم على بعض بالقبله  
الطاهره وجميع الاطهار والقديسين يقرونكم السلام  
سلام ربنا يسوع المسيح ومحبه الله وتوفيق روح القدس

مع جماعتكم امين

كلت الرساله الثانيه الى اهل تورثيه وكان كتب بها من  
فيليفوس ما قدونيا وبعث بها مع طيطوس ولوقا

والشكر لله دائما

امين

الرساله

سنة

الرساله الرابعه الى اهل غلاطيه

من بولس الرسول لامن بشر ولا يدي انسان بل بيسوع  
المسيح والله الاب الذي بعثه من بين الاموات ومن جميع  
الاخوه الذين معي الى الجاعه التي بغلاطيه النعمه معكم  
والسلام من الله الاب ومن ربنا يسوع المسيح الذي بذل  
نفسه دون خطايانا ليقبضنا من هذا العالم الردي كشيئه  
الله ابينا الذي له المجد الى ابد الابد امين واني لتعجب  
كيف صرتم تعملون بالرجوع عن الايمان بالمسيح الذي  
دعاكم بنعمته وتميلون الى بشرى اخرى ليست بموجوده  
ولكن انا سايد هبونكم وحبون ان يبدلوا بشرى المسيح  
فان اثرتنا نحن ايضا او ملك من السماء ان نبشركم بخلاف  
ما بشرناكم فليكن محروما وكما بدأت اولا فقلت ذلك وما  
انا اقول لكم ايضا ان بشركم انسان بغير ما بشرناكم به وقلتم  
فليكن محروما ا فطليقي الان الى الناس ام الى الله اولى  
الناس اريد المجد ولو كنت الى اليوم اريد ايضا الناس لان  
ما كنت اكون عبدا للمسيح : وانا اخبركم يا اخوتي ان البشرى  
التي توليت التبشير بها ليست من بشر ولا من انسان  
قبلتها وتعلمتها لكنها بوحى يسوع المسيح وقد سمعتم من  
قبل بسيرتي في اليهوديه اني كنت طاهرا للجماعه الله  
كثيرا وفي جهادهم وكنت في اليهوديه افضل من كثيرين  
من اقاربى وانسابي الذين في جنسي وكنت ازداد غيرة

غلاطيا

في علم اباي فلما احب الله الذي افروني من بطن ابي وبعاني  
بنعته ليعلن بي امرائه كي ابشروه في الشعوب ومن ساعتي  
لم اظهر ذلك الى ذي لحم ودم ولم انطلق الى اورشليم الى الرسل  
الذين كانوا قبلي ولكن توجهت الى اربايا ثم عدت الى  
دمشق ايضا ومن بعد ثلث سنين مضيت الى اورشليم  
لالقي سمرعان الصفا واقت عنده نحو خمسة عشر يوما ولم  
ار احدا سواه من الرسل الا يعقوب اخا الرب. وهذه  
الاشياء التي كتب بها اليكم الله يعلم اني لست اكتب فيها  
ومن بعد هذه الخطوب اتيت الى بلاد سوريا وقيليقيا ولم  
يكن يعرفني بوجهي جماعات المؤمنين بالسبع اللاقي باوص  
يعوزوا ولكنهم كانوا يسمعون بهذا فقط ان ذلك الذي  
كان من قبل بطرديا هو ذا هو الان يبشرون بالايمان الذي  
كان له ناقضا فيما مضى وكانوا يمجدون الله بسببي ومن  
بعد اربع عشرة سنة ايضا صعدت الى اورشليم مع برنابا  
ومضيت معي بطيطوس وانما صعدت بوجي اوحي الي  
فاظهرت لهم البشري التي انا دي بها في الشعوب وبشنتها  
للمؤمنين كانوا يظنون انهم يعتد بهم فيما بيني وبينهم لاني  
اكون سميت اواسعي باطلا ويطيطوس ايضا الذي كان  
معني وكان شعوبيا لم يضطر الي ان يختن. ومن  
اجل الاخوة اللذبة الذين دخلوا علينا ليجسوا ما لنا  
من الحرية التي وجبت لنا بيسوع المسيح كي يستعبدونا  
فلم

غلاطيا

٦٦

فلم نجب الى العبودية لهم ساعة واحدة لكي تثبت عندكم  
حقيقة البشري فاما اولئك الذين كانوا يظنون انهم الذين  
يعتد بهم على مثلنا كانوا فيما سلف فليس يعني ان ايمن  
من هم والله لا يراي الناس ولا يحاسبهم وهو لاء باعياهم  
لم يزيد وفي شيئا بل غير ذلك اذ راوا اني قد ائتمنت على  
تبشير اهل الغرلة كما ائتمن الصفا على تبشير اهل الختان  
وان ذلك الذي اعطى الصفا الاجتهاد في رسالته الى  
اهل الختان هكذا حضني على الرسالة الى الشعوب ولما  
علم يعقوب والصفا ويوحنا بالنعمة التي اعطيتها اولئك  
الذين كانوا يظنون انهم عبد هذا الامر عضدوني وبرنابا  
ببين الشركة لنقوم نحن بامر الشعوب وهم بامر الختان  
في تعهد المساكين فقط وعنايتي ان افعل هذه الخلة  
ولما قدم الصفا انطاكية وبخته مواجهة لانهم كانوا يزدرون  
به وذلك لانه قبل ان يجي اناس من قبل يعقوب كان  
ياكل مع الشعوب ولما اتوا امتنع من ذلك واعتزل لهية  
اهل الختان وكثر الذين عادوا الى هذا الامر من سائر  
اليهود حتى ان برنابا ايضا مال اليهم وصار يائهم ولما  
رايت انهم لا يسلكون الحق في حق البشري قلت للصفا  
بمحضر من جميعهم اذ اكننت انت الذي انت يهودي تعيش  
عيشا شعوبيا لا يهوديا فكيف تضطر الشعوب الى ان  
يعيشوا عيشا يهوديا وان لنا نحن الذين نحن يهود



غلاطيا

من جوهرنا ولسنا من الشعوب الخطاة لانا نعلم انه لا يتبرر  
الانسان من اعمال سنة الناموس بل بالايمان بيسوع  
المسيح ونحن ايضا امنا بيسوع المسيح وبما نانا به نتبرر بالايمان  
الناموس لانه لا يتبرر احد باعمال الناموس وجبن صرنا  
نريد ان نتبرر بالمسيح القينا نحن ايضا خطاة اقترى المسيح  
اذن خادم الخطية حاشا له من ذلك فان انا عدت ابني  
ما قد هدمت اخبرت عن نفسي اني متجاوز الناموس واما  
انا فقد مت عن الشريعة الاولى بالشريعة الاخرى لاجلاء  
الله ومع المسيح صليت ولست انا الابن الذي ولكن المسيح الحي  
في وهذه الحياة التي انا فيها اليوم بالجسد انما هي بالايمان  
بابن الله هذا الذي احبني وبذل نفسه دوني لست اجد  
نعمة الله ولئن كان البر انما هو من قبل سنة التوراة  
فالمسيح اذن مات باطلا يا ناصبي الراي معشر الغلاطيين  
من ذلك الذي حسدكم عهدكم بالمسيح مصورا بين عيونكم  
مصلوبا وهذه الخيلة الواحدة اريد ان اعرفها منكم ان من  
اعمال الناموس او تبتع الروح او من سماع الايمان اقبلت  
من جهلكم هذا كله انكم اقتنتم امركم بالروح وتريدون  
ان تختموا الان بالمحسد انما احتملت هذه الاشياء كلها  
اذن عبثا وباليتمها كانت عبثا ارايتكم ذلك الذي ابتدكم  
بالروح وصار يظهد بكم الجراح والايات امن اعمال التوراة  
فعل ذلك بكم او من سماع الايمان كما امن ابراهيم بالله  
وحسب

غلاطيا

٤٤

وحسب له ذلك برانا فاعلموا ان الذين هم من اهل الايمان  
هم ابنا ابراهيم حقا ولان الله قد علم من قبل ان الشعوب  
انما يتبررون من الايمان سبق فبشر ابراهيم كما قال الكتاب  
الظاهر ان بك يكون جميع الشعوب مباركين فقد تبين  
ان المؤمنين هم الذين يتباركون بابراهيم المؤمن فاما الذين  
هم من اعمال الناموس فانهم تحت اللعنة لانه مكتوب في  
التوراة ملعون كل من لا يعمل بجميع ما كتب في هذا الناموس  
لان باعمال التوراة ليس يتبرر احد عند الله وهذا ظاهر  
مكتوف كما كتب ان البار انما يحيا بالايمان وسنة التوراة  
ليست من الايمان بل من عمل بما كتب فيها حيي واما  
نحن فقد اشتدنا بالمسيح من لعنة الناموس واحتمل اللعنة  
عنا لانه مكتوب ملعون كل من علق على خشبة لكي  
تكون بركة ابراهيم في الشعوب بيسوع المسيح وننال نحن  
موعد الروح بالايمان ايها الاخوة اقول لكم كما يكون  
بين الناس ان وصية الانسان التي تتحقق للورد لها احد  
ولا يغفر شيئا منها وانما كان الوعد من الله لا يبرهم وزرع  
ولم يقل له لذاريك كما يقال في عدة كثيرة بل لزرعك كما  
يقال على واحد ذلك الذي هو المسيح وانا اقول هذه  
ان اليثاق الذي تحقق من قبل الله فان الناموس  
الذي جاء من بعد اربع مائه وثلاثين سنة لا يقدر احد  
ان يردله ويبطل الوعد الذي كان فيه وان كانت الوراثه



غلاطيا

من قبل السنة فليست اذن من قبل الوعد لان الله اعطى  
ابراهيم ما اعطاه بالوعد الذي وعده فما سبب سنة الناموس  
الان انما انزلت من اجل المعصية حتى ياتي الزرع الذي  
كان له الوعد وانزلت السنة مع اللاتك على يدي الذي  
واسطاً فيها قائماً بها ولم يكن الوسيط واحداً والله واحد  
هو اذن ان الناموس مضاد للوعد الله يعاذ الله  
ولكن لو ان السنة كانت فريضة ينال بها الحياة لحق بان  
البركان يكون من عمل السنة غير ان الكتاب حصص كل شيء  
تحت الخطية لكي ينجز الوعد بالايمان يسوع المسيح للذين  
يؤمنون به. وقبل ان ياتي الايمان كنا محفوظين تحت  
الناموس اذ نحن محصورون للايمان الزرع للظهور فبنا  
واما كانت سنة التوراة مرشدة لنا الى المسيح لتبهر بالايمان  
به فلما جاء الايمان لم نصر تحت ايدي المرشدين فاستمر  
جميعاً ابناؤه الله بالايمان يسوع المسيح وانتم الذين انصبتم  
بالمسيح فللمسيح ليست ايس في ذلك يهودي ولا شعوبي ولا  
عبد ولا حر ولا ذكر ولا انثى بل كلكم شيء واحد يسوع المسيح  
واذ صرتم للمسيح فانت الان زرع ابراهيم وورثة الوعد واقول  
ان الوارث ما دام صبياً فلما فرق بينه وبين العبد اذ هو  
سيدهم جميعاً ولكنه تحت ايدي القهاريه الوكلاء الى  
الوقت الذي وقته ابوه وكذلك نحن ايضا حين كنا اطفالاً  
كنا متعبدين لاركان هذه الدنيا فلما حضروا قضاء الزمان  
بعث

غلاطيا

بعث الله ابنه وكان من امرأة وتذل للسنة لشري الذين  
تحت الناموس لكي نحوي ذخيرة البنين وبما انكم ابناؤه بعث  
الله روح ابنه الى قلوبكم ذلك الذي يدعوا بالانا فليست  
الان عبيداً بل ابناؤه واذ انتم ابناؤه فانت وريثة الله بيسوع  
المسيح. وحين كنتم لاتعرفون الله فقد عبدتم اولئك الذين  
لم يكونوا بحواريهم الهة فالان اذ قد عرفتم الله فانكم منه  
تعرفون كثيراً فليكن عندكم ايضا فغطتم على تلك العاصم  
الضعيفة فتريدون ان تتعبدوا لها ثالثة اذ تتاملون  
الايام والشهور والازمنة والسنين اني لاخاف ان يكون  
ما تعبت فيكم صار باطلاً كوني امثلي قاني ايضا مثلكم كنت  
يا اخوتي انا اطلب اليكم لانكم لم تذبوا الي وقد علمت اني  
بشركم من قبل على ضعف من جسدي فلم تعينوا بلية  
جسدي ولم تستوحشوا بل بمنزلة ملك الله قبلتموني  
وبمنزلة يسوع المسيح فاين غبطتم الان انا اشهد عليكم  
انكم لو استطعتم لكنتم تقبلون عبودكم وتعطونها فاعدوا  
كنت لكم حين بشركم بالحق اما انتم عبيد وبنك وليس  
ذلك للحسنات ولكنكم تريدون حبسكم لتكونوا انتم محسبون  
وانه لحسن ان تحسبوا على الحسنات في كل حين لا اذ كنت  
عندكم فقط. يا بني ان هذه الاشياء التي اعود في مخضها  
لكم انما هي حتى يتصور المسيح في قلوبكم وقد كنت احب  
ان اتاكم الان واغبر صوتي لاني متعجب منكم فاخبروني

غلاطيا

انتم معشر من يجب ان يكون تحت سنة التوراة اما تسمعون  
ما في التوراة فانه مكتوب فيها انه كان لابراهيم اثنان  
احدهما من امة والاخر من حرة غير ان ابن الامة ولد  
مبلادا جسديا والذي من الحرة فولد بموعود سبق فيه  
فامرهما مثل الشريعتين العتيقة والحديثة كليهما احدهما  
من طور سينا والدة العبودية التي هي هاجزوها جرحي  
جبل سينا التي بارايا وتشاكل اورشليم هذه السفلي  
الارضية وتعمل عمل العبودية هي وينوها فاما اورشليم  
العليا فانها حرة التي هي امة لانه مكتوب في اشعيا  
انمي ايتها العاقرة التي لم تلد وابجي واهتفي ايتها التي  
لا تطلق لان بني القفرة صاروا اكثر من بني ذات الزوج  
١٥ فاما نحن يا اخوة فانا بنو الوعد مثل اسحق وكا كان  
ذلك الذي ولد بالجسد يطرد الذي ولد بالروح فلكذلك  
الان ايضا ولكن ما الذي قال الكتاب قال اخرج الامة  
وابنها لانه لا يرث ابن الامة مع ابن الحرة فحين الان  
يا اخوة لسنا بني الامة بل بني الحرة فاثبتوا الان على  
٢٥ الحرة التي انعم المسيح بها علينا . ولا تعودوا لايثاق  
٢٥ نفوسكم بنير العبودية . وهانذا بولس اقول لكم انكم ان  
اخذتم لم تنفعكم عند المسيح شيئا واشهد ايضا على كل  
انسان اخذتم انه واجب عليه اكمال جميع سنة التوراة وقد  
تعطلمت من المسيح يا معشر من يلتمس التبرر بالسنة وسقطتم  
من

غلاطيا

٢٥

من النعمة فاما نحن بالروح الذي من الايمان فانا ننتظر  
الرجاء الذي من البرلان في ربنا يسوع المسيح لا بعد الختان  
ولا الغزله شيئا بل الايمان الذي يحل بالحب ما احسن  
ما كنتم تسعون فمن ذلكم حتى صرتم لانتدعون للحق  
فان ادعائكم ليس من قبل الذي دعائكم والقليل من الخير  
يخبر العنة كلها واي لوانتكم بكم في ربنا انكم لا تتراون شيئا  
اخر والذي بذلكم يصلي بالعقاب كائنا من كان . وانا  
يا اخوتي لو اني كنت امرا بالختان لم كنت اضطهد افضل  
بطل شك الصليب للمسيح ليت الذين يغرونكم يقطعون  
فاما انتم فللحرية دعيتم يا اخوتي وبخاصة الا تكونون خريتمكم  
لسبب شهوة الجسد بل تكونوا يخضع بعضكم لبعض بالمحبة  
لان جميع سنة التوراة تكمل بكلمة واحدة ان تحب قريبك  
كنفسك . فان انتم غرض بعضكم بعضا واكله فانظروا  
٢٥ الا يفي بعضكم بعضا . واما اقول ان تسعوا بالروح ولا  
تكلوا شهوة الجسد البتة فان الجسد انما يشتهي ما يضّر  
بالروح والروح يشتهي ما يضّر بالجسد وكل واحد منهما  
ضد صاحبه لكيلا تصنعوا ما تشتهون وان انتم سستم  
نفوسكم ودرتتموها بالروح فلستم تحت الناموس واعمال  
الجسد معروفه التي هي الزنى والجساسة والدنس وعبادة  
الافان والسحر والعداوة والبرى والغيرة والحية والعصيان  
والتقاطع والشقاق والحسد والقتل والسكر واللهو وكلها

غلاطيا

اشبه هذه الاشياء والذين لا يفرقون ذلك كما قلت لكم أولا  
١٢٤ اقول الان ايضا انهم لا يبالون ملكوت الله. واما ثمار الروح  
فانها المحبة الفرح والصلح والانه والسهولة وفعل الخير  
والايمان والتواضع والنسك والذين هم هكذا ليس يعاندهم ناموس  
والذين هم للمسيح يسوع فقد صلوا اجسادهم والناموس وشهواتهم  
١٢٥ فلنغش الان بالروح ونوافقه باعمالنا ولا نكون من اهل  
مدحة الباطل ونجتذب بعضنا بعضا الى الخصومة ونحسد  
بعضنا بعضا يا اخوتي ان امتدت يد انسان الى زكمت فانتم  
مغشرون الروحانيين اصلحوه بروح متواضع وكونوا حذرين  
لعلكم انتم ايضا تسبلون احملا اثقال بعضكم بعض فانكم  
١٢٦ بهذا تكونون سنة المسيح. وان ظن احد انه شيء وليس  
شيء فانما يضل نفسه فليمتحن كل انسان منكم عمله ويجتد  
يكون افتخاره فيما بينه وبين نفسه لاعلى غيره وليعمل  
كل امرئ ثقل نفسه وليشارك مستمع الكلمة من يسمعه  
١٢٧ اياها في جميع النيرات. ولا تطفوا فان الله لا يخدع وانما  
يحصد الانسان ما يزرع والذي يزرع ذوات الجسد يحصد  
منها الفساد والذي يزرع ذوات الروح من الروح يحصد  
الحياة الدائمة واذا عملنا الخير فلا نمل فانه سيكون لنا  
١٢٨ وقت نحصد ذلك فيه ولا نمل. والان ما دام لنا زمان  
ومعمله فلننضم الخير الى كل انسان ونخاصه الى اهل بيت  
١٢٩ طوبى الايمان. انظروا في الكتب التي كتبتها اليكم بخط يدي ان  
الذين

غلاطيا

الذين يحبون ان يفخروا باللعنهم الذين يكفونكم ان تختنوا  
لئلا تطردوا بصلب المسيح فقط وليس هؤلاء الذين يختنون  
بجافظين لسنة التوراة لكنهم يحبون ان يختنوا ليقتضوا  
١٣٠ عتائكم. اما انا فلا كان لي فخر الا بصلب سيدنا يسوع  
المسيح الذي من جهته صلب العالم لي وانا ايضا صلبت  
للعالم لان ببسوع المسيح ليس الختان بشيء ولا الغزلة  
بل انما الشيء الخليقة الجديدة والذين يوافقون هذه  
السير على السلام والرحمة وعلى اسراييل الله. ومن  
١٣١ الان فلا يلقين الى احد تعباً فاي محتمل مجسدي لجان  
المسيح ونعمة ربنا يسوع المسيح مع اربوا حكم يا اخوتي امين  
١٣٢ كتبت الرسالة الى اهل غلاطيا وكان كتب بها من رومية وبعثت  
بها مع طيطس تلميذه والسبح لله دائما  
١٣٣ امين

الرسالة الخامسة الواهل افسس

من بولس رسول يسوع المسيح بمشية الله الى جميع الاطهار  
الذين بافسس المؤمنين بيسوع المسيح السلام معكم والنعمة من  
الله ابينا ومن ربنا يسوع المسيح تبارك الله ابورنا يسوع  
المسيح الذي باركنا بكل بركات روحانية في السمايين بالمسيح  
كما تقدم فاختبنا به من قبل تاسيس العالم لنكون قدامه  
اطهارا وبلا عيب وسبق فرسمنا له بالمحبة بنين بيسوع  
المسيح كما استحسنت مشيئة لمدح مجد نعمته التي افاضها  
علينا بحبيبه الذي به نلنا الخلاص وبدمه غفران الذنوب  
كفنا صلاحه الذي عظم فينا بكل حكمة وبكل فقه الروح  
واعلمنا بسر مشيئته كالذي تقدم فوضعه ليعمل به تدبير  
كامل الازمنة ليتجدد بالمسيح كل شيء من ذي قبل ما في  
السماوات وما في الارض وبه اختبنا نحن ايضا كما تقدم  
فوسمنا واحب تمام ذلك الذي يفعل كل شيء كعلم مشيئته  
ان نكون نحن الذين سبقنا فرحونا المسيح موضع البهاء  
مجده الذي به سمعتم انتم ايضا كلام الحق الذي هو بشري  
خلاصكم وبه امنتم وختمتم بروح القدس الموعود به الذي  
هو اربون ميراثكم لخلاص الذين يحيون ولجسد كرامته  
ولذلك اني منذ سمعت ايمانكم بربنا يسوع المسيح وموّدكم  
لجميع الاطهار لست افتر من الشكر عنكم والذكر لكم في  
صلواتي ان يكون اله سيدنا يسوع المسيح اب المجد يعطيكم  
روح

افسس

٦٨

روح الحكمة والبيان لتستنير عيون قلوبكم فتعلمون ما رجاء  
دعوته وما غنى مجد ميراثه في القديسين وما فضل عظم  
ايديه فينا نحن معشر المؤمنين كفعال جلال ايديه الذي  
فعل بالمسيح الذي اقامه من بين الاموات واجلسه عن  
يمينه في السماوات فوق كل الرؤساء والسلطين والجنود  
والارباب وفوق كل اسم يسمى ليس في هذا العالم فقط بل  
وفي العالم المزمع واخضع تحت رجليه كل شيء واياه الذي  
هو فوق الكل جعله راسا للبيعة التي هي جسده وكال  
ذلك الذي يكمل كل شيء ولكم انتم ايضا الذين قد كنتم  
ثم بخطاياكم وذنوبكم في الاشياء التي كنتم تسعون بها من  
قبل دينوية هذا العالم كشبهة سلطان هوا الروح هذه  
التي تجتهد الابن في ابناء العصية بتلك الاعمال التي  
تقلبتنا نحن ايضا بها من قبل في شهوات اجسادنا وكنا  
نعمل بهوا اجسادنا وضميرنا وكنا ابنااء الرجز مستحقين  
لذلك كسائر الخطاه ولكن الله الغني برحمته من اجل رحمته  
الكثير الذي احبنا حين كنا امواتا بخطايانا احيانا مع  
المسيح ونعمته غنا واقامنا معه واجلسنا معه في السماء  
بيسوع المسيح ليظهر للعالمين الاتيين عظم غنى نعمته وسهولته  
التي فاضت علينا بيسوع المسيح فانا بنعمته نجونا بالايمان  
ولم تكن هذه منكم ولكن عطية الله لاباعمال انك لا يفتخر  
احدا وانما نحن خلقه الذي خلقنا بيسوع المسيح للاعمال



الصالحه التي اعدّها الله من قبل ان تسلك فيها ولذلك كونوا  
تذكرون معشر الشعوب انكم من قبل كنتم جسدين وكنت  
تدعون اهل الغرله يدعوكم بذلك اهل الختان والختان  
عمل تعلمه ايدي الناس في الجسد وكنت في ذلك الزمان  
بلا سمع لكم وكنت متبذرين عن سيرة بني اسرائيل وكنت غرباء  
من ميتا في الموعود وكنت بلا رجاء ولا اله في الدنيا فاما  
الان يسوع المسيح فانكم الذين كنتم من قبل بعداء صرتم  
بدم المسيح ذوي قرابه فانه هو الف بيننا وجعل الخليلين  
واحدة ونقص جسده العظير الذي كان حاجزا في الوسط  
وانزال العداوه وابطل سنة الوصايا بوصاياه ليخلقنا باقنومه  
انسانا واحدا حديثا صانعا للصلم والسلام ويوصل الاثنين  
بجسد واحد الى الله بالصليب وقتل العداوه به وجاء  
فبشركم بالخبر ايها الاقرباء والبعده لان به صار لنا  
معشر الغريقتين القري بروح واحد عند الاب فالان  
لستم غرباء ولا دخلاء بل انتم شركاء اهل مدينة القديسين  
واهل بيت الله اذ قد بنيت على اساس الرسل والانبياء  
وكان راس ركن البنيان يسوع المسيح وبه يتوكب البنيان  
كله فينمي هيكلا مقدسا للروح هذا الذي شاركنتم ايضا  
البنيان فيه لتصيروا محلا ومسكنا لله بالروح ولذلك  
انا بولس اسير يسوع المسيح في سببكم معشر الشعوب ان  
كنتم سمعتم بيساسة نعمة الله التي اعطيتها فيكم وانني  
بالوحي

افسر  
بالوحي عرفت السر كما كتبت اليكم بالايمان لتستطيعوا ان  
تقهروا اذا قرأتم معرفتي بسر المسيح ذلك الذي لم يظهر  
للناس في احقاب اخر كما ظهر الان لرساله الاطهار وانبيائه  
بالروح كي تكون الشعوب ابنا لارثته وشركاء في جسده  
وشركاء في الوعد يسوع المسيح بالبشرى التي صرت لنا خادما  
والقم بها كعطية نعمة الله التي وهبت لي من صنع ايده  
ولي الذي انا اصغر الاطهار جميعا وهبت لي هذه النعمة  
لايشري الشعوب بغنى المسيح ذلك الذي لا يمحى ووضح  
لكل احد ما تدبر السر الذي كان مكتوما عن العالم في  
الله الذي خلق كل شيء لكي تظهر من قبل البيعه حكمه  
الله المتلئذ من التمييز للرؤساء والسلاطين الذين في  
السماء التي اعدّها منذ اوانزل الدهور واكملها بيسوع المسيح  
ربنا الذي به لنا النعم والذله والقرب والثقة  
بالايمان ولذلك اسال الله الا اسام الشدايد التي  
تخفني بسببكم لان ذلك مجد لكم واجتوا على ركبتي  
للاب الذي منه تسمى كل ابوه في السماء والارض ان  
يعطيكم كفى بمجده حتى يصح يقينكم ويقوى بما يؤتكم  
فيه من روحه ليحل المسيح في شركم الباطن بالايمان  
وفي قلوبكم بالمودة اذ يكون اصلكم واساسكم وثقتكم  
تستطيعوا ان تدركوا مع جميع الاطهار ما هو العوض والطول  
والارتفاع والعف وتعرفوا عظم علم ود المسيح وتكلموا بجميع

<sup>افسر</sup>  
 كمال الله القادر على ان يوثقنا ويصنع بنا افضل الاشياء كلها  
 وافضل مما نسأل ونتمنى كقوته التي اظهرها فينا له الجسد  
 في كنيسة يسوع المسيح في احقاب دهور الابد امين  
 ثم اني اسالكم انا الاسير برينا ان تسيروا كما يحق للدعوة التي  
 دعيتكم جميعا تواضع الهمة والسكون والاناة وكونوا يحتمل بعضكم  
 بعضا بالمودة وان تكونوا خرساء على حفظ الفة الروح برباط  
 الصلح حتى تكونوا جسدا واحدا وروحا واحدا كما دعيتكم  
 بالرجاء الواحد رجاء دعوتكم فان الرب واحد والايمان  
 واحد والعمودية واحدة والله اب لكل واحد وهو على  
 كل وكل بيده وفي كل وقد اعطى واحد واحد منا نعمة  
 ١٥ كقدر مبلغ عطية المسيح ومواهبه . . ولذلك قيل  
 انه صعد الى العلو وسبي سبيا ووهب الناس مواهب  
 فصعوده هنا ما هو الا انه قد نزل قبل ذلك الى اسفل  
 الارض فذلك الذي نزل هو الذي صعد ايضا الى اعلا  
 السموات كلها ليحل كل شيء وهو اعطى المواهب وقسمها . .  
 ٢٠ فصيرون اهلها رسلا ومنهم انبياء ومنهم مبشرين ومنهم  
 رعاة ومنهم معلمين لكمال القديسين ولاعمال الخدمة  
 ولبنان جسد المسيح حتى نكون جميعا شيا واحدا في  
 الايمان بابن الله والمعرفة به ونكون كرجل واحد كامل  
 ٢٥ على قدر تمام كمال المسيح . . ولا تكونوا ولدنا تتصرفون  
 مع كل ربح الى التعليم بخدعة الناس اولئك الذين يحتملون  
 بملوكهم

<sup>افسر</sup>  
 بكمهم ليضلوا بل نكون صادقين في موثقتنا للنهي في كل  
 شئ لنا بالمسيح الذي هو الرأس ومنه يتربك الجسد كله وينفقد  
 بكل عرق عني قدر العطية التي يعطاها كل عضو من الاعضاء  
 لتربية الجسد وتامة لبيت بنيانه بالمودة . . اقول هذا واشهد ١٥  
 الرب عليه ان لا نسع منذ الان كسائر الشعوب الذين  
 يسعون بباطل رايم وظلام ضائرهم وهم مغتربون عن  
 الحياة التي يعيها الله لانه لا علم لهم لاجل عما قلوبهم  
 اولئك الذين قطعوا رجائهم واسلموا انفسهم للفسق  
 والى اعمال الخساسة كلها يربغيتهم . . فانكم انتم ليس هكذا ٢٠  
 عرفتكم المسيح ان كنتم حقا سمعتم به وتعلمتم به القسط  
 كما هو حق بيسوع المسيح بل لتنبذوا عنكم سبوتكم الاولى  
 الانسان العتيق الذي يفسد بشهوات الضلالة ويتجددوا  
 بروح ضميركم والبسوا البشر الحديث الذي خلق كصورة  
 الله بالبر ونظهير الحق . . ولهذا فاطرحوا عنكم الكذب ٢٥  
 وليكن كل امرئ منكم قريبا بالحق فانا اعضاء بعضنا  
 لبعض اعضاء ولا تاتوا ولا تدعوا الشمس تغرب على  
 غضبكم ولا تجعلوا للتحال محلا لا غواركم ومن كان  
 يسرق فيما مضى فلان يسرق الان بل ليولد ويعمل الخيرات  
 ليكون له ما يعطى الفقير والسكين . . ولا تخرجوا من  
 ٣٠ افواهكم كلمة قيحة الا التي تحسن وتصلح للبنان لتكسب  
 الذين يسمعونها نعمة ولا تسخطوا روح الله الطاهر الذي

<sup>افسر</sup>  
 ختمتم به ليوم النجاة. وكل مرارة وحقد وغضب وتذمر وفريه  
 فلتنزع منكم مع جميع الشرور وكونوا رجاء حسنة اخلاقكم  
 فيما بينكم ولتعف بعضكم عن بعض كما عفا الله عنكم بالسيح  
 وتشبهوا بالله كالابناء الاحياء واسعوا بالحب والودعة كما  
 احبنا السيح وبذل نفسه دوننا قربانا وذبيحة لله للعرف  
 سيح الطيب. فاما الزنى وكل النجاسة والغشم فلا يذكر ذلك  
 بينكم ذكرا كما يليق بالاطهار ولا الشتم ولا كلام السفه  
 والهرو واللعن هذه الخصال لا ينبغي ان تاتوهم بل اجعلوا  
 بذر هذه القبايح الشكر وكونوا تعرفون هذا ان كل انسان  
 يكون زانيا او نجسا او غاشيا الذي فعله هو عبادة اوثان  
 ليس له نصيب في ملكوت الله ومسيحه. احذروا ان  
 يتصلكم احد بظلام الباطل فان من اجل هذه الشرور  
 ياتي رجز الله على الابناء الذين لا يطيعون فلا تكونوا هم  
 شركاء وقد كنتم من قبل ظلمة فاما الان فانكم نور بالرب  
 فاسعوا الان سعي ابناء النور فان ثمار النور في جميع الخير  
 والبر والقسط وكونوا تميزون ما الذي يرضى الرب ولا  
 تشاركوا في اعمال الظلمة التي لا ثمار لها بل كونوا متصلون  
 اهلها وتقومونهم فان الذي يعملونه سيرا يقيم ذكره والظلم  
 به ايضا والاشياء كلها تعلن بالنور وتصلح وكلما كان  
 مكتشفا فهو نور ولذلك قيل استيقظ يا كاسم وقم من  
 بين الاموات والسيح يضي لك. فانظروا الان كيف تسعون  
 بالتطهير

<sup>افسر</sup>  
 بالتطهير والعفة لاجل الجلال بل الحكاء الذين يسرون زيان  
 جهادهم فان هذه الايام ايام سيئة فلذلك لا تكونوا ناقصي  
 الراي ولكن افهموا ما الذي يرضى الرب ولا تكونوا تسكرون  
 من الخمر التي فيها عدم الصحة بل امتلئوا بالروح وكونوا تفهمون  
 بالراي والسيح ورتلوا الرب في قلوبكم بتزئيل الروح وكونوا  
 تشكرون في كل حين عن كل احد باسم ربنا يسوع المسيح  
 لله الاب والابن وخضع بعضكم لبعض بحب السيح. والنساء  
 فليخضعن لارؤس جهن كالخضوع لربنا لان الرجل راس  
 البراه كما ان السيح راس الكنيسة وهو يحيي الجسد وكما ان  
 الكنيسة تخضع للسيح كذلك ايضا فلتكن النساء مخضعن  
 لارؤس جهن في كل شيء يا ايها الرجال حبوا نساءكم كما احب  
 السيح جماعته وبذل نفسه دونها ليطهرها ويقدها  
 بغسل الماء والكلمة ويقومها بجماعة لنفسه بعبادة ممدوحة  
 لا دنس فيها ولا عيب ولا شيء يشبه ذلك بل تكون طاهرة  
 بلا عيب وهكذا يجب على الرجال ان يحبوا نساءهم كحبهم  
 اجسادهم ومن يجب امراته فنفسه يجب وليس احد منا  
 قط يبغض جسده بل بقوته ويعني بما يصلحه كما يعني  
 السيح بجماعته لانا اعضاء جسده ومن لوجه وعظامه  
 ولذلك يدع الرجل اباه وامه ويصحب امراته ويكونان  
 كلاهما جسدا واحدا فهذا السر عظيم وانما اقول انا هذا  
 القول في السيح وجماعته فانتم ايضا كل واحد منكم فليجب

٢٤  
 امواته كنفسية ولتكن المرأة تعارب رجلها: يا ايها الابناء  
 اطيعوا اباؤكم في ربنا فان هذا امر واتقى وهذه الوصية  
 الاولى الى امورها: اكرم اباك وامك ليحسن اليك وتطول  
 حياتك في الارض يا ايها الادماء لا تقضوا ابناءكم بل رزقهم  
 بالادب الصالح وبتعليم ربنا يا ايها العبيد اطيعوا اربابكم  
 الجسدانيين يا احبيبه والرعدة وسعة القلب كالطاعة للرب  
 لا بالرياء كما يتجمل الى الناس بل كعبيد المسيح تعملون بمرضاة  
 الله واخذ موهم من كل نفوسكم بالحب بميزة ربنا لا  
 بمنزلة الناس اذ تعلمون ان الحسنه التي يعملها الانسان  
 بها يجزيه ربنا عبداً كان او حراً وانتم ايها الارباب هكذا  
 فافعلوا بما اليكم كونوا تغفرون لهم الذنب لانكم تعلمون  
 ان ربكم انتم ايضاً في السماء وليس عنده نظره الى الوجوه  
 ٢٥  
 ومن الان يا اخوتي اقووا ربنا ومنعه ايده وتدبروا جميع  
 سلاح الله لتستطيعوا مقاومة حيل الشيطان المحتال فان  
 حربنا ليس هي مع لحم ودم بل مع الرؤساء والسلطين ومع  
 ولاة هذا العالم المظلم ومع الارواح الخبيثه التي تحت السماء  
 ٢٦  
 من اجل ذلك فالبسوا جميع سلاح الله لتتقدروا على لقاء  
 الشيطان الخبيث واذا كنتم مستعدين بكل شيء تقبوا فافوضوا  
 الان وشددوا ظهوركم بالقسط والبسوا درع البر وانفعلوا  
 اقتلواكم باستعداد انجيل السلام ومع هذه الاشياء خذوا  
 بايدكم تروس الايمان الذي به تقوون على الهباء جميع  
 سهام

افسر  
 سهام الشيطان الخبيث المتوقفة: وضعوا على رؤوسكم  
 بيضة للخلع واخذوا يا ايديكم سيف الروح الذي هو كلمه  
 الله وبكل صلاه وبكل طلبه صلوا في كل وقت بالروح واسموا  
 في الصلاه كل حين واذا صليتم فادعوا الطلبه والدعاء  
 لجميع الاطهار ولى ايضاً ان اعطى كلاماً في مفتحه في الانادي  
 بسر البشرى علانية ذلك الذي انا فيه رسول موثق  
 بالسلاسل وانطق به انساناً مدلاً كما يجب ان انطق واماً  
 ما تحبون ان تعرفوه انتم ايضاً مما عندي وما اصنع فهوذا  
 يخبركم به طيشيقوس الاخ الحبيب والخادم المؤمن بربنا  
 فاني لهذا وجهته اليكم لتعلموا ما عندي وليعزي قلوبكم  
 السلام على اخوتنا والحب مع الايمان من الله الاب ومن  
 ربنا يسوع المسيح والنعمة مع جميع الذين يحبون ربنا يسوع  
 المسيح بلافساد امين  
 ٢٧  
 حكمت الرساله الواهله افسر وكان كتب بها من روميه وبعث بها مع  
 طيشيقوس ولله الشكر دائماً



الرساله السادسه الى اهل فيلبوس  
 د من بولس وطيماتاوس عبدي يسوع المسيح الى جميع الاطهار  
 القديسين بيسوع المسيح الذين بفيلبيسوس مع القسوس  
 والشمامسة النعمه معكم والسلام من الله ابينا ومن ربنا  
 يسوع المسيح ثم اني اشكر الله على ذكركم الدائم لي بجميع طلبتي  
 فيكم وانصرح مسرورا بمشارككم آياتي في بشري الاعمى من  
 اليوم الاول الى الان واني واثقت في هذا الامر بان ذلك  
 الذي اشتد فيكم الاعمال الصالحه هويتها الى يوم ربنا  
 يسوع المسيح وهكذا يحق لي ان اظن بجميعكم لانكم موضوعون  
 في قلبي وفي وثاقي وفي احتجاجي بصدق البشري اذ انتم  
 شركائي في النعمه والله يشهد على كنهه حتى لكم برحمه  
 يسوع المسيح وهذه صلاتي ان يكثر ايضا خبثكم ويفضل  
 بالعلم وبكل نعم الروح حتى تمتحنوا الامور التي تصلح وتنبغ  
 وتكونوا اطهارا بلا عثره في يوم المسيح وممتلئين من ثمار  
 بريسوع المسيح لجد الله وكرامته . . . واحدا ان تغلبوا بالحق  
 ان علي في بشري المسيح قد اقبل كثيرا حتى ان وثاقي ايضا  
 قد غلبت بالمسيح في كل مجلس حكم ولسان الناس وان  
 كثيرين من الاخوه المؤمنين ربنا اكلوا على وثاقي وازدادوا  
 حياه على ان ينطقوا بكلام الله من غير هيبه ولا خوف  
 وطائفه منهم بالحسد والراء وطائفه منهم بعوى صالح  
 ومحبته يبشرون بالمسيح ويدعون اليه لانهم يعلمون ايضا  
 اني

فيلبيسوس  
 اني انما وضعت الاحتجاج بالاعمى والذين يبشرون بالمسيح  
 بالراء ليس ذلك منهم يا خلاص بل يظنون انهم يفعلون  
 آياته يزيدون ضيقا في وثاقي وقد فرحت بذلك وافرح به  
 ايضا لكي بكل حيله وسبب يحق كان او يعلمه يبشرون بالمسيح  
 ويدعون اليه . . . وانا عارف بان هذه الاشياء تؤول لي  
 الى الحياه بطلبكم وبعطيه روح يسوع المسيح . . . كما ارجوا واول  
 الا اخزي في شيء ولا اخبى بل باسفار الوجه كما في كل  
 حين والان يعظم المسيح ايضا مجدي في حياتي اوفي  
 موتي وانما حياتي للمسيح وان مت فذلك ربح لي وانا  
 ايضا وان كانت لي حياه جسدي هذه ثماري اعمال  
 فلست ادري ما اختار لنفسي وان الامر بين حياه ليضم لي  
 الى ان احوالها لا في اشتها ان ازول وافارق الدنيا  
 لاصير مع المسيح وهذا اصل لي كثيرا وانفع وان ابقى ايضا  
 حيا بمجدي بضروري الامر الى ذلك من احكام وقد  
 اعرف هذا يقينا اني ساقى والبت حيا لسروركم وتربيه  
 ايمانكم حتى اذا قدمت ايضا عليكم يزاد في سبي افتخاركم  
 بيسوع المسيح . . . فلتكن سيرتكم كما يلائم بشري المسيح فقط  
 وان انا صرت اليكم رايت ذلك منكم وان بعدت عنكم سمعت  
 به فيكم بانكم مقيمون بروح واحد وبفس واحد وتوصون  
 اجعون بايمان البشري ولا تقاؤا في شيء من الاشياء  
 اولئك الذين يقاؤون ليتبين هلاكهم ولحياتكم انتم

وهذا شيء الله اعطاكموه لا لان تؤمنوا ايماناً بالمسيح فقط  
 بل ولان تألموا ايضا في سببه . . . وتحملون الجهاد كالذي  
 عايتم متي وبلغكم الان عني . . . وان كانت الان عندكم تغزيه  
 بالمسيح او تسكين القلب بالحب او شركة الروح او رافه ورحمه  
 فاثموا سروري بان يكون لكم راي واحد ومؤده واحدة  
 ورويه واحدة ولا تعملوا شيئا بالشقاق والمجد الباطل ولكن  
 بتواضع القلب ليعدد كل امرئ منكم صاحبه افضل منه  
 ولا ينظرون الانسان منكم لنفسه فقط بل وينظرون كل انسان  
 لصاحبه ايضا فكموا هذا في انفسكم اعني الذي كان عليه  
 يسوع المسيح الذي هو شبه الله لم يعدد هذا خلسة ان  
 يكون عدل الله ولكنه اخفى نفسه واخذ شبه العبد  
 وصار في شبه الناس والقي في الشكل مثل الانسان ووضع  
 نفسه وسمع واطاع حتى الموت وكان موته بالصلب ولذلك  
 عظمه الله جدا واعطاه اسما افضل من جميع الاسماء كلها  
 ان يحثوا باسم يسوع المسيح كل ركبة من في السماء ومن  
 على الارض ومن تحت الارض ويعترف كل لسان ان الرب  
 هو يسوع المسيح بمجد الله الاب . . . فمن الان يا احباي  
 كما سمعتم واحضتم في كل وقت لاحين اقرب منكم فقط نبل  
 والان ايضا اذ انا بعيد منكم فازدادوا بالخوف والرعدة  
 جدا في العمل الذي به حياتكم فان الله هو يلهمكم الاجتهاد  
 في ان تشاؤ ذلك وتفعلوا ما تمعون منه واعملوا كما  
 علمتم

علمتم بل اتدردوا لاشك لتكنوا محذرين بلا عيب كابناء  
 الله الاتقياء الذين هم في وسط حقير صعب ملتون واطهروا  
 بينهم كالانوار في العالم تمشكون بكلمة الحياة لفري في  
 يوم اتيان المسيح فاني لم اسع عبثا ولم انصب باطلا ولكن  
 ان كنت اقرب في سبب الذبيحة من اجل ما اقوم به من  
 امر ايمانكم فقد افرح وانجم مع جميعكم كذلك فافرحوا انتم  
 ايضا معي وابحسوا . . . وانا ارجوا من ربي يسوع المسيح ان  
 اوجه اليكم طيموثاوس عاجلا لاسترجع انا ايضا اذا علمت  
 خبركم وليس لي هاهنا انسان اخر بمنزلة نفسي يواظب  
 على العناية بكم لانهم جميعا انما يريدون نفع نفوسهم  
 لا القربة الى يسوع المسيح . . . وانتم تعلمون خبر هذا  
 الرجل وانه كان معي كالابن مع ابيه وكذلك يعمل معي  
 في البشري فاياه ارجوا ان ابعث اليكم عاجلا اذا عرفت  
 حالي وارجوا من ربي ان اقدم عليكم انا ايضا سريعا . .  
 فاما الان فان الامر قد يضطري الي ان اوجه اليكم  
 افراد يطس الاخ الذي هو لي عون وعامل معي وهو لكم  
 رسول وخادم فيما يصلحني لانه كان تائقا ان يراكم  
 اجمعين وكان محزونا بان قد بلغكم انه اشتكى وقد كان  
 اشتكى انه قارب الموت ولكن الله رحمه وعافاه وليس  
 اياه رحم فقط بل وايادي ايضا لتلايتضا عف حزني وعمي  
 وباجتهاد كثير وجهته اليكم لكي تسروا به ايضا اذا

فيلسوس  
رأيتوه ويكون لي انا ايضا بذلك ادني فح فاقبلوه في الرب  
بكل سرور والذين هم على مثل حاله فخصوم بالكلمه فانه قد  
اشرف على الموت من اجل عمل الرب واستهان بنفسه ليم  
ما قصرت انتم فيه من تعهدي . والان يا اخوتي فافرحوا  
بربنا وهذه الاشياء التي لم ازل اوصيكم بها لست امل ان  
الكتب بها اليكم لانها تذكركم احذروا الكلب احذروا فعله  
الاشم احذروا قطع الختان فاما الختان نحن الذين نعبد  
الله بالروح ونفتخر ببسوع المسيح ولا نتكل على منقذه للختان  
مع انه قد كان لي ايضا اتكال على الختان فان ظن احد  
انه متكل على الختان فان في ذلك افضل منه المحتون في  
اليوم الثامن من جنس اسرائيل من سبط بنيامين عبراني  
من عبرانيين حبر في سنة التوراه وفي الحيه للذين طارد  
للكنيسه وفي بئر الناموس كنت بلا لوم ولكن هذه الاشياء  
التي كانت لي اذ ذاك رجحا عند تعام من اجل المسيح خسرا  
واعدها ايضا كلها خسرا من اجل عظم قدر العرفه ببسوع  
المسيح ربي . هذا الذي خسرت بسببه كل شيء وعدته  
كالزبل لاستفيد المسيح والتي فيه وليس لي برفسي الذي  
اكتسبته من سنة التوراه بل الذي استفيدته من الايمان  
بالمسيح . وهو البر الذي من قبل الله وبه اعرف ببسوع  
وقوه قيامته واشترك في الهه واوحاهه واتشبه به مبتدئ  
لعلي بذلك ان استطيع بلوغ الابنعات من بين الموقف  
وليس

فيلسوس  
وليس انفا استفدت هذا ولا وصلت الي الحال ولكن اسعي  
دايبا لعلي ادرك الشيء الذي من اجله تذكرني ببسوع المسيح  
يا اخوتي اما انا فلست اري في نفسي اني ادركت الحال غير  
ان اعرف خله واحده اني اشي با وراي وانسبط فيما امامي  
واحضر نحو الغرض لانال نصر دعا الله انا والاعلوب يسوع  
المسيح فليظن هذه الاشياء الان الذين قد كلوا وان ظنتم  
غيرها فالتد بعلمكم هذه ايضا ولكن هذا الامر الذي قد  
بلغناه فلنستتمه بالثبات على سبيل واحدة والقه واحده  
وتشبهوا بي يا اخوتي وتاملوا الذين هم هكذا يسعون شبه  
ما ترون فينا لان كثيرين يسعون سعيا اخر وهم الذين  
ذكرتكم امرهم مرارا كثيرة واقول الان وانا باك اولئك  
الذين هم اعداء لصليب المسيح اولئك الذين عاقبتهم البوار  
اولئك الذين بطوفهم الهتهم ومدحتهم في خزيمه اولئك  
الذين اثماتهم في الارض فاما نحن فاما عملنا في  
السماء ومن هناك نتنظر بخلصنا بسوع المسيح هذا الذي  
يغير جسد تواضعنا فيصيريه شبيها بجسد مجده كاله العظم  
الذي به تعبد له كل شيء . فمن الان يا اخوتي الاجته المحيرون  
يا سروري والجلي هكذا اثبتوا في ربنا يا احباي واطلب الي  
اوهاديا وسونطاخي ان يكون ضميرها في خدمة ربنا  
واحبا واسالك ايها المصطفي سزيكا ان تعينها فانها  
قد تعبنا معي في البشري مع اقليمطس وساترا عوا في

فيلسوس

ط<sup>١</sup> أولئك الذين اسماؤهم مكتوبه في سفر الحياه : افرحوا بريننا  
في كل حين واقول ايضا افرحوا وليظهر حكمكم لكل احد وربنا  
قريب فلا تفتموا بشيء بل كونوا بالصلاه والطلبات بالشكر  
في كل عمل وارفعوا طلباتكم الى الله وسلام الله الذي يفوق  
كل رأي وعقل يحفظ قلوبكم وكمكم بيسوع المسيح : ومن الان  
يا اخوه خصال الصدق والعفاف وخصال البر والنقاء والفضل  
الحبويه المدوحه والاعمال التي تحمد وتقرب اياها فاضروا  
هذه التي تعلموها وسعتموها مني واخذتموها عن يدي  
في بها فاعلموا والله ولي السلام يكون معكم : وقد عظم  
سروري بريننا اذ بدلتكم تنظرون لي وتفتمون بامري كما كنتم  
تعنون في ايضا وان كنتم لم تكونوا تقوون ولست اقول ذلك  
من اجل اني احببت لاني قد تعلمت ان الكف بما كان لي  
من شيء وانا احسن ان اتواضع واحسن ايضا ان ازداد  
لاي مدب بكل شيء وفي كل شيء بالشعب والجوع ايضا والسعه  
والضيق وانا اقوى على كل شيء بالمسيح الذي يقويني ولكنكم  
قد احسنتم حين شركتموني في ضري وجهدي وانتم  
تعلمون يا اخوتي يا اهل فيلنوس اني في مبتدا البشرى  
حين خرجت من ما قادمه لاني لم يشركني احد من الجماعات  
في اخذ ولا اعطاء غيركم وحدكم فانكم حين كنتم بتساؤلي  
ايضا قد تعهدتموني مرة واثنين وعشتم بما يصلني وليس  
ذكرى هذا طلبا مني للعليه ولكني اريد ان تذكروكم الثمار  
في

فيلسوس

في البر وقد قبلت كل شيء وهولي كاف فاضل وقبضت كل  
بغتمه الي مع ابفروديطس عرفا طيبا وذبيحة متقبلة  
مرضية لله فاحي بررتكم كما تحتاجون اليه كفناه بمجد  
يسوع المسيح والله آيينا المحمد والكلامه الى ابد الابد امين  
اقروا السلام على جميع الاطهار القدسين بيسوع المسيح  
الاخوه الذين معي يقرونكم السلام ويقريكم السلام الاطهار  
اجمعون وبخاصه هولاء الذين هم من اهل بيت قيصر  
نعمه ربنا يسوع المسيح تكون مع ارواحكم يا اخوه امين  
كملت الرساله الى اهل فيلنوس وكان كتب بها من روميه :  
وبعث بها مع طيموثاوس وابفروديطس والله الشكر دائما :



الرسالة السابعة الى اهل قولاسايس

من بولس رسول يسوع المسيح بمشية الله وطيماتاوس الأخ  
الى من بقولاسايس من الاخوة الاطهار المؤمنين بيسوع المسيح  
السلام معكم والنعمة من الله ابينا. ثم انا نشكر الله ابا ربنا  
يسوع المسيح في كل حين ونصلي عليكم منذ سمعنا بايمانكم  
بيسوع المسيح ومودتكم لجميع الاطهار من اجل الرجاء المحفوظ  
لكم في السماء ذلك الذي سمعتموه من قبل بكلمة حق  
البشرى التي انشدها تموها كساها اهل الدنيا وهي تنمي وتثمر  
كفعلها فيكم ايضا منذ يوم سمعتم وعرفتم نعمة الله بالقسط  
على ما تعلمون من ابا فرأى احد من الغيب الذي هو عنكم  
خادم مأمون بالمسيح وهو اعلننا بمودتكم التي بالروح ولذلك  
نحن ايضا منذ يوم سمعنا بخبركم لسنا نفتقر من الصلاة عليكم  
والدعاء بان تملكون معرفة بمروءة الله بكل حكمة وبكل فهم  
الروح لتسعوا كما يحق وتروضوا الله بجميع الاعمال الصالحة  
وتاتوا بالثمار وتنموا في المعرفة بالله وتقفوا بكل قوة كعظم  
مجده في كل صبر وانهاء. وسرور منكم. تشكرون الله الاب  
الذي اهلنا لنصيب من ارث الاطهار في النور وانقذنا من  
سلطان الظلمة وجاء بنا الى ملكوت ابنه الغيب ذلك الذي  
نلنا به النجاة وغفران الذنوب الذي هو صورة الله الذي  
لا يرى وبكر جميع الخليقة وبه خلق كل شيء في السماء وفي  
الأرض كما يرى وكما لا يرى من ذوي الراتب والارباب  
والرؤساء

قولاسايس

والرؤساء والمسلمين وكل شيء بيده وبه خلق وهو قبل كل الاشياء  
وبه قوام كل شيء وهو رأس جسد الجماعة وهو الرئيس والبر  
في الانبعاث من بين الاموات ليكون اولاً في كل شيء لان  
التمام كله فيه شاء ان يجعل وعلى يده شاء ان يقرب منه  
كل شيء واصلى على يديه وبدم صليبه ذلت بين كل ما في  
السماء وما في الارض. وانتم ايضا الذين كنتم من قبل  
غريباء واعداء بضائكم من اجل سوء اعمالكم الف بيديكم ببذله  
جسده وموته ليقيمكم بين يديه مقدسين بلا عيب وللوف  
ان انتم اقمتم على ايمانكم واسايسكم وثيق ولم تزولوا عن  
رجاء البشرى التي بلغكم انها انشدها في جميع الخليقة  
التي تحت السماء والتي كنتم انا بولس خادما والقيم بها.  
وانا اسر بما احتمل فيكم من الازعاج والالام وانتم تقاضون  
شهادة المسيح جسدي دون جسده الذي هو جماعة  
المؤمنين التي كنتم انا خادما كما كتدبير الله الذي جعله لي  
فيكم لاكمال كلمة امر الله ذلك السر الذي لم يزل خفياً عن  
اهل الدهور والاحقاب وقد اعلن الان لاطهاره الذين  
احب الله ان يعلمهم ما غنى مجد هذا السر في الشعوب الذي  
هو المسيح الحال فيكم رجاء مجدنا الذي نبشروه نحن ونسعدوا  
اليه ونبشربه ونفخر امره كل احد بكل حكمة كي نقيم كل  
انسان تاماً كاملاً في الايمان بيسوع المسيح وانصب ايضا  
في هذا الامر واجتهد بمعونة ما اعطى من الايدى والقوة

قولاً سايس

واحبا ان تعلموا اي جهاد لي عنكم وعن الذين هم بلا ذقيا  
وعن سائر الذين لم يروا وجهي بالجسد لتعزى قلوبهم  
ويدنون بالحب الى الموعدة والى معرفة سر الاب والسيح  
الكنونه فيه جميع ذخائر الحكمة والعلم: وانما اقول هذا لئلا  
يطغىكم احد بوعظ الكلام فاي وان كنت بالجسد نائيا عنكم  
فاي بالروح معكم وقد افصح بما ارى من استقامتكم وصدق  
ايمانكم بالسيح: فكم قبلتم يسوع ربنا فله فاسمعوا وصوم  
وتيقه وانتم تثبون به وتثبتون على الايمان الذي تعلمتم  
لتفضلوا فيه بالشكر: واحذروا ان يسلبكم احد بالفلسفه  
وضلال الباطل كعلوم الناس التي ابتدعوها في اركان هذا  
العالم وليس كالسيح الذي حل فيه كمال اللاهوت جسديا  
وبه تكونون انتم ايضا: فهو اس جميع الرؤساء والسلاطين  
وبه ختمتم ختام بلا ايدي بخل جسد الخطايا بمخات  
السيح ودفنت مع بالعموديه وانبعثت بهامعة افرامنت  
بايد الله الذي بعثه من بين الموتى: وانتم الذين كنتم  
امواتا بخطاياكم وغرلة اجسادكم احياء معه وغفر لنا خطايانا  
كلها وانيل بوصاياك ذنوبنا الذي كان مضادا لنا  
واخذه من بيننا وطبعه في صليبه: وبخلعه فضح الرؤساء  
والسلاطين واخزاهم بظهور قنومه فلا يغويتم احد بالطعم  
والشراب او بتميز الاعياد ورووس الشهور والسبوت هذه  
التي هي ظل الزمعات فان الجسد هو للسيح ولعل احدنا  
يجب

قولاً سايس

يجب ان يهزمكم بتواضع القه كي تخضعوا العمل للملائكة اذ يقدر  
على ما لم يعاين ويفتح باطلا برأي جسده ولا يتسك بالراس  
الذي منه يتزك جميع الجسد ويقوم بالعروق والاوصال  
وينشوا بتربية الله له: وان كنتم قد متم مع السيح عن اركان  
هذا العالم فلم صرتم تدلون كاذبا في هذا العالم  
ويقال لكم لاندن من كذا ولا تدن كذا ولا تصحب كذا فان  
هذه الاشياء منفعه تفسد وانما هي وصايا تعلم الناس  
ويرون كان فيها كلام حكمه من جهة التواضع والخوف  
لله وتزكم الشفقة على الجسد ليس فيه شيء كريم ولكنه  
في الاشياء التي هي قوت الجسد: وان كنتم الان قد كنتم  
مع السيح فاطلبوا ما فوق حيث السيح جالس عن يمين  
الله واهتموا لما فوق لا لما في الارض فانكم قد كنتم وحياتكم  
ستسره مع السيح في الله واظهر السيح في حياتكم هناك  
تظهرون انتم معه بالمجد العظيم: فاميتوا الان اوصالكم  
التي على الارض اعني الزين والنجاسه والاوجاع والشهوه  
الخبثه والظلم الذي هو عياده الاوثان فان من اجل  
هذه الشرور يحل غضب الله بانباء المعصيه وبما سعيتم  
انتم من قبل حين كنتم تتقبلون فيها: فاما الان فاطرحوا  
عنكم هذه كلها اعني الغضب والحزن والشراره والافتري  
والقول الباطل لا يخرج من افواهكم ولا يكرن بعضكم  
بعض بل اخلعوا الانسان العتيق مع جميع سيرته والبسوا

الانسان الحديث الذي يتجدد بالعلم شبه خالقه حيث  
 ليس يهودي ولا شعوبي ولا اختان ولا غزله ولا يوناني  
 ولا اعجمي ولا عبيد ولا حذولكن الكل وفي الكل السبع: النسوا  
 كاصفيا: الله الاطهار الاحياء الرافعه والرحمة والسهولة  
 وتواضع الهمة واللين والاثارة وكونوا يحتمل بعضكم بعضا  
 ويعفرو بعضكم لبعض وان كان باحد على صاحبه غيظ فكا  
 غفر لكم السبع كذلك فاغفروا انتم ايضا والزموا مع هذه الاشياء  
 كلها اللوة قائده وثاق الحال وسلام السبع يريد في قلوبكم الذي  
 له دعيت بمجسد واحد وكونوا تشكرون السبع لتحمل كتمته فيكم وتغنيكم  
 بكل حكمة: وكونوا تعلمون نفوسكم وتودون بها بالزم امير والسبايح  
 واغاني الروح وبالنعمه كونوا ترتلون الله في قلوبكم ومعه انتم  
 من قول او فعال فباسم ربنا يسوع المسيح فاشكروا الله الاب من  
 جهته: يا ايها النساء اخضعن لبعولكن كما يحق للسبع: يا ايها  
 الرجال اكرمو نساءكم ولا تعضوا عليهن يا ايها الاباء اطيعوا اباكم  
 في كل شيء فانه هكذا يحسن عند ربنا يا ايها الاباء لا تغضوا ابناكم باطلا  
 لتلاخروا يا ايها العبيد اطيعوا اربابكم العبدانيين في كل شيء لا  
 بالمرأه لم كما يتجدد الى الناس بل بقلب سليم وتقوى الله ومعه  
 علمتكم من شيء فاعملوه من كل قلوبكم كما يعمل الرب لا كما يعمل الناس  
 واعلموا ان ربنا يجزيكم بذلك في العاقبة فانكم للرب السبع تعملون  
 والخبر يجزي بجرمة وليس هناك محاباة ايها الارباب اعدوا على  
 عبيدكم وساوايهم وكونوا عارفين بان لكم ربنا في السماء اكرمونا  
 الصلاة

الصلاة وكونوا فيها متيقظين شاكرين ومصلين علينا ان يفتح  
 الله لنا باب المنطق للكلام بسر السبع الذي انا موق في سببه لا علمته  
 وانطق به كما يجب علي واسعوا بالتحكم عند الخائفين لكم والايامان  
 وابنا عوامنفتكم وليكن كلامكم كل حين بالنعمه كالشيء الذي  
 يصلح بالملح واعرفوا كيف ينبغي لكم ان تحببوا انسانا انسانا فاما  
 خبري وما عندي فسيخبركم به طيخفوس الاخ الحبيب والخدام  
 المؤمن الذي هو اخوكم بالرب: هذا الذي وجهته اليكم في هذا  
 الامر ليعرف ما عندكم ويعزي قلوبكم مع انا سموس الاخ المؤمن  
 الحبيب الذي هو رجل منكم ومما يعلم انكم حالنا وما نحن فيه نقر بكم  
 السلام استطرخوس السبعي معي ومرقس ابن عم ربنا الذي وصيتم  
 به ان تقبلوه ان صار اليكم ويشوع الذي يدعى يوسف هو له الذين  
 هم من اهل اللتان وهم خاصه اعوان في ملكوت الله وهم كانوا عراي  
 واسا لي ونقر بكم السلام ابغرا الذي هو منكم عبد للسبع وينصب كل  
 حين في الصلاة عليكم والارعاء لكم ان تقوموا كاملين مملوئين من  
 مرضاة الله: وانا شاهد له ان له غيره كثيرة فيكم وفي الذين بلاذقيا  
 والذين في ياربوليس ويعزيكم السلام لوقا الطبيب حينئذ وديمان  
 اقروا السلام على الاخوة الذين بلاذقيا ونييفان والجماعة التي في  
 بيته واذا قرئت هذه الرسالة عليكم فامروا ان تقرى على اهل بيعة اللذقيا  
 افروا انتم ايضا الرسالة التي كتبت من اللذقيا وقلوا لاريغفوس احفظ  
 بالخدمة التي قبلت من ربنا حتى تكلموا وانا اولم خططت هذا السلام  
 بيدى فاذكروا السبع والنعمه معكم الى دهر الداهرين امين: كانت  
 الرسالة الى اهل قولاسايس وكان قد كتبت بالمرسوم وبعثت بها مع طيخفوس وابغرا

الرسالة الاولى الى اهل تسالونيقي وهو من العدد الثامنه  
 د من بولس وسلوانس وطيماتاوس الى جماعة التسالونقيين  
 المؤمنين بالله الاب وبربنا يسوع المسيح النعمة معكم والسلام  
 من الله ابناؤنا ومن ربنا يسوع المسيح. ثم انا نشكر الله عن  
 جميعكم في كل حين ونذكركم في صلواتنا ونذكر قدام  
 الله الاب اعمال ايمانكم وقوة محبتكم وصبر رجائكم بربنا  
 يسوع المسيح ونحن عارفون باختيار الله اياكم يا اخوتي الاحباء  
 لان تبشروا ليس بالكلام فقط كان لكم بل بالقوة ايضا وبروح  
 القدس وبالطلب الصادق وانتم ايضا تعلمون كيف كنا  
 بيبكم من اجلكم فقد تشبهتم بنا وبربنا وقبلتم الكلمة على  
 ضيق شديد وفرح روح القدس وصبرتم مثل الجميع المؤمنين  
 الذين بما قادونا واخانا ومن قبلكم سمعت كلمة الله  
 ربنا وانتشرت لا بما قادوتنا واخانا فقط بل في كل بلد ذاع  
 اسمنا انكم بالله لكيلا تحتاج نحن ان نقول فيكم شيئا وهم  
 يخبرون كيف كان مدخلنا اليكم وكيف اقبلتم الى الله من  
 عبادة الاوثان لتعبدوا الله الحي الحق اذ ترجون اسمه  
 اتيا من السماء يسوع المسيح الذي بعث من بين الاموات  
 وهو ينجينا من الرجس الاتي. وانتم تعرفون يا اخوتي ان  
 مدخلنا اليكم لم يكن باطلا ولكننا ائمتنا اولاً وشرعنا كما  
 تعلمون بفيلسوف ثم حينئذ بالجهد الشديد كلنا كبشروا  
 المسيح بباله الهنا وليس تعزيتنا من جهة ضلالة ولا غشاسة  
 ولا

تسالونيقي الاولى

ولا بمكر ولكن كاختيار الله ايانا لنؤمن على بشواه وهكذا  
 ننطق لانا نريد رضا الناس بل رضا الله الذي يمتحن  
 قلوبنا ولم نخز قط القول بالحيل كما قد علمتم ولا ملنا قط  
 الى الشره والرغبة الله يشهد بذلك ولم نلمس المدحه  
 من الناس لامنكم ولامن غيركم فحين كنا نقدر على ان  
 نكون مكرمين كنسب المسيح بل كنا بيبكم كالاطفال بمنزلة  
 مربيته تربي بنينا كذلك كنا نحن ايضا نحكم وننطق الى  
 ان نعطيكم ليس بشي الله فقط بل وانفسنا ايضا لانكم  
 احباؤنا. وانتم تذكرون يا اخوتنا انا قد كنا نتعب ونكد  
 بايدينا الميلا ونهارا الليلا نتقل على احد منكم والله وانتم  
 شهود لنا كيف نادينا فيكم ببشري الله وبالنقاء والستر  
 واننا كنا بلا لوم عند جميع المؤمنين كما قد تعرفون انا الى  
 واحد واحد كنا نطلب كما يطلب الاب الى بنيه وكنا نسكن  
 قلوبكم ونتقدم اليكم ان تسعوا كما يجب لله الذي دعاكم  
 الى ملكوته ومجده. ولهذا الامر نحن ايضا ندمن الشكر  
 لله لان كلمة الله التي قبلتموها منا واخذتموها عنا  
 لاصحابة الناس قبلتموها ولكن كما انها بحف كلمة الله  
 وانها تنفذ فيكم بالفعل يا معشر المؤمنين. وانتم يا اخوتي  
 قد تشبهتم بمجاعات الله التي يهودا الومنه بيسوع المسيح  
 لانكم قد احتملتم ايضا من عشرتكم مثل الذي احتملوا  
 من اليهود اولئك الذين قتلوا ربنا يسوع المسيح وبغوا على



تسالونيقي الاول

الانبياء الذين هم منكم وعلينا وليس يطلبون رضا الله وقد صاروا اصداء الجميع الناس حين يمنعوننا من كلام الشعوب ليحيوا استقاماً خطايهم في كل حين وقد ادرهم السخط الى العاقبة. فاما نحن يا اخوتنا فقد صرنا ايتاماً منكم في زماننا هذا بوجهنا لا بقلوبنا وقد حرصنا على النظر الى وجوهكم بحسب شديد ونويت ان اقدم عليكم انا بولس مرة واشتد فعاقي الشيطان. فاي شيء رجاؤنا وسرورنا والكل فخرنا الا انتم امام سيدنا يسوع المسيح في محبة فانكم مدحنا وبهجتنا ولاننا لم نصبر احببت ان نتخلف باتتاس وحدنا ونوجه اليكم طيموثاوس اخانا خادم الله وعوننا في بشري المسيح لبشركم ونطلب اليكم في ايمانكم لتلايغتم احدكم في هذه الشدايد التي نقاسيها. فانتم تعلمون اننا هذه السلاسل وضعنا وحين كنا عندكم ايضا قد تقدمنا فاعلمناكم اننا مزعمون بمقاساة الجهد والشدة كما قد علمت انه كان تولد ذلك انا ايضا لم اصبر حتى ارسلت لاعرف ايمانكم اشفاقاً من ان يحزنكم الحرب فيكون ما تعبنا فيكم باطلاً. فاما الان منذ انصرف اليها طيموثاوس من عندكم فبشرنا بايمانكم ومحبتكم واخبرنا بحسن ذكركم لنا في كل حين وانكم مشتاقون الى رؤيتنا كاشتيقنا الى رؤيتكم فقد تغزينا لذلك بل يا اخوتنا في جميع شدائدنا وغمونا من اجل ايمانكم والان نحيا انتم انتم اقمتم على الايمان برينا واي شكر نستطيع ان نوذي عنكم الى

س١٦

تسالونيقي الاول

الى الله على كل سرور نسره في سببكم الا ان نكثر الاتهام الى الله ليلا ونهاراً في ان نزي وجوهكم ونكل بقصة ايمانكم والله ابورنا يسوع المسيح يسهل سبيلنا اليكم ويذكر وذكركم ويريد فيه من كل احد منكم لصاحبه ولكل واحد كما تحبكم نحن ونوذككم ويثبت قلوبكم بلالوم في الطهارة قدام الله ايضاً عند محبي ربنا يسوع المسيح في جميع قديسيه. ومن الان يا اخوتي نسالكم ونترضع اليكم برنا يسوع المسيح ان كما قبلتم منا كيف ينبغي لكم ان تسعوا وترضوا الله وكما قد سعيتم ايضاً لتزيدوا في ذلك جلاً فقد عرفتم اي وصايا استودعناكم في ربنا يسوع المسيح واما يشاء الله طهارتكم وان تكونوا محتجبين للزنا كله ويكون كل انسان منكم يحسن ان يمسك اناه بالطهارة والكرامة ولا يبال الشهوة كسائر الشعوب الذين لا يعرفون الله. ولا يجترؤن على ان يتجاوزوا ذلك وعلى ان يغتصب الانسان منكم اخاه على هذا الامر لان ربنا هو العاقب لهذه الاشياء كلها كما قلنا لكم من قبل واوعزنا اليكم ولم يدعكم الله للجاسه بل للطهارة فليعلم من يظلم انه لا للانسان يظلم بل الله ذلك الذي جعل فيكم روحه القدوس فاما في مودة الاخوه فلستم محتاجين الى ان نكتب اليكم لانكم من انفسكم قد علمتم الله ان يجب بعضكم بعضاً وكذلك تفعلون ايضاً بجميع الاخوه الذين بما قادونا كلها. وانا اطلب اليكم يا اخوتي

تسالونيقي الاول

ان تفضلوا وتجتهدوا ان تكونوا ساكنين مقبلين على اعمالكم  
وتكونوا تكدون بايديكم كما اوصيناكم لتسعدوا بالقنوع عند  
الخارجين من ملتكم ولا تحتاجون الى احد. واحب ان  
تعلموا يا اخوتي ان الذين يرقدون لا ينبغي ان تحزنوا عليهم  
كسائر الناس الذين لا رجاء لهم لاننا ان كنا نؤمن بان يسوع  
مات وانبعث فكلنا نؤمن بان الله ايضا بالذين رقدوا ويسوع  
معهم. ثم انا اخبركم بهذا عن قول ربنا انا نحن الذين نبقى  
احياء في مجي ربنا لا نلحق بالذين رقدوا لان ربنا با امره  
وبصوت رئيس الملائكة وبنوق الله الذي ينزل من السماء  
فندبعث اولاً الموتي الذين ماتوا على الايمان بالمسيح وعند  
ذلك نحن الذين نبقى احياء نختطف معهم جميعاً بالغيام  
لنلتقي ربنا في الهواء. فكلنا نكون مع ربنا في كل حين  
فليعز بعضكم بعضاً بهذا الكلام واما الاوقات والازمنة  
يا اخوتي فليست بكم حاجة الي ان تكتب فيها اليكم لانكم  
تعلمون يقيناً ان يوم ربنا انما يجي كجي الليل لا يعلمه  
الذين يمجدون ذلك يقولون انهم في هدو وسكون  
فصنا لك يهيج عليهم البوار بغتة كما يهيج الناصر بالخبيل  
ولا يفلتون. فاما انتم يا اخوتي فليست في ظلمة بيدكم  
فيما ذلك اليوم كاللص لانكم جميعاً ابناء نور وضياء ولستم  
ابناء ليل ولا ابناء ظلام فلا فرق الان كسائر الناس  
ولكن لنكن عقلاء متيقظين فان الذين ينامون في الليل  
ينامون

تسالونيقي الاول

١٥

ينامون والذين يسكرون في الليل يسكرون واما نحن الذين  
نحن ابناء نهار فلنكن ايضاً ابناء نهار لا نسين درع الايمان  
بالحبة ولنضع على رؤوسنا بيضة رجاء الحياة لان الله لم  
يجعلنا للسخط بل لاقتناء الحياة بالرب يسوع المسيح ذلك  
الذي مات بسببنا كيما ايضاً كنا اوزقناه حياة معه جميعاً.  
ولهذا فليعز بعضكم بعضاً وليبين بعضكم بعضاً كما قد تصنعوا  
ايضاً ونطلب اليكم يا اخوتي ان تكونوا تعرفون الذين يتعبون  
فيكم ويقومون في وجوهكم ربنا ويعلمونكم فتعذو لهم بفضل  
الحبة من اجل علمهم وسالوكم ونسالكم يا اخوتنا اذ يوا الذين  
شجعوا الصغار القلوب واحتملوا ثقل الضعفاء وتناولوا باروا حكم  
على كل احد وتحفظوا ان يجازي احد منكم سيئة بمثلها ولكن  
احضروا كل حين في اثر الصالحات بعضكم لبعض ولكل احد  
افرحوا في كل حين وصلوا بلا فتور واشكروا الله الاب على كل  
حال فان هذه هي مشيئة الله فيكم بيسوع المسيح لا تطفئوا الروح  
لا تذكروا النبوات وامتنعوا الاشياء كلها وتسلوا باحسبها وامروا  
من كل امر شقي ردي والله اله السلام بطهركم جميعاً تطهروا كاملاً  
وكل انفسكم وارواحكم واجسادكم يحفظ بلا لوم الى مجي ربنا يسوع  
المسيح والذي دعاكم صادق وهو يفعل ذلك بكم يا اخوتي صلوا علي  
وستروا على جميع اخوتنا بالقبلة الطاهرة واقسم عليكم بالرب ان يقولوا  
رسالتنا هذه على جميع الاخوة الطاهرين ونبه ربنا يسوع المسيح معكم امين  
تمت الرسالة الاولى الى اهل تسالونيكي وكان كتبها من اثينا وبعثها مع تيموثاوس الرسول

الرساله الثانيه الى اهل تسالونيقي وهي من العدد التاسع  
د من بولس وسلوانس وطيموثاوس الرجا عه التسالونيقيين المؤمنين  
بالله ابينا وبرنا يسوع المسيح النعمه معكم والسلام من الله ابينا  
ومن ربنا يسوع المسيح تم انا نحققون بالشكر لله عنكم في كل حين  
يا اخوتي كما يجب لان ايمانكم يزداد وودجكم بكنتم من كل امرئ  
لصاحبه لتفخر نحن ايضا بكم في جماعات الله بجميع ايمانكم  
وصبركم على جهدكم وشدايتكم اللاقي تحملون ليتبين حكم الله  
العدل لتستاهلوا ملوته التي سبها تاملون وان كان عدل لغند  
الله ليجازي المضيقيين عليكم ضيقا فيحكم معنا انتم الذين  
تضطهدون عند ظهور ربنا يسوع المسيح من السماء في جند  
ملائكته حين يجعل النعمه بالحيث التار من اولئك الذين لم يعرفوا  
الله ومن الذين لم يطيعوا انجيل ربنا يسوع المسيح فانتم تحبون  
في الذين هلاك الذين وجه ربنا ومن مجد قدرته اذا جاء  
ليتمجد في قدسية وتبين اعاجيبه بمؤمنيه تصدق شهدائنا  
لكم في ذلك اليوم ولذلك نصلي عليكم في كل حين ان يوهلك الله  
لدعونكم ويملاكم من كل هوى في الصالحات واعمال الايمان بالتقوى  
ليتمجد بكم اسم ربنا يسوع المسيح ونمجد والتم ايضا به كنعمه الفنا  
و ربنا يسوع المسيح .. ونحن نطلب اليكم يا اخوتي في البر بحسن  
ربنا يسوع المسيح وفي اجتماعنا اليه الاتعملوا بالخوف في  
ضميركم ولا تدعوا من كلمه ولا من روح ولا من رساله  
تدرككم انما ما بان انه قد حضر يوم ربنا فلا يطفركم احد  
بعضو

تسالونيقي الثانيه  
بعضون الاخفاء لانه ليس يكون ذلك حتى يكون العقول اولاً ويظهر  
انسان الخطيه ابن البوار المضاد ويستكبر على كل من دعي الله  
وما عيذ حتى انه يجلس في هيكل الله وعبر عن نفسه انه هو  
الله اما تذكرون انني اخبركم بهذه الاشياء حين كنت عندكم  
وقد تعرفون الان انه مسك ليظهر ذلك في اياته لان سر الاثم  
قد يعمل فيه ولكنه مسوك الان حتى يلك من الوسط فيتمدد  
يظهر الاثم الذي يبديه ربنا يسوع المسيح روح فيه ويبطله بظهور  
مجيئه .. واما نحن ذلك بمكده الشيطان بكل القوى والايات  
والاعاجيب الكاذبه وبكل ضلاله الاثم التي تكون في العالمين لانهم  
لم يقبلوا حب القسط لحيوا به ولذلك برسل الله عليهم مكده  
الطغيان ليصدقوا بالالف فيعاقب جميع الذين لم يصدقوا  
بالقسط بل رضوا بالاثم فاما نحن فاننا نحققون بان نشكر  
الله كل حين بسببكم يا اخوتي احباء ربنا لان الله قد اجتباكم  
راسخا في تقديس الروح وايمان الخف وهذه الاشياء دعاكم  
تسبحون لتكلموا اهلا لمجد ربنا يسوع المسيح من الان يا اخوتي  
انبتوا واصبروا على الوصايا التي تعلمتم من كلامنا مشافهة  
ومن رسالتنا وسيدنا يسوع المسيح والله ابونا ذلك الذي اجبتنا  
وهب لنا عزاء ابديا وروحاً صالحاً بنعمته هو فليعزي قلوبكم  
وتثبتكم على كل قول وعمل صالح .. ومن الان يا اخوتنا صلوا  
علينا ان تكون كلمه ربنا ماضيه ممدوحه بكل مكان كما  
هي عندكم وتسلم من الناس الاشوار الماكرين فانه ليس الايمان

تسالونيقي الثانية  
 لكل احد والرب صادق محقق هذا الذي يتبتكم ويحفظكم من الشيطان  
 الخبيث ونحن ولتقون بكم في ربنا ان الامر الذي نوصيكم به قد فعلته  
 ونفعلونه ايضا وربنا يقوم افتدكم في محبة الله وصبر المسيح  
 انا نوصيكم يا اخوتي باسم ربنا يسوع المسيح ان تحابوا كل احد  
 السيرة والسعي ولا تسبوا لوصايا التي اخذتموها عنا كما كنتم  
 تعرفون كيف ينبغي ان يتشبه بنا وانا لم نسئ السعي بينكم ولم  
 نطعم من احد منكم طعاما محانا بل كنا نعمل بالكذب والتعبد في  
 الليل والنهار لئلا نتقل على احد منكم ليس ذلك لانه لا يعمل  
 لنا ولكن اردنا ان نعطيكم بانفسنا مثالا كي تتشبهوا بنا وحيث  
 كنا عندهم ايضا بهذا كنا نوصيكم ان كل من لا يحب ان يعمل ويكذب  
 فلا نطعم وقد بلغنا ان فيكم قوما يسبون السعي والسيرة جدا  
 فانهم لا يعملون شيئا الا الاباطيل ونحن نوصي هؤلاء ونسألهم  
 بالرب يسوع المسيح ان يسكنوا عما هم عليه ويعملوا عملهم وبالكل  
 من كذبهم واما انت يا اخوتي فلا تملوا من حسن الفعل وان  
 كان احد قبلكم لا يستحي الى وصاينا التي في هذه الرسالة فاعتزلوا  
 هذا ولا تخاطبوه ليخزي ولا تتزله بمتزلة العدو بل عظمه كما  
 يوعظ الاخ والله رب السلام يحب لكم السلام في كل وقت وفي  
 كل شيء وربنا يكون معكم جميعا هذا السلام انا بولس خططته  
 بيدي وهو علامه لي هكذا الكتب في جميع رسائلي نعمة ربنا  
 يسوع المسيح تكون مع جميعكم يا اخوتي امين  
 كتبت اليك الثانية بالروح التي كان ينبغي ان يكتب بها من لاذقية وبعث بها مع طويخوت  
 الرساله

الرساله الاولى الى طيماتاوس وهي من العدد العاشره  
 من بولس رسول يسوع المسيح بامر الله محييا والمسيح يسوع  
 رجائنا الى طيماتاوس ابي الحبيب في الايمان النعمة والرحمة  
 والسلام من الله ابينا ويسوع المسيح ربنا ثم اني قد كنت  
 سالتك وانا متوجه الى ماقدونية ان تقم بافسس وتوصي  
 انسانا انسانا ان لا يتعلموا علوما مختلفة ولا يسترسوا الى  
 الاحاديث وقصص القبايل التي لا غاية لها هذه التي اكثرما  
 تسبب الحري والشقاق لا الصلاح والمزينة في الايمان بالله  
 وانما غاية هذه الوصيه الحب الذي يكون من قلب نقي ونية  
 صالحة ومن ايمان صحيح وقد ضل انا سر عن هذه الخصال  
 وبالموا الى الاقاويل الباطلة لانهم ارادوا ان يكونوا معلمي  
 السنه وهم لا يفهمون ما يقولون ولا ما فيه يمارون ونحن  
 نعلم ان سنه التوراه حسنه ان رعاها الانسان على ما امر  
 به فيها ونعلم هذا ان السنه لم تشرع للامراز بل للاشبه  
 والفتاك والمنافقين والخطاه والعثاه والذين ليسوا بانقياء  
 والذين يضربون اباءهم والذين يضربون امهاتهم والقتلة والزناة  
 والمضاجعي الذكور والذين يسرقون ابناء الاحرار والكذابين  
 والحلافين ولكل من كان مضادا للصحة تعليم انجيل عبد الله  
 القبط الذي اوتمنت انا عليه وانا اشكر ربنا يسوع المسيح  
 على تقويته اياي الذي عديني مؤمنا واتخذني لخدمته انا  
 الذي كنت من قبل مفتريا ومضطهدا وشتمانا ولكي رحمت



وتلوفيت لاني فعلت ذلك وانا جاهل بالايمان وقد كثرت  
 في نعمة ربنا يسوع المسيح والايمان والحب الذي بيسوع المسيح والكلمه  
 صادقته وهي اهل ان تقبل ان يسوع المسيح انا جاء الى الدنيا  
 لكي يحيي الخطاه الذين انا اولهم ولكنه لهذا رحمني كي ياتي  
 الاول يظهر يسوع المسيح جميع اناته مثالا للمؤمنين به لحياه  
 الخلد ملك العالمين الذي لا يمتنع الله الذي لا يري وحده  
 له المجد والوقار والكرامه الى ابد الابد امين. ثم انا استوعبت  
 هذه الوصيه يا ابني طيموثاوس كالنبوءات الاولى التي تقدمت  
 قبل لتعمل بها هذه الفلاحه الحسنه بايمان وبنه صالحه  
 فان الذين دفعوا هذا عنهم قد تعطلوا عن الايمان مثل  
 هومانوس والاكسندروس هذين اللذين اسلمتهما الى الشيطان  
 ليؤدبا كيلا يفتريا وانا اسالك قبل كل شيء ان تبدأ بتقريب  
 الطلب الى الله بالصلاه والتضرع والشكر عن الناس جميعا  
 عن الملوك والعظماء لنحل محلا هاديا سالكا جميع تقوى  
 الله والطهاره فان هذه النصله هي الحسنه التي قبله عند  
 الله محبيها الذي يجب ان تحيا الناس جميعا ويقبلوا الى  
 معرفه الحق والله واحد والوسيط بين الله والناس واحد  
 الانسان يسوع المسيح الذي بذل نفسه في فكاك كل احد  
 شهادته جاءت في وقتها وصرت انا مناديا بها ورسولها.  
 والحق اقول ولا اكذب اني قد صرت معلما للشعوب في  
 ايمان الحق وانا احب الان ان تصلي الرجال في كل مكان  
 وهم

وهم يرفعون ايديهم تقية بلا غضب ولا فكر. وكذلك النساء  
 بزي العفاف من اللباس والتخف والتعفف وليكن ترتيبهن  
 لا بالذوايب والذهب والجوهر والثياب الحسنه ولكن بالاعمال  
 الصالحه كما يحل بالنساء اللواتي يتحلن خشية الله وليكن  
 تعلم المراه في سكون بكل الخضوع ولست اذن للمراه ان تعلم  
 ولا تصير راسا لعلها تذل فلتنكح بواجبة فان آدم جليل ولا  
 بعده حوا ولم يطمع آدم بل المراه طغت وتجاوزت الوصيه  
 لكنها تنحل الان بولادتها الانساء ان هم اقاموا على الايمان  
 والوده والطهاره والعفاف. والكلمه صادقته انه ان اشتقي  
 احد القسسيه فقد اشتقي عملا صالحا وقد يجب ان يكون  
 القسيس من لا يوجد فيه عيب ومن كان يعمل امراه واحده  
 ومن هو متيقظ في الضيق عفيف متوقف يحب للغرباء عالما  
 غير مدمن على شرب الخمر ولا تشرب بده الى الضرب بل يكون  
 متواضعا ولا يكون شجاعا ولا محبا للمال ويحسن تدبير بيته  
 وتربيه بنيه ويحكم على الطاعه وجميع الطهاره فانه اذا  
 كان لا يحسن تدبير بيته كيف يحسن تدبير بيعة الله  
 ولا يكون حديث الايمان لتلا يستكبر ويقع في عقوبة  
 الشيطان. وينبغي ايضا ان يكون له شهاده حسنه من  
 الخالفين لنا في الايمان لتلا يقع في العار وفي جبابه الشيطان  
 والشماسه ايضا كمثل ليكونوا اتقياء ولا يكونوا يتكلمون بلسانين  
 ولا يكونوا يميلون الى الاكثار من الخمر ولا يحبوا الكسب النجس

بل يتسكون بسر الايمان بنيه خالصه والامر في هولاء ان  
 ١٠ يتجنوا اولاً وبعد ذلك يجدون اذا كانوا بلا لوم. وكذلك  
 النساء ايضاً فلتكن عفيفات متفطرات بضميرهن مأمونات  
 في كل شيء ولا تكن محالات ولتكن الشمامسه من كانت له امراه  
 ١٥ واحده واحسن تدبير بيته وبنيه. فان الذين يحسنون  
 الخدمه يكتسبون لنفوسهم مرتبه صالحه وبلاجه كثيره  
 لوجوههم في الايمان ببسوع المسيح وقد كتبت اليك بهذه  
 الوصايا وانا ارجو ان اقدم عليك عاجلاً واريد ان ابطل  
 عليك ان تعلم كيف ينبغي القلب في بيت الله التي هي بيعة  
 الله التي عمود الحق واساسه وحقا ان سر هذا العمل العظيم  
 ٢٠ ذاك انه تجلي بالجسد وتبرر بالروح وتوازي للملائكه ونشرت  
 به الامم وامن به العالم وصعد بالمجد. والروح يقول في  
 ذلك صراحاً ان في الازمنه الاخيره يفارق انسان انسان  
 الايمان ويتبعون الارواح الضاله وتعلم الشياطين هولاء  
 الذين يضلون الناس بالشكل الكاذب وينطقون بالافك  
 وينتقم محترقه فيهم ويمنعون من الزواج ويحبسون الاطعمه  
 التي خلقها الله للمنفعه والشكر للذين يؤمنون ويعرفون  
 الحق لان كما خلق الله حسن وليس فيه شيء ممر ذول  
 ان قبل يشكر ولكنه يتقدس بكلمة الله والصلاة فان تعلم  
 هذه الاشياء اخوتك تكن خادماً صادقاً لبسوع المسيح  
 ٢٥ واسمع ذلك بكلام الايمان وبالعلم الصالح الذي تعلمت  
 فاما

فاما احاديث العجائز السجه فتجن بها ودرب نفسك بالسر  
 فان تدرب الجسد اما يبرح زماناً يسيراً والبر يبرح في كل شيء  
 وهذا مع ذلك يعد الحياه في هذا الزمان وفي الزرع. والله  
 ١٠ صادق يستاهل القبول من اجل ذلك نصب وتعيير لانا  
 نرجوا الله الحي الذي هو يحيي الناس جميعاً والمؤمنين خاصه  
 علم هذه الوصايا وامر بها ولا تدع احداً يتهاون بمجادتك  
 بل كن مثلاً للمؤمنين في القول والسيره في الود والامان  
 والطهاره وواظب على القراءه الى حين قدومي وعلم الطلبة  
 والتعليم ولا تتهاون بالنعمة التي نلت التي اوتيتها بالنبوه  
 ووضع يد القسيسيه وادرس هذه الاشياء ونشأ غلبها لكي  
 يكون اقبالك ظاهراً لكل احد واحتفظ بنفسك وعلمك  
 وابقي عليها فانك ان تفعل ذلك تحيي نفسك والذين  
 ١٥ يسمعونك. ولا تنتهر الشيخ بل اطلب اليه وعزه كالات  
 والاحداث كاخوتك والعجائز كالامهات والشابات الفتيات  
 كنواك بكل النقاء والكرم الارامل اللاتي هن ارامل حق وان  
 كانت منهن ارمله لها بنون او بنو بنين فليتعلموا اولاً  
 ويتبرروا بالاحسان الى اهل بيته ويقضوا حقوق اباؤهم  
 فان هذا هو الحسن المتقبل عند الله فاما التي هي عجق  
 ٢٠ ارمله وحيد فانه رجاها الله وحده وهي التي تدمن  
 الصلوات والطلبات بالليل والنهار فاما التي تشتغل  
 باللعو فقد ماتت وهي حيه فامر هذه الطبقه ان تكون

بلا لوم ولا عيب وان كان احد له اقرباء ولا سبياً ان كانوا من  
 اهل الايمان ولم يعين بما يصلحهم فقد كفر بهذا الايمان وهو  
 شر من الذين لا يؤمنون واخترا الارمله اذا اخترتما من  
 لا ينقص سنهما عن ستين سنة والتي تزوجت رجلاً واحداً  
 لا غير ويشهد لها باعمال حسنة وكانت قد ربت الاولاد وارت  
 الغرباء وغسلت اقدام القديسين ونفست عن المصفيين  
 وسعت في كل عمل صالح: فاما اهل الخدات من الارامل فتجنهن  
 فانهن يحسرن على المسيح ويريدن ان يتزوجن الرجال  
 وعقوبتهن قائمه اذ ظمنن انما هن الاول ويتعلمن ايضا  
 الكسل مع تطوافهن فيما بين البيوت لا لتعلم الكسل فقط  
 ولكن ليكثرن الكلام ويحكين الاباطيل وينطقن بما لا ينبغي  
 وانا احب الان ان تتزوج اهل الخدات منهن وبلد الاولاد  
 ويدبرن بيوتهن ولا يمكن العدو من علمه واحدة بسبب  
 الهزوع انه الان قد بدا انسان انسان بالمثل الى الشيطان  
 فان كان لانسان من المؤمنين والؤمنات ارامل فلمنهن  
 لئلا يكن كلاً على البيعة كي تلقى البيعة الارامل المحقات:  
 فاما القسوس الذين يحسبون السيرة فلتضاعف لهم الكرامة  
 وبخاصة الذين ينصبون في الكلام والتعليم فان الكتاب  
 يقول لا تاتم الثور في الدراس وقد يستحق الفاعل اجرته  
 لا تقبل السعاية في القسيس الا بشهادة رجلين او ثلثة  
 واتب الذين يخطنون على رؤوس الملا ليتقي سائر الناس  
 ايضا

ايضاً ورهبوا: وانا شددك الله وسيدنا يسوع المسيح وملائكته  
 المصفيين ان تحفظ هذه الوصايا ولا يسهف ضميرك الى شيء  
 ولا تفعل شيئاً بحيف ولا محاباة: لا تجعل بوضع يدك على  
 احد لتراسه ولا تشرك بذلك في خطايا غيرك واحفظ  
 نفسك بظاهرة ولا تشرب الماء ولكن اشرب سيرا من الخمر  
 لعل معدتك واوجاعك الدائمة فان من الناس اناساً  
 خطاياهم معروفة تسيهم الى موضع الدين ومنهم اناساً  
 تتبعهم خطاياهم اتباعاً وكذلك الاعمال الصالحة ايضاً  
 هي معروفة وما كان منها مستوراً فانه لا يخفي واما الذين  
 هم في ريق العبودية فليمتسكوا بارياهم بكل كرامة لئلا يفترى  
 على اسم الله وتعليمه: والذين لم ارباب مؤمنون فلا  
 يتهاونوا بهم اذ هم اخوتهم في الايمان بل يزدادوا خدمة  
 لهم اذ صاروا مؤمنين واحياء: وهؤلاء الذين يستريحون  
 في خدمتهم لهم: فعلمهم هذا واطلب فيه اليهم: وان كان  
 احد يعلم تعليماً اخر ولا يدنو من الكلام الصحيح الذي هو  
 كلام ربنا يسوع المسيح ومن تعلم تقوى الله فان هذا مستلزم  
 من غير ان يكون يحسن شيئاً بل هو سقيم بالجدال ويطلب  
 الكلام الذي منه يكون الصد والشقاق والافتراء وسوء  
 الراي والشقة على الناس الذين قد اشدت ارواحهم وخرموا  
 القسط ويظنون ان تقوى الله تجارة عظيمة فتباعدهم من  
 هولاء فان تجارتنا نحن عظيمه وهي خوف الله وتقواه

طيموثاوس الاولى

في الاكتماء بالقوت لاننا لم ندخل الى الدنيا بشئ وقد عرف  
انا لا نقدر نخرج منها ايضاً شيئاً ولذلك قد ينبغي ان نقتنع  
منها بالقوت والكسوة والذين يحسون الثروة والغنى يقعون  
في البلياء والفخاخ وفي شهوات كثيرة سفيهه ضارة تفرق  
الناس في الفساد والهلكة لان اصل الشرور كلها تحت المال  
وقد اشتبه ذلك اناس فضلو اعن الايمان وادخلوا نفوسهم  
في شقاء كثير طويل : فاما انت يا ولي الله فاهرب من  
هذه الاشياء واسع في طلب البر والعدل وفي اثر الايمان  
والود وفي اثر الصبر والتواضع وجاهد في معركة الايمان  
الصالحه وادرك حياة الابد التي لها دعيت واعترفت الاعتراف  
الحسن بمحض من شهود كثيرين : واوصيك قدام الله  
الذي يحيي الجميع ويسوع المسيح الذي شهد قدام فيلاطس  
البنطي شهادة حسنة ان تحفظ هذه الوصيه بلا عيب  
ولادش الى يوم ظهور ربنا يسوع المسيح ذلك الذي سيظهر  
في وقته الله الحميد القوي وحده ملك الملوك ورب الارباب  
ذلك الذي وحده له عدم الموت الساكن في النور الذي  
لا يفقد احد من الناس على الدنونه ولم يره احد من  
الناس ولا يستطيع ايضاً ان يراه ذلك الذي له الكرامه  
والسلطان الى ابد الابد امين : واوص اعبياء هذه  
الدنيا ان لا يستكبروا في همهم ولا يتكلموا على الغنى  
الذي لا تكلان عليه بل على الله الحي الذي اعطانا كل  
شئ

طيموثاوس الاولى

شئ بتوسعة غناه لراحتنا وان يعملوا اعمالاً صالحه ويستغفروا  
بالافعال الحسنه ويكونوا سلسين بالاعطاء والمواساة  
ويضعوا لانفسهم اساساً صالحاً للأمر الزمعي ليسالوا الحياه  
الصحيحه الباقيه : يا طيموثاوس احتفظ بما استودعت في  
واهرب من سماع الالباخيل ومن تصارييف العلم الكاذب  
فان الذين يطلبون هذا قد ضلوا عن الايمان والنعمة معك  
امين :  
كلت الرساله الاولى الى طيموثاوس وكان كتب بها من اثنا عشر  
: وبعث بها مع طيطوس والسبح لله دائماً :  
:



الرساله الثانيه الى طيموثاوس وهي من العدد الحاديه عشره  
 د من بولس رسول يسوع المسيح بمشيئة الله وموعد الحياه  
 التي بيسوع المسيح الى طيموثاوس الابن الحبيب النعمه والرحمه  
 والسلام من الله الاب وربنا يسوع المسيح ثم اني اشكر الله  
 الذي اياه احب من بين اباي بالنيه الخاصه اني ادمن ذلك  
 في كل صلواتي ليلك ونهارا واشتاق الي رؤيتك واذكر دموعك  
 لامتلي سرورا بما يحطربيا لي من ايمانك الصحيح الذي حل  
 اولاً في جدتك من قبل امك لودنيه ثم في امك اونيقي وانا  
 اعلم انه فيك ايضاً ولذلك اذكرك ان تنهيه الله التي  
 فيك بوضع يدي عليك فان الله لم يعطينا روح الخوف بل  
 روح القوه والود والوعظه فلا تسمين من شهادة ربنا  
 ولاحمي انا ايضاً الذي انا اسيره بل احتمل الشرور مع البشري  
 بقوة الله الذي احبنا ودعانا بالدعا الطاهر لا كما غالب  
 بل كمشيئته ونعمته التي وهبت لنا بيسوع المسيح قبل زمان  
 العالمين وظهرت الان بظهور محبينا يسوع المسيح الذي ابطل  
 الموت وبين الحياه واقصى الفساد بالبشري التي وضعت لها  
 منادياً ورسولاً ومعلماً للشعوب فمن اجل ذلك احتمل هذه  
 البلايا ولا استحي مما انا فيه لاني اعرف بمن امننت وانا اعلم  
 انه قادر على ان يحفظ لي ما اودعني الى ذلك اليوم فليكن  
 لك شبه ذلك الكلام الصحيح الذي سمعته مني في الايمان  
 س واللب الذي في يسوع المسيح بـ حفظ الوديعه الصالحه بروح القدس  
 الذي

طيموثاوس الثانيه  
 الذي حل فينا الست تعرف هذا انه قد انصرف عني كل هولاء  
 الذين باسيا الذين منهم فوجلوس وهو ما جاسن فليعط ربنا  
 الرحمه بيت انسيفورس فانه قد احسن الي مراراً كثيره  
 ولم يستحي من سلاسل وثاق ولكن حين اتى روميه ايضاً  
 طلبني باجتهاد منه حتى وجدني فليعطه ربنا ان يقبب  
 الرحمه من سيدنا في ذلك اليوم وكما خدمني بافسس وقد  
 تعرف ذلك معرفه صحيحه وانت الان يا ابني فاقو بالنعمه  
 التي نلتها بيسوع المسيح وانظر الاشياء التي سمعتها مني  
 بشهادة شهود كثيره فاودعها للناس المؤمنين الذين يقدرون  
 على ان يعلموا غيرهم ايضاً: شارك في قبول الآلام بخدي  
 صالح ليسوع المسيح: وليس احد يتجند فيتقيد بامور العالم  
 ليرضي الذي اتخذه وان جاهد احد جهاداً فلن ينال  
 الفلق والاكمل ان لم يجاهد على السنه وينبغي للمراث الذي  
 يكد ان ياكل ولا من ثماره اخم ما اقول ولعظك ربنا  
 الحكه في كل شيء: اذكر يسوع المسيح الذي ابتعث من بين  
 الاموات ذلك الذي هو من نسل داود علي ما في بشراي التي  
 احتمل فيها الشرور حتى الوثاق كفا على الشرور ولكن  
 كلمه الله ليست بموثقه ولهذا احتمل كل شيء في سبب  
 النتمنين لينا الواهم ايضاً الحياه التي بيسوع المسيح مع مجد  
 الابد: والكلمه صاذه ان كنا قد متنا معه فستحيانا معه  
 وان نحن صبرنا فسنملك معه وان نحن كفرنا به فسنديننا

هو ايضا وان نحن لم نؤمن به فهو مقيم على ايمانه ولن يمكن  
 ان يغير نفسه. اذكر هذا من قبلك وانذرهم امام ربنا  
 لئلا يبتازوا في الاقاويل التي لارح فيها الانتكاس الذين يسمعونها  
 وليعنيك ان تقف نفسك بالكمال قدام الله فاعلا بلا خزي  
 لا تقطع بكلمة الحق باستقامه. واجتنب كلام الباطل الذي  
 لا تنفع فيه فان الذين بالغونه يزيدون كثيرا في نفاقهم وانما  
 كلامهم بمنزلة الاكله التي تدب فتتعلق بالكثير واحد هؤلاء  
 هو هيمانوس وفيلاطوس هذان اللذان ضلعا عن الحق  
 اذ يقولان ان قيامه الوفي قد كانت وتقبلان ايمان انسان  
 انسان. واساس الله الوثيق قائم وله هذا الخاتم والرب  
 يعرف اوليائه وكل من يدعوا باسم الرب يفارق الاثم والبيوت  
 الكبر ليس فيه انية الذهب والفضه فقط بل وانية الخشب  
 والخزف ايضا فبعضها للكرامه وبعضها للجهنم فان ظهر  
 احد نفسه من هذه القبائح يكون ابناء نقييا للكرامة يصلح  
 لخدمة ربه اذ هو عده لكل عمل صالح. اهرب من جميع  
 شهوات الجسد واسع في طلب البر والايمان والود والسلام  
 مع الذين يدعون اسم الرب بقلب نقي. وتكلم المنازعات  
 السفيهه التي لا ادب فيها فانك تعلم انها تولد القتال وليس  
 محل لعب من عبيد ربنا ان يقاتل بل يكون متواضعا لكل  
 احد ومعك اذ اناة كيوذب بالتواضع الذين يباذعون  
 ويمارونه ولعل الله يبرزهم التوبه فيعرفون الحق ويوقظوا  
 نفوسهم

نفوسهم من فخ الشيطان الذي صادم للاتباع بحبته. واعرف  
 هذه الخصلة ان في الايام الاخيره ستاتي ارضه صعبة تكون  
 الناس فيها محبين لنفوسهم وللمال مفتقرين مستكينين مفتقرين  
 لا يطيعون اباءهم كفا را للنعمة منافقين متالين تابعين  
 لشهواتهم مستبهمين مبغضين للصالحات يسلم بعضهم بعضا  
 مستعجلين متعظرين يحبون الشهوات اشد من الحب لله  
 وعليهم سيم تقوى الله وهم لقوتها حادون والذين هم  
 هكذا فاعوذهم عنك ومنهم اولئك الذين يحولون بين  
 السيوت وسيون النساء الطمورات في الخطايا وستيقن  
 الى الشهوات المختلفة وهم يتعلون في كل حين ولا يقدرون  
 على ان يقبلوا الى علم الحق منذ قط. وكما قاوم باثاس  
 وميراس موسى النبي كذلك هؤلاء ايضا يقاومون الحق  
 اناس ضارهم فاسدة انقياء من الايمان ولن يقبلوا ولن  
 يفسلوا وسفهم ظاهرا لكل احد كما عرف سفيه اولئك ايضا  
 فاما انت فقد اتبعت تعليمي وسيرتي ومشيئي وايماني واناني  
 ومودتي وصبري وجهدي والامي وتعرف ما احتملت  
 بانطاكيه وانقوينيه ولسطرا واي جهدي قاسيت فجاتني  
 سيدي من تلك السلايا كلها وكل الذين يميون بتقوى  
 الله ان ينالوا الحياة بيسوع المسيح بضطهدون وشجار  
 الناس وضلاكم يزيدون في شرهم ليضلوا كما ضلوا. فاثبت  
 انت على ما تعلمت وتيقنت فقد علمت من تعلمت وانك

من صبايك قد تعلمت اسفاراً مقدسه تقدر علي ان تحرك  
الحياه بالايمان الذي ببسوع المسيح لان كل كتاب كتب بالروح  
مرجع في التعليم وفي التقيوم والاصلاح والتأديب والبر ليكون  
رجل الله مستعداً ثابتاً في كل عمل صالح. . . واوصيك قدام  
الله وسيدنا يسوع المسيح المزمع ان يدين الاحياء والاموات  
في ظهور ملكوته نادياً بالكلية وقرم بما انت فيه مجتهد في  
وقت ذلك وفي غير وقت ووجع ووباء وارحم بكل الاناه والتعليم  
فانه سيكون زمان لاسمعون فيه للتعليم الصحيح. ولكن  
كشوا انهم يجتذبون لانفسهم المعلمين باهتياج سمعهم  
وبصرفون اذانهم عن الحق ويميلون الى الخرافات فلن انت  
يقظاناً في كل شيء واحتمل الشروع واعمل عمل البشر الداعي  
لاهم خدمتك. . . اما انا فاني الان ساقرب وقد حضر وقت  
زواني وقد جاهدت جهاداً حسناً وانتم سعيي وحفظت  
ايماني وحفظ لي منذ الان الكليل البرلجزي به سيدي  
في ذلك اليوم الذي هو الحاكم العدل ليس وحدي فقط بل  
والذين احبوا ظهوره ايضا فليعنيك ان تقدم علي عا حلاً  
فان ديمس قد تركني واحب هذا العالم ومضوا الى تسالونيقي  
وانطلق اقريستوس الى غلاطيه وتوجه طيموثوس الي  
دلاطيه وانما بقي معي لوقا وحده واقدم معك بمرفس  
فانه يصلح للخدمه واما طوخيقوس فاني وجهته الي  
افسس وانظر وعاء الكتب الذي خلفته في طرواس عند  
قربوس

قربوس فأت به معك وبالكتب والصحف المدرجه خاصه  
فان للسندرس الحداد قد اولاني شرراً كثيراً وسيجزيه  
ربنا بافعاله فا حذر من انت ايضاً فانه شديد الناصبه لنا  
والمقاومه لقولنا ولم يكن معي من الاخوه في اول كلامي  
واحتجاي بل تركوني جميعهم فلا يواخذوا بذلك فان  
سيدي قد قام لي وقواني ونصرتني كي يتم لي الانشاد ويسامع  
جميع الشعوب بانني قد نجوت من ثم الاسد الضاري وتنجيني  
سيدي من كل امر ردي وبجيتني في ملكوته التي في  
السماه هذا الذي له المجد الى ابد الالدين امين. . . افرؤ السلام  
على فريسقلأ واكلأس واهل بيت انسيفورس وقد تخلف  
ارسطوس بقورنثيوس واما طرفيمون فانه خلفته بمدينة  
ملطيه مريضاً احرص على ان تقدم قبل دخول الشتاء  
يقربك السلام ابولوس وفوديرس وليئوس واكلودس  
وجميع الاخوه ربنا يسوع المسيح يكون مع روحك والنعمه مع  
جميعكم امين. . .  
.. كملت الرساله الثانيه لطيموثاوس وكان كتب بها من روميه. . .  
.. وبعث بها مع انا سيروس وثله الشكر دائماً ابداً. . .

الرسالة الثانية عشرة الى طيطوس

د من بولس عبد الله ورسول يسوع المسيح بامان اصفياء الله  
ومعرفة الحق الذي في تقوى الله على رجاء حياة الابد التي  
وعدها الله الصادق قبل ازمة الدنيا واظهر كلمته في انا  
بشرنا اياها التي اوتيت انا عليها بامان الله محبنا الى طيطوس  
الابن الحق بامان الجماعة النعمة والسلام من الله اسب  
ومن ربنا يسوع المسيح محبنا اعلم اني انما خلقتك بفرط  
لتصل الامور النافعة وتقيم القيسيين في مدينة مدينة  
كما اوصيتك ممن لا لوم عليه وكان يعمل امره واحدة وله  
بنون مؤمنون لا يستون وليسوا ذوي مجاعة لا يخضعون  
فان القيس حقيق ان يكون غير ملوم مثل وكيل الله ولا  
يكون ساوا برأي نفسه ولا يكون حقودا ولا مكثرا لشرب  
الخمر ولا يكون يده تسرع الى الضرب ولا يكون حسا للرياح  
الجسدية بل يكون حسا للغياة ويكون حسا للصالحات ويكون  
عفيفا ويكون بارا خيرا صابرا لنفسه عن الشهوات معسا  
بتعليم كلام الايمان ليقدري على التعزير بعلمه الصميم وعلى  
توبيخ الذين يمارون: فان كثيرا من الناس لا يخضعون  
وكلامهم باطل ويضلون قلوب الناس ولا سيما الذين هم من  
اهل الختان اولئك الذين يحف ان تسد افواههم فانهم  
يفسدون بيوت كثيرة ويعلمون ما لا ينبغي طلاقا للرجال العزبة  
وقد قال انسان منهم وهو نبيهم ان اهل قريش كن ابون  
في

طيطوس

سنة

في كل حين وانهم سباع خبيثة ويطون بطالة وهذه شهاده  
صادقة لاجل ذلك ونحهم توبيا شديدا ليكونوا اصحاء في  
الايمان ولا يسترسوا الى اقارب اليهود والى وصايا الناس  
الذين يعصون الحق فان كل شيء نقي للانقياء فاما الانجاس  
الذين لا يؤمنون فليس لهم شيء نقي بل نياهم وضارهم  
نجسة ويقرون بانهم يعرفون الله وهم يكفرون به باعمالهم  
وهم بغضاء غير مطيعين وانقياء من كل عمل صالح: فتكلم  
انت بما احسن من التعلم الصميم وعلم ان تكون الاشياخ  
متقطين بضميرهم وان يكونوا اعتفاء حقا واصحاء في  
الايمان وفي الود والصبر وكذلك العذار ايضا علمهن  
ان يكن في الزمي الذي يحمل لتقوى الله ولا يكن تمامات  
ولا يكن مغرمات بكثرة الشرب من الخمر بل يكن معلمات  
للحسنة معففات للفتيات ليحببن ازواجهن وابناهن  
ويكن رحيات طاهرات يهتمن بمصلحة بيوتهم ويخضعن  
لعهولهن لتلا يفترى احد على كلمة الله في سببهن  
واما اهل العذاره منهن فالتمس ان يكن عففات في كل  
شيء واجعل نفسك قياسا ومثالا في كل شيء لجميع الاعمال  
الصالحة ولتكن كلمتك في تعليمك صحيحه عفيفه غير  
فاسدة ولا تنهاون منها احد في يخزي الذين تضادوننا  
ويقاومونا اذ لم يقدروا على ان يقولوا فينا شيئا قبيحا:  
وليخضع العبيد للاربهم في كل شيء ومحسنوا خدمتهم و



طيطوس

ولا يكونوا عصاة ولا يسرقوا بل ليبدوا صحتهم وصلاتهم في كل شيء لكي يزينوا تعليم الله محيينا في كل شيء. وقد ظهرت نعمة الله محيينا لجميع الناس وهي توجب لنا كفر بالبنفاق والشهوات العائلية ونعيش في هذا العالم بالعفاف والبر وتقوى الله اذ نتوقع الرجاء المبارك وظهور مجد الله العظم ومحيينا يسوع المسيح هذا الذي بذل نفسه دوننا لينقذنا من كل اثم ويظهرنا لنفسه شعبا جديدا ننافر في الاعمال الصالحة. تكلم بهذه الاشياء وقم بكل وصية ولا تترك خص في التهاون بل تكون مذكرا لهم بان يسمعوا ويطيعوا الرؤساء والسلاطين وان يكونوا مستعدين لكل عمل صالح ولا يفتروا على احد بل يكونوا وديعين اهل عفاف وليظهر طيبهم وسهولتهم في كل شيء لجميع الناس. فاننا نحن ايضا من قبل قد كنا غير ذوي راي ولا اسمع ولا طاعة وكنا نطغي ونضل وكنا متعبدين لشهوات مختلفة وكنا نتقلب في الشرور والحسد وكنا بغضاء وكان يبغض بعضنا بعضا فلما ظهر طيب الرب محيينا ورحمته ليس باعمال باره قدينا بل برحمته خاصة احيانا بغسل الميلاد الثاني وتجديد روح القدس الذي افاضه علينا من غناه وفضله بيد يسوع المسيح محيينا لتبهر ببنعمته وتكون الوارثين لرجاء الحياة الدائمة. والكلمه صادقه وهذه الاشياء احب ان تكون انت ايضا تؤيدهم وتقوهم ليعينهم ان يعملوا اعمالا صالحة

طيطوس

والله

صالحة اعني الذين آمنوا بالله فان هذه الامور هي خير وانفع للناس. واما المسائل الجاهله وقصص القبايل والمآراه ومحامدة الكتب فتنبكها وامتنع منها فانه لارجح فيها وهي باطلن واما الرجل الجاهل فادأ وعظته مرة واشتين ولم يتعظ فاجتنبه واعلم ان من كان هكذا فهو متعنت خاطي وهو الشجب لنفسه. واذا وجهت اليك ارطاما او وطيخوس فليعلمك ان تأتيني الى نيقا المدينة لاني قد هممت ان اشتوا هناك واما زانا الكاتب واقلوا فاحرص ان تذكرهما حتى لا يحتاجا معك الى شيء وتعلم الذين هم لنا ان يعملوا اعمالا صالحة في الاشياء التي تضطر لئلا يكونوا يغير ثمار وجميع من معي يقرونك السلام اقروا السلام على كل من يحبنا في الايمان والنعمة تكون مع جميعكم امين. كملت الرسالة التي كتبت من نيقا المدينة الى طيطوس وارسلته. مع ارطاما تلميذه والسبح لله دائما.

الرساله الثالثه عشرة الى فيليمون

من بولس اسير يسوع المسيح وطيموثاوس الاخ الى فيليمون  
الحبيب العامل معنا والى ابنيها الاخوت والى اركيفوس العامل  
معنا والى الجماعة التي في بيتهم الدعوه معكم والسلام من الله  
ابينا ومن يسوع المسيح ربنا ثم اني اشكر الله في كل حين واذكر  
في صلواتي منذ سمعت بامانك ومحبتك لربنا يسوع المسيح  
ولجميع الاطهار القديسين لتكون شركه ايمانك تقوى  
بالاعمال الصالحه وبما لكم من المعرفة بجميع الصالحات يسوع  
المسيح وان لنا السرور عظيم وغذاء كثيرا اذ بمحبتك استراح  
الاطهار ايها الاخ ولي من اجل هذه الفصله داله عظيمه  
بالمسيح وان اوصيك بالوصايا التي هي الحق فاما الحب  
فاني اطلب اليك فيه طلبا انا بولس الذي انا شيخ كما قد  
عرفت وانا الان ايضا اسير يسوع المسيح واشفع اليك في  
ابني الذي ولدته في اسري اناسيموس الذي قد كان لاصلي  
لك زمانا وهو الان نافع لي ولك جدا وقد وجهته اليك  
فاقبله كقبولك ولدائي وقد كنت اريد ان اسكه عندي  
ليخدمني عوضك في وثاق البشري فلم احب ان افعل  
شيئا دون مشورتك لئلا يكون احسانك كانه عن قهر  
بل بهواك وعساه من اجل هذا افترق منك حينئذ لكي  
تقبله موبق ليس كالعبد بل افضل من العبد واذ كان  
لي اخا حبيبا فبكم ضعف يكون لك ولا يجب عليه من  
حق

فيليمون

حق ملك الجسد وحق الايمان ربنا فان كنت لي شريكا  
فاقبله كأنك تفعل ذلك بي وان كان خسران شيئا او كان  
لك عليه دين فاحسب ذلك علي وهذا خطي كتبه بيدي  
انا بولس وانا اقضي عنه لئلا اقول لك انك بنفسك  
ايضا واجب لي بل يا اخي انا استرجع بك في سيدنا فارجني  
انت ايضا في المسيح وانما كتبت اليك بهذا لتتقربا عنك  
لي وانا اعلم انك تفعل اكثر مما اقول لك واعدد لي مع  
هذا منزلا فاني ارجو ان اذهب لكم بصلواتكم بقرينكم  
السلام ايا فوا المسبي معي بيسوع المسيح ومقرق واسطرخون  
وداما ولوقا المعنيون في نعمة ربنا يسوع المسيح مع ارواحكم  
يا اخوة امين

تكلت الرساله الى فيليمون وكان كتب بها من روميه وبعث بها  
مع اناسيموس والسبح لله دائما

الرسالة الرابعة عشرة الى العبرانيين

٥ بانواع كثيرة واشياء شتى كلم الله اباؤنا على اللسان الانبياء من  
قديم الدهر وفي هذه الايام الاخيرة كلمنا بابنه الذي  
جعله وارثا لكل وبه خلق العالمين وهو ضياء مجده  
وصورة ازلته وممسك الجميع بقوة كلمته وهو باقنومه تولد  
تظهر خطأ اباؤنا وحلس عن يمين العظمة في العلا وفاق  
الملائكة بكل هذا كما ان الاسم الذي ورث افضل من اسمائهم  
فن من الملائكة قال الله له قطع انت ابني وانا اليوم ولدتك  
وقال ايضا في اني اكون له ابا ويكون هو لي ابنا وعند  
دخول البكر الى العالم قال فلتسجد له جميع ملائكة الله  
انما قال في الملائكة هكنا انه خلق ملائكته ارواحا  
وخدمه نارا توقد وقال في الابن كرستك يا الله الى  
ابد الابد القضيبي المستقيم قضيب ملكك احببت البر  
وابغضت الاثم لذلك مسحك الله الهك بدهن الفرح  
افضل من اصحابك وقال ايضا انت يا رب منذ البدء وضعت  
اساس الارض والسماء خلقت يدك هن يزلن وانت  
باق وكلمها تبلى كالقميص وتطويهن كطي الرداء وهن  
يتبدلن وانت كما انت وسنوك لن تنقطع ولئن من الملائكة  
قال الله له قطع اجلس عن يميني حتى اضع اعداك تحت  
موطي قدميك ليس الملائكة جميعا ارواحا للخدمة  
يرسلون للخدمة من اجل الزمعيين لوراثة الحياة ولذلك  
نحن

نحن محقوقون ان نكون اشد ما كنا نحفظ بما سمعنا لئلا  
نسقط وان كانت الكلمة التي نطق بها على ايدي الملائكة  
ثبتت وتحققت وكل من سمعها وتعداها عوقب بالعدل فابن  
المفر لنا وابن المهرب ان تعاوننا بالامور التي هي حياتنا وهي  
التي بدأ ربنا فقطع بها وعهدا وتحققت عندنا من قبل  
الذين سمعوا منه اذ يشهد الله لهم وبحق اقوالهم  
بالايات والعيائب والقوى المختلفة المتفاوتة التي ظهرت على  
ايديهم باقسام روح القدس التي نالوها كشيئة وليس  
للملائكة اخضع الله العالم المزمع الذي فيه كلامنا ولكن  
كما شهد الكتاب وقال من هو الانسان الذي ذكرته وابن  
الانسان الذي تعاهدته نقصته قليلا من الملائكة  
وتوجته بالمجد والكرامة وسلطته على يدك ولخفضت  
تحت قدميه كل شيء فعني قوله اخضع له كل شيء انه لم يدع  
شيئا يخضع له واما الان فليس نرى الاشياء كلها الا وقد  
تعبدت له واما الذي اتضع قليلا من الملائكة فقد نرى  
انه يسوع من اجل الموت والمجد والشرف موضوعات  
على راسه وقد ذاق الموت بدل كل احد بنعمة الله وكان  
جسلا بذلك الذي بيده الكل والكل من قبله وقد ادخل  
في الجسد ابنا كثيرين ان يكمل راس حياتهم بالا لافان ذلك  
الذي قدس اولئك والذين قدسوا جميعا من واحد فلذلك  
لم يستحي من ان يسميهم اخوته قائلا اني ابشر باسمك اخوتي

وآمدحك وسط الجماعة وقال أيضاً: <sup>الغريانيين</sup> فيكون عليه متوكلاً:  
وقال أيضاً: ها أنا والبنون الذين أعطانيهم الله ولأن البنين  
أشتركوا في اللحم والدم أشترك هو أيضاً في هذه الأشياء  
ليبطل بموته والي سلطان الموت الذي هو الشيطان ويطلق  
أولئك الذين يخافون الموت استعبدوا في جميع حياتهم وخضعوا  
للعبودية وليس من الملائكة أخذ ما أخذ بل إنما أخذ من  
زرع أبراهيم. ولذلك يحق أن يتشبه بأخوته في كل شيء ليكون  
رحيماً ورئيس إخباري آموناً في ذات الله ويكون محصاً لخطايا  
الشعب لأنه بما قد ألم وأبلى يقدر على أن يعين الذين  
يبتلون. قالان يا أخوتي الطهرون الدعوون من السماء  
بالدعوة انظروا إلى هذا الرسول عظيم إخباري آموناً يسوع  
المسيح المؤمن الذي صنعه مثل موسى هو أيضاً على كل بيت  
ومجد هذا أفضل كثيراً من مجد موسى كما أن كرامة الذي  
يبني البيت أفضل من بناية فان لكل بيت إنساناً يبنيه  
والذي يبني الكل هو الله وإنما تؤمن موسى على البيت كله  
مثل العبد الأمين للشهادة على الأمور التي كانت مزموه  
تذكر على يديه وأما المسيح فمثل الابن على بيته وإنما بيته  
نحن معشر المؤمنين إن اعتصمنا به وتمسكنا بالله والافتخار  
ببرجانه إلى النشء لأن روح القدس قال اليوم إن أنتم  
سمعتوه فلا تقسوا قلوبكم لاسخاطه كما في الغضب وكوم  
التجربة في القفر حين جربني أباًوكم وامتنوني وعايينوا أعمالي  
أربعين

أربعين سنة سامت ذلك الجيل وقلت انهم شعب تائه قلوبهم  
فلم يعرفوا سبلي وكما أقسمت بغضبي انهم لا يدخلون راحتي  
فتحذروا يا أخوتي من أن يكون لأسيان مثل قلب قاس  
لا يؤمن وتتباعدون من الله التي ولكن طالوا نفوسكم جميع  
الأيام ما دام في الدنيا يوم يسمى يوماً لا تقسوا أسيان منكم  
بطغيان الخطية. قالان قد اختلطنا بالسبح إن نحن من  
البدء إلى العاقبة ثبتنا على هذا العهد الصادق كما قد قيل  
اليوم إن أنتم سمعتم صوته فلا تقسوا قلوبكم لاسخاطه فمن  
الذين سمعوه واسخطوه ليس جميع الذين خرجوا من مصر  
على يدي موسى ومن هم الذين تقبل عليهم أربعين سنة إلا  
أولئك الذين أخطأوا وسقطت عظامهم في البرية وعلى من  
أقسم لا يدخلوا راحة إلا على أولئك الذين لم يطعوه وقد  
نرى انهم لم يستطيعوا دخول الراحة لأنهم لم يؤمنوا فلنخف  
الآن عسى في ثبات العدة بدخول راحته يوجد منكم أحد  
متخلفاً عن الدخول فان نحن بشرنا أيضاً كما بشر أولئك  
ولكن لم تنفع أولئك الكلمة التي سمعوا لأنها لم تكن مترجمة  
بالإيمان من الذين سمعوها. فاما نحن فندخل الراحة  
لأننا آمنّا وكيف قال الآن كما أقسمت بغضبي انهم لا يدخلون  
راحتي وهما هي هذه الاعمال أعمال الله قد كانت منذ  
ابتداء العالم كما قال في السبت إن الله استراح في اليوم  
السابع من جميع أعماله وقال ها هنا انهم لا يدخلون راحتي



ومن اجل انه قد كان لهم سبيل الى ان يدخلوها بعض الناس  
ولم يدخلها اولئك الطوبى الذين بشروا بها لانهم لم يطيعوا  
صار يضع لذلك يوما اخر بعد زمان طويل كما كتب فوق ان  
داود قال اليوم انتم سمعتم صوته فلا تقسوا قلوبكم ولو  
ان يشوع ابن نون كان اراحهم لم يذكر بعد ذلك يوما اخر  
فقد بان الان ان الاسباب لشعب الله ثابت قائم ومن  
دخل الى راحته فقد استراح هو ايضا من اعماله كما استراح  
الله من اعماله فلنجهد الان في ان ندخل تلك الراحة لئلا  
نسقط مثل اولئك الذين لم يطيعوا لان كلمة الله حي  
وفاعله وهي احد من سيف ذي فمين تلي الى مفروق ما  
بين النفس والروح والعروق والدماغ والعظام وتحكم في  
ارى القلوب وفكرها وهمها وليس من الخلق خلق ينكث  
عنها بل كلها عالته مكشوفة امام عينيه وايه نجيب عن  
جميع اعمالنا . ومن اجل ان لنا رئيس احبار كبير يسوع المسيح  
ابن الله الذي صعد الى السماء قلنتسك بالايما ن به لانه  
ليس لنا رئيس احبار لا يستطيع ان يات مع ضعفنا بل هو  
مجرب في كل شئ مثلنا ما خلا الخطيه فقط فلنقترب الان  
بوجوه مسفرة الى كرسي نعمته لنظفر بالرحمة ونستفيد  
النعمة ليكون ذلك لنا عوناً في زمن الضيق لان كل عظيم  
احبار يقوم من الناس انما يقوم بدل الناس ومن اجلهم  
عند الله ليقترب القريبين والذي باج عن الخطايا ويقدر  
ان

ان يضع نفسه وياكم مع الضلال والتأمين الذين لا علم لهم  
من اجل انه لايس الضعف لذلك كان محققاً ان يكون كما  
يقرب عن الشعب كذلك يقرب عن نفسه لخطاياه وليس  
احد ينال الكرامة لنفسه الا من يدعوه الله كما دعاهرون  
هكذا المسيح ايضا لم مدح نفسه ليكون رئيس احبار ولكن  
مدحه الذي قال له انت ابني وانا اليوم ولدتك وكما يقول  
في موضع اخر انتك انت الخير الى الابد شبه ملكيزداق  
وحين كان لابس اللحم ايضا قد كان يقرب الطلب والتضرع  
بخوار شديد ودموع فانيضه لمن كان يستطيع ان يقبضه من  
الموت وسمع له واجيب . . . واذ هو ابن نبي قاته من الخوف  
والالام التي قاسى بعلم الطاعه وهكذا تم وكل وصار لجميع  
الذين يسمعون له ويطيعونه علة لحياتهم الابدية وسماه  
الله رئيس الاحبار شبه ملكيزداق . . . وان في ملكيزداق  
هذا الكلاما عظيماً وتفسيره صعب جداً لانكم قد صرتم  
ضعفاء في استماعكم وقد كنتم محقوقون ان تكونوا معلمين  
من اجل ان لكم زماناً منذ انتم في التعليم ولكنكم الان  
محتاجون الى ان تتعلموا اي الكتب الاولى هي مبتدا كلام  
الله وقد صرتم محتاجين الى الرضاع لا الى الطعام القوي  
وكل انسان طعامه اللبن فليس يعرف كلام البر لانه طفل  
بعد واما الطعام القوي لاهل التمام والحال لانهم مدرون  
وقد تدربت حواسهم بمعرفة الخير والشر من اجل ذلك

الغريانيين  
فلندع ابتداء كلام السمع ولنأت الى كماله اولعلمكم تريدون  
ان تضعوا اساساً اخر للتوبة من الاعمال الميتة والايمان بالله  
ومعرفة المعمودية ووضع اليد للرياسة والبعث من بين  
الاموات والتصديق بالدينونة الاليدية فان اذن السرب  
فسنعمل هذا لكن لايقدر الذين نالوا الصبغة مرة وذاقوا  
العطية التي اخذت من السماء وقبلوا نعمة روح القدس  
وتطعموا طيب كلمة الله الباراة وقوة العالم المزعم ان يعودوا  
في الخطية ليتجددوا للتوبة من ذي قبل ويصلبوا ابن الله  
ثانية ويهيئوه: لان الارض التي شربت الطر الذي نزل  
عليها مراراً كثيرة وانبتت عشباً موافقاً للذين من اجلهم  
حرثت وعملت تقبل البركة من الله وان هي انبتت عوسجاً  
وحسكاً فانها تصير مردولة وليست بعيدة من اللعنة بل  
عاقبتها العرق: وانا لنعرف منكم يا اخوه خصالاً جميلة  
مقربة من الحياة وان كنا نطقت بهذا فليس الله بجائر فيضيع  
اعمالكم وودكم الذي اظهرتموه باسمه بما سلف من خدمتم  
لللاطهار وما تستأنفون منها ونحن نحب ان يكون كل انسان  
منكم يظهر هذا الاجتهاد بعينه لئلا هذا الرجاء الى المنتهى  
والا تفقدوا ولا تترتابوا بل كونوا مقتدين بالولئك الذين  
بايمانهم وانا هم صاروا ورثة الوعد فان ابراهيم اذ وعده  
الله ولم يكن شيء اعظم منه يقسم به اقسم الله بنفسه وقال  
اني مباركك تباركاً ومكثوك تكثر: فصبر ابراهيم على رجائه  
وقبل

الغريانيين  
وقبل موعد ربه: واما يخلف الناس اذا حلفوا بمن هو اعظم  
منهم وكل مشاجرة تكون بينهم فانما يحق تمامها بالايمان  
ولذلك خاصه احب الله ان يزي ورثة الوعد ان وعده  
لا يخلف فوثقه بالايمان كي بامرين لا يختلفان ولا يتغيران  
ولا يمكن ان يخلف قول الله فيها تكون لنا نحن الذين  
لحنا اليه عزاء ثابتاً ونتمسك بالرجاء الذي وعدنا به  
الذي هو بمنزلة الرمي الذي يمسك نفوسنا لئلا نزل وندخل  
حتى نجاء وزجج الباب حيث سبق قد خل بدنا يسوع  
السم وصار جبراً دائماً شبه ملكيزداق: ومكث ذاق هذا  
هو ملك ساليم حبر الله العلي وهو الذي تلقى ابراهيم  
حين انصرف من محاربة الملوك فباركه ودعاه واليه  
ادى ابراهيم العشور عن جميع ما كان معه وتفسير اسمه  
ملك البروكيس اي ايضاً ملك ساليم الذي هو ملك السلاف  
ولم يذكر له اب ولا ام في سائر القبايل ولا بدء ايامه ولا  
منتهى حياته ولكن يشبه ابن الله الحي تدوم وتبقى هويته  
الى الابد: فانظروا ما اعظم قدر هذا ان ابراهيم رئيس  
الاباء ادى العشور والزكاة والذين كانوا يصيرون اقباطاً  
من بني لاوي كانت لهم فريضه في السنة ان ياخذوا من  
الشعب العشور الذين هم اخوتهم اذ كان يخرجهم هم ايضاً  
من صلب ابراهيم فاما هذا الذي لم يكتب في قبايلهم فانه  
اخذ العشور من ابراهيم وبارك على ذلك الذي نال الوعد

ودعاه وبلا شك ولا مبرية إن ذا النقص يقبل البركة من  
هو أفضل منه وها هنا إنما يأخذ العصور قوم يموتون فاما  
هناك فيأخذها الذي شهد به الكتاب أنه حي وكقول من  
عسى أن يقول أن أبرهم قد عشرين لداوي الذي كان  
يأخذ العصور قد أدنى العصور لانه كان في صلب أبرهم  
أبيه بعد حيث لقي ملكيزداق ولو كان الحال بتغير اللاويين  
التي بها جاءت الشريعة للشعب فما كانت الحاجة إذن إلى  
حبر آخر يقوم شبه ملكيزداق ولم يقل شبه هرون غير أنه  
لما كان التغيير في الحبرية كذلك كان التغيير في الشريعة  
والذي قيلت هذه الأشياء فيه إنما ولد من قبيلة أخرى  
لم يخدم منها الذبح أحد قط وهذا واضح بين أن ربنا اشرق  
من قبيلة يهوذا التي لم يصفها موسى بشيء من الحبرية وقد  
أزاد ذلك أيضاً ظهوراً بقوله أنه يقوم حبراً آخر شبه  
ملكيزداق الذي لا يقوم بسنة الوصايا الجسد به بل بقوة  
الحياة التي لازوال لها وقد يشهد عليه الكتاب أنك أنت  
الحبر الدائم شبه ملكيزداق . . . وأما كان التغيير في الوصية  
الأولى لضعفها وأنه لم تكن فيها منفعة ولم تكن شريعة  
التوراة شيئاً . . . قد دخل بدلهما رجاء هو أفضل منها به تنقرب  
إلى الله وحقق ذلك لنا بإيمان أقسم بهما وأولئك كانوا  
أحباراً بلا إيمان أقسم بهما فاما هذا فبإيمان أقسم بهما من  
جهة التنازل له أن الرب أقسم ولن يندم أنك أنت الحبر  
الطيم

الدائم إلى الأبد شبه ملكيزداق فكل هذه الفضيلة لهذا اليثاق  
الذي كان ضمه يسوع فكان أولئك أحباراً كثيرون إلا أنهم  
كانوا يموتون ولا يعمرون فاما هذا فلاجل أنه دائم إلى الأبد  
لا انقضاء لحبريته ويقدر أيضاً على أن يحيى إلى أبد الدهور  
الذين يتقربون إلى الله على يده لأنه حي في كل حين يشفع  
عنهم . . . ومثل هذا الحبر كان يحسن لنا ذكي طاهر بعيد  
عن الشر غير ذي دنس متبذ من الخطايا ومرتفع في علو  
السماوات ولست به حاجة في كل يوم كعقلاء الأجبار والكهنة  
الذي كان الرجل منهم يبدأ بتقريب الذبايح عن خطايا  
ثم عن الشعب لأن هذه خصله قد فعلها هذا مرة واحدة  
بتقريبه نفسه وسنة التوراة إنما كانت تقم الأجبار أناساً  
ضعفاء فاما كلمة القسم التي كانت بعد سنة التوراة فأنها  
أقامت لنا ابناً كاملاً دائماً إلى الأبد . . . ثم إن رئيس هذه الأشياء  
كلها هو عظيم أجبارنا الذي جلس عن يمين عرش العظمة  
في علو السماوات وصار خادماً بيت المقدس وقبة العق  
التي نصبها الله لا الإنسان . . . لأن كل رئيس أجبار يقام  
أنما يقوم ليتقرب القرايين والذبايح ولذلك كان يجب لهذا  
أن يكون له ما يقدمه ولو كان هذا مقيماً في الأرض إذن  
لم يكن حبراً لأنه قد كانت فيها أحبار تقرب القرايين  
على ما في الناموس أولئك الذين كانوا يخدمون أشباه  
ما في السماء وأظلتها وخيالاً لها كما قيل لموسى حين

كان ينصب القبة: ان انظر واعمل جميع ما امرت به على الشبه  
الذي ارىتم في الجبل: اما الان فان يسوع المسيح قد قبل  
خدمة في اذوم وانفع من تلك كما ان اليثاق الذي كان  
هو الوسيط فيه اعظم من تلك واعطيت عباد افضل من  
عباد تلك ولوان الاولى كانت بلا لوم لم يكن هذه الثانية  
موضع ولكنه بعد لم فيها ويقول ستات ايام يقول الرب  
اتم فيها واحل بيت اسرائيل وال يهوذا وصيه حديثه  
ولست كذلك الوصيه الاولى التي اعطيت اباهم في اليوم  
الذي اخذت بايديهم واخرجتهم من ارض مصر لانهم لم  
يقموا على وصيتي فتهاونت بهم انا ايضا يقول الرب فاما  
هذه الوصيه التي انا مؤتيها بيت ال اسرائيل بعد تلك الايام  
يقول الرب اجعل ناموسي في صدورهم وكتبته على افئدتهم  
واكون انا لهم الها ويكونون لي شعبا ولا يعلم احد حينئذ  
من كان من اهل مدينته ولا اخاه ايضا ويقول اعرف  
الرب لانهم جميعا يعرفونني من صغيرهم الى كبيرهم واحصهم  
من ذنوبهم ولا اعاد ايضا اذكر لهم خطاياهم: فنعني  
قوله وصيه حديثه اراد ان الاول قد عنت وخلقتم  
والذي عنت وشاخ فهو قريب من الفساد: فاما القبة  
الاولى فكان فيها وصايا النعمة وبيت قدس عالي  
والقبة الاولى التي امر بصنعها كان فيها مناره ومائدة  
وخبز الوجه وكانت تسمى بيت القدس وكانت القبة  
الداخله

الداخله من حجاب الباب الثاني تسمى قدس القدس وكان  
فيها اناء الطيب من ذهب وتابوت الوصايا مصغره بالذهب  
وكان فيه قسط ذهب كان فيه المن وعصا هرون التي  
كانت اورقت ولوحا الوصايا وكان فوقه كروبيما الجسد  
الظللان على الغفران وليس هذا وقتا نصف فيه واحدة  
واحدة وعلى ما اتفقت: فاما القبة الخارجه فان الاحبار  
كانوا يدخلونها في كل حين فيتمون خدمتهم فيها واما  
القبة الداخله فيها فاما كان يدخلها رئيس الاحبار وحده  
مرة في السنه بذلك الدم الذي كان يقر به عن نفسه  
وعن ذنوب الشعب وبهذا كان يخبر روح القدس ان  
سبل الاطهار بعد لم يظهر ما دام الزمان الذي كانت فيه  
القبة الاولى قائمه وكان هذا الشئ لذلك الزمان الذي  
كان يقرب فيه القرابين والذبايح التي لم تكن تقدر على  
ان تحل نية المقرب لها الا بالطعم والشرب فقط ولان الفصل  
التي انما هي وصايا جسدية وضعت الى زمان التقويم: فاما  
المسيح الذي جاء فكان عظم احبا والخيرات التي اناها  
وعكس الى القبة العظمه الكامله التي لم تصنعها ايدي  
البشر وليست من هذه الخلائق ولم يدخلها الجسد والعقول  
ولكنه دخل بدم نفسه بيت القدس مرة واحدة وظهر  
بالخلاص الابداني: فان كانت دماء الجسد والعقول وماد  
العجله قد كانت ترش على الدنسين فقطهرهم وتظهر



الغريانيين

اجسادهم فكم بالحري دم المسيح الذي بالروح الابدي قريب  
نفسه لله بلا عيب ينظف نياتنا من الاعمال البتة لخدم  
الله الحي ولهذا صار هو واسطاً للوصية الحديثه الذي بموته  
كانت النجاه للذين تعذوا الوصيه العتيقه حتى ينال الوعد  
من هؤلاء الذين دعوا للوراثة الابديه . . . وحيث ما كانت  
وصيه في تدل على موت الذي اوصى بها . . . وعن الميت  
وحده تقم بحقق ولا منفعة فيها ما دام الموصي بها حياً .  
ولذلك لم تحق الوصيه الاولى ايضاً بل ادم وذلك ان موسى  
حين امر جميع الشعب بكما في التوراه من الوصايا اخذ  
موسى دم عجله وجذاء وماء ووصوفاً احمر وزوفاً ورشه  
على الاسفار وعلى جميع الشعب وقال لهم هذا دم الموائف  
والوصايا التي امركم الله بها وعلى القبه وعلى جميع اداة  
الخدمه ايضاً رش من ذلك الدم لان الاشياء كلها انما  
كانت تطهر في شريعة التوراه بالدم ولم تكن هناك كفاره  
ولا مغفره الا بسفك دم وكان شئ لا بد منه ان تكون هذه  
الاشياء التي هي اشباه السماويات انما تطهر بهذه الاشياء  
من فاما السماويات فبذبايح هي افضل واعظم من تلك . . . ولم  
يدخل المسيح بيت قدس علمته الايدي البيت الذي عمل  
على شبه العف بل علا الى السماء ليترأى عنا قدام الله  
ولا يقرب نفسه مراراً كثيره كما كان يصنع رئيس الاحبار  
ويدخل كل سنه بيت القدس بدم ليس له ولولا ذلك كان  
حقيقاً

الغريانيين

سج

حقيقاً ان يات مراراً كثيرة منذ بدء العالم ولكنه الان في اخر  
الزمان قريب نفسه مرة واحدة بذبحه ليبطل الخطيه ويجا  
حتم على الناس ان يموتوا مرة واحدة ثم من بعد موته الذين  
والحساب وهكذا المسيح قريب نفسه مرة واحدة وباقنوسه  
غسل خطايانا الكثيرة وسيظهر المرة الثانيه بلا خطايا حياة  
الذين يترجونوه ويتوقعونه . . . لان الشريعة الاولى انما كان  
فيها مثال الخيرات الزمعة ليس انما كانت باعيا لها ولذلك  
حين كان يقرب في كل سنه تلك الذبايح التي هي باعيا لها  
لم تستطع قط ان تعمل اولئك الذين كانوا يقربونها ولو كانوا  
تكلموا بها عسى كانوا قد استراحوا من قراينهم لان نياتهم  
لم تكن تختل الى الخطايا التي قد تنظفوا منها مرة لكنهم كانوا  
يدكرون خطاياهم في كل سنه بتلك الذبايح ولن يستطيع  
دم الثيران والجذاء تطهر الخطايا لذلك قال عند دخوله  
الى العالم انك لم تسر بالذبايح والقراين ولكنك البستي  
جسداً ولم ترد المحرقات التامة بدل الخطايا حينئذ قلت  
ها انذا احيى لانه مكتوب علي في راس الكتاب اني اعمل بمرتك  
يا الله وقال قبل هذا انك لم ترض بالذبايح والقراين  
والحرقه التامة القريبه عن الخطايا تلك التي كانت تقرب  
على ما في التوراه ثم من بعد هذا قال ها انذا احيى لاعمل  
بمرتك يا الله فابطل هذا القول الثاني الاول ليثبت الثاني  
فبسترته هذه فقد سنا بقربان جسد يسوع المسيح الذي كان

العبرانيين

مرة واحدة وكل رئيس احبار كان يقوم ويخضع في كل يوم انما  
كان يقرب تلك الذبايح باعيانها التي لم تكن تستطيع قط ان  
تخلص الخطايا فاما هذا فانه قرب ذبيحة واحدة عن الخطايا  
ثم جلس عن يمين الله الى الابد وهو الان باق حتى توضع  
اعدائه موطئا تحت قدميه واكل الذين يتقدسون به يتراب  
ون واحد الى الابد. ويشهد لنا الروح القدس اذ قال ان  
هذه الوصية التي اتيم من بعد تلك الايام يقول الرب اجعل  
نا موسى في صدورهم واكتبه على افئدتهم ولا اذكر لهم خطاياهم  
ولا اثمهم وحيث يكون الان الغفران للذنوب فانه لا يحتاج  
الى قربان عن الخطايا. فلنا الان يا اخوتي وجوه مسفرة  
في دخولنا بيت القدس بدم يسوع المسيح وطريق الحياه  
التي احدث لنا الان بحجاب الباب الذي هو جسده ولنا  
خبر عظيم على بيت الله فلندن الان بقلب سليم صادق  
وبثقة ايماننا وقلوبنا مرشوشه نقيه طاهره من الخبث وقد  
غسلت اجسادنا بالاء الزكي ونعتصم باعتراف رجائنا ولا  
نصد عن ايماننا فان الذي وعدنا بحق صادق ولننظر  
بعضنا بعضا بالحرص على الود والاعمال الصالحه ولا ندع  
اجتماعنا كعادة طوائف من الناس بل ليطلب بعضكم من  
بعض ولا سيما اذ قد رايت ان ذلك اليوم قد دنا فانه ان  
اخطا انسان بهواه من بعد ان عرف الحق فلم يبق الا ان  
ذبيحه تقرب عن الخطايا بل انتظر دينونه مرهوبه وغيره  
النار

العبرانيين

سنة

النار التي تحرق الاعداء فان كان الذي تعدي شريعة توراة  
موسى اذا شهد عليه شاهدان او ثلثه قتل بلا رحمة فيكم  
اخرى تطنون ان سيكون العقاب الشديد بمن استخف  
بحث ابن الله وتجاوز امره وانزل دم ميثاقه انه نجس  
الذي به قدس مثل دم كل الناس وتعاون بروح النعمه وانا  
لعارفون بالذي قال ان لي النعمه وانا اجازي وقال ايضا  
ان الرب سيدين شعبه فاشد الان الخوف والوقوع في  
يدي الله التي. اذكروا الايام السالفه التي قبلتم فيها  
الصغره الطهره وصبرتم فيها على جهاد شديد من الوجل  
التواليه في التعيير والشتم فاذنكم صرتم مناظر للناس  
وشركتم مع ذلك اناسا قد صبروا على هذه الشدائد وجمعتم  
للاسرى المحسين وصبرتم على انتهاب اموالكم بفرح عظيم  
لانكم علمتم ان لكم مالا دائما باقيا في السماء يزداد ويتفاضل  
ولا يفنى فلا تنظروا ما لكم من اسفار الوجوه والداكنه  
فقد اعد لكم اجر عظيم وانما ينبغي لكم الصبر واياه تحتاجون  
تعملوا بمشيئة الله وتستحقوا حينئذ الذي وعدتم به لان  
الزمان قليل يسير جدا حتى ياتي ذلك الاق وكن يبطي  
والبار انما يحيا من ايمانه. وان هو صبر لم تحبه نفسي  
فاما نحن فلسنا اهلا للضجر الذي يصبر الى الصلحه بل انما  
نحن اهل الايمان الذي يفيدنا حياة نفوسنا. والايمان  
هو الايقان بالامور المرجوه كانا قد تمت بالفعل وظهور

ما لا يرى والدليل عليه وبذلك كانت الشهادة على المشايخ:  
 ٢٤ فبالإيمان نفهم أن الخلائق كلها اتقنت بكلمة الله وهذه  
 الأشياء الظاهرة المنظورة اليها كانت مما لم يكن وبالإيمان  
 قرب هابيل لله ذبيحة طيبة أفضل من ذبيحة قايين ومن  
 أجلها شهد له بأنه بار وشهد الله بقبوله قربانه ولذلك  
 من بعد موته تكلم أيضاً وبالإيمان رفع أخنوخ إلى الفردوس  
 ولم يذوق الموت ولا وجد على الأرض لتحويل الله إياه ومن  
 قبل أن يحوله مشهود له بأنه قد أَرْضَى الله وبالإيمان  
 لا يستطيع أحد أن يرضى الله وقد يجب على الذي يتقرب  
 إلى الله أن يؤمن بأنه لم يزل ويجزل الثواب للذين يطلبونه  
 وبالإيمان كان نوح حين كثر في الأشياء الخفية التي لم  
 تكن ترى خاف واتخذ سفينة الحياة أهل بيته الذي بها  
 ٢٥ اشجب العالم وصار وارث البر الذي بالإيمان: وبالإيمان  
 المدعو إبراهيم سمع وخرج إلى البلد الذي كان مزموماً أن  
 يرثه فظعن وهو لا يدري إلى أين يتوجه وبالإيمان كان  
 ساكناً في الأرض التي وعدها كما يسكن في الغربة ومنزل  
 في الخيم مع اسحق ويعقوب شريكي مبرات هذا الوعد  
 ٢٦ بعينه: لأنه كان يرجوا مدينة ذات أصل وأساس الله  
 ٢٧ بأنها وصانعها: وبالإيمان كانت سارا أيضاً وهي عاقرة  
 أو تبت القوة على قبول الزرع وولدت في غير وقت الولادة  
 من سينها لا يقانها بأن الذي وعدها صادق ولذلك  
 من

من واحد قد كان تعطل من الولد لكبر سنه ولد أناس  
 كثيرون مثل نجوم السماء وكالرمال الذي على شاطئ البحر  
 الذي لا يحصى وبالإيمان توفي هولاء كلهم ولم ينالوا ما  
 وعدها وبالإيمان ولكنهم رأوا من بعد وفروا به وأقروا بأنهم غرباء  
 وسكان في الأرض والذين يقولون هذا القول يخبرون  
 بأنهم إنما يريدون مدبتهم ولو كانوا يريدون المدينة التي  
 خرجوا عنها لقد كان عليهم سهلاً العود إليها فقد عرف  
 الآن أنهم كانوا يتوقفون إلى أفضل منها إلى تلك التي هي في  
 السماء ولهذا الأمر لم يأنف الله أن يسميهم وقد أعد لهم  
 المدينة التي تاقوا إليها: وبالإيمان قرب إبراهيم اسحق ولداً  
 في امتحانه وأصعد إلى المذبح ابنه الوحيد الذي أوثقه  
 بالوعد لأنه قيل له: إن باسحق يدعى لك زرع وأضر في  
 نفسه أن الله يقدر على أقامته من بين الأموات ولذلك  
 جعل له هذا الذكر الذي وهب له وبالإيمان بما كانت  
 مزموماً أن يكون بارك أسحق يعقوب وعيسوبنيه ودعا  
 لهم وبالإيمان حين حضر يعقوب الموت دعا لكل واحد  
 من أبنائه يوسف وسجد على رأس عصاه وبالإيمان كان  
 يوسف حين حضرة الوفاة ذكر خروج بني إسرائيل من  
 أرض مصر وأوصاهم بنقل عظامه معهم وبالإيمان كان  
 أبوا موسى أخفياه حين ولد ثلاثة أشهر لأنهم رأوا أن  
 الصبي وضي ولم يرهبا من وصية الملك وبالإيمان كان موسى

لما لحق بالرجال انكران ينسب الى ابنة فرعون ويسمى ولدًا لها واختار ان يكون في الضيق والجهد مع شعب الله ولا ينعم زمانا يسيرا بما يؤتمن وأضراب الاستغناء بمثل العار الذي احتمله السيد افضل من احتوا كنوز مصر وذخايرها وكان يتوقع حسن المجازاة ولم يهرب سخط فرعون وبالإيمان ترك أرض مصر ولم يخف غضب الملك وصبر حتى كآته كان يعاين الله الذي لا يرى . وبالإيمان اتخذ عبد الفصح ورشاش الدم لئلا يدنو من بني اسرائيل ذلك الذي كان يهلك الابكار وبالإيمان جاز بنو اسرائيل بحر سوف كما تسلك الأرض اليابسه وغرق فيه المصريون حين وطئوا وبالإيمان سقط سور مدينة اريحا حين أحذق به بنو اسرائيل سبعة ايام وبالإيمان را حاب الزانية لم تهلك مع اولئك الذين لم يطيعوا وأخفت الجاسوسين عندها وسلماء ما ذا اقول ايضا وزممي قصير عن ان اتكلم في امر جديعون وباراق وفي شمشون ويفتاح وفي داود وشموش وحال سائر الانبياء الذين بالإيمان قصروا الملوك وعلموا السبر وقبلوا الواعيد وسدوا افواه الاسد الضارية وأخذوا قوة النار ونجوا من حد السيف وتقوا في الضعف وكانوا ابطالا أقوياء في الحرب وهزموا عساكر الغوياء وردوا على النساء ولادهن بالبعث من الموت وآخرون ماتوا بالعذاب ولم يرغبوا في النجاة لتكون لهم بذلك قيامه فاضلة وآخرون

وآخرون صلوا بالهزوء والضرب وآخرون أسلموا للأسر والخس وآخرون رجوا وآخرون نشروا بالنشاز وآخرون ماتوا بحدة السيف وآخرون ساحوا وجالوا لاسي جلود الغلمان والعزى فقراء مضيقين بيهوديين هولاء الذين لم يكن العالم يستحقهم وكانوا كالتائبين في البريه وفي الجبال والمغائر وفي شقوق الأرض وهولاء كلهم الذين ثبتت لهم الشهادة بآياتهم لم ينالوا الوعد لان الله قدم النظر في منفعتنا نحن لئلا يحلوا دونا . ولذلك نحن وبنا ايضا الذين لنا هولاء الشهود جميعا المحذون بنا كالسحاب فلنلقر عنا كل ثقل والخطيه ايضا التي هي مستعده لنا في كل حين ولنسع بالصبر في الجهاد الموضوع لنا وننظر الى يسوع المسيح الذي هو رئيس ايماننا ومخلبه اذا احتمل الصلب بذل ما كان امامه من السرور واحتذب العار وجلس عن يمين عرش الله فانظروا الان كم احتمل من الخطاه اولئك الذين هم كانوا اضدادا لنفوسهم كيلا يتخروا ولا تخور نفوسكم فانكم لم تبلغوا بذل الدم بعد في مجاهده الخطيه وقد اشبهتم التعليم الذي قاله لكم كما يقال للبسين ايها الابن لا تغفل عن ادب الرب ولا تضعف نفسك متى ما قومك فان من يحبه الرب يؤدبه ويعزز الانبياء الذين يرتضيهم فاصبروا الان على التأديب فان الله انما يصنع بكم كما يصنع بالبيين فاي ابن لا يؤدبه ابوه فان انتم لم



العبرانيين

تكونوا مودعين بالادب الذي يؤدب به كل احد صرتم غرباء لا  
ابناء وان كان اباؤنا الجسديون كانوا يودبوننا فستحيي منكم  
فلم بالحري ايضا يحف علينا ان نخضع لابي الارواح ونحيا  
فان اولئك الاباء لزم من يسير كانوا يودبوننا كما يشاءون  
واما تاديب الله ايانا لصلاحنا حتى نشترك في الطهارة  
وكل تاديب فلو قته وحبته ليس يظن المودب ان ذلك لنا  
سره بل لنا بسوة لكن في العاقبة يكسب الذين ادبوا ثمار  
الخير والبر. فن اجل ذلك فشدوا ايديكم الوجهه وركبكم  
الرفقة واتخذوا لاقدامكم سبيلا مستقيما لئلا يتعب  
العضو الزم من بل يبرى ويكح واسعوا في اثر الصلح مع جميع  
الناس وفي طلب الطهارة التي لا يعاين احد ربنا دوسا  
دنا كونوا متحفظين متيقظين من ان يوجد فيكم احد ناقصا  
من نعمة الله. اولعل اصل الملامه يخرج فرعا فيؤذيكم ويشتد  
به بشركيين. اولعله يوجد فيكم زايغ لان محبين مثل عيسو  
الذي باع بكريته باكلة واحدة وقد علمت انه من بعد  
ذلك ايضا احب ان ينال البركة من ابيه فوذي ولم يجد  
موضعاً للتوبة حين طلبها بالكاء. لانكم لم تاتوا الى  
نار محسوسة مضطرمه وضباب وظلمة دامسة وعاصف  
وصوت ابواق وصوت الكلام ذلك الذي سمعه اولئك واستغفوا  
من ان يكلموا به ايضا لانهم لم يكونوا يستطيعون الصبر على  
ما امروا به حتى ان دنت بهم ايضا من الجبل ترحم وكل  
ذلك

العبرانيين

ذلك من اجل ذلك النظر الهيب. لان موسى قال: اني  
خائف فزع. فاما انتم فقد اقتربتم من جبل صهيون ومن  
مدينة الله الحي اورشليم السماوية والى ربوات الملائكة ومن  
بيعة الايكار المكتوبين في السماء ومن الله ديان الجمع ومن  
ارواح الابوار الذين كلوا ومن يسوع وسيط العهد الجديد  
ومن رشاش دمه الناطق افضل من دم هابيل. فاحذروا دنا  
ان تستغفوا من الشك من السماء فان كان اولئك يستطيعوا  
الحرب على الارض لما استغفوا من المتكلم فكم بالحري نحن  
الذين يصعدون وجوههم عن الذي جاء من السموات  
ذلك الذي زلزل الارض صوته ذلك الزمان وقد اوعده  
الان وقال اني مرارها ايضا مرة اخرى وليس الارض فقط  
بل والسماء ايضا. وقوله هذا ايضا مرة اخرى يدل على  
تغيير الذين يزولون ويتغيرون لانهم مخلوقون كي يكون  
الذين لا يتزلزلون ثابتين. فلانا قد صدقنا بملكوت  
لا تتزلزل ولا تزول فلنتمسك الان بالنعمة التي بها نخدم  
الله ونرضيه بالحيا. والنوف لان العنا نار اكلة. وليتوفكم  
حب الاخوه ولا تنسوا محبة الغرباء فان بهذه الخلة استاهل  
اناس ان يضيفوا الملائكة وهم لا يشعرون. اذكروا الاسرى  
الحسين كانوا معكم ما سورتون اذكروا الضيقين كانوا  
للعسد لاسوتك الترويح كرم في كل شيء ومضجع اهله نقي  
فاما الزناه والفجاء فان الله يعاقبهم. ولا تكون قلوبكم دنا

العبرانيين  
 تحب جمع المال ولكن ليقنعكم ما كان لكم لان الرب قال لست  
 ادعك ولا اخليك عن يدي ولنا ان نقول بالثقة الرب  
 هـ عوبن فلن اخاف ماذا يصنع بي الانسان : كونوا ذاكرين  
 لمدبركم الذين كلوكم بكلام الله واتبعوا على سيرتهم واقتدوا  
 هـ بايمانهم : فان يسوع المسيح هو هو امس واليوم والى الابد  
 واياكم ان تتبعوا التعاليم الغريبة الخالفة وانه يحسن ان  
 نفوي قلوبنا بالنعمة لا بالاطعمة لانه لم ينتفع اولئك بالاطعمة  
 هـ التي سعوا فيها : ولنا مذهب خاصي لا يعمل لاولئك الذين  
 يخدمون في قبة الزمان ان ياكلوا منة فاما الحيوان التي  
 كان رئيس الاحبار يدخل يد ما لها بيت القدس عن الخطايا  
 فاما كانت لحومها تحرق بالنار خارجا عن المحلة ولذلك  
 يسوع ايضا لما اراد تطهير شعبه بدمه اثم خارجا عن المدينة  
 فالتحق نحن ايضا اليه خارجا من المعسكر حاملين لعارة  
 لانه ليس لنا هاهنا مدينه تبقى بل انما نرجو الملكوت  
 المزمعه وعلى يده فلنرفع ذبايح الجسد في كل حين الى الله  
 التي هي ثمار شفاهنا الشالوه لاسمه ولا تنسوا رحمة السالكين  
 هـ وشركتهم فاما يرضى الله بهذه الذبايح : اطيعوا مدبركم  
 واسمعوا لهم فانهم يسهرون دون نفوسكم كالحراسيين عنكم  
 لكي يفعلوا هذا بالسور لا بالفض لان هذا خير لكم صلوا  
 علينا ونحن واثقون بان لنا نية صادقة لانا نحب ان  
 نكون نحسن السيرة في كل شيء واكثر ما اسالكم ان تفعلوا  
 هذا

العبرانيين  
 هذا لارد عليكم عاجلا وآله السلام الذي اصعد من بين  
 الاموات الراعي العظيم لرعيته بدم الميثاق الابدي الذي هو  
 يسوع المسيح ربنا هو يحكم بكل عمل صالح لتعملوا بمشيئة وهو  
 يفعل بنا ما يحسن عنده بيسوع المسيح الذي له المجد الى  
 دهر الذاهرين امين : وانا اسالكم يا اخوتي ان تصبروا  
 هـ نفوسكم على كلام التعزية فاني قد اقتصرت فيما كتبت به  
 اليكم واعلموا ان اخانا طيموثاوس قد فصل من عندنا الى  
 ما قبلكم وان انصرف سريعا فسادكم معه اقروا السلام على  
 جميع مدبركم وعلى الاطهار كلهم كل من بايطاليا يقربكم  
 السلام والنعمة مع جميعكم امين :

: كملت الرسالة الى العبرانيين وهي كمال :  
 : رسائله وكان كتب بها من ايطاليه وبعث :  
 : بها مع طيموثاوس والسبح والمجد والعز :  
 : لله دائما ابدا امين :

بسم الاب والابن والروح القدس اله واحد  
هذا ما وجد في نسخة رسائل يروم من الليطن الرومي  
مخط مغربي تاريخه حادي عشر بوس دلا في لولد السيد  
المسيح الى العربي تلور رسالة قولاسايس هذه الرسالة  
للغوري الى اهل لودوجيه

د من بولس لارسول الناس ولامن انسان بل رسول يسوع  
المسيح الى الاخوه الذين بلودوجيه الامتنان لكم والسلام من  
الله ابينا والرب يسوع المسيح اوذي العامد للمسيح في جميع  
صلواتي انكم ثابتون فيه وصابرون عليه منتظرين الموعد  
في يوم الحكم ولم يزيلكم خطي بعض ناس وهدر القائلين  
بالباطل عن حق الانجيل الذي اشرعه والان يجعل  
لي كل من كان مني ان يبلغوا الى زكاه حق الانجيل  
خادمين وعاملين للخير وخير اعمال السلامه الدائمة  
والان صارت كبولي جهازا التي القاها عن المسيح التي  
افرح فيها واستبشرو هذا هو في السلامه الباقيه ان  
ذلك البكاء هو بصلواتكم بمواهب روح القدس اما في  
الحياه واما في المات فلي حق الحياه في المسيح والموت  
سروري في ذلك سيفعل فيكم برحمته ان يكون لكم تلك  
الحبه وتكونون متفقين وبعد هذا يا احباي فكاذي  
سمعتوه مني فالتموه كذلك ضابطين له واعلم انه  
لرحمة الله يكون لكم الحياه في الابد فان الله هو الذي  
يعمل

٥٥

يعمل فيكم وافعلوا بلا تردد من تفكير كل ما تفعلونه والذي  
هو جيبالي فبان تستبشروا في المسيح فرحين وحاذروا  
الناس المستخين في الارياح كانت مسائلكم جهازا عند  
الله واضحه فكونوا ثابتين شجعان في معنى المسيح وتعموا  
بافاعل كل ما كان من الكاملات والصدقات والتطاهرات  
والراضيات والمعدلات والخيرات ووعوا في قلوبكم كلما  
سمعتوه وتقبلتموه ويكون السلام فيكم والحلم والصلح  
يسلمون عليكم القديسون امتنان ربنا يسوع المسيح  
مع ارواحكم واقروا اهل قلوبيه هذه الرسالة نعمه ربنا  
يسوع المسيح مع جميعكم امين

تمت رسالة لودوجيه بسلام من الرب امين

الفتا يقولون الرسائل السبع للاباء الحواريين الاطهار  
رسالة يعقوب اخي الرب صلواته تحفظنا امين  
من يعقوب عبد الله والرب يسوع المسيح الى القبايل الاثني  
عشر المبثوثه في الامم السلام معكم ايها الاخوه كونوا على  
غايه من السرور اذا ما وقعتم في التجارب والبلوى فقد علمتم  
ان محبتكم في الايمان تلبسكم الصبر وليكن للبصير عمل تام  
لتكونوا كاملين اصحاء ولا تكونوا ناقصين في امر من الامور  
فان كان احدكم ناقصا في حكمة فليسال الله الذي يعطي  
كل احد من سعته بغير امتنان فانه يعطي ولكن مسئلة  
اياه بايمان من غير تشكك في شيء فان الذي يساله وهو  
متشكك يشبه امواج البحر التي تزعجها الرياح فلا يظن  
ذلك الانسان انه يصيب شيئا من عند الرب لان الرجل  
اذا كان ذارابين فهو مضطرب في جميع طرقه . وليفتخر  
الاخ المسكين برفعته والغني بانضاعه لانه كزهو العشب  
كذلك يمضي لان الشمس اذا اشرقت بجوارحها يبسر العشب  
ويشتر زهره وينفسد جمال منظرة كذلك يذبل الغني ويحترق  
في جميع تصرفه . طوبى للرجل الذي يصبر للبلوى لانه اذا  
صار صبوراً على البلوى ياخذ تاج الحياة الذي وعده الرب  
محبيه . فلا يقولن احد اذا ابتلى ان الله ابلاي لان  
الله لا يمتحن احدا بالسينات ولا يبتليه بل كل انسان  
انما يبتلي شهوته ويجذب اليها ويجزوا اذا حبلت الشهوة  
تجت

يعقوب  
تجت الخطية والخطية اذا حملت نسلت الموت . فلا تطفوا  
ايها الاحياء لان كل عطية صالحة وكل موهبة تامة فانما  
تسقط من فوق من عند اب النور ذلك الذي ليس عنده  
اختلاف ولا ضلال الاعوجاج هو شاء فولدنا بكلمة الحق  
لتكون ابداً لخلاصنا . فكونوا ايها الاخوه الاحياء كل واحد  
منكم مسرعاً الى الاستماع متباطئاً عن الكلام والغضب  
لان غضب الرجل لا يجلب تقوى الله . فمن اجل هذا  
ارفعوا عنكم كل دنس وكثرة الشر واقبلوا بالذعة الكلمة  
العروسة في طبا عينا القادرة على خلاص انفسنا . كونوا  
فعله للناموس ولا تكونوا مستعجيه فقط فتطفوا نفوسكم  
ان من يسمع الكلمة ولا يعمل بها يشبه الرجل الناظر وجهه  
في مرآة لانه يتامله ويمضي ومن ساعته ينسى العهد  
التي هو يشبهها والذي قد نظر الى ناموس الحرية الكامل  
وتثبت فيه فليس يكون استماع هذا استماع من يتسنى بل  
من يعمل بالناموس ويكون مغبوطاً في اعماله . ومن ظن  
انه يخدم الله ولا يعلم لسانه لكن بضله قلبه فخدمته  
باطله . فاما الخدمة الزكية الطاهرة عند الله الاب فهي  
هذه ان تتعاهدوا الانتم والارامل في ضيقكم وتحفظوا  
نفوسكم من دنس العالم . ايها الاخوة لاتسرعوا المحاباة  
والنفاق في الايمان بمجد بينا يسوع المسيح لانه اذا ما  
دخل الى مجمعكم رجل في اصبعة خاتم ذهب وعليه ثياب



بهيته ودخل رجل اخر مسكين في ثياب وسخة فنظرتم الى  
اللابس الثياب البهيته وقتلتم له اجلس انت في هذا الموضع  
الحسن وقتلتم للمسكين قف جانبا واجلس هناك حيث  
موضع ارجلنا. اليس قد حاييتكم في نفوسكم وقضيت بالنيات  
الخبثه. اسمعوا يا اخوتي واجتباي اليس الله اما انتخب  
مساكين العالم الاغنياء بالايمن الورثه للملكوت التي  
وعدها بمحبته. اما انتم فحقتم المساكين اوليس الاغنياء  
يقهر ونكم ويسوقونكم الى مواقف القضاء ويفترون على الاسم  
الصالح الذي قد اسميت به ان كنتم تستمتون الناموس  
بحسب ما قيل في الكتاب حب صاحبك كحبك نفسك فقم  
ما تفعلون فاما ان اخذتم بالوجه فاما تكسبون خطيه  
وتوتجون من الناموس كالحالفين له لان من حفظ  
وصايا الناموس كلها ويسقط في شيء واحد فهو يصير بالكل  
مذنا لان الذي قال لا تزني هو الذي قال ايضا لا تقتل  
فان انت لم تزني لكنك قتلت فقد عصيت وخالفت الناموس  
هكذا تكلموا وهكذا فافعلوا لتدانوا بنا موس العتق لاني  
دينونه من لم يستعمل الرحمه تكون بغير رحمه ما اعظم غر  
الرحمه في الدينونه. ما المنفعه ايها الاخوه ان قال احد  
ان له ايمانا وليس له عمل اتري الايمان يستطيع ان يخلصه  
اريت ان كان احد اخوتنا عريان وليس له قوت يوم فقال  
له احدثك انطلق بسلام واستد فر وكل واشبع ولم يعطه  
حاجه

٢٥  
حاجه جسده ما ذا ينتفع به هكذا الايمان ان لم تكن له اعمال  
فانه ميت وحده. ان قال لك قائل انت لك ايمان وانما الى  
اعمال فاربي ايمانك بغير اعمال اما انا فمن اعالي اريك ايمان  
انت تؤمن ان الله واحد نعم ما تفعل والشياطين ايضا  
تؤمن بذلك وترتعد ان اردت ايها الانسان البطال ان  
تعلم ان الايمان بغير اعمال ميت فانظر الى ابرهم ايسا  
اليس من اعماله صار بارا حين اصعد ابنه اسحق على الذبح  
الا ترى الايمان اعانه على الايمان وبالاعمال كل ايمانه  
وتم الكتاب الذي قال امن ابرهم وحسب له ذلك بارا  
ودعي خليل الله. اما ترون الان ان بالاعمال يصير  
الانسان بارا لا بالايمان وحده هكذا ايضا راحاب الزانيه  
صارت بارا لما قبلت الجاسوسين واخرجتهما في  
طريق اخر وكما ان الجسد بغير روح هو ميت كذلك  
الايمان بغير اعمال هو ايضا ميت. لا يكون فيكم معلمون  
كثيرا ايها الاخوه واعلموا انكم تستوجبون اعظم دينونه لانا  
كلنا نذنب ذنوبا كثيره وكل من لا يذنب في كلامه فهو الرجل  
الفاضل وذلك يستطيع ان يلم جسده كله وكما انا نضع  
اللم في افواه الخيل كما تنقاد لنا فقطاد جيم احسا دها  
ونصرف السفن العظام اذا استاقها الرياح الضعيفه بالسكان  
الصغير الى حيث يكون مراد صاحبها كذلك اللسان ايضا  
فانه عضو صغير وهو ياتي بالعظام وكما ان النار القليله

تخرق شعاري كثيرة كذلك اللسان هو نار وزينة الفم  
 ١٤ ان اللسان منصوب في اعضائنا وهو يعيب جميع اجسادنا  
 ١٥ ويحرق بكرة ميلادنا ويحترق هو ايضا بالنار فان كل طباع  
 السباع والطير وما دب في البحر والبر يذل لطبيعة البشر  
 فاما اللسان فلا يستطيع احدا من البشر ان يذله لانه شر  
 لا يطاق وهو مملوء صد ومليئ من الموت به نسج الله الاب  
 وبه نسب البشر الذين خلقهم الله على شبهة من الف الواحد  
 ٢٠ تخرج البركة واللعنة فليس ينبغي ايها الاخوة ان تكون  
 هذه الامور هكذا العل العين الواحد تنبع ماء عذبا ومالحا  
 ٢١ ام لعل شجرة التين تستطيع ايها الاخوة ان تثمر زيتونا او  
 الكرمه تبتا كذلك لا يمكن ان يجعل الماء المالح عذبا انكم  
 ٢٢ رجل حكم محب فيكم فليربي اعماله من حسن تصرفه  
 بتودة الحكمة فان كانت فيكم غيره مرة وكان في قلوبكم  
 شقاق فلا تفقدوا ولا تكذبوا على الحق لانه ليست هذه  
 الحكمة نازلة من فوق لكنها ارضيه نفسانية شيطانية حيث  
 يكون الحسد والشقاق هناك تكون المخالفات وكل المردى  
 ٢٣ فاما الحكمة الاولى التي من العلو فانها ذكية سلمية متفعه  
 مطبوعه مملوءه غارا صالحة وليست مخالفة ولا محابية فاما  
 ٢٤ ثمرة البر فانها تزرع في السلام لصا في السلام من اين  
 تأتي الخروب ومن اين تجي الخصومات ليس من شهواتكم  
 التي تقا تل في اعضائكم ليس تريدون السلام فلذلك ليس لكم  
 لكنكم

٥٥ يعقوب  
 لكنكم تقتلون وتحسدون ولذلك ليس تستطيعون ان تبنوا  
 تختصمون وتقتلون ولا شيء لكم ومن اجل انكم ليس تسألون  
 ١٠ الان تسألون ولا تأخذون لانكم بسما تسألون ان  
 تنعموا بشهواتكم ايها الغيار والفواجر اما تعلمون ان محبة  
 هذا العالم هي عدوة الله وكل من احب ان يكون خليلا  
 لهذا العالم فانه يكون عدو الله العلمكم تحسدون ان ما  
 قاله الكتاب باطل بان الروح الذي فيكم يشتهي الحسد  
 لكن نعمة عظيمة يعطيها ربنا فمن اجل هذا يقول ان  
 ١٢ الله يصع المستكبرين ويعطي نعمة للواضعين اطيعوا  
 ١٣ الله وقاوموا ابليس فانه يهرب منكم اقتربوا من الله  
 يقترب الله منكم طهروا ايديكم ايها الخطاه وذكروا قلوبكم  
 ١٤ يا ذوي القلوب تلهفوا ونوحوا وابكوا لان ضحككم يستحيل  
 نوحا وفرحكم حزنا تواضعوا قدام الله وهو يرفعكم  
 ١٥ لا تكذبوا ايها الاخوة بعضكم على بعض الذي يكذب على  
 صاحبه او يدين اخاه فانه يكذب على الناموس وبداينة  
 ١٦ فان كنت تدان الناموس فلست عاملا به بل بدائنة  
 ان ناصب الناموس واحد وهو القاضي الذي يقدر ان  
 ١٧ يخلص ويقدر ان يهلك فانت من انت حتى تدبر  
 صاحبك قل للذين يقولون نحن اليوم او غدا نمضي  
 ١٨ الى مدينة فلانة فنقيم بها سنة واحدة ونهجر ونخرج وهم  
 لا يعرفون ما ذا يكون في غدا اما ترون حياتنا انها



رسالة بطرس رأس الرسل الاولى

د من بطرس رسول يسوع المسيح الى المتجنين الغريبة التفرقين  
في بنطس وغلاطيا وقبادوقيا واسيا والباثانية الذين انتخبوا  
بمقدمة معرفة الله الاب وتقدس الروح الطاعة والنعم  
بدم يسوع المسيح: النعمة والسلام يكثران لكم: يتبارك  
الله ابورينا يسوع المسيح الذي بكثرة رحمته ولدنا انفا لرحمة  
الحياة بقيامه ربنا يسوع المسيح من بين الاموات للبراث  
الذي لا يفسد ولا يتبدل ولا يذبل: المحفوظ في السموات  
لكم ايها الذين بقوة الله وبالايمان محفوظين للخلاص الموعود  
ليظهر في اخر الزمان وتفرحون الى الابد: مع انه ينبغي لكم  
ان تحزنوا قليلا في هذا الزمان بالبلوى الكثيرة لتكون تجربتكم  
في الايمان افضل كثيرا من الذهب الخالص المحرب بالنار فتجربوا  
اهلا للنساء والحد والكرامة عند ظهور يسوع المسيح: ذلك  
الذي احببتموه من غير ان تروه وحي الان ما رايتموه  
ولكنكم تؤمنون به وتفرحون الفرح السيم الذي لا يوصف وتقبلون  
بكال ايمانكم خلاصا لنفوسكم: ذلك الخلاص الذي لمسته  
الانبياء وفحصوا عنه لما تنبوا بالنعمة التي تكون فيكم وجعلوا  
يبحثون عن الوقت والزمان الذي وعدوا فيه بروح المسيح  
فقد مو الشهادة على الام السيم وعلى التكرامات التي تكون  
بعد ذلك ولقد تبين لهم انهم لم يبشروكم بهذه الاشياء التي  
خبرتكم بها الان هؤلاء الذين يبشروكم بروح القدس الذي  
ارسل

بطرس الاولى

١٥٥

ارسل من السماء الاشياء التي تشبه الملائكة ان تتطلع  
عليها: ومن اجل هذا فاربطوا ظهور اهو انكم واستيقظوا  
بالحال وتوكلوا على النعمة التي تاتيكم بظهور يسوع المسيح  
كالانبياء الطيعين: ولا تشبهوا ما كنتم تشبهونه اوليا لجهنم  
ولكن كما ان الذي دعاكم طاهر كونوا انتم ايضا اطهارا في  
كل تصرفكم لانه مكتوب كونوا اطهارا لاني طاهر: وان  
انتم دعوتكم لكم ابا ذلك الذي يقضي بغير محاباه على  
كل احد بحسب عمله فليكن تصرفكم في زمان غربتكم  
بالخافة اذ قد علمتم انه لا با لفضه ولا بالذهب الفاسد  
استقذتم من تصرفكم الباطل الذي قبلتموه عن ابا انكم  
لكن بالدم الكريم دم المسيح ذاك الذي مثل الخروف الذي  
لا عيب فيه ولا دنس اعد لهذا الامر قبل كون العالم وظهر  
في اخر الزمان من اجلكم انتم الذين امنتم على يديه  
بالله الذي اقامه من بين الاموات واعطاه المجد ليكون  
رجاؤكم وايمانكم بالله: ذكروا نفوسكم بطاعة الحق  
وبالايمان حتى بعضهم بعضا محبة اخوة من غير محاباه  
بقلب صادق كانه ناس ولدوا انفا لامن زرع يفسد لكن  
ما لا يفسد بكلمة الله التي الباقية الى الابد: لان  
كل بشر كالعشب وكل بهجة البشر كالزهرة والعشب يبس  
وزهرته تسقط فاما كلمة الله فتبقى الى الابد: وهذه  
هي الكلمة التي بشرتم بها فارفضوا الان عنكم كل سوء وكل



غدر وكل محاباة وكل حسد وكل خيماة وكونوا كالصبيان الولود  
 واشتهوا اللبن الناطق الذي لا دغل فيه لتتشوا فيه الخلاص  
 ١٦ فقد ذقتم ان الرب صالح واليه مصيركم وهو الحجر الكريم عند الله  
 وانتم ايضا فاشبثوا كالحجارة الروحانية وكونوا هيكلا روحانيا  
 للكهنوت الطاهر لتقربوا قرايين روحانية متقبله عند الله  
 ١٧ على يدي يسوع المسيح. لانه قد قيل في الكتاب اني واضع في  
 صهيون حجرا في راس الزاوية متجنا مكرما ومن يومن به  
 لا يخزي. فهو لكم ايها المؤمنون كرامه. واما الذين لا يؤمنون  
 فهو الحجر الذي رذله السناؤون فصار في راس الزاوية وهو حجر  
 العثرة وصخرة الشك التي يعثر بها الذين لا يطيعون الكلمة  
 ١٨ التي نصبوا لها. فاما انتم فانكم انساء مختارون وهيكل الملك  
 واثمه مطهرة وشعب مقتني كما تختبروا بفضائل ذلك الذي  
 دعاكم من الظلمة الى نوره العجيب اذ كنتم فيما تقدم لستم شعبا  
 واما الان فانتم شعب الله وكنتم قديما غير مرحومين فاما  
 الان فقد رحمتكم. ايها الاحباء انا اسألكم كالغريب والضيف  
 ان تستبعدوا من الشهوات الجسدانية اللواتي تقا تلين نفوسكم  
 وليكن نصركم بين الشعوب حسنا لكي اذا تكلموا عليكم مثل  
 الاشرار وينظرون الى اعمالكم الصالحة يسبحون الله في يوم  
 ١٩ الفصح. واخضعوا لرب خلافتكم البشر من اجل ربنا اما الملك  
 فمن اجل سلطانته واما القضاء فمن اجل انهم ترسلون من  
 قبله نعمة للذين يعملون الشريعة للذين يعملون  
 الصالحات

الصالحات لان سريرة الله ان تسدوا باعمالكم الصالحة افواه  
 القوم الجهلة الذين لا يعرفون الله مثل الاحرار لاشمل الذين  
 قد غشوا بشريهم حريتهم. بل اكرموا مثل عبد الله واحذروا  
 ٢٠ اما الاخوة فودوهم واما الله فخافوه واما الملك فاكموه  
 وليكن العبيد خضعا لاربائهم بكل مخافة لا الصالحين  
 المترفين بل فقط بل والفظظة الغلاظة فان نعمة الله لهؤلاء  
 الذين من اجل هوانهم الصالح يحتملون الشقات التي تصيبهم  
 ظلما فان كان انما تصيبكم الشقة من اجل خطاياكم فتصبرون  
 فاي حمد لكم لكن اذا صنعتهم الحسنات وشقت عليكم وصبرتم  
 حينئذ تتوفرون عليكم النعمة من الله فانكم لهذا دعيتكم  
 والسلم هو ايضا قد مات بدلنا وابق لنا ماثلا لكي تتبعوا اثره  
 ٢١ خطاة ذلك الذي لم يات خطيه ولم يوجد في قبه غدر  
 ذلك الذي كان يسب ولا يستأصيب قلم يشهد بالفض  
 لكنه دفع القضاء الى الذي يقضي بالعدل هو رفع عنا  
 خطايانا بحسده على الصليب كما غيبا بالبراذن كما قد متنا  
 بالخطية. ذلك الذي بحراياته شقيفة لانكم كنتم ضالين  
 ٢٢ كالغنم فرجعت الان الى الراعي المتعاهد لنفوسكم. وهكذا  
 انتن ايها النساء فاخضعن لارواجنكم ليكون الذين لم  
 يطيعوا الكلمة من اجل حسن تقليب النساء برحمة بغير  
 كلام اذا ابصروا ذكاء قلوبكم وتقبلن بالخافة والوقفة  
 فلتكن زينتن هكذا ليس بالزينه البائنه بذا وبالشعر

وحلى الذهب ولباس الثياب الفاخرة بل يتزين بزينة الانسان  
الزينة الغفيرة التي تكون بالقلب التواضع الزينة التي لا تبلى التي  
تكون بالنفس الناشعة الزينة التي هي عند الله على غاية الكمال  
وهكذا كن قديما النساء الطاهرات اللواتي يتوكلن على الله  
كانت زينتهن الخضوع لازواجهن كمثل سارية فاضا كانت تطيع  
ابراهيم وتدعو لها سيدا وانتن فبناتنا بالاعمال الصالحة اذ  
لا يروعن شي محيف وانتم ايها الرجال فاسكنوا معهن هكذا  
بالعقل واسكنوهن كالاناء الضعيف والرموهن لانهن يرثن  
معكم الحياة الدائمة لكيلا تمنعوا في صلواتكم . والكالم ان  
تكونوا متواسيين مشتركين في المصائب محبين للاخوة رحاء  
مواضعين لا تقابلوا احدا عن شر بشرة ولا شتم بشتمة بل  
خلاف ذلك باركوا على من يضادكم واعلموا انكم لهذا دعيت  
لتوفوا البركة . فاما من يريد ان يحيا ويجب ان يري اياما  
صالحة فليكنف لسانه عن الشر ويمسك شفثيه من ان  
يتكلم بالغدر وليعمل صالحا وليبتغ السلام وليس في طلبه  
لان عيني الرب الى الابوار واذنيه تنصت ان لدعا فاما  
وجه الرب فنصروف عن عمل السيئات من ذا الذي يفعل  
بكم شرا اذا انتم تغايروا على الحسنات . وان اصبتم من اجل  
سن البر فطوباكم . فلا تخافوا اذا خوفكم ولا تضربوا بل قتلوا  
سن الرب السب في قلوبكم . وكونوا مستعدين في كل حين لحاجة  
من يسألكم عن الكلام من اجل الرجاء الذي فيكم لكن خا طيرة  
بغاية

بغاية الثاني والخافه فذلك اصلكم ليخز القوم الذين يقولون  
عليكم الشر والذين يظلمون تقديكم الصالح بالمس . فان كانت  
مسرة الله ان تصابوا . فخير لكم اذا علمت الصالحات افضل من  
ان تعملوا الشر . والمس قد اصاب مرة واحدة ومات من اجل  
خطايانا اصاب البار تذل الائمة ليقرنا الى الله . ملت بالبعد  
وعاش بالروح . وانطلق الى الدروح التي كانت محبسه  
فبشرها . اولئك الذين قد كانوا عاصه زماتا لما كثر اعمال  
الله اياهم . في ايام نوح الذي عمل الفلك الذي به خلص  
نفر يسر عذقم ثمان انفس نجوا من الماء فحين الان على  
ذلك الشبه تخلفنا بالعمودية ليس بفعل الجسد من الروح لكن  
نستعمل النيه الصالحة والاعتراف بالله وبقيامه يسوع المسيح  
الذي هو جالس عن يمين الله صعد الى السماء فخفضت له  
الملائكة والسلطون والقوات . واذا كان المسيح قد اصاب  
بدلنا في جسده فانتم ايضا تفكروا في ذلك وتسلموا للملان من  
مات بالجسد فقد كف عن الخطايا لكيلا لا يحيا بشرة الجسد  
لكن بمسرة الله يستم بنية حياته في جسده . يلكم ما قد مضى  
من الزمان الذي علمت فيه نهوى الشعوب الذين يسعون في  
النجاسات والشهوات والسكر بافول كثيرة والزمر والغناء والادناس  
ونجاسات كثيرة من عبادة الاوثان وهوذا الان قوم منكم  
يتعجبون منكم ويفترون عليكم اذا راوكم لا تشاركون في تلك  
الامور الاولى ولا تباشرونها اولئك الذين يكلمون ان

سج مجاوبوا ذلك الذي هو عتيق ان يدبر الاحياء والاموات . فمن  
اجل هذا بشر الموق باقم بياثون كالاحياء بالجسد ويعيون كثل  
وآ الله بالروح . ان اخرة كل انسان قد اقرت من اجل هذا  
٤ اعقلوا وانظروا وتطهروا في الصلوات . وقبل كل شيء فليكن لكم  
مودة صادقة بعضكم لبعض وذلك ان المودة تغطي كثرة الخطايا .  
٥ حبوا الغرباء بغير تترم وكل انسان منكم فيحسب الموته التي  
اعطيها من الله فليخدم بها بعضكم بعضا كمثل القهاره الامناء  
وآ على نعمة الله . وكل من يتكلم فليتكلم بمثل كلام الله وكل من  
خدم فليخدم بكل قوة يعطيه الله ليكون من اجل اعماله يسبح  
الله بيسوع المسيح ذلك الذي له التسبحه والقدره والكرامه  
٦ الى دهر الداهرين امين . ايها الاحباء لا تنجبوا من البلايا التي  
تصيبكم كان ذلك شي غريب بكم لكنها بحنه لكم وتجربة  
وكما اتا شوكا المسيح في مصائبه فلنفرح الان كما نفرح ايضا  
عند ظهور مجده وان غيرتم باسم المسيح فطوباكم لان التسبحه  
٧ والمجد والقوة وروح الله يحل عليكم الانصاب احذ منكم كالقاتل  
ولا كاللص ولا كالفاعل الشر ولا كالمتعاطي الامر الغريب وان كان  
٨ انما انصاب كالسيجي فلا يخجل من اسم الله بهذا الاسم . من اجل انه  
الزمان الذي يبدا فيه القضاء من بيت الله وان كان بدوه  
متا فليكن تكون اخرة الذين لم يطيعوا انجيل الله واذا كانت  
البارايا بالكذب يخلص الكافر الخافي ابن بوجد . فلماذا فليستودع  
الذين يصابون بمسرة الله نفوسهم بالاعمال الصالحة للخالق  
الصادق

الصادق . اما الشائح الذين فيكم فاني اطلب اليهم ان الشرح ما حرم سلا  
الشاهد لالام المسيح والشريك في التسبحه التي هي موعده بالظهور  
ارغوا رعية الله التي دفعت اليكم وتعاهدوها بذات الله لا  
بالكاره لكن بالمسرة ولا بالروح الخبيث بل بقلب سليم ولا كارباب  
الرهبة بل كونيوا عبدة صالحة للرعية لكيما اذا ظهر رئيس الرعايه  
تأخذون منه تاج التسبحه الذي لا يفشل . وكذلك انتم ايها سلا  
الشباب اخضعوا للمشايخ ولتخضع كلنا بعضنا لبعض فان الله  
يضاد المستكبرين ويعطي المتواضعين النعمه . فاعصوا تحت وآ  
يد الله العزيزه ليرفعكم في زمان الاقتاد والقوا جميع همومكم  
عليه من اجل انه هو المهتم بكم تطهروا واسهر وافان الشيطان  
خصمكم ويتمشي ويزار كالاسد يلتمس من يتلعه فقاوموه  
اذ انتم كعصمون بالايما ن وكونوا مستيقنين ان هذه الالام  
تصيب سائر اخوتكم الذين في هذا العالم فاما الله اله النعمه  
كلها ذلك الذي دعانا الى مجده الدائم بيسوع المسيح هو الذي  
يقوين اذ اصبرنا على هذه الاوجاع التره وبعصنا تثبت على الاتصال  
به الى الابد فله التسبحه والعر الى دهر الداهرين امين . كتابي  
هذا اليكم على يد سلوانس الاخ المؤمن بوجيز من الكلام اطلب  
اليكم واشهد ان نعمة الله بحق هي بما انتم عليه مقبومون  
الكثيره المتجبه التي في بابلون تسلم عليكم وانتم مرفق فليسلم  
بعضكم على بعض بقبلة الودة السلام عليكم جماعة المؤمنين باسم  
يسوع المسيح ربنا والنعمه على جميعكم امين . كانت رسالتي بطرس الاولى  
والبح الله ابدا

رسالة بطرس الثانية صلاته تحفظنا

د من سرعان الصفا عبد ورسول يسوع المسيح الى الذين هم مساوون  
لنا في كرامة الايمان الذي قد حسب لنا بحق الهنا ومخلصنا  
يسوع المسيح. النعمة والسلام يكثران عندكم بعلم الله وربنا  
يسوع المسيح الذي بقوة الهيبة وهب لنا كل امر مودى الى  
الحياه والتقوى ذلك الذي دعانا الى محبة ورضوانه الذي  
من اجلها وهب لنا المواعيد العظام لتكونوا شركاء للطبع  
الاهي وتكونوا هاربين من الشهوة الباليه العاليه وجعل  
فيكم هذا الجرح لتصيبوا بايمانكم الرضوان وبالرضوان عليا  
وبالعلم نسكا وبالنسك صبرا وبالصبر تقوى وبالتقوى محبة  
الاخوه وبمحبة الاخوه الموده لان هولاء اذا كانوا الحكم  
وكثروا فيكم يجعلونكم غير كسالى ولئلا تكونوا غير مثمرين  
في معرفة ربنا يسوع المسيح. لان كل من ليس عنده هذه  
الوصايا فانه اعمى متهافت وغافل عن تطهير خطاياه السالفه  
من اجل هذا يا اخوتي احرصوا جدا ان تكون دعوتكم  
تستبين بالاعمال الصالحه وصفوتكم فانكم اذا فعلتم هكذا لم  
تذنبوا ابدا وتقطعون سعة المدخل الى الحياه الدائمه وتلكوت  
مخلصنا يسوع المسيح. ومن اجل ذلك لست امل الدهركه  
من اذكاركم بهذه الوصايا نعم انكم مقتسمون بالحق الحاضر  
ولكني اري ان الواجب علي ما بقيت في هذا السكن ان  
اقومكم بالتذكيره واني مستيقن ان زوالي من هذا السكن  
قد

بطرس الثانيه

١٥٥

قد حضر كما علمني ربنا يسوع المسيح. فاحرصوا ايضا ان  
تكون عندكم هذه الوصايا في كل حين وان تكونوا بعد خروجي  
لها ذاكرين ولا تانما اتبعنا امثال الفلاسفه فغرفناكم بها قوة  
ربنا يسوع المسيح وبهيبة. ولكن نحن ابصرنا عظمته لنا قبل  
الكرامه والحمد من الله الاب والصوت الذي اتاه مملوا مجدنا  
ورفعه يقول هذا ابني الحبيب الذي به سررت. فحين سمعنا  
هذا الصوت لما جاء من السماء حين كنا معه في الطور  
المقدس وعندنا بيان ذلك ايضا من كلام الانبياء واذا فعلتم  
جميلا ونصتم له كان كالسراج النير في الوضع الظلم الى ان  
يظهر لنا النهار ويشرق الكوكب الضئ في قلوبكم. اعلموا  
هذا اولاً ان كل نبوه في كتاب ليس تأويلها فيها وما جاءت  
منذ قط نبوه من شبهة البشر بل من روح القدس سبق  
بها قوم عند الله مطهرون فتكلموا. وقد كانت ايضا  
في الشعب انبياء كذبه كما انه سيكون ايضا فيكم معلمون كذابون  
اولئك هم الذين سيدخلون الى خلف ردي ويكفرون بالسيد  
الذي اشتراهم بدمه ويحلبون على انفسهم هلكه سريعه  
وقوم كثير يفتنون بخاستهم ويفترى من اجلهم على  
طريق الحق وبالظلم تتكلم السنتم يجعلونكم لهم تحاذا اولئك  
الذين ديفونتم منذ القديم لا تبطل وشرهم لا ينال. فان  
كان الله لم يعف عن الملائكه الذين اخطوا لكن اسلمهم  
في وثاق الظلمه والزمجير ليحفظوا العذاب القضاء. ولم يرحم



العالم الاول لكن جعل نوحاً ثامناً من خلصه ليكون  
 منادياً بالبروجاء الطوفان على القوم الذين كفروا ودمر  
 على مدينة سدوم وغامورا وقضى بالخسف عليها وجعلها  
 عبرة لمن هو كائن من الكفار ولوط البار لما رجع بقلبه عن  
 الامور التي لا تنبغي والتقلب النجس خلصه انما كان بالنظر  
 والسمع ذلك البار ساكناً فيهم وكانت نفسه البارة تغذب يوماً  
 ليوم بما شاهد من الاعمال الذمومة: فقد علمنا ان الرب  
 يخلص الاتقياء من الحين والتجارب: ويحفظ الظلمة في العذاب  
 الى يوم الدين: وبخاصة لأولئك الذين يتبعون اثار شهوة  
 الفجور ويتوانون عن ذوات الرب وهم جزاء متسلطون لا  
 يهابون ان يفتزوا على الجسد الذي هو حيث الملائكة الذين هم  
 ارفع منهم في الشدة والقوة ولا يحتزون على ان يجلبوا عليهم  
 قضية الافتراء: فعولاء كالبهايم الخرس التي طبعت وولدت  
 للهلكة والبوار ويفترون جهلاً منهم بما لا يعلمون ويهلكون  
 ولم في هلكتهم اجر الاثم ويعدون يوم الطعام لهم نعيماً ويتزنون  
 بالذنن ويعشون في ودهم وعيونهم مملوءة نفاقاً وخطايا  
 لا تنتهي: ويحبسون انفس اولئك الذين هم غير معتمدون  
 وقلوبهم مملوءة رغبة وهم بنون للعنة لانهم تركوا الطريق المستقيم  
 وضلوا فقتلوا طريق بلعام ابن باغور ذلك الذي احب اجرة  
 الاثم فكانت الحمار الخرسا تبتك كفه وتكلم بصوت انسان  
 ومنعت جمالة النبي فعولاء هم العيون النافضة من الماء  
 والضباب

والضباب التي تسوقها العجاجة الذين كمال الظلمة محفوظ لهم  
 الى الابد: وذلك انهم يتكلمون بالكبار وبالباطل والشر ويحبسون  
 من اجل شهوة الجسد الدنسة القوم الذين قليل ما ينجون  
 ويتقلبون في الضلالة الذين وعدوا بالعتق وهم يتعبدون للبوار  
 لان كل من اطاع شيئاً فهو يتعبد له وقد كانوا يحزنون نواقص  
 العالم بمعرفة ربنا يسوع المسيح فعادوا اليها ايضا فطوها  
 وتعدوا لها فصارت اخرتهم شر من اولتهم: ولقد كانت  
 خيراً لهم الا يعرفوا طريق الحق من ان يعرفوه ثم ينصرفون  
 الى خلافة ومن الوصية الطاهرة التي دفعت اليهم بالثمة الثلثة  
 الصادقة القائلة كالكلب الذي عاد الى قبة وكالخنزيرة التي  
 اغتسلت ثم مرتعت في الخاء: هذه الرسالة الثانية التي  
 كتبت اليكم ايها الاخوة اقومكم بها لتذكروا الوصية الثابتة  
 الصادقة وان تتذكروا اقارب الانبياء الابطهار قديماً ووصية  
 ربنا وخلصنا يسوع المسيح التي اوصانا نحن الرسل بها اعلموا  
 قبل كل شيء انه سيحيى في اخر الزمان استهزاء قوم مستهزئين  
 ويعلمون بشهوات نفوسهم ويقولون اين الميعاد بحسبة واذ  
 قد توفي اباؤنا فان كل شيء باق كما كان منذ اول الخلق  
 ويتعطلون عن هذا: وهو ان السموات كن في القديم والارض  
 من الماء وبالماء قامت بكلمة الله وبه غرق العالم فهلكوا وما  
 الان فالسموات والارض بتلك الكلمة مخزونة محفوظة الى يوم  
 الدين وهلكة القوم الكافرين: فهذا الامر الواحد لا تغفلوا



يحفظ كلمته ففي هذا يتكامل محبة الله وبهذا نعلم اننا فيه  
 وذلك الذي يقول انه ثابت فيه يجب عليه ان يسير بسيرة  
 بالاحياء ليست اكتب اليكم بعهد جديد بل العهد القديم ذلك  
 الذي كان لكم قديماً فان العهد القديم هو الذي سمعتم فانا  
 اكتب اليكم ايضاً بعهد جديد هو اولي بنا ونحن اولي به ان  
 الظلمه قد مضت ونور الحق قد بدا ينير فمن زعم انه في  
 النور ويبغض اخاه فانه بعد في الظلمه . فاما الذي يحب  
 اخاه فانه ثابت في النور لاشك فيه واما الذي يبغض اخاه  
 فانه ثابت في الظلمه وفي الظلمه يسلك ولا يدري اين يسلك  
 من اجل ان الظلمه قد لغشت عينيه . اكتب اليكم ايها  
 البنون بانهم قد غفرت لكم خطاياكم من اجل اسم اكتب اليكم  
 ايها الاباء لانكم قد عرفتم الاب القديم اكتب اليكم ايها الشبان  
 لانكم قد غلبتم الغيب كتبت اليكم ايها الابناء لانكم قد عرفتم  
 الاب كتبت اليكم ايها الاباء لانكم قد عرفتم الذي لم يزل منذ  
 الابتداء كتبت اليكم ايها الفتيان من اجل انكم استلذت وكلمة  
 الله حاله فيكم وقد غلبتم الغيب . لا تخبوا العالم ولا شيئاً  
 مما فيه فان ذلك الذي يجب العالم ليس فيه ودد الله  
 لان كلنا في العالم انما هو شهوة الجسد وشهوة العين وفخر  
 العالم وهذا ليس من الاب بل من العالم والعالم يمضي فتمضي  
 الشهوة فاما الذي يعمل مسرة الله فانه يبقى الى الابد ايها  
 الصبيان هذه الساعه هي اخر الزمان وكما سمعتم انه يجب  
 السج

السج الكذاب فالان قد كان مسجون كثير ومن كذايون ومن  
 قبل هذا نعلم انه اخر الزمان منا خرجوا اليكم لم يكونوا منا  
 لانهم لو كانوا منا اذ اثبتوا معنا ولكن ليخبروا انهم كلهم لم  
 يكونوا منا . وانتم فيكم مسحة من القدس وتعرفون كل شيء  
 لم اكتب اليكم انكم لا تعرفون الحق بل انكم به عارفون وكلما  
 هو من الكذب فانه ليس من الحق ومن الكذاب الا ذلك  
 الذي يكفر ويقول ان يسوع ليس هو المسيح فذلك هو المسيح  
 الكذاب ومن كفر بالاب فهو كافر بالابن وكل من يكفر بالابن  
 فليس هو مؤمناً بالاب واما العتوف بالابن فانه يعترف  
 بالاب ايضاً . وانتم ما سمعتم قديماً فليثبت فيكم فانه ان  
 ثبت فيكم ما سمعتم من قبل فانكم انتم ايضاً تثبتون في  
 الابن وفي الاب والبيعاد الذي وعدنا به هو الحياة الدائمة  
 وكتبت اليكم بهذا من اجل اولئك الذين يضلونكم واما  
 انتم فالمسيح التي قبلتموها منه تبقى فيكم ولستم محتاجين  
 الى ان يعلمكم احد بهذه الاشياء لكن موهبته هي تعلمكم  
 ذلك وهي صادقه لا كذب فيها وحسب ما علمتم فاثبتوا  
 فالان ايها البنون فاثبتوا فيه كيما اذا ظهر يكون لنا عنده  
 وجه بسيط ولا نخزي لوجهه عند مجيئه واذا كنتم قد علمتم  
 انه بار فكل من يعمل البعر فانه مولود منه . انظروا الى محبة  
 الاب لنا انه اعطانا ان ندعى ونكون ابناء الله . فمن اجل  
 هذا ليس يعرفنا العالم لانه هو ايضاً لا يعرفه . ايها الاجلدة

نحن الان ابناء الله ولم يكن يتبين لنا ما ذا نصير ونحن نعلم  
انه اذا تبين لنا فاننا نكون شبهه لاننا سنراه على ما هو  
عليه فكل من له فيه هذا الرجاء فليظهر نفسه كما انه طاهر  
وكل من يعمل الخطية فهو يعمل الاثم ايضا لان الخطية هي  
الاثم وقد علمت ان ذلك الذي ظهر ليحمل خطايانا لم تكن  
فيه خطية وكل من يثبت فيه فانه لا يخطئ وكل من يخطئ  
فانه لم يبصره ولم يعرفه. ايها الابناء لا يضلنكم احد فان  
ذلك الذي يعمل البر فانه بار كما ان ذلك البار فاما الذي  
يعمل الخطية فانه من الشيطان ومن اجل ان الشيطان  
منذ القدم اخطا. لذلك استعلن يسوع ابن الله ليعطل  
اعمال الشيطان. وكل من ولد من الله فكل يعمل الخطية  
من اجل ان زرعته ثابت فيه ولا يستطيع ان يخطئ لانه  
مولود من الله فهنا يتبين ابناء الله من ابناء الشيطان  
كل من لا يعمل البر فليس هو من الله وهكذا كل من لا يحب  
اخاه وذلك ان الوصية التي سمعتموها اولاهي ان نود  
بعضا بعضا. لا مثل قايين الذي كان من الشرير فقتل  
اخاه ومن اجل آية عليه قتله من اجل ان اعماله كانت  
خبثته واعمال اخيه كانت باره. لا تعيبوا ايها الاخوة  
الاحياء ان العالم مبغض لكم فقد علمنا نحن اننا قد  
تجاوزنا من الموت الى الحياة وذلك لاننا نحب الاخوة ومن  
لا يحب اخاه فهو في الموت باق وكل من يبغض اخاه فهو  
قاتل

قاتل نفس وقد علمت ان كل قاتل نفس فليس حياته الدائمة  
باقية فيه. بهذا عرفنا و الذي اسلم نفسه بذلناه فمن  
ها هنا ينبغي لنا ان نسل أنفسنا بذل اخوتنا ومن كان له  
في هذا العالم مال وراى اخاه محتاجا فحبس رحمته عنه  
فكيف يمكن ان تكون محبة الله ثابتة فيه. ايها الابناء  
لا تكونن مودتنا بعضنا لبعض كلاما باللسان فقط بل  
بالعمل والصدق. فهذا نعلم اننا من الحق واننا بالحق نذل  
أفئدتنا وان نحن حقين ما نعلمه بقلوبنا فان الله اعظم  
من قلوبنا وهو عالم بكل شيء. يا احتاي اذالم تبكتنا قلوبنا  
فلنا وجه عند الله وكل شيء نسأله نأخذ منه وذلك اننا  
نحفظ وصاياه ونعمل قدامه بما يرضيه فاما وصيته فهي  
هذه ان نؤمن بابنه يسوع المسيح وان نود بعضا بعضا كما  
اوصانا والذي يعمل وصاياه قد اك ثابت فيه وهو ايضا  
ثابت في ذلك واما نعلم انه يحل فينا من الروح الذي اعطانا.  
ايها الاخوة لا تؤمنوا بكل روح بل جربوا الارواح هل هي من  
الله وذلك ان كذبة الانبياء قد ظهر وافي هذا العالم وكثرة  
وبهذا نعرف روح الله. ان كان ذلك الروح يعترف ان  
يسوع المسيح قد جاء بالمسد فهو من الله وكل روح لا يعترف  
بان يسوع المسيح قد جاء بالمسد فليس هو من الله بل من  
السبع الكذاب الذي سمعتم بانه يأتي وهو الان في العالم  
فانتم انتم قاتلوه من قبل الله وقد غلبتموه وذلك ان



الذي فيكم اعظم مما في العالم واما اولئك فمن العالم ولذلك  
يتكلمون بذوات العالم واهل العالم منهم يسمعون واما نحن  
فمن قبل الله ومن يعرف الله فانه يسمع لنا ومن ليس هو  
من قبل الله فليس يسمع لنا فهذا نعرف روح الحق وروح الضلالة  
ايها الاحباء ليحب بعضنا بعضا لان المحبة انما هي من قبل  
الله وكل وودود فهو مولود من الله وهو يعرف الله ومن  
لم يكن وودودا فلن يعرف الله لان الله ودهذا ينبغي لنا  
وذا الله ايانا انه ارسل ابنه الوحيد الى العالم لخباياه  
فمن هذه هي المودة : لاننا نحن ما وودنا الله بل هو وودنا وارسل  
ابنه غفرانا لخطايانا : ايها الاحباء اذا كان الله قد احبنا  
هكذا فالواجب علينا ان يحب بعضنا بعضا اما الله فلم  
يوه احد قط وان نحن احببنا بعضنا بعضا فان الله يحل  
فينا ومحبتته تكون فينا كاملة بهذا نعلم اننا نحل فيه وهو  
وذا ايضا يحل فينا لانه اعطانا من روحه : ونحن راينا وشهدنا  
ما بان الاب ارسل الابن للعالم خلاصا : وكل من يعترف بان  
يسوع هو ابن الله فان الله حال فيه وهو حال في الله  
ونحن فقد عرفنا وامننا بالمودة التي لله فينا لان الله وده  
ومن اقام على المودة فقد حل في الله وقد حل الله فيه  
وبهذا تتم المودة عندنا كما يكون لنا وجه عنده في يوم  
الذين من اجل انه كما كان هو في هذا العالم كذلك ينبغي  
ان نكون نحن ايضا فيه ليس في المودة مخافة بل المودة  
الثامة

الثامة تنفي المخافة الى خارج والمخافة فيها نصب والخائف  
غير كامل في المحبة واما نحن فاحباء لان الله احببنا  
اولا : فان قال قائل انه يحب الله وهو مبغض لاختيه  
فهو كذاب لان الذي لا يحب اخاه الذي قد برأه كيف يستطيع  
ان يحب الله الذي لا يبرأه هذه هي الوصية التي قبلنا ها  
منه ان نحب الله وان يكون المحب لله نحبنا لاختيه وكل  
من يؤمن بان يسوع هو المسيح فانه مولود من الله وكل  
من احب الوالد فهو يحب المولود منه : فاما نعلم اننا  
نحب ابن الله اذا احببنا الله وعلمنا بوصاياه ففقد هي  
المحبة لله ان نحفظ وصاياه وكسبت وصاياه ثقالا لان  
كل من ولد من الله يغلب العالم والغلبة التي بها غلب  
العالم هو ايماننا : من ذا الذي غلب العالم غير ذلك  
الذي يؤمن بان يسوع المسيح هو ابن الله وهو يسوع المسيح  
ذاك الذي جاءنا بالماء والدم والروح لا بالماء فقط لكن  
بالماء والدم والروح وهو الذي شهد بان الروح حق  
والشهود ثلثة الروح والماء والدم وهي الثلاثة واحدة :  
وان كنا نقبل شهادة البشر فشهادة الله اعظم وهذه هي  
شهادة الله انه شهد على ابنه من امن بابن الله فان  
هذه الشهادة عنده في نفسه ومن يؤمن به فقد جعله كادبا  
لانه لم يصدق بالشهادة التي شهد الله بها على ابنه والشهادة  
هي ان الله اعطانا الحياة الدائمة وهذه الحياة هي في ابنه :

فمن كان متمسكاً بالابن فهو ايضا متمسك بالحياه ومن لم يكن  
 بابن الله متمسكاً فليست له حياه .: كتبت اليكم بهذا لتعلموا  
 ان الحياه الدائمه لكم انتم الذين امنتم باسم ابن الله .: والوجه  
 الذي لنا عند الله هو هذا ان يسمع منا كل ما نسأله اذا كانت  
 مسألتنا بحسب مسرته وان نحن استيقنا انه يسمع منا فيما  
 نسأله فنحن واثقون بانه يكون لنا جميع ما سألناه وان  
 رأى احدا خاه قد ارتكب خطيه غير موجبه عليه القتل  
 فليسال الله ان يعيد له حياه كمن ارتكب خطيه دون الموت  
 فلما ان كانت خطيه موجبه الموت فليس كلامي في تلك  
 ان كنت عنها تسأل كل اثم فهو خطيه ولكن قد تكون  
 خطيه لا توجب الموت وقد علمنا ان كل من هو مولود من  
 الله فانه لا يخطئ لان ولادته من الله هي حافظه له  
 من ان يقترب من الشرير .: وقد علمنا ايضا اننا نحن من  
 الله وان العالم كله منصوب في الشرير وقد علمنا ايضا ان  
 ابن الله قد جاء وقد اعطانا عقولا كيما نعرف الله الحق  
 ونحن ثابتون في الحق بابنه يسوع المسيح وهذا هو الاله  
 الحق والحياه الدائمه .: ايها الانبياء احفظوا نفوسكم  
 .: من عبادة الاصنام .:

.. تكملت رساله يوحنا الانجيلي الاولى والله الشكر دائما ابدا .:

رساله

رساله يوحنا بن زبدي الثانيه

من الشيخ الى المختاره كيريه والى بنيها الذين انا احبهم في الحق .:  
 لا انا فقط بل وجميع الذين يعرفون الحق من اجل الحق القيم  
 فينا الذي هو باق معنا الى الابد السلام والنعمة والرحمة  
 من الله الاب ومن يسوع المسيح ابن الاب مع الصدق والمحبه  
 تكون معكم لقد فرحت جدا من اجل اني وجدت من بنيك  
 من يمشي في الحق بحسب الوصيه التي قبلناها من الاب والابن  
 اسألك انتما السيد لا في لم اكتب اليك بوصيه جديده لكن  
 بالوصيه التي هي عندنا من قبل ان يحب بعضنا بعضا وهذه هي  
 المحبه ان نسعى بحسب وصايا الله من اجل انها هي الوصيه التي  
 اوصيتكم بها ان تكونوا تسعون بحسب ما سمعتم في الاول من  
 اجل انه قد خرج في العالم ضلال كثيرون لا يعترفون بيسوع  
 المسيح الذي جاء بالجسد فمن كان من هؤلاء فهو الضال المضل  
 وهو المسيح الكذاب .: احفظوا بانفسكم لاتضيعوا ما اقيمت وعلمت  
 كما تاخذوا الامر تاما بل كل من عالف تعليم المسيح ولا يقيم عليه  
 فليس له اله فاما المقيم على تعليم المسيح فالاب والابن فيه فمن  
 جاءكم ولم ياتكم بهذا التعليم فلا تقبلوه في منازلكم ولا تسلموا  
 عليه فمن سلم عليه فهو شريك في اعماله الخبيثه وسألت اليكم  
 كثيرا ولم اكن احب ان يكون ذلك بصيغه ومباد وانني لارجو  
 ان اتي اليكم فالكلمه شفاها تكون فرحنا كاملا يفتوا عليكم  
 السلام بتواختلن النخبه النعمه معكم امين .: تكملت رساله يوحنا  
 الانجيلي الثانيه والرحمة

رسالة يوحنا الانجيلي الثالث

من الشخ الى غايوس الحبيب الذي انا احبه بالحق اني اياها الحبيب  
 على كل حال اطلب واضرع ان تستقيم طرقك وتقيم بحسب  
 طريقتك في نفسك ولقد فرحت جدا اذ جاء اليك الاخوه وشهدوا  
 لك بالصدق بحسب سعيك في الحق ولا فرح لي اعظم من هذا  
 ان اسمع بان اولادي يسعون في الحق انك تاتي بالامان اياها  
 الحبيب في كل ما تضنعه الى الاخوه وهكذا فافعل بالغرباء الذين  
 يشهدون لك بالمحبة امام جماعة الكنيسة وتلك الاعمال التي  
 احسنت في علمها وقدمت امامك كرامة لئلا نلهم باسمه خرجوا  
 ولم ياخذوا من الالم شيئا فالواجب علينا نحن ان نقبل مثل  
 هؤلاء لكون اعوانا في الحق وقد كنت الى الكنيسة غير ان  
 ديوثير الذي يجب ان يتواس عليهم ليس يقبلنا ومن اجل هذا ان  
 انا جئت فاذكرهم اعماله التي تصنع اما بكفه انه بالاقاويل  
 الخبيثة يهذي من اجلنا حتى انه لا يقبل الاخوه ويمنع الذين  
 يريدون ان يقبلوه من قلوبهم ويخرجهم ايضا من الكنيسة اياها الحبيب  
 لا تشبه بالرجل الشرير بل بالخير لان الذي يعمل الخير هو الله  
 واما من يعمل الشر فانه لم يرا الله قد شهد لك متريوس من الكل  
 والحق ايضا شاهدا له ونحن ايضا نشهد له وقد علمت ان شهادتنا  
 صادقة ولواشياء كثيرة كتب بها اليك ولكن ليس احب ان كتب اليك  
 بقلم وانا ارجو ان اراك عاجلا منتظما مشاققة عليك السلام اصدقانا  
 يقولون عليك السلام واقر انت ايضا السلام على الصديق فلك باسم انسان  
 انسان

رسالة

١٥٥

رسالة يهوذا اخي يعقوب وهي السابعة

من يهوذا عبد يسوع المسيح اخي يعقوب الى الذين احبهم  
 الله الاله المحفوظين الذين باسم يسوع المسيح السلام عليهم  
 والرحمة والمحبة تكثر لديكم اياها الاحباء اخبركم اني بغاية  
 الحرص اجتهدت ان اكتب اليكم من اجل شركة خلاصنا  
 فاضطرت ان اكتب اليكم واسالكم ان تجتهدوا معي مرة  
 واحدة في الايمان الذي دفعه الاله اياها لانه قد  
 اختلط بنا اناس هم الذين كتبوا في هذه القضية كفوة يحلون  
 نعمة الهنا الى الجحاسة ويكفرون بالملك الواحد يسوع  
 المسيح واحب ان اذكركم اذ قد عرفتم كل شيء ان الله في  
 المرة الاولى خلص شعبه من ارض مصر وفي المرة الثانية  
 اهلك الذين لم يؤمنوا به والى اللائكة الذين لم يحفظوا  
 رؤاستهم بل تركوا مراتهم في الظلمة القصوى موثقين في  
 وثاق ابدى متحفظا بهم الى ذلك اليوم العظيم يوم الدين  
 وهكذا ايضا سدوم وغامورا والذين اللواتي كن حولها  
 تقوضوا على هذا السبيل لما زوا والقوا في النار الدائمة بالقضاء  
 العادل ويشبه اولئك ايضا هؤلاء الذين يرون الاحلال  
 فانهم يجسسون اجسادهم ويعصون ذوات الله ويفترون  
 على الاله اذ ان ميخائيل رئيس الملائكة لما خاض الشيطان  
 وجادل من اجل جسد موسى لم يجتر ان يدخل في خصومته  
 له فربة لكنه قال يزجرك الله فاما هؤلاء فانهم يفترون

يهودا

بما لا يعلمون وأما الأمور الطبيعية فأنما يفعلونها كالبهائم  
وفيها يبيدون الويل لهم فانهم في سبيل قايين سلكوا وبضلالة  
بلعام وباجرة احترقوا وبحادثة قورح ومن معه هلكوا  
وهؤلاء هم المغضوب عليهم الملومون الذين يسعون بالغش  
والدنس في شهواتهم ويسوسون نفوسهم بغير تقوى كالغمامه  
التي لاماء فيها في مطروده من الرياح وكالاشجار الفاسدة  
النبات التي لا تثمر القتلعه من اصوتها وكامواج البحر الهائج  
يفترون مخبرهم وكالكواكب المظلمه اللواتي كمال ظلمتهم  
قد حفظ لهم الى الابد. وقد تنبأ على هؤلاء اخنوخ  
الذي هو السابع من خلف ادم فقال هوذا الرب قد جاء  
في الوفر الوف من ملائكته الاظهار لبيدين جميع البشر  
وبسكت جميع النفوس على الاعمال التي فعلوا فيها وعلى الكلام  
الصعب الشاق الذي يتكلم فيه الكفرة الخطاه. هؤلاء هم  
المغضوب عليهم الملومون الذين يسعون في شهواتهم وتنطق  
بالعظائم افواههم ويترلقون الوجوه ابتغاء للروح. اما انتم  
ايها الاحياء فتذكروا القول الذي قاله الرب قد يرسل  
ربنا يسوع المسيح لانهم قد تقدموا فقالوا له انه سيكون في  
آخر الزمان قوم مستهترون يسعون في شهواتهم الدنسة  
فهم هؤلاء الفترون النفسانيون وليس فيهم الروح. فاما  
انتم ايها الاحياء فاقبضوا على ايمانكم الطاهر اذ تصلون بروح  
القدس واحفظوا نفوسكم بالمودة الالهيه فأنما نترجي  
رحمة

يهودا

رحمة ربنا يسوع المسيح في الحياه الدائمه. فبعضاً بكتوم على  
خطاياهم وبعضاً ارحمهم اذ كانوا مخلصين وبعضاً مخلصون  
من النار واستنقذوهم وكونوا مغيضين للباس الجسد الدنس  
فان اله خلاصنا قادر ان يحفظكم بغير ذنوب وبغير عيب  
ويقسمكم امام مجده بغير دنس في سرور على يدي ربنا  
يسوع المسيح اله المجد والعظمه والعزة والسلطان قبل الدهور  
آمين

كملت رساله يهودا وهي كمال  
رسائل الاباء الحواريين  
الاطهار صلواتهم معنا  
آمين



## ابونا يسوع المسيح الذي اعطاه

الله له ليعلم عبده بالاتي يجب ان يكونوا سريعاً  
فاوسمهم وارسلهم على يد ملاكه عبده يوحنا الذي شهد  
لكلمة الله وشهادة يسوع المسيح الذين راهم قال يوحنا  
طوباهم الذين يقرون والذين يسمعون اقوال هذه النبوة  
ويحفظون المكتوبين فيها لان الزمان قد قرب من يوحنا  
الى السبع كنائس باسبانيا النعمة لكم والسلامة من  
الكانن والموجود والاتي ومن السبعة ارواح الكائنة قدام  
الكرسي ومن يسوع المسيح الشهيد الامين بكر الاموات  
ورئيس جميع ملوك الارض هذا الذي احبنا وغسلنا من  
خطايانا بدمه وضعنا مملكه وكهنوت لله ابيه الذي له  
الحمد والعز الى الابد امين: هوذا هو الاتي مع السحاب ونراه  
كل العيون والذين طعنوه ونراه كل قبائل الارض امين  
انا هو الالف والاول والباقي والنهاية يقول الرب الله الكائن  
والموجود والاتي ضابط الكل انا هو يوحنا اخوكم وشريككم  
في الشدايد لان الملك والتمسك هما يتبعون كنت بالجزيرة  
التي تدعى بطرس من اجل كلمة الله وشهادة يسوع المسيح  
وصوت بالروح في يوم الاحد وسمعت خلفي صوتاً عظيماً  
كمثل بوق قائلاً لي الذين سمعهم كتبهم في كتاب وارسلهم  
الى السبع كنائس التي باسبانيا التي هي افسس واسمرنا وبرغامون  
وتياتيرا وصرديس وفيلادلفيا واللاذقية والتفت فرأيت  
الصوت

٢٤

الصوت المخاطب لي ولما التفت رأيت سبع منائر ذهب وفي  
وسط المنائر شبه ابن انسان لابساً درعاً ومتنطقاً بمنطقه  
ذهب على حقويه وشعر راسه ابيض مثل الصوف الابيض والشعر  
وعيناه مثل لحيب النار ورجلاه مثل نحاس مسبوك بنار وصوته  
كصوت مياه كثيرة وفي يده اليمنى سبع كواكب وسيف ضارب  
ذو حدين يخرج من فيه ووجهه يضئ مثل الشمس في قوتها  
فلما رأته خربت تحت رجليه وصرت كالمت في قوتها  
على قائلاً لي لا تخف انا هو الاول والاخر والحي وموت وها  
انا حي الي دهر الداهرين ومفاتيح الموت والجحيم موضوعين  
في يدي الكتب الذين تراهم فهم الذين يكونون بعد هولاء  
سر السبعة انجم الذين رايتهم في يدي اليمنى والسبع منائر  
الذهب السبعة نجوم هم السبعة ملائكة الذين للسبع كنائس  
والسبع منائر الذين رايتهم هم سبع كنائس الكتب التي ملاك  
كنيسة افسس ان هولاء هم الذين يقولون الذي في يده  
اليمنى السبعة انجم الذي يمشي في وسط السبع منائر الذهب  
اني اعرف اعمالك وتعبك وصبرك وانك لا تستطيع ان  
تحمل الشروق قد جربت قوم الذين يقولون عنهم بانهم رسل  
اولئك القوم فوجدتهم رسل كذبة وانت فلما صبر وقد  
احتملت هذه من اجل اسمي ولم تنزع لكن لي عندك  
ان الموقد الاولى تركتها عنك فاذا ذكر ان كيف سقطت وتوبت  
والا انا اتيت اليك وازعزع منائر من موضعها اذا لم تنب

لكن هذا الذي لك لانك تبغض اعمال قولايديس الذين  
انا ايضا ابعضهم من له اذنان سامعتان فليسمع ان ما هو  
الذي يقوله الروح للكنائس الذي يغلب انا اعطيه لياكل من  
شجرة الحياة التي في وسط فردوس الهي واكتب الى ملاك  
كنيسة اسمرنا ان هولاء هم الذين يقولون الاول والاخر الذي  
مات وعاش اني اعرف ضيقتك ومسكنتك لكن انت غني  
ولم اجد احدا من القائلين عنهم انا نحن يهود وليس هم  
قوم بل هم جمع الشيطان لا تخف من الاوجاع الذي تنالهم  
هوذا الشيطان سوف يلقي قوم منكم الى السجن لكي يجربكم  
وبضايقتكم عشرة ايام كن صادقا الى الموت وانا اعطيتك  
الكيل الحياة من له اذنان سامعتان فليسمع انما هو الذي  
يقوله الروح للكنائس الذي يغلب لا يظلم من الموت الثاني  
واكتب الى ملاك كنيسة برغامون ان هولاء هم الذين  
يقولون الذي بيده السيف الضارب ذوالقرنين اني اعرف  
ان كنت الوضع الذي كرسي الشيطان كائن فيه وتمسكت  
باسمي ولم تتجدد امانتي وفي الايام قد قاومت الشهيد الامين  
الذي قتل عندكم حيث الشيطان مقيم فيه لكن لو عندك  
اسماء قلائد تمسكين بتعليم بلعام الذي علم بالاق ان  
يلقي شك قدام بني اسرائيل لياكلوا ذبايح الاصنام ويزنون  
هكذا انت ايضا لك بعض متمسك بتعليم قلياط فقتب الان  
والا اتيتك سريعا وافتلهم بسيف فني من له اذنان  
سامعتان

١٢٥

سامعتان فليسمع انما هو الذي يقوله الروح للكنائس الذي  
يغلب انا اعطيه من الن الخفي واعطيه جاحا ابض وفي  
الجاخ اسم جديد مكتوب عليه لا يراه الا الذي اخذه  
واكتب الى ملاك كنيسة نبادير ان هولاء هم الذين يقولون  
ابن الله الذي عيناه مثل لحيب ناز ورجلاه مثل الخناس  
البرق اني قد عرفت اعمالك ومحبتك وامايتك وخدمتك  
وصبرك واعمالك الاخيره افضل من الاولى لكن لي عليك  
لانك تركت المرأة المدعوة اريال التي تقول اني انا نيتي  
ومعلمة وتضل عبيدي ليزنوا وياكلوا من ذبايح الاوثان  
وقد اعطيتها زمان لكي تتوب ولم تشاء ان تتوب من  
زناها هوذا اعطيها على سرير والذين فسقوا معها الى  
شدة عظيمة واذا لم تنب من اعمالها انا اقتل بينها بالموت  
ويعلموا كل الكنائس اني انا هو الفاحص القلوب والكلاويجاري  
كل واحد واحد كنحو عملة وانتم فاقول لكم يا بنيه الذين في  
نيبادير الذين ليس عندهم هذا العلم الذين لم يعلموا عمق  
الشيطان كما يقولوا ليس التي عليكم ثقل اخر لكن الذي معكم  
تمسكوا به حق احيي والذي يغلب ويحفظ اعماله الى الابد  
انا اعطيه سلطانا على الامم ويرعاهم بقضيت حديد  
ومثل انا وفار يستقيم مثل ما اخذت انا ايضا من اواعطيه  
بحم الصبح الذي يشرق من له اذنان سامعتان فليسمع انما  
هو الذي يقوله الروح للكنائس واكتب الى ملاك كنيسة سرجين

ان هولاء هم الذين يقولهم الذي معه السبعة ارواح الذي ثلثة  
كائنه في يده والسبع كوكب اني اعرف اعمالك وان لك اسم  
الخلاص لانك حي وميت كن متيقظا ومثبت للبقية والا  
فستوت فاني لم اجد اعمالك كامله عند الحي فاذا ذكر ان  
كيف اخذت وضللت واحتفظ وتب وان كنت لم تتب ولا  
تسهر انا احي مثل اللص ولا تعلم الساعة التي اتي اليك  
فيها لكن لي اسماء قليلة في سردين هولاء الذين لم يجسوا  
ثيابهم مع امرأة ويمشون معي بلباس ابيض لانهم مستحقون  
الذي يغلب هكذا يلبس ثياب بيض ولا يحسوا اسرهم من سفر  
الحياة واظهر اسرهم قدام ابي وملائكته من له اذنان  
سامعتان فليسمع انما هو الذي يقوله الروح للكنائس والكتب  
الى ملاك كنيسة فيلادلفيا ان هولاء هم الذين يقولهم  
القدوس البار الذي مفتاح بيت داود بيده الذي يفتح  
ولا يقدر احد ان يغلق واذا غلق لا يقدر احد ان يفتح انا  
اعرف اعمالك وامانتك وها هوذا قد جعلت امامك باب  
مفتوح لا يستطيع احد ان يغلقه لان لك قوه صغيره وقد  
حفظت كلامي ولم تخد اسمي هوذا انا اعطيك من مجمع  
الشيطان الذين يقولون انهم يهود وليس هم قوم بل كذب  
هوذا ادعهم يا تورا وادعهم يسجدون لك وعبروا الى اسفل  
امام رحلك ويعلموا كلهم اني انا الذي احببتك لانك  
حفظت كلامي وصبري من اجل هذا انا ايضا حفظتك من  
التجارب

التجارب التي تأتي على الكافه ليحرب كل احد الذين على الارض  
انا اتي سريعا تمسك بما معك لكيلا ياخذ احد الكليك الذي  
يغلب انا اجعله عود في بيت الحي ولا يخرج بعد واكتب اسم  
الحي عليه واسم المدينة الجديد التي لا يبروشلم النازل من  
السماء من قبل الحي واسمي الجديد من له اذنان سامعتان  
فليسمع ان ما هو الذي يقوله الروح للكنائس والكتب الى ملاك  
كنيسة اللادقية ان هولاء هم الذين يقولهم الامين الشهيد  
الصادق الحقيقي راس خليقة الله انا اعرف اعمالك وانك  
لست بارد ولا حار وباليت لو كنت ماء بارد او كنت مغلي  
لانك هكذا انت ماء مصلوق ولا انت ماء حار ولا انت  
ماء بارد ولولا ذلك لك قسمتك بنظري لانك تقول انك غني  
ولا تحتاج الى احد ولست تعلم انك ضعيف شقي وانت  
فقير تصدق واعمي وعريان وانا اشير عليك ان تشتري  
معي ذهباً مسبوكا بالنار لكي تصير غني وثياب مضيئه تلبسها  
لئلا يظهر فضحة عورتك وذرور تجعله في عينيك لكي  
تنظر لاني انا الذي احبهم ابكتهم واودعهم فقير الان على  
الخبر وتب لاني هوذا انا واقف على الباب واقرقع فالاذي  
يسمع ويفتح لي الباب انا ادخل معه واكل معه وهو ايضا معي  
والذي يغلب انا اعطيه ليجلس معي على كرسي كما غلبت  
انا وجلس مع ابي على كرسيه من له اذنان سامعتان  
فليسمع ان ما هو الذي يقوله الروح للكنائس هـ

بعد هذا رأينا باب مفتوح في السماء والصوت الأول  
الذي كان يكلمني الذي سمعته مثل صوت قرن يكلمني قائلاً  
تعال اصعد الى هاهنا ليعلمك ما يكون بعد هؤلاء فصر  
بالروح ورأيت وهوذا كرسي في السماء والجالس على الكرسي  
كان يضيء مثل المهابات والياقوت والشفق الذي حول الكرسي  
يضئ مثل نور الزبرجد وحول الكرسي اربعة وعشرين كرسيًا  
موضوعة واربعة وعشرين شيخًا جالسين على الكرسي  
مشمولين بلباس ابيض واكاليل ذهب على رؤوسهم وكان  
يشفق بن الكرسي بروق واصوات ورجود وسبع مصابيح  
تار يحيطه بالكرسي الذين هم السبع ارواح الذي لثة وموضع  
امام كرسي الله مثل بحر زجاج يشبه الجليد وفي وسط الكرسي  
اربعة حيوانات مملوءة اعيان من قدام وخلف للحيوان الاول  
يشبه اسد والحيوان الثاني يشبه الثور والحيوان الثالث  
يشبه وجه انسان والحيوان الرابع يشبه نسر يطير والواحد  
الواحد منهم يحيط بهم من اطرافهم ولكل واحد ستة اجنحة  
وداخلهم مملوءة اعيان ولم يكونوا يحدون النهار والليل  
قائلين قدوس قدوس قدوس الرب الاله ضابط الكل  
الكائن والموجود والاي فاذا اعطوا الاربعة حيوانات  
هذا الحد وهذا الاكرام وهذا الشكر الجالس على الكرسي التي  
الى ابد الابدي يحول الاربعة وعشرين شيخًا على وجوههم قدام  
الكرسي ويسجدوا امام التي الى ابد الابدي ويضعوا اكاليلهم امام  
الكرسي

٦٥٥  
الكرسي قائلين انت السحق ايها الرب الهنا ان تأخذ الحد  
والكرامه والقوة لانك خلقت جميع الاشياء ومشيئت كانت  
فخلقوا ونظرت عن يمين الجالس على الكرسي كتاب مكتوب  
باطنه وظاهره ويختم بسبع خواتيم ورأيت ملاك قوي يكرز  
بصوت عظيم قائلاً من هو المستحق ان يفتح هذا الكتاب  
ويفتح خواتيمه فلم يقدر احد في السماء ولا على الارض ولا  
تحت الارض ان يفتح الكتاب ولا ينظر اليه فجاء الي واحد  
من الشيوخ وقال لي لانتك هوذا قد غلب الاسد من  
سبط يهوذا من اصل داود ليفتح الكتاب وخواتيمه ورأيت  
في وسط الكرسي والاربعة حيوانات وفي وسط الشيوخ  
حلاً قائماً مذبحاً له سبعة قرون موضوعة على راسه  
وسبع اعيان الذين هم السبع ارواح الذي لثة الذين ارسلوا الى  
جميع الارض فجاء واخذ الكتاب من يمين الجالس على الكرسي  
ولما اخذ الكتاب سمعت الاربعة حيوانات مع الاربعة  
وعشرين شيخًا امام العرش ولكل واحد واحد قيثارة وجاماً  
ذهب مملوءة بخور الذين هم ملوات القديسين وجعلوا  
يسبحوا تسبيحاً جديلاً قائلين انت تسحق ان تأخذ  
الكتاب وتفتح خواتيمه لانك ذبحت واشتريتنا ايها الاله  
بد منك من كل قبيلة وكل شعب وكل امة وكل لسان وفضعتهم  
يا الهنا ملكه وهنوت وملاكون على الارض ونظرت وسمعت  
صوت جماعة ملائكته حول الكرسي مع الحيوانات والشيوخ



وكان عددهم ربوات ربوات والوف الوف قائلين بصوت عظيم  
 يستحق العمل المذبح أن يأخذ القوة والملك والحكمة والكرامة  
 والمجد والبركة وكل المخلوقات الذين في السماء والذين على  
 الأرض والكائنين في البحر وكل الذين فيهم سمعهم يقولون  
 للجالس على الكرسي أن البركة لك والكرامة والمجد والعز  
 الى ابد الابد والاربعة حيوانات قائلين امين وحسروا  
 على وجوههم الشيوخ وسجدوا ومن بعد هذا رأيت العمل  
 لما فتح أحد الخوازم سمعت واحد من الاربعة حيوانات  
 قائلاً مثل صوت رعد تعال ورأيت وإذا فرس اسود والجالس  
 عليه بيده فرس وقد دفع اليه الكسلاً وخرج غالباً وقهر  
 ولما فتح الختم الثاني سمعت الحيوان الثاني يقول تعال ونظر  
 وقد خرج فرس كله بلون النار والجالس عليه اعطى ان  
 ينزع السلامه من على كل الارض كي يدع بعضهم بعضاً  
 واعطى له سيف عظيم ولما فتح الختم الثالث سمعت الحيوان  
 الثالث يقول تعال فنظرت وإذا فرس اسود والجالس عليه  
 بيده ميزان وسمعت صوتاً صعباً في وسط الاربعة حيوانات  
 مثل صوت نسرقاً ثلاً مد في بدنيار وثلاثة امداد شعير  
 بدنيار والزيت والخز لا يضرها ولما فتح الختم الرابع سمعت  
 الحيوان الرابع يقول تعال فرأيت وهو فرس اخضر والجالس  
 عليه اسمه الموت وكل الجحيم بتبعه واعطى سلطان على ربع  
 الارض ليقنطهم بالسيف والجوع والموت ووحوش الارض  
 ولما

ولما فتح الختم الخامس رأيت تحت المذبح نفوس الناس المذبحين  
 من اجل كلمة الله والشهادة التي كانت لهم فصرخوا بصوت  
 عظيم قائلين حتى متى يا سيدنا القدوس البار لا نتكلم وننتقم  
 لدماثنا من السكان على الارض فدفع لكل واحد واحد  
 منهم حله بيضاء وقيل لهم كي يستريحوا الى زمن قليل حتى يكلوا  
 رفقتهم العبيد واخوتهم الذين يقتلهم ايضاً مثلهم ورأيت  
 لما فتح الختم السادس كانت زلزله عظيمه وظلمة الشمس مثل  
 سم شعرة والقمر كله صار دماً والجوم تساقطت من السماء على  
 الارض مثل ورق شجرة التين اذا ماتت سقط عريها من ريح  
 عظيم والسماء تطوى مثل القراطيس وكل الجبال وكل الخوازم  
 اضطربت من اماكنها وكل ملوك الارض وقواد الالف والافنياء  
 والاقوياء وكل العبيد وكل الاحرار اختفوا في المغائر وشقوق  
 الصخور ويقولون للصخور والجبال اقمي علينا واستنوني من  
 وجه الجالس على الكرسي ومن قدام غضب العمل لانه قد  
 اتى يوم رجزه العظيم فمن يستطيع ان يقف قدامه بعد هذا  
 رأيت اربعة ملائكة قداماً على اربع زوايا الارض ماسكين  
 الاربعة ارباح لكيما لا تقب الرياح على الارض ولا على البحر  
 ولا على الاشجار ولا على الاشجار وتطلعت فرأيت ملائكة  
 اخر قد خرج من مشارق الشمس وبيده خاتم الله الحي وصرخ  
 بصوت عظيم نحو الاربعة ملائكة الذين اعطوا ان يضرروا  
 الارض والبحر قائلاً لا تضروا الارض والبحر ولا الشجر حتى

توسوا عبيد الله على جباههم وسمرت عدد الذين اوسوموا  
على جباههم مائة واربعه واربعين الف من جميع اسباط بني  
اسرائيل من سبط يهوذا اثني عشر الف من سبط راوبين اثني  
عشر الف من سبط جاد اثني عشر الف من سبط نفتالي اثني عشر  
الف من سبط دان اثني عشر الف من سبط سمعان اثني عشر  
الف من سبط لاوي اثني عشر الف من سبط اسير اثني عشر  
الف من سبط زابلون اثني عشر الف من سبط اسير اثني عشر  
الف من سبط يوسف اثني عشر الف من سبط بنيامين  
اثني عشر الف الذين وسوموا ومن بعد هذا رايت جمعا  
كثيرا لا يستطيع احدا ان يحصيه من كل امّة وكل شعب وكل  
سبط وكل لسان قيام قدام الكرسي وامام العمل لارسلين حبل  
بيض وبايديهم انوار ويصرخون بصوت عظيم قائلين لالاه  
لالهنا الجالس على الكرسي والعمل وكل الملائكة كانوا قيام امام  
الكرسي مع الشيوخ والاربعة حيوانات وخروا على وجوههم  
امام الكرسي ساجدين لله قائلين امين البركة والمجد والحمد  
والشكر والكرامه والقوه لالهنا الى ابد الابد امين فاجاب  
واحد من الشيوخ وقال لي من هم هولاء الذين عليهم هذه  
الثياب البيض ومن اين اتوا فقلت له يا سيدي انت اعرف  
بهم فقال لي هولاء هم الذين باتوا من الشدائد العظيمة  
وغسلوا ثيابهم واستناروا بدم الحول من اجل هذا هم كاشين  
امام كرسي الله ويمجدونه في هيكله النهار والليل والليل  
على

على الكرسي هو الذي يظلمهم ولا يجوعون ولا يعطشون بعد  
ولا يتعبون ولا يقع عليهم ظل ولا جميع الخزان العمل الذي  
امام الكرسي هو الذي يرعاهم ويهديهم الى عين ماء الحياة  
والله يمسح كل دموعهم من عيونهم ولا فتح لهم السبع ما رمت  
من السماء الى ساعة ورايت السبع ملائكته الذين هم قيام  
امام الله اعطوا سبعة ابواق ثم جاء ملاك اخر ووقف  
عند الذبح وفي يده مجرة ذهب واعطى بخورا كثيرا لكي يرفعهم مع  
صلوات كل القديسين فوق الذبح المذهب الذي قدام الكرسي  
وصعد دخان البخور مع صلوات جميع القديسين من يد الملاك  
الكائن امام الله واخذ الملاك المجرة الذهب وملاها من نار  
الذبح وطرحه على الارض فكانوا عودا وصوت وبروق وزلازل  
والسبعة ملائكته الذين بايديهم السبعة ابواق اعدوها  
لكي ينفثوا الملاك الاول نوح فكان برد ونار مختلطين  
بدم ووقعا على الارض فاحترق ثلث الارض وثلث الاشجار  
واحترق كل عشب اخضر والملاك الثاني نوح ومثل جبل  
عظيم نار يقد التي في البحر وصارت ثلث البحر ومات ثلث  
كل الخلقات الذين في البحر الذين كان فيهم نفس حية  
وثلث السفن هلكوا وثلث الملاك الثالث فوق من السماء  
نجم عظيم يتقد مثل مصباح ناز ووقع على ثلث الانهار وعيون  
المياه واسم النجم اسنتيون اسمه وثلث المياه صارت مرة مثل  
الصبر وكثير من الناس ماتوا من المياه لانه صارت مرة

والملاك الرابع يوق واذا ثلث الشمس قد انكسف وثلث القمر وثلث  
الكواكب لكي يظلموا ولا يضيئ ثلثهم في النهار والليل وهكذا ايضا  
رايت وسمعت نسر في وسط السماء يصيح بصوت عظيم قائلاً  
الويل الويل الويل للسكان على الارض من اصوات بقية الملائكة  
الثلاثة الاخر الذين يوقوا والملاك الخامس يوق فنظرت  
نجم قد سقط من السماء على الارض واعطى له مفاتيح بحر العمق  
فصعد دخان البحر مثل دخان اتون عظيم واظلمت الشمس  
والجو من دخان البحر وجاء على الارض جراد من الدخان  
واعطوا سلطان كالعقارب الذين لهم سلطان على الارض  
وقيل لهم كيلاصروا عشب الارض ولاكل الشجر ولاكل شيء اخضر  
الا الناس الذين ليس على جباههم خاتم ائمة واعطى لهم ان يقتلوا  
لكن يعذبونهم خمسة اشهر وعذاب الهم يكون بوجع مثل لدغ  
العقارب اذا ما لدغت الانسان وفي تلك الايام تطلب  
الناس الموت فلا يجدوه ويشتهون الموت والموت يهرب عنهم  
وشبه ذلك الجراد يشبهون خيل مستعدة للقتال وعلى  
راس كل واحد واحد منهم اكليل بلون الذهب ووجوههم تشبه  
وجوه الناس واسنانهم تشبه الذي للأسد وشعورهم يشبه الذي  
للنساء واجنتهم كدرع حديد وصوت اجنتهم مثل صوت مركب  
الخيل المستعدة للقتال ولهم اذنان مثل اذنان العقارب واشواك  
وسلطانهم في اذنانهم يلسعون الناس خمسة اشهر وعليهم  
ملك العمى الذي اسمه بالعبرانية مقدون وتفسره باليونانية  
المهلك

سج

المهلك هذا الويل الاول مضى وهذا الويل الثاني آت وكان  
من بعد هذا يوق الملاك السادس فسمعت صوتاً من قرون  
الذبح الذهب الذي هو كائن قدام كرسي ائمة قائلاً للملاك  
السادس الذي يوق بيدك حل الملائكة الاربعة المربوطين  
في الفلاة النهر العظيم فاحلوا الاربعة الملائكة المستعدين  
للساعة واليوم والشهر والسنة لكي يقتلون ثلث الناس وعدد  
العسكر التي على الخيل ربوتين وهم ربوات سمعت عددهم  
هكذا ورايت في الرؤيا الخيل والراكبين عليها وعليهم حواش  
من نار مع باقوت وكبريت ورأس الخيل مثل رأس الأسود  
ويخرج من افواهها نار ودخان وكبريت ومن هذه الثلاثة  
ضربات مات ثلث الناس من النار والدخان والكبريت الذي  
يخرج من افواهها لان سلطان الخيل كان في افواهها  
واذ نابها ملان ذنبهم كان يشبه حيات ولها رؤوس وهولاء كانوا  
يصرون الناس خمسة اشهر وبقية الناس الذين لم يموتوا  
هذه الضربات ولم يتوبوا من اعمال ايديهم لكي يتوبوا  
للشياطين والاصنام الذهب والفضة والحاس والفضة والخفاف  
التي لا تستطيع ان تبصر ولا تسمع ولا تمشي ولم يتوبوا من  
قتلهم ولا من اذويتهم السحر ولا من زناهم وبجاساتهم  
ولا من سرقتهم ورايت ملاك اخر قوي قد جاء من السماء  
للباس احبائه والضوا موضوع على راسه ووجهه يضيئ  
مثل الشمس ورجلاه كرجلي نار وفي يده مصحف مفتوح

فوضع رجله اليمى على البحر ويسراه على الارض وصاح بصوت  
عظيم مثل اسد يزار فلما صرخ اعطوا السبع رواعد صوتهم وسمعت  
الذين قالوهم السبع رواعد هولاء اردت ان اكنهم ايضا  
وسمعت صوت من السماء قائلاً لي اختمهم ولا تكتب الذين  
قالوه السبعة رواعد والملاك الذي رايته واقفا على البحر  
وعلى الارض مديده اليمى الى فوق السماء وحلف بالحق الى  
ابد الابد الذي خلق السماء والارض والبحر وكل ما فيه كلمه  
انه لا يكون زمان في ايام صوت الملاك السابع اذا بوق لانه  
قد كل سر الله كما بشر من قبل عبده الانبياء والصوت الذي  
سمعته من السماء كان يتكلم معي قائلاً اذهب خذ المصحف  
المفتوح الذي في يد الملاك الواقف على البحر وعلى الارض  
فوضعت الى الملاك وقلت له اعطني المصحف فقال لي خذ  
لك فهو يجعل بطنك مرة ويكون حلوا في فاك مثل الشهد  
فاخذت الكتاب من يد الملاك واكلمته فصار حلوا في فمي  
مثل الشهد ولما اكلمته صارت بطني مرة وقيل لي لا بد لك  
ان تتبنا على شعوب وامم والسن وملوك كثير واعطى لي  
قصبة ذهب بشبه قضيب وقيل لي قم قس هيك الله والذبح  
والذين يسجدون فيه والذرات التي خارج الهيكل اسقطها ولا  
تقيسها لانها قد اعطيت للامم والدينه المقدسه يطون  
فيها اثنين واربعين شهر واعلم ان اشاهدي الاثنين ان يتبنا  
الف ومائتي وستين يوما والسوح عليها هذان هما الاصليان  
الزيتون

الزيتون والشارتين القيام امام الرب والذي يريدها يفعلاه  
لان نار تخرج من افواهها وتاكل اعدائها والذي يريد ان  
يضرها هكذا يقتله اذ لها سلطان ان يغلق السماء كيلا  
يأتي المطر على الارض كل ايام نبوتها ولها سلطان انضاع على  
المياه ليقبها وتصور دم ويضرب الارض بكل الضربات التي  
يريدوها واذا اكلت شهادة نبوتها الوحش الصاعد من  
العمق يصنع معها حرب ويغلبها ويغلبها ويقتلها ويجاها  
تكون في اربعة الدينه العظمه المدعوه روحانيا سدوم ومن  
الكان الذي صلب ربحا فيه ويروا اجسادها من كل سبط  
ومن كل شعب ومن كل لسان ومن كل امة وينظروا الى  
اجسادها ثلثة ايام ونصف ولا يدعوا احدا يترك اجسادها  
في القبر ويفرحوا كل السكان على الارض عليها ويبتهموا  
ويرسلوا هدايا لبعضهم البعض قائلين هذان هما النبيان  
الذات عذابا السكان على الارض ويكون من بعد ثلثة ايام  
ونصف يدخل فيها روح الله فيقفان على ارجلها وخوف  
عظيم ياتي على كل من يراها وسمعت صوت عظيم من السماء  
يقول لها تعالوا اصعدوا الى هاهنا فصعدا الى السماء في  
سحابهم واعداها ينظروا اليها وفي تلك الساعه صارت  
زلزله عظمه وسقط ثلث الدينه ومات من الزلزله سبعة  
الف اسم انسان والباقي امتلا وخوف ومجدوا اله السماء  
وهوذا الويل الثاني مضى والويل الثالث هوذا ياتي سريعا



والملاك السابع بوق فصارت اصوات عظيمه من السماء قائلين  
ان مملكة العالم صارت للرب الهنا ومسيحه ويملك الاله الابن  
امين والاربعه وعشرين شيخا الكائنين امام الله الجالس على  
الكراسي خروا على وجوههم وسجدوا لله قائلين نشكر لك ايها  
الرب الله الضابط الكل الكائن والموجود والاني لانك اخذت  
القوة وملكت والامم غضبوا لان رجلك قد اقي وزمان الديونيه  
لتدين الاموات وتعلي اجر عبيدك لهم الانبياء والقديسين  
وكل خافئ اسمك الصغار والكبار وتهلك الذين افسدوا الارض  
وانفتح هيكل الله في السماء وظهرت سفينة العهد في الهيكل  
وصارت بروف وعود واصوات وزلزله وبرودها هوذا آية  
عظيمه ظهرت في السماء امواه ملتحفه بالشمس والقمر تحت رجليها  
واثني عشر نجم اكليل على راسها وهي حبل نصم وتطلق متوجعه  
اتلد وظهرت ايضا آية اخرى في السماء واذا بسنين يشبه لون  
النار وهو عظيم جلاله سبعة رؤوس وعشرة قرون وعلى  
رؤوسه سبعة اكلمه وجر دسه تلت نجوم السما والقاهم على  
الارض ووقف التنين امام المراه التي تلد لكما اذا ولدت الولد  
يبتلعها التنين فولدت ابنها الذكر هذا الذي يدعى الاسم  
بقضيب من حديد واختطف الابن الى الله والى كرسية والمراه  
هربت الى البريه الى الموضع الذي اعد الله لها لكي تروها هناك  
الف ومائتي وتسعين يوما وصارت قتل اعظم في السماء بمجائيل  
وملائكته يقاتلون التنين والثنين يقاتلهم مع ملائكته فلم  
يقدروا

يقدروا على قتالهم ولم يتكوا له موضع فوق في السماء فالتقوا  
الثنين الثعبان الكبير القديم الذي يدعى ابليس الشيطان الذي  
نضل جميع العالم القوه الى اسفل الارض وملأ ثلثه ايضا القوا  
الى اسفل معه وسمعت صوت عظيم فوق في السماء قائلوا الان  
قد صار الخلاص والقوه والملك لالهنا والسلطان لمسيحه  
لا نعم القوا الى الارض مضرب اخوتنا الذي يضرب امام الله  
الليل والنهار لانهم غلبوه من اجل دم الخروف ومن اجل دم  
شها دهم لانهم لم يحبوا انفسهم حتى الموت من اجل هذا افرحوا  
ايها السموات وكل ساكنها الويل للارض والبحر لان الشيطان  
قد نزل اليك وفيه غضب عظيم عاذا ايضا ان الزمان الذي  
له يسير فلما راي التنين انه قد اتى الى الارض غدا خلف  
المراه التي ولدت الابن الذكر واعطيت جناحين عظام كمثل  
نسرت لطير المراه الى البريه الى الموضع الذي تربي فيه زمان  
وازمه ونصف زمان من وجه الثعبان والثنين القرم فاه  
مثل نهر ماء خلف المراه والارض فتحت فاهها وابتلعت النهر  
الماء الذي قد فيه التنين خلف المراه فغضب التنين على المراه  
ومضى ليضع قتال مع بقية زرع المراه الحافطين ومايا الله  
وشهادة يسوع ووقفت على رمل البحر نظرت وحش صاعد  
من البحر عليه عشرة قرون وسبعة رؤوس واربعه اكليل على  
قرونه واسم مكتوب على رؤوسه والوحش الذي رايته يشبه  
الدب ورجلاه مثل الذي للبعوه وفمه يشبه فم اسد واعطاه

التين قوته وكبريه وسلطان عظيم وعلى رؤوسه ضربه مثل  
 ضربة الموت وضربة موته داوودها وتنجبت الارض كلها خلف  
 الوحش وسجدوا للوحش قائلين من يشبه هذا الوحش  
 ومن الذي يقدر ان يقاتله ثم اعطى فلما ليحكم بتدين عظيم  
 واعطى سلطان ان يقاتل اثنين واربعين شهرا وفتح فيه وجف  
 على الله وجدف على اسمه ومظلمته والسكان في السما واعطى  
 له ان يصنع قتا لامع القديسين ويغلبهم واعطى سلطان على  
 الاساطير كلها وكل لسان وكل امه وان يسجدوا له كلهم جميع  
 السكان على الارض اولئك الذين ليس اسمهم مكتوب في  
 سفر الحياه الذي للخروف الذي قد ذبح منذ انشاء العالم من  
 له اذنان سامعتان فليسمع من يمضي الى السبي فليمضي  
 ومن يقتل بالسيف يسيقتل بالسيف ومن له صبر وامانة  
 الاطهار طوباه ورايت وحش اخر صاعدا من الارض كان  
 عليه قرنان يشبه خروف ويتكلم مثل تين وكل سلطان اعطاه  
 للوحش الاول كان يجعله قدامه وجعل كل الارض والسكان  
 فيها يسجدون للوحش الاول الذي ضربه موته عوفيت  
 وكان يصنع ايات امامه لكي يجعل النار تنزل من السماء على  
 الارض قدام الناس ويضل السكان على الارض من اجل  
 الايات التي اعطيت له ليعملها قدام الوحش قائلوا للسكان  
 على الارض ان يصنعوا صورة الوحش الذي فيه ضربة  
 السيف وعاش واعطى له ان يعطي روحا لصورة الوحش  
 وان

وان يقتل الذين لا يسجدون للوحش وصورته ويجعل الصغار  
 والكبار كلهم والاعنياء والفقراء والاحرار والعبيد يوسمهم في  
 يدهم اليمين وجبهتهم لئلا يستطيع احد بيع او يشتري الا من  
 عليه وسم الوحش او اسمه او عدد اسمه والحكمة هاهنا من  
 كان له فهم فليحسب عدد الوحش لانه عدد انسان وعدده  
 ستمائة وستين ورايت الحمار قائما على جبل صهيون  
 والمائة اربعة واربعين الف معه واسمه واسم ابيه مكتوب في  
 جبهتهم وسمعت صوت من السماء مثل رعد عظيم والصوت  
 الذي سمعته مثل قياثر اناوار يسبحون بتسبحه جديده امام  
 الكرسي والاربعة حيوانات والشيوخ ولم يقدر احد يعبر التسبح  
 الا المائة اربعة واربعين الف الذين اشتروا من الارض  
 هؤلاء هم الذين لم يجسوا ثيابهم مع امراه لانهم انكز هؤلاء  
 الذين يشون مع الخروف الى الموضع الذي يمضي اليه هؤلاء  
 هم الذين اشتروا من الناس بد الله والخروف ولم يوجد  
 شيء من الكذب في فاههم لانهم اطهار ورايت ملاك اخر  
 يطير في وسط السماء ويده اخيل ابدي يبشر السكان على  
 الارض وكل امم وكل سبط وكل لسان وكل شعب قائلوا بصوت  
 عظيم خافوا الله ومجدوه لانه ساعة حكمه قد انت  
 واسجدوا للذي خلف السماء والارض والبحر والمياه  
 وملاك اخر ثاني تبعه قائلوا سقطت بابل العظمى ومن  
 خر حرق زناها سقطت جميع الامم وملاك اخر ثالث تبعها

قائلاً الذي يسجد للوحش وصورته ويرسم في جبهته ويده  
هو الذي يشرب من خر غضب الله المزوج من شجرة صوف  
في كأس غضبه ويعدبهم في نار وكبريت أمام الملائكة وأمام  
الحمل ودخان عذابهم يصعد إلى ابد الأبد لأنه ليس راحة  
هناك في الليل ولا في النهار الذين يسجدون للوحش  
وصورته ومن يأخذ سمة اسمه والذي يصبر مع الأظهار  
الذين يحفظون وصايا الله وإمانة يسوع المسيح وسمعت  
صوت عظم من السماء قائلاً كتب طوباهم الموق بالرب إذا  
قاموا من الآن يقول الروح كي يستريحوا من الآن من أتعابهم  
التي لأعمالهم التابعة لهم ويعدبهم إلى عين ماء الحياة ورايت  
سحابه بيضاء وفوق على السحابه واحد جالس يشبه  
ابن إنسان وعليه كليل ذهب وسيف ضارب بيده وملاك  
آخر خرج من الهيكل يصيح بصوت عظيم قائلاً الجالس على  
السحابه أرسل مبعوثك وأحصد لأنه قد أنت ساعة حصاد  
الأرض والجالس على السحابه أرسل مبعوثه إلى الأرض وملاك  
آخر خرج من السماء وفي يده سيف ضارب وملاك آخر  
خرج من المذبح وبيده سلطان النار وصيح بصوت عظيم  
نحو الذي بيده السيف الضارب قائلاً أرسل سيفك الضارب  
واقطع عنقود عنب الأرض فزى الملاك الضارب سيفه  
على الأرض وقطف عنب الأرض وأرماء في العصور العظيمة  
التي لرجز الله وداس العصور خارج المدينة وخرج دم  
من

من المعصرة إلى بح الخيل ألف وستمائة غلوة ورايت علامة  
أخرى عظيمة فوق في السماء عجيبه سبع ملائكة والسبع  
ضربات الأخيرة بأيديهم لأن بهم تم غضب الله ونظرت كشمل  
بحر زجاج مخلوط بنار وكل الذين غلبوا الوحش وصورته  
وعدد أسمه وقوماً على البحر الزجاج وبأيديهم قيثاراته  
يسبحون تسبحة الخروف وموسى عبد الله قائلاً عظمه  
هي أعمالك وهي عجيبه أيها الرب الإله ضابط الكل البار  
وطرقك كلها حق يا ملك الأمم من الذي لا يخاف من الرب  
ويجد اسمه لأن الأمم كلهم باتوا ويسجدوا لأسماك لأن  
حقوقك ظهرت وبعد هذا رايت وأذقد فتع هيكل قبة  
الشهادة فوق في السماء وخرجوا السبعة ملائكة من الهيكل  
الذين بيدهم السبع ضربات وعليهم ثياب كتان مضيئة  
ومتنطقين على حقونهم بمناطق ذهب وواحد من الأربعة  
حيوانات أعطى السبع ملائكة السبع جامات الذهب الملوة  
من غضب الله التي إلى ابد الأبد أمين وأمتلاء الهيكل  
من دخان مجد الله ومن قوته ولم يقدر أحد يدخل  
إلى الهيكل حتى تمت هذه الضربات التي للسبع ملائكة وسمعت  
صوت عظم من السماء قائلاً للملائكة امضوا اسكبوا جاماتكم  
إلى أسفل المزوج بغضب الله ومضى الملك الأول وسكب  
جامته على الأرض وصارت ضربه رديه على النار المرسومين  
للوحش والساجدين لصورته والملاك الثاني سكب

جأته على البحر فصارد مثل دم الميت وكل نفس حيته  
 ماتت في البحر والملاك الثالث سكب جأته على الأنهار وعيون  
 المياه فصارت دماً وسمعت ملاك المياه يقول أنت بار أنت  
 الكائن والموجود لذلك حكمت بهؤلاء لأن دم الشهداء والأنبياء  
 سفكوه وأعطيتهم دماً لبشروا لأنهم استحقوا وسمعت صوت  
 من المدح قائلاً نعم أيها الرب الآله الضابط الكل البار لأن  
 أحكامك هي حق والملاك الرابع سكب جأته على الشمس  
 وأعطى لها أن تصير سموم على الشجر عظيم واحترقوا الناس  
 وجدفوا على اسم الله الذي له السلطان على هذه الضربات  
 ولم يتوبوا ليمجدوا الله والملاك الخامس سكب جأته على  
 كربي الوحش فأظلم ملكة وكانوا يمضغوا السننهم من الوجع  
 وجدفوا على اله السماء من الوجع ومن أعماهم ولم يتوبوا من  
 أعمالهم الشريرة والملاك السادس سكب جأته على الفؤاد النهر  
 العظيم فجف الماء لكي تستقيم طريق الملوك الذين في مشارق  
 الشمس ورأيت من قم التنين ومن قم الوحش ومن قم النبي  
 الكذاب ثلاثة أرواح نجسه مثل الضفادع لأنهم أرواح شياطين  
 يصنعوا علامات في ملوك الأرض ليجعواهم لقتال السوم  
 العظيم الذي لله ضابط الكل هوذا التي مثل السارق طوق للذي  
 يسهر ويحفظ ثيابه لئلا يمشي عريان وينظروا فضيخته وجمعهم  
 إلى الموضع السبي بالعبرانية أرمافا قاضون والملاك السابع سكب  
 جأته على الهوا فصرخ صوت عظيم من الهيكل أمام وجه  
 الكربي

دعوه

الكربي قائلاً قد كان وكانت رعود وبروق واصوات وكانت  
 زلزله عظيمه لم يكن مثلها منذ صاروا الناس على الأرض  
 وصارت المدينة العظمى ثلاثة أجزاء ومدين الأمم سقطوا  
 وبابل العظمى ذكرت أمام الله لتغطي الكأس النمر الذي من  
 رجز الغضب وكل الجزائر هربوا والجبال لم توجد في موضعها  
 وحصا مثل سنج الوزن سقطت من السماء على الثامن فجذبوا  
 الناس على الله من ضربة الحصا وجاء واحد من السبع  
 ملائك الذين بيدهم السعة الجامات وتكلم معي قائلاً  
 تعال لأريك حكم الزانية العظمى الجالسه على المياه الكثيرة  
 التي كل ملوك الأرض أخطوا وزنوا معها وسكروا من خمر  
 زناها السكان على الأرض وحلني إلى البريه بالروح ورأيت  
 امرأة جالسه على وحش أحمر مملوء أسماء تخديف له  
 سبعة رؤوس وعشرة قرون والواة كانت ملتحفه بنوب  
 برفير وارجوان وهي مقعده بالذهب والذهب والحد الكرم  
 والعماء وكأس ذهب في يدها مملوء خمر من نجاسات زناها  
 مع كل الأرض واسم مكتوب على جبهتها سربابل لم الزناة  
 ونجسي القلوب الذين من الأرض ورأيت امرأة سكرانه من  
 دم القديسين ومن دم الشهداء الذين ليسوع المسيح فتعجب  
 فقال لي الملاك لما ذا تعجب انا أعلمك بسر المرأة والوحش  
 العامل لها هذا الذي له السبعة رؤوس والعشرة قرون  
 الوحش الذي رأيته هو كائن وليس هو كائن وصاعد من



العق ويصير الى الهلاك ويتعجبوا كل السكان على الارض الذين  
ليس اسمهم مكتوب في سفر الحياة من بدؤ خلق العالم ينظرون  
الى الوحش انه كائن وليس هو كائن وسقط من له قلب وعلم  
فليفهم ان السبعة رؤوس هي سبعة جبال والدره جالس  
عليهم هولاء هم سبعة ملوك الغسه سقطوا والاخر فليس هو  
موجود والاخر لم ينج واذا جاء يثبت قليلا والوحش الذي  
كان ولم يكن هو ايضا ملاك من السبعة وهو الى الهلاك  
والعشرة قرون التي رايتها هي عشرة ملوك هولاء لم ياخذوا  
سلطان مثل ملوك سابعة الا هم تبعوا الوحش وهولاء راى  
واحد وسلطان وقوتهم سعط للوحش هولاء بقا تلوا الزوف  
ويغلبهم لانه رب الارباب ومملك الملوك والمدعين معه  
والمتحاربين والمؤمنين وقال لي ان المياه التي رايتها والمره  
جالسهم عليهم هي شعوب وامم كثيره والسن والعشرة قرون  
الدين رايتهم والوحش هولاء يبغضون الزابيه وسوف يمزقونها  
ويجعلونها غريانه وياكلوا جوفها ويجرقوها بالنار لان الله  
جعل في قلوبهم ان يصنعوا رايه ويكونون في راي واحد ليعطوا  
ملكهم للوحش حتى يتم كلام الله والمره التي رايتها هي المدينه  
العظيمه التي هي مملكه على جميع ملوك الارض وبعد هذا رايت  
ملاك اخر قد نزل من السماء ويبيده سلطان عظيم والارض  
اضت من وجهه ومجد وصرخ بصوت عظيم قائلا قد سقطت  
بابل المدينه العظيمه وصارت موضع راحه للشياطين وسكن  
لكل

لكل روح نجس وماوى لكل طير نجس ومبغوض لان من رحى  
خمر زناها سقطوا كل الامم وجميع ملوك الارض الذين زناوا  
معها وتجار الارض من لعبها استغنوا وسعدت صوت من  
السماء قائلا اخرجوا منها يا شعبي لئلا تشاركونا خطاياها  
تبا لوان ضربا ثما لان خطاياها بلغت الى تحت السماء  
ودكر الله ظليها اعطى لها ما جازت به اضعفها لما مثل  
اعمالها في كاسها مثل ماء من حته اضعفها لها والمجد الذي  
صارت فيه واللعب اعطيه لها وجمع القلب ونوح لانها تقول  
في قلبها اني انا اجلس واصير مملكه وليس انا ارمله ولا ادى  
نوح من اجل هذا في يوم واحد يا تواسر يا موت ونوح وروح  
وتحرق بالنار لان الرب الاله قوي الذي حكم عليها ويكون  
وينوحون عليها جميع ملوك الارض الذين زناوا ولعبوا  
معها اذا ما نظروا دخان حريقها يبقفوا بالبعد لاجل خوف  
عذابها قائلين الويل لها الويل لها المدينه العظيمه بابل  
المدينه التي تلعب لان في ساعه واحده انت سقوطها  
وتجار الارض يكون وينوحون عليها لانه ليس احد يشترى  
منهم بضاعتهم الذهب وتجارهم الفضة والجواهر واللؤلؤ  
والقز والمزهر والقمرز وارجوان وكل انبه من العاج وكل  
انبه من الخشب الكرم وكل خشب معمول ونحاس وحديد  
وممرز وعنبر وخمور وطيب ولبان وخمور زيت وسيد  
الخطه وبها تم وكباش وخيل واجساد وانفس الناس

وفأكله شهوة النفس ذهبوا عنك وشحك كله وادواك اضلوا  
منك ولا يجد وهم بعد تجارك لانهم الذين استغنوا منك  
ويقنوا من بعيد من اجل خوف عذابها فيكون وينوحون  
قائلين الويل لها الويل لها المدينة العظيمة التي تحته بالحرير  
والبرفير والادرجوان القمع بالذهب والجزر الكثير الثمر واللؤلؤ  
لان في ساعة من هذا العنق العظيم وكل مدبر البحر وكل من  
يقبل في البحر يقنوا بالبعد ويصرخون ناظرين الى دخان  
حريقها قائلين من يشبه هذه المدينة العظيمة وحلوا على  
رؤوسهم التراب يصرخون ويكون قائلين الويل لها المدينة  
العظيمة التي استغنوا منها الذين سفنهم في البحر واستغنوا  
من كرامتها لان في ساعة واحدة خربت افرجى ايتها السماء  
وكل القديسين عليها وكل الرسل والانبياء لان الرب الاله  
قد صنع حكمتها منها وملأك قوي صاح بصوت عظيم واخذ  
حجر طاحونه عظيم وطرحه في البحر قائلا هكذا سقط  
تسقط بابل وتزى في البحيرة العظيمة والمدينة الكبيرة لا  
توجد بعد ولا صوت جريش ولا بوق لا يسمع شيء منهم  
فيك وكل الصنائع لا يوجدوا فيك بعد ولا صوت رجي لا  
يسمع فيك بعد ونور مصباح لا يضي فيك بعد ولا صوت  
عريس وعروسه لا يسمع فيك بعد من تجارك وملوك الارض  
والعلماء لان بادورتك ضلوا كل الامم ووجد دم الانبياء  
والقديسين فيها وكل من ذبح على الارض وكان من بعد  
هنا

هذا سمعت مثل صوت عظيم جمع كثير في السماء قائلين الليلويا  
الخلاص والمجد والكرامه والقوة لله لانه لان احكامه في  
حق ويحكم حق حكم على الزانية الكبيرة وانتقم لدم عبيده  
منها وقال مرة ثانية الليلويا ودخانها يصعد الاربعة الاربعة  
وخرجوا الاربعة وعشرين شيخا والاربعة حيوانات ومجدوا  
لله الجالس على الكرسي قائلين امين الليلويا وصوت خرج  
من الكرسي قائلا سمعوا هنا يا عبيده كلهم والخائفين  
منه الصغار والكبار وسمعت مثل صوت عظيم جمع كثير  
ومثل صوت مياه كثيرة ومثل صوت رعود كثيرة فونه قائلين  
الليلويا ملك الرب الاله ضابط الكل لنفخ ونهمل ونمجده  
لانه قد جاء عرس الخروف مع عروسه المعدة له ولعطيت  
لكي تلبس حرير مضى طاهر والحرير هو القديسين وقال  
لي الكتب طوباهم المدعوين الى وليمة الخروف وقال لوان  
هذا كلام الله حق هو وسقطت امام رجليه وسجدت  
له فقال لي لاه لاني انا شريك لك في العبودية واخوتك  
الذين معهم شهادة يسوع اسجد لله لان شهادة يسوع  
هو روح الحق وبعد هذا رايت السماء مفتوحة ورايت  
فريس ابيض والراكب عليه يسمى الامين والصدوق ويعطي  
الحكم بعدل وكانت عيناة شبه لهيب النار والليليا كثيرة  
على راسه وهناك اسم مكتوب لا يقد واحد ان يعرفه الا  
هو وحده وعليه ثوب ملوث موشوش بدم ويدعي كلمة الله

والعساكر كانوا يمشون خلفه بخيل شهب وعليهم ثياب مضيئة  
ويخرج من افواههم سيف ضارب ليضرب الامم به وهو يوم  
يقضي من حديد وهو يدوس معصرة خمر جزع غضب الله  
الضابط الكل واسم مكتوب على ثوبه وفخذه ان هذا ملك  
الملوك ورب الابواب ورايت ملاك اخر قائما في الشمس  
يصرخ بصوت عظيم قائلا يا جميع الطيور الطائفة في وسط  
السماء تعالوا اجتمعوا في الوليمة العظيمة التي للرب الله  
لكي تأكلوا من لحوم الملوك ولحوم قواد الالف ولحوم الاقوياء ولحوم  
الغني والجالسين عليها ولحوم الاحرار والعبيد والصغار  
والكبار ورايت الوحش وملوك الارض وعساكرهم مجتمعين  
ليصنعوا حرب مع الجالس على الفرس الابيض وعسكره واخذوا  
الوحش والذين معه والنبى الكتاب الذي صنع الايات  
فيهم قدما اذ اضلوا الذين اخذوا رسم الوحش والساجدين  
لصورته وطرحوهم الاثنين احياء في البحيرة المملوءة نار  
وكبريت والبقية قتلوا بسيف الركب على الفرس الذي  
خرج من فاه وجميع طيور السماء شبعوا من لحومهم ورايت  
ملاك قد نزل من السماء وبيده مفتاح العمق وفي يده  
سلسله عظيمة واخذ الثنتين الثعبان الاول الذي هو  
الشيطان ابليس وربطه الف سنة وطرحه في العمق  
واغلق بابه من فوقه وختم عليه لكيلا يضل الامم حتى  
تم الالف سنة ومن بعد هذا هو مزعم ان يحل زمانا  
قليلا

قليلا ورايت كرسي والجلوس عليهم قد اعطوا الحكم من اجل  
النفوس التي قتلت لاجل شهادة يسوع وكلمة الله والذين لم  
يسجدوا للوحش ولا للصورة والذين لم ياخذوا رسمه على  
جبهتهم ويدهم عاشوا معه وملكوا مع المسيح الف سنة وبقية  
الاموات لم يعيشوا حتى تم الالف سنة هذه هي القيامة  
الاولى طوباه وهو طاهر الله الذي له نصيب في القيامة الاولى  
وبعد هذا ليس للموت الثاني سلطان عليهم بل يكونوا كهنه  
لله والمسيح ويملكوا معه الف سنة فاذا تمت الالف سنة  
يحل الشيطان من الحبس ويضل العبيد والامم في ارج زوايا  
الارض جوج وما جوج يجتمعوا للقتال هؤلاء الذين  
عددهم مثل رمل البحر ويطلعوا على وسع الارض ويمحطوا  
عسكر الاطهار والدينه الجديدة ونزلت نار من السماء من  
قبل الله واكملتهم وابليس المضل لهم طرح في البحيرة النار  
المملوءة كبريت الموضع الذي فيه الوحش والنبى الكتاب  
ويحذوهم الايام والليالي الى ابد الابد ورايت كرسي عظيم  
ابيض والجالس عليه الذي هربت الارض من امام وجهه  
والسماء ولم يجد لها موضع ورايت الاموات كلهم الصغار  
والكبار قيام قدام الكرسي وفتحت الصحف وفتح مصحف آخر  
الذي هو الحياه وحكم على الاموات من المكتوب في الصحف  
كاعمالهم والبحر اعطى الموتى الذين فيه والعمق والبحيم اعطوا  
الاموات الذين فيهم وحكم عليهم كاعمالهم والعمق والبحيم

القوم الى بحيرة النار المملوءة كبريت والذي لم يوجد مكتوب  
في سفر الحياة انزلوهم الى بحيرة النار ورأيت سماء جديدة  
وأرض جديدة لأن السماء الأولى والأرض ذهبا ولم يكن  
بحر بعد ورأيت المدينة المقدسة اورشليم الجديدة نازلة  
من السماء من عند الله معه مثل عروسه مزينة لبعلاها  
وسمعت صوتا عظيم من السماء قائلا لها مظلة الله كائنه  
مع الناس ويكون معهم وهم ايضا يكونوا له شعبا والله يكون  
لهم الها يمسح كل دمعه من عيونهم ولا يكون الموت بعد ولا  
نوح ولا صراخ ولا يكون تعب بعد لأن الأولات قد مضت  
وهوذا اتجدد كلها وقال لي اله الجالس على الكرسي هوذا انا  
اجعلهم جدد كلهم وقال لي اكتب هذا الكلام لأنه حق  
وصدق وقال لي انا الالف والاول والاخر انا هو  
الذي اعطي العطشان من ينبوع ماء الحياة مجاناً الذي  
يغلب هو يهت هولاء والكون له اله وهو يكون لي ابنا والذين  
يضعوا والغير مؤمنين والخسعين القلوب والقتلة والزناة  
وعباد الشياطين والكذبة نصيبهم يكون في بحيرة النار  
والكبريت الذي هو الموت الثاني وجاء واحد من السبعة  
ملائكة الذين معهم السبع جامات المملوءة من السبع ضربات  
الاخيرة وخاطبني قائلا تعال لاراك العروسه زوجة  
الحمل تخفي بالروح ورفعي الى جبل عظيم عال واوردني  
المدينة المقدسة اورشليم نازلة من السماء من عند الله  
الطاهرة

٢٦

الطاهرة المملوءة نور ونورها نور كرم مثل حجر الها الرفيع  
الذي هو بمنزلة الجليل ولها سور عظيم عال واثنى عشر بابا  
واثنى عشر ملاك على الابواب واسماء مكتوبه على اسم اثني  
عشر سبط بني اسرائيل ناحية الشرق ثلثة ابواب قبلها  
ثلثة ابواب وغربي المدينة ثلثة ابواب وناحية بحري ثلثة  
ابواب وسور المدينة له اثني عشر اساسا ومكتوب عليهم  
اسماء الاثني عشر الرسل الذين للحمل والخاطب لي بيده  
قبضه ذهب لكي يمسح المدينة ودها لها واسوارها  
والمدينة كان لها اربع زوايا ومثل طولها كذلك ايضا هو  
عرضها وقاس المدينة فوجدتها اثني عشر الف غلوه  
ارتفاعا ووسعها وعلوها كانا متساويان وسورها  
وجدوه مائه اربعة واربعين الف قامة انسان الذي  
هو طول ملاك وحول السور اساس اول كان مثل الها  
والمدينة كانت مقبعة بالذهب النقي مثل الزجاج النقي  
واساسات سور المدينة مبنيه من كل حجر كرم مزينة بالاساس  
الاول كان يصب الثاني عقيق الثالث نحادي الرابع زبرجد  
الخامس ياقوت السادس ماس السابع مها الثامن جشت  
التاسع كسير العاشر زمرد الحادي عشرونك الثاني عشر  
كركمن والثاني عشر ياقوت ومرمر واحد واحد وشارع المدينة  
ذهب نقي مثل زجاج نقي ولم اري فيها هيكل لأن الرب  
الله ضابط الكل هو هيكلها والحمل والمدينة ليست محتاجة



للشمس ولا القمر كوني فيهما لان مجد الله اضاء عليها  
ومصباحها هو الحمل وكل الامم يمشون في نورها وملوك الارض  
وباقون بمجد الامم وكراستهم اليها وابوابها لا تغلق نهارا ولا  
ليل يكون هناك ويقدموا الامم بمجدهم وكراستهم اليها ولا  
يدخل اليها احد بنحس ولا من يعمل النجاسة ولا يلد خلها كتاب  
الا المكتوبين في سفر الحياة الذي للحمل وارا في نعوما الحياة  
مضي مثل الجليد خارج من كرسي الله والحمل في وسط شوارعها  
والبحر من هنا ومن هناك وشجرة الحياة تخرج اثني عشرة  
ثمرة واحدة كل ثمرة واوراق الشجرة تدوي اعين الامم وكل  
نحس لا يكون بعد وكرسي الله والحمل يكونا فيها ولا يكون  
غضب لكن عبيد الله يخدمون ويظفرون ووجوه واسمه  
في جبهتهم ولا يكون ليل بعد ولا يحتاجون الى ضوء مصباح  
ولا نور شمس لان الرب يضي عليهم ويملكون الى ابد  
الابد وقال لي ان هذا الكلام صادق وطاهر وهو حق والذين  
اله ارواح الانبياء ارسل ملاكه ليعلم عبيده الذي يجب ان  
يكون سريعا هوذا انا اتي سريعا طوبى للذي يحفظ كلام  
هذه النبوة التي لهذا السفر انا يوحنا الذي راى والسامع  
لهذا حينئذ لما سمعت ونظرت هذا خررت تحت اقدام الملاك  
المخاطب لي فقال لي لا انا صاحب وعبد مثلك ومثل  
اخوتك الانبياء والذين يحفظون كلام هذا المصحف اسجد  
لله وقال لي لا تحتم كلام هذه النبوة التي لهذا المصحف  
لان

لان الزمان قد قرب من نظر فليظلم ايضا ومن بنحس  
فليخسر ايضا البار فليتركه الطاهر فليتنظهن هوذا انا اتي  
سريعا واجري معي اعطى كل واحد واحد كما علم انا الالفه  
والاول والآخر طوباهم الذين يعملون وصايا لكي يكون  
سلطانهم على شجرة الحياة ويدخلون الى المدينة من الابواب  
والكلاب خارجا والسحرة والزناة والقتله وعابدي الشياطين  
وكل من يصنع الكذب انا يسوع ارسلت ملاكي ليشهد لكم  
بهذا الكلام في كل الجماعات انا الاصل ونحس داود والنحس  
الذي يشرق في السموات والروح والعروسه يقولان تعال  
والذي يسمع فليقبل تعال والعطشان فلياتي والذي  
يريد فلينأخذ ماء الحياة مجاناً ان اشهد لكل من يسمع كلام هذه  
النبوة التي لهذا السفر ان الذي يريد عليهم الله يزيد عليه  
الضربات المكتوبه في هذا المصحف والذي ينقص من كلام هذا  
المصحف الذي لهذه النبوة الله يرفع قسره من سفر الحياة  
ومن المدينة القدسه المكتوبه في هذا الكتاب يقول شاهد  
بهذه انها تكون وتاتي سريعا تعال يا ربنا يسوع المسيح نعمة  
ربنا يسوع المسيح تكون مع جميع الاطهار الى ابد الابد امين

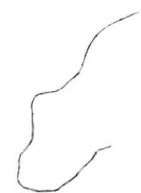
٣٠٥  
ورقة

كل هذا الكتاب الشريف الذي هو العهد الجديد في يوم الخميس احدى  
عشرين شهرا من شهر اذار سنة الف وستائة واحد واربين  
للسنة. وذلك بيد كاتبه الحقير القمص تادرس البويطي احد  
رهبان دير القديس العظيم البار انا بولا اول السواح.  
وقد صار كتابته من عن نسخة خط يد قديمه بالدير.

تخير يونس

وقفاً مبركاً وجسداً مقدساً على بيعة ارمينية بمصر  
والاكتبة عمرها به على الدوام وهذا منه ما لا يحصى  
ابناء المنظم الينا يونس بطريرك الكرازة المرقسية المطران  
الله حياته ونقضا بركاته امين مكاتبة بربري سنة ١٢٥٧

XIII







Blank Page(s)

XV

**END**

PROJECT NUMBER  
**EGYPT 001A**

ROLL NUMBER  
**17**

LOCALITY OF RECORD

**ST. MARK'S CATHEDRAL,  
CAIRO**

TITLE OF RECORD

**BIBLE MS. 215**

ITEM

**9**